



4343  

---

51A



الكتاب

تأليف

أبو عبد الله محمد بن سليمان بن حاتم الكوفي رحمه الله

اعتنى باستخراجه وتصحيحه العبد الحقير شمس الدين  
إسماعيل الانكليزي معلم اللغة العربية في المدرسة  
الاسلامية بعلبك



طبع في مطبعة بريال في مدينة ليدن  
سنة ١٩١٥





مكتبة السيد الخليل

٢٠

أبي طالب الميرزا بن سليمان بن عجم الكوفي رحمه الله

أعني باستخراجه وتصحيحه العبد الحقير شالس انبروس  
استوري الانكليزي معلم اللغة العربية في المدرسة  
الاسلامية بعليكره

---

طبع في مطبعة بريل في مدينة ليدن

سنة ١٩١٥



## بسم الله الرحمن

[حدثني أحمد بن عبيد الله بن أحمد قال أملى علينا أبو بكر محمد بن يحيى الصولي رحمه الله هذا الكتاب وكان سبب إملائه آياه علينا أن رجلاً من كان يحضر مجلسه يحضر مجلس أبي بكر محمد بن القسم الانباري رحمه الله فرأى يوماً في يده كتاباً فأخذ يقرأه فوجد مجلداً من كتاب الزاهر فقال هذا منقول من كتاب الفاخر للمفضل بن سلمة كما نقل أبو محمد بن قتيبة كتابه في المعارف من كتاب المختار لابن حبيب فلما كان المجلس الآخر أخرج كتابه الفاخر فأملى علينا حدثنا أبو طالب المفضل بن سلمة بن عاصم قال هذا كتاب معاني ما يجري على ألسن العامة في أمثالهم ومحاوراتهم من كلام العرب<sup>١٠</sup> وهم لا يدرون معنى ما يتكلمون به من ذلك فينبأه من وجوهه على اختلاف العلماء في تفسيره ليكون من نظر في هذا الكتاب عالماً بما يجري في لفظه ويدور في كلامه وبالله التوفيق \* فاول ذلك قولهم

حَيَّاكَ اللَّهُ وَيَّاكَ

1.

فأما حيَّاكَ الله فإنه مشتق من التحية والتحية تنصرف على ثلاثة معانٍ فالتحية<sup>١١</sup> السلام ومنه قول الكميت (بن زيد)  
أَلَا حَيِّثُ عَنَّا يَا مَدِينَا \* وَهَلْ بَأْسٌ يَقُولُ مُسْلِمِينَا

5. Bevan. MS. For the كتاب الزاهر cf. Z.D.M.G. 64 p. 519 (Rescher).  
7 MS. cf. Hāji Khalifa No. 11574. 11. في لفظه. 14. تنصرف S. من كلامه and من لفظه O. من كلامه and في لفظه. Ras'il.  
S and C var. تنصرف C. 16. Cf. Khizāna I. 86, 24.

((اراد يا مدينة فرخم كما قال جرير وهو يريد أمانة  
أَصْبَحَ حَبْلٌ وَصَلَكُمْ رَمَامًا \* وَمَا عَهْدُكُمْ هَيْكًا يَا أَمَامًا))  
[فيكون معنى حيّاك الله سلم الله عليك] والتحية ايضاً الملكُ ومنه قول عمرو  
ابن معدى كَرَبَ

أَسِيرٌ بِهِ إِلَى الثَّغَمِ حَتَّى \* أُنِيخَ عَلَى نَحْيِهِ بِجُنْدِي  
[فيكون المعنى مَلَّكَ الله] والتحية البقاء ومنه قول زهير بن جناب الكلبي  
وَلَكُلُّ مَا نَالَ الْفَتَى \* قَدْ نِلْتُهُ إِلَّا النَّحْيَةَ

S 2a اي إلا البقاء [فيكون المعنى أبقاك الله] وقولهم في التَّشْهيدِ التَّحِيَّاتُ لِلَّهِ يَشْتَبِلُ  
على الثلاثة المعاني \* فَمَا يَبَّأُكَ فَانَهُ فِيمَا زَعَمَ الْأَصْعَى أَضْحَكَكَ وَيُرْوَى أَنَّ آدَمَ  
عليه السلام لما قَتَلَ أَحَدَ أَبْنِيهِ أَخَاهُ مَكَّتْ سَنَةً لَا يَضْحَكُ ثُمَّ قِيلَ لَهُ حَيَّاكَ  
اللَّهُ وَيَبَّأُكَ أَيِ أَضْحَكَكَ [وقال الآخر أراد بَوَّأَكَ منزلاً فقال يَبَّأُكَ لِإِزْوَاجِ  
الْكَلَامِ لِيَكُونَ نَابِعًا لِحَيَّاكَ كَمَا قَالُوا جَاءَ بِالْعَشَايَا وَالْغَدَايَا يُرِيدُونَ الْغَدَايَاتِ  
وقالوا الغدايا لِلإِزْوَاجِ] وقال ابن الأعرابي يَبَّأُكَ فَصَدَّكَ بِالنَّحْيَةِ وَانْشَدَ  
لَهَا تَبَيَّنَا أَخَا نَبِيٍّ \* أَعْطَى عَطَاءَ اللَّحْرِ الْكَلِيمِ

١٥ وانشد [ايضاً]

بَأْتِ تَبَيَّنَا حَوْضَهَا عُكُوفًا \* مِثْلَ الْأَصْفُوفِ لَاقَتْ الْأَصْفُوفَا  
وقال ابو مالك يَبَّأُكَ قَرَبَكَ وَانْشَدَ  
يَا لَهْمُ إِذَا نَزَلُوا الطَّعَامَا \* الْكِبْدَ وَالْمَلْحَاءَ وَالسَّنَامَا  
اي قَرَبَ لَهُمْ

- |  |   |
|--|---|
| 1. Gloss from S marg. cf. Jarīr 92, 7.   | 5. cf. Lisān and Tāj. s.v. حي                 |
| Qutaiba, Adab 46, 9; var. in S marg. أَسْرُهَا C. بِجُنْدِي: أَسْرُهَا                                     | ي S with final                                |
| rubbed out.  | 6. جناب U. جناب S.                            |
| 7. Cf. Buḥturī p. 101 Mu'ammarīn 26, 9. Khizāna II 412. Bakrī 33, 13. Naṣr. 210, 3 Lisān and Tāj. s.v. حي. |   |
| Aghānī XXI 66, 3 (Brünnow p. 99) Lane s.v. تحية.   | 14. Lisān and Tāj.                            |
| s.v. بي S marg. اللخر البخل . بي . بي .  | 16. Lisān and Tāj. s.v. بي (verse ascribed to |
| Abū Muḥammad al-Faq'asī).  | 18. Lisān and Tāj. s.v. بي .                  |

2.

### قوله مَرْحَبًا وَأَهْلًا

قال الفراء معناه رَحَّبَ الله بك وَأَهْلَكَ على الدَّاء له فَأَخْرَجَهُ مَخْرَجَ  
C 2b المصدر فنَصَبَهُ ومعنى رَحَّبَ وَسَّعَ وقال الأصمعي [معناه] أَتَيْتَ رُحْبًا أَيْ سَعَةً  
وَأَهْلًا كَأَهْلِكَ فَاسْتَأْنَسَ [ويقال الرَّحْبُ وَالرُّحْبُ ومن ذلك الرَّحْبَةُ سَبِيْتُ  
لِسَعَتِهَا وقال طِفْلٌ

وبالسَّهْبِ مَبُوتٌ الْخَلِيقَةُ قَوْلُهُ \* لِمَاتِسِ الْبَعْرُوفِ أَهْلٌ وَمَرْحَبٌ  
وذكر ابن الكلبي [وغيره] أن أول من قال مَرْحَبًا وَأَهْلًا سَيْفُ بن ذِي بَزَنَ  
الْحَبِيرِيُّ لعبد المطلب بن هاشم لما وفد إليه مع قُرَيْشٍ لِيُهَيِّتُوهُ بِرَجُوعِ الْهَلِكِ  
S 2b إليه وذلك أن عبد المطلب استأذنه في الكلام فقال له سَيْفٌ إِنْ كُنْتَ مِنْ  
١. تَكَلِّمُ بَيْنَ يَدَيِ الْمُلُوكِ فَقَدْ أَذِنَّا لَكَ فقال عبد المطلب بعد أن دعا له وَقَرَّظَهُ  
وَهَنَّاؤُهُ نَحْنُ أَهْلُ حَرَمِ اللَّهِ وَسِدْنَةُ بَيْتِهِ اشْخَصْنَا إِلَيْكَ الَّذِي أَبْهَجْنَا لَكَ فَخَنَ  
وَقَدْ التَّهَيَّأَ لَا وَفَدَ الْمَرْزُوقُ فقال وأبهم أنت قال أنا عبد المطلب فقال  
سيف مَرْحَبًا وَأَهْلًا وَنَاقَةً وَرَحَلًا وَمُنَاخًا سَهْلًا وَمَلِكًا رِيحَلًا يُعْطَى عَطَاءَ جَزَلًا  
((الرجل العظيم))

3.

### قوله لَيْتَكَ وَسَعْدَيْكَ

10

قال الفراء معنى لَيْتَكَ إِيَّاهُ لَكَ قال ومنه التَّلِيَّةُ [بالحج] أَنَّهُمْ إِجَابَةٌ  
لِأَمْرِكَ بِالْحَجِّ وَتَنَى بَرِيدٌ إِجَابَةً بَعْدَ إِجَابَةٍ وَنَصَبَهُ عَلَى الْمَصْدَرِ وَقَالَ الْأَحْمَرُ  
معناه إِيَّاهُ بَكَ أَيْ إِقَامَةً وَلُزُومًا لَكَ وَهُوَ مَاخُودٌ مِنْ قَوْلِكَ لَبَّ بِالْمَكَانِ  
C 3a وَلَبَّ إِذَا أَقَامَ بِهِ قَالَ الرَّاجِزُ

لَبَّ بِأَرْضٍ مَا تَخَطَّاهَا الْغَنَمُ

11.

6. Cf. Sibawaih 124, 24 Aghānī, XIV p. 87, 20 Tufail, No. 2 vs. 5.

7. For the story of this embassy cf. Mas'ūdī, Prairies d'or III p. 170. Aghānī  
XVI p. 73.

10. تَكَلَّمَ C. 14. Gloss in  
marg. of C. and S. 17. وَتَنَى C. 20. Cf. Qālī II 203, 12 (ascribed  
to Ibn Aḥmar) Khizāna I 270, 6.

ومنه قول طفيل [الغنوي]

رَدَدْنَ حُصَيْنًا مِنْ عَدِيٍّ وَرَهْطِهِ \* وَنِيَمَ تَلَبَّى فِي الْعُرُوجِ وَتَحُلُبُّ  
 اى تَلَاذِمُهَا وَتُقِيمُ بِهَا [قال وكان اصله لَبَيْكَ فاستثقلوا ثلث بآءات فقلبو  
 إحداهن ياء كما قالوا تَظَنَّتْ يُرِيدُونَ تَظَنَّتْ فَلَمَّا كَثُرَتِ النوناتُ قلبو  
 إحداهن ياء وكذلك دِينَارٌ أَصْلُهُ دِنَارٌ فاستثقلوا نونين فقلبو الأولى ياء فاذا  
 جمعوا قالوا دَنَانِيرُ فَرَجَعَتِ النونُ لَهَا فَرَقُوا بَيْنَهَا وَمِنْهُ قَوْلُ الْعَجَّاجِ  
 تَقَضَّى الْبَازِي إِذَا الْبَازِي كَسَرَ

اراد تقضضَ البازي فاستثقل الضادات فقلبَ احداهن ياء وقال الراجز

إِنِّي وَإِنْ كَانَ صَغِيرًا سِنِّي \* وَكَانَ فِي الْعَيْنِ نَبْوٌ عَنِّي S 8a  
 فَإِنَّ شَيْطَانِي أَمِيرُ الْحَيْنِ \* يَذْهَبُ بِي فِي الشَّعْرِ كُلِّ فَنِّ ١٠  
 حَتَّى يُزِيلَ عَنِّي التَّظَنِّي

يُرِيدُ التَّظَنِّي [وقد حكى ابو عبيد عن الخليل انه قال اصلها من أَلَبَّتْ بِالْمَكَانِ  
 فاذا [دعا الرجل صاحبه] قال لَبَيْكَ فَكَانَتْه قال أنا مُقِيمٌ عِنْدَكَ ثُمَّ وَكَّدَ  
 ذَلِكَ بِلَيْكَ اى إقامته بعد إقامته وَحَكَّى عَنْ الْخَلِيلِ أَيْضًا أَنَّهُ قَالَ هُوَ مَاخُوذٌ  
 ١٥ مِنْ قَوْلِهِمْ أُمُّ لَبَّةٍ اى مُحَبَّةٌ عَاطِفَةٌ فَإِنْ كَانَ كَذَلِكَ فَمَعْنَاهُ إِقْبَالٌ إِلَيْكَ وَمَحَبَّةٌ  
 لَكَ قَالَ وَانْشَدَنَا الطُّوسِيُّ

وَكُنْتُمْ كَأُمِّ لَبَّةٍ طَعَنَ أَتْبُهَا \* إِلَيْهَا فَمَا دَرَّتْ إِلَيْهِ بِسَائِدِ  
 وَيُقَالُ أَنَّهُ مَاخُوذٌ مِنْ قَوْلِهِمْ دَارِي تَلَبُّ دَارَكَ فَيَكُونُ مَعْنَاهُ اتِّجَاهِي إِلَيْكَ  
 وَإِقْبَالِي عَلَى أَمْرِكَ \* وَسَعْدَيْكَ مَعْنَاهُ أَسْعِدُكَ إِسْعَادًا بَعْدَ إِسْعَادٍ قَالَ الْفَرَّاهُ  
 ٢٠ وَلَمْ تَسْمَعْ لَشَيْءٍ مِنْ هَذَا بِوَاحِدٍ وَهُوَ فِي الْكَلَامِ بِمَعْنَى قَوْلِهِمْ حَنَانِيكَ اى

2. Cf. Tufail No. 3 vs. 81. Khizāna I 271, 2. Lisān and Tāj. s.v. لب.

3 C. فيها 7. Cf. 'Ajjāj, No. 11 vs. 75. 9. كُنْتُ صَغِيرًا سِنِّ var. in

S marg. 11. يَرُدُّ var. in S marg. 14. بَلِيكَ مَرَّةً أُخْرَى C. حَكَّى S.

17. طَعَنَ S. 18. تَلَبُّ S. 19. سَعْدٌ and لب S. Cf. Lisān and Tāj. s.v. وَرَّتْ S. 20. يُسْمَعُ C. var.

19. عَلَى أَمْرِكَ S. C. عَلَيْكَ S. 20. أَسْعِدُكَ الله S. أَسْعِدُكَ C. تَلَبُّ C.

حَنَانٌ بَعْدَ حَنَانٍ وَالْحَنَانُ الرَّحْمَةُ وَقَالَ طَرْفَةُ  
 أبا مُنْذِرٍ أَقْنَيْتَ فَاسْتَبَقِي بَعْضَنَا \* حَنَانِيكَ بَعْضُ الشَّرِّ أَهْوَنُ مِنْ بَعْضِ  
 ٥ 38 وقولهم فلانٌ يَتَحَنَّنُ عَلَى فلانٍ أَي يَرْحُمُهُ وَهُوَ مِنْ تَفْسِيرِ قَوْلِ اللَّهِ جَلَّ وَعَلَا  
 وَحَنَانًا مِنْ لَدُنَّا أَي رَحْمَةً

قوله أقر الله عينه 4.

قال الأصمعيُّ المعنى أَبْرَدَ اللَّهُ دَمْعَتَهُ لِأَنَّ دَمْعَةَ السُّرُورِ بَارِدَةٌ وَدَمْعَةُ الْحُزْنِ  
 حَارَّةٌ وَأَقْرَّ مُشْتَقٌّ مِنَ الْقُرُورِ وَهُوَ الْمَاءُ الْبَارِدُ وَقَالَ غُبَرَةُ مَعْنَى أَقْرَّ اللَّهُ  
 8 38 عَيْنَكَ أَي صَادَقْتَ مَا بُرِّضِيكَ فَتَقَرَّ عَيْنُكَ مِنَ النَّظَرِ إِلَى غَيْرِهِ [وَيُقَالُ لِلثَّائِرِ  
 إِذَا صَادَفَ ثَأْرَهُ وَقَعَتْ بِقُرِّكَ أَي صَادَفَ قُودَاكَ مَا كَانَ مُتَطَلِّعًا إِلَيْهِ فَتَقَرَّ  
 ١٠ وَقَالَ الشَّيْخُ يَصِفُ ظَنِيَّةً

كَأَنَّهَا وَابْنُ أَيَّامٍ نُرِّيْبُهُ \* مِنْ قُرَّةِ الْعَيْنِ مُجْتَابَا دِيَابُودِ  
 أَي كَأَنَّهَا مِنْ رِضَاهَا بِمُرِيْبِهَا وَتَرَكَ الْإِسْتِبْدَالَ بِهِ مُجْتَابَا ثَوْبٍ فَآخِرِ فَيُهَا  
 مَسْرُورَانِ بِهِ وَدِيَابُودُ ثَوْبٌ يُسَجَّ عَلَى نِيرَيْنِ وَهُوَ فَارِسِيٌّ مُعَرَّبٌ] وَقَالَ أَبُو عَمْرٍو  
 أَقْرَّ اللَّهُ عَيْنَهُ أَنَامَ اللَّهُ عَيْنَهُ وَالْمَعْنَى صَادَقَ سُورًا أَذْهَبَ سَهْرَهُ فَنَامَ قَالَ عَمْرٍو  
 ١٥ بن كلثوم

يَوْمَ كَرِهَهُ ضَرْبًا وَطَعْنَا \* أَقْرَّ بِهِ مَوَالِيكَ الْعِيُونَا  
 أَي نَامَتْ عِيُونُهُمْ لَمَّا ظَفَرُوا بِمَا ارَادُوا فِيهِ

قوله أسخن الله عينه 5.

أَي بَكَتْ بِدُمُوعٍ حَارَّةٍ مِنَ الْحُزْنِ وَهُوَ مُشْتَقٌّ مِنَ السَّخُونِ وَهُوَ الْمَاءُ

2. Cf. Ahlwardt, p. 186. Seligsohn p. 142. Maidānī I 62. Freytag I 158.

3. S. وهو من تفسير *Khams Rusūl*. وهو من هذا ويسر. Words between

and جَلَّ effaced in C. 4. Qur'ān XIX 14. 6. الحزن C.

8. C. إليه : صح S and C marg. with إلى غيره. 11. Cf. Shammākh 21, 5.

16. Lyall, Ten Poems, p. 110.



الحارث ويقال [هو] من سُخْنَةِ العَيْنِ وهو كُلُّ ما أَبْكَاهَا وَأَوْجَعَهَا وقال  
ابن الدُّمَيْنَةِ

بِاسْخْنَةِ الْعَيْنِ لِلْجَرِيِّ إِنْ جَمَعَتْ • بَيْنِي وَبَيْنَ هَوَى وَحَشِيَّةِ الدَّارِ

6. قولهم ما بِهِ قَلْبُهُ

C 4a قال الاصمعيّ اى ما به دَاءٌ وهو من القَلَابِ وهو دَاءٌ يَأْخُذُ الْإِبِلَ فِي  
رُؤُوسِهَا فَيَقْلِبُهَا إِلَى فَوْقٍ وَقَالَ الْفَرَّاءُ ما به عِلَّةٌ يُخَشِّي عَلَيْهِ مِنْهَا وَهُوَ مَنْ  
قَوْلُهُ قَلَبَ الرَّجُلُ إِذَا أَصَابَهُ وَجَعَ فِي قَلْبِهِ وَلَيْسَ يَكَادُ يُقْلِبُ مِنْهُ وَقَالَ ابْنُ  
الْأَعْرَابِيِّ أَصْلُ ذَلِكَ فِي الدَّوَابِّ اى ما به دَاءٌ يَقْلِبُ مِنْهُ حَافِرُهُ وَانْشَدَ  
وَلَمْ يَقْلِبْ أَرْضَهَا الْبَيْطَارُ • وَلَا لِحَبْلَيْهِ بِهَا حَبَارُ  
S 4a ((اى أثر)) وَقَالَ الطَّامِثُ ما به شَيْءٌ يَقْلِبُهُ فَيَقْلِبُ مِنْ أَجْلِهِ عَلَى فِرَاشِهِ

7. قولهم أَرْغَمَ اللَّهُ أَنْفَهُ

قال الاصمعيّ الرِّغْمُ كُلُّ ما أَصَابَ الْأَنْفَ ما يُؤْذِيهِ وَيُذِلُّهُ وَقَالَ أَبُو عَمْرٍو  
وَإِبْنُ الْأَعْرَابِيِّ ارْغَمَ اللَّهُ أَنْفَهُ اى عَفَّرَهُ بِالرَّغَامِ وَهُوَ تُرَابٌ يَخْتَلِطُ فِيهِ رَمْلٌ دَقِيقٌ  
[فمعنى] ارْغَمَ اللَّهُ أَنْفَهُ اى أَهَانَهُ وَمِنْهُ حَدِيثُ عَائِشَةَ فِي الْمَرَأَةِ تَتَوَضَّأُ وَعَلَيْهَا  
١٥ خِضَابُهَا فَقَالَتْ اسْلُتِيهِ وَأَرْغِيهِ اى أَهِنِيهِ وَأَرِي بِهِ عَنكَ فِي الرَّغَامِ وَقَالَ لَيْدٌ  
كَانَ هِجَانَهَا مَتَابِضَاتٍ • وَفِي الْأَقْرَانِ أَصُورَةُ الرَّغَامِ  
وَأَمَّا قَوْلُهُ فَعَلَهُ عَلَى رَغَبِهِ فَمَعْنَاهُ عَلَى غَضَبِهِ وَمَسَاءَتِهِ يَقَالُ أَرْغَمْتُهُ إِذَا أَغْضَبْتَهُ  
قال المَرْقَشُ

3. حُوشِيَّةٌ C. حُوشِيَّةٌ C. سوى S and C marg. هوى 3. 4. Maidāni II, 149. Freytag II, 610.  
8. يُقْلِبُ مِنْهُ حَافِرُهُ C. 9. Lisān and Tāj. s. v. قلب (ascribed to Humaid  
al-'Arqat) Haffner, Texte 108, 7. بيطار C. 10. Gloss. from C. مِنْهُ  
C. دَقِيقٌ C. به C. 13. بِالرَّغَامِ S and C var. بِالرَّغَامِ C. أَجْلُهُ C.  
S. أَسْلَيْتِيهِ C. أَسْلَيْتِيهِ C. 14. أَمَاهُ S. C var. أَمَاهُ S. 15. رَفِيقٌ S and C var.  
C. مَرْقَشٌ 18. اى اغضبته 17. C. 16. (cf. Labīd I, 129, 5. 16. C. تَوَضَّأَ

ما ذنبنا في أن غزا ملك . من آل جفنة حازم مرغم  
 C 46 [أى مغضب] والرغم والرغم المذلة والهوان قال أبو خراش [الهذلي]  
 مخافة أن أحميا برغم وذلي . وللموت خير من حياة على رغم

8. قولهم لعنه الله

قال الاصمعي معناه باعده الله واللعن البعد وإنشد للشماخ  
 دَعَرْتُ بِو القَطَا وَنَفَيْتُ عَنْهُ . مَقَامَ الذِّئْبِ كَالرَّجُلِ اللَّعِينِ  
 أى المباعد [وقال غير الاصمعي اللعن الطرد ومعنى كالرجل اللعين كالرجل  
 المطرود والمعنيان متقاربان]

9. قولهم أخزاه الله

S 46

أى كسره وأهانته وأذله واصل الخزي أن يفعل الرجل فعلة يستحي منها  
 وينكسر لها وقال ذو الرمة  
 خَزَايَةً أَدْرَكْتُهُ عِنْدُ جَوَانِيهِ . مِنْ جَانِبِ الْحَبْلِ مَخْلُوطًا بِهَا الْغَضَبُ  
 ويقال من الاستحياء خزي يخزي خزاية والخزي الهلاك والذل يقال منه خزي  
 يخزي خزبا

10. قولهم ما يساوى طليئة

10

الطليئة قطيعة حبل تُشدُّ في رجل الحمل أو الحمدي وقال بعضهم وهي  
 حبل في طليته أى عنقه وقال الكساءى يقال للعنق طلة وجمعها طلى

1. ذنبنا S. Cf. Cairo Mufaḍḍaliyāt II, 19, 18. Lisān and Tāj. s. v. رَغْم.  
 3. Cf. Tāj. III, 491, 22 (s. v. قرر). Majmū'a 28, 10. 6. Cf. Shammākh 92, 1.  
 8. دَعَرْتُ S. 10. وَأَذَلُّهُ وَأَمْلَكُهُ S. وَأَاهَانُهُ وَأَذَلُّهُ S. 10. S omits vowels.  
 12. Cf. Smend vs. 96. 15. Both S and C vocalise طَلِيَّةٌ with fatha, but  
 it is possible that the correct vocalisation may be with damma (cf. Lexx.).  
 16. تُشَدُّ C. 17. طَلِيَّتِهِ S. تُشَدُّ فِي طَلِيَّتِهِ وَهِيَ عَنْقُهُ.

((وقال ابو عمرو والفراء واحدها طَلَاةٌ وانشد  
مَتَى تُشَقُّ مِنْ أَنْيَابِهَا بَعْدَ هَجْعَةٍ \* مِنَ اللَّيْلِ شَرِبًا حِينَ مَالَتْ طَلَانُهَا))  
وقال ابن الاعرابي [فَمَا أَظُنُّ] يراد بذلك ما يساوي طَلِيَّةً مِنْ هِنَاءٍ يُطْلَى  
بِهِ الْبَعِيرُ [بِفَتْحِ الطَّاءِ]

11. قَوْلُهُمْ لَا تَلُوسُهُ

ای لا تَنَالُهُ وَهُوَ مِنْ قَوْلِهِمْ مَا ذُقْتُ لَوَاسًا اِی مَا ذُقْتُ ذَوَاقًا

قوله ما يؤاسيه

ای ما یَعْوِضُهُ مِنْ قَرَابَتِهِ اَوْ مَوَدَّتِهِ بِشَيْءٍ قَالَ وَالْأَوْسُ الْعِوَضُ وانشاء  
الاصحی

فَلَا حُتَاكَ مِثْقَالَ أُوْسٍ أَوْسًا أُوَيْسُ مِنَ الْهَالَةِ ۚ

اويس الذئب وهو نصغير اوس والهباله اسم ناقتة يقول ارميك بسهم يكون  
عوضا لك من ناقتي [او كان يحب ان يقال يواوسه ولكن قلبت الواو فجعلت  
لام الفعل كما قال الفطاهي

ما اَعْتَدَ حُبُّ سُلَيْمَى حِينَ مُعْتَادٍ ، وَلَا تَقْضَى بَوَائِي دَيْنِهَا الطَّادِے

١٥ اراد الواطد اى الثابت قلب الواو فجعلها لام الفعل ومثله كثير من المقلوب [

1. Gloss. in brackets from *Khams Rasā'il*, where it is wrongly placed after  
العبر in l. 4.                      2. Cf. *Lisān* XIX 237, 11. *Yāqūt* III, 913, 19. Geyer, *Mā*

Bukā'n p. 56.      3. This sentence is given in the form in which it occurs

in S. C begins "وقال غره يراد" between which and <sup>عتر</sup> (so C.) half a line has been effaced. After <sup>ابن الاعرابي</sup> *Khams Rasā'il* continues الطليه قطعه كياء

C. يُوَاسِيهِ 7. C. تَسَاوَلَهُ S. تَسَالَهُ 6. نَهَىٰ بِهَا الْإِبِلَ فَمَا أَطْنِ يَرَادُ بِذَلِكَ الْح

S. يواسيه      S. ومودته 8.      10. Cf. Alfuz 570, 10. Boucher 6, 11. Lisān

and Tāj. s. v. *هل، حشاً، اوس* (ascribed to Asmā' b. Khārija) Maḍānī I, 157.

11. اسم الدئب C. الدئب S.      12. بواوسه (without hamza) MS.      14. Cf. Qu-

ṭāmī, No. 2 vs. 1 (p. 7). حَبَّ S.

وقال المفضل يواسيه بالهمز اى يُشَارِكُهُ وهى المُوَاسَاة يقال آسَاهُ بِنَفْسِهِ اى  
 شاركه فيما هو فيه ((وحكى الاثرم آسيت فلانا وواسيت بمعنى)) وانشد لليلى  
 فَإِنْ يَكُ عَبْدُ اللَّهِ آسَى ابْنَ أُمِّهِ \* وَآبَ بِأَسْلَابِ الْكَيْسِ الْمَغَاوِرِ  
 وقال مؤرّج يواسيه من قولهم آسِهْ بِخَيْرٍ اى اَصِبْهُ به وانشد لعبد العزيز بن  
 زُرَّارَةَ الْكَلَابِ

فَإِنِّي أَسْتَبِيسُ اللَّهَ مِنْكَ \* مِنَ الْفِرْدَوْسِ مُرْتَفَعًا ظَلِيلًا  
 وهذا يكون من الْعِوَضِ وكذلك قول النابغة [المجعدى]  
 ثَلَاثَةُ أَهْلِينَ أَفْتَبَتْهُمْ \* وَكَانَ الْإِلَهُ هُوَ الْمُسْتَأَسَا  
 اى الْمُسْتَوْهَبَ وَيَكُونُ الْمَسْئُولَ الْعِوَضَ

13. قولهم بينهم مُهَالَحَةٌ ١٠

اى رَضَاعٌ وَالْمِلْحُ اللَّبَنُ ومنه قولهم لم يَحْفَظِ الْمِلْحَ معناه الرضاع وقال ابو  
 الطَّحَّانِ الْقَيْنِ يَهْجُو قَوْمًا أَغَارُوا عَلَى لِبْلِهِ  
 وَإِنِّي لَا أَرْجُو مِلْحَهَا فِي بُطُونِكُمْ \* وَمَا بَسَطْتُ مِنْ جِلْدٍ أَشْعَكَ أَغْبِرَ  
 يُرِيدُ بِالْمِلْحِ اللَّبَنَ وَالْمِلْحُ اَيْضًا الْبَرَكَةُ بِقَالَ اللَّهُ لَا تُبَارِكْ فِيهِ وَلَا تَمْلُحْهُ  
 ١٥ وقال شَتِيمُ بْنُ خُوَيْلِدٍ الْفَزَارِيُّ

لَا يُبْعِدُ اللَّهُ رَبَّ الْعِيسَا دِ وَالْمِلْحُ مَا وَلَدَتْ خَالِدَهُ

1. C. المُوَاسَاة. C. يُوَاسِيهِ. 2. Words in brackets from *Khams Rasū'il*.  
 3. Cf. *Lisān* and *Tāj*. s.v. اسى. 4. C. أَسَهُ. S. آسِهْ. 5. S and  
 C. Marginal note in S. حاسه عد (i.e. حاشية عد). 6. So C and S marg.  
 اشده الليث عن الحليل S which has the marg. note فَإِنِّي أَسْتَبِيسُ الرَّحْمَنَ مِنْكَ  
 فَإِنِّي أَسْتَبِيسُ اللَّهَ مِنْكَ. 8. Cf. *Qutaiba Shī'r*, 163, 9; *Mu'ammarīn* 72, 11.  
*Khizāna* I, 512. 'Ainī I, 505. *Aghānī* IV, 129, 4. *Tāj*. s.v. اهل Alfāz 517.  
 13. *Mubarrad* 284, 7. *Khizāna* III, 426. *Lisān* and *Tāj*. and Lane s.v. ملح. C. أَغْبِرَا. ملح.  
 14. C. نَمْلَحُ. 15. C. شَتِيم. 16. C. يُبْعِدُ. S. Cf. *Mubarrad*  
 284, 11 *Khizāna* IV, 164 (ascribed by b. al-A'rābī to Nuhaika) *Shawāhid Mughnī*  
 p. 195. *Mukhaṣṣaṣ* I, 26. *Lisān* and *Tāj*. s.v. ملح. *Lisān* s.v. لوم, etc.

((وذكر الكلبي في كتاب التفسير ان الملح في كلام العرب الصُّحْبَة وحكى ان ادريس قال لملك الموت عليها السلام حيث صحبه واراد ان يعرفه بملح ما بيني وبينك إلا أنبأتني من انت اى بالصُّحْبَة لان ملك الموت عليه السلام لا يأكل ولا يشرب فذلك دليل على انه سأل به بالصُّحْبَة وقال هشام بن الكلبي عن خراش قال كانوا يحلفون بالملح والرَّمَاد والنار وقال رجل من بني شيبان

حَلَفْتُ بِالْمِلْحِ وَالرَّمَادِ وَالْعِزَّى وَبِاللَّاتِ نَسَمَ الدَّرَقَةَ))

14. قَوْلُهُ مِلْحَةٌ عَلَى رُكْبَتِهِ

يقال للرجل اذا كان سَيِّئَ الْخُلُقِ بغضب من كُلِّ شَيْءٍ [ملحه على ركبته  
S 5b اى اذنى شىء يَبْدُوهُ يريد انه سَيِّئُ الْخُلُقِ اذنى شىء يَغْضِبُهُ] وقال مسكين  
الدارى

لَا تُلْهِمُهَا إِنَّمَا مِنْ أُمَةٍ . مِلْحُهَا مَوْضُوعَةٌ فَوْقَ الرُّكْبِ  
كَشَبُوسِ الْخَيْلِ يَبْدُو شَغْبُهَا . كَلَّمَا قِيلَ لَهَا هَالِ وَهَبِ  
الْمِلْحُ يَذْكُرُ وَيُؤَنِّتُ وَالتَّائِبُ أَكْثَرُ

15. قَوْلُهُ أَمْرٌ لَا يُبَادَى وَلِيدُهُ

قال الأصمعيُّ اصله فى الشِّدَّةِ تُعَبِّبُ الْقَوْمَ حَتَّى تَذْهَلَ الْأُمُّ عَنْ وَلَدِهَا  
فَلَا تُنَادِيهِ لَمَّا هِيَ فِيهِ ثُمَّ صَارَ مَثَلًا لِكُلِّ شِدَّةٍ وَلِكُلِّ أَمِيرٍ عَظِيمٍ وَقَالَ أَبُو  
عِيَّةٍ اى هُوَ أَمْرٌ عَظِيمٌ لَا يُبَادَى فِيهِ الصِّغَارُ إِنَّمَا يُبَادَى فِيهِ الْجِلَّةُ الْكِبَارُ  
C 6a وقال الكلانى اصله فى الكثرة والسعة فاذا أهوى الوليد الى شىء لم يَزْجَرَ

1. Bracketed lines from Khams Rasā'il.

7. Verse corrupt: see Aghānī

XX, 180. Lisān and Tāj. s.v. حلق (rdg. نَسِمَ). Khizāna III, 218.

8. Cf. Maidanī II, 148. Freytag II, 604.

12. Cf. Qālī I, 138, Lisān, Tāj.,

Lane s.v. ملح. Tāj. s.v. ركب.

15. Cf. 'Askarī II, 275: § 436 infra.

16. C. بُصِبْتُ.

S. تَذْهَلُ الْأُمُّ

C. اصلها.

عه حَذَرَ الإِفْسَادِ لِسَعَةٍ مَا هُوَ فِيهِ ثُمَّ صَارَ مِثْلًا لِكُلِّ كَثْرَةٍ وَقَالَ ابْنُ الْأَعْرَابِيِّ  
أَمْرٌ لَا يُنَادَى وَلِيْدُهُ أَيُّ مَا فِيهِ مُسْتَزَادٌ أَيُّ قَدْ اسْتُغْنِيَ بِالْكِبَارِ عَنِ الصَّغَارِ  
وَأَنشَدَ الْأَصْمَعِيُّ

فَأَقْصَرْتُ عَنْ ذِكْرِ الْغَوَانِي بِتَوْبَةٍ \* إِلَى اللَّهِ مِنِّي لَا يُنَادَى وَلِيْدُهَا  
° قَالَ الْفَرَّاءُ وَهَذَا يُسْتَعَارُ فِي كُلِّ مَوْضِعٍ يُرَادُ بِهِ الْغَايَةُ وَأَنشَدَ  
لَقَدْ شَرَعَتْ كَفًّا بَرِيدَ بْنِ مَرْيَدٍ \* شَرَائِعَ جُودٍ لَا يُنَادَى وَلِيْدُهَا

18. قَوْلُهُم بِالرِّفَاءِ وَالْبَيْنِ

[يُقَالُ ذَلِكَ عِنْدَ التَّزْوِيجِ] وَالرِّفَاءُ الْإِتِّفَاقُ وَالْإِشَامُ وَهُوَ مَا خُذَ مِنْ  
رَقَاتِ الثَّوْبِ أَرْفَافَهُ إِذَا لَأَمْتَ بَيْنَهُ وَضَمَّتْ بَعْضُهُ إِلَى بَعْضٍ وَقَالَ ابْنُ هَرْمَةَ  
بَدَّلْتُ مِنْ جِدَّةِ الشَّيْبَةِ وَالْأَبْدَالُ ثَوْبُ الشَّيْبِ أَرْفَافُهَا  
مُلَاقَةٌ غَيْرُ جِدَّةٍ وَاسْعَةٌ \* أَخِيطُهَا تَارَةً وَأَرْفَافُهَا  
وَقَالَ الْأَصْمَعِيُّ يَكُونُ الرِّفَاءُ مِنَ الْهُدُوِّ وَالسُّكُونِ مِنْ قَوْلِهِمْ رَفَوْتُ الرَّجُلَ إِذَا  
سَكَنَتْهُ وَأَنشَدَ لَأَبِي خِرَاشٍ

رَفَوْنِي وَقَالُوا يَا خَوِيلِدُ لَا تُرْعَ \* فَقُلْتُ وَأَنْكَرْتُ الْوُجُوهَ هُمْ هُمْ  
١٥ [بَرِيدٌ سَكَنُونِي] وَقَالَ أَبُو زَيْدٍ الرِّفَاءُ الْمُوَافَقَةُ وَهِيَ الْمُرَافَاةُ بِلَا هَمْزٍ وَأَنشَدَ  
وَلَمَّا أَنْ رَأَيْتُ أَبَا رُوَيْمٍ \* يَرَاغِبُنِي وَيَكْرَهُ أَنْ يُلَامَا  
يُرَاغِبُنِي بِلَا هَمْزٍ وَقَالَ [أَبُو عَلِيٍّ] الْبَاءُ الرِّفَاءُ الْمَالُ

1. حَذَرَ لِفْسَادٍ C. 4. Cf. a similar verse in Lisān and Tāj. s.v. ولد (Lane

VIII p. 2967). 6. Cf. 'Askari l.c. 7. Cf. Maidānī I, p. 66. Freytag

C. فالرما S. والإرفاء 8. وقولهم للرجل يتزوج بالرفا والبنين I, 170

10. C. والإبدال 11. مرة C. 12. الهدو C. 14. Cf. Buḥturī 49, 5.

Khizāna I, 211, 8. Alfāz 581, 1. Qutaiba, Adab. 51, 11: Lisān and Tāj. s.v. روع, etc.

14. لم تُرْعَ C. 16. Lisān and Tāj. s.v. رفا

### قوله النقد عند الحافرة

أى عند أول كلمة [ويقال التقى القوم فاقتتلوا عند الحافرة أى عند أول كلمة] ويقال رجع على حافرتيه أى فى طريقه الأولى وقال الله تعالى [يقولون] أئنا لمردودون فى الحافرة أى فى الخلق الأولى أى نحيا بعد موتنا . وقال الشاعر

أحافرة على صلع وشيب . معاذ الله من سفه وعار

أى أأرجع الى الصبي وأول أمرى بعد أن كبرت وقال الفراء [معنى النقد عند الحافرة] إذا قال قد بعثك رجع عليه بالشين وقال الفراء وبعضهم يقول [النقد] عند الحافر قال وسألت عنه بعض العرب فقال [يريد] عند حافر الفرس وهذا المثل جرى فى الخيل ثم استعمل [فى غيرها] وقال بعضهم [معناه] النقد عند التقلب والرضا وهو مأخوذ من حفر الأرض لأن الحافر يخبر الأرض ويعلم أطيبة هى أم لا [وقال بعضهم الحافرة الأرض ولا أعرف للأرض فى هذا الموضع وجهًا]

### قوله تركه جوف حمار

١٥ قال الأصمعي [المعنى] تركه ليس فيه شيء يستفح به لأن الحمار لا يؤكل من بطنه شيء وقال ابن الكلبي حمار رجل من العالقة كان له بنون وولد خصب وكان حسن الطريقة فسافر بنوه فى بعض أسفارهم فأصابتهم صاعقة فأحرقتهم فكفر بالله جل وعز وقال لا أعبد رباً أحرق نبي وأخذ فى عبادة الأوثان فسلط الله على واديه ناراً [فذهبت به] والوادي بفتح اهل الشام يقال له الجوف فأحرقه فما بقى فيه شيء فهو <الذى> يضرب به المثل فى كل ما

طريقه 3. Cf. Maidān II, 196 Freytag II, 750. Cf. also § 433 infra.

C. الأول

4. Qur'an LXXIX, 10.

6. Cf. Lisān, Tāj, Lane, v. v. حمر.

7. C. أرجع. Cf. Maidān I, 9. I, 173 Freytag I, 231. (أخلى من جوف حمار)

17. C. وأصابهم 18. C. أحرقهم 19. S. C marg. اليمن C. الشام

لا بَقِيَّةَ له [قال وفي قول شَرَفِ بن الفَطَاي حِمَارُ بن ملك بن نَصْرِ من  
الْأَزْدِ قال والنَّوْلُ الْأَوَّلُ أَشْبَهُ بِالْحَقِّ] وقال امرء النِّسْرِ  
وخرق كجوف العبر ففر قطعته \* بأنلح سام ساهم الوجه حسان  
يريد بالعبر حمارًا [هذا] وهو الذي يُضْرَبُ به المثل فيقال أكثر من حمار

19.

قوله جمع الله شملك

O 7a

قال الاصمعي الشمل الاجتماع فيراد بذلك لا فرق الله شملك ومنه قوله  
قد شملهم الأمر أي عنهم حتى اجتمعوا فيه وإنشد  
وكيف أرجى الوصل باليل بعدما \* تقطعت الأهواء وأفترق الشمل

20.

قوله [هو] أحق من رجلة

1. قال الاصمعي الرجلة التي نُسبها العامة القلة الحمقاء وإنما سُميت  
حمقاء لأنها تنبت في مجاري السبل وأفواه الأودية فإذا جاء السبل اقتلعها  
وقال [أيضًا] خلد سُميت بذلك لأنها تنبت في كل موضع

21.

قوله تبلد الرجل

S 7a

قال الاصمعي التبلد هو أن يضرب [الرجل] براحة على راحة من الغم  
10 عند البصيرة وإنشد للأخوص

ألا لا نلّمه اليوم أن يتبدل \* فقد غلب المحزون أن يتجلدا  
قال والراحة يقال لها البلدة وقال أبو عمرو تبلد إذا تحير فلم يدرك أين  
يتوجه ومنه قيل للصبي بليد لتحيره وقلة توجهه فيما يراد منه

S. بقية فيه 1.

S. Cf. Ahlwardt 161, 5.

9. Cf. Maidāni I, 152.

Freytag I, 406. 'Askari I, 265.

C. بسمها 10.

S. حمقها O. سُميت حمقًا

C. الجميل S. للأخوص 15.

Cf. Shi'r 331, 4. Zajjāji 49, 4. Lisān and Taj

S. v. بلد.



22.

قوله ضربته حتى برد

O 76

قال الاصمعي [ضربه] حتى مات والبرد الموت وقال ابو زيد  
بارز ناجذاه قد برد الموت م على مصطلاة أي برود

23.

قوله لم يبرد يدي منه شيء

. المعنى [فيه] لم يستقر ويثبت وانشد

اليوم يوم بارد سمومه . من عجز اليوم فلا نلومه

قال واصله في النوم والقرار يقال برد الرجل إذا نام [قال الله تبارك وتعالى

لا يذوقون فيها بردًا ولا شرابًا] وقال الشاعر

وإن شئت حرمت النساء سواكم . وإن شئت لم أطعم نفاقًا ولا بردًا

١٠ فالنفاق الماء العذب والبرد النوم

24.

قوله وجب البيع

قال الاصمعي معناه وقع وكذلك وجبت الشمس إذا سقطت في المغيب

يجب الشمس والبيع وجوبًا ومنه سمعت وجبة الحائط أي سقطته فأما وجب

قلبه فمعناه خفق وضرب يوجب وجيبًا وانشد

وللفؤاد وجيب نعت أنهره ، لدم الغلام وراء الغيب بالبحر

S 76

[لدم الغلام ضربه بحجر على حجر]

25.

قوله لا نلّم عليه

قال الاصمعي معناه لا نقيح فعله ونفسه قال وهو مأخوذ من قولك

2. to مات وقال effaced in C.

8. C. بارز

Cf. Buḥturī No. 209, 2

(p. 45), 'Asūs I, p. 29. Jamhara 189, 4. Lisān برد .

4. Cf. Maidānī II, 98.

Freytag II, 456.

6. Cf. 'Aḍḍād 41, 11. Tāj. s.v. سم .

8. Qur'ān LXXVIII, 24.

9. Cf. Aḍḍād 41, 1: Lisān and Tāj. s.v. برد (ascribed to Al-'Arjī). C. أشرب

13. C. الشئ S. الحائط

15. 'Asūs II, 223 (ascribed to ibn Muqbil) Aḍḍād

69, 8. Tāj. and Lisān s.v. لدم and بهر .

17. Cf. 'Askarī II, 276, 9.

أَبْلَمَتِ النَّاقَةُ إِذَا وَرِمَ حَيَاؤُهَا وَقَالَ بَعْضُهُمْ [لَا تَبْلَمُ عَلَيْهِ أَيْ] لَا تُجْمَعُ عَلَيْهِ  
الْمَكْرُوهَ وَهُوَ مَا خُذَ مِنَ الْأَبْلَمَةِ وَهِيَ خُوصَةُ الْبَقْلِ يَقُولُ لَا تُجْمَعُ عَلَيْهِ أَنْوَاعُ  
الْمَكْرُوهِ كَجَمْعِ الْأَبْلَمَةِ أَنْوَاعِ الْبَقْلِ يَقَالُ أَبْلَمَةٌ وَإِبْلَمَةٌ وَأَبْلَمَةٌ 08a

26.

قَوْلُهُ لَا تُجَلِّحَ [عَلَيْنَا]

مَعْنَاهُ لَا تُكْشِفْ وَهُوَ مَا خُذَ مِنَ الْجَلْحِ وَهُوَ انْحِسَارُ الشَّعْرِ عَنْ مُقَدِّمِ  
الرَّأْسِ وَانْكَشَافِهِ وَقَالَ بَعْضُهُمْ مَعْنَاهُ لَا تُشَدِّدْ وَتَبْقَى عَلَى الشَّدَّةِ وَالْمُخَالَفَةِ مِنْ  
قَوْلِهِ نَاقَةٌ مُجَالِحٌ وَهِيَ الَّتِي تَصْبِرُ عَلَى الْبَرْدِ وَتَقْضُمُ عِيدَانَ الشَّجَرِ الْيَابِسِ فَيَبْقَى  
لَبْنُهَا حَكِي ذَلِكَ عَنْ ابْنِ الْأَعْرَابِيِّ

27.

قَوْلُهُ لَا تَبْسُقْ

قَالَ الْأَصْمَعِيُّ مَعْنَاهُ لَا تُطَوِّلْ مِنَ الْبُسُوقِ وَهُوَ الطَّوْلُ قَالَ بَسَقَ الرَّجُلُ  
وَالْفَخْلَةُ إِذَا طَالَ قَالَ اللَّهُ جَلَّ وَعَزَّ وَالْفَخْلُ بِاسْفَاتٍ [لَهَا طَلْعٌ نَضِيدٌ] أَيْ طَوَالٌ  
قَالَ الشَّاعِرُ

فَإِنَّ لَنَا حَظَائِرَ بِاسْفَاتٍ \* عَطَاءَ اللَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ

28.

قَوْلُهُ وَقَعَ فِي وَرْطَةٍ

قَالَ أَبُو عَمْرٍو وَغَيْرُهُ هِيَ الْمَلَكَةُ وَانْشَدَ ١٥  
إِنْ نَأَتْ يَوْمًا مِثْلَ هَذِي الْخُطَّةِ \* تُلَاقِي مِنْ ضَرْبِ نُمَيْرٍ وَرْطَةَ  
وَقَالَ بَعْضُهُمُ الْوَرْطَةُ الْوَحْلُ وَالرَّدْغَةُ يَفْعُ فِيهَا الْغَنَمُ وَلَا تَقْدِرُ عَلَى التَّجَلُّصِ 8a

2. (المقل) S. (altered from) خوصة البقل. Words between بقول and last two letters of كجمع effaced in C. 3. انواع البقل. «The reference is to a palm-leaf used as a tray for vegetables» Bevan. 4. At the end of the section

S adds خوصة البقل (due to false reading) وبعضهم يقول هي خوصة البقل in l. 2).

11. Qur'ān L, 10. 13. Cf. Al-Marrār b. Munqidh in Mufaḍḍaliyāt (Thorbecke)

No. 14 vs. 4 (p. 17). Lisān and Tāj. s.v. حظر (all read ماعيات). 14. Cf. Maidānī

II, 215. Freytag II, 811. 16. Cf. Aḍḍād 197, 11, Lisān s.v. ورط: S. مثل: S. بأت: ورط.

يقال تورطت الغنم اذا وقعت في الورطة ثم ضرب مثلاً لكل شدة وقع فيها  
الانسان وقال الاصمعي الورطة أهوية [منصوبة] تكون في الجبل يشق على  
C 88 من وقع فيها الخروج منها يقال تورطت الماشية اذا كانت ترعى في الجبل  
فوقعت في الورطة ولم يبيكنها الخروج وانشد لطفي يصف إبلاً  
تهاب الطريق السهل تحسب أنه \* وعور وراط وهو يدها بلقع

قوله ما بذري ما طحاها 29.

قال الاصمعي طحاها مدها يعنون الأرض قال الله جل وعز والأرض وما  
طحاها ويقال طحا قلبه في كذا وكذا اذا نطاول ونمادى ومنه قول علقمة  
طحا بك قلب في الحسان طروب \* بعيد الشباب عصر حان مشيب  
١. [اي نطاول ونمادى في ذلك]

قوله ما يعرف قبلاً من دبير 30.

قال ابو عمرو معناه ما يعرف الإقبال من الأدبار قال والقبيل ما أقبل  
[به] من القتل على الصدر والدبير ما أذبر [به] عنه وقال الاصمعي هو مأخوذ  
من الناقة المقابلة التي شق أذنهما الى قدام والمدابرة التي شق أذنهما الى خلف

قوله إن لم يكن شمم فنش 31.

قال ابن الاعرابي معناه إن لم يكن فعل فرئاه قال والنش الصوف

قوله شيخ كأنه فقة 32.

قال الاصمعي الفقة ما ييس من الشجر فالمعنى أنه قد يلي ونخر كالباي  
من أصول الشجر

2. S. منصوبة. 5. Cf. Tufail, No. 9 vs. 10. Lisān IX, 304. C. وعور وراط. 6. C. من طحاها. 7. Qur'an XCI, 6. 8. Cf. Ahlwardt p. 105. 9. C. الاصمعي. 10. Cf. Maidāni I, 31. Freytag I, 70. 11. Maidāni II, 148. Freytag II, 605. Qutaiba, Adab 47, 7. 12. S. أقبل. 13. S. أذبر. 14. C. ابو عمرو. 15. Cf. Maidāni I, 31. Freytag I, 70. 16. Cf. Qutaiba, Adab 60, 10.

33.

### قَوْلُهُمْ وَبَلَّةٌ وَعَوَّلَةٌ

فَوَيْلَهُ كَانَ أَصْلُهَا وَئِي وَصَلَتْ بِلَّةٌ وَمَعْنَى وَئِي حُزْنٌ وَمِنْهُ قَوْلُهُمْ وَابُّهُ مَعْنَاهُ حُزْنٌ أَخْرَجَ مَخْرَجَ النَّدْبَةِ وَأَمَّا عَوَّلَةٌ فَانَّ أَبَا عَمْرٍو قَالَ الْعَوْلُ وَالْعَوِيلُ الْبُكَاءُ وَانْشَدَ

أَبْلَغَ أَمِيرِ الْمُؤْمِنِينَ رِسَالَةً : شَكَّوْى إِلَيْكَ مُطَلَّةٌ وَعَوِيلًا .  
وَقَالَ الْأَصْمَعِيُّ الْعَوْلُ وَالْعَوِيلُ الْإِسْتِغَاثَةُ وَمِنْهُ قَوْلُهُمْ مُعَوِّلِي عَلَى فَلَانٍ (أَيْ) اتَّكَلَى عَلَيْهِ وَإِسْتِغَاثَتِي بِهِ وَمِنْهُ قَوْلُ الْأَخْطَلِ  
لَقَدْ أَوْقَعَ الْجَحَافُ بِالْبِشْرِ وَقَعَةً \* إِلَى اللَّهِ مِنْهَا الْمُشْتَكَى وَالْمُعَوِّلُ  
أَيْ الْمُسْتَغَاثُ وَنَصَبَ عَوَّلُهُ عَلَى الدُّعَاءِ وَالذَّمِّ كَمَا يُقَالُ وَيْلًا لَهُ وَ[كَأَيُّهَا] يُقَالُ  
أ. تُرَابًا [لَهُ]

34.

### قَوْلُهُمْ عَيْلٌ صَبْرَةٌ

مَعْنَاهُ غُلِبَ يُقَالُ عَالَهُ الْأَمْرُ أَيْ غَلَبَهُ وَقَدْ يَكُونُ عَيْلٌ صَبْرُهُ رُفِعَ وَغَيْرُ  
عَمَّا كَانَ عَلَيْهِ مِنْ قَوْلِهِمْ عَالَتْ الْفَرِيضَةُ أَيْ ارْتَفَعَتْ وَزَادَتْ

35.

### قَوْلُهُمْ مَا لَهُ ثَاغِيَةٌ وَلَا رَاغِيَةٌ

فَالثَّاغِيَةُ النَّعْجَةُ وَالثَّغَاءُ صَوْنُهَا وَالرَّاهِيَةُ النَّاقَةُ وَرُغَاؤُهَا صَوْنُهَا ١٥

36.

### قَوْلُهُمْ مَا لَهُ دَقِيقَةٌ وَلَا جَلِيلَةٌ

الدَّقِيقَةُ الشَّاةُ وَالْجَلِيلَةُ النَّاقَةُ C 96

2. وابُّهُ S with مد written above. C.

5. Cf. Jamhara 174, 10

(ar-Rā'i), Lisān and Tāj s. v. عول.

8. Cf. Akhtal 10, 5. Yāqūt I, 632.

11. Cf. § 187 infra.

14. Cf. Maidānī II, 158. Freytag II, 633.

16. Cf. Maidānī II, 159. Freytag II, 633.

37.

قوله ما له سبد ولا لبد

فالسبد شعر المعز واللبد وبر الإبل وقال أبو صلح كل ما لان من  
الصوف والوبر فهو لبد والسبد الشعر

38.

قوله ما له دار ولا عقار

فالعقار النخل ويقال هو متاع البيت [تقول العرب بيت كثير العقار  
أي المتاع]

39.

قوله أنت في حرج

قال الأصمعي معناه أنت في ضيق من ذنبك قال الله جل وعز ومن يرد  
s 9a أن يضلّه يجعل صدره ضيقاً حرجاً

40.

قوله رآه الصاير والوارد

فالصاير المنصرف عن الماء والوارد الذي يأتي والمعنى رآه الزاهب  
والجاءى وقال دكين

ملكاً ترى الناس إليه نيسبا \* من صاير ووارد أيدي سبا  
((النسب طريق النمل أي نراهم إليه كالنمل في كثيره))

41.

قوله (حلف) بالسماء والطارق

قال الأصمعي يراد بالسماء البطر وأنشد

مدّ قرّئ مدّه قرّئ \* غيب سماء فهو ضحضاحي

1. Cf. Maidānī II, 149. Freytag II, 607.

4 Cf. Maidānī II, 159. Freytag

II, 633.

8. ذنبك s. ذنبك.

Cf. Qur'an VI, 126.

13. ملكا s.

Cf. Lisān and Tāj s. v. نسب.

14. Gloss. from Khams Rasā'il.

15. Cf. Maidānī I, 140. Freytag I, 370.

17. Cf. 'Ajjāj No. 40 vs. 61.

Lisān and Tāj s. v. مدد.

وقال النابغة

كالأفحوانِ غداةَ غيبٍ سباهِ • جفتْ آعالِيهِ وأسفلُهُ نديهِ  
وقال ابو عمرو براد به هذه السماء وإما الطارقُ فهو النجمُ [وإنما سبى  
بذلك] لأنه يأتي بالليل والطروق لا يكون إلا بالليل وأنشد لجرير [بن الحظفي]  
طَرَقَ الخيالُ لأمِّ حَزْرَةَ مؤهِنًا • وَلَحَبَّ بالطَّيْفِ المِلْمِ خيالًا

C 10a

وقالت هند

نحنُ بناتُ طارقٍ • نمشي على النبارِ  
[نعني نحن بنات النجم شرقًا وارتقاءً]

42. قولهم ما بالدارِ صافِرٌ

1. قال ابو عبيدة والاصمعي معناه ما في الدارِ أَحَدٌ يُصَفِّرُ بِهِ وهذا مأً جاء  
على لَفْظِ فاعِلٍ ومعناه مَفْعُولٌ به كما قالوا ماؤ دافِقٌ وِسْرٌ كائِمٌ [وأمرٌ عارِفٌ]  
وقال الشاعر

خَلَّتِ المَنَازِلُ ما بَها • مَن عَهِتُ بِهِنَّ صافِرٌ  
وقال غيرها صافِرٌ أَحَدٌ كما يقال ما بها دَبَّارٌ

43. قولهم جاء بالِضْحِ والريح

10

معناه جاء بكل شيء • وقال ابن الاعرابي الضحُ ما ضحا للشمس والريح ما  
نالته الريح وقال الاصمعي الضحُ الشمس بعينها وفسرَ كَتَفْسِيرِ ابن الاعرابي  
S 96 وأنشد [في صفة الابرقي]

أَيُّضُ أَبرَزُهُ لِلِضْحِ راقِبُهُ • مُقَلَّدٌ قُضِبَ الرِّيحانِ مَفْعُومٌ

2. Ahlwardt 10. Dérenbourg 88, 2. 5. Cf. Jarīr II, 56, 5. 7. Cf. Aghānī  
XI, 121, 3. Bakrī 46, 14. Tāj and Lisān s.v. طرق. 9. Cf. Maidānī II, 159.  
Freytag II, 138. S. في الدار. 13. Lisān and Tāj s.v. صفر.  
18. S. الديارُ فما. 15. Cf. Maidānī I, 108. Freytag I, 283. 16. اى جاء بالليل  
C. مفعوم. C. مُقَلِّبٌ. 19. Cf. Ahlwardt 118. C. صَحِيٌّ. 16. C. والكثير وكل شيء

[مَنْعُومٌ مَمْلُوءٌ وَلَا يَكَادُ يُقَالُ إِلَّا أَفْعَمْتُهُ وَقَالَ أَبُو عُبَيْدَةَ يُقَالُ ذَلِكَ فِي مَوْضِعِ  
التَّكْثِيرِ وَالْفِصْحِ الْبَرَّازُ الظَّاهِرُ]

44. قَوْلُهُمْ جَاءَ بِالِطِّمِّ وَالرِّمِّ

أَيِ أَتَى بِالْكَثِيرِ وَالْقَلِيلِ وَالِطِّمُّ الْمَاءُ الْكَثِيرُ [وغيره] وَالرِّمُّ مَا كَانَ بَالِيًا  
مِثْلَ الْعَظْمِ وَمَا أَشْبَهَهُ مِمَّا يُتَقَمَّمُ قَالَ الشَّاعِرُ  
وَالنِّيبُ إِنْ نَعَرْتُ مِنْ رِيَّةٍ خَلَقًا \* بَعْدَ الْمَمَاتِ فَإِنِّي كُنْتُ أَتَّسِرُ  
وَقَالَ أَبُو خُضَيْبٍ

وَهُوَ جَبَرُ الْعِظَامِ وَكُنَّ رِمًا \* وَمِثْلُ فَعَالِهِ جَبَرُ الرِّمَاءِ  
(بَعْنَى اللَّهِ تَبَارَكَ وَتَعَالَى وَرِمٌ بِالْبَاءِ)

45. قَوْلُهُمْ جَاءَ بِالْقَضَى وَالْقَضِيضِ

أَيِ [أَتَى] بِالْكَثِيرِ وَالصَّغِيرِ وَالْقَضَى الْحَصَى وَقَضِيضُهُ صِغَارُهُ وَمَا تَكَسَّرَ مِنْهُ  
وَقَالَ أَبُو ذُوَيْبٍ

أَمْ مَا لَجَسِيكَ لَا يُلَايِمُ مُضْجَعًا \* إِلَّا أَقْضَى عَلَيْكَ ذَاكَ الْمَضْجَعُ  
أَقْضَى أَيِ كَانَتْ عَلَيْهِ قَضِيضًا وَقَالَ الْحُصَيْنُ بْنُ الْحُبَابِ الْمُرِّي  
وَجَاءَتْ جِحَاشٌ قَضَاهَا بِقَضِيضِهَا \* وَجَمْعُ عُوَالٍ مَا أَدَقَّ وَالْأَمَّا

46. قَوْلُهُمْ جَاءُوا عَلَى بَكْرَةٍ أَيْبِهِمْ

قَالَ الْأَصْمَعِيُّ يَعْنِي جَاءُوا عَلَى طَرِيقَةٍ وَاحِدَةٍ وَقَالَ أَبُو عَمْرٍو مَعْنَاهُ جَاءُوا  
بِاجْتِمَاعِهِمْ وَقَالَ أَبُو عُبَيْدَةَ مَعْنَاهُ جَاءُوا بَعْضُهُمْ فِي إِثْرِ بَعْضٍ وَلَيْسَ هُنَاكَ بَكْرَةٌ

3. (Cf. Maidānī I, 108. Freytag I, 283. 6. Cf. Labīd I, 50, 1. Lane and  
Lexx s.v. تَأْر 7. حُصْن S. 8. Addūd 95, 13. C. 10. Cf. Maidānī  
I, 108. Freytag I, 284. Khizūna I, 525. 13. Cairo Mufaḍḍaliyūt 103, 7.  
Qālī I, 185. Lisān s.v. قَضَى. 15. Cf. Mufaḍḍaliyūt (Thorbecke) 10, 21.  
Naṣr. 738, 9. Lisān and Tāj s.v. عَوَال, Tāj s.v. جَعَش. S and C.  
10. Cf. Maidānī I, 118. Freytag I, 312.

47.

قوله قَبْلَ عَيْرٍ وما جَرَى

قالعير المثال الذي في المحذقة يُسمى اللعبة والذي جرى الطرف وجريته  
 8 10a حَرَكَته والمعنى قبل أن يَطْرِفَ (الإنسان) وقال الشماخ  
 وتعدوا القيصي قبل عير وما جرى ، ولم تذر ما بالي ولم أذر ما لها  
 ° القيصي والقيصي ضرب من العدر فيه نزو

48.

قوله حَبْلَكَ على غارِبِكَ

C11a قال الاصمعي معناه أَمَرَكَ إِلَيْكَ اَعْمَلْ ما شئت والغاربُ أَعْلَى السَّامِ فاذا  
 أَهْمَلَ البعيرُ جَعَلَ حَبْلَهُ على سَنَامِهِ وَتَرَكَ يَذْهَبُ حَيْثُ شَاءَ فيقول أَنْتَ مُخَلَّى  
 كهذا البعير لا يُمنَعُ من شيء وكان أهل الجاهلية يُطْلِقُونَ بهذه الكلمة قال  
 السمر [بن نولب]

فلما عصبت العاذلين ولم أُطْع ، مَفَالَتَهُمُ أَلْفَا على غارِبِي حَبْلِي

49.

قوله جاء يَجُرُّ رَجْلَيْهِ

قال الاصمعي [اي] جاء مُثْقَلًا لا يَقْدِرُ ان يحمل رجله وجاء بَحَرَّ عَطْفِيهِ  
 قال ابن الاعرابي معناه جاء مُتَبَخِّثًا يَجُرُّ نَاحِيَتَيْ ثَوْبِهِ وجاء يَضْرِبُ بِأَصْدَرِيهِ  
 ١٥ اي جاء فَارِغًا [وكلام العرب يَضْرِبُ أَزْدَرِيهِ]

50.

قوله ما يَدْرِي أَيُّ طَرَفِيهِ أَطْوَلُ

قال سلمة ما يَدْرِي أَيُّ وَالِدِيهِ أَشْرَفُ [حكاه الفراء] وانشد

1. Cf. Maidāni II, 29. Freytag II, 249.

4. Cf. Shammākh 19, 9. Lisān

and Tāj s.v. قص , قنص , عر .

5. C. صربان .

6. Cf. Maid.

I, 132, II, 107, 13. Freytag I, 347 II, 480. حَبْلَكَ , إِعْمَلِي etc. S. حَبْلَكَ etc. C.

8. طَرِحَ S. جَعَلَ

C. نساء

11. Cf. 'Umar b. Abi Rabī'a 109, 4.

12. Cf. Maidāni I, 110. Freytag I, 289.

14. C. Cf. ٥ ازدرية S. باصدرية

375 infra.

10. Cf. Maidāni II, 109. Freytag II, 480. يَدْرِي Qutaiba, Adab:

S omits vowels.

17. C. قال سلمة بن عاصم قال الفراء



وَمَنْ لِي بِأَطْرَافِي إِذَا مَا شَنَنْتَنِي \* وَهَلْ بَعْدَ شَتْمِ الْوَالِدَيْنِ صَلُوحٌ  
 قال رواه ابو زيد وكيف باطرافي وقال يريد أجداده من قبل أبيه وأمه  
 قال ابو طالب [وقال الاصمعي لا بدري من أي الطرفين شرفه أمن قبل  
 أمي أم من قبل أبيه] وهو قريب من قول القراء وقال ابن الاعرابي في  
 ذلك طرفاه ذكره ولسانه والمعروف قول الاصمعي

51. قولهم ما يَفْقَهُ ولا يَنْفَقَهُ

S 106 قال الاصمعي ما يعلم ولا يفهم قال والْفَقْهُ الْفِطْنَةُ وَالْعِلْمُ وَالْفَقْهُ الْفَهْمُ يقال  
 منه تَفَقَّهْتُ الْحَدِيثَ مِثْلَ فَيَهَيْتُ وَيُقَالُ مِنَ الْمَرَضِ تَفَقَّهْتُ بِالْفَتْحِ وَالْفَقْهُ الْعِلْمُ  
 ومنه الْفُقَهَاءُ

52. قولهم جاء بالعويص ١٠

أى بالكلام الذى لا يفهم وأصله الْمُنْعَقِدُ مِنَ الشَّعَرِ

53. قولهم على ما خَيَّلْتُ C 116

أى أَرَتُ وَأَوْهَمْتُ وأصل ذلك فى السحاب يقال قد خَيَّلَتِ السَّحَابَةُ  
 وَتَخَيَّلَتْ إِذَا أَرَتْ أَنَّهَا مَاطِرَةٌ وَالْخَالُ السَّحَابُ الَّذِي يُخَيِّلُكَ الْمَطَرُ قَالَ الْفَرَزْدَقُ  
 ١٥ أَتَيْنَاكَ زُؤَارًا وَوَفْدًا وَشَامَةً ، لَخَالِكَ خَالِ الصَّدْقِ مُجَدِّ وَمَاطِرِ  
 ((يعنى اتيناك على كل حال والشامة جمع شائم وهو الذى يشيم البرق بنظر  
 ابن مقرر غيبه والخال السحاب أى اتيناك طالبى جدواك ومعروفك وما  
 عندك من الخير ورجوناك كما يُرْجَى الْغَيْثُ))

54. قولهم افعل ذاك آثِرًا ما

٢٠ أى أَوَّلَ كُلِّ شَيْءٍ وَمَعْنَاهُ إِفْعَلْهُ مُؤَثِّرًا لَهُ وَقَالَ عُرْوَةُ

1. Cf. Asūs II, 46. Qutaiba, Adab 48, 11 (ascribed by Jawālīqī to 'Aun b. 'Abdallāh b. 'Utba). Tāj and Lisān s.v. طرف and صلح. 12. Cf. Maidānī I, 312. Freytag II, 94. 15. Not in Hell or Boucher. 16. Gloss from S marg. 19. Cf. 'Askarī I, 114.

وقالت ما تريد فقلت ألهوا • إلى الإصباح آثر ذى أثر  
وقال الاصمعي افعل ذاك عازماً عليه

55. قولهم فلان ينشطر وهو شاطر

قال الاصمعي الشاطر الذى شطر عن الخير أى بعد عنه ومنه نوى شطر  
• أى بعيدة وقال امرؤ القيس

وشاقت بين الخليل الشطر • وفيمن أقام من الحى هر  
وقال ابو عبيدة الشاطر الذى شطر الى الشر أى عدل بوجهه نحوه ومنه  
قول الله جل وعز قول وجهك شطر المسجد الحرام أى ناحيته

56. قولهم فلان شرى وهو الشريرة

1. قال ابو عمرو معناه المنكش فى الشر والباطل المتجرد لذلك وهو  
مأخوذ من التشهير وهو الجحد فى الأمر وانشد

تعبت منى ومن فتورى • بعد عظيم الجحد والنشهير S 11a  
ويقال انه من قولهم قد شمر وانشمر اذا مضى لوجهه فسبى بذلك لانه C 12a  
يركب رأسه ولا يرتدع وزعم بعضهم انه الشرى وهو المجاد الخبير فغيرته العامة

57. قولهم (هو) جاحم وهو يتجاحم علينا

10. أى يتضابق وهو مأخوذ من جاحم الحرب أى ضيقها وشديتها وقال بعضهم  
يتجاحم أى يحنق حرصاً وبخلاً وهو مأخوذ من الجحيم ((وقيل انها من جرهم))

1. Cf. 'Urwa 19, 4. Lisān and Tāj s.v. أثر.

8. S. وفلان شاطر.

6. Cf. Ahlwardt 126, 6.

8. Qur'ān II, 139, 144, 145. C. فولوا وحوكم شطره.

9. S. شبرى.

وهم C. وهى

S. الشريرة

10. C. قال ابو عبدة.

17. Bracketed note from S marg.

58.

قوله أَحَقُّ مِنْ دُغَةٍ

هي دُغَةُ بنت مَعْنَجٍ بالعين وبلغ من حُبِّها أنها كانت حاملاً فضرِبها  
الطَّلُقُ فَظَنَّتْ أَنَّ بطنها قد غمرها فذهبت تطلبُ الغائطَ فلما تَهَيَّأتْ لذلك  
ولدت فلماً وضعته صاح فقامت مذعورةً فجاءت إلى أمِّها فقالت يا أُمِّه هل  
يَفْتَحُ الجَمْرُ فاه فظننت أمها فقالت نعم ويدعول أباه وسألتها عن الموضع  
فأخبرتها به فانطلقت فوجدت ولدَها

59.

قوله أَحَقُّ مَاثِقٌ

قال الأصمعي المَثِقُ السَّيِّءُ الخُلُقُ قال ويقال في مثل أنا تَثِقُ وصاحبي  
مَثِقٌ فكيف تَثِقُ أي أنا مُثَلِّي غَضَبًا وصاحبي سَيِّءُ الخُلُقِ فلا اتِّفَاقَ بيننا  
١. وقال غيره مَثِقٌ أَحَقُّ فَقِيلَ ذلك للتكرير كما يقال أَحَقُّ رَقِيعٌ

60.

قوله أَقْلٌ مِنَ الْقَدْرِ

C12b

قال الأصمعي القَدُّ صغارُ الضَّانِ ورُذَالُها وانشد  
[فَقِيمٌ يَا شَرَّ نَهْمٍ مَحْتَدًا] \* لَوْ كُنْتُمْ ضَانًا لَكُنْتُمْ تَقْدًا  
أَوْ كُنْتُمْ مَاءً لَكُنْتُمْ زَبْدًا

61.

قوله هُوَ أَهْوَنُ مِنْ قُعَيْسٍ عَلَى عَمَّتِهِ

S 11b

قال المنضَلُّ قال أبو حُصَيْنٍ التَّمِيسِيُّ قُعَيْسٌ غلامٌ كان سَيِّئًا في بني تميم  
هو وعَمَّتُهُ وَإِنَّ عَمَّتَهُ اسْتَعَارَتْ عَنَّا مِنْ أُمْرَأَةٍ مِنْ بني تميم ورهنتها قُعَيْسًا ثُمَّ

1. Cf. Maidānī I, 147. Anthāl 81. Freytag I, 393. Aghānī XVIII, 199, 13.

2. دُغَةٍ S and O var. C. دُغَةٍ

3. مَعْنَجٍ C. مَعْنَجٍ

4. أمي C.

7. Cf. Maidānī I, 30. Freytag I, 69. Mubarrad 80, 5.

8. المايق C.

13. Cf. Adḍād 260, 13. Tāj. s.v. فرد. Maidānī I, 305, 5.

15. Cf. Maidānī

II, 244. Freytag II, 890.

16. C. أبو خضر S. أبو حصن

انها نحر العنز وهرت فضرب به المثل في الهوان وقال الشرقي بن القطامي  
 [او غيره] بل هو قعيس بن مفاعس بن عمرو بن بني تميم وكان ابو سبيء  
 الصنيع الى اخيه عمه قعيس فأت وقعيس فطيم فحملته الى صاحب بر فرهته  
 على صاع من بر وقالت يكون هذا الصبي عندك حتى أعود بشبهه فاخذ  
 الصبي ومضت فلم تعد اليه فرغم بعضهم انه لقيها فاقنضاها ثمن صاع فقالت  
 غلق الرهن [وقال بعضهم بل تركته عندك ولم يعد اليه] فرباه الرجل واتخذ  
 عبداً فضرب به المثل [قال ابو طالب ما أظن الخبر صحيحاً]

قوله لا تبرق علينا وأخذنا في البرقة

62.

ومعناه الكلام بلا فعل وهو مأخوذ من البرق بلا مطرواذا كانت  
 ١. الكلمتان يتكلم بهما في موضع ثم أحتيج الى ان تجعل كلمة واحدة اضافوا الى  
 الكلمة الاولى حرفاً من الكلمة الثانية ومن ذلك قولهم أكثر من الحولقة وهو  
 قولك لاحول ولا قوة إلا بالله وقال الشاعر

فداك من الأقوام كل مبخل \* بجولي إنا سأل العرف سائل  
 C 13a وكذلك قولهم أكثر من البسمة يريدون بسم الله وحكى الخليل جعل من  
 ١٥ قول المؤذن حي على الصلوة [حي على الفلاح] وانشد  
 أقول لها ودمع العين جاري \* ألم يحزنك حيلة الهادي

S 12a وانشد

ألا رب طيف منك بات معاني ٢٠ إلى أن دعا داعي الصلوة فجعلا  
 وانشد

وما إن زال طيفك لي عنيقا ١٠ إلى أن جعل داعي الفلاحا ٢٠

4. C. بن الصاع. 8. Cf. Maidāni II, 124. Freytag II, 529. 10. يجعل S.  
 13. Cf. Lisān and Tāj s.v. خلق. C. 16. جمع C. Cf. Tāj and  
 Lisān s.v. جعل. 18. Cf. Tāj and Lisān s.v. جعل. 20. Cf. Lisān  
 and Tāj s.v. عنيق.

63.

قوله فُلَانٌ مَغِثٌ

أى شَرِيرٌ خَيْبٌ وَالْمَغِثُ الشَّرُّ وَقَالَ حَسَّانُ بْنُ ثَابِتٍ يَصِفُ الْخَمْرَ  
نُؤْلِيهَا الْمَلَامَةَ إِنَّ أَلَمْنَا \* إِذَا مَا كَانَ مَغِثٌ أَوْ لِحَاءُ  
((الْمَنَا أَيْنَا مَا نُلَامُ عَلَيْهِ وَالْأَمَ الرَّجُلُ فَعَلَ ذَلِكَ وَلِحَاءُ الْخَمْرِ فِي الْقَوْلِ  
وَالنَّصَاقُ بِالْشَّرِّ))

64.

قوله هُوَ ابْنُ عَمِّهِ لَحَاً

أى مُلْتَصِقٌ بِهِ وَهُوَ مَاخُذٌ مِنْ قَوْلِهِ لَحَحْتُ عَيْنُهُ أَى التَّصَقُّ وَنَصَبَهُ  
عَلَى التَّفْسِيرِ [وَقَالَ الْأَصْمَعِيُّ مَعْنَى قَوْلِهِ هُوَ ابْنُ عَمِّهِ لَحَاً أَى خَالِصًا وَقَالَ غَيْرُهُ  
الْفَائِذُ مِنْ قَوْلِهِ لَحَاً أَنَّهُ يُقَالُ ابْنُ عَمِّ عَلَى التَّقْرِيبِ وَنَصَبَهُ عِنْدَ حُذَاقِ  
الْمُخَوِّينَ عَلَى الْحَالِ كَأَنَّهُ قَالَ مُلَاصِقًا وَالِدِيلِ عَلَى أَنَّهُ مَنْصُوبٌ عَلَى الْحَالِ  
حِكَايَةً أَهْلَ اللُّغَةِ هُمَا ابْنَا عَمِّ لَحَاً]

65.

قوله هَلُمَّ جَرًّا

أى نَعَالُوا عَلَى هَيْئَتِكُمْ كَمَا يَسْهُلُ عَلَيْكُمْ مِنْ غَيْرِ شِدَّةٍ وَصُعُوبَةٍ وَأَصْلُ ذَلِكَ  
C 13b مِنْ الْجَرِّ فِي السَّوْقِ وَهُوَ أَنْ تُتْرَكَ الْأَبِلُ وَالْغَنَمُ تَرعى فِي مَسِيرِهَا وَقَالَ الرَّاجِزُ  
لَطَالِبُهَا جَرَّرْتُكَ جَرًّا \* حَتَّى نَوَى الْأَعْجَفُ وَأَسْتَهْرًا  
فَالْيَوْمَ لَا أَلُو الرِّكَابَ شَرًّا  
((أَى لَا بِالْأَبِلِ أَنْ يُسَى \* إِلَيْهَا نَوَى سَيْنَ وَالنَّيَّ بَفَتْحِ النُّونِ الشَّعْمَ وَبَكْسَرِهَا  
الْحَمَّ \* هَكَذَا وَجَدْتُهُ فِي نَسْخَتِهِ))

66.

قوله أَخَذَهُ أَخَذَ سَبْعَةً

قَالَ الْأَصْمَعِيُّ أَرَادَ سَبْعَةً يَعْنِي اللَّبْوَةَ فَخَفَّفَ وَقَالَ ابْنُ الْأَعْرَابِيِّ أَرَادَ سَبْعَةً ٢٠

٢١. شَرِيرٌ

3. Cf. Ḥassān, No. I vs. 9. C. الأماه

4. Gloss

between lines of S.

15. Cf. Lisān and Tāj s.v. جرر.

قُدْطَالُ هَذَا

C. رَغْبَةً وَجَرًّا

C. الْأَعْجَفُ

C. نَالُوا

17. Gloss from S marg.

19. Cf. Mai-

dānī I, 17. Freytag I, 35.

من العدد وإنما قيل سبعة لأنه أكثر ما يستعملون من العدد في كلامهم من  
 ذلك سبع سموات وسبع أرضين وسبعة أيام وقال ابن الكلبي أراد سبعة بن  
 عوف بن سلامان بن ثعل بن عمرو بن الغوث بن طهر وكان شديداً  
 [فضرب به المثل]

67. قولهم أجن الله جباله

قال الاصمعي أي أجن الله جبلته أي خلقه وقال غيره أجن الله جباله  
 أي الجبال التي يسكنها [أي] أكثر فيها الجن

68. قولهم حلف بالسر والسر

قال الاصمعي السر الظلمة قال وإنما سببت سراً لأنهم كانوا يجتمعون  
 في الظلمة فيسرون أي يتحدثون ثم كثر ذلك حتى سببت سراً

69. قولهم تناوشوا C 140

يراد قاتلوا ومعناه أن بعضهم تناول بعضاً واخذ بالقتال ومنه قول الله  
 جل وعز وأني لهم التناوش من مكان بعيد وقال الشاعر  
 فما ظيئة نرعى برسر أراكه \* تنوش وتعطو باليدين غصونها  
 ١٥ وقال الراجز

وهي تنوش الحوض نوشاً من علا \* نوشاً به تقطع أجواز الفلا

70. قولهم ما حج ولكنه دج

فالحاج الذي يحج لله جل وعز والداج الذي يخرج للنجارة ومعنى الحج

5. Cf. Maidānī I, 114. Freytag I, 299. 7. من فيها من الجن. 8. Cf. Maidānī

I, 140. Freytag I, 370. 9. الظلم. 13. Cf. Qur'ān XXXIV, 51.

16. Cf. Lisān and Tāj s.v. نوش. Tāj s.v. علا and فلا (ascribed to Ghailān  
 b. Ḥuraith ar-Raba'ī or Abu'n-Najm). Qutaiba, Adab 534, 4. Khizāna IV, 126  
 and 261. 17. ولا C. ولكنه S.

الزيارة والإتيان وإنما سُمي الحاجّ بزيارتهم يَتَّ الله جلّ وعزّ قال ذُكِّنَ  
 ظَلَّ يُحَجُّ وَظَلَّلْنَا نَحْبَهُ ، وَظَلَّ بُرَى بِالْحَصَى مَبُوبَةٌ  
 ((يصف فرساً يُحَجُّ أي يُزار ينظر إليه ومبوبة بوابه ويرى بالحصى لكثرة  
 الناس عليه فان من اراد أن يذكره نفسه لم ينهياً له ان يكلمه فيرميه حتى  
 ينظر اليه))

[والمعروف من كلام اهل اللغة انّ الحجّ من قولهم حججت الشيء اذا اتبته  
 مرّة بعد مرّة وإنما العمرة الزيارة والذي يُعَرَّفُ أنه يقال دَجَّ اذا سار  
 سيراً شديداً]

71.

قوله ما زلنا بالهياط واللباط

S 13a

١. قال الفراء الهياط أشدّ السوقي في الورد والمياط أشدّ السوق في الصدر  
 ومعنى ذلك بالحيء والذهاب وقال اللحياني الهياط الإقبال والمياط الإدبار  
 وقال غيرها الهياط اجتماع الناس للصُّلح والمياط التفرُّق عن ذلك

72.

قوله برح الخفاء

قال الاصمعيّ معناه ظهّر المكوم وهو من البراح كأنه صار في براح من  
 الأرض وهو ما ظهر منها وارتفع ومثله أجهّد الأمر اذا ظهر والمعنى صار  
 O 14b الشيء في جهاد من الأرض وهو ما غلظ منها وارتفع وقال غيره برح الخفاء  
 أي زال الخفاء فصار الأمر ظاهراً [قال واجهد الأمر وجهد واحد أي  
 اشتدّ من الجهد والجهد الشدّة]

73.

قوله غلّ قيل

٢. قال الاصمعيّ [معناه انهم] كانوا يغْلُون الأسير بالقِدِّ وعليه الوبر فاذا

1. C. سُبُوا الحاجّ.

2. Cf. Lisān III 50 (reading مَبُوبَةٌ and يُحَجُّ).

3. Gloss (corrupt) from S marg.

13. Cf. Maidunī I, 63. Freytag II, 175.

طال لَبْثُهُ عَلَيْهِ قَبْلَ فِيلْفَى صَاحِبِهِ مِنْ جُهْدًا فَضْرِبَ مَثَلًا لِكُلِّ مَا ابْتُلِيَ بِهِ  
وَلُفِّي مِنْهُ شِدَّةٌ

74. قولهم ما له عنه مَحْبِصٌ

قال الاصمعي هو المحيد والمعدل والمعنى ما له عنه مَفَرٌّ يقال منه حَاصٌ  
يَحْبِصُ حَبْصًا وإنشد لأعرابي في ابنته

يَا لَيْتَهَا قَدْ لَبِستَ وَضَواصًا \* وَعَلَقْتَ حَاجِبَهَا تَنْمَاصًا  
حَتَّى يَجِيئُوا عُصْبًا حِرَاصًا \* وَيُرْقِصُونَ مِنْ حَوْلِنَا إِزْقَاصًا  
فَيَجِدُونِي عِكرًا حَيَّاصًا

[أى أَحْبِصُ عَنْهُمْ] ((أى لَيْتَهَا قَدْ كَبُرَتْ حَتَّى تُحْجَبَ فَتَلْبَسَ الْوَضَواصَ وَهُوَ  
١٠ بَرَقَ وَالتَّخَاصُ مِنَ التَّفْ يُقَالُ لِلْمُنَاقَشِ الْيَنْمَاصِ وَيَجِيئُ عُصْبًا يَعْنِي الْمَخْطَابَ  
هُمْ فَرَّقَ يُرْقِصُونَ يَعْنِي يُرْقِصُونَ أَبْلَهُمْ فَيَسْتَعْجِلُونَهَا فِي السَّيْرِ وَالْعِكْرُ الْمَرَاوِغُ))

75. قولهم عَبْدٌ قَيْنٌ

قال الاصمعي الْقَيْنُ الَّذِي كَانَ أَبُوهُ مَمْلُوكًا لِمَوْلَاهِ فَإِذَا لَمْ يَكُنْ كَذَلِكَ فَهُوَ  
عَبْدٌ مَمْلُوكٌ وَكَانَ الْقَيْنُ مَأْخُودٌ مِنَ الْقَيْنَةِ وَهِيَ الْمَلِكَةُ [هَذَا عَلَى غَيْرِ قِيَاسٍ]

76. قولهم نَادِمٌ سَائِمٌ

فَالسَّادِمُ الْمَتَغَيِّرُ الْعَقْلُ مِنَ الْغَمِّ وَاصِلُهُ مِنَ الْمَاءِ السَّادِمِ وَهُوَ الْمَتَغَيِّرُ وَمِثْلُهُ  
S 136 سُدْمٌ وَأَسْدَامٌ قَالَ ذُو الرِّمَّةِ  
وَمَاءٌ كَلَوْنِ الْغَسْلِ أَقْوَى فَبَعْضُهُ . أَوَاجِنُ أَسْدَامٌ وَبَعْضٌ مُعَوَّرٌ  
أى مُنْهَلِمٌ

1. C. ما عنه محبص. S. ما له محبص. 2. C. لبيت. S. لقي. 3. S. القيد = C. لبت. 4. S. منه. 5. C. له. 6. Cf. Taj and Lisān s.v. نص (reading نهضت for علقت). 7. Alfāz 665, 6 (reading علقت) تَنْمَاصًا. 8. Gloss in brackets from S. marg. 9. Cf. Lisān and Tāj s.v. سدم.



((الغسل المخطئ شبه به من تغير لونه اقوى خلا من الناس واولا جمع آجن وهو المتغير))

C15a وقال بعضهم السادم المتحير الذى لا يطبق ذهابا ولا مجيئا كانه ممنوع من ذلك وهو مأخوذ من قولهم بعير سديم اذا منع من الضراب وقال مروان بن الحكم لمعوية حين قتل عثمان

قَطَعْتَ الدَّهْرَ كَالسَّيْمِ الْمَعْنَى \* تُهْدِرُ فِي دِمَشْقَ وَلَا تَرِيمُ  
فَلَوْ كُنْتَ الْهَصَابَ وَكَانَ حَيًّا \* لَشَرَّ لَا أَلْفَ وَلَا سَوْومُ

((الالف العاجز والسووم الضجور))

77.

قوله لا دريت ولا ائتليت

١. قال الفراء ائتليت افعلت من ألوت اذا قصرت فيقول لا دريت ولا

قصرت في الطلب ليكون أشقى لك وإنشد [لإمرئ القيس]

وَمَا الْهَرَّةُ مَا دَامَتْ حُشَاةُ نَفْسِهِ ، بِمُدْرِكِ أَطْرَافِ الْخُطُوبِ وَلَا إِلَى

أى ولا مقصّر وقال الأصمعي ائتليت افعلت من ألوت الشيء اذا استطعته

فيقول لا دريت ولا استطعت أن تدري وإنشد

١٥ فَمَنْ يَبْتَغِي مَسْعَاةَ قَوْمِي فَلْيَرْمِ ، صُعُودًا إِلَى الْجَوَازِ هَلْ هُوَ مُؤْتَلَى

ويقال معناه لا دريت ولا تلوت اے لا أحسنت أن تملوا فقبلوا الواو ياء

للإزدواج

1. Gloss in brackets from S marg.

3. كانه effaced in C.

4. ذلك من effaced in C.

6. These lines are usually ascribed to al-

Walid b. 'Uqba. Cf. Buḥturī 30, 18, 19. Aḍḍād 116, 4. Mu'arrab 66, 12. Ṭabarī I,

3258. Athīr III, 231.

8. Gloss in brackets from S marg.

9. Cf. Maidūnī II, 123. Freytag II, 263. Lisān XVIII, 43, 20 seq.

12. Cf. Ahlwardt 154.

15. Cf. Lisān and Tāj s.v. لا.

78.

قوله بقي متلداً

اي متغيراً ينظر بيننا وشمالاً وهو مأخوذ من اللددين وهما صفحتا العنق كأن  
C15 المعنى المجول عنقه مرة الى ذا اللديد ومرة الى ذا

79.

قوله لا يقوم بطن نفسه

S 14 قال الاصمعي الطن الجسم والمعنى انه لا يقوم بقوت جسده ومؤنفة  
نفسه وانشد

لَمَّا رَأَوْنِي وَإِقْنَا كَأَنِّي • بَدَرْتُ تَجَلَّى مِنْ دُجَى الدُّجَنِ  
غَضَبَانِ أَهْدَى بِكَلَامِ الْجِنِّ • فَبَعْضُهُ مِنْهُمْ وَبَعْضٌ مِنِّي  
بِجَبْهَةٍ جَبْهَاءَ كَالْجِنِّ • ضَخَمَ الذَّرَاعِينَ عَظِيمَ الطَّنِّ  
[اي الجسم]

((الدجى الظلمة والدجن جمع دجنة وهي الظلمة ايضاً))

80.

قوله ما أنكرت من سوء

اي ليس انكارى اياك من سوء بك ولكنى لا أثبتك وقال ابو عبيدة  
السوء البرص ومنه قول الله جل وعز تخرج ييضاً من غير سوء اي من  
١٥ غير برص

81.

قوله شورت بئلان

اي عيبه وأبديت عورته وهو مشتق من الشوار والشوار فرج الرجل  
يقال في الدعاء ابدى الله شواره ويقال معنى شورت به اي فعلت به فعلاً  
استغيا منه كأنه بدت عورته

3 C. ذا اللديد 3

4. Cf. 'Askari II, 276, 28.

5. بقوت نفسه.

8. S. غضبان 8.

C. فبعضهم

9. S. ضخم. عظيم.

11. Gloss. from S marg.

14. Cf. Qur'an XX, 23. XXVII, 12. XXVIII, 32.

82.

قوله لا أرقأ الله دمعته

أي لا رفعها الله ومنه رقات على الدرجة ومن هنا سُميت المِرْقَأة يقال  
رقات ورقيت [وترك الهمز أكثر] وقال الأصمعي وأصل ذلك في الدم إذا  
قتل رجل رجلاً فاخذ أهل المقتول الدية رقا الدم أي ارتفع [فلا يطالب به  
أي دم المقتول] وقال مرة أخرى رقا دم القاتل أي ارتفع [ولو لم تؤخذ  
الدية لهرق دمه] فأنحدر وكذلك قال المفضل الضبي وإنشد لمسلم بن معبد  
الوالي يصف ابلاً

من اللاءى يزيدن العيش طيباً وترقا في معاقلها الدماء

C16a قال معاقل مفاعل من العقل وهو الدية وقال بعضهم أرقأ الله دمعته أي قطعه

83.

قوله مال صامت (وناطق)

S 14b

(الصامت) الذهب والفضة والناطق الحيوان وقال خلد الناطق كل ما  
كان له كبد قال الشاعر

فما المال يُخلدني صامتا هبتي ولا ناطقا ذا كبد  
نرى أروى به هامتي حياتي وقدك من اللوم قد

((هامته))

10

جسده ويقال للبدن حين خرج منه الروح هامة وإلهامة طائر كانت العرب  
تزع في الجاهلية إذا قتل الرجل ولم يطلب بدمه خرج من قبره طائر فلا  
يزال يقول اسقوني حتى يوخذ بدمه))

8. Cf. Lisān s.v. رقا (2nd hemistich) Taj ibid. (whole line).

10. صح S marg with ما له صامت ولا ناطق.

13. Cf. Aḡḡ II, 298 (first

verse only) هبتي S.

14. أروى S with final ي crossed out.

C. اطلت S = وقدك C: وقدك S = حياتي

15. Gloss from S. marg.

84.

### قوله فلان نَسِيجٌ وَحْدِهِ

اى ليس له ثانٍ كأنه ثَوْبٌ نَسِجٌ على حَدِّهِ ليس معه غيره قال الراجز  
جاءت به مُعْتَجِرًا يَبْرِيهِ \* سَفَوَاءَ تَرْدِي بِنَسِيجٍ وَحْدِهِ  
(الاعتجار شد الرأس وشد الوسط والسفواء بغلة سريعة الذهاب ولا يقال  
من هذا فرس أَسْفَى لكن يقال فرس أَسْفَى اذا كان خفيف الناصبة ولا يقال  
منه بغلة سفواء الناصبة تردى نسير والرديان نوع من السير سريع) وَحْدَهُ  
منصوبةً ابدأً الا فى ثلثة مواضع [وهى] نَسِيجٌ وَحْدِهِ وَعِيْرٌ وَحْدِهِ وَجُجَيْشٌ وَحْدِهِ

85.

### قوله يا لَكَعْ

قال ابو عمرو هو اللَّيْمُ وقال خلدٌ هو العبد ويقال للأنثى لَكَاعٍ وإنشد  
الكسأى

فَقُلْتُ لَهَا لَكَاعٍ أَضَعْتُ أَمْرِي \* وَمَا أَنَا بِالْمُهَانِ وَلَا الْمَضَاعِ  
فَقَالَتْ لِي هَجٍ فَضَحِكْتُ مِنْهَا \* وَقُلْتُ أَلَا هَجٍ لَكَ يَا لَكَاعِ  
وقال الاصمعي هو العيى بأمره الذى لا يَتَّجِعُ لِمَنْطِقِي وَلَا غَيْرِهِ قال وهو مأخوذ  
من الملاكيع وهو ما يخرج مع السلا وإنشد لابن ميادة  
رَمَتِ الْفَلَاةَ بِمُعْجَلٍ مُتَسَرِّبِلٍ \* غِرْسَ السَّلا وَمَلَاحِ الْأَمْشَاجِ ١٥  
(يعنى ناقة خرجت بولديها من النعب وهو المُعْجَل الذى أُعْجِلَ عن وقته  
والغرس الماء الذى يكون مع المولود فى السلا والسلا المشيمة والامشاج هو  
اختلاط ماء الرجل بماء المرأة وكل شىء اختلط مع شىء فهو مشيج)

8. Cf. 'Umda I, 152, 11 (ascribed to b. Mayyāda) Lisān and Tāj s.v. سَفَى  
(ascribed to Dukain). Lisān s.v. عَجْر. Ishtiqāq 46, 16. 4. Gloss from S

marg. 11. These verses are from *Khams Rasū'il*.

15. مُتَسَرِّبِلٍ C.

16. Glosses from S marg.

86.

قوله أحسن من دب ودرج

C 16b

دب مشى ودرج مات وقال الأخطل  
 قبيلة كشراك النعل دارجة \* إن يهبطوا العفولا يوجد لهم أثر  
 [و درج في غير هذا مثل دب]

87.

قوله ما بنام ولا ينيم

°

قال الاصمعي ينيم يكون منه ما يرفع السهر فينام معه فكانه يأتي بالنوم  
 وقال غيره ينيم يأتي بسرور بنام معه

S 15a

88.

قوله لبنم راضع

قال الطامى الراضع الذى يأخذ الحلالة من الحلال فبأكلها من اللوم  
 ١. لئلا يفوته شئ \* وقال ابو عمرو الراضع الذى يرضع الشاة او الناقة قبل ان  
 يحلبها من جشعه وانشد

إني إذا ما القوم كانوا ثلثة \* كريباً ومُسْتَحِيّاً وكَلْباً مُجَشَّعاً  
 كَفَفْتُ يَدِي مِنْ أَنْ تَنَالَ أَكْفَهُمْ \* إِذَا نَحْنُ أَهْوَيْنَا وَمَطْمَعُنَا مَعَا  
 وقال [ابن] سلمة [بن عاصم رحمه الله] الراضع هو الراعى لا يمسك معه محلباً  
 ١٥. فاذا سأله أحد القرى اعتل بأنه ليس معه محلب وإذا أراد هو الشرب رضع  
 من الناقة او الشاة وأظنه حكاه عن الفراء وقال الباهي الراضع الذى رضع  
 اللوم من ثدى أمه يريد أنه وُلِدَ في اللوم [والذى عليه أكثر اهل اللغة ان

1. Cf. Mubarrad 260, 13. Maidānī II, 76, 20. Freytag II, 382.

3. Cf. Akhtal

289, 1. Alfūz 262, 8.

5. ما بنام S and C var. لا بنام C. Cf. § 329 infra.

6. يرفع S and C var. يدفع C.

8. Cf. Maidānī II, 135.

11. يحلبها S

and C var. تحلبها C.

12. مُسْتَحِيٌّ codd.

13. مطعنا Khams Rasīl.

مطعنا codd.

15. سائل S: احد C.

الراضع هو الذى يرضع من الناقة والشاة ولا يجلب فى إناء لئلا يُسمع الصوت  
فتأتى الضيفان]

89.

قولهم ما يَعْرِفُ هَرًّا من بَرٍّ

قال خلد الهَرِّ السِّنُّور والِبَرِّ المَجْرَدُ وقال ابن الاعرابى ما يعرف هاراً  
C 17a من باراً لو كُتِبَتْ له وقال ابو عبيدة معناه ما يعرف الهَرَّهَرَةَ من البَرِّهَرَةِ  
S 15b والَهَرَّهَرَةُ صَوْتُ الضَّانِ والبَرِّهَرَةُ صوت المعز وقال الفزارى البر اللطَفُ والهَرِّ  
العُقُوق وهو من الهَرِير اى ما يعرف لَطَفًا من عُقُوقٍ

90.

قولهم آهَةٌ وَمِيهَةٌ

قال الاصمعى وغيره الآهَةُ النَّأُوَّةُ و[هو] التَّوَجُّعُ وقال مُثَقِّبٌ [العبدى]

إِذَا مَا قُمْتُ أَرْحَلُهَا يَلِيلٌ \* نَأَوُّهُ آهَةٌ الرَّجُلِ الْخَزِينِ ١٠

وقال بعضهم الآهَةُ الْحَصْبَةُ وَالْمِيهَةُ جُدْرَى الْغَنَمِ وقال الفراءُ هِىَ آمِيهَةٌ أُسْفِطَتْ  
هَمَزُهَا لَكثَرَةٍ اسْتَعْمَالِهِمْ أَبَاهَا كَمَا أُسْفِطُوا هَمزةٌ هُوَ خَيْرٌ مِنْهُ وَشَرٌّ مِنْهُ وَكَانَ  
الْأَصْلُ هُوَ أَخِيرٌ وَأَشْرٌ [ويقال من ذلك أُمِيهَتِ الْغَنَمِ وَهِيَ مَأْمُوهُةٌ وَقَالَ غَيْرُهُ  
مِيهَةٌ وَأُمِيهَةٌ وَقَالَ الشَّاعِرُ يَصِفُ فَصِيلًا

طَبِيخُ نُحَازٍ أَوْ طَبِيخُ أُمِيهَةٍ \* صَغِيرُ الْعِظَامِ سَيِّ الْقِسْمِ أَمْلَطُ ١٥

يقول كان فى بطنِ أُمِّهَ وبها نُحَازٌ أَوْ أُمِيهَةٌ فَجَاءَ ضَاوِيًا]

3. Cf. Maidānī II, 148. Freytag II, 605.

S. هاراً من باراً 4 and 5.

C and S var. (ها, را and با are apparently the names of the letters

C. كُتِبَتْ (ب and ر, 8. Cf. Maidānī I, 31. Freytag I, 70.

10. Cf. Cairo Musaddaliyāt II, 44, 7. Lisān and Tāj s.v. آه. Lane s.v. آه.

C. هو أخير منه 12. (القِسْمُ reading) ملط, قسَم, امه 15. Tāj and Lisān s.v.

An interlinear gloss in S says لا وبر عليه

٩١. قولهم لا قِيلَ اللهُ منه صرفًا ولا عدلًا

قال الاصمعيّ الصرف التطوع والعدل الفريضة وقال ابو عبيدة الصرف  
الحيلة والعدل الفداء ومنه قول الله نبرك ونعالى وإن تعدل كلَّ عدلٍ لا  
يؤخذ منها

٩٢. قولهم لا أَطْلُبُ أثرًا بعدَ عينٍ

العين البُعابة والمعنى أنه ترك الشيء وهو يراه ويتبع أثره حين فاته وقال  
الباهليّ العين الشيء نفسه فيعني أنه ترك الشيء نفسه وهو يراه وطلب أثره  
فأما قولهم هو يدرهني بعينه فالمعنى بنفسه وعينه الشيء نفسه قال ابو ثؤيب  
[لهذلي]

٨ 18a وَلَوْ أَنِّي اسْتَوْدَعْتُهُ الشَّيْءَ لَأَرْتَقْتُ ۖ إِلَيْهِ الْمَنَابِ عَيْنُهَا وَرَسْرُلُهَا  
وإول من قال لا أَطْلُبُ أثرًا بعدَ عينٍ ملك بن عمرو العامليّ وكان من  
٥ 17b حديث ذلك أن بعض ملوك غسان كان يطلب في بطن عاملة ذحلًا فاخذ  
منهم رجلين يقال لهما ملك بن عمرو وسماك أخوه فاحتبسهما عند زمانا ثم  
دعا بهما فقال لهما إني فإتل أحدكما فأيكما أقتل ففعل كل واحدٍ منهما يقول  
١٥ أَقْتُلْنِي مَكَانَ أَخِي فَلَمَّا رَأَى ذَلِكَ قَتَلَ سَمَاكًا وَخَلَّى سَبِيلَ مُلْكٍ فَقَالَ سَمَاكُ  
حين ظنَّ أنه مقتول

أَلَا مَنْ شَجَّتْ لَيْلَةٌ عَامِدَةً ۖ كَمَا أَبَدَا لَيْلَةٌ وَاحِدَةً  
فَأَبْلَغَ قُضَاعَةً إِنْ جِثَّتْهَا ۖ وَخُصَّ سَرَاةَ بَنِي سَاعِدَةٍ  
وَأَبْلَغَ تَرَارًا عَلَى نَائِيهَا ۖ فَإِنَّ الرِّمَاحَ هِيَ الْعَائِدَةُ

5. Cf. Maidānī I, 85. Freytag I, 221. Amthāl 63. C. يطلب S. لا اطال

10. Cf. Buhturī 99, 4. Lisān and Tāj s.v. عن. 12. C. بنى عامله

١٧. C. سجت ليله 17. C. رجلا Khams Rasā'il. ومن احزمت C. آبدت S. ابدا

١٨. C. Lisān XVI, 38. Shawāhid Mughnī p. 195: vs. 1 cited Lisān and Tāj s.v. عمد.

18. C. جتهم 19. Lisān. بان الرماح هي الهائذ

فَأَقْسِمُ لَوْ قَتَلُوا مُلْكًا . لَكُنْتُ لَهُمْ حَيَّةً رَاصِدَةً  
[بِرَأْسِ سَبِيلٍ عَلَى مَرْقَبٍ . وَبَوْمًا عَلَى طُرُقٍ وَارِدَةٍ]  
فَأَمَّ سِمَاكِ فَلَا تَجْزَعِي . فَلِلْمَوْتِ مَا تَلِدُ الْوَالِدَةَ

فانصرف ملك الى قومه فلبث فيهم زمانا ثم إن ركبا مروا وأحدهم يتغنى  
فَأَقْسِمُ لَوْ قَتَلُوا مُلْكًا . لَكُنْتُ لَهُمْ حَيَّةً رَاصِدَةً

فسمعت ذلك أم سمالك فقالت يا ملك قبح الله الحيوة بعد سمالك اخرج في  
S 166 الطلب فلقني قاتل أخيه يسير في ناس من قومه فقال من أحسن لي الجمل  
الاحمر فقالوا له وعرفوه يا ملك لك مئة من الابل وكفت فقال لا اطلب  
أثرا بعد عين فذهب قوله مثالا ثم حمل على قاتل أخيه فقتله [وكان من  
١. غسان من بني قميير] فقال في ذلك

يا رَاكِبًا بَلَّغًا وَلَا تَدْعَا . بَنِي قُمَيْرٍ وَإِنْ هُمْ جَزَعُوا  
فَلْيَجِدُوا مِثْلَ مَا وَجَدْتُ فَقَدْ . كُنْتُ حَزِينًا قَدْ مَسَّنِي وَجَعُ  
لَا أَسْمَعُ اللَّهْوَى فِي الْحَدِيثِ وَلَا . يَنْفَعُنِي فِي الْفِرَاشِ مُضْطَجِعُ  
لَا وَجْدُ تُكَلِّي كَمَا وَجَدْتُ وَلَا . وَجْدُ عَجُولٍ أَضَلَّهَا رُبْعُ  
وَلَا كَبِيرٍ أَضَلَّ نَاقَتَهُ . يَوْمَ تَوَافَى الْحَجَبُ فَاجْتَمَعُوا  
يَنْظُرُ فِي أَوَجِّهِ الرِّكَابِ فَلَا . يَعْرِفُ شَيْئًا فَالْوَجْهُ مُلْتَمِعُ  
جَلَّتْهُ صَارِمَ الْحَدِيدَةِ كَالْبَلْحِ . وَفِيهِ سَفَاسِقٌ لُبْعُ

C 18a

10

((يقال التبع لونه وامتنع إذا تغير سفاقي وشئ السيف))

بين ضبير وباب جلق في . أثوابه من دمايره دفع

((اي دفعة بعد دفعة)) ٢.

6. C. أنجزع S. اخرج

11. Cf. Buḥturī 35, 6. Qālī II, 124.

14. Cf. Haffner 79. Addād 182, 2 وجد عحول

16. Cf. Tāj s v. لمع

C. ملنع S. ملنع

17. C. كاللح فيه C. كالبلح وبه

18. Gloss between lines of S.

20. Gloss from S marg.



أَضْرِبُهُ بِأَيْدِيَّا نَوَاجِذُهُ • يَدْعُوا صَدَاءَهُ وَالرَّأْسُ مُنْصَدِّعٌ  
 بَنَى قُبَيْرٍ قَتَلْتُ سَيِّدَكُمْ • فَالْيَوْمَ لَا رَنَّةٌ وَلَا جَزَعٌ  
 فَالْيَوْمَ قُمْنَا عَلَى السَّوَاءِ فَإِنْ • نُجْرُوا فَدَهْرِي وَدَهْرِكُمْ جَذَعٌ  
 [أَي نَجْرُوا خَيْلَكُمْ تَطْلُبُونِي بِهَا]

93.

قَوْلُهُ حِدَا حِدَا وَرَأَاكَ بِنْدُقَةً

(C 196)

قال ابن الكلبي حِدَا وَبِنْدُقَةً فَيَلْتَانِ مِنْ قِبَائِلِ الْيَمَنِ وَكَانَتْ بِنْدُقَةً  
 أَوْقَعَتْ بِحَدَى وَقَعَةً اجْتَاَحَتْهَا فَكَانَتْ تُفَزَعُ بِهَا ثُمَّ صَارَ مَثَلًا وَقَالَ أَبُو عُبَيْدَةَ  
 17a براد بذلك الحِدَا الَّذِي يَطِيرُ وَهُوَ جَمْعُ حِدَاةٍ اسْتَطْوَلُوا الْهَمْزَةَ وَإِنَّمَا هُوَ مِنْ  
 لَعَبِ الصِّبْيَانِ قَالَ الشَّرْقِيُّ بْنُ الْقُطَائِي (هُوَ) حَدَى بْنُ نَمْرَةَ بْنِ سَعْدِ الْعَشِيرَةِ  
 ١٠ وَهُوَ بِالْكُوفَةِ وَبِنْدُقَةً مِنْ مَظَّةٍ وَهُوَ سُوْفَيْنُ بْنُ سَلِيمٍ بْنُ الْحَكَمِ بْنِ سَعْدِ الْعَشِيرَةِ  
 وَهُوَ بِالْيَمَنِ أَغَارَتْ حَدَى عَلَى بِنْدُقَةٍ فَقَتَلَتْ مِنْهُمْ ثُمَّ أَغَارَتْ بِنْدُقَةٌ عَلَيْهِمْ فَأَبَادَتْهُمْ

94.

قَوْلُهُ وَافَقَ شَنْ طَبَقَهُ

قال ابن الكلبي طَبَقَهُ قَبِيلَةٌ مِنْ إِيَادٍ كَانَتْ لَا تُطَاقُ فَوْقَتْ بِهَا شَنْ وَهُوَ  
 شَنْ بْنُ أَفْصَى [بْنُ عَبْدِ الْقَيْسِ بْنِ أَفْصَى] بَنُ دُعَيْمٍ بْنُ جَدِيلَةَ بْنِ أَسَدِ بْنِ  
 ١٥ رِبْعَةَ بْنِ نِزَارٍ فَانْتَصَفَتْ مِنْهَا وَاصَابَتْ فِيهَا فَضْرِبَتَا مَثَلًا لِلْمُتَفَقِّينِ فِي الشَّدَةِ  
 وَغَيْرِهَا قَالَ الشَّاعِرُ

لَقِيتُ شَنْ إِيَادًا بِالْقَنَا • طَبَقًا وَافَقَ شَنْ طَبَقَهُ

وَقَالَ الشَّرْقِيُّ بْنُ الْقُطَائِي كَانَ رَجُلٌ مِنْ دُهَاةِ الْعَرَبِ وَعُقْلَانُهُمْ يَقَالُ لَهُ شَنْ

3. C. تَجَزُّوا. 5. Cf. Maidānī I, 135. Freytag I, 356. حِدَا حِدَا. 6. C. حدى حدى S. حدا. 7. C. حدى. 8. C. سَلِيمٌ. 9. S. شرقى. 10. C. سَلِيمٌ. 11. C. فابادوم. 12. Cf. Maidānī II, 211. 13. C. فوقع. S. فوقعت. 14. Freytag II, 800. 'Askari II, 246. 15. S. C var. فانتصف. 16. C. واصاب. S. C var. واصابت. 17. Cf. Bakrī 53, 1. Lisān and Tāj s. v. طبق.

C 18b فقال والله لا أطوفن حتى أجِدَ امرأةً مثلي فأَتَزَوَّجُهَا فِينَا هُوَ فِي بَعْضِ مَسِيرِهِ  
إِذْ وَافَقَهُ رَجُلٌ فِي الطَّرِيقِ فَسَأَلَهُ شَيْءٌ أَتَيْنَ تُرِيدُ فَقَالَ مَوْضِعٌ كَذَا يَرِيدُ الْقَرْيَةَ  
الَّتِي يَقْصِدُ لَهَا شَيْءٌ فَرَأَفَهُ فَلَمَّا أَخَذَا فِي مَسِيرِهَا قَالَ لَهُ شَيْءٌ أَتَحْمِلُنِي أَمْ أَحْمِلُكَ  
فَقَالَ لَهُ الرَّجُلُ يَا جَاهِلُ أَنَا رَاكِبٌ وَأَنْتَ رَاكِبٌ فَكَيْفَ أَحْمِلُكَ أَوْ تَحْمِلُنِي  
ه. فَسَكَتَ عَنْهُ شَيْءٌ وَسَارَا حَتَّى إِذَا قَرُبَا مِنَ الْقَرْيَةِ إِذَا هَا بِزَرْعٍ قَدْ اسْتَحْصَدَ  
فَقَالَ لَهُ شَيْءٌ أَتَرَى هَذَا الزَّرْعَ أَكَلٍ أَمْ لَا فَقَالَ لَهُ الرَّجُلُ يَا جَاهِلُ تَرَى نَبَاتًا  
مُسْتَحْصَدًا فَتَقُولُ أَتُرَاهُ أَكَلٍ أَمْ لَا فَسَكَتَ عَنْهُ حَتَّى إِذَا دَخَلَ الْقَرْيَةَ لَقِيَتْهُمَا  
S 17b جَنَازَةٌ فَقَالَ شَيْءٌ أَتَرَى صَاحِبَ هَذِهِ النَّعْشِ حَيًّا أَمْ مَيِّتًا فَقَالَ لَهُ الرَّجُلُ مَا  
رَأَيْتُ أَجْهَلَ مِنْكَ تَرَى جَنَازَةً فَتَسْأَلُ عَنْهَا أَمِيتَ صَاحِبُهَا أَمْ حَيٌّ فَسَكَتَ عَنْهُ  
١٠. شَيْءٌ وَأَرَادَ مُفَارَقَتَهُ فَابَى الرَّجُلُ أَنْ يَتْرَكَهُ حَتَّى يَصِيرَ بِهِ إِلَى مَنْزِلِهِ فَمَضَى مَعَهُ  
وَكَانَتْ لِلرَّجُلِ ابْنَةٌ يُقَالُ لَهَا طَبِيقَةٌ فَلَمَّا دَخَلَ عَلَيْهَا أَبُوهَا سَأَلَتْهُ عَنْ ضَيْفِهِ  
فَاخْبَرَهَا بِمُفَارَقَتِهِ إِيَّاهُ وَشَكَا إِلَيْهَا جَهْلَهُ وَحَدَّثَهَا بِحَدِيثِهِ فَقَالَتْ يَا أَبَتَاهُ مَا هَذَا  
بِجَاهِلٍ أَمَّا قَوْلُهُ أَتَحْمِلُنِي أَمْ أَحْمِلُكَ فَارَادَ أَنْ يُحَدِّثَنِي أَوْ أَحَدَّثَنِي حَتَّى يَنْقَطِعَ  
طَرِيقُنَا وَأَمَّا قَوْلُهُ أَتَرَى هَذَا الزَّرْعَ أَكَلٍ أَمْ لَا فَإِنَّمَا أَرَادَ أَبَاكَ أَهْلَهُ فَأَكْلُوا  
C 19a ثَبَنَهُ أَمْ لَا وَأَمَّا قَوْلُهُ فِي الْجَنَازَةِ فَارَادَ هَلْ تَرَكَ عَقِبًا يَجِيءُ بِهِمْ ذِكْرُهُ أَمْ لَا فَخَرَجَ  
الرَّجُلُ فَتَقَعَدَ مَعَ شَيْءٍ فَحَادَثَهُ سَاعَةً ثُمَّ قَالَ لَهُ أَتُحِبُّ أَنْ أُفَسِّرَ لَكَ مَا سَأَلْتَنِي  
عَنْهُ قَالَ نَعَمْ فَفَسَّرَهُ فَقَالَ شَيْءٌ مَا هَذَا مِنْ كَلَامِكَ فَأَخْبَرَنِي مَنْ صَاحِبُهُ فَقَالَ  
ابْنَةُ لِي فَخَطَبَهَا إِلَيْهِ فَزَوَّجَهُ إِيَّاهَا وَحَمَلَهَا إِلَى أَهْلِهِ فَلَمَّا رَأَوْهَا قَالُوا وَافَقَ شَيْءٌ  
طَبِيقَةً فَذَهَبَتْ مِثْلًا

95.

قَوْلُهُمْ أَفٌّ وَتَفٌّ وَأُفَّةٌ وَتُفَّةٌ

٢٠.

قال الاصمعيّ الأفّ وسخّ الأذن والتفّ وسخّ الأظفار كان يقال ذلك عند

- |                                |   |   |
|--------------------------------|---|---|
| C. 2. رافقه.                   | C. 8. أو S. C var. أم.                          | C. 8. تُرَى صَاحِبُ.                        |
| C. 13. تقطع.                   | C. 12. بمُفَارَقَتِهِ S. C var. بمُفَارَقَتِهِ. | C. 17. om. C but supplied in margin. ففسره. |
| C. 20. أفّ وتُفّ S. أفّ وتُفّ. | C. 17. أفّة وتُفّة S. أفّة وتُفّة.              |   |

الشيء. يُسْتَقْدَرُ ثُمَّ كَثُرَ حَتَّى صَارُوا يَسْتَعْمِلُونَهُ عِنْدَ كُلِّ مَا يَتَأَذُّونَ مِنْهُ وَقَالَ  
غَيْرُهُ أَفَّ مَعْنَاهُ قَلَّةٌ لَكَ وَتَفَّ إِنْبَاغٌ مَأْخُودٌ مِنَ الْأَفِّ وَهُوَ الشَّيْءُ الْقَلِيلُ  
قَالَ الْفَرَّاءُ يُقَالُ أَفَّ لَكَ وَأَفَّا لَكَ وَأَفَّرَ لَكَ [وَأَفَّرَ لَكَ وَأَفَّ لَكَ وَلَا  
يُقَالُ فِي أَفٍّ إِلَّا الرِّفْعُ وَالنَّصَبُ]

قوله أَنْتَنُ مِنَ الْعَذْرَةِ

96.

يعني الخَرْءُ قال الأصمعي وإِنَّمَا الْعَذْرَةُ فِتَاءُ الدَّارِ وَكَانُوا يَطْرَحُونَ  
ذَلِكَ بِأَفْنِيَّتِهِمْ ثُمَّ كَثُرَ حَتَّى سُمِّيَ الْخَرْءُ بِعِيهِ عَذْرَةً وَانْشَدَ الْمُحَطِّبَةُ  
لَعَمْرِي لَقَدْ جَرَّبْتُكُمْ فَوَجَدْتُكُمْ \* فَبَاحَ الْوُجُوهَ سَيِّئِ الْعَذِرَاتِ  
يُرِيدُ الْأَفْنِيَّةَ قَالَ وَكَذَلِكَ سَمَّوْهُ غَائِطًا وَإِنَّمَا الْغَائِطُ الْمَطْمُ مِنْ الْأَرْضِ  
١٠ وَكَانَ أَحَدُهُمْ إِذَا أَرَادَ أَنْ يَقْضِيَ حَاجَتَهُ أَتَى الْغَائِطَ ثُمَّ كَثُرَ حَتَّى سَمَّوْهُ غَائِطًا  
C 196 قَالَ وَكَذَلِكَ الْكَئِيفُ إِنَّمَا هُوَ حَظِيرَةٌ تُعْمَلُ لِلْإِبِلِ مِنَ الْبَرْدِ ثُمَّ كَانَ أَحَدُهُمْ  
رُبَّهَا كَفَّ فِي نَاحِيَةِ بَيْتِهِ حَظِيرَةً لِقَضَاءِ حَاجَتِهِ فَكَثُرَ حَتَّى سُمِّيَ الْبَيْتُ الَّذِي  
يُتَّخَذُ لِهَذَا كَيْفًا وَكَذَلِكَ الْحَشَّ إِنَّمَا هُوَ النَّخْلُ الْمُجْتَمِعُ وَكَانَ الرَّجُلُ يَأْتِي ذَلِكَ  
النَّخْلَ لِقَضَاءِ حَاجَتِهِ يَسْتَتِرُ بِهِ ثُمَّ كَثُرَ حَتَّى سُمِّيَ الْمَوْضِعُ الْمَتَّخَذُ لِقَضَاءِ  
١٥ الْحَاجَةِ حَشًا

قوله فَلَانٌ مُبْرِمٌ

97.

قال الأصمعي هو الذي لا خَيْرَ عِنْدَهُ إِنَّمَا هُوَ كَلٌّ لَا يُشْفَعُ بِهِ قَالَ وَهُوَ  
مَأْخُودٌ مِنَ الْبَرَمِ وَهُوَ الرَّجُلُ الَّذِي لَا يَحْضُرُ مَعَ الْقَوْمِ الْهَيَّسَرِ وَلَا يُقَامِرُ فَإِذَا  
تَحَرَّتِ الْجُزُورُ وَقَامَرُوا عَلَيْهَا أَكَلَ مِنْ لَحْمِهَا وَانْشَدَ لِمَتِّهِمْ بِنُ نُؤِيرَةَ  
٢٠ أَخِي مَا أَخِي لَا فَاحِشًا عِنْدَ بَيْتِهِ \* وَلَا بَرَمًا عِنْدَ الشِّتَاءِ مُدْفَعًا

5. Maidāni II, 208. Freytag II, 788.

6. الجروءه.

8. Cf. Ḥuṭai'a 140, 4.

13. كيف.

20. S. بَرِمًا S var. رَبِيَّةٌ U. رحله S. بَيْتِهِ.

C 20a ثم جعلوا كلَّ مُضَجِرٍ مُبْرَمًا وَسَمَوْا الضَجِرَ الْبَرِمَ قال نُصِيبُ  
وما زالَ لي ما يُحْدِثُ الدَّهْرُ بَيْنَنَا • مِنَ الْهَجْرِ حَتَّى كُنْتُ بِالْعَيْشِ أَيْرَمُ  
S 18b وقال أبو عبيدة المُبْرِمُ الذى يأتى القومَ بما لا يوافقهم من الحديث وغير ذلك  
بمنزلة الذى يَجْنَى البرمَ من الشرِّ وهو ثمرُ الأراكِ وذلك لا يَنْتَفِعُ به وقال  
• بعضهم المُبْرِمُ الثَّقیلُ الذى كأنه يَنْقَطِعُ ممن يجالسه شيئًا من استئقالم إياه بمنزلة  
المُبرمِ الذى يقطع حجارةَ البرام من جبلها

98. قولهم المُنْخَثُ

سَمِعَ مَخْنَثًا لَنَكْسَرِهِ وَالتَّخْنُثُ التَّكْسَرُ يقال طَوَيْتُ الثَّوبَ عَلَى أَخْنَاثِهِ اى  
على كُسُورِهِ حَكَى ذَلِكَ كُلَّهُ ابْنُ الْأَعْرَابِيِّ

99. قولهم أَمَرٌ مَبْهُمٌ

قال الاصمعيّ هو الذى لا يُدْرَى كيف يَنْجُو له ولا أين سبيله وهو مأخوذ  
من قولهم حَاطَ مَبْهُمٌ إِذَا لم يكن فيه بابٌّ ولا كَوَّةٌ وَالْبَهْمُ الذى ليس فيه  
يَاضٌ ومنه لَبْلٌ بَهْمٌ لا قَمَرٌ فيه ولا ضَوْءٌ قال نُفَيْلَةُ الْأَشْجَعِيّ  
كَأَنِّي مِنْ تَذَكُّرٍ مَا أَلَانِي • إِذَا مَا أَظْلَمَ اللَّيْلُ الْبَهْمُ  
١٥ ويقال للفارسِ الشُّجَاعِ بَهْمَةٌ إِذَا لم يَدْرِ قِرْنَهُ كيف يجتالُ له

100. قولهم دَقَّةٌ دَقًّا نَعْبًا

اراد دَقًّا بِالْفَا يَزِيدُ عَلَى مَقْدَارٍ مَا يُجْتَاجُ إِلَيْهِ قال السَّاعِرُ  
(فَيَا عَجَبًا مِنْ عَبْدٍ عَمِرٍ وَبَغِيٍّ • لَقَدْ رَامَ ظُلْمَى عَبْدٌ عَمِرٍ وَأَنْعَمَا  
C 20b اى بالغ وزاد وقال اخر)

1. الضَجِرَ above. C with المَصِجَرَ السَّرَمَ C. كلُّ مُضَجِرٍ S and C var. كلُّ مُضَجِرٍ 1.  
12. C var. كَوَّةٌ 12. Cf. Qālī III, 20, 8. Aghānī V, 174, 10. In Yāqūt  
IV, 670 ascribed to ibn Harma. 18. The poet is Ṭarafa cf. Ahlwardt 71.  
Seligsohn 94, 6. 18. 19. Omitted by S but given in S marg. as variant.

سَمِينُ الضَّوَّاحِي لَمْ تُورِّقْهُ لَيْلَةٌ ۖ وَأَنْعَمَ أَبْكَارُ الْهُومِ وَعَوْنُهَا  
 اى وزاد على هذه الصفة ((يصف رجلاً لا خَيْرَ عند الضَّوَّاحِي ما ضحا من  
 جسمه اى ظهر والأبكار أوائل الْهُومِ والعون التى أنت مرة بعد مرة ويقال  
 الأبكار صغارها والعون كبارها وواحد العون عَوَان المعنى سَمِين الضَّوَّاحِي لم  
 ٥ تُورِّقْهُ أَبْكَارُ الْهُومِ وَعَوْنُهَا لَيْلَةٌ وَأَنْعَمَ اى زاد على هذه الصفة))

101.

قَوْلُهُمْ اسْتِرَاحَ مَنْ لَا عَقْلَ لَهُ

قال الاصمعيّ معناه انّ العاقل كثير الْهُومِ والفكر فى الأمور ولا يكاد  
 يَتَهَنَّأُ بشيء والاحمق لا يفكر فى شيء فيهتم له وانشد للراعى  
 أَلِفَ الْهُومِ وَسَادَهُ وَتَجَنَّبَتْ ۖ كَسْلَانِ يُصْبِحُ فِي الْمَنَامِ ثَقِيلًا S 19a  
 ١٠ ((المنام الموضع الذى ينام فيه)) قال ومثله قول امرئ القيس  
 وَهَلْ يَنْعَمَنَّ إِلَّا سَعِيدٌ مُخَلَّدٌ ۖ قَلِيلُ الْهُومِ لَا يَبِيتُ بِأَوْجَالِ  
 يقول إنّها يَنعَمُ الاحمق الذى لا يفكر ولا يهتم بشيء ويقال أنّ أول من  
 قال استراح من لا عقل له عمرو بن العاصى لابنه قال يا بُنَيَّ وَالِ عَادِلٌ خَيْرٌ  
 من مطرٍ وابلٍ وَأَسَدٌ حَطُومٌ خَيْرٌ من وَاٍ ظَلُومٍ وَاٍ ظَلُومٌ غَشُومٌ خَيْرٌ من  
 ١٥ فِتْنَةٍ تَدُومُ يا بُنَيَّ عَثْرَةُ الرَّجُلِ عَظُمٌ يُجَبِّرُ وَعَثْرَةُ اللِّسَانِ لَا تُبْقِي وَلَا تَذَرُ وقد  
 استراح من لا عقل له [يقول إنّها ينعَمُ الاحمق الذى لا يفكر ولا يهتم بشيء]

102.

قَوْلُهُمْ تَجَبَّرَ الرَّجُلُ

معناه تعظم وهو مأخوذ من جَبَّارِ النَّخْلِ وهو الذى قد ارتفع عن ان  
 تَنَالَهُ الْيَدُ ومنه تَجَبَّرَ الصَّبِيُّ إِذَا شَبَّ

1. Cf. *Lisān and Tāj* s.v. نعم. *Qudāma* 73, 20. *Mukhaṣṣaṣ* I, 159, 8. *Murtaḍā* II, 149, 8. لَيْلَةٌ S. لَيْلَةٌ C. بوركه ليله *Khamṣ Rasū'il*. 2—3. Glosses from S marg.

6. Cf. *Maidānī* I, 201. *Freytag* I, 542. 'Aṣḥarī I, 103, 8. ولا S. فيهم

C. 9. Cf. *Jamhara* 174, 14. 10. Gloss from S marg.

11. Cf. *Ahlwardt* 131. 19. C. الأبدى

103.

قوله للرجل ما بون

C 21a

قال ابو عبيدة معناه معيب والأبنة العيب ويقال أبنة يا بنة أبنا اذا عابه  
والاصل في الأبنة العقدة تكون في العود فيقال عود ما بون وانشد للأعشى في  
صنعة سهام (وقوس)

سلاجيم كالنحل أنعى لها \* قضيب سراء قليل الأبن

104.

قوله أباد الله خضراءهم

قال الأصمعي اى أذهب الله نعيمهم وخصيمهم قال ومنه قول النابغة  
يصونون أبدانا قديما نعيمها \* بخالصة الأردن خضر المناكب  
S 196 ((الأردان الكام وايضا مستدار الثياب كانت تلبسها الملوك لها خمل اخضر))  
١٠ [قال] يعنى بخضر المناكب خصيمهم وسعة ما هم فيه وليست هناك خضرة قال  
ومنه قول الفضل بن العباس بن عتبة بن أبي لهب وهو الأخضر  
وأنا الأخضر من يعرفنى \* أخضر الجلدة فى بيت العرب  
قال يريد بأخضر الجلدة الخصب وسعة الأمر قال ومنهم من يقول أباد الله  
غضراءهم اى خصيمهم وخيرهم ويقال أنبط فى غضراء أى فى أرض سهلة طيبة  
١٥ التربة عذبة الماء ومعنى أنبط استخرج الماء ومنه قوله استنبط ما عند أة  
C 21b استخرجه وقال بعضهم اباد الله غضراءهم اى بهجتهم وحسنهم وهو مأخوذ  
من الغضارة وهى البهجة والحسن ومنه قول الشاعر  
أحنوا التراب على محاسنيه \* وعلى غضارة وجهه النضر

5. S marg. قضيب نسري: C سلاجيم. Cf. Lisān XVI, 140, 9. Tāj and Lisān

s.v. قضيب.

6. Cf. Muidānī I, 60. Freytag I, 175. 'Askarī I, 126.

8. Cf. Ahlwardt 3, 27.

9. Glosses between lines of S.

12. Cf. Aghānī

XIV, 171. Mubarrad 143, 17. Yāqūt III, 174, 17. Lisān, Tāj, Lane s.v. خضر.

في C. = من S.

18. The writer is al-Khansā'. Cf. Cheikho, Commen-

taires 133, 1.

وقال ابن الأعرابي معنى أباد الله خضرآءهم أي سوادهم قال والخضرة عند العرب السواد وإنشد للقطامي

يا ناق سيرى خبيّا زورّا \* وعارض الليل إذا ما أخضرّا

105. قولهم دَغَرَّ مِنِّي وهو دَغَارٌ

قال الاصمعي الدَغَرُّ الاختلاس في سُرْعَةٍ وقال ابن الأعرابي أو غيره الدَغَرُّ الغمزة والدَفْعَةُ بَسْرَعَةٍ

106. قولهم هو أَنُوكُ

قال الاصمعي النُوكُ العجز والجَهْلُ وإنشد  
نَضَحَكُ مِنِّي شَيْخَةٌ ضَحُوكُ \* وَأَسْنَوَكْتُ وَلِلشَّبَابِ نُوكُ  
وقد يَشِيبُ الشَّعْرُ السُّحُوكُ

وقال غيره النوك العي وإنشد

فَكُنْ أَنُوكَ النُوكِي إِذَا مَا لَقَيْتَهُمْ \* وَمِذْرَهَةٌ إِذَا لَقِيتَ ذَوِي الْعَقْلِ S 20a

107. قولهم هو كَيْسٌ

قال الفراء معناه هو عاقل والكَيْسُ الْعَقْلُ وإنشد  
وَكُنْ أَكْبَسَ الْكَبْسَى إِذَا مَا لَقَيْتَهُمْ \* وَكُنْ جَاهِلًا إِذَا لَقِيتَ ذَوِي الْجَهْلِ C 22a

108. قولهم هو أَرَعَنُ

الأصل في الرُعُونَةِ الاسترخاء والتَفَكُّكُ وإنشد الفراء  
فَرَحَّلُوهَا رِحْلَةً فِيهَا رَعَنٌ \* حَتَّى أَنْخَاها إِلَى مَنْ وَمَنْ

3. Cf. al-Qutāmī 30, 10. S. زورّا C. خبيّ 6. الدُّفْعَةُ

9. Cf. Aḥdūd 105, 3. Alfūz 234, 8. Lisān and Tāj s.v. سَمَك. 12. النُّطْقُ C.

15. Cf. a similar verse in Ḥamūsa (Būlāq 1206) III, 86 (rhyme أحنا).

18. Khamṣ Rasā'il. Cf. Lisān and Tāj s.v. مَنْ مَنْ مَنْ S. مَنْ ثُمَّ مَنْ C. مَنْ وَمَنْ

Lisān s.v. رَعَن (Khiṭām or al-Aghlab). (خطام الجاشعي) مَنْ (ascribed to Tāj s.v. مَنْ)

قال [غيره] الرعن الاسترخاء من العجلة

109.

قوله لله درك

قال الاصمعي وغيره أصل ذلك أنه كان إذا حيدَ فَعَلَ الرجل وما  
يَجِي منه قيل لله درك أي ما يَجِي منه منكَ بمنزلة درّ الناقة والشاة ثم كثر في  
كلامهم حتى جعلوه لكل ما يُتَعَجَّبُ منه وأنشد لابن أحرر

بأن الشبابُ وأَفَنِي ضَعْفَةُ الْعُرَى • لله دري فَأَيَّ الْعَيْشِ أَنْتَظِرُ  
قال يتعجب من نفسه أَيَّ عَيْشٍ يَنْتَظِرُ قال الفراء وقد تتكلم العرب بها بغير  
لله فيقال درّ درك عند الشيء يَنْتَحُجُّ وأنشد  
درّ درّ الشبابِ والشعرِ الْأَسْوَدَ والضامراتِ تَعَتَّ الرِّحَالِ

110.

قوله هو ينجش عليه

ونجاشوا سوق الرقيق (من ذلك) قال الاصمعي النجش منح الشيء  
وطراؤه وأنشد للناطقة (الشيباني) في صفة الخمر

وَنُرَخِّي بِالْ مَنْ يَشْرِبُهَا • وَيُفَدِّي كَرْمَهَا عِنْدَ النَّجَشِ  
وقال ابن الأعرابي النجش أن يُفَرَّ الناس عن الشيء إلى غيره قال واصل  
النجش تنفير الوحش من مكان إلى مكان قال ومنه قول الشاعر S 20b  
C 22b  
فَمَا لَهَا اللَّيْلَةُ مِنْ إِنْفَاشٍ • غَيْرُ السُّرَى وَالسَّائِقِ النَّجَاشِ  
أي المنفّر من موضع إلى موضع

2. Cf. Maidānī II, 93. Freytag II, 438. 6. Cf. Khizāna I, 320, 6. Jam-  
hara 158, 13. Lisān and Tāj s.v. عذر and درر. 8. ضَعْفَةُ C. درك S. تنتظر C.  
9. Cf. 'Abīd b. al-Abras 38, 13. Aghānī XIX, 90. Mukhtārāt 103, 7. الضامرات  
S. (with the gloss لا تَجْنَرُ ولا ترعوا بصنها بالصبر على السفر). 10. يَنْجَشُ S.  
11. C. وَيُفَدِّي كَرْمَهَا S. وَيُفَدِّي كَرْمَهَا 13. Cf. Asās II, 278. C. الدقيق. 16. Cf. Alfāz 311, 11. Tāj. and Lisān s.v. نجش (ascribed to various authors)  
also s.v. نفش.



111.

قوله ضرب نغانغ

قال الاصمعي وغيره النغانغ اللحات التي في أعلى الحلق بقرب اللهاة قال  
وهي التي نغزها القابلة اذا حنكت الصبي ونغز اذا سقط الحلق وأريد رفعه  
وانشد لجبرير

غمز ابن مرة يا فرزدق كيتها \* غمز الطيب نغانغ المذور  
المذور الذي قد سقط حلقه يقال من ذلك قد غمز الصبي ويقال لتلك  
اللحات اللغاديد واحدا لغدود ولم يعرف واحد النغانغ

112.

قوله أخذنا في الدوس

قال الاصمعي معناه تسوية الحديد وترتيبها وهو مأخوذ من دياس السيف  
١. وهو صفه وجلأوه يقال داس الصيقل السيف يدوسه دوسا ودياسا وانشد في  
صفة السيف

صافي الحديد [قد أضرب بصفه] \* طول الدياس وبطن طري جائع  
ويقال للحجر الذي يصفل به مدوس وقال ابو ذؤيب ((يصف حمارا))  
وكانها هو مدوس متقلب \* بالكف إلا أنه هو أضلع

113.

قوله توحش للدواء

C 23a

قال الاصمعي معناه تجوع والوحش الجوع وقد أوحش القوم اذا فني زادهم  
قال الشاعر يصف عياله

قد أكلوا الوحش فلم يشبعهم \* وشربوا الماء فطال شربهم  
S 21a اي لم يجدوا مأكلا غير الجوع ويقال بات الرجل وحشا اذا بات جائعا

5. Cf. Naqā'id 987, 6; 779, 18.

7. تعرفت واحد Bevan. يعرف واحد codd.

9. C. وترينها

12. طري Khams Rasū'il codd. Cf. Lisān VII, 394, 2.

13. inserted in S. يصف حمارا

14. Cf. Cairo Mufaḍḍaliyāt II, 104, 12.

14. اصلع C.

15. S. توحش C.

[وبات القوم وَحْشًا] وقال حميدٌ

وَأِنْ بَاتَ وَحْشًا لَيْلَةً لَمْ يَضُقْ بِهَا • ذِرَاعًا وَلَمْ يُصْبِحْ لَهَا وَهُوَ ضَارِعٌ

قوله زَكَّنَ عَلَيْهِ وَأَخَذَنَا فِي التَّزْكِينِ 114.

قال الاصمعيّ التَّزْكِينُ التَّشْبِيهُ يقال قد زَكَّنَ عليه وزَكَّم إذا شَبَّه وكذلك  
الظَّنُّ وما يُضَمُّه الإنسان يجرى هذا المجرى وقال ابن أمّ صاحب  
وَلَنْ يُرَاجَعَ قَلْبِي وَدَّهَمَ أَبَدًا • زَكَنْتُ مِنْ أَمْرِهِمْ مِثْلَ الَّذِي زَكَنُوا  
أى أَضْمَرْتُ وَأَنْطَوَيْتُ عَلَيْهِ وَظَنَنْتُ ابْضًا وقال الفراء زَكَنْتُ مِنْ أَمْرِهِ شَيْئًا  
أى عَلِمْتُهُ وَأَزَكَنْتُهُ غَيْرِي وإنشد [غيره] فى الظنِّ والإضمار  
يَا أَيُّهَا الْكَاشِرُ الْمَزْكَنُ • أَعْلِنْ بَمَا تُخْفِي فَإِنِّي مُعْلِنٌ

قوله طَامِرُ بْنُ طَامِرٍ 115.

قال الفراء هو البرغوث سُمِّيَ بذلك لطهوره وهو نَزْوٌ ومن ذلك قد  
طَمَرَ المَجْرَحُ إذا ارتفع [وإنها يُعْنَى به الذى يَطْفِرُ وَيَشِبُّ عَلَى النَّاسِ وَلَيْسَ لَهُ  
أَصْلٌ وَلَا قَدِيمٌ] قال الاصمعيّ طمر ارتفع وطمر سَفَلَ وهو من الاضداد قال  
ومنه قوله قد طمرتُ الشَّيْءَ [أى] سترته ودفتته

قوله الحديث ذُو شُجُونٍ 116.

أى ذُو فُنُونٍ وَتَشَبَّهَ بَعْضُهُ بِبَعْضٍ وَأَوَّلُ مَنْ تَكَلَّمَ بِهِ ضَبَّةٌ بِنُ أَدِّ بْنِ  
طَابَخَةَ بْنِ الْبَاسِ بْنِ مُضَرَ وَكَانَ مِنْ حَدِيثِ ذَلِكَ فِيمَا ذَكَرَهُ الْمُفَضَّلُ الضَّبِّيُّ  
S 21b أَن ضَبَّةً كَانَ لَهُ ابْنَانِ يُقَالُ لِأَحَدِهِمَا سَعْدٌ وَلِلْآخَرِ سَعِيدٌ فَفَرَّتْ أَيْلُ ضَبَّةٍ نَحْتِ

3. Cf. Shi'r 231, 9. Lisān and Tāj s.v. ذرع. Mukhassas V, 34.

6. Cf. Buḥturī 17, 16. Mukhtārāt 9, 5. Alfāz 547, 14. Lisān and Tāj s.v. زكن:

زكن. Cf. Lisān XVII, 59. Tāj s.v. 9. أَيُّهَا C. S. حَبِيْهُم

15. Cf. Maǧdūnī I, 133. Freytag I, 350. Anthāl 1. 16. S. C var. بَعْضُهُ

C. بَعْضُهُ 19. S. C var. سَعِيدٌ S. وَالْآخِرِ 19. C. بَعْضُهُ

الليل وها معها فخرجا يطلبانها فتفرقا في طلبها فوجدها سعد وأما سعيد فذهب  
ولم يرجع فجعل ضبة يقول بعد ذلك اذا رأى سواداً تحت الليل أسعد أم  
سعيد فذهب قوله مثلاً ثم أتى على ذلك ما شاء الله لا يجيء سعيد ولا يعلم  
له بخبر ثم ان ضبة بعد ذلك بينا هو يسير والحرف ابن كعب في الأشهر الحرم  
وها يتحدثان اذ مرّا على سرحة بمكان فقال له الحرف أن ترى هذا المكان فإني  
قد لقيت فيه شاباً من هيتو كذا وكذا ووصف صفة سعيد فقتلته وأخذت  
برداً كان عليه من صفة البرد كذا (وكذا) فوصف صفة البرد وسيفاً كان عليه  
فقال له ضبة ما صفة السيف قال هاهونا على قال فأرنيه فاراه إياه فعرفه  
ضبة ثم قال إن الحديث لذو شجون فذهبت مثلاً فضر به [به] حتى قتله فلامه  
الناس فقالوا أقتلت رجلاً في الأشهر الحرم فقال ضبة سبق السيف العذل  
فارسلها مثلاً وقال الفرزدق

C 24a  
أَسْلَمَنِي فِي الْقَوْمِ أُمُّكَ هَابِلٌ \* وَأَنْتَ دَلَنْطَى الْمَنْكَبِينَ بَطِينُ  
خَبِصٍ مِنَ الْوُدِّ الْمُقَرَّبِ بَيْنَنَا ، مِنَ الشَّنْءِ رَأَى الْقُصْرَيْنِ سَمِينُ  
فَإِنْ تَكُ قَدْ سَأَلْتِ دُونِي فَلَا تَكُنْ \* بِدَارِ بِهَا يَيْتُ الدَّلِيلُ يَكُونُ  
فَلا تَأْمَنَنَّ الْحَرْبَ إِنْ أَسْتَعَارَهَا \* كَضَبَةٍ إِذْ قَالَ الْحَدِيثُ شُجُونُ ١٥

117. قَوْلُهُمْ أَسْرَعُ مِنْ نِكَاحِ أُمِّ خَارِجَةَ

هي أم خارجة بنت سعد بن عبد الله بن قُداد بن ثعلبة بن معاوية بن  
زند بن انمار البجليّة [اسمها عمرة] وهي أمّ عدس كانت تحت رجلٍ من إباد  
S 22a وكان أبا عذرها وكانت من أجمل أهل زمانها فخلعها منه دَعَجُ بن عبد الله  
٢٠ ابن سعد بن قُداد وهو ابن أخيها فتزوجها بعد عمرو بن تميم فولدت له أُسَيْدُ

1. سعيد S. C var. سعيد C (and so throughout).

7. معه S. عليه C.

12. Cf. Boucher p. 49.

S. الْمَنْكَبِينَ C. دَلِيطُ

13. C. السِّن.

14. S places verse 4 before verse 3.

10. Cf. Maidānī I, 235. Freytag I,

636. Amthāl 11. Mubarrad 264, 20.

17. S. فَاذ.

20. C. أُسَيْدُ.

بن عمرو والعنبر بن عمرو [والهَجِيم بن عمرو ثم خلف عليها بعد بكر بن عبد  
مناة فولدت له لَيْث بن بكر والحِث بن بكر ثم خلف عليها ملك بن ثعلبة  
بن دودان بن أسد فولدت له غاضرة بن ملك وعمرو بن ملك فولدت في  
قبائل العرب] وكان المخاطب يأتيها فيقول خُطْبُ فتقول نِكْحُ فقيل أَسْرَعُ  
من نِكَاحِ أُمِّ خَارِجَةٍ فَصَارَ مَثَلًا وَزَعَمُوا أَنَّ بَعْضَ وَلَدِهَا كَانَتْ بِسُوقِهَا  
يَوْمًا فَرُفِعَ لَهَا رَاكِبٌ فَقَالَتْ مَا هَذَا فَقَالَ ابْنُهَا إِخَالَهُ خَاطِبًا فَقَالَتْ أَخَافُ أَنْ  
يُعْجِلَنَا أَنْ نَحُلَّ

118.

قَوْلُهُمْ أَنْجَزَ حَرًّا مَا وَعَدَ

أَوَّلُ مَنْ قَالَهَا الْحِثُّ بْنُ عَمْرِو بْنِ آكِلِ الْمُرَارِ الْكَنْدِيُّ لَصَخْرَ بْنِ نَهْشَلِ  
١٠ بن دارم وكان من حديث ذلك أَنَّ الْحِثَّ قَالَ لَصَخْرُ هَلْ أَذُّكَ عَلَى  
غَنِيمَةٍ عَلَى أَنَّ لِي خُمُسَهَا فَقَالَ لَهُ صَخْرٌ نَعَمْ فَدَلَّهُ عَلَى نَاسٍ مِنْ أَهْلِ الْيَمَنِ فَأَغَارَ  
عَلَيْهِمْ بِقَوْمِهِ فَظَفَرُوا وَغَنَمُوا وَمَلَأَ بِيَدِهِ وَأَيْدَى أَصْحَابِهِ مِنَ الْغَنَائِمِ فَلَمَّا انْصَرَفَ  
٢٠ قَالَ لَهُ الْحِثُّ أَنْجَزَ حَرًّا مَا وَعَدَ فَأَرْسَلَهَا مَثَلًا فَأَرَادَ صَخْرُ قَوْمَهُ عَلَى أَنْ يُعْطُوا  
الْحِثَّ مَا كَانَ ضَمِنَ لَهُ فَأَبَوْا ذَلِكَ عَلَيْهِ وَفِي طَرِيقِهِمْ ثَنِيَّةٌ مُتَضَايِقَةٌ يُقَالُ لَهَا  
١٥ شَجَعَاتٌ فَلَمَّا دَنَا الْقَوْمُ مِنْهَا سَارَ صَخْرٌ حَتَّى وَقَفَ عَلَى رَأْسِ الثَّنِيَّةِ وَقَالَ أَرَمْتُ  
شَجَعَاتٌ بِمَا فِيهَا فَقَالَ حُمَيْرَةُ بْنُ ثَعْلَبَةَ بْنِ جَعْفَرِ بْنِ بَرِيعٍ وَاللَّهِ لَا نُعْطِيهِ شَيْئًا  
٢٥ مِنْ غَنِيمَتِنَا ثُمَّ مَضَى فِي الثَّنِيَّةِ فَحَمَلَ عَلَيْهِ صَخْرٌ فَقَتَلَهُ فَلَمَّا رَأَى ذَلِكَ الْجَيْشُ  
أَعْطَوْهُ الْخُمْسَ فَدَفَعَهُ إِلَى الْحِثِّ فَقَالَ فِي ذَلِكَ نَهْشَلُ بْنُ حَرَّى  
نَحْنُ مَنَعْنَا الْجَيْشَ أَنْ يَتَأَوَّبُوا ، عَلَى شَجَعَاتٍ وَانْجِيَادٍ بِنَا نَجْرَى  
حَبَسْنَاهُمْ حَتَّى أَقْرَوْا بِحُكْمِنَا ، وَأَدَّى أَنْفَالُ الْخُمْسِ إِلَى صَخْرٍ ٢٠

١. انخاف ان يُعجلنا ارتحل. 6-7. *Khams Rasū'il*. وكثر ولدها في قبائل العرب. 3.

٢. *Khams Rasū'il*. انخاف ان يعجلا قبل ان نحل. 8. Cf. *Amthāl* 17. *Maidānī* II,

193. Freytag II, 747. 13. فادار. C. 15. شجعات. S. شجعات. 18.

16. فبين. C. 18. حرى. C. acc. to *Ḥabīb* 35, 18. حمرة. S. حمرة. C. 20. ادنى. C.

20. ادنى. C. *Khams Rasū'il*. وادى خمس الغنم منه. C. انقال. C.

قوله رمتني بدائها وانسلت

كان سبب هذا المثل أن سعد بن زيد مائة كان تزوج رُمّ ابنة المخزرج بن نيم الله [بن رُفيدة بن كلب بن وبرة] وكانت من أجمل النساء فولدت له ملك بن سعد وكان ضرائرها اذا سايئها يلقن لها يا عفلاء فشكت ذلك الى أمها فقالت لها أمها إذا سايئك فابدئي بعفالي سبيت فارسلتها مثلاً [قال] فسابتها بعد ذلك امرأة من ضرائرها فقالت لها رُمّ يا عفلاء فقالت ضرتها رمتني بدائها وانسلت وبنو ملك بن سعد رطّ العجاج كان يقال لهم بنو العفيل فقال اللعين وهو بعرضهم

ما في الدوائر من رجلى من عقل \* عند الرهان وما أكوى من العفل

قوله إلبس لكل حاله لبوسها إما نعبها وإما بوسها

(ومكره أخوك لا بطل)

اول من قال ذلك يهس وهو رجل من بني غراب بن فزارة [بن ذبيان بن بغض] وكان سابع سبعة إخوة فاغار عليهم ناس من بني أشجع وهم في ابلهم فقتلوا منهم ستة وبقي يهس وكان يحمي وكان أصغرهم فارادوا قتله ثم قالوا ما تريدون من قتل هذا يَحْسَبُ عليكم برجلي ولا خير فيه فتركوه فقال دعوني أتوصل معكم الى أهلي فانكم إن تركتموني أكلتني السباع أو قتلتني العطش ففعلوا فاقبل معهم فلما كان من الغد نزلوا ففخروا جزوراً في يوم شديد الحر فقالوا أظلوا لحكم لا يفسد فقال يهس لكن بالآلات لحم لا يظل فقالوا إنه لبسكر

1. Cf. Maidānī I, 193. Freytag I, 519. Anthāl 22, 24. 'Askarī I, 309.

3. من نيم الله C. M.S. وبرة. 5. سبيت C. Cf. Freytag I, 173.

7. العجاج S (corrected in margin). 8. العفيل S. العفيل. 9. الدوائر S.

9. Cf. Lisān s.v. عمل. Anthāl 28, 5. 10. Cf. Maidānī I, 101. Freytag I,

264. Anthāl 45. Aghānī XXI, 123 (Brünnow 188). 16. أو C, و S.

18. يفسد S. C marg. لحم (preceded by لكن) C. يظل C.

فَهَمُّوا بِقَتْلِهِ ثُمَّ تَرَكَوهُ ففَارَقَهُمْ حِينَ انْشَعَبَ لَهُ طَرِيقُ أَهْلِهِ فَأَتَى أُمَّهُ فَاخْبَرَهَا  
 الْخَبَرَ فَقَالَتْ مَا جَاءَنِي بِكَ مِنْ بَيْنِ إِخْوَتِكَ فَقَالَ لَوْ خَيْرَكَ الْقَوْمُ لَأَخْتَرْتُ  
 فَارْسَلَهَا مِثْلًا ثُمَّ إِنَّ أُمَّهُ عَطَفَتْ عَلَيْهِ وَرَقَّتْ لَهُ فَقَالَ النَّاسُ أَحَبَّتْ أُمُّ بِيَهَسٍ  
 ٢٥ بِيَهَسًا وَرَقَّتْ لَهُ فَقَالَ بِيَهَسٌ نَكَلٌ أَرَأَمَهَا وَلَدًا فَارْسَلَهَا مِثْلًا ثُمَّ جَعَلَتْ تُعْطِيهِ  
 ثِيَابَ إِخْوَتِهِ بَلِيْسًا وَمَتَاعَهُمْ فَقَالَ يَا حَبْنَا التَّرَاثُ لَوْلَا الذِّلَّةُ فَارْسَلَهَا مِثْلًا ثُمَّ  
 أَنَّهُ مَرَّ بِنِسْوَةٍ مِنْ قَوْمِهِ يُصَلِّحُنَ امْرَأَةً مِنْهُمْ يُرْدُنَ ابْنٌ يَهْدِيْنَهَا لِبَعْضِ الْقَوْمِ  
 الَّذِينَ قَتَلُوا إِخْوَتَهُ فَكَشَفَ ثَوْبَهُ عَنْ أَسْنِهِ وَغَطَّى بِهِ رَأْسَهُ فَقُلْنَ وَبَحْلُ آيٍ  
 شَيْءٌ نَصْنَعُ فَقَالَ الْبَيْسُ لِكُلِّ حَالَةٍ لَبُوسَهَا إِمَّا نَعْبِيهَا وَإِمَّا بُوسَهَا فَارْسَلَهَا مِثْلًا  
 فَلَمَّا أَتَى عَلَى ذَلِكَ مَا شَاءَ اللَّهُ جَعَلَ يَتَّبِعُ قَتْلَةَ إِخْوَتِهِ وَيَتَفَصَّاهُمْ حَتَّى قَتَلَ  
 ١٠ مِنْهُمْ نَاسًا فَقَالَ بِيَهَسُ

يَا لَهَا نَفْسًا يَا لَهَا \* أَتَى لَهَا الطُّعْمُ وَالسَّلَامَةُ  
 قَدْ قَتَلَ الْقَوْمُ إِخْوَانَهَا \* بِكُلِّ وَادٍ زُقَاءٌ هَامَةٌ  
 فَلَا طُرُقَ قَوْمًا وَهُمْ نِيَامٌ \* وَلَا بُرْكَانَ بِرَكَّةِ النَّعَامَةِ  
 قَابِضَ رِجْلٍ وَبَاسِطَ أُخْرَى \* وَالسَّيْفُ أَقْدِمُهُ أَمَامَهُ

٢٦ ثُمَّ أَخْبَرَ أَنَّ نَاسًا مِنْ أَشْجَعٍ فِي غَارٍ يَشْرَبُونَ فِيهِ فَاَنْطَلَقَ بِخَالٍ لَهُ يُكْنَى أَبَا  
 حَشْرِ حَتَّى إِذَا قَامَ عَلَى بَابِ الْغَارِ دَفَعَ أَبَا حَشْرٍ فِي الْغَارِ فَقَالَ ضَرْبًا أَبَا حَشْرِ  
 فَقَالَ بَعْضُهُمْ إِنَّ أَبَا حَشْرٍ لَبَطَلٌ [فَقَالَ أَبُو حَشْرٍ مُكْرَةً أَخُوكَ لَا بَطَلٌ] فَارْسَلَهَا  
 مِثْلًا فَقَالَ الْمَلِكِيُّ

وَمِنْ حَذَرِ الْأَيَّامِ مَا حَزَّ أَنْفَهُ : قَصِيرٌ وَخَاضَ الْمَوْتَ بِالسَّيْفِ بِيَهَسُ

- Amthāl. طريق أهله *Khams Rasā'il* الطريق codd. طريق ٨. حتى C. حن 1.  
 2. Cf. Maidānī II, 81. Freytag II, 405. 7. C (with double vocalisation) آيٌ C. الذي 7.  
 باويج مسمى وبا وياها. Amthāl. من مهجة codd. نفسًا 11. آيٌ (vocalisation) ٨.  
 12. Aghānī. بكل Aghānī. 12. C. فُسْكَلٌ S. 12. Aghānī. اتنى *Khams Rasā'il*.  
 10. C. أقام 10. C. مع خال S. بخال 15. codd. بركة 13.  
 19. S marg. الرواية ومن طلب الأوتار C. حدث S. حذر 19. Mutalaunmis p. 34, 5.

نَعَامَةٌ لَنَا صَرَّعَ الْقَوْمُ رَهْطُهُ . تَبَيَّنَ فِي أَثْوَابِهِ كَيْفَ يَلْبَسُ

قوله مَرَعَى وَلَا كَالسَّعْدَانِ 121.

كان سبب هذا المثل ان امرء القيس كان مَفَرَّكًا لا يكاد يحظى عند امرأة  
C 20a فتزوج امرأة ثيبا فجعلت لا تقبل عليه ولا تريبه من نفسها شيئا مما يحب فقال  
لها ذات يوم اين انا من زوجك الذي كان قبلي فقالت مَرَعَى وَلَا كَالسَّعْدَانِ  
فارسلتها مثلاً والسَّعْدَانِ نبت تسمن الابل عليه وليس في كل ما يرعى مثله

قوله إِذَا عَزَّ أَخُوكَ فَهَنْ 122.

اول من قال ذلك الهذيل بن هيرة اخو بني ثعلبة بن حبيب [بن  
عمرو بن غنم] بن تغلب بن وائل وكان اُغار على ناس من بني ضبة فغنم ثم  
انصرف فخاف الطلب فأسرع السير فقال له أصحابه اقسم بيننا غنمتنا قال  
إِنِّي أَخَافُ أَنْ تَشْغَلَكُمْ الْقِسْمَةُ فَيُدْرِكَكُمْ الْطَلَبُ فَتَهْلِكُوا فَأَعَادُوا ذَلِكَ عَلَيْهِ مَرَارًا  
فلما رآهم لا يفعلون قال اذا عَزَّ أَخُوكَ فَهَنْ فارسلها مثلاً وتابعهم على القسمة

قوله عِشْ رَجَبًا تَرَّ عَجَبًا 123.

اول من قال ذلك الحرث بن عباد [بن ضبيعة بن قيس بن ثعلبة]  
S 24a وكان طلق بعض نسائه من بعد ما أسن فخلف عليها من بعده رجل فكانت  
تظهر له من الوجدي به ما لم تكن تظهر للحرث فلقى زوجها الحرث فأخبره بمزله  
منها فقال له الحرث عِشْ رَجَبًا تَرَّ عَجَبًا كَأَنَّهُ عِشْ رَجَبًا بَعْدَ رَجَبٍ حَكِي  
ذلك ابو الحسن الطوسي

2. Cf. Maidānī II, 152. Freytag II, 617. Anthāl 54.

من انا من 5.

C. زوجك

7. Cf. Maidānī I, 15. Freytag I, 27. Anthāl 60. Mubarrad

756, 9.

8. حَبِيب unvocalised in codd.

C. فاءاد 11.

13. S. Cf. Maidānī I, 312. Freytag II, 92. Anthāl 62.

S. كانه 17.

C. واما معنى عِشْ رَجَبًا فاه

قوله تَسْمَعُ بِالْمُعَدِّي خَيْرٌ مِنْ أَنْ تَرَاهُ

أول من قال ذلك الهندير بن ماء السماء وكان من حديثه أَنَّ كَيْشَ  
بن جابر [بن قطن بن نهشل بن دارم بن ملك بن حنظلة] كان عَرَضَ  
لأُمِّ لُزُرَارَةَ بن عُدُس [بن زيد بن عبد الله بن دارم] يقال لها رُشْبَةُ كانت  
سَيِّئَةً أَصَابَهَا زُرَّارَةُ من الرُّفِيدَات فولدت له عمرًا وَذَوَيْبًا وَبُرْغُوثًا فمات كَيْشُ  
وترعرعت الغلّة فقال لَقِيط بن زُرَّارَةَ يا رُشْبَةُ من ابو بنيلك قالت كَيْشُ  
ابن جابر وكان لَقِيط عَدُوًّا لَضَمْرَةَ بن جابر أَخِي كَيْشُ قال فاذهبى بهؤلاء  
الغلّة فغَلَسِي بهم وجهَ ضَمْرَةَ فأخبر به مَنْ هم فانطلقت بهم إلى ضَمْرَةَ فقال ما  
هؤلاء قالت بنو أَخِيكَ كَيْشُ بن جابر فانتزع منها الغلّة وقال الحقن بأهلك  
١٠ فرجعت فأخبرت أهلها الخبر فركب زُرَّارَةُ وكان رجلاً حليماً حتى أتى بنى  
نهشل فقال رُدُّوا عَلَيَّ غِلَّتِي فشتته بنو نهشل وأهَجَرُوا له فلما رَأَى ذلك  
انصرف فقال له قومه ما صنعتَ قال خيراً ما أَحْسَنَ ما لَفِينِي به قومي فمَكَتَ  
حولاً ثم أَنَاهُم فَأَعَادُوا عَلَيْهِ أَسْوَأَ مَا كَانُوا قَالُوا له فانصرف فقال له قومه ما  
صنعتَ قال خيراً قد أَحْسَنَ بنو عَمِّي وَأَجْمَلُوا فمَكَتَ بذلك سَبْعَ سنين يَأْتِيهِمْ  
S 24b في كل سنة فيردُّونه بِأَسْوَأِ الرَّدِّ فِينَا بنو نهشل يسبِّرون ضُحَى لِحَقْمِ لَاحِقٍ  
C 27a فَأَخْبَرَهُمْ أَنَّ زُرَّارَةَ قد مات قال ضَمْرَةُ يا بنى نهشل قد مات حِلْمُ إِخْوَانِكُم  
اليوم فاتقوهم بحَقْمِهِمْ ثم قال ضَمْرَةُ لنسائه قُفْنَ أَقْسِمُ بَيْنَكُنَّ الثُّكُلَ وكانت عنده  
هند بنت كَرِبَ بن صفوان [بن شَجَنَةَ بن عَطَارِد بن عوف بن كعب بن  
سعد بن زيد مناة] وإمرأة يقال لها خُلَيْدَةُ من بنى عِجْلٍ وسَيِّئَةٌ من عبد  
٢٠ القيس [وسَيِّئَةٌ من الازد من طَهْثَانَ] وكان لَهَا أولادٌ غير خُلَيْدَةَ فقالت لهند

1. Cf. Maidānī I, 86. Freytag I, 223. Anthāl 7, 12. S. لا أن تراه.

2. كَيْشُ S. كَيْسُ C. Anthāl. عارض أمة 3-4. C. ويربوعا 5.

8. قُفْنَ C. 17. C. لحق بهم 15. Anthāl. وإقصدي C. فغَلَسِي S. مَغَلَسِي 8.

S. قُفْنَ (so Anthāl).



وكانت لها مُصافية وَلِي الثَّكَلِ بنتَ غَيْرِكَ فَأرسلتها مثلاً فأخذ ضمرة شِقَّةَ بن  
 ضمرة وأُمِّه هند وشهاب بن ضمرة وأُمِّه العبدية وعنوة بن ضمرة وأُمِّه الطَّيْثَانِيَّة  
 فأرسل بهم إلى لقيط بن زُرارة وقال هؤلاء رَهْنٌ بِعِلْمِكَ حَتَّى أَرْضِيكَ مِنْهُمْ  
 فلما وقعوا في يدي لقيط أَسَاءَ وَلَايَتَهُمْ وَجَفَاهُمْ وَأَهَانَهُمْ فَقَالَ فِي ذَلِكَ ضَمْرَةُ  
 . ابن جابر

صَرَمْتُ إِخَاءَ شِقَّةَ يَوْمَ غَوْلٍ . وَإِخْوَتِهِ فَلَا حُلَّتْ حِلَالِي  
 كَأَنِّي إِذْ رَهَنْتُ بَنِي قَوِي . دَفَعْتُهُمْ إِلَى الصُّهْبِ السِّبَالِ  
 فَلَمْ أَرْهَنْهُمْ بِدَمٍ وَلَكِنْ . رَهْنَهُمْ بِصُلْحٍ أَوْ بِهَالِ  
 صَرَمْتُ إِخَاءَ شِقَّةَ يَوْمَ غَوْلٍ . وَحَقُّ إِخَاءَ شِقَّةَ بِالْوَصَالِ

١. فاجابه لقيط بن زُرارة

أَبَا قَطْنِ إِنِّي أَرَاكَ حَزِينًا . وَإِنَّ الْعَجُولَ لَا تُبَالِي الْحَيْنَا  
 أَفَى أَنْ صَبَرْتُمْ نِصْفَ عَامٍ لِحَقِّنَا . وَنَحْنُ صَبَرْنَا قَبْلُ سَبْعَ سِنِينَا

وقال ضمرة بن جابر

لَعَنُوكَ إِنِّي وَطَلَابَ حُبِّي . وَتَرَكَ بَنِي فِي الشُّطْرِ الْأَعَادِي  
 لَيْنَ نَوَكِي الشُّيُوخِ وَكَانَ مِثْلِي . إِذَا مَا ضَلَّ لَمْ يَنْعَشْ بِهَادِي

S 25a

C 27b

١٥

ثم إن بني نهشل طلبوا إلى المنذر بن ماء السماء أن يطلقهم من لقيط فقال  
 لهم المنذر نَحُوا عَنِّي وَجُوهَكُمْ ثُمَّ أَمَرَ بِخَيْرِ وَطْعَامٍ وَدَعَا لَقَيْطًا فَآكَلَا وَشَرَبَا  
 حَتَّى إِذَا أَخَذَتِ الْخَمْرُ فِيهَا قَالَ الْمَنْذَرُ لِلْقَيْطِ يَا خَيْرَ الْفَتَيَانِ مَا تَقُولُ فِي  
 رَجُلٍ اخْتَارَكَ (الليلة) مِنْ نُدْمَاءٍ مُضَرَّ قَالَ وَمَا أَقُولُ فِيهِ [أَقُولُ] أَنَّهُ لَا

1. Cf. Mu'ammari'n 9, 15.

so C, Anthāl, Maidānī. بنت

S

C. وإخوته. C. بصرمْتُ. 6. (Possibly وَلِي الثَّكَلِ بَبْتَ غَيْرِكَ should be read).

S. "and so may my abodes be uninhabited" The poet is cursing himself for his folly. (Bevan). 8. بدى Anthāl. 11. الجحينا C. Anthāl.

(أبا مالك إِنِّي أَرَاكَ عَجُولًا وَإِنَّ الْعَجُولَ لَا يَبْلُغُ الْحَيْنَا) Cf. Haffner, Texte 79, 3.

C. نَحُوا S. 17. يَنْعَشُ C. 15. حَتَّى S. 14. بَحَقِّنَا S. 12. إِن

يَسْتَلْنِي شَيْئًا إِلَّا أُعْطِيْتُهُ إِيَّاهُ غَيْرَ الْغَلَمَةِ قَالَ لَهُ الْمَنْذَرُ وَمَا الْغَلَمَةُ أَمَّا إِذَا اسْتَنْثَيْتَ فَلَسْتُ قَابِلًا مِنْكَ شَيْئًا حَتَّى تُعْطِيَنِي كُلَّهَا سَأَلْتُكَ قَالَ فَذَلِكَ لَكَ قَالَ فَإِنِّي أَسْأَلُكَ الْغَلَمَةَ إِنْ تَهَيَّأَ لِي قَالَ سَلْنِي غَيْرَهُمْ قَالَ مَا أَسْأَلُكَ غَيْرَهُمْ فَأَرْسَلْ لَقِيطٍ إِلَيْهِمْ فَدَفَعَهُمْ إِلَى الْمَنْذَرِ فَلَمَّا أَصْبَحَ لَقِيطٌ لَامَهُ قَوْمُهُ فَتَدِيمَ فَقَالَ  
 ° فِي الْمَنْذَرِ

إِنَّكَ لَوْ غَطَّيْتَ أَرْجَاءَ هَوَاً \* مُغَمَّسَةً لَا يُسْتَبَانُ ثُرَائِبُهَا  
 بِثَوْبِكَ فِي الظُّلُمَاءِ ثُمَّ دَعَوْتَنِي \* لَجِئْتُ إِلَيْهَا سَادِرًا لَا أَهَابُهَا  
 فَأَصْبَحْتُ مَوْجُودًا عَلَى مَلُومًا \* كَانَ نُصِيبَتْ عَنْ حَائِضٍ لِي ثِيَابُهَا

وَأَرْسَلَ الْمَنْذَرُ إِلَى الْغَلَمَةِ وَقَدْ مَاتَ ضَمْرًا وَكَانَ ضَمْرًا صَدِيقًا لِلْمَنْذَرِ فَلَمَّا دَخَلَ  
 ١٠ عَلَيْهِ الْغَلَمَةُ وَكَانَ يَسْمَعُ بِشَقَّةٍ وَيُعْجِبُهُ مَا يَبْلُغُهُ عَنْهَا فَلَمَّا رَأَى الْمَنْذَرُ قَالَ نَسْمَعُ  
 بِالْمُعَيَّدِي خَيْرٌ مِنْ أَنْ نَرَاهُ فَأَرْسَلَهَا مَثَلًا فَقَالَ شَقَّةُ أَيْتِ اللَّعْنِ وَأَسْعِدْكَ  
 C 28a إِلَهَكَ إِنْ الْقَوْمَ لَيْسُوا بِجُزْرِ يَعْنِي الشَّاءَ إِنَّهَا يَعْبِشُ الرَّجُلُ بِأَصْغَرِيهِ لِسَانِهِ  
 S 23b وَقَلْبِهِ فَأَعْجَبَ الْمَنْذَرُ كَلَامَهُ وَسَرَّهُ كُلُّهَا رَأَى مِنْهُ فَسَبَّاهُ ضَمْرًا بِاسْمِ أَبِيهِ فَهُوَ  
 ضَمْرَةُ بْنُ ضَمْرَةَ [بَنِ جَابِرٍ] وَذَهَبَ قَوْلُهُ إِنَّهَا يَعْبِشُ الرَّجُلُ بِأَصْغَرِيهِ مَثَلًا

125.

قَوْلُهُ أَكُلُ لَحْمٍ وَلَا أَدَعُهُ لِأَكِلِ

10.

أَوَّلُ مَنْ قَالَ [ذَلِكَ] الْعَبَّارُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ الضَّبِّيِّ ثُمَّ أَحَدُ بَنِي السَّيِّدِ بْنِ  
 مَلِكِ بْنِ بَكْرِ بْنِ سَعْدِ بْنِ ضَبَّةٍ وَكَانَ مِنْ حَدِيثِهِ فِيمَا ذَكَرَ الْمَفْضِلُ الضَّبِّيُّ إِنْ  
 الْعَبَّارَ وَقَدْ هُوَ وَحَبِيشُ بْنُ دُلْفٍ وَضِرَارُ بْنُ عَمْرِو الضَّبِّيَّانِ عَلَى النُّعْنِ [بَنِ  
 الْمَنْذَرِ] فَأَكْرَمَهُمْ وَأَجْرَى عَلَيْهِمْ نُزُلًا وَكَانَ الْعَبَّارُ رَجُلًا بَطَالًا يَقُولُ الشِّعْرَ  
 ٢٠ وَيُضْحِكُ الْمُلُوكَ وَكَانَ قَدْ قَالَ

1. إد. S.

5. المُنْدَرُ C. فِي الْمَنْذَرِ.

6. Cf. Lisān XX, 251, 20

(reading أُعْطِيْتَهُ, and سَادِرًا for سَادِمًا). Tāj. X, 414. Under سَادِرًا in C is the

لَا هِيَ gloss.

8. فَاصْحَتُ S (due to omission of فِي before الْمَنْذَرِ in 1. 5).

11. لَا إِنْ S.

15. Cf. Maidānī I, 28. Freytag I, 63. Anthāl 15.

لَا أَذْبَحُ النَّازِيَّ الشَّبُوبَ وَلَا \* أَسْلَخُ يَوْمَ الْمُقَامَةِ الْعُنْفَا  
 وَكَانَ مِثْلَهُمْ وَاحِدًا وَكَانَ النِّعْنُ بَادِيًا فَأَرْسَلَ إِلَيْهِمْ بِجُزْءٍ فِيهِنَّ تَيْسٌ فَأَكَلُوهُنَّ  
 غَيْرَ التَّيْسِ فَقَالَ ضِرَارٌ لِلْعَبَّارِ وَهُوَ أَحَدُهُمْ سِنًا لَيْسَ (لَنَا) مَنْ يَسْلَخُ هَذَا التَّيْسَ  
 فَلَوْ ذَبَحْتَهُ وَسَلَخْتَهُ وَكَفَيْتَنَا ذَلِكَ فَقَالَ الْعَبَّارُ فَأُبَالِي أَنْ أَفْعَلَ فَذَبَحَ التَّيْسَ  
 ° وَسَلَخَهُ فَانْطَلَقَ ضِرَارٌ إِلَى النِّعْنِ فَقَالَ آيَتُ اللَّعْنِ هَلْ لَكَ فِي الْعَبَّارِ يَسْلَخُ  
 O 28b تَيْسًا فَقَالَ أُبَعْدُ مَا قَالَ قَالَ نَعَمْ فَأَرْسَلَ إِلَيْهِ النِّعْنُ فَوَجَدَ الرَّسُولَ يَسْلَخُ  
 التَّيْسَ فَأَتَى بِهِ فَضَحِكَ بِهِ سَاعَةً وَعَرَفَ الْعَبَّارُ أَنَّ ضِرَارًا هُوَ الَّذِي أَخْبَرَ  
 النِّعْنَ بِمَا صَنَعَ وَكَانَ النِّعْنُ يَجْلِسُ بِالْمَاجِرَةِ فِي ظِلِّ سُرَادِقِهِ وَكَانَ كَسَا ضِرَارًا  
 حُلَّةً مِنْ حُلَّةٍ وَكَانَ ضِرَارٌ شَيْخًا أَعْرَجَ بَادِنًا كَثِيرَ اللَّحْمِ فَسَكَتَ الْعَبَّارُ حَتَّى إِذَا  
 S 28a كَانَتْ سَاعَةُ النِّعْنِ الَّتِي يَجْلِسُ فِيهَا فِي ظِلِّ سُرَادِقِهِ وَيُوْتَى بِالطَّعَامِ عَهْدَ الْعَبَّارِ  
 إِلَى حُلَّةِ ضِرَارٍ فَلَبِسَهَا ثُمَّ خَرَجَ يَتَعَارَجُ حَتَّى إِذَا كَانَ بِجِوَالِ النِّعْنِ وَعَلَيْهِ حُلَّةُ  
 ضِرَارٍ كَشَفَ عَنْهُ فَخَرَّ فَقَالَ النِّعْنُ مَا لِضِرَارٍ قَاتَلَهُ اللَّهُ لَا يَهَابُنِي عِنْدَ طَعَامِي  
 فغَضِبَ عَلَى ضِرَارٍ فَخَلَفَ (ضِرَارُ) مَا فَعَلَ قَالَ وَلَكِنِّي أَرَى الْعَبَّارَ فَعَلَ هَذَا  
 مِنْ أَجْلِ أَنِّي كُنْتُ ذَكَرْتُ سَلَخَ التَّيْسِ فَوْقَ بَيْنَهُمَا كَلَامٌ حَتَّى نَشَانَا عِنْدَ  
 ١٥ النِّعْنِ فَلَمَّا كَانَ بَعْدَ ذَلِكَ وَوَقَعَ بَيْنَ ضِرَارٍ وَبَيْنَ أَبِي مَرْحَبٍ أَخِي بَنِي يَرْبُوعٍ  
 مَا وَقَعَ قَاوِلُ أَبِي مَرْحَبٍ ضِرَارًا عِنْدَ النِّعْنِ وَالْعَبَّارُ شَاهِدٌ فَشَتَمَ الْعَبَّارُ أَبَا  
 مَرْحَبٍ وَزَجَرَهُ فَقَالَ النِّعْنُ أَنْشَتُمْ أَبَا مَرْحَبٍ فِي ضِرَارٍ وَقَدْ سَمِعْتُكَ تَقُولُ لَهُ  
 شَرًّا مِمَّا قَالَ أَبُو مَرْحَبٍ قَالَ الْعَبَّارُ آيَتُ اللَّعْنِ وَأَسْعِدَكَ إِلَهَكَ إِنِّي أَكُلُ  
 لَحْمِي وَلَا أَدْعُهُ لَأَكِلِي فَأَرْسَلَهَا مِثْلًا فَقَالَ النِّعْنُ لَا يَبْلُوكُ مَوْلَى لِمَوْلَى أَنْصَرًا

٩. بالطعام 10. عنق. Cf. Lisān and Tāj s.v. 1. Lisān. المقامة 1.

12. كشمها عنه. Amthal. 15. وقع (و) (omitting). ١٠. بطعامه C.

17. شتم S. 19. لا يملك الح. Cf. Muḍāmm 10. شتم S. 17. شتم S. 19. لا يملك الح. Cf. Muḍāmm

II, 110. Freytag II, 197.

126.

قوله سَمِنَ كَلْبَكَ يَا كُتْلَكَ

(C 296)

أَوَّلَ مَا قِيلَ ذَلِكَ لِرَجُلٍ مِنْ طَسِمٍ وَكَانَ لَهُ كَلْبٌ وَكَانَ يَسْقِيهِ اللَّبَنَ  
وَيُطْعِمُهُ اللَّحْمَ وَيُسَبِّحُهُ بِرَجُولٍ أَنْ يُصِيبَ بِهِ خَيْرًا وَيَجْرُسَهُ [وَبَعْضُهُمْ يَقُولُ أَنْ  
يَصِيدَ بِهِ أَوْ بِجَرَسِهِ] فَاتَاهُ ذَاتَ يَوْمٍ وَهُوَ جَائِعٌ فَوَثَبَ عَلَيْهِ الْكَلْبُ فَأَكَلَهُ فَقِيلَ  
سَمِنَ كَلْبَكَ يَا كُتْلَكَ فَذَهَبَتْ مِثْلًا وَقَالَ بَعْضُ الشُّعْرَاءِ

كُتْلَبُ طَسِمٍ وَقَدْ يُرِيْبُهُ \* يَعْلُهُ بِالْحَلِيبِ فِي الْغَلَسِ  
ظَلَّ عَلَيْهِ يَوْمًا يُفْرِفِرُهُ \* إِنْ لَا يَلْغُ فِي الدِّمَاءِ يَتَهَسِ

وقال ملك بن أسماء

هُمْ سَمِنُوا كَلْبًا لِيَأْكُلَ بَعْضُهُمْ \* وَلَوْ ظَفَرُوا بِالنَّحْرِ لَمْ يَسْمِنِ الْكَلْبُ

١. وقال عوف بن الأحوص

أَرَانِي وَقَبَسًا كَالْهَسِينِ كَلْبُهُ \* فَخَدَّشَهُ أَنْيَابُهُ وَأَظَاثِرُهُ

S 266

127.

قوله يَا بِي وَجُوهُ الْيَنَامَى

أَوَّلُ مَنْ قَالَهُ أَخِي (كَانَ) لِلنَّعَمِ مِنَ الرِّضَاعَةِ يَقَالُ لَهُ سَعْدُ الْفَرْقَرَةِ مِنْ  
أَهْلِ هَجَرَ وَكَانَ أَضْحَكَ النَّاسِ وَأَبْطَلَهُمْ وَكَانَ يُضْحِكُ النَّعَمَ وَيُعْجِبُهُ وَسَعْدُ  
الْفَرْقَرَةِ الَّذِي يَقُولُ

لَيْتَ شِعْرِي مَتَى نَخْبُثُ بِِي النَّا \* فَتُ نَحْوُ الْعُذْبِ فَالِصْنَيْنِ  
مُخْفِبًا زُكْرَةً وَخُبْرَ رُقَاقٍ \* وَحَبَاقِي وَقِطْعَةً مِنْ نُونِ

1. Cf. Maidānī I, 225. Freytag I, 609. Amthāl 74.

2. أول ما قيل لهذا

3. C. لرجل. 6. Cf. Seligsohn, Tarafn 135. 1. Ahlwardt 185 (reading تَرَبُّبُهُ).

9. S. ما سَمِنُوا كَلْبًا. 11. Cf. § 442 infra (in account of يوم).

12. Cf. Maidānī I, 61. Freytag I, 156. Amthāl 77. S = بَيِّنٌ. 13. C. بَيِّنٌ.

14. C. من اصْحَكَ. 16—17. Cf. Lisān and Tāj s.v. صن and حق Yāqūt

III, 439. codd. Amthāl. بن Lisān, Tāj. S (so Lisān and Tāj s.v. فَالِصْنَيْنِ).

Yāqūt (verses ascribed to فَالِصْنَيْنِ. Lisān s.v. حق. C. فَالِصْنَيْنِ (صن).

C var. حَبَاقًا, S, حَاقًا. C. حَبَاقِي Lisān. خَبَرًا رُقَاقًا. C var. مُعْقِبًا. (al-A'shā).

فزعول أن النعمن قعد ذات يوم في مجلسه ضاحكاً فأثي بجمارٍ وحشي فدعا  
بفرسه اليعنوم فقال احملوا سعداً على اليعنوم وأعطوه مطرداً وخلوا عن  
هذا الجمار حتى يطلبه سعدٌ فبصره فقال سعدٌ إني إذا أصرع عن الفرس  
فقال النعمن والله لتحييئنه فحبل على اليعنوم ودفع إليه المطرد وخلي الجمار  
° فنظر سعد إلى بعض بنيه قائماً في النظارة فقال بأبي وجوه اليتامى فأرسلها  
مثلاً فأثي الرميح وتعلق بمعرفة الفرس فضحك النعمن ثم أدرك فأثزل فقال  
سعدُ الفرقة

نحن بفرس الودي أعلمنا \* منا يجري الجياد في السلف  
يا لهف أي فكيف أطعته \* مستهسكاً واليدان في العرف  
قد كنت أدركته فأدركني \* للصبي جد من معشر عنف ١٠

قوله قد يضطر العير والمكواة في النار 128.

٢٧٨ S أول من قال ذلك مسافر بن أبي عمرو بن أمية بن عبد شمس وكان  
أتى النعمن بن المنذر يستبيحه فأنزله وأكرمه وكانت هند بنت عتبة قالت  
له إذا رجعت بجائزة النعمن تزوجتك فيينا هو ذات يوم إذ قديم عليه قديم  
١٥ من مكة فسأله عن هند فأخبره أن أبا سفين تزوجها فبرض فاستسقى فداواه  
عبادئ وأحى مكأويه فلما جعلها على بطنه ورجل قريب منه ينظر إليه فجعل  
C 30a ذلك الرجل يضطر فقال مسافر قد يضطر العير والمكواة في النار فأرسلها مثلاً

قوله ساء سمعاً فأساء إجابة 120.

أول من قال ذلك سهيل بن عمرو أخو بني عامر بن لؤي وكان تزوج

S. لَحِيْلَتُهُ (addressed to the courtiers) Bevan. 4. لَحِيْلَتُهُ S. 2. مُطْرِدًا C. marg. C. لَحِيْلَتُهُ C. 5. بَيْنَ S. بَابِ C. 8—10. Cf. Sha-  
wāhid Mughni 280, 5. First verse cited in Lisān s.v. سد (reading السد) and  
Tāj ibid. (السلف) reading السلف C. For variants and glosses see Maidānī  
and Anthāl. 11. Cf. 265 infra. Maidānī II, 28. Freytag II, 248. Anthāl 77.  
15. C. واستسقى 18. Cf. Maidānī I, 223. Freytag I, 603. Anthāl 80. Mu'am-  
marīn 13, 20. Maidānī, Anthāl. أسماء سمعاً

صَفِيَّةُ بِنْتُ أَبِي جَهْلٍ بِنِ هِشَامٍ فَوَلَدَتْ لَهُ أَنَسُ بْنُ سَهْلٍ فَخَرَجَ مَعَهُ ذَاتَ يَوْمٍ وَقَدْ خَرَجَ وَجْهُهُ فَوْقَهَا بِحَزْوَرَةٍ مَكَّةَ وَأَقْبَلَ الْأَخْنَسُ بْنُ شُرَيْقٍ التَّنْفِيَّ فَقَالَ مِنْ هَذَا فَقَالَ سَهْلٌ ابْنِي قَالَ الْأَخْنَسُ حَيَّاكَ اللَّهُ يَا فَتَى قَالَ لَا وَاللَّهِ مَا أُمِّي تَمَّ انْطَلَقَتْ إِلَى أُمِّ حَنْظَلَةَ نَطَحَنُ دَقِيقًا قَالَ أَبُوهُ سَاءَ سَمْعًا فَأَسَاءَ إِجَابَةً فَأَرْسَلَهَا مِثْلًا فَلَمَّا رَجَعَا قَالَ أَبُوهُ فَضَحَنِي ابْنُكَ الْيَوْمَ عِنْدَ الْأَخْنَسِ قَالَ كُنَّا وَكُنَّا قَالَتْ إِنَّهَا ابْنِي صَبِيٌّ قَالَ أَشْبَهَ أَمْرُهُ بَعْضَ بَزْرِهِ فَأَرْسَلَهَا مِثْلًا

قوله إِلَيْكَ يُسَاقُ الْحَدِيثُ 130.

قال المنفصل الضبي زعموا أن رجلاً أتى امرأةً يخطبها فَأَنَعَزَتْ وَهِيَ تُكَلِّمُهُ فَجَعَلَ كُلُّهَا كَلِمَتَهُ أَزْدَادًا إِنْغَاطًا وَجَعَلَ يَسْتَعْبِي مَنَ حَضَرَ مِنْ أَهْلِهَا فَقَالَ ١٠ وَوَضَعَ يَدَهُ عَلَى ذِكْرِهِ إِلَيْكَ يُسَاقُ الْحَدِيثُ فَأَرْسَلَهَا مِثْلًا وَقَالَ ابْنُ الْكَلْبِيِّ قَالَهُ S 276 عامر بن صعصعة وكان جمع بينه عند موته ليُوصِيَهُمْ فَمَكَثَ طَوِيلًا لَا يَتَكَلَّمُ فَاسْتَعْبَاهُ بَعْضُهُمْ فَقَالَ إِلَيْكَ يُسَاقُ الْحَدِيثُ

قوله كَبِيرٌ عَمْرُو عَنْ الطَّوْقِ 131.

C 306

أَوَّلُ مَنْ قَالَ ذَلِكَ جَذِيَّةُ الْأَبْرَشِ وَكَانَ عَمْرُو بْنُ عَدِيٍّ بِنِ نَصْرِ اللَّخْمِيِّ ١٥ ابْنِ أُخْتِهِ أَجْمَلُ النَّاسِ فَاسْتَطِيرَ فَقَدَّ زَمَانًا مِنَ الدَّهْرِ وَضُرِبَ لَهُ فِي الْآفَاقِ فَلَمْ يَوْجَدْ وَأَتَى عَلَى ذَلِكَ مَا شَاءَ اللَّهُ ثُمَّ وَجَدَ رَجُلَانِ يَقَالُ لِأَحَدِهِمَا مَلِكٌ وَلِلْآخَرِ عَقِيلٌ فَأَتَيَا بِهِ جَذِيَّةَ الْأَبْرَشِ وَهُوَ يَوْمئِذٍ مَلِكُ الْحَبِيرَةِ فَأَكْرَمَهَا وَأَحْسَنَ

2. بحزورة C. شريق C. سرق C. 3. يا فتى قال S. 4. س. سرق C. 5. بحزورة C. 6. بحزورة C. 7. Cf. Anthāl 80, 9. Maidānī I, 31. Freytag I, 71. 8. Cf. Anthāl 68. 9. انعطاطا C. 10. ابن الكلبى S. C var. 11. Cf. Freytag I, 604, 30. 12. Cf. Anthāl 80, 9. Maidānī I, 31. Freytag I, 71. 13. Cf. Maidānī II, 56. Freytag II, 319. Anthāl 68 (شب عمرو عن الطوق) 14. Cf. Anthāl 68. 15. Cf. Freytag I, 604, 30. 16. Cf. Anthāl 80, 9. Maidānī I, 31. Freytag I, 71. 17. Cf. Anthāl 80, 9. Maidānī I, 31. Freytag I, 71. 18. Cf. Anthāl 80, 9. Maidānī I, 31. Freytag I, 71. 19. Cf. Anthāl 80, 9. Maidānī I, 31. Freytag I, 71. 20. Cf. Anthāl 80, 9. Maidānī I, 31. Freytag I, 71. 21. Cf. Anthāl 80, 9. Maidānī I, 31. Freytag I, 71. 22. Cf. Anthāl 80, 9. Maidānī I, 31. Freytag I, 71. 23. Cf. Anthāl 80, 9. Maidānī I, 31. Freytag I, 71. 24. Cf. Anthāl 80, 9. Maidānī I, 31. Freytag I, 71. 25. Cf. Anthāl 80, 9. Maidānī I, 31. Freytag I, 71. 26. Cf. Anthāl 80, 9. Maidānī I, 31. Freytag I, 71. 27. Cf. Anthāl 80, 9. Maidānī I, 31. Freytag I, 71. 28. Cf. Anthāl 80, 9. Maidānī I, 31. Freytag I, 71. 29. Cf. Anthāl 80, 9. Maidānī I, 31. Freytag I, 71. 30. Cf. Anthāl 80, 9. Maidānī I, 31. Freytag I, 71. 31. Cf. Anthāl 80, 9. Maidānī I, 31. Freytag I, 71. 32. Cf. Anthāl 80, 9. Maidānī I, 31. Freytag I, 71. 33. Cf. Anthāl 80, 9. Maidānī I, 31. Freytag I, 71. 34. Cf. Anthāl 80, 9. Maidānī I, 31. Freytag I, 71. 35. Cf. Anthāl 80, 9. Maidānī I, 31. Freytag I, 71. 36. Cf. Anthāl 80, 9. Maidānī I, 31. Freytag I, 71. 37. Cf. Anthāl 80, 9. Maidānī I, 31. Freytag I, 71. 38. Cf. Anthāl 80, 9. Maidānī I, 31. Freytag I, 71. 39. Cf. Anthāl 80, 9. Maidānī I, 31. Freytag I, 71. 40. Cf. Anthāl 80, 9. Maidānī I, 31. Freytag I, 71. 41. Cf. Anthāl 80, 9. Maidānī I, 31. Freytag I, 71. 42. Cf. Anthāl 80, 9. Maidānī I, 31. Freytag I, 71. 43. Cf. Anthāl 80, 9. Maidānī I, 31. Freytag I, 71. 44. Cf. Anthāl 80, 9. Maidānī I, 31. Freytag I, 71. 45. Cf. Anthāl 80, 9. Maidānī I, 31. Freytag I, 71. 46. Cf. Anthāl 80, 9. Maidānī I, 31. Freytag I, 71. 47. Cf. Anthāl 80, 9. Maidānī I, 31. Freytag I, 71. 48. Cf. Anthāl 80, 9. Maidānī I, 31. Freytag I, 71. 49. Cf. Anthāl 80, 9. Maidānī I, 31. Freytag I, 71. 50. Cf. Anthāl 80, 9. Maidānī I, 31. Freytag I, 71. 51. Cf. Anthāl 80, 9. Maidānī I, 31. Freytag I, 71. 52. Cf. Anthāl 80, 9. Maidānī I, 31. Freytag I, 71. 53. Cf. Anthāl 80, 9. Maidānī I, 31. Freytag I, 71. 54. Cf. Anthāl 80, 9. Maidānī I, 31. Freytag I, 71. 55. Cf. Anthāl 80, 9. Maidānī I, 31. Freytag I, 71. 56. Cf. Anthāl 80, 9. Maidānī I, 31. Freytag I, 71. 57. Cf. Anthāl 80, 9. Maidānī I, 31. Freytag I, 71. 58. Cf. Anthāl 80, 9. Maidānī I, 31. Freytag I, 71. 59. Cf. Anthāl 80, 9. Maidānī I, 31. Freytag I, 71. 60. Cf. Anthāl 80, 9. Maidānī I, 31. Freytag I, 71. 61. Cf. Anthāl 80, 9. Maidānī I, 31. Freytag I, 71. 62. Cf. Anthāl 80, 9. Maidānī I, 31. Freytag I, 71. 63. Cf. Anthāl 80, 9. Maidānī I, 31. Freytag I, 71. 64. Cf. Anthāl 80, 9. Maidānī I, 31. Freytag I, 71. 65. Cf. Anthāl 80, 9. Maidānī I, 31. Freytag I, 71. 66. Cf. Anthāl 80, 9. Maidānī I, 31. Freytag I, 71. 67. Cf. Anthāl 80, 9. Maidānī I, 31. Freytag I, 71. 68. Cf. Anthāl 80, 9. Maidānī I, 31. Freytag I, 71. 69. Cf. Anthāl 80, 9. Maidānī I, 31. Freytag I, 71. 70. Cf. Anthāl 80, 9. Maidānī I, 31. Freytag I, 71. 71. Cf. Anthāl 80, 9. Maidānī I, 31. Freytag I, 71. 72. Cf. Anthāl 80, 9. Maidānī I, 31. Freytag I, 71. 73. Cf. Anthāl 80, 9. Maidānī I, 31. Freytag I, 71. 74. Cf. Anthāl 80, 9. Maidānī I, 31. Freytag I, 71. 75. Cf. Anthāl 80, 9. Maidānī I, 31. Freytag I, 71. 76. Cf. Anthāl 80, 9. Maidānī I, 31. Freytag I, 71. 77. Cf. Anthāl 80, 9. Maidānī I, 31. Freytag I, 71. 78. Cf. Anthāl 80, 9. Maidānī I, 31. Freytag I, 71. 79. Cf. Anthāl 80, 9. Maidānī I, 31. Freytag I, 71. 80. Cf. Anthāl 80, 9. Maidānī I, 31. Freytag I, 71. 81. Cf. Anthāl 80, 9. Maidānī I, 31. Freytag I, 71. 82. Cf. Anthāl 80, 9. Maidānī I, 31. Freytag I, 71. 83. Cf. Anthāl 80, 9. Maidānī I, 31. Freytag I, 71. 84. Cf. Anthāl 80, 9. Maidānī I, 31. Freytag I, 71. 85. Cf. Anthāl 80, 9. Maidānī I, 31. Freytag I, 71. 86. Cf. Anthāl 80, 9. Maidānī I, 31. Freytag I, 71. 87. Cf. Anthāl 80, 9. Maidānī I, 31. Freytag I, 71. 88. Cf. Anthāl 80, 9. Maidānī I, 31. Freytag I, 71. 89. Cf. Anthāl 80, 9. Maidānī I, 31. Freytag I, 71. 90. Cf. Anthāl 80, 9. Maidānī I, 31. Freytag I, 71. 91. Cf. Anthāl 80, 9. Maidānī I, 31. Freytag I, 71. 92. Cf. Anthāl 80, 9. Maidānī I, 31. Freytag I, 71. 93. Cf. Anthāl 80, 9. Maidānī I, 31. Freytag I, 71. 94. Cf. Anthāl 80, 9. Maidānī I, 31. Freytag I, 71. 95. Cf. Anthāl 80, 9. Maidānī I, 31. Freytag I, 71. 96. Cf. Anthāl 80, 9. Maidānī I, 31. Freytag I, 71. 97. Cf. Anthāl 80, 9. Maidānī I, 31. Freytag I, 71. 98. Cf. Anthāl 80, 9. Maidānī I, 31. Freytag I, 71. 99. Cf. Anthāl 80, 9. Maidānī I, 31. Freytag I, 71. 100. Cf. Anthāl 80, 9. Maidānī I, 31. Freytag I, 71.

اليهما وقال لهما حكمتكما فسألاه أن يكونا أبداً نديبتيه ففعل فلم يزلوا نديبتيه  
 زماناً من الدهر حتى فرّق بينهما الموت وأعجب جذبة ما رأى من شباب  
 عمرو وهبتيه فأرسل الى أمه فألبسته وجعلت في عنقه طوقاً فقال جذبة كبر  
 عمرو عن الطوق فأرسلها مثلاً وقال متهم بن نوبة  
 . وَكُنَّا كَنَدِمَانِي جَذِبَةً رَحْبَةً \* مِنَ الدَّهْرِ حَتَّى قِيلَ لَنْ يَنْصَدَّأَ  
 وقال ابو يخراس يذكُرُها  
 أَلَمْ تَعْلَمِي أَنْ قَدْ تَفَرَّقَ قَبْلَنَا \* خَلِيلاً صَفَاءَ مُلْكٍ وَعَقِيلُ

132.

### قولهم صحيفة المتلّس

كان من حديثها أن عمرو بن المنذر بن امرء القيس كان يرشّح أخاه  
 ١٠ قابوس بن المنذر وها لهند بنت الحرث بن عمرو الكندي أكل المرار ليملك  
 C 31a بعد فقديم عليه المتلّس وطرفة فجعلها في صحابة قابوس وأمرها بلزومه وكان  
 S 28a قابوس شاباً يُعجبه اللهو وكان يركب يوماً في الصيد فيركض [ينصيد] وها معه  
 يركضان حتى يرجعا عشيّة وقد لغبا فيكون قابوس من الغد في الشراب  
 فيقفان بباب سرادقه الى العشي فكان قابوس يوماً على الشراب فوقفا ببابه  
 ١٥ النهار كله ولم يصلا اليه فضجّر طرفة فقال

لَيْتَ لَنَا مَكَانَ الْمَلِكِ عَمْرُو \* رَغَوْنَا حَوْلَ قُبْنَا نَخُورُ  
 مِنَ الزَّيْمَرَاتِ أَسْبَلَ قَادِمَاهَا \* وَضَرَّتْهَا مَرْكَبَةٌ دَرُورُ  
 يُشَارِكُنَا لَنَا رَخِلَانِ فِيهَا \* وَتَعْلُوها الْكِشَاوُ وَمَا تُثُورُ  
 لَعَبْرُكَ إِنَّ قَابُوسَ بْنَ هَنْدٍ \* لِيَخْلُطُ مُلْكُهُ نُوكُ كَثِيرُ

5. Cf. Cairo Mufaḍḍaliyāt II, 32, 8, Shi'r 193. Athīr II, 274. Jamhara 142, 24  
 et passim. 7. Cf. Khizāna III, 498. 8. Cf. Maidānī I, 270. Freytag  
 I, 721. Amthāl 82. 9. حديثها S. 10. Cf. Ahlwardt, 64. Seligsohn 96.  
 17. مركبة S. 18. رجلان S. C damaged at this point. ثور  
 Seligsohn.

قَسَمَتِ الدَّهْرَ فِي زَمَنِ رَخِيٍّ • كَذَاكَ الْحُكْمُ يَقْصِدُ أَوْ يَجُورُ  
لَنَا يَوْمٌ وَلِلْكَرْوَانِ يَوْمٌ • نَطِيرُ الْبَائِسَاتُ وَلَا نَطِيرُ  
فَأَمَّا يَوْمُهُنَّ فَيَوْمٌ سَوٌّ • نُطَارِدُهُنَّ بِالْحَدَبِ الصُّقُورُ  
وَأَمَّا يَوْمُنَا فَتَظَلُّ رُكْبًا • وَقَوْفًا مَا نَحُلُّ وَلَا نَسِيرُ

• وكان طَرْفَةُ عَدُوًّا لابن عِيَّةَ عَبْدَ عَمْرِو (بن بَشْرِ بن مَرْثَدَ وكان عبد عمرو  
كريما على عمرو) بن هند وكان سميًّا بادِنًا فدخل مع عمرو الحِمَامَ فلما نَجَرَدَ  
قال عمرو بن هندٍ لَقَدْ كَانَ ابْنُ عِيَّةَ طَرْفَةُ رَأَى حِينَ قَالَ مَا قَالَ وَكَانَ  
طَرْفَةُ هَجَا عَبْدَ عَمْرِو فَقَالَ

لَا خَيْرَ فِيهِ غَيْرَ أَنَّ لَهُ غِنًى • وَأَنَّ لَهُ كَشْحًا إِذَا قَامَ أَهْضَمَا  
تَظَلُّ نِسَاءَ الْحَيِّ يَعْكُفْنَ حَوْلَهُ • يَقْلُنَّ عَسِيبٌ مِنْ سَرَارٍ مَلْهَمَا  
لَهُ شَرِبَتَانِ بِالْعِشِيِّ وَشَرِبَةٌ • مِنْ اللَّيْلِ حَتَّى أَضَ جَبَسًا مُورَّمَا  
كَانَ السِّلَاحَ فَوْقَ شُعْبَةٍ بَانَةٍ • تَرَى نَفْعًا وَرَدَّ الْأَسِرَّةَ أَصْحَمَا  
وَيَشْرَبُ حَتَّى يَغْبُرَ الْحَضُّ قَلْبَهُ • وَإِنْ أُعْطِيَ أَتْرَكَ لِقَلْبِي مَجْشَمَا

[قال] فلما قال ذلك قال عبد عمرو ما قال لك شَرَّ مَا قَالَ لِي ثُمَّ انشده

لَيْتَ لَنَا مَكَانَ الْمَلِكِ عَمْرِو

فقال عمرو مَا أَصَدَّقَكَ عَلَيْهِ وَقَدْ صَدَّقَهُ وَلَكِنَّهُ خَافَ أَنْ يُنْذَرَهُ وَتَدْرَكَهُ  
الرَّيْحُ فَمَكَثَ غَيْرَ كَثِيرٍ ثُمَّ دَعَا الْمُتَلَمِّسَ وَطَرْفَةَ فَقَالَ لَعَلَّكُمَا قَدْ اسْتَنْقَمَا إِلَى  
أَهْلِكُمَا وَسَرَّكُمَا أَنْ تَنْصَرِفَا قَالَا نَعَمْ فَكَتَبَ لَهَا إِلَى عَامِلِهِ عَلَى هَجَرَ أَنْ يَفْتَلِمَهَا  
وَأَخْبَرَهَا أَنَّهُ قَدْ كَتَبَ لَهَا بِحَبَاءٍ وَمَعْرُوفٍ وَأَعْطَى كُلَّ وَاحِدٍ مِنْهَا شَيْئًا فَخَرَجَا  
وَكَانَ الْمُتَلَمِّسُ قَدْ أَسَنَّ فَمَرَّا بِنَهْرِ الْحَبِيرَةِ عَلَى غُلْمَانٍ يَلْعَبُونَ فَقَالَ الْمُتَلَمِّسُ هَلْ  
لَكَ فِي أَنْ تَنْظُرَ فِي كِتَابَيْنَا فَإِنْ كَانَ فِيهِمَا خَيْرٌ مَضَيْنَا لَهُ وَإِنْ كَانَ شَرًّا

4. رُكْبًا C. 5. فدخل على عمرو الحِمَامَ S. 6. Cf. Seligsohn, 94, 6.

7. بَانَةٍ C. 8. جَبَسًا S. 9. سَرَارَةٍ C. 10. سَرَارَةٍ C. 11. جَبَسًا S. 12. S. بَانَةٍ C. 13. Ahlwardt, p. 71.

14. C. فَمَرَّا S. 15. نَفْعًا C. 16. نَفْعًا C. 17. S. يَرَى C. 18. without points C. 19. يَرَى S. 20. C. فَمَرَّا S.

21. C. شَرَّ S. C omits points. 22. Amthāl. تنظر S. 23. تنظر S.



القيناها فابي عليه طرفة فاعطى المتلس كتابه بعض الغلمان فقرأه عليه فاذا فيه السوءة فالتى كتابه فى الماء وقال لطرفة اطعنى وألقى كتابك [فأبى عليه طرفة] ومضى بكتابه الى العامل فقتله ومضى المتلس حتى لحق بملوك بنى جفنة بالشام فقال المتلس فى ذلك

من مبلغ الشعراء عن أخويهم \* نبأ فتصدقهم بذلك الانفس  
أودى الذى علق الصحيفة منها \* ونجا حذار حباؤه المتلس

O 32a

133.

قوله فى بيته يؤتى الحكم

S 29a

هذا شئ به يمثل به العرب على المزح ولا أصل له زعموا أن الارنب وجدت ثمرة فاختلسها الثعلب [منها] فاكلها فانطلقت به الى الضب يختصمان اليه فقالت الارنب يا ابا الحسيل فقال سبيعا دعوت قالت أتيناك لنحكيم اليك فاخرج الينا قال فى بيته يؤتى الحكم قالت إني وجدت ثمرة قال حلوة فكلها قالت فاختلسها الثعلب [منى] فاكلها قال لنفسه بغى الخبر قالت فاطمته قال بحقك أخذت قالت فلطمني قال حر انتصر قالت فأقضي بيننا قال حدث الرعاء بمحدثين فإن آبت فأربع فذهب هذا كله مثلاً ومعنى ١٥ أربع أمسك وكف

134.

قوله الطفيلي

قال الاصمعي هو الذى يدخل على القوم من غير ان يدعووه وهو مأخوذ من الطفل وهو إقبال الليل على النهار بظلمته وقال ابو عمرو الطفل الظلمة بعينها وإنشد لابن هرمة

2. السو C.

5. Cf. Mutalammis p. 43.

7. Cf. Maidānī II, 13. Freytag

II, 204.

10. سمعنا C. S. سمعنا.

14. حدث الح for this proverb

see Maidānī I, 130. Freytag I, 342.

سَمِعْتُ فِيهَا عَزِيفَ الْجِنِّ سَاكِنَهَا . وقد عَلَانِي من لَوْنِ الدُّجَى طَلُّ  
 C 52b فَبُعْنَى بِذَلِكَ أَنَّهُ يُظَلِّمُ عَلَى الْقَوْمِ أَمْرُهُ فَلَا يَدْرُونَ مِنْ دَعَاهُ وَلَا كَيْفَ دَخَلَ  
 عَلَيْهِمْ وَقَالَ أَبُو عُبَيْدَةَ وَغَيْرُهُ الطُّفِيلِيُّ مَنْسُوبٌ إِلَى طُفَيْلِ بْنِ زَلَّالٍ رَجُلٍ مِنْ  
 أَهْلِ مَكَّةَ مِنْ بَنِي عَبْدِ اللَّهِ بْنِ غَطَفَانَ كَانَ يَأْتِي الْوَلَاءَ مِنْ غَيْرِ أَنْ يُدْعَى  
 إِلَيْهَا وَكَانَ يُقَالُ لَهُ طُفَيْلُ الْأَعْرَاسِ [وَالْعَرَائِسِ] وَكَانَ يَقُولُ وَدِدْتُ أَنَّ الْكُوفَةَ  
 S 29b بَرَكَةٌ مُصَهَّرَجَةٌ فَلَا يَخْفَى عَلَى مَنْهَا شَيْءٌ وَكَانَ هُوَ أَوَّلَ مَنْ فَعَلَ ذَلِكَ فَأَتَاهَا  
 الْعَرَبُ فَإِنَّهَا تُسَمَّى الذِي يَجِيءُ إِلَى الطَّعَامِ لَمْ يُدْعَ إِلَيْهِ الْوَارِثُ وَقَالَ الرَّاجِزُ  
 . وَلَا تَزَالُ وَرَشٌ نَأْنِينَا . مَهْرٌ كَلَاتٍ وَمَهْرٌ كَلِينَا

فَإِذَا كَانَ يَفْعَلُ ذَلِكَ عَلَى الشَّرَابِ فَهُوَ الْوَارِثُ وَقَالَ أَمْرُهُ الْقَيْسُ  
 ١٠. فَالْيَوْمَ فَاشْرَبْ غَيْرَ مُسْتَحْفِظٍ . إِنْهَا مِنْ اللَّهِ وَلَا وَارِثُ  
 قَالَ أَبُو عَمْرٍو يُقَالُ لَذَلِكَ الشَّرَابِ الْوَارِثُ وَانْشُدْ لِعَمْرٍو بْنِ قَبِيَّةَ  
 إِنَّ أَكَّ سَكْبَرًا فَلَا أَشْرَبُ الْوَارِثُ وَلَا يَسْلَمُ مِنِّي الْبَعْبَرُ  
 وَقَالَ ابْنُ الْأَعْرَابِيِّ يُقَالُ لِلطُّفِيلِيِّ اللَّعْمَظِيُّ وَالْجَمْعُ اللَّعَامِظَةُ وَانْشُدْ  
 لِعَامِظَةَ بَيْنَ الْعَصَا وَبَحَائِهَا . أَدِقَّاهُ نِيَالُونَ مِنْ سَقَطِ السَّفَرِ

185.

قولهم هو الكانون

١٥

قَالَ الْفَرَّاءُ هُوَ الثَّقِيلُ قَالَ وَمِنْ كَلَامِهِمْ قَدْ كُنُوتَ عَلَيْنَا أَيْ ثَقُلْتُ  
 وَانْشُدْ لِلْحُطَيْيَةِ

أَغْرِبَالًا إِذَا اسْتُودِعْتَ سِرًّا . وَكَانُونَا عَلَى الْمُنْحَدِّثِينَ

1. A gloss above the line in S says عَزِيفَ الْمَلَاهِي أَرَادَ عَزِيفَ الْجِنِّ سَاكِنَهَا .  
 C apparently reads سَاكِنَهَا . Tāj. عَرَانِي . Cf. Tāj s.v. طَلُّ (VII, 418, 10).  
 8. Cf. Tāj and Lisān s.v. هَرَكَل . 10. Cf. Ahlwardt 151. 12. Cf. Alḥāz  
 226, 1. Muḥṣaṣ XI, 101. S var. مَسْكُرًا . 14. Cf. Tāj and Lisān s.v.  
 (أَثَقَلَ مِنَ الْكَانُونِ) 15. Cf. Maidānī I, 105. (رَافِعُ بْنُ هَرَمٍ) (ascribed to) لَعِظُ  
 Freytag I, 272. 16. كُنُوتَ Maidānī كُنُوتَ . 18. Cf. Ḥuṭai'a 149, 21.

O 38a وقال الأصمعي هو الذي اذا دخل على القوم وهم في حديث كُنُوا عنه من أجله وقال ابو عبيدة [او غيره] هو فاعول من كُنْتُ الشيء اذا أَخْفَيْتَهُ وسترته فمعناه ان القوم يَكُونُون أحاديثهم عنه

136. قولهم أَنْفَقَ مَالَهُ عَلَى النَّعْفِ وَالطَّلُولِ

• قال الاصمعي النعف ما ارتفع عن الوادى الى الارض وليس بالغليظ وإنشد للفرزدق

أَلَمْ تَرَ أَنِّي يَوْمَ نَعْفٍ سُوَيْفَةٍ • بَكَيْتُ فَنَادَتْنِي هَيْدَةٌ مَا لِيَا S 30a  
وَالطَّلُولِ جَمْعُ طَلَلٍ وَهُوَ مَا شَخَصَ مِنْ آثَارِ الدِّيَارِ وَالْعَرَبُ تَقُولُ لِلرَّجُلِ حَيًّا  
اللَّهُ طَلَّلَكَ أَيْ شَخَّصَكَ وَإِنْشَدَ لِلْكَمِيتِ

أَلَمْ تَرَبِّعْ عَلَى الطَّلَلِ الْمُحِيلِ • بِفَيْدٍ وَمَا بُكَاءُكَ بِالطَّلُولِ ١٠  
ومعنى ذلك انه انفق ماله عبثًا بهذه الاشعار التى فيها ذِكرُ النعف والطلل

137. (قولهم فى سبن

معناه فى زُعْبِهِ وهذه كلمة رومية انها تُحْكِي عن عرب الشام لانهم أخذوها  
من الروم بِحَاوَرَتِهِمْ إِيَّاهُمْ)

138. قولهم تَوَسَّمتُ الْخَيْرَ فى وَجْهِهِ

O 33b

قال الفراء معناه رَأَيْتُ أَثَرَهُ فى وَجْهِهِ قال وَالْوَسْمُ الْآثَرُ وَمِنْهُ سُمِّيَتْ  
السِّبَةُ لِأَنَّهُ يَوْسَمُ بِهَا أَيْ يُؤَثِّرُ أَثَرَهَا قال وَيَكُونُ أَيْضًا مِنَ الْوَسَامَةِ وَهِيَ الْحُسْنُ  
فَيَكُونُ الْمَعْنَى رَأَيْتُ حُسْنَ الْخَيْرِ فى وَجْهِهِ وَيُقَالُ رَجُلٌ وَسِيمٌ قَسِيمٌ إِذَا  
كَانَ حَسَنًا

7. Cf. Naqā'id 167, 14.

10. Cf. Tūj and Lisān s.v. حول.

11. عسا

S = على عسا C.

12. This is apparently the Greek word φησι as used

parenthetically.

139.

### قوله أعراي فُحَّ

O 34a قال الاصمعيّ الفُحُّ الخالص وهو مأخوذ من فُحَّح الأرض وهو ما ظهر منها ولم يكن فيه نبتٌ

140.

### قوله أعراي جُفَّ

• قال الاصمعيّ الجُفُّ جلدُ الشاةِ والبعرِ فكان المعنى أنه أعراي بيَدَوِيَّةٍ وجفائه أي هو أعراي بجلده ولم يَتَزَيَّ بِزِيٍّ أهل المخَصَرِ وأخلاقهم فيكون قد نزع جلده الذي جاء فيه وليس غيره قال وهذا كقولهم هذا كلامُ العرب بغيره (أي) لم يتغير عن جهته وقال غيره أصله من أجلاف الشاةِ المسلوخة بلا قوائم ولا رأسٍ ولا بطنٍ فكانه جسيمٌ فقط أي ليس يفهم ما يُراد منه S 30b وقال اليماني جُفُّ كل شيء قشره فكان المعنى فيه أنه مُتَزَيَّ بِزِيٍّ العرب مُشَبَّهَةٌ بهم وليس منهم والاول أصح في المعنى

141.

### قوله هو محدودٌ

قال الاصمعيّ أي مَنوعٌ من الرِزْقِ قد حُسِرَ عنه ومنه قيل للسجّان حَدَادٌ وإنشد

١٥ يقولُ له الحدّادُ أنتَ مُعَذِّبٌ \* غَدَاةَ غَدٍ أَوْ مُسَلِّمٌ فَفَتِيلُ  
قال وكل من منع شيئاً فقد حدّه واحتج بيت الأعشى (يصف المخمر)  
فَقُنّا ولها يصح ديكنا \* إلى جَوَانِهِ عِنْدَ حَدَايِهَا  
أي صاحبها الذي يمنعها يعني خمرًا

142.

### قوله أكبس من فِشَّةٍ

٢. قال الاصمعيّ الفِشَّةُ الصغيرة من أولادِ القِرَدَةِ

6. يَتَزَيَّأ S.

15. Cf. § 189 infra, Qāh I, 164.

17. Cf. Naṣr 372, 14.

Liṣān and Tāj s. v. حدد.

143.

قوله أَخَذَهُ بِرُمْتِهِ

قال الاصمعي الرُّمَّةُ قِطْعَةُ حَبْلٍ تُشَدُّ فِي رِجْلِ الْجَمَلِ أَوْ فِي عُنُقِهِ فَكَانَ  
المعنى أَخَذَهُ نَأَمًا وَإِفْيَاً لَمْ يَنْتَقِصْ وَلَا غَيْرَ مِنْهُ شَيْءٌ وَأَنْشَدَ لَدَى الرُّمَّةِ فِي صِفَةِ وَدٍّ  
أَشَعَّتْ بَأْفَى رُمَّةٍ التَّقْلِيدِ

• قال ويقال حَبْلٌ أَرْمَامٌ إِذَا كَانَ قِطْعًا وَأَنْشَدَ  
مِنْ غَيْرِ مَقْلَبٍ وَإِنْ حَبَالَهَا • لَبَسَتْ بِأَرْمَامٍ وَلَا أَقْطَاعِ  
((المقْلَبَةُ الْبُغْضُ بِعَنْى امْرَأَةٍ ارْتَحَلَتْ مِنْ عِنْدِهَا وَأَقْطَاعٌ قِطْعٌ))

144.

قوله فَلَانٌ عُرَّةٌ

قال الاصمعي العُرَّةُ وَالْعَرَّ الْجَرْبُ فَبِعْنَى أَنَّهُ يَعْرِى أَهْلَهُ أَيْ يُلْصِقُ بِهِمْ مِنْ  
الْعَيْبِ وَالذَّنَسِ كَالْجَرْبِ وَيُقَالُ قَدْ عَرَّهَ بَكْدًا إِذَا رَمَاهُ بِهِ وَدَنَسَهُ وَأَنْشَدَ  
لَعَلْقَبَةِ الْفَحْلِ

قَدْ أَدْبَرَ الْعَرَّ عَنْهَا وَهِيَ شَامِلُهَا • مِنْ نَاصِعِ الْفَطِرَانِ الصِّرْفِ تَدْسِيمُ  
((بِعْنَى ادْبَرِ عَنْهَا الْعَرَّ وَبِهَا أَثَرُ الْفَطِرَانِ النَّاصِعُ الْخَالِصُ وَالصِّرْفُ الَّذِي لَا  
يَشُوبُهُ شَيْءٌ وَتَدْسِيمٌ أَثَرُ))

١٥ قال وَالْعَرَّ بَنَزْرٌ يَخْرُجُ فِي الْإِبْلِ تَزْعُمُ الْعَرَبُ أَنَّهُ إِذَا خَرَجَ بِالْبَعِيرِ تُعْبَدُ بَعِيرٌ  
S 31a يَبْرُكُ إِلَى جَانِبِهِ فَيُكْوَى فَإِذَا فُعِلَ بِهِ ذَلِكَ بَرَأَ هَذَا وَقَالَ النَّابِغَةُ

حَمَلَتْ عَلَى ذَنْبِهِ وَتَرَكْتَهُ • كَذَى الْعَرَّ بِكْوَى غَيْرُهُ وَهُوَ رَانِعٌ  
وقال غيره العُرَّةُ الْعَذِيرَةُ فِيرَادُ بِهِ أَنَّهُ قَذِرٌ ذَنَسٌ يُلْحَقُ بِأَهْلِهِ مِنْ [الذَّنَسِ وَ]

4. Cf. Arūjiz 63, 5. Shi'r 334, 11. *Diwan* 150, 10 etc. 6. The poet is al-Musayyab b. 'Alas cf. Mufaḍḍaliyāt (Thorbecke) 11, 11. Qālī III, 131.

7. Gloss in brackets from S marg. 12. Cf. Ahlwardt, 111, 11 وهو codd.

13. Gloss in brackets from S marg. أَثَرُ وَتَدْسِيمُ so MS. but doubtless a mistake for وَتَرْسِيمُ أَثَرُ. 17. Cf. Nābigha 76. Ahlwardt 19, 17.

الْقَدْرِ كَذَلِكَ قَالَ الطِّرِمَاحُ  
 فِي شَنَاظِي أَقْنٍ يَنْهَاهَا \* عُرَّةُ الطَّيْرِ كَصَوْمِ النَّعَامِ  
 ((الْأَقْنُ جَمْعُ أَقْنَةٍ وَهِيَ حُرُوفٌ فِي أَعْلَى الْجَبَلِ وَالشَّنَاظِي أَطْرَافُ أَعْلَى الْجَبَلِ  
 الْمُنْتَشِعَةِ الْوَاحِدَةُ شُنْظُوءٌ وَصَوْمُ النَّعَامِ ذَرْقُهُ))

145.

قَوْلُهُ صَارَ حَدِيثَ الْجَرَادَيْنِ

إِذَا شُهِرَ أَمْرُهُ بِرَادٍ بِالْجَرَادَيْنِ قَبَيْتَا مُعَوِيَّةَ بْنِ بَكْرٍ أَحَدِ الْعَالِقِ وَكَانَ  
 مِنْ حَدِيثِ الْجَرَادَيْنِ أَنَّ عَادًا لَهَا كَذَبُوا هُودًا عَلَيْهِ السَّلَامُ تَوَالَتْ عَلَيْهِمْ ثَلَاثُ  
 سَنَوَاتٍ تَهَبُّ عَلَيْهِمُ الرِّيحُ مِنْ غَيْرِ مَطَرٍ وَلَا سَحَابٍ فَجَبَعُوا مِنْ قَوْمِهِمْ تِسْعِينَ  
 رَجُلًا فَبَعَثُوا بِهِمْ إِلَى مَكَّةَ لِيَسْتَسْقُوا لَهُمْ وَرَأْسُوا عَلَيْهِمْ قَبِيلَ بْنِ عَثْرٍ وَلَقِيمَ ابْنِ  
 ١٠ هُزَالٍ وَمُرَيْدَ بْنِ سَعْدٍ بْنِ عَفِيرٍ وَكَانَ مُسْلِمًا يَكْتُمُ إِيمَانَهُ وَجُلْهَةً بَنَى الْخَيْبَرِيَّ  
 C 35a وَلَقِيمَ بْنَ عَادٍ وَكَانَتِ الْعَرَبُ إِذَا أَصَابَهَا جَهْدٌ جَاءَتْ إِلَى بَيْتِ اللَّهِ تَبَارَكَ  
 وَتَعَالَى فَسَأَلَتْ اللَّهَ فَيُعْطِيهِمْ [اللَّهُ جَلَّ وَعَزَّ] مَسَلَتُهُمْ إِلَّا أَنْ يَسْأَلُوا فَسَادًا  
 وَكَانَ أَهْلُ مَكَّةَ إِذْ ذَاكَ الْعَالِقَ وَهُمْ بَنُو عَمَلِيْقٍ بْنِ لَؤْدٍ ابْنِ سَامِ بْنِ نُوحٍ  
 وَكَانَ سَيِّدُ الْعَالِقِ يَوْمَئِذٍ بِمَكَّةَ مُعَوِيَّةُ بْنُ بَكْرٍ فَلَمَّا قَدِمَ وَقَدْ عَادَ نَزَلُوا عَلَيْهِ  
 ١٥ لَانَّهُمْ كَانُوا أَخْوَالَهُ وَأَصْهَارَهُ فَأَقَامُوا (عِنْدَهُ) شَهْرًا يُكْرِمُهُمْ بِغَايَةِ الْكِرَامَةِ وَفِي  
 S 31b بَعْضِ الْأَحَادِيثِ أَقَامُوا (عِنْدَهُ) حَوْلًا وَكَانَتِ عِنْدَهُ جَارِيَتَانِ يُقَالُ لَهَا الْجَرَادَتَانِ  
 تُغْنِيَانِهِمْ فَلَهُمَا عَنْ قَوْمِهِمْ شَهْرًا فَلَمَّا رَأَى ذَلِكَ مُعَوِيَّةُ مِنْ طَوْلِ مَقَامِهِمْ شَقَّ  
 عَلَيْهِ وَقَالَ هَلْكَ أَصْهَارِي وَأَخْوَالِي مَا لَعَادِي خَتَنَ أَشَامُ مِنِّي وَإِنْ قُلْتُ لَهُمْ شَيْئًا  
 فِي أَمْرِهِمْ تَوَهَّبُوا أَنْ هَذَا بُخْلٌ مِنِّي فَقَالَ شِعْرًا وَدَفَعَهُ إِلَى الْجَرَادَتَيْنِ تُغْنِيَانِهِمْ  
 ٢٠ (بِهِ) وَهُوَ

2. Cf. *Tāj* and *Lisān* s.v. شُنْظُوء. *Ṭirimmāḥ* No. 4 vs. 11.

3. Gloss from S marg.

5. حديثا للجرادتين. Cf. *Ṭabarī* I, 231 seq. *Athīr* I, 61, *Maidānī* I, 87, 27,

II, 138, 15. *Freytag* I, 224, II, 566. 6. اشتهر. C. 9. وارسلوا. C.

مرئد. 10. *Maidānī* (other variants *Ṭabarī* I, 235a). *Athīr* عن C. and S.

C. مرئد. S. مرئد. *Athīr*. 10. وجلهية. C.

أَلَا يَا قَبْلُ وَنَجَّكَ ثُمَّ فَهَيْمٌ • لَعَلَّ اللَّهَ يَبْعَثُهَا غَمَامًا  
لَيْسَفِي أَرْضَ عَادٍ إِنَّ عَادًا • قَدْ آمَسُوا لَا يُبِينُونَ الْكَلَامَا  
مِنَ الْعَطَشِ الشَّدِيدِ وَلَيْسَ نَرْجُو • لَهَا الشَّيْخَ الْكَبِيرَ وَلَا الْغُلَامَا  
وَقَدْ كَانَتْ نِسَاءَهُمْ بِخَيْرٍ • فَقَدْ آمَسَتْ نِسَاءَهُمْ عِيَامَا  
وَإِنَّ الْوَحْشَ تَأْنِيهِمْ نَهَارًا • وَلَا تَخْشَى لِرَامِيهِمْ سَهَامَا  
وَأَنْتُمْ هَاهُنَا فِيهَا أَشْنَهَيْتُمْ • نَهَارَكُمْ وَلَيْلَكُمْ الشِّمَامَا  
فَقَبِّحْ وَفِدُكُمْ مِنْ وَفْدِ قَوْمٍ • وَلَا لُقُوا التَّحِيَّةَ وَالسَّلَامَا

٥٨٥٦ فلما غنمهم بهذا الجرادتان قال بعضهم لبعض يا قوم إنها بعثكم قومكم بتغوثون  
بكم فقاموا ليدعوا وتخلّف لقن لانهم لم يرتسوه ورأسوا قبالاً فدعوا الله [جل  
١. وعز] لقومهم وكانوا اذا دعوا اجابهم نداء من السماء أن سلّوا فيعطون ما  
سألوا فدعوا ربهم واستسقوا لقومهم فأنشأ الله لهم تلك سحابات بيضاء وحمراء  
وسوداء ثم نادى مناد من السماء يا قبل اختر لنفسك ولقومك من هذه  
السحاب فقال أما البيضاء فقبل وأما الحمراء فعارض وأما السوداء فهبطلة  
ويقال فهبطلة وهي أكثرها ماء فاخترها فناداه مناد قد اخترت لقومك  
٥٨٥٦٢٠ رماداً رميداً لا تبقي من عادٍ أحداً لا والدّاً ولا ولداً وسير الله السحابة  
السوداء التي اختارها قبل إلى عادٍ ونودي لقن سلّ فسأل عمر سبعة أنسرٍ  
فأعطى ذلك فكان يأخذ قرع النسر من وكروه فلا يزال عنده حتى يموت وكان  
آخرها لبد وهو الذي يضرب به المثل فيقال أكبر من لبد وعمر لبد وفيه  
يقول النابغة

٢. أَضَحَّتْ خَلَاءٌ وَأَضْحَى أَهْلُهَا احْتِمَلُوا • أَخْنَى عَلَيْهَا الَّذِي أَخْنَى عَلَى لَبْدٍ

1. Cf. Ṭabarī I, 286, 12. Murūj III, 297. Athīr l.c. etc. First hemistich cited

Lisān and Tāj s.v. هم.

2. لسفى S. آل C. امست C.

3. فهبطلة C. 4. لراميهما S. var. لراميهم C. 5. نخش C. جهارا C.

15. ببقى C.

16. سعه S. ثله C.

20. Cf. Nābigha I, 8.

### قولهم أنا النذير العريان

هو رجلٌ من خَنَمَ حَمَلٍ عليه يومَ ذى المَخَصَةِ عوفُ بن عامر [ابن ابى عوف بن عُوَيْف بن ملك بن ذبيان بن ثعلبة بن عمرو بن يشكر بن على ابن ملك بن نَذِير بن قَسِر] قطع يَدَ امرأته وكانت من بنى عَتَوَارَةَ ° [ابن عامر بن ليث بن بكر بن عبد مَنَاة بن كنانة] فكان يَحُضُّ قومه على بنى قَسِرٍ فضرب مثلاً لكلٍّ مَنْ حَضَّ على شَيْءٍ او حَذَّرَ (منه) ويقال انه سَلَبَ فاتى قومه عُرْيَانًا وجعل يقول انا النذير العريان اى ليس فى امرى شُبُهَةٌ وقال [ابن] الكلبي كان من حديث النذير العريان ان ابا دُوَادٍ الشاعر كان جَارًا للمنذر بن ماء السماء وان ابا دُوَادٍ مازع رجلاً بالمحيرة من بهراء ١. يقال له رَقَبَةٌ بن عامر بن كعب بن عمرو فقال له رَقَبَةُ صَالِحْنِي وحالِفْنِي 326 قال ابو دُوَادٍ فمن أين تعيش ابادًا اذا فوالله لولا ما تُصِيبُ من بهراء هلكت ثم افترقا على تلك الحال وإن ابا دُوَادٍ أخرجَ بنين له ثلثةً فى تجارفة الى الشام فبلغ ذلك رَقَبَةَ البهراني فبعث الى قومه فاخبرهم بما قال له ابو دُوَادٍ عند المنذر واخبرهم ان القوم ولدُ ابى دُوَادٍ فخرجوا الى الشام فلقوهم فقتلوهم وبعثوا ١٥ برؤوسهم الى رَقَبَةَ فلما اتته الرؤوسُ صنع طعامًا كثيرًا ثم اتى المنذر فقال قد اصطنعتُ لك طعامًا فانا اُحِبُّ ان تتغذى عندى فاتاه المنذر وابو دُوَادٍ معه قال فينا الجحانُ تُرْفَعُ وتُوضَعُ اذ جاءته جَفَنَةٌ عليها احد رؤوس بنى دُوَادٍ قال فقال ابو دُوَادٍ ابيت اللعن ائني جارك وقد ترى ما صنع بي وكان رَقَبَةُ جَارًا للمنذر قال فوقع المنذرُ منها فى سَوْمَةٍ وأمر برَقَبَةَ فحبسه وقال لابي ٢. دُوَادٍ ما يرضيك قال ان تبعك بكتيبتك الشهباء والدوسر اليهم فقال المنذر

1. Cf. Maidānī I, 31. Freytag I, 71.

2—7. This section in C follows

the verse beginning رجلان من ضبة p. 70, 16 and is introduced with the words

وفيل ايضا فى قولم انا النذير العريان

C. حُضَّ على شَيْءٍ او حَذَّرَ مه 6.

10. رَقَبَةُ S. رَقِبَةُ C and so throughout.

19. فحيس C.



قد فعلت فوجه الهم بالكتبتين فلما رأى رقة ذلك من صبيح المنذر قال  
لامرأته ونحك الحق بقومك فاندريهم فعدت الى بعض اهل البهراني فركبته  
ثم خرجت حتى انت قومها فتعرت ثم قالت انا النذير العريان فارسلتها مثلاً  
وعرف القوم ما تريد فصعدوا الى علياء الشام وأقبلت الكتبتان فلم تصيبا  
منهم احداً فقال المنذر لابي دؤاد قد رأيت ما كان منهم أفيسكتك عني ان  
أعطيك بكل رأس مأتى بعير قال نعم فاعطاء ذلك وفيه يقول قيس بن  
زهير العبسي

سأفعل ما بدا لي ثم آوى . إلى جارٍ كجارٍ أبي دؤاد

S 33a

وقال غيره إنما قالوا (أنا) النذير العريان لأن الرجل اذا رأى الغارة قد  
١٠ فجمتهم واراد إنذار قومه تجرد من ثيابه وإشار بها ليعلم أن قد فجمتهم أمر ثم  
صار مثلاً لكل امرئ تخاف مفاجاته ومن ذلك قول خفاف بن ثدبة يصف فرساً  
نيل إذا صفر اللجام كأنه . رجل يلوح باليدين سليب

وقال آخر

كشخص الرجل العريان قد فوجى . بالرغب

١٥ ومنه قول الآخر

رجلان من ضبة أخبرانا . إنا رأينا رجلاً عرباناً

147.

قولهم أشغل من ذات النحيين

هي امرأة من بني تيم الله بن ثعلبة كانت تبيع السمن في الجاهلية فأتاها  
خوات بن جئير الانصاري يتناغ منها سمناً فلم ير عندها أحداً فطبع فيها

1. S. إليه. 4. C. علياء. 8. Cf. § 442 infra Aghānī XVI, 28. Maidānī  
I, 109. Freytag I, 286. 12. Cf. Aṣma'iyāt 17, 9. Aṣma'iyāt. الضفر  
codd. 14. Cf. Diwān Zuhair Commentary (Cairo 1323) p. 71, 1.  
16. Cf. Aḍḍād 266, 9. 17. Cf. Maidānī I, 255. Freytag I, 687. Tāj s.v. نحي.  
19. C. فقال.

فساومها فحلفت نحيًا مهلومًا فنظر اليه ثم قال أمسك به حتى انظر الى غيره  
فقلت حل نحيًا آخر ففعل ونظر اليه فقال أريد غير هذا فأمسك هذا ففعلت  
فلما شغل يديها ساورها فلم تقدر على دفعه حتى قضى ما أراد وهرب فقال

وَذَاتِ عِيَالٍ وَارْتَقَيْتَ بِنَفْسِهَا • خَلَجْتُ لَهَا جَارَ أَسْتِهَا خَلَجَاتٍ  
(فَأَخْرَجْتُهُ رَبَّانٍ يَنْطَفُ رَأْسُهُ • مِنَ الرَامِكِ الْمَذْمُومِ بِالنِّقَرَاتِ)

وشلت يديها إذ أرتت خلاطها • ينحيين من سنن ذوى عجرات  
فكان لها الوليات من ترك سننها • ورجعتها صفرًا بغير بقات  
فشلت على النحيين كفى شجعة • على سننها والفتك من فعلات S 33b

ثم أسلم خوات وشهد بدرا فقال له النبي صلى الله عليه وسلم يا خوات كيف  
١٠ شراذك وتبسم (عليه السلام) فقال يا رسول الله قد رزق الله [جل وعز]  
C 37b خيرا واعوذ بالله من الحور بعد الكور (ورويت انا ان رسول الله صلى الله  
عليه قال له يا خوات أيشرد بعيرك اليوم فقال أما منذ جاء الاسلام فلا  
يا رسول الله) وهجا رجل [رجلا] من (بنى) نيم الله فقال  
أناس ربة النحيين منهم • فعدوها إذا عد الصميم

148.

قولهم أنت شولة الناصحة

1٥

كانت شولة أمة لعدوان رغاء وكانت تنصح لمواليها فتعود نصيحتها  
وبالاً لحفيها

149.

قولهم يا عبير

قال الاصمعي معناه انه يأتي بما يعبر العين اي يبكها والعبرة الدمعة وقال

2. فقال حلى ..... ففعلت. 4. Cf. Tāj and Lisān s.v. نحي. 2nd hemistich  
of 1st verse cited Lisān III, 84, 19. Tāj s.v. خلع. 5. MS. رأسه.  
5. MS. المذموم Maidānī بالمقرات. MS. (see Maidānī  
for glosses). 8. S. كما شجعة. 10. S. سوادك. 13. S. من نيم.  
14. Cf. Lisān and Tāj s.v. نحي. (Ascribed to al-'Udail b. al-Farkh).

غيره العبر المحزن يقال فلان عيّر وعبران وامرأة عيرة وعبرى فكأنه غم  
وحزن لاهله

150. قولهم يا ونيح

معناه يا قليل ويقال [قليل] ونيح ونيح

151. قولهم يا وغد

قال الاصمعي الوغد الضعيف ثم كثر حتى قالوا لكل قليل وغد وكذلك  
الذل هو الضعيف ثم كثر حتى جعل للبخيل وغيره

152. قولهم يا محارف

قال الاصمعي الذي حورف عنه الرزق اى عدل عنه وقال غيره المحارف  
الذى عدلت عنه الحرفة والحرفة التجارة والمعاملة ومن ذلك قولهم فلان  
حريفي ومعاملي

153. قولهم هو ذئب امعط

الامعط الذى قد نبط شعره (اى نتف) وانجرد وانما يكون ذلك فى  
الذئب الذى يأوى الغياض وبين الشجر وذلك اخبت الذئب لانه خير  
10 يستتر بأدنى شىء

154. قولهم من عز بر

S 34a

قال الاصمعي يقال عزه يعزّه عزّا اذا غلبه وانشد لجربير  
يعزّ على الطريق بمنكبه . كما ابتك الخليع على الفداح  
ونز سلب يقال بزّته ثيابه اى سلبته فعنى الكلام من غلب سلب وقالت الخنساء

1. عيرة S. 9. حروف C. 12. Cf. § 439 infra. 14. خير S and  
C var. حمر C. 16. Cf. Maidānī II, 174. Freytag II, 677. 'Askari II, 228.  
Amthāl 52. 18. Cf. Jarīr I, 36, 6. Lisān and Tāj s.v. عزز and حلع.

كَأَنَّ لَمْ يَكُونُوا حَتَّى يَنْقُ . إِذَا الْبَاسُ إِذْ ذَاكَ مَنْ عَزَّ بَرًّا  
وَالِيزَةُ الثَّيَابُ وَالِيزَةُ أَيْضًا السِّلَاحُ وَمِنْهُ قَوْلُهُمْ فَلَانَ حَسَنَ الْبِزَةِ أَيْ حَسَنَ  
الْبِاسِ وَقَالَ الشَّاعِرُ

أَرْجَلُ جُمْتِي وَأَجْرُ ذَيْلِي . وَيَحْمِلُ بَرَّتِي أَفُقٌ كُهِيتُ

• أَفُقٌ فَرَسٌ وَاسِعَةٌ وَأَوَّلُ مَنْ قَالَ مِنْ عَزَّ بَرَّ رَجُلٌ مِنْ طَيْئٍ يُقَالُ لَهُ جَابِرُ بْنُ  
رَأْلَانَ [أَحَدُ بَنِي ثَعْلَبٍ] وَكَانَ مِنْ حَدِيثِهِ أَنَّهُ خَرَجَ وَمَعَهُ صَاحِبَانِ لَهُ حَتَّى إِذَا  
كَانُوا بِظَهْرِ الْحَبِيرَةِ وَكَانَ لِلْمَنْدَرِ بْنِ مَاءِ السَّمَاءِ يَوْمَ يَرْكَبُ فِيهِ فَلَا يَلْقَى أَحَدًا  
إِلَّا قَتَلَهُ فَلَقِيَ فِي ذَلِكَ الْيَوْمِ جَابِرًا وَصَاحِبِيهِ فَأَخَذْتَهُمُ الْخَيْلُ بِالثُّوبَةِ فَأُتِيَ بِهِمُ  
الْمَنْدَرُ فَقَالَ أَفْتَرَعُوا فَأَيْكُمْ قَرَعَ خَلَيْتُ سَبِيلَهُ وَقَتَلْتُ الْبَاقِيْنَ فَأَقْتَرَعُوا فَفَرَعَهُمْ  
جَابِرُ بْنُ رَأْلَانَ فَخَلَّى سَبِيلَهُ وَقَتَلَ صَاحِبِيهِ فَلَمَّا رَأَاهَا يُقَادَانِ لِيُقْتَلَا قَالَ مَنْ عَزَّ  
بَرَّ وَقَالَ جَابِرُ بْنُ رَأْلَانَ فِي ذَلِكَ

بِاصَاحِ حَيِّ الرَّانِي الْمَتَرِيَّيَا . وَاقْرَأْ عَلَيْهِ نَحْبَةً أَنْ يَذْهَبَا  
بِاصَاحِ أَلِيمٍ إِنَّهَا إِنْسِيَّةٌ . تُبْدِي بَنَانًا كَالسُّبُورِ مُخَضَّبَا  
وَلَقَدْ لَقِيتُ عَلَى الثُّوبَةِ آمِنًا . يَسْقُ الْخَمِيسَ بِهَا وَسِيْقًا أَحَدَا  
كَرَهَا أَقَارِعُ صَاحِحِي وَمَنْ يَفْزُ . مِنَّا يَكُنْ لِأَخِيهِ بَدَأٌ مُرْهِبَا  
لِلَّهِ دَرَى يَوْمَ أَنْتَرَكُ طَائِعَا . أَحَدًا لِأَبْعَدَ مِنْهَا أَوْ أَقْرَبَا  
فَعَرَفْتُ جَدَى يَوْمَ ذَلِكَ إِذْ بَدَا . أَخَذُ الْمَجْدُودِ مُشْرِقِينَ وَغُرَبَا  
كَرَّ الْمَنُونُ عَلَيْكَ دَهْرًا قَلْبَا . كَرَّ الثَّفَالُ بِقَيْدِهِ أَنْ يَهْرَبَا  
وَلَقَدْ أَرَانَا مَا لِكَيْنَ لِرَأْسِهِ . نَزْعًا خِرَامَةً أَنْفِهِ أَنْ يَشْغَبَا

1. Cf. Khansā' 144, 1. 4. Cf. Khizāna I, 459, 29 (ascribed to المَرَادِي).  
Mubarrad 71, 10. Shawāhid Mughni 77, 35. Lisān and Tāj s.v. أَفُق.  
8. بِالثُّوبَةِ S. C omits vowels. 12. For these verses (text very doubtful)  
cf. Amthāl 53, 3 المَتَرِيَّيَا Amthāl المَرِيَا codd. 14. يَسْقُ C. يَسْقُ S.  
15. بَرَّا S. 16. أَنْتَرَكُ codd. أَنْتَرَكُ apparently Amthāl  
C. وَسِيْقًا S. 18. المَنُونُ Amthāl المَنُون codd.  
(see gloss). 19. نَزْعًا Amthāl. نَزْعًا codd. S. تَشْعَبَا  
Amthāl. يَذْهَبَا C Amthāl. يَذْهَبَا Amthāl.

قَوْلُهُ نَدِمْتُ نَدَامَةَ الْكُسِيِّ

يُقَالُ إِنَّ الْكُسِيَّ مِنْ بَنِي ثَعْلَبَةَ بْنِ سَعْدِ بْنِ ذِيانٍ وَيُقَالُ مِنَ الْيَمَنِ  
وَقَالَ الْهَيْثَمُ فِيمَا أَحْسَبُ أَنَّهُ رَجُلٌ مِنْ بَنِي كُثَيْبٍ ثُمَّ أَحَدُ بَنِي مُعَارِبٍ يُقَالُ لَهُ  
غَامِدُ بْنُ الْحَرِثِ [وَكَانَ يَرعى ابِلًا لَهُ بَوَادٍ كَثِيرُ الْعُشْبِ وَالْخَمَطِ فِيمَا هُوَ كَذَلِكَ  
• [إِذَا] بَصُرَ بَتَيْعَةٍ فِي صَخْرَةٍ فَاعْجَبَهُ وَقَالَ بَتَيْعِي إِنْ تَكُونُ هَذِهِ قَوْسًا فَجَعَلَ يَرصدها  
S 39a فِي كُلِّ يَوْمٍ وَيَقْوِمُهَا حَتَّى إِذَا ادْرَكَتْ قَطَعَهَا وَجَفَّفَهَا فَلَمَّا جَفَّتْ أَخَذَ مِنْهَا  
قَوْسًا وَأَنْشَأَ يَقُولُ

يَا رَبِّ وَفَّقْنِي لِنَحْتِ قَوْسِي • فَإِنَّهَا مِنْ لَدُنِّي لِنَفْسِي  
وَأَنْفَعُ يَقْوَسِي وَلَدَى وَعَرَسِي • أَنْحَتَهَا صَفْرَاءُ • مِثْلَ الْوَرَسِ  
صَلْدَاءُ • لَيْسَتْ كَقِسِي الْنُكْسِ

١٠

S 35a ثُمَّ دَهَنَهَا وَخَطَمَهَا بِوَتِيرٍ ثُمَّ عَمِدَ إِلَى بُرَابِنِهَا فَجَعَلَ مِنْهَا خَمْسَةَ أَشْهُمٍ وَجَعَلَ يَقْلِبُهَا  
فِي كَفِّهِ وَيَقُولُ

هُنَّ وَرَتِي أَشْهُمٌ حَسَانُ • تَلَدُّ لِلرَّامِي بِهَا الْبَنَانُ  
كَأَنَّمَا قَوْمُهَا مِيزَانُ • فَأَبْشِرُوا بِالْخِصْبِ يَا صِبْيَانُ  
إِنْ لَمْ يَعْنِنِي الشُّؤْمُ وَالْحِرْمَانُ

١٥

ثُمَّ خَرَجَ حَتَّى أَتَى قُتْرَةَ عَلَى مَوَارِدِ حُبْرٍ فَكُنَ فِيهَا فَمَرَّ بِهِ فَطَبَعَ مِنْهَا فَرَمَى عِبرًا  
(مِنْهُ) فَأَصَابَهُ فَأَمْخَطَ السَّهْمَ فَجَازَهُ وَأَصَابَ الْجَبَلَ فَأَوْرَى نَارًا فَظَنَّ أَنَّهُ  
أَخْطَاهُ فَأَنْشَأَ يَقُولُ

أَعُوذُ بِاللَّهِ الْعَزِيزِ الرَّحْمَنِ • مِنْ نَكَدِ الْجَدِّ مَعًا وَالْحِرْمَانِ  
مَا لِي رَأَيْتُ السَّهْمَ بَيْنَ الصَّوَانِ • يُورِي شَرَارًا مِثْلَ لَوْنِ الْعِثْيَانِ  
فَأَخْلَفَ الْيَوْمَ رَجَاءَ الصِّبْيَانِ

٢٠

C يرصدها. 5. كع. 1. Cf. Maidānī II, 204. Freytag II, 176. Tāj and Lisān s.v. 17. S, (and so C, but without vowels) فامخطة السهم أي انتطبه. 19. S var. الحين, C العيش, S الحمد. 19. S, (and so C, but without vowels) فامخطة السهم on p. 70, II. 1, 5, 9. and similarly S, (and so C, but without vowels) فامخطة السهم

ثم مكث على حاله فمر به قطيع آخر فرى عبراً منها فأمخط السهم وصنع مثل  
صنيع الأول فأنشأ يقول

C 30b لا بَارَكَ الرَّحْمَنُ فِي رَمِي الْقَتَرِ • أَعُوذُ بِالْخَالِقِ مِنْ شَرِّ الْقَدَرِ  
أَأْمِخُطُ السَّهْمَ لِإِرْهَاقِ الضَّرَرِ • أَمْ ذَاكَ مِنْ سُوءِ أَحْيَالٍ وَنَظَرِ

ه ثم مكث على حاله فمر به قطيع آخر فرى عبراً فامخط السهم وصنع صنيع  
الأول فأنشأ يقول

ما بَالُ سَهْمِي يوقِدُ الْحُبَّاحِبَا • قَدْ كُنْتُ أَرْجُو أَنْ يَكُونَ صَائِبَا  
وَأَمَكْنَ الْعَيْرُ وَأَبْدَا جَانِبَا • وَصَارَ رَأْيِي فِيهِ رَأْيَا خَائِبَا

S 35b ثم مكث في مكانه فمر به قطيع آخر فرى عبراً فامخط السهم وصنع صنيع  
الأول فأنشأ يقول

أَبَعْدَ خَمْسٍ قَدْ حَفَظْتُ عَدَّهَا • أَحْبَلُ قَوْسِي وَأُرِيدُ رَدَّهَا  
أَخْزَى إِلَهَ لَيْثِمَا وَشَدَّهَا • وَاللهِ لَا تَسْلَمُ مِنِّي بَعْدَهَا  
وَلَا أَرْجَى مَا حَيْثُ رَفَدَهَا

ثم عمد (الى القوس) فضرب بها حجراً فكسرها ثم بات فلما أصبح نظر فاذا  
ه المحرر مطرحة حوله مصرعة واسهيه بالدم مضرجة فندم على كسر القوس ثم  
شد على ابهامه فقطعها وأنشأ يقول

نَدِمْتُ نَدَامَةً لَوْ أَنَّ نَفْسِي • تُطَاوَعُنِي إِذَا لَقَعْتُ خَمْسِي  
تَبَنَّ لِي سَفَاهُ الرَّأْسِ مِنِّي • لَعَمْرُأَيْكَ حِينَ كَسَرْتُ قَوْسِي

156.

قولهم أعز من كليب وائل

C 40a

هو كليب بن ربيعة واسمه وائل وكان سيد ربيعة وكانت رياسة مضر  
٢٠

Lisān. أَأْمِخُطُ Maidānī. أَأْمِخُطُ S (and so C, but without vowels). أَمِخُطُ السَّهْمُ 4.

C. وُدَّهَا S. ردَّها 11. حب. Cf. Tāj s.v. C. بوقد S. توفد 7.

C. لَبَّرْتُ 17.

19. Cf. Maidānī I, 329. Freytag II, 145. Anthāl 55.

وربيعة له وكان قد بلغ من عزه انه اذا مر بروضه اعجبته او غدير كنع كليباً  
ثم رى به هناك فلا يسمع عوآء ذلك الكلب احد فيقرب ذلك الموضع فكان  
يقال اعز من كليب وائل ثم غلب الكلب على اسمه فقل اعز من كليب

157.

### قولهم أشأم من البسوس

هـ هي البسوس بنت منقر الفقيهة خالة جساس بن مرة قاتل كليب وكان  
من حديث ذلك انه كان للبسوس جار من جرّم يقال له سعد بن ابي شبيب  
وكانت له ناقة يقال لها سراب وكان كليب بن ربيعة قد حى ارضاً من  
S 30a ارض العالية في انف الربيع فلم يكن يرعاه احد الا ابل جساس بسبب الصهر  
بينهما وذلك ان جليلاً بنت مرة اخت جساس كانت تحت كليب فخرجت  
١٠ سراب ناقة الجري في ابل جساس نرى في حى كليب ونظر اليها كليب  
فانكرها فرماها بهم فاختل ضرعها فولت تشعب دماً ولبناً حتى بركت بفناء  
صاحبها فلما نظر اليها صرخ بالذل فخرجت جارتها البسوس فاقبلت حتى نظرت  
الى الناقة فلما رأت ما بها ضربت يدها على راسها ونادت وا ذلاه ثم  
انشأت تقول

لعمرك لو أصبحت في دار منقر \* لما ضيم سعد وهو جار لآياتي  
ولكني أصبحت في دار غربة \* متى يعد فيها الذئب يعد على شاتي  
C 40b فيا سعد لا تغرر بنفسك وارجل \* فانك في قوم من الجار أموات  
ودونك أذوادى فإني عنهم \* لأرجله لا يفقدوني بينانى  
فلما سيع جساس قولها سكنها وقال أينها المرأة ليقتلن غداً جهل هو أعظم

2. الكلب S.

4. Cf. Maidānī I, 254. Freytag I, 683. Anthāl 56. Khizāna

I, 301. Athīr I, 384.

5. مُنْقِر C. التميمية C.

7. سراب S.

13. بدما C. يدما S. C var.

15. مُنْقِر C. جارى S var.

16. بعدو C.

18. جمع نود وهن من التنتن الى السبع من الابل gloss in S marg. اذوادى.

S var. يفقدنى

عَقْرًا مِنْ نَاقَةٍ جَارِكٍ وَلَمْ يَزَلْ جَسَّاسٌ يَتَوَقَّعُ غِرَّةَ كَلِيبٍ حَتَّى خَرَجَ كَلِيبٌ لَا  
بِخَافٍ شَيْئًا وَكَانَ إِذَا خَرَجَ تَبَاعَدَ مِنَ الْحَيِّ فَبَلَغَ جَسَّاسًا خُرُوجَهُ فَخَرَجَ عَلَى  
فَرَسِهِ وَاخَذَ رُمَحَهُ وَاتَّبَعَهُ عَمْرُو بْنُ الْحَرِثِ (فَلَمْ يَدْرِكْهُ) حَتَّى طَعَنَ كَلِيبًا فِدَقَ  
S 30b صَلْبِهِ ثُمَّ وَقَفَ عَلَيْهِ فَقَالَ كَلِيبُ يَا جَسَّاسُ أَغْنَيْ بَشْرِي مِنْ مَاءٍ فَقَالَ  
جَسَّاسٌ تَرَكْتُ الْمَاءَ وَرَأَيْكَ وَأَنْصَرَفَ عَنْهُ وَلَحَقَهُ عَمْرُو فَقَالَ لِعَمْرِو أَغْنَيْ بَشْرِي  
[مَاءً] فَتَزَلَّ إِلَيْهِ فَأَجْهَزَ عَلَيْهِ فَقِيلَ

الْمُسْتَجِيرُ بِعَمْرِو عِنْدَ كُرَيْبٍ • كَأَلْمُسْتَجِيرِ مِنَ الرَّمْضَاءِ بِالنَّارِ  
وَاقْبَلْ جَسَّاسٌ يَرْكُضُ حَتَّى هَجَمَ عَلَى قَوْمِهِ فَظَرَأَ أَبُوهُ إِلَيْهِ وَرُكِبَتْهُ بَادِيَةٌ فَقَالَ  
لِمَنْ حَوْلَهُ لَقَدْ أَتَاكُمْ جَسَّاسٌ بِدَاهِيَةٍ قَالُوا وَمَنْ ابْنُ تَعْرِفَ ذَلِكَ قَالَ لَظْهُورِ  
١. رُكِبَتْهُ فَإِنِّي لَا أَعْلَمُ أَنَّهَا بَدَتْ قَبْلَ يَوْمِهَا ثُمَّ قَالَ مَا وَرَأَيْكَ يَا جَسَّاسُ فَقَالَ  
وَاللَّهِ لَقَدْ طَعَنْتُ طَعْنَةً لَتَجْتَمِعَنَّ مِنْهَا عَجَائِزُ وَائِلَ رَقَصًا قَالَ وَمَا هِيَ تُكَلِّتُكَ  
أُمِّكَ قَالَ قَتَلْتُ كَلِيبًا قَالَ أَبُوهُ بِئْسَ لِعَمْرِو مَا جَنَيْتَ عَلَى قَوْمِكَ قَالَ جَسَّاسٌ  
نَاهَبْتُ عَنْكَ أَهْبَةً ذِي أَمْتِنَاعٍ • فَإِنَّ الْأَمْرَ جَلَّ عَنِ التَّلَاحِي  
فَإِنِّي قَدْ جَنَيْتُ عَلَيْكَ حَرْبًا • يُغِيصُ الشَّبِخُ بِالْمَاءِ الْفَرَّاحَ  
١٥. فَاجَابَهُ أَبُوهُ

فَإِنَّ نَكَدًا قَدْ جَنَيْتَ عَلَيَّ حَرْبًا • فَلَا وَانٍ وَلَا رَثَ السَّلَاحِ  
سَأَلْبَسُ ثَوْبَهَا وَأَذُبُ عَنِّي • بِهَا يَوْمَ الْمَذَلَّةِ وَالْفِضَاحِ  
ثُمَّ فَوَّضُوا الْأَفْنِيَةَ وَجَمَعُوا النِّعَمَ وَالْخَيُْولَ وَازْمَعُوا لِلرَّحِيلِ وَكَانَ هَمَّامُ بْنُ مُرَّةَ  
C 37a أَخُو جَسَّاسٍ نَدِيمًا لِمُهَلَّلِ بْنِ رَيْبَعَةَ أَخِي كَلِيبٍ فَبِعَثُوا جَارِيَةً لَهُمْ إِلَى هَمَّامٍ  
٢. لَتُعَلِّمَهُ الْخَبَرَ وَامْرُؤَهَا أَنْ تُسَرَّهَا مِنْ مُهَلَّلٍ فَاتَّهَمَا الْجَارِيَةَ وَهِيَ عَلَى شَرَابِهِمَا  
فَسَارَتْ هَمَّامًا بِالَّذِي كَانَ مِنَ الْأَمْرِ فَلَمَّا رَأَى ذَلِكَ مُهَلَّلٌ سَأَلَ هَمَّامًا عَنْهَا  
قَالَتْ الْجَارِيَةُ وَكَانَتْ بَيْنَهُمَا عَهْدٌ أَنْ لَا يَكْتُمَ أَحَدُهُمَا صَاحِبَهُ شَيْئًا فَقَالَ لَهُ

5. الماء C. In S the word لُجَّة is written above the line before الماء (altered from الماء). 5. يا عمرو S. عمرو C. 7. Cf. Khizāna III, 254.



اخبرني الجارية ان اخي قتل اخاك فقال مهمل اخوك اضيق استا من ذلك  
وسكت همام واقبلا على شراهما فجعل مهمل يشرب شرب الآمين وهمام  
يشرب شرب الخائف فلم تلبث الخمر مهلهلا حتى صرعه فانسل همام فاتي  
قومه وقد تحمّلوا فتحمل معهم وظهر امر كليب فلما اصبح مهلهل اذا هو بالنساء  
يصرخن على كليب فقال ما دهاكن قلن العظيم من الامر قتل جساس كليباً  
C 41i ونسب الشر بين تغلب وبكر اربعين سنة كلها تكون لتغلب على بكر وكان الحرث  
بن عباد البكري قد اعتزل النوم فلما استقر القتل في بكر اجتمعوا اليه وقالوا قد  
فنى قومك فارسل الى مهلهل يبجير ابنه فقال له قل ابو بجير يقرئك السلام  
ويقول لك قد علمت اني اعتزلت قوى لانهم ظلموك وخليتكم وإياهم وقد  
ادركت وترك فانشدك الله في قومك فاتي بجير مهلهلاً وهو في قومه فابلقه  
الرسالة فقال ومن انت يا غلام قال بجير بن الحرث بن عباد فقتله ثم قال  
بؤ بشنع كليب فلما بلغ فعله الحرث قال

قرباً مرّبط النعامه منى . لفتح حرب وإيل عن حيال  
لم أكن من جناها علم الله م وإني يحزها اليوم صا لي  
[لا بجير أغنى فتيلاً ولا رهط م كليب تراجروا عن ضلالا]

S 371

10

ثم جمع قومه فالتقى هو وبنو تغلب على جبل يقال له قضة فقتلهم وهزمهم ولم  
يقوموا لبكر بعدها

158.

قولهم أجسر من قاتل عقة

قال ابو عمرو النعني هو عقة بن سلم من بني هذاعة من اهل اليمن  
صاحب دار عقة بالبصرة وكان ابو جعفر وجهه الى البحرين واهل البحرين  
ربيعة فقتل من ربيعة قتلاً فاحشاً فانضم اليه رجل من عبد القيس فلم يزل

5. العظم C. العظيم S.

13. Cf. Qālī II, 133. III, 27. Hamāsa (Freytag)

252, 6. Buḥārī p. 33. Aṣmaʿīyāt 59. Mubarrad 371 etc.

16. قضة codd.

(see Bakrī 749).

18. Maḍlānī I, 124. Freytag I, 326.

معه سنين وعُزِلَ عُقْبَةُ فدخل بغداد ودخل العبدى معه فكان عُقْبَةُ واقفاً على باب المهدي بعد موت ابي جعفر فشد عليه العبدى بسكين فوجأه في بطنه فمات عُقْبَةُ وأخذ العبدى فأدخل على المهدي فقال ما حملك على ما فعلت قال انه قتل قوى وقد ظفرت به غير مرة إلا اني احببت ان يكون امره ظاهراً حتى يعلم الناس اني ادركت نأري منه فقال المهدي إن مثلك لأهل أن يُسْتَبَقَى ولكني أكره أن يجترئ الناس على القواد فامر به فضربت عنقه ويقال ان الوجأة وقعت في \* \* منطقة عُقْبَةَ فجعل المهدي يُسائل العبدى والعبدى يبكي الى ان دخل داخل فقال يامير المؤمنين مات عُقْبَةُ فضحك العبدى فقال المهدي مِمَّ كنت تبكي قال من خوف ان يعيش فلما مات ايقنت اني ادركت نأري فقال الناس اجسر من قاتل عُقْبَةَ

159.

فولم جاء بحنني حنين

قال الشرقي بن القطامي كان هاشم بن عبد مناف رجلاً كثيراً التقلب في أحياء العرب في التجارات والوفادات الى الملوك وكان نكحة وكان قد أوصى اهله متى أتوا بمولود معه علامة قد اعطاهم إياها ان قبلوه وتكون علامة قبولهم ١٥ إياه ان يكسوه ثياباً وخفّاً قال فتزوج هاشم في حَيٍّ من اليمن وارتحل عنهم فولد له غلام فسماه جدّه حنيناً ثم حمّله الى قريش فلما قرب منهم ارسل الغلام ومعه رجل من اهله فسأل عن عبد مناف او (عبد) المطلب فدلّ عليه فاتاه فقال إن هذا الغلام ابن هاشم فسأله عن العلامة فلم يكن عنده شيء فلم يقبله وردّه الى اهله فلما اقبل الغلام راجعاً نظر اليه جدّه فقال جاء بحنني حنين اي جاء بحنني خائباً لم يقبل فتخلعاً ويلبس مكانهما فضرب مثلاً لكل خائب [وقال ابو اليعقظان كان حنين ادعى الى اسد بن هاشم بن عبد

6. C. فضربت رقبته. 7. Before منطقة comes a word which in S is written

شرحاً in Maidānī and in C بشرجه, بشرجه. 10. C. بخارى. 11. Cf. Mai-

Freitag (أخيبت من حنين) 172, Maidānī I, 172. Freitag I, 539. (رجع الخ) 199, Maidānī I, 199.

14. S. أوتوا. 21. C. ويلبس. I, 461.

مَنَافٍ فَأَتَى عَبْدَ الْمَطْلَبِ وَعَلَيْهِ خُفَّانِ أَحْمَرَانِ فَقَالَ يَا عَمِّ اَنَا ابْنُ أَسَدِ بْنِ هَاشِمٍ فَقَالَ لَهُ عَبْدُ الْمَطْلَبِ لَا وَثِيَابِ هَاشِمٍ مَا أَعْرِفُ شِمَآئِلَ هَاشِمٍ فَبَكَى فَارْجَعْ فَقَالُوا رَجِعْ حَتَّى يَخْفِيَهُ فَصَارَ مَثَلًا لِمَنْ طَلَبَ حَاجَةً فَإِذَا رُدَّ عَنْ حَاجَتِهِ قِيلَ رَجِعْ بِخَفْيٍ [حَتَّى] وَقَالَ أَبُو عَمْرٍو النَّعْبِيُّ هُوَ حَتَّى بْنُ بَلْعَجٍ الْعِبَادِيُّ مِنْ أَهْلِ دُومَةِ الْكُوفَةِ وَهِيَ النَّجَفُ وَهُوَ الَّذِي يَقُولُ

أَنَا حَتَّىٌّ وَمَنْزِلِي النَّجَفُ \* لَيْسَ خَلِيلِي بِالْبَاخِلِ الصَّلَفِ

وَأَمَّا ضَرْبُ بِهِ الْمَثَلِ لِأَنَّ قَوْمًا مِنْ أَهْلِ الْكُوفَةِ دَعَوْهُ لِيُغْنِيَهُمْ فَمَضَوْا بِهِ إِلَى بَعْضِ الصَّحَارَى فَلَمَّا سَكَّرَ ضَرْبُهُ وَسَكَبَهُ ثِيَابُهُ فَلَمْ يَبْقَ عَلَيْهِ إِلَّا خُفَاهُ فَلَمَّا صَحَا أَقْبَلَ إِلَى أَهْلِهِ عُرْيَانًا عَلَيْهِ خُفَاهُ فَقَالُوا جَاءَ حَتَّىٌّ بِخَفْيِهِ فَضَرْبَ مَثَلًا لِكُلِّ خَائِبٍ أَوْ خَاسِرٍ

160.

قَوْلُهُمْ جَاءَ بِرَأْسِ خَافَانَ

هُوَ مَلِكٌ مِنْ مُلُوكِ التُّرْكِ كَانَ فِيهَا [حِكْمِي] إِلَى إِرْمِينِيَّةَ وَكَانَ يَقَالُ لَهُ (خَزَر) خَافَانُ وَكَانَ قَتَلَ الْجَرَاحَ بْنَ عَبْدِ اللَّهِ عَامِلَ هِشَامِ بْنِ عَبْدِ الْمَلِكِ عَلَى إِرْمِينِيَّةَ وَادْرِيْجَانَ وَافْسَدَ تِلْكَ النَّاحِيَةَ فَوَجَّهَ إِلَيْهِ هِشَامُ (بْنُ عَبْدِ الْمَلِكِ) سَعِيدَ بْنَ عَمْرٍو الْجَرَشِيَّ وَكَانَ مَسْئَلُهُ صَاحِبَ الْجَيْشِ فَأَوْقَعَ سَعِيدٌ بِخَافَانَ فَهَزَمَ أَصْحَابَهُ وَقَتَلَهُ وَاحْتَزَّ رَأْسَهُ وَوَجَّهَ بِهِ إِلَى هِشَامٍ فَسَرَّ بِذَلِكَ الْمُسْلِمُونَ وَضَرَبُوا بِهِ الْمَثَلَ

161.

قَوْلُهُمْ أَخَذْنَا فِي التَّطْرِيقِ وَطَرَّقَ عَلَيْنَا

قَالَ الْأَصْمَعِيُّ يَرَادُ بِذَلِكَ التَّكْهُنُ وَتَخْمِينُ الشَّيْءِ وَهُوَ مَا خُذَ مِنَ الطَّرْقِ وَهُوَ ضَرْبُ الْحَصَا بَعْضُهُ عَلَى بَعْضٍ ثُمَّ يَتَفَاعَلُ وَيُزَجَرُ عَلَيْهِ وَانْشَدَ لِلْبَيْدِ  
لَعَمْرُكَ مَا تَذَرِي الطَّوَارِقُ بِالْحَصَا \* وَلَا زَايِرَاتُ الطَّيْرِ مَا اللَّهُ صَانِعُ

6. Cf. Freytag I, 461 (reading الْمُبْغَلِ الصَّلَفِ). (ليس يدعى الْمُبْغَلِ الصَّلَفِ).

11. Cf. Maidūnī

I, 77. Freytag I, 105.

15. C. فلما وقع S. فاقوع

17. C. عابه

19. C. بعضه S. C var. بعينه

20. Cf. Labid II, 55, 1 (cf. also Seligsohn

Tarafa 157, 9).

162

قوله فلان لا يَصْطَلِّي بِنَارِهِ

قال ابن الاعرابي يُعْنَى بذلك لا تُقَرَّبُ ناحيته ولا ساحته ولا يُطَمَّعُ فيها  
وَرَأَى ظَهْرَهُ مِنْ عِزَّتِهِ وَمَنْعَتِهِ وَلَيْسَ يُعْنَى أَنَّهُ بَخِيلٌ وَلَكِنَّهُ عَزِيزٌ مَمْتَنِعٌ (قال الشاعر  
لا يَصْطَلِّي بِنَارِهِمْ عِنْدَ الْوَغَا . وَيُصْطَلِّي بِنَارِهِمْ عِنْدَ الْفِرَى)

163.

قوله صَبْرًا عَلَى حُجَامِرِ الْكِرَامِ

أَوَّلُ مَنْ قَالَ يَسَارُ الْكُوعِيبِ وَكَانَ مِنْ حَدِيثِهِ أَنَّهُ كَانَ عَبْدًا أَسْوَدَ  
(وَكَانَ) يَرْعَى لَاهِلَهُ أَبْلًا ضَخْمَةً وَكَانَ مَعَهُ عَبْدٌ بِرَاعِيهِ وَإِنَّ أَهْلَهُ مَرُّوا سَائِرِينَ  
يَوْمًا بِحِذَاءِ أَبِيهِ وَكَانَتْ أُمُّهُ تَرْتَجُ فِي رَوْضَةٍ مُعْشَبَةٍ فَعَمِدَ إِلَى لَفُوحٍ مِنْ لِقَاحِهِ  
قَدْ دَرَّتْ عَلَى وَلَدِهَا فَحَلَبَهَا فِي عُلْبَةٍ لَهُ حَتَّى مَلَأَهَا ثُمَّ أَقْبَلَ يَبْشِي بِهَا وَكَانَ  
١. أَفْجَحَ الرَّجُلَيْنِ حَتَّى أَتَى بِهَا بِنْتَ مَوْلَاهُ يَسْفِيهَا وَهِيَ رَاكِبَةٌ عَلَى الْجَمَلِ فَنَظَرَتْ  
إِلَى رِجْلَيْهِ فَتَبَسَّمَتْ ثُمَّ شَرِبَتْ وَجَزَتْهُ خَيْرًا فَانْطَلَقَ فَرِحًا حَتَّى أَتَى صَاحِبَهُ  
فَقَصَّ عَلَيْهِ الْقِصَّةَ فَقَالَ لَهُ اسْخَرْ بِنَفْسِكَ وَلَا تَسْخَرْ بِنَاتِ الْأَحْرَارِ فَقَالَ  
وَاللَّهِ لَقَدْ دَحِكْتُ بِرَيْدٍ ضَحِكْتُ إِلَى دُحَيْكَ [لَا أُخِيْبُهُ] فَلَمَّا بَاتَا كَسَرَهَا حَوَارٌ  
سَمِينٌ فَقَالَ لَرَفِيقِهِ نَعَالَ عَاوِيٌّ عَلَى هَذَا الْحَوَارِ حَتَّى نَطْبُخَهُ فَقَالَ مَا أَشْغَلَنِي  
١٥ عَنْكَ أَعْمَلُهُ أَنْتَ فَقَامَ فَحَلَبَ فِي عُلْبَتِهِ فَمَلَأَهَا ثُمَّ أَتَى ابْنَتَهُ مَوْلَاهُ فَنَبَّهَهَا إِلَى  
الْعُلْبَةِ فَاسْتَيْقِظَتْ فَشَرِبَتْ مِنَ الْعُلْبَةِ حَاجَتَهَا ثُمَّ إِنَّهَا اضْطَجَعَتْ وَجَلَسَ مُوَازِيًا  
لَهَا فَقَالَتْ مَا جَاءَ بِكَ قَالَ مَا أَعْلَمُكَ بِمَا جَاءَ بِي [قَالَتْ وَاللَّهِ مَا أَعْلَمُ مَا  
جَاءَ بِكَ وَظَنَنْتُ أَنَّهُ قَدْ أَذْنَبَ ذَنْبًا فَجَاءَ لِنَطْلَبَ إِلَى مَوْلَاهُ فَقَالَ لَا وَلَّ بَرِيدٌ  
وَاللَّهِ مَا خَفَا عَلَيْكَ مَا جَاءَ بِي بِرَيْدٍ خَفِيٍّ] قَالَتْ فَأَيُّ شَيْءٍ هُوَ قَالَ ذَلِكَ  
٢. دُحَيْكَ الَّذِي دَحَكْتَ إِلَى قَالَتْ حَيَّاكَ اللَّهُ وَذَهَبَتْ إِلَى سَنَطِلِهَا فَاخْرَجَتْهُ  
وَاخْرَجَتْ مِنْهُ بَخُورًا وَدُهْنًا طَيِّبَ الرِّيحِ وَعَمِدَتْ إِلَى مُوسَى كَانَتْ نَعْفُثُ بِهَا

3. عزه C. مبيع

5. Cf. Maidāni I, 266. II, 248

Freytag I, 711. II, 904. Naqā'id 816, 3.

13. دُحَيْكَ C, دُحَيْكَ S. كسر لها

C. ها C, لها C. حوارا سميا

C. وعمدت الى S= واخذت 21.

الشعرَ (فاخذتها) معها ودَعَتْ بِجَهْرٍ فيها نارًا ثم وضعت البخورَ [عليها  
 ووضعتها تحته ونطأطأت كأنها تُصْلِحُ البخورَ] وعمدت الى مذاكيره فقطعتها  
 S 396 بالموسى فلما أحسن بجمرة الحديد قال صَبْرًا على مجامر الكرام ثم أومأت الى  
 أنها تدهنه وقالت إن هذا دهنٌ طيبٌ إلا أن فيه حرارةً فنصبرُ عليها حتى تبردَ  
 ه فان رجلك الآن ریح الابل ثم اشمته الدهن على الموسى ثم رفعها فوضعتها بين  
 O 44a عينيَّه فاستلبت بها أنفَه ثم فعلت باذنيه مثل ذلك وقالت قم (الى اهلك)  
 يابن الخبيثة فأتى صاحبه فلما رآه قال امْقِلْ انت ام مَدِيرٌ فقال أخزأك الله  
 أَوْقَدْ عَمِيَ قَلْبُكَ اذ لم تكن نرى أنفًا ولا أُذُنَيْنِ او ما رأيت وباصَّة العبيثين  
 قال قد قلت يا يسارُ كل (من) لحم الحواري واشرب من لبن العِشار وإبالك  
 ١٠ وبنات الاحرار

### قوله طَلَحَ عَلَيْهِ

164.

قال ابو عبيدة [وغيره] معناه كَرَّرَ عليه المَسْئَلَةَ وغيَرَهَا وَاَلْحَ (عليه) حتى  
 أَتَعَبَهُ فصيره بمنزلة الطلح والطلح من الابل وهو الذئب قد منه السيرُ  
 وهزله وانشد

قُلْتُ لِعَنْسٍ قَدْ وَنَتْ طَلِحَ

١٥

((العنس الناقة الصلبة ونت فترت)) وقال الاصمعي الطلح ايضا الرجل التعبُ  
 الكالُ وانشد للحطيفة في صفة ابل

إذا نامَ طَلَحُ أَشَعَّتْ الرَّأْسُ خَلْفَهَا ، هَدَاهُ لَهَا أَنْفَاسُهَا وَزَفِيرُهَا

يعنى بالطلح الراعى

### قوله قَنَطَرْتُ عَلَيْهَا

165.

٢٠

معناه طَوَّلْتُ وَاقَمْتُ لَا تَبْرَحُ واصل ذلك من قوله قنطر الرجل اذا اقام

C 44b

C. وبعد 2.

C. فتصعبا 5. فانما 5.

S. وقد 8.

15. Cf. 'Ajjāz 13, 6.

16. Gloss in brackets between lines of S.

18. Cf. Ḥuṭai'a 213, 13. S. دونها

في المحضر والقرى وترك البدو حتى ذلك ابن الاعرابي وقال غيره فنظر الرجل  
اطال اقامته في أى موضع كان وانشد

إِنْ قُلْتُ سِيرَى قَنَطَرْتُ لَا نَبْرُحَ \* وَإِنْ أَرَدْتُ مَكْنَهَا تَطَوَّحُ  
يَا لَيْتَ قَدْ عَاجَلَهَا الذَّرْحَجُ

قولهم هو يتعلّى على الله [تعالى]

166.

قال ابو السمع وابو صالح الخزاعي يتعلّى يبالغ في اليمين وانشد ((في ناقة)) S 40a

قَالَ جَبِيلٌ وَتَعَلَّى بِقَسَمٍ \* بِذِمَّةِ يَوْمٍ وَفَاءٍ بِالذِّمَمِ  
إِنْ تَرَجَعِي وَأَنْتِ تَقْلِينَ الرِّمَ \* وَتَتْرَكِي خَاسِفَةً مِنَ النِّعَمِ

وقال الاصمعي يتألّى على الله اى يتجلف من الالية وهى اليمين وانشد للاخطل

شَرِبْتُ وَلَا قَانِي لِحِلِّ أَلَيْتِي \* فَطَارَ تَرَوَى مِنْ فَلَسْطِينَ مُثَقِّلُ

167.

قولهم طريدٌ شريدٌ

الطريد المطرود صُرِفَ من فَعِلٍ الى مَفْعُولٍ كما قالوا قَتِلَ اى مَقْتُولٌ

والشريد الهارب يقال شَرَدَ البعيرُ اذا هَرَبَ وقال الاصمعي الشريد المفرد

وقال البائي مثله وانشد للاخبر [السعدى فى الكتاب] الشيلى C 45a

تَرَاهُ أَمَامَ النَّاجِيَاتِ كَأَنَّهُ \* شَرِيدُ نَعَامٍ شَذَّ عَنْهُ صَوَاحِبُهُ

168.

قولهم خائنة

قال الاصمعي وابن الاعرابي الخائنة البشئ للصيّد قليلاً قليلاً فى خفية لئلا

8. وتتركى C. وتتركى S. 6. وابو صالح C. فى ناقة from S marg.

النعم C. النعم C. خاسفه S. جاشعة S. so apparently the gloss which follows.

(ن unvocalised) S. In S marg. there is a gloss [of which the text (after the

word الهزال) is uncertain, since the words which I write برعم, برم and ملح are

only partially legible] viz. لا الهزال من العظام يقول ترجعن من الهزال لا

9. تتالى S. برعم لان السمان برم ملح بذلك خاسفه سيفه الحال

10. Cf. Akhtal 3, 2. C. تروى 15. Cf. Lisān and Taj s.v. شرد. C. نعام

يَسْمَعُ حِسًّا ثُمَّ صَارَ كَذَلِكَ فِي كُلِّ مَا وَرَى وَعُبِيَ عَلَى صَاحِبِهِ وَانْشَدَ الْأَصْمَعِيُّ  
حَتَّى حَايَاتِ الدَّهْرِ حَتَّى \* كَأَنِّي خَائِلٌ بِدَنُو لَصِيدِ

ای قد کبرت فمشی ضعيف كما بمشي مُخَائِلُ الصيد وانشدني الیامی لنفسه  
كَرَجَعَةِ أَنْفَاسِ الْحَبِيبِ لَثْمَتُهُ \* بِغَفْلَةٍ عَيْنٍ مِنْ رَقِيبٍ بُخَاتِلُهُ  
[ای] بِنَغْفِلِهِ

169.

قَوْلُهُمْ مِنْ أَشْبَهَ أَبَاهُ فَا ظَلَمَ

قال الاصمعي معناه ما وَضَعَ الشَّبَهَ فِي غَيْرِ مَوْضِعِهِ وَانْشَدَ الطُّوسِيُّ  
أَقُولُ كَمَا قَدْ قَالَ قَبْلِي عَالِمٌ \* يَهْنُ وَمَنْ أَشْبَهَ أَبَاهُ فَمَا ظَلَمَ S 40b  
قال الاصمعي واصل الظلم وَضَعَ الشَّيْءَ فِي غَيْرِ مَوْضِعِهِ يُقَالُ ظَلَمَ الْأَرْضَ الْبَطْرُ  
ا. إِذَا جَاءَهَا فِي غَيْرِ وَقْتِهِ أَوْ خَدَّ فِيهَا خَدًّا فِي غَيْرِ مَوْضِعِهِ وَانْشَدَ  
وَصَاحِبِ صِدْقٍ لَمْ تَنْلَيْ أَذَانَهُ \* ظَلَمْتُ وَفِي ظُلْمِي لَهُ عَامِدًا أَجْرُ  
C 45b يَعْنِي بِالصَّاحِبِ وَطَبَّ اللَّبَنِ سَقَى مَا فِيهِ قَبْلَ أَنْ يَرُوبَ

170.

قَوْلُهُمْ اخْذَنَا فِي تَرْهَاتِ الْبَسَابِسِ

قال الاصمعي التَّرَهَاتُ الطَّرِيقُ الصِّغَارُ الْمَنْشَعَةُ مِنَ الطَّرِيقِ الْأَعْظَمِ  
١٥. وَالْبَسَابِسُ جَمْعُ بَسَبَسٍ وَهُوَ الصَّخْرَاءُ الْوَّاسِعَةُ لَا شَيْءَ فِيهَا وَيُقَالُ بَسَبَسْتُ  
وَسَبَسْتُ وَالْمَعْنَى (اخْذَنَا) فِي غَيْرِ الْقَصْدِ وَالطَّرِيقِ الَّذِي يُتَفَعُّ بِالذَّهَابِ فِيهِ  
كَقَوْلِهِمْ يَتَعَلَّلُ بِالْأَبَاطِيلِ

2. The verse is ascribed to Abu 'l-Tamahān cf. Mu'ammari'n 63. Khizāna III, 426. Qālī I, 109. Buḥturī 202, 9. Lisān and Tāj s.v. أَدُو. Aghānī XI, 124.  
4. كَثْمَتُهُ S. 5. تَغْفَلُهُ S. 6. Cf. § 425 infra.  
8. Diwān of Ka'b (MS. Socin fol. 105a) No 4, vs. 13 (reading عَالِمًا and نُشِيَهُ).  
11. Cf. Qālī II, 20. Alfāz 556, 11. Lisān, Tāj, Asās s.v. ظَلَمَ. 16. يُنْفَعُ C.

171.

قوله هو بَنَجَهْنِي

قال الاصمعي معناه يُغْلِظ لي في القول وهو مأخوذ من قولهم رجل جَهَمَ  
الوجه اي غليظه وإنشد لجرير  
إِنَّ الزِيَارَةَ لَا تُرْجَى وَدُونَهُمْ \* جَهَمَ الْمُحِبُّ فِي أَشْبَالِهِ غَضَفٌ  
وَالْمُحِبُّ الْوَجْهَ

172.

قوله أَشَامُ من طَوَيْسٍ

قال الكلبي طَوَيْسٌ مُخَنَّثٌ كَانَ بِمَكَّةَ بَلَغَ مِنْ شَوْمِهِ أَنَّهُ وُلِدَ يَوْمَ مَاتَ  
النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَقَعْدَ يَوْمَ مَاتَ أَبُو بَكْرٍ وَأُسْلِمَ الْكِتَابَ يَوْمَ قُتِلَ عُمَرُ  
(والله أعلم)

173.

قوله أَطْعَمُ من أَشْعَبَ

هو أَشْعَبُ بْنُ جَبْرِ مَوْلَى عَبْدِ اللَّهِ بْنِ الزَّيْرِ مِنْ أَهْلِ الْمَدِينَةِ وَكُنِيَّةُ أَبُو  
الْعَلَاءِ وَكَانَ طَبَاغًا حَدَّثَنِي أَبِي (رَحِمَهُ اللَّهُ) قَالَ كُنَّا عِنْدَ أَبِي السَّرَّاءِ وَعِنْدَ  
أَبِي عُبَيْدَةَ [فَمَا أَظُنُّ] فَتَذَكَّرْنَا أَمْرَ أَشْعَبَ فَسَأَلَ أَبُو السَّرَّاءِ أَبَا عُبَيْدَةَ مَا  
بَلَغَ مِنْ طَعَمِ أَشْعَبَ فَقَالَ أَبُو عُبَيْدَةَ اجْتَمَعَ عَلَيْهِ غُلَامَانُ مِنَ الْغُلَامَانِ الْمَدِينِيِّ (يَوْمًا)  
يُعَايِشُونَهُ وَكَانَ مَرَّاحًا ظَرِيفًا مُغْنِيًا فَإِذَا هُوَ الْغُلَامَانُ فَقَالَ لَهُمْ إِنَّ فِي دَارِ بَنِي فُلَانٍ  
عُرْسًا فَاذْهَبُوا إِلَى تَمِّ فَهُوَ أَنْفَعُ لَكُمْ فَاذْهَبُوا إِلَى الْغُلَامَانِ وَتَرَكُوهُ فَلَمَّا مَضُوا قَالَ  
لَعَلَّ مَا قُلْتُ لَهُمْ مِنْ ذَلِكَ حَقٌّ فَمَضَى فِي إِثْرِهِمْ نَحْوَ الْمَوْضِعِ الَّذِي وَصَفَهُ لِلْغُلَامَانِ  
فَلَمْ يَجِدْ شَيْئًا وَظَفَرَ بِهِ الْغُلَامَانُ هُنَاكَ

4. Cf. Jarīr. II, 14, 13. Yūqūt I, 922, 13.

6. Cf. Maidānī I, 173. Freytag

I, 463.

10. Cf. Maidānī I, 297. Freytag II, 50.

11. وكية أشعب S.

13. فذاكرنا C.

15. طريقا S.

17. نحو الغلمان S. C var. الغلمان

18. كذلك C. S and U var. هناك



174.

قوله وضعه على يد عدل

قال ابن الكلبي هو عدل بن حتر بن سعد العشيرة كان على شرط تبع وكان تبع اذا اراد قتل رجلا دفعه اليه فضرب به المثل في كل ما خشي عليه

175.

قوله عرقل عليه

قال الاصمعي او غيره العرقة التعويج وبه سمي عرقل بن المخطيم

176.

قوله حوق عليه

قال الاصمعي التحويق الإدارة أخذ من حوق الذكر وهو ما دار حول الكمرة قال ومعناه شية بمعنى عرقل عليه

177.

قوله ضرب عليه ساية

C 46b

١٠ قال الفرآء او غيره معناه طريق اي جعل لها يريد ان يفعله به طريقا وهي فعلة من سويت كان الاصل فيها سوية فلما اجتمع واو وياء وسبق الاول منها بالسكون صارنا ياء شديدة فكانت سية فاستنقلوا ياءين فحولوا احداها ألفا لفتح ما قبلها [كما قالوا داوية واصلها دوية وكذلك كلها استنقلوا شيئا S 41b قلبوا بعضه ألفا او ياء كما قالوا دينار واصله دينار فاستنقلوا النونين فقلبوا ١٥ احداها ياء لكسرة ما قبلها ألا ترى انك اذا جمعت قلت دنائير فعادت النونان في المجمع وذهبت الياء وقال الباهي ساية اصلها الهز يقال سوته ساية ومعناه انه فعل به ما يؤدي الى مكروهه والإسامة به]

178.

قوله أخذه بخذافيه

اي بأجمعه والواحد خذفار قال الاصمعي [او غيره] هو الجانب والناحية

1. Cf. Maīdānī I, 306. Freytag II, 80.

11. وهو S.

12. بسكون C.

من الشيء وقال ابو عمرو وابو عبيدة الحذفار الرأس وانشد لذي اللحية الأودى  
يصف روضة

خُصَاخُصَةٌ بِخَضِيعِ السُّبُولِ م قَدْ بَلَغَ الْمَاءُ حَذْفَارَهَا  
(خضاخضة تخضخض بالماء من كثرتة والخضيع السائل))

179. قولهم مِسْكٌ بَحْتٌ

قال الاصمعي وغيره هو الخالص الذي لا يشوبه شيء وقال الشاعر  
أَلَا مَنَعَتْ ثِمَالَهُ بَطْنَ وَجٍّ ۝ بِجُرْدٍ لَمْ تُبَاحَتْ بِالضَّرِيعِ  
(بطن وجّ وادٍ وجرد خيل)) والضريع نبت لا يُنْجَعُ وَلَا يُغْنِي فَبَعْنِي أَنَّهُ لَمْ  
تُطْعَمَ ذَلِكَ [خالصاً] بَحْتًا

180. قولهم وَلَوْ يَفْرُطُنِي مَارِيَّةٌ

قال ابن الكلبي هي مارية بنت ظالم بن وهب بن الحرث [بن معوية  
C 47a بن ثور بن مرثع] الكنديّة وهي أم الحرث الأعرج ملك غسان بن الحرث  
الأكبر [بن عمرو بن عدى بن حُجْر] وهي اخت هند الهنود امرأة آكل  
البرار الكندي وفيها يقول حسان بن ثابت حين وصف ملوك جفنة  
أَوْلَادُ جَفْنَةَ حَوْلَ قَبْرِ أَبِيهِمْ ۝ قَبْرِ ابْنِ مَارِيَّةِ الْأَعْفَى الْأَفْضَلِ  
10 فمعنى الكلام أي بالشيء العزيز الذي لا يُقَدَّرُ عليه ولا يُوصَلُّ إليه

181. قولهم أَسْبَلَ عَلَيْهِ

قال ابو عمرو [او غيره] أكثر كلامه قال وهو مأخوذ من السبل وهو

1. C. الأزدي. 3. Cf. Taj and Lisān s.v. خصض. Mukhaṣṣaṣ VIII, 60, 2  
(ascribed to Ibn Wadā'a al-Hudhalī) S. خصاخصة 4. Gloss from S marg.  
7. Cf. Asūs s.v. بحت (ascribed to عوف الغامدي) C. تُبَاحَتْ (مالك بن عوف الغامدي) S. تُبَاحَتْ  
8. Gloss in brackets from S marg. 10. Cf. Maidānī I, 156, 15. Freytag  
I, 422. (خُذْهُ الْح). 15. Cf. Ḥassān 16, 22. 16. S. = C أي.

البَطَرُ وإنشد لابن هَرَمَةَ  
وَعِرْفَانَ أَنِّي لَا أَطِيقُ زِيَالَهَا \* وَإِنْ أَكْثَرَ الْوَاشِي عَلَى وَأَسْبَلَا  
وقال جرير في سَبَلِ البَطَرِ  
لَمْ أَلْقَ مِثْلَكَ بَعْدَ عَهْدِكَ مَنَزَلًا \* فَسُقِيتَ مِنْ سَبَلِ السَّمَاءِ سَجَلَا

182.

قوله تَعَايَرَ فَلَانٌ

قال الاصمعيّ اصل ذلك في السباب يقال تَعَايَرَ بنو فلان إذا تذاكروا  
العارَ بينهم وقال غيره تعابر من العيارِ وإصلها الانتقالات وتخلية الانسان لا  
يُرَدَّعُ عن الشيء ومنه فلان عيَّار وهو مأخوذ من عارت الدابة تعير إذا انفلتت

183.

قوله الشاذِبُ

قال الاصمعيّ هو العاري من الخير مأخوذ من شَنَبِ النَّخْلَةِ يقال [قد]  
شَدَّتْ النَّخْلَةُ إذا قطعت كرائنها وعَرَبَتْهَا منها وإنشد في صفة فرس  
أَمَّا إِذَا اسْتَقْبَلْتَهُ فَكَأَنَّهُ \* فِي الْعَيْنِ جِذْعٌ مِنْ أَوَّلِ مُشَنَّبٍ  
وَإِذَا اعْتَرَضَتْ بِهِ اسْتَوَتْ أَقْطَارُهُ \* وَكَأَنَّهُ مُسْتَدِيرًا مُنْصَوِّبٌ  
وقال غيره الشاذِبُ المتروك المَخْلَى لا يُلْتَفَتُ إليه وهو مأخوذ من شَنَبِ  
النَّخْلَةِ وهو ما سَقَطَ عنها من ليف [أو سَعَف]

184.

قوله لِكُلِّ سَاقِطَةٍ لَا فِطَّةَ

قال الاصمعيّ [وغيره] الساقطة الكلمة التي يَسْقُطُ بها الانسان اى لكل  
كلمة يُخْطِئُ بها الانسان مَنْ يَحْفَظُهَا فَيَحْمِلُهَا عَنْهُ وَيُقَالُ نَكَمَ فُلَانٌ فَمَا سَقَطَ

2. S var. وعرفان أي

4. Cf. Jarir II, 55, 18. Jamharā 168, 15 تلقى C.

6. (أنيف بن جلة الضبي) 4 Cf. Zajjāji 12. S. وعليه = C وتخلية 7. C. اذكروا 8.

1st vs. in Lisān XIII, 42, 8 (both read للعين) S. أوال 16. Cf. Mai-

dānī II, 94. Freytag II, 443.

C. يخطها

بَحْرَفٍ وَمَا أَسْقَطَ حَرْفًا أَيْ لَمْ يُخْطِئْ (بِهِ) وَاللَّافِظَةُ أَرَادَ لاقِطًا أَيْ آخِذًا حَامِلًا  
فَادْخَلَ الْهَاءَ لِمَكَانِ سَافِطَةٍ لِإِزْوَاجِ الْكَلَامِ وَقَالَ الْفَرَّاءُ يُدْخِلُ الْهَاءَ فِي وَصْفِ  
الْمُذَكَّرِ فِي الْمَدْحِ وَالذَّمِّ فَأَمَّا عَلَى جِهَةِ الْمَدْحِ فَيَرَادُ بِهِ الدَّاهِيَةُ مِنْ ذَلِكَ  
قَوْلُهُمْ فَلَانَ عَالَمَةً وَنِسَابَةً وَأَمَّا الذَّمُّ فَيَرَادُ بِهِ الْبَهِيضَةُ كَقَوْلِهِمْ هَلْبَاجَةٌ وَقَفَاقَةٌ

قَوْلُهُمْ تَجُوعُ الْحُرَّةُ وَلَا تَأْكُلُ بِثَدْيَيْهَا

185.

أَيْ لَا تَهْنِكُ نَفْسَهَا وَتُبْدِي مِنْهَا مَا لَا يَنْبَغِي أَنْ تُبْدِيَهُ أَوَّلَ مَنْ قَالَ ذَلِكَ  
C 48a الْحَرِثُ بْنُ سَلِيلٍ الْأَسَدِيُّ وَكَانَ زَارَ عُلَقَمَةَ بْنَ خَصَفَةَ الطَّائِيَّ وَكَانَ حَلِيفًا  
لَهُ فَظَنَرَ إِلَى ابْنَتِهِ الزَّيَّاءِ وَكَانَتْ مِنْ أَجْمَلِ أَهْلِ زَمَانِهَا فَأُعْجِبَ بِهَا فَقَالَ  
[لَهُ] أَتَيْتُكَ خَاطِبًا وَقَدْ بُنَّحُ الْخَاطِبِ وَبُذِرُكَ الطَّالِبِ وَبُيِّنَحُ الرَّاعِبِ فَقَالَ  
١. [لَهُ] عُلَقَمَةُ أَنْتَ كُفُوٌ كَرِيمٌ يَقْبَلُ مِنْكَ الصَّفْوُ وَيُوَخِّدُ مِنْكَ الْعَفْوُ فَأَقِمْ نَتْنُزُ  
فِي أَمْرِكَ ثُمَّ انْكَفَأَ إِلَى أُمِّهَا فَقَالَ إِنَّ الْحَرِثَ بْنَ سَلِيلٍ سَيِّدُ قَوْمِهِ حَسْبًا وَمَنْصَبًا  
وَيْتًا وَقَدْ خَاطَبَ إِلَيْنَا الزَّيَّاءَ فَلَا يَنْصَرِفَنَّ إِلَّا بِحَاجَتِهِ فَقَالَتْ أَمْرَاتُهُ لَا بِنْتَهَا  
أَيُّ الرِّجَالِ أَحَبُّ إِلَيْكَ الْكَهْلُ الْجَمَّاحُ الْوَاصِلُ الْمَنَاحُ أَمْ الْفَتَى الْوَضَّاحُ  
قَالَتْ لَا بَلِ الْفَتَى الْوَضَّاحُ قَالَتْ إِنَّ الْفَتَى يُغَيِّرُكَ وَإِنَّ الشَّيْخَ يَبِيرُكَ وَلَيْسَ  
١٥. الْكَهْلُ الْفَاضِلُ الْكَثِيرُ النَّائِلُ كَالْحَدِيثِ الْبَيْنِ الْكَثِيرُ الْهِنِّ قَالَتْ يَا أُمَّتَاهُ إِنَّ  
الْفَتَاةَ تُحِبُّ الْفَتَى تُحِبُّ الرِّعَاءَ أَيْنِقَ الْكَلَا قَالَتْ أَيْ بَنِيَّةٌ إِنَّ الْفَتَى شَدِيدُ  
S 43a الْحِجَابِ كَثِيرُ الْعِنَابِ قَالَتْ إِنَّ الشَّيْخَ يُدَنِّسُ ثِيَابِي وَيُبْلِي شَبَابِي وَيُشْمِتُ بِي  
أَنْزَابِي فَلَمْ تَزَلْ بِهَا أُمًّا حَتَّى غَلَبَتْهَا عَلَى رَأْيِهَا فَتَزَوَّجَهَا الْحَرِثُ عَلَى خَمْسِينَ  
وَمِائَةً مِنَ الْأَبِلِ وَخَادِمٍ وَالْفِ دِرْهَمٍ فَأَبْنَى بِهَا ثُمَّ رَحَلَ بِهَا إِلَى قَوْمِهِ فَبَيْنَا هُوَ  
٢. ذَاتَ يَوْمٍ جَالِسٌ بِفَنَاءٍ قُبَيْتِهِ وَهِيَ إِلَى جَانِبِهِ إِذْ أَقْبَلَ شَبَابٌ مِنْ بَنِي أَسَدٍ يَعْتَلِجُونَ

2. C. للازدواج 3. C. وجه 4. S. فقاقة 5. Cf. Maidāni I,

81. Freytag I, 211. Mu'ammari'n 15, 23. 6. S. تُبْدِي 7. S. تُبْدِيَةُ

12. S. قد = C. وقد 13. Maidāni. المباح 14. C. يغيرك

15. S. الكبر القابل 16. S. كالحديث 17. C. الين

٥٤٨٦ فتنفست صعداء ثم أرخت عينها بالبكاء فقال لها ما يُبكيك قالت ما لي وللشيوخ الناهضين كالفرخ فقال لها تَكَلَّتْكِ أُمُّكَ تَجُوعُ الْحُرَّةُ وَلَا تَأْكُلُ بِذَنبِهَا فَذَهَبَتْ مَثَلًا أَمَا وَأَيْلِكَ لَرُبَّ غَارَةٍ شَهِدْتُهَا وَسَيِّئَةٍ أَرَدْتُهَا وَخَيْرٍ شَرَبْتُهَا فَالْحَقَى بِأَهْلِكَ فَلَا حَاجَةَ لِي فِيكَ وَقَالَ

نَهَزَاتُ أَنْ رَأَيْتُنِي لَا يَسَا كِبَرًا • وَغَايَةُ النَّاسِ بَيْنَ الْمَوْتِ وَالْكَبَرِ  
فَإِنْ بَقِيَتْ لَقِيَتْ الشَّيْبَ رَاغِمَةً • وَفِي التَّعَرُّفِ مَا يَبْضِي مِنَ الْعَبْرِ  
فَإِنْ يَكُنْ قَدْ عَلَا رَأْسِي وَغَيْرُهُ • صَرَفُ الزَّمَانِ وَتَغْيِيرُ مِنَ الشَّعْرِ  
فَقَدْ أَرُوحُ لِلذَّاتِ الْفَتَى جَدِيلًا • وَقَدْ أُصِيبُ بِهَا عَيْنًا مِنَ الْبَقْرِ  
عَنِّي إِلَيْكَ فَإِنِّي لَا يُوَافِقُنِي • عَوْرُ الْكَلَامِ وَلَا شُرْبٌ عَلَى الْكَدْرِ

### قوله الصَّيْفَ صَبَّغْتَ اللَّبَنَ

186.

١٠

قال الاصمعيّ معناه تركت الشيء في وقته وطلبتّه في غير وقته وقال الباهي  
[معناه] تركت الشيء وهو مُبَكَّنٌ وطلبتّه في غير وقت إمكانه وقال أبو عبيدة  
أول من قال ذلك عمرو بن عمرو بن عدس وكان تزوج دخنوس من بعد  
٥٤٣٦ كبر فكان ذات يوم نائماً في حجرها فجحفت وسال أعباه فتأففت فانتبه وهي  
١٠ تتأففت فقال أُنَحِّينَ أَنْ أُطْلَقَكَ قَالَتْ نَعَمْ فَطَلَّقَهَا فَتَزَوَّجَهَا فَتَى حَسَنُ الْوَجْهِ  
٥٤٩٠ فَفَجَّعَتْهُمْ غَارَةٌ وَالْفَتَى نَائِمٌ فَجَاءَتْ دَخْنُوسُ فَانْبَهَتْ وَقَالَتْ الْخَيْلَ فَجَعَلَ يَضْرِبُ  
وهو يقول الخيل الخيل حتى مات فقيل أَجَبْنُ مِنَ الْمَتَزَوِّجِ ضَرِطًا وَسُيِّتَ  
دَخْنُوسُ وَبَلَغَ عَمْرُو بْنُ عَمْرٍو الْخَبَرَ فَرَكِبَ فِي طَلَبِهِمْ فَلَحِقَهُمْ وَقَاتَلَهُمْ حَتَّى اسْتَنْقَذَ  
جَمِيعَ مَا أَخَذَ وَاسْتَنْقَذَ دَخْنُوسَ فَوَضَعَهَا قُدَّامَهُ عَلَى السَّرَجِ وَأَنشَأَ يَقُولُ

(في الصيف المح) 10. Cf. Maidānī II, 10. S. على كدر. 9. C. الغير. 6.

S. الباهي. 11. Freytag I, 321, II, 197. (اجن من المزوف شرطاً) I, 121.

S. فحجف. C. فحجف. 14. C. جالسا. 13. C. بعد ما كبر. 12. S. وقته.

17. S. For the proverb cf. Maidānī I, 121. Freytag I, 321.

C. اخذوا. 19.

أَيَّ حَلِيلِكَ وَجَدْتَ خَيْرًا \* أَلْعَظِيمَ فَيْشَةَ وَأَيِّرَا  
أُمُّ الَّذِي يَلْقَى الْعَدُوَّ صَبْرًا

فردّها الى اهلها ثم اصابهم سنة فبعثت دَخَنُوسُ بجاريتها الى عمرو بن عمرو  
وقالت قولى له نَحْتَايُ الى اللَّيْنِ فابعث لنا لَقْحَةً فلما اخبرت الجارية عمرا  
برساله دَخَنُوسَ قال لها قولى لها الصِّفِّ صَبَّغَتِ اللَّيْنُ فذهبت مثلاً وبعث  
اليها بَلَقْحَةً

187.

قولهم [فد] عَيْلَ صَبْرُهُ

قال الاصمعيّ عَيْلَ [صَبْرُهُ] غُلِبَ ويقال عالى الامر اذا غَلَبَنِي  
وانشدني الياحى

١. فَنِي قُرْبَهَا بُرْدِي وَلَسْتُ بِوَاجِدٍ \* أَخَا سَقَمٍ إِلَّا بِهَا عَالَهُ طَبَا  
(يقول ليس تجد أحداً إلا وهو عارف بداء نفسه والطب البصير)  
وقال غيره عَيْلَ صَبْرُهُ (اى) رُفِعَ يقال عالت الفريضة اذا ارتفعت

188.

قولهم حَاطِبُ لَيْلٍ

C 49b

اى يَجْمَعُ كُلَّ شَيْءٍ (مما) يحتاج اليه ومما لا يحتاج اليه كالذى يحطِبُ  
١٥ لَيْلاً اى يجمع الحَطَبَ فهو لا يدرى ما يجمع

189.

قولهم تَقِيسُ الْبَلَاثِكَةَ إِلَى الْحَدَّادِينَ

١٦ الحَدَّادُونَ السَّجَّانُونَ ويقال لكل ما ينع حَدَّادٌ وقال الشاعر فى صِفَةِ محسٍ يُقَتَّلُ  
يقول له الحَدَّادُ أَنْتَ مُعَذِّبٌ \* غَدَاةَ غَدٍ أَوْ مُسَلِّمٌ فَقَتِيلٌ  
اى السَّجَّانُ وقال الأَعشى

S 44a

1. C. خليلك. S. رابت. 2. S but الرجال. 3. C. است. 4. S. التهامي. 5. Cf. § 84 supra. 6. S. وما لا. 7. Cf. Maidāni I, 164. 8. Cf. § 141 supra, Qālī I, 164. 9. S. يُقَتَّلُ. 10. Freytag I, 232. 11. Gloss from S marg. 12. S. رابت. 13. C. خليلك. 14. S. رابت. 15. S. رابت. 16. S. رابت. 17. S. رابت. 18. S. رابت. 19. S. رابت. 20. S. رابت.

فَبَلَّغْنَا وَلَهَا بِصَحِّ دِيكُنَا . إِلَى جَوْنَةٍ عِنْدَ حَدَادِهَا  
 يعنى خمرًا وحدادها صاحبها الذى يَمْنَعُهَا ومعنى الكلام نُشِيبُهُ خَزَنَةَ جَهَنَّمَ  
 بالسجّانين من الناس ويقال ان اصل هذا المثل انه لما نَزَلَتْ هَذِهِ آيَةُ عَلَيْهِا  
 نِسْعَةَ عَشَرَ قَالَ رَجُلٌ مِنْ كُفَّارِ قُرَيْشٍ مِنْ بَنِي جُمَحٍ يُكْنَى اَبَا الْاَشَدَّيْنِ اَنَا  
 اَكْفِيكُمْ ثَمْنِيَةَ عَشَرَ وَاَكْفُونِي وَاحِدًا اَوْ قَالَ بَعْضُهُمْ قَالَ اَنَّى اَكْفِيكُمْ سَبْعَةَ عَشَرَ  
 وَاَكْفُونِي اِثْنَيْنِ فَقَالَ رَجُلٌ سَمِعَ كَلَامَهُ تَفَيَّسُ الْبَلَاءُكُمُ إِلَى الْحَدَّادِينَ فَأَنْزَلَ  
 اللَّهُ جَلَّ وَعَزَّ وَمَا جَعَلْنَا اصْحَابَ النَّارِ إِلَّا مَلَائِكَةً

190. قولهم ما فعلته أصلاً

أى تَجَنَّبْتُهُ عَلَى عِلْمٍ وَمَعْرِفَةٍ مِنَ الْإِصَالَةِ وَهِيَ جَوْدَةُ الرَّأْيِ

191. قولهم لَا رَيْنَكَ الْكَوَاكِبَ بِالنَّهَارِ

C 50a

أى لَا لَقِينَكَ فِي شِدَّةٍ يُظْلَمُ عَلَيْكَ النَّهَارُ لَهَا حَتَّى تَرَى الْكَوَاكِبَ وَأَنَّهَا  
 هَذَا مِثْلٌ فِي الشِّدَّةِ وَقَالَ طَرْفَةُ بْنُ الْعَبْدِ  
 إِنْ تَنَوَّلَهُ فَقَدْ تَمَنَعُهُ . وَثَرِيهِ النَّجْمُ يَجْرَى بِالظُّهْرِ

192. قولهم اَحْتَطَّ

أى بِالْغِ فِي غَضَبِهِ وَاجْتَهَدَ وَهُوَ مَأْخُودٌ مِنْ قَوْلِهِمْ قَدْ أَحْطَطَ إِذَا اجْتَهَدَ فِي  
 الْأَمْرِ وَبَالِغٍ فِيهِ وَقَالَ الرَّاجِزُ  
 وَالْحَافِرُ الشَّرَّ مَتَى يَسْتَنْبِطُهُ . يَرْجِعُ ذَمِيمًا وَجِلًّا وَيُحْلِطُهُ

1. Cf. Naṣr 372. Tāj and Lisān s.v. حدد. 3. Qurʾān LXXIV, 30.  
 4. S marg. من المغر. C. الاشدريين: وقيل هو الوليد بن المغيرة. 9. من S  
 and C var. = وهو جودة: C. 11. Cf. Maidānī I, 198, 23. Freytag  
 I, 536. 13. Cf. Ahlwardt 61. Seligsohn 50. 17. الشر. C. الشر.  
 C. Cf. Ruʿba 84 (No. XXXI, vs. 44, 45, reading  
 and يَنْزِعُ, يَسْتَنْبِطُ reading

٤٤ س ای يُجِهْدُهُ وقال ابن أَحْمَرَ  
فَأَلْفَى التَّهَامَى مِنْهُمَا بِطَائِهِ • وَأَحْلَطَ هَذَا لَا أَرِمُ مَكَانِيَا  
ای اجْتَهَدَ فِي الْيَمِينِ

193. قَوْلُهُ مِنْ حَبِّ طَبِّ

• يَقَالُ أَحَبُّ وَحَبِّ بِمَعْنَى وَاحِدٍ وَطَبِّ فِطْنٍ وَاحْتَالٍ وَالطَّبُّ الْفِطْنَةُ وَالْحِذْقُ  
وَمِنْهُ سُبُّ الطَّيِّبِ لَعَلِّهِ وَحَذْفُهُ وَإِنْ شِئْتَ

فَهَلْ لَكُمْ فِيهَا إِلَى فِائِنِي • طَيِّبَتْ بِهَا أَعْيَا النَّطَاسِي حَذْبُهَا  
فَمَعْنَى الْكَلَامِ مَنْ أَحَبَّ أَحْسَنَ أَنْ يَحْتَالَ فَكَانَ فِطْنًا لِمَنْ يُحِبُّ

194. قَوْلُهُ خَطَرَ بِأَلَى

٥٠ C قَالَ الْأَصْمَعِيُّ خَطَرَ ضَرْبٌ وَهُوَ مِنْ خَطَرِ الْبَعِيرِ بِذَنْبِهِ وَالْبَالُ الْفِكْرَةُ وَقَالَ  
غَيْرُهُ الْبَالُ الْهَمُّ أَيْ كَانَ مِنْ هَمِّي وَإِنَّمَا قَوْلُهُ نَاعِمُ الْبَالِ قَالَ الْأَصْمَعِيُّ الْبَالُ  
الْحَالُ وَقَالَ غَيْرُهُ الْبَالُ الْبَعِيشَةُ

195. قَوْلُهُ اسْتَأْصَلَ اللَّهُ شَأْفَتَهُ

١٥ قَالَ الْفَرَّاءُ الشَّافَةُ الْأَصْلُ قَالَ وَالشَّافَةُ بَثْرٌ يَكُونُ فِي الْعَقَبِ أَيْضًا وَقَالَ  
الْأَصْمَعِيُّ الشَّافَةُ النَّهَاءُ وَالْإِرْتِفَاعُ أَيْ قَلَعَ اللَّهُ نَهَاءَهُ وَارْتِفَاعَهُ

196. قَوْلُهُ قَدْ صَرَّحَ بِكَذَا

قَالَ الْأَصْمَعِيُّ مَعْنَاهُ أَخْلَصَهُ وَلَمْ يَشْبَهُ بِشَيْءٍ وَمِنْهُ الصَّرِيحُ فِي اللَّبَنِ وَهُوَ  
الَّذِي قَدْ ذَهَبَتْ رُغْوَتُهُ وَخَلَصَ وَكَذَلِكَ الصَّرِيحُ فِي النَّسَبِ (أَيْ) الْخَالِصُ  
الصَّحِيحُ الَّذِي لَيْسَ فِيهِ غِشٌّ

2. Cf. Tāj and Lisān s.v. حلط. Yāqūt I, 903, 3. Mukhaṣṣaṣ IX, 65. Maidānī  
II, 100, 5. Freytag II 459. C. اَحْلَطُ S. يَرِمُ C. مُكَانِيَا C. اجْتَهَدُ 3.  
7. Cf. Ans b. Hajar No. 38 vs. 3 (for حَظْم, a famous physician, cf. Maidānī  
I, 290, 4. Freytag II, 52 and Lexx.).



197.

قوله من دون ذا ينفق الحمار

زعم الشرفي بن القطامي [أو غيره] أن إنسانا أراد بيع حمار له فقال  
للمشور أطري حماري ولك علي جعل فلما دخل به السوق قال له المشور  
هذا حمارك الذي كنت تصيد عليه الوحش قال له الرجل من دون ذا  
ه ينفق الحمار

198.

قوله فعل ذلك عبدا

S 45a اي قصدا يقال عميت للشيء أعيد له اذا قصدته ومنه قتل العبد  
وقال الراجز  
عبدا فعلت ذاك بيد آني \* إخال لو هلكت لم تُرني

199.

قوله خرجنا تنزه

قال الاصمعي التنزه التباعد من البساتين ومنه فلان ينزه نفسه  
عن كذا اي يباعد عنها قال وهذا مما غلطوا فيه فوضعوه في غير موضعه  
وقال غيره يعني بالتنزه التباعد عن البيوت والخروج عنها الى مواضع المياه  
والبساتين

200.

قوله جهشت فلانا

والجهيش يراد به المزاح قال الاصمعي اصل ذلك انهم كانوا يقولون  
فلان جهاش اي يطلب الحمر الجهبش وهو المخلوق قال وهو مما وضع في غير  
موضعه وإنشد

وليت يخذلك ذا زرنب \* جهيشا يركن للفيشل

1. Cf. Maidānī I, 178. Freytag I, 475.

9. Cf. Tāj and Lisān s.v. رن

(ascribed to Manẓūr b. Marthad) Shawāhid Muḡhni 122. S. ان = O لو

S. ان = O لم

11. عن C.

13. موضع C.

17. غير موضعه S.

19. Cf. Amthāl 17, 9. S. يخذلك

201.

### قوله فلان ذرب اللسان

قال الاصمعي اصل الذرب فساد اللسان وسوء لفظه قال وهو من قولهم  
ذربت معدته اذا فسدت وانشد

وَلَقَدْ طَوَيْتُكُمْ عَلَى بُلَلَانِكُمْ \* وَعَلِمْتُ مَا فِيكُمْ مِنَ الْأَذْرَابِ C 51b

هـ اى لبستكم وسترْتُ عيوبكم على معرفة منى بها وبعد  
كَيْمَا أُعِدَّكُمْ لِأَلْتَمَ مِنْكُمْ \* وَلَقَدْ يُجَاء إِلَى ذَوِي الْأَحْسَابِ  
وقال غيره الذرب حدة اللسان

202.

### قوله خضع له

اى ذل قال الاصمعي اصل الخضوع تدليّة الرأس للنازلة تنزل بالانسان  
١٠ فَيَنْكَسِرُ لَهَا بِقَالَ مِنْ ذَلِكَ ظَنِّي أَخْضَعُ لَأَنَّهُ يُطَاطَى رَأْسُهُ فِي عَدْوِهِ قَالَ  
S 45b مَتِّمُ بْنُ نُوبِرَةَ يَصِفُ فَرَسًا

فَكَأَنَّهُ قَوَتْ الْجَوَالِبُ جَائِثًا \* رِثْمٌ تُصَافِقُهُ كِلَابٌ أَخْضَعُ

203.

### قوله كرات الكبيت

قال [ابن] الكلبي [وغيره] اَوَّلُ مَنْ قَالَ ذَلِكَ مَلِكُ بْنُ الرَّيْبِ [المازني]  
١٥ فِي بَيْتٍ لَهُ [وهو]

سَبَّغْنِي الْهَلِكُ وَنَضَلُ سَيْئِي \* وَكَرَّاتُ الْكُبَيْتِ عَلَى التِّجَارِ

4. Cf. Tāj, Lane, Lisān s.v. ذرب (ascribed to Ḥadramī b. 'Amīr al-'Asadī) Buḥturī 249, 13. Ishtiqāq 112, 12. Ḥamāsa I, 122. 6. Cf. Lisān and Tāj s.v. عيب (reading الاعياب). 10. C. لَأَلْتَمَ S. لَأَلْتَمَ. 12. Cf. Ma-faḍḍaliyāt (Thorbecke) 8, 17 Tāj and Lisān s.v. جأ. S. الجواب حاشا. 16. Cf. Shi'r, Thorb. etc. جانا codd. S. تُصَافِقُهُ Thorb تُصَافِقُهُ. 16. Cf. Shi'r, 205, 11. S. عن التجار 16.

204.

## قوله زورَ عليه

قال الاصمعيّ التزويرُ إصلاحُ الكلام وتَهْتِئَتُهُ ومنه حديث عمر يومَ سقيفةِ بني ساعدة حينَ اختلف الانصارُ على أبي بكرٍ قد كُتِبَ زَوْرَتُ في نفسِ مَقَالَةٍ اقومُ بها بين يدي أبي بكرٍ فجاء أبو بكرٍ فما ترك شيئاً مما كُتِبَ زَوْرَتُهُ إلا تكلم به وقال أبو زيد التزوير والتزويق واحدٌ ومنه المزور وهو المصلحُ <sup>C 52a</sup> المحسنُ من الكلام والمخبطُ وقال خلدُ التزوير التشيُّه وقال غيره التزوير فعل الكذب والباطل وهو من الزور والزور الكذب والباطل

205.

## قوله فلان قبان (على فلان)

قال الاصمعيّ [وغيره] العرب يقولون قَبَّانٌ لانهم لبس في كلامهم بآء عَجَبِيَّةٍ فأعربوه وهو مُسْتَقْصَى مَعْرِفَةِ الشَّيْءِ يَعْمَلُ به الانسان ومنه حديث عُمر حين قال له حذيفةُ انك تسعينُ بالرجل الذي فيه (عيبٌ) فقال عُمرُ استعمله لاسنينَ بِقُوَّتِهِ ثم اكون على قَبَّانِهِ وقال ابن الاعرابي القبان الامين وهو مُعَرَّبٌ اصله قَبَّانٌ وقال ابو عبيدة هو الرئيس الذي يتبع امر الرجل <sup>S 46a</sup> ويُجَاسِبُهُ ولهذا سُمِّيَ الميزانُ قَبَّانًا

206.

## قوله رَجُلٌ فقيرٌ

١٥

قال الاصمعيّ الفقير الذي له بُلْغَةٌ من عيشٍ والمسكين الذي لا بُلْغَةَ له قال الله جلَّ وعزَّ انما الصدقاتُ للفقراء والمساكين وقال الراعي  
أما الفقيرُ الذي كانت حلوبته \* وفقَّ العيالِ فلم يتركْ له سبَدٌ

S. والزور الكذب والباطل. 7. C. ومن المخطأ ايضا S. والمخطأ 6. C. اختلفت 8.  
C. لانه C. يقول 9. C. وهو الكذب  
should be read (cf. Tāj s.v. قنن with marginal note). For this hadith  
cf. Tāj l.c. 18. Cf. Alfāz 15, 9; 446, 9. Qutaiba, Adab 35. Haffner 74, 18.  
سكن، وفق، وفقر. Lisān and Tāj s.vv.

207.

قوله فلان فيه دُعابة

C 52b قال ابو عمرو (وغیره) الدُعابة المزاح والعبث ومنه قوله داعبْتُ فلانًا  
ای مازحته

208.

قوله هو كلفت بكنا

• قال الاصمعي [وغیره] الكلفُ شدة الحب والمبالغة فيه وإنشد  
فتيقني أن قد كلفت بكم • ثم افعل ما شئت عن علم

209.

قوله هو ملط

قال الاصمعي الملط الذي لا نسب له وهو مأخوذ من قوله أملط ريش  
الطائر اذا سقط فاما الخلط فالخلط النسب وقال بعضهم الخلط ولد الزناء

210.

قوله ليست له طلالة

قال الاصمعي الطلالة المحسن والماء وقال ابو عمرو الطلالة الفرح والسرور  
وإنشد لبعض الأزد

فلما أن نبتت ولم أعابن • سوى رجلي ضحكك بلا طلالة  
ای بلا فرح وقال ابن الاعرابي الطلالة الهيئة الحسنه كأنه مأخوذ من النبت  
المطلول وهو الذي أصابه الطل

211.

قوله هو خجل وقد خجل الرجل

C 53a قال ابو عمرو الخجل الكسل والتواني وترك الحركة عن طلب الرزق  
S 46b وغیره ثم جعل ذلك في الانقطاع عن الكلام والمحصر وقال غيره الخجل أن

1. C. في فلان N. فلان فيه.

4. بفلان C.

6. The poet is Abū

Sakhr al-Hudhali cf. Wellhausen 103, 11. Hamāsa III, 120.

8. إِنهَاط S,

C. املط

13. Cf. Tāj and Lisān s. v. طلل.

يَبْقَى الْإِنْسَانُ بَاهِتًا مُتَحِيرًا دَرِهَاتًا وَانْشَدَ لِلْكُفَيْتِ  
وَلَمْ يَدَقِّعُوا عِنْدَ مَا نَاهِيَهُمْ • لِيَوْفَعَ الْحُرُوبِ وَلَمْ يَخْجَلُوا  
أَي لَمْ يَخْضَعُوا لِلْحُرُوبِ وَلَمْ يَبْقُوا فِيهَا بَاهِتِينَ كَالْإِنْسَانِ الْمَتَحِيرِ وَقَالَ أَبُو  
عَمِيَّةَ خَجَلٌ بَطَرٌ قَالَ وَمَعْنَى لَمْ يَخْجَلُوا لَمْ يَبْطَرُوا وَلَمْ يَأْشُرُوا قَالَ وَمِنْ ذَلِكَ  
• حَدِيثُ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ [وَسَلَّمَ] حِينَ قَالَ لِلنِّسَاءِ إِنْ كُنَّ إِذَا جُعُنَّ دَقِيعُنَّ  
وَإِذَا شَبِعُنَّ خَجَلُنَّ ((أَي إِذَا جُعُنَّ خَضَعُنَّ)) وَقَالَ ابْنُ الْأَعْرَابِيِّ الدَّقْعُ  
سُوءُ أَحْتِمَالِ النَّقْرِ وَالْخَجَلُ سُوءُ أَحْتِمَالِ الْغِنَى وَقَوْلُهُ قَعَدَ عَلَى الدَّقْعَاءِ أَسَى  
[عَلَى] التُّرَابِ

قَوْلُهُمْ أَوَّلَ فُلَانٍ وَكُنَّا فِي وَلِيَّتِهِ 212.

١. قَالَ الْفَرَّاءُ الْوَلِيَّةُ طَعَامُ الْإِمْلَاكِ وَإِنَّمَا طَعَامُ الزِّفَافِ فَإِنَّهُ الْعُرْسُ وَطَعَامُ  
الْوِلَادَةِ الْخُرْسُ وَطَعَامُ حَلْقِ الرَّاسِ الْعَقِيقَةُ وَطَعَامُ الْخِتَانِ الْعَذِيرَةُ وَطَعَامُ بِنَاءِ  
الْبَارِ الْوَكِيرَةُ وَطَعَامُ الْقَادِمِ مِنْ سَفَرٍ النَّقِيعَةُ وَالِدَعْوَةُ الَّتِي يَتَّخِذُهَا الْإِنْسَانُ  
لِأَصْحَابِهِ الْمَادَّةُ وَانْشَدَ

كُلُّ الطَّعَامِ تَشْتَهِي رَبِيعَةً • الْخُرْسُ وَالْإِعْذَارُ وَالنَّقِيعَةُ

١٥ وَانْشَدَ لِلسَّهْلِيلِ

إِنَّا لَنَضْرِبُ بِالسُّبُوفِ رُؤُوسَهُمْ • ضَرْبَ الْقُدَارِ نَقِيعَةَ الْقُدَامِ

C 538 الْقُدَارُ الْجَزَارُ وَالنَّقِيعَةُ النَّاقَةُ الَّتِي يَخْرُجُهَا الْقَادِمُ لِلطَّعَامِ يَتَّخِذُهَا وَالْقُدَامُ جَمْعُ قَادِمٍ  
وَقَالَ دُكَيْنٌ

تَجَمَّعَ النَّاسُ وَقَالُوا عُرْسٌ • إِذَا قِصَاعٌ كَأَلَاكُفٍ مَلْسٌ

فَنُقِيتْ عَيْنٌ وَفَاطَتْ نَفْسٌ

٢.

C. الشعر 11. 2. Cf. Addād, 99, 16. Tāj and Lisān s.v. دفع. Alfāz 505, 11.

14. Cf. Lisān and Tāj s.v. غرس, غدر, غرس. Maidānī II, 66. Freytag II, 351.

10. Cf. Alfāz 613, 6. Ishtiqāq 195, 14. Tāj and Lisān s.v. غرس, غدر, غرس. 19. Cf. Alfāz 450, 10. Lisān and Tāj s.v. غرس, غدر, غرس.

11. Cf. Alfāz 450, 10. Lisān and Tāj s.v. غرس, غدر, غرس.

S 47a وإنشدنا أبي في المأدبة

قالوا ثلاثاً وخَصْبٌ ومأدبة ، وَكُلُّ أَيَّامِهِ يَوْمُ الثَّلَاثِ

وقال الهذلي يَصِفُ عُقَابًا

كَأَنَّ قُلُوبَ الطَّيْرِ فِي جَوْفٍ وَكُرْهَا ، نَوَى الْقَسْبِ يُلْقَى عِنْدَ بَعْضِ الْمَادِبِ  
هـ الْمَادِبُ جَمْعُ مَادِبَةٍ

213.

قوله احْتَشَمَ الرَّجُلُ

قال الاصمعي وابن الاعراني احشم انقبض والاحتشام الانقباض وإنشدا  
او احدها

لَعَمْرُكَ إِنَّ قُرْصَ أَبِي مَلَيْلٍ ، لَبَادِي الْيُبْسِ مَحْشُومُ الْآكِيلِ  
١٠. اى ينقبض من يريد أكله لئلا يأكل صاحبه وقال بعضهم الاكيل الضيف الذي  
يأكل معه

214.

قوله عَقْدَةٌ بِأَنْشُوطَةٍ

قال ابن الاعراني الانشوطه العقدة التي تَعْلَلُ بِجَذْبَةٍ وَاحِدَةٍ وَهُوَ مَاخُودٌ  
من البئر النشوط وهى التى تَخْرُجُ دَلْوَهَا بِجَذْبَةٍ او جَذْبَتَيْنِ

215.

قوله نَعْنُ فِي أَشْرَاطِ الْقِيَامَةِ

O 54a

قال الاصمعي وغيره أَشْرَاطُ الْقِيَامَةِ عَلَامَاتُهَا وَمِنْهُ قَوْلُهُ اشْتَرَطْتُ عَلَيْهِ كَذَا  
وَكَذَا اى جَعَلْتُ ذَلِكَ عَلَامَةً بَيْنِي وَبَيْنَهُ وَمِنْ هَذَا سُمِّيَتْ الشُّرُطُ لِأَنَّهُمْ جَعَلُوا  
لِأَنْفُسِهِمْ عَلَامَاتٍ يُعْرِفُونَ بِهَا وَمِنْهُ قَوْلُ أَوْسَ بْنِ حَجَرَ وَوَصَفَ رَجُلًا تَدَلَّى مِنْ

4. Cf. Kosegarten p. 7, No. II, vs. 18. Cf. also a verse ascribed to Tarafu in  
Seligsohn 148, 5 and Ahlwardt 183, 9. 7. وإنشد S. وإنشدا او احدها.

9. أَبْنَى S. Cf. a verse quoted s.v. حشم in Tāj, Lisān: Lane (s.v. محشوم).

12. Cf. Maiclānī I, 43.

رَأْسُ جَبَلٍ بِجَبَلٍ إِلَى تَبَعَةٍ لِيَقْطَعَهَا فَيَنْحَتَ مِنْهَا قَوْسًا  
فَأَشْرَطَ فِيهَا نَفْسَهُ وَهُوَ مُعَلِّمٌ \* وَأَلْفَى بِأَسْبَابٍ لَهُ وَتَوَكَّلَا  
يُرِيدُ أَنَّهُ جَعَلَ نَفْسَهُ عَلَّامًا لِذَلِكَ الْأَمْرِ

216.

قَوْلُهُمْ رَبَّعْتُ الْحَجَرَ

S 476 قَالَ الْأَصْمَعِيُّ وَغَيْرُهُ الرَّبْعُ الْإِشَالَةُ بِالْيَدِ وَمِنْهُ حَدِيثُ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ  
[وَسَلَّمَ] أَنَّهُ مَرَّ بِقَوْمٍ يَرْبَعُونَ حَجَرًا أَيْ يُشِيلُونَهُ

217.

قَوْلُهُمْ رَجُلٌ بَاسِلٌ

قَالَ الْأَصْمَعِيُّ [وغيره] الْبَاسِلُ الْمُرُّ وَالْبَسَالَةُ الْمَرَارَةُ وَقَدْ بَسَلَ الرَّجُلُ أَيْ  
صَارَ مُرًّا وَقَالَ الْفَرَّاءُ الْبَاسِلُ الَّذِي حُرِّمَ عَلَى قُرَيْشِهِ الدُّنُوتُ مِنْهُ مَنْ الْبَسَلُ  
١٠. وَهُوَ الْحَرَامُ قَالَ الشَّاعِرُ

أَجَارْتُكُمْ بَسَلٌ عَلَيْنَا مُحَرَّمٌ \* وَجَارْتُنَا حِلٌّ لَكُمْ وَحَلِيلُهَا

فَأَمَّا (قَوْلُهُ) رَجُلٌ بَاسِلٌ فَإِنَّهُ الْكَامِلُ الْقُوَّةَ الشَّدِيدَ وَهُوَ مَأْخُوذٌ مِنْ بُزُولِ  
الْبَعِيرِ وَهُوَ خُرُوجُ نَابِهِ وَذَلِكَ بَعْدَ نِسْعِ سَنِينَ تَأْتِي عَلَيْهِ وَهُوَ أَقْوَى مَا يَكُونُ  
قَالَ وَهُوَ بِمَنْزِلَةِ الْقَارِحِ مِنَ الْخَيْلِ وَذَوَاتِ الْحَافِرِ

218.

قَوْلُهُمْ رَجُلٌ شَمٌّ

O 546

قَالَ أَبُو طَالِبٍ قَالَ (لِي) أَبِي [فِيمَا أَحْسَبُ] سَأَلْتُ الْأَصْمَعِيَّ عَنِ الشَّمِّ  
فَتَرَدَّدَ فِي نَفْسِهِ سَاعَةً ثُمَّ قَالَ هُوَ الذِّكْيُ الْحَادُّ النَّفْسِ الَّذِي كَانَهُ مُرَوِّعٌ مِنْ  
حَدِّ نَفْسِهِ قَالَ وَهُوَ مِنَ النَّاسِ وَغَيْرِهِمْ بِمَنْزِلَةِ وَانْشَدَ لِلْمُخَبِّلِ السَّعْدِيُّ  
يَصِفُ نَاقَةً

2. Cf. Ans b. Hajar. No. 31, 25 (p. 21).

6. يُشِيلُونَهُ S.

11. Cf. Tāj

and Lisān s.v. بَسَلَ (ascribed to al-A'shā). Addād 40, 10. Ibn Hishām 66.

17. C. اليقين S and C var., النفس 17.

وَإِذَا رَفَعْتَ السَّوْطَ أَفْزَعَهَا • نَعَتَ الضُّلُوعِ مَرْوَعٌ شَهْمٌ  
يعنى قلبها وقال الفراء الشهْم الذى لا تلقاه إلا حمولاً طيب النفس بما  
يحمل من الرجال والابل

219.

قولهم فى آى حَزَّة

• قال الاصمعى الحَزَّة الوقت والحزن وإنشد  
وَرَمَيْتُ فَوْقَ مَلَأَةٍ مَحْبُوكَةٍ • وَأَبْنْتُ لِلْأَشْهَادِ حَزَّةً أَدْعَى  
S 48a أى وقت ذلك تَبَيَّنَ فَعَلَى

220.

قولهم إِنِّى لَأَرْبَأُ بِكَ عَنْ كَذَا

قال الاصمعى معناه إِنِّى لَأَرْفَعُكَ عَنْهُ قَالَ وَيُقَالُ أَرْبَأُ لى السَّبْعِ أى  
١. اشرف وهو مأخوذ من الرَبَا وهو الارتفاع والشرف

221.

قولهم أَرْنِى عَلَىِّ فى الْقَوْلِ

قال الاصمعى وغيره معناه أَسْرَفَ عَلَىِّ وَزَادَ وَمِنَ الرِّبَا فى الْمُعَامَلَةِ لِأَنَّهُ  
C 55a يَزِيدُ عَلَى مَالِهِ وَهُوَ مَأْخُوذٌ مِنَ الرِّبْوَةِ وَهُوَ مَا ارْتَفَعَ مِنَ الْأَرْضِ يُقَالُ عَلَيْكَ  
بِذَلِكَ الرِّبْوِ وَالرِّبْوَةُ وَمِنْ ذَلِكَ قَوْلُهُمْ قَدْ رَبَا السَّوْبِقُ إِذَا ارْتَفَحَ وَارْتَفَعَ وَكَذَلِكَ  
١٥ الرِّبْوُ الَّذِى يُصِيبُ الْإِنْسَانَ إِنَّمَا هُوَ ارْتِفَاحٌ وَنَفْسٌ

222.

قولهم صَبَغُونِى عِنْدَكَ

قال الاصمعى أو ابن الأعرابي يقال صَبَغْتُ الرَّجُلَ بِعَيْنِي وَيَدِي إِذَا

1. رفعنا C. Cf. Mufaddaliyāt (Thorbecke) 13, 19. 3. حِيلَ C, 6. The poet is Sā'ida b. 'Ajlān, cf. Kosegarten No. 30 vs. 5 (p. 76). Qālī I, 61, 11  
الملاءة النوب codd. S has the interlinear gloss الملاءة بالكبى أى رميت بعيني فى وسطهم  
S. الرَبَا 10. محبوبكة فيها طرائق شبه الملاءة بالكبى أى رميت بعيني فى وسطهم  
C. الرَبْوُ = S. الرَبْوُ 14. S. أربأ 11. C. و S. أو 17.



أشرت إليه فيقول أشاروا إلى عندك أي علمك أني أصلح لها فصدتني به  
كقولهم وضعوني على يدك وكقولهم دسوك إلى ومن قال صبغوني في عينك  
يعني غيبت في عينك حتى فصدتني بما تعلم أنه لا يذهب على

223.

### قولهم عند جهينة الخبر اليقين

قال خلد بن كلثوم هو جهينة يهودي من اهل تيماء كان نازلاً في بني  
صرمة بن مرة وكان ناس من بني سلامان بن سعد اخي عذرة حلفاء لبني  
صرمة نزولاً فيهم وكانت الحرقة وهي حبس بن عامر [بن مودة] بن جهينة  
حلفاء لبني سهم بن مرة نزولاً فيهم وكان في بني سهم خمار يهودي من اهل  
وادي القرى يقال له غصين بن حنظل وكان اهل بيت من بني عبد الله بن  
س 486 غطفان يقال لهم بنو جوشن ينشأ من هم في بني صرمة ففقد رجل منهم يقال  
O 556 له خصيل فكانت اخته تسئل عنه الناس فجلس ذات يوم أخ المفقود في بيت  
اليهودي الذي في بني سهم يتابع خيراً ومرت اخت المفقود تسئل عنه  
فقال الخمار

نُسائلُ عَنْ خُصْبِلٍ كُلِّ رَكْبٍ \* وَعِنْدَ جُهَيْنَةَ الْخَبَرُ الْيَقِينُ

١٥ يعني اليهودي الذي في بني صرمة فقال له [اخوه] نشدتك الله هل تعلم من

اخي علماً فقال لا ثم نهل اليهودي بيت آخر فقال

لَعَبْرُكَ مَا ضَلَّتْ ضَلَالَ ابْنِ جَوْشَنِ \* حَصَاةٌ بِلَيْلٍ أَلْفَيْتَ وَسَطَ جَنْدَلٍ  
فتركه حتى أَمسى ثم أتاه فقتله فقال

طَعَنْتُ وَقَدْ كَادَ الظَّلَامُ يُجْنِي \* غُصَيْنَ بْنَ حَنَظَلٍ فِي جَوَارِ بَنِي سَهْمٍ

1. (أني) codd. أي S. فيقال.

4. Cf. Maidāni I, 304. Freytag II, 71.

'Askarī II, 65. Aghānī XII, 118.

5. جُهَيْنَةُ C (and so in l. 14).

7. خميس S.

8. S with سهم في بني اسد.

9. Aghānī. حصن.

S. بن حنظل.

11. C. اخ المفقود.

12. S marg. سهم صح C and S, سعد.

14. Cf. Lisān and Tāj s.v. جهن, Tāj s.v. خفن.

فأتى الحُصَيْن بن الحُمام وهو سَيِّدُ بَنِي سَهْمٍ يَوْمَئِذٍ فَقِيلَ لَهُ إِنَّ جَارَكَ الْيَهُودِيَّ  
 قَدْ قُتِلَ قَتْلَهُ (ابن) جَوْشَنَ وَهُوَ فِي بَنِي صِرْمَةَ قَالَ فَاذْهَبُوا إِلَى جَارِهِمُ الْيَهُودِيَّ  
 فَاقْتُلُوهُ فَاذْهَبُوا فَاقْتُلُوا الْيَهُودِيَّ فَقَتَلَتْ بَنُو صِرْمَةَ ثَلَاثَةً مِنَ الْحَرَقَةِ فَبَلَغَ الْحُصَيْنَ  
 فَقَالَ اذْهَبُوا فَاقْتُلُوا مِنْ جِيرَانِهِمْ ثَلَاثَةً فَجَاءَتْ بَنُو سَهْمٍ فَقَتَلُوا مِنْ بَنِي سَلَامَانَ  
 ثَلَاثَةً فَجَاءَتْ بَنُو صِرْمَةَ إِلَى الْحُصَيْنِ وَكَانُوا أَكْثَرَ مِنْ بَنِي سَهْمٍ بِكَثِيرٍ فَقَالُوا قَتَلْتَ  
 مِنْ جِيرَانِنَا ثَلَاثَةً (قَالَ نَعَمْ قَتَلْتُمْ يَهُودِيًّا فَقَتَلْنَا يَهُودِيَّكُمْ وَقَتَلْتُمْ مِنْ جِيرَانِنَا ثَلَاثَةً  
 فَقَتَلْنَا مِنْ جِيرَانِكُمْ ثَلَاثَةً) وَبَيْنَا وَبَيْنَكُمْ رَحِمٌ مِائَةٌ فَلَا نَشُطُّ عَلَيْكُمْ تَأْمُرُونَ  
 جِيرَانَكُمْ فَيَرْتَحِلُونَ وَتَأْمُرُ جِيرَانَنَا فَيَرْتَحِلُونَ وَقَالَ فِي ذَلِكَ الْحُصَيْنُ بْنُ الْحُمَامِ C 56n  
 يَا أَخَوَيْنَا مِنْ آيِنَا وَأَمِنَا \* دَعَا أَخَوَيْنَا مِنْ قُضَاعَةَ يَذْهَبَا S 49a  
 فَإِنَّ أَنْتُمْ لَمْ تَفْعَلُوا وَأَيَّتُمْ \* فَلَا تَعْلَقُونَا مَا كَرِهْنَا فَنَنْقُضَا ١٠

[وَيُرْوَى فَلَا تَعْنِفُونَا] وَقَالَ بَعْضُهُمْ جَفِينَةُ بْنُ مَعْوِيَةَ بْنِ سَلَامَانَ وَكَانَ قَتَلَ  
 رَجُلًا مِنَ الْحَرَقَةِ يُقَالُ لَهُ غُصَيْنٌ بْنُ عَامِرٍ وَكُنِيَّتُهُ أَبُو السَّبَّاقِ فَغَيَّبَ قَتْلُهُ ثُمَّ أَنَّهُمْ  
 ظَهَرُوا عَلَيْهِ فَقَالَ الْحُصَيْنُ لِلْحَرَقَةِ اذْهَبُوا فَاقْتُلُوا رَجُلًا مِنْ بَنِي مَعْوِيَةَ بْنِ سَعْدٍ  
 رَجَعَ الْحَدِيثُ إِلَى الْأَوَّلِ قَالَ فَابْتَ بَنُو صِرْمَةَ أَنْ يَقُولُوا لِجِيرَانِهِمْ تَرْحَلُونَ  
 ١٥ وَاجْعَلُوا عَلَى قِتَالِ بَنِي سَهْمٍ (وَكَانَتْ بَنُو سَعْدٍ بْنُ ذِيانٍ قَدْ أَجْلَبَتْ  
 عَلَى بَنِي سَهْمٍ) مَعَ بَنِي صِرْمَةَ وَاجْلَبَتْ مَعَهُمْ مُحَارِبٌ بْنُ خَصَفَةَ فَسَارُوا  
 إِلَيْهِمْ وَرَأْسُهُمْ حَبِيبَةُ بْنُ حَزْمَلَةَ الصَّرْمِيُّ وَنَكَصَتْ عَنْ الْحُصَيْنِ بْنِ الْحُمَامِ  
 قَبِيلَتَانِ مِنْ بَنِي سَهْمٍ وَخَذَلْنَاهُ وَهِيَ عُدْوَانُ بْنُ وَائِلَةَ بْنِ سَهْمٍ وَعَبْدُ غَنَمٍ بْنُ  
 وَائِلَةَ وَلَمْ يَكُنْ مَعَهُ إِلَّا بَنُو وَائِلَةَ بْنِ سَهْمٍ فَسَارُوا إِلَيْهِمْ فَلَقِيَهُمُ الْحُصَيْنُ وَمِنْ مَعَهُ  
 ٢٠ بِدَارَةِ مَوْضِعٍ فَظَفَرُوا بِهِمْ وَهَزَمَهُمْ وَقَتَلَ مِنْهُمْ فَاكْثَرَ فِي ذَلِكَ يَقُولُ فِي كَلِمَتِهِ

فَلَا غَرَوْا إِلَّا يَوْمَ جَاءَتْ مُحَارِبٌ \* يَقُودُونَ أَلْفًا كُلُّهُمْ قَدْ تَكَنَّبَا  
 مَوَالِي مَوَالِينَا لِيَسْبُو نِسَاءَنَا \* أَتَعْلَبُ قَدْ جِئْتُمْ بِنُكْرٍ أَتَعْلَبَا

C 56b

9. Cf. Mufaḍḍaliyāt II, 54 (reading تَعْلِفُونَ and كَرِهْنَا) codd. 12. السيف C.

14. C. يرتحلون. 16. MS.: على بني سعد. 17. codd. خبيصة. 18. من S, مع MS.

22. C. تغلبا and تغلب S. تغلبا and تغلب C. Cf. Mufaḍḍaliyāt II, 55, 1, 2.

وقال في قصيدته له أخرى

فيا أخوتنا من آيينا وأميننا • إليكم وعند الله والرحيم العذر  
ألا تقبلون النصف منا وأنتم • بنو عينا لا بل هاتكم القطر  
سنأبي كما تأبون حتى تلبسكم • صفائح بصرى والأسنة والأصر

S 496

224.

قولهم فلان عظيم المؤونة

قال الفراء المؤونة من الأين وهو التعب والشدة فكان المعنى أنه عظيم  
التعب والبشقة في الإنفاق على من يعول وكان أصله مأينة فالياء حرف  
إعراب والضمة حرف إعراب فاستثقلوا إعراباً على إعراب فنقلوا الضمة عن  
الياء إلى ما قبلها وهي الهزة فانضمت الهزة وبقيت الياء ساكنة فانقلبت  
إلى واو لانضمام ما قبلها كما قال أبو جندب الهذلي

وكنْتُ إذا جرى دعا ليضوق • أشهر حتى ينصف الساق مئزى  
كان الأصل مَضِيفَةٌ أي أمرٌ ينزلُ به من الضيافة والياء حرف إعراب والضمة  
حرف إعراب فاستثقلوا ذلك فنقلوا الضمة إلى الصاد وبقيت الياء ساكنة  
فانقلبت إلى واو للضمة التي قبلها قال وتكون مفعلة من الأون وهو الدعة  
والسكون قال الراجز

غير يا بنت الحليس أوني • مرّ الليالي واختلاف الجون  
وسفر كان قليل الأون

أي الراحه والدعة فكان المعنى أن قيامه يسكن عياله ويودعهم وكان الأصل  
مأونة فالواو حرف إعراب والضمة حرف إعراب فاستثقلوا إعراباً على إعراب  
فنقلوا الضمة إلى الهزة فصارت مؤونة قال وتكون أيضاً فعولة من منت

2. Cf. Naṣr 735. Aghānī XII, 119, 22.

4. والإصر C.

11. Cf. Kose-

garten, p. 89. 'Ainī IV, 588. Lisān and Tāj s.v. جور etc.

12. مَصِيَّة C.

16. Tāj, Lisān and Lane s.v. جون. Aqdād 73, 16; 85, 5.

18. S. ويودعهن.

القوم اذا قُنت بأُمورهم هُيزت الواو لما انضمت لانهم يستثقلون الضمة (على  
الواو فهُيزت لِتَحْتَمِلَ الضمة) كما قالوا هو قَوُولٌ للخير وهو من قال يَقُولُ  
S 50a [لما انضمت الواو هُيزت] ومثله رَجُلٌ صَوُولٌ من صال بصول ومن ذلك  
قول امرئ القيس

• وَيُضْحِي فَتَيْتُ الْمِسْكِ فَوْقَ فِرَاشِهَا • نَوُومَ الضَّحَى لَمْ تَنْطِقْ عَنْ تَفَضُّلِ  
فقال نَوُوم وهو من النَوْم [لما اعلتلك]

225. قولهم صاحت عَصَافِيرُ بَطْنِهِ

اذا جاع قال الاصمعي العَصَافِيرُ الْأَنْعَاءُ وقال ابو عمرو العَصَافِيرُ مَا  
اضطرب عند الجوع والفزع مثل الْأَنْعَاءِ وَالْأَحْشَاءِ وَالْقَلْبِ وَمَا أَشْبَهَهَا وَقَالَ  
١٠ مُثَقِّبَ الْعَبْدَى

فَنَحِبَ الْقَلْبُ وَمَارَتْ بِهِ • مَوْرَ عَصَافِيرِ حَشَى الْمُرْعَدِ  
مارت به اى اضطربت به يعنى اذنه يقول سَبَعَتْ حِسًّا اضطربت منه

226. قولهم فى نَفْسِي مِنْ كَذَا حَزَازَةٌ

قال الاصمعي حُرْقَةٌ وَغَمٌّ وَاِنْشَادٌ لِلشَّيْخِ  
١٥ فَلَمَّا شَرَاهَا فَاضَتْ الْعَيْنُ عَبْرَةً • وَفِي النَّفْسِ حَزَازَةٌ مِنَ الْوَجْدِ حَامِزٌ

227. قولهم حَلَبَ الدَّهْرَ أَشْطَرُهُ

C 57b قال الاصمعي انت عليه كل حالٍ من شِدَّةٍ وَرَخَاءٍ كَأَنَّهُ اسْتَخْرَجَ دِرَّةَ  
الدَّهْرِ فِي كُلِّ حَالِهِ وَاِنْشَادٌ لِلْقَيْطِ بْنِ بَعْرِ الْإِيَادَى  
مَا انْفَلَكَ يَحْلُبُ دَرَّ الدَّهْرِ أَشْطَرُهُ • يَكُونُ مُتَّبِعًا طَوْرًا وَمُتَّبِعًا

5. Cf. Ahlwardt 148, 6. 7. Cf. Maidūnī I, 271. Freytag I, 722. (Cf. Freytag II, 510). 11. س. فَتَحَّتِ الْقَلْبَ. 15. Cf. Shammākh 49, 3. 16. س. حَلَبْتُ.  
19. Cf. Aghānī XX, 24, 19. Mukhtārāt 7, 1. Shi'r 98, 15. Bakrī 48, 14.

228.

قوله نَعَّشَهُ اللهُ

قال الاصمعيّ معناه رَفَعَهُ اللهُ بعد خُبُول قال ومنه سُمِّيَ النَّعْشُ نَعْشًا  
S 50b لأنه يُرْفَعُ عليه الْبَيْتُ ومن ذلك (قد) اتعش الرجلُ اذا استغنى بعد فَقْرٍ  
او قَوِيٍّ بعد ضَعْفٍ وقال غيره نَعَّشَهُ اللهُ اى جبره اللهُ وَأَحْيَاهُ

229.

قوله جَانَبْتُ فُلَانًا وَبَيْنَا جِنَابٌ

قال الاصمعيّ اصل الْجَانِبَةِ الْمُقَاطَعَةُ يقال قد تجانب القومُ اذا تقاطعوا  
وَنَجَبْتُ كذا اى تركته فمعناه تَقَاطَعْنَا الْأَخْذَ فلا آخِذٌ مِنْهُ شَيْئًا ولا يَأْخُذُ  
مَنْ شَيْئًا

230.

قوله للشيء غَايَةٌ

١. قال الاصمعيّ [او غيره] معناه مُنْتَهَى ذلك الجنس وهو مأخوذ من غَايَةِ  
السَّبْقِ وهى قَصَبَةٌ او غَيْرُهَا تُوضَعُ فى الموضع الذى تكونُ الْمُسَابَقَةُ اليه  
لِأَخْذِهَا السَّابِقُ فمعنى غَايَةٍ اى قد بَلَغَ أَقْصَى مُنْتَهَاهُ وقال بعضهم الغاية  
العلامة فيراد أنه علامة فى ذلك الجنس وهو مأخوذ من غَايَةِ الْحَرْبِ وهى  
الرَّايَةُ وَالْعَلَامَةُ التى تُجَعَلُ للقوم يقاتلون ما دامت قائمةً ومن ذلك قول  
الشماخ

إذا ما غَايَةٌ رُفِعَتْ لِجَدِيدٍ \* نَلَقَّاهَا عَرَابَةٌ بِالْيَمِينِ  
ويقال لِلْخِرْقَةِ التى يُعَلِّقُهَا الْخِمَارُ على بَابِهِ اذا جَلَبَ الْخِمَرَ [او كان عنده]  
غَايَةٌ وهى من ذلك لأنها علامةٌ أَنَّ عنده خِمَرًا وقال عَنَتْرَةُ بصف رجلًا  
رَبِيذٍ يَدَاهُ بِالْقِدَاحِ إذا شَنَا \* هَتَاكَ غَايَاتِ التِّجَارِ مَلُومٍ  
٢٠ اى يشتري جميع ما عندهم فيَهْتَكُونَ تِلْكَ الْخِرْقَ إذا لم يَبْقَ عندهم شَيْءٌ

S. حبره 4.

codd. (read جِنَابٌ ?). 5. جِنَابٌ

C. ذلك الشئ 10.

S. يُوَضَّعُ 11.

S. واقفه 14.

Cf. Shammākh 97, 2. 16.

Cf. Ahlwardt 47, 16. 19.

231.

قوله جَاءَنَا بِطَرْفَةٍ وَبِشْيءٍ طَرِيفٍ

قال الاصمعيّ معناه جَاءَنَا بِشْيءٍ مُّحَدَّثٍ لَمْ يَكُنْ عِنْدَنَا وَأَحْدَثَ مَا لَمْ نَعْرِفُهُ <sup>S 51a</sup> وَهُوَ مَاخُودٌ مِنَ الطَّرِيفِ وَالطَّارِيفِ وَهُوَ مَا اسْتَطَرَفَتْهُ [لِنَفْسِكَ] وَاسْتَعْدَّتْهُ مِنْ مَالٍ تَكْتَسِبُهُ وَالتَّلِيدُ وَالتَّالِيدُ مَا كَانَ عِنْدَ الرَّجُلِ مِمَّا وَرِثَهُ عَنْ آبَائِهِ وَقَالَ مَلِكُ بْنُ الرَّيْبِ

وَأَصْبَحَ مَالِي مِنْ طَرِيفٍ وَتَالِيدٍ • لِغَيْرِي وَكَانَ الْمَالُ بِالْأَمْسِ مَالِيَا

232.

قوله لَا يُزَايِلُ سَوَادِي بَيَاضَكَ

قال الاصمعيّ السَّوَادُ الشَّخْصُ وَالْبَيَاضُ الشَّخْصُ (أَيْضًا) وَالْمَعْنَى لَا يُزَايِلُ شَخْصِي شَخْصَكَ وَانْشَدَ لِبَعْضِ الرُّجَّازِ فِي صِفَةِ دَلْوٍ

تَهْلَايَ مَا شِئْتَ ثُمَّ صُبِّي • إِلَى سَوَادٍ نَازِحٍ مِكْبٍ ١٠

233.

قوله مَرَّ يَكْسَعُ

قال الاصمعيّ الْكَسْعُ سُرْعَةُ الْمَرِّ (قَالَ) وَيُقَالُ كَسَعْتُهُ بَكْنَا إِذَا جَعَلْتَهُ تَابَعًا لَهُ وَمُذْهِبًا لَهُ وَانْشَدَنِي أَبِي أَوْ غَيْرُهُ فِي صِفَةِ أَيَّامِ الْعَجُوزِ

كُسِعَ الشَّنَاءُ بِسَبْعَةِ غُبَرٍ • أَيَّامُ شَهْلَتِنَا مِنْ الشَّهْرِ

فَإِذَا مَضَتْ أَيَّامُ شَهْلَتِنَا • صِنٌّ وَصِنْبٌ مَعَ الْوَبْرِ ١٠

وَبَايِرٍ وَأَخِيهِ مُؤَنِّبِرٍ • وَمُعَلٍِّ وَبِطْنِي • الْجَهْرِ

ذَهَبَ الشَّنَاءُ مُؤَلِّيًا هَرَبًا • وَأَنْتَكَ مَوْفِدَةٌ مِنَ النَّجْرِ

C. واستحدثه. 4. استطرفه الرجل. C. الطَّرِيفِ. 3. S. بالشئ محدثًا. 2.

C. يكتسبه. 4. Cf. Khizāna I, 319, 5. Jamhara 144, 22. Qālī III, 138, 19. 6.

S. أَكْسَعْتُهُ. 12. C. مذهبا به. 13. For these verses (ascribed to various authors) cf. Lane, s.v. عَجُوزَ Taj and Lisān, s.v. عَجُوزَ. 14.

نجر، أمر، كسا، كسع، عجز. 15. C. صِنٌّ. 15.

C. انتك. 17. C. صنبَر unvocalised. 15.

234.

### قوله فلان ظرف

قال الاصمعي وابن الاعرابي لا يكون الظرف إلا في اللسان أي هو بليغ جيد النطق ومن ذلك حديث عمر بن الخطاب إذا كان اللص ظرفاً لم يقطع أراد أنه يكون له لسان يحتاج (به) فيدفع عن نفسه وقال غيرها الظرف حسن الوجه والهيئة.

235.

### قوله مواعيد عرقوب

S 51b

C 59a

قال هشام بن الكلبي هو عرقوب بن معبد [بن أسيد بن شعبه بن خوات بن عثس بن سعد بن زيد مناة] بن تميم [قال وقال ابن الكلبي ليس هذا بشيء إنما هو رجل من الأمم الماضية لا يثبت وبنو سعد يقولون هو منا والله أعلم] وقال خلد عرقوب رجل من الأوس أو الخزرج [سأله ابن عم له أن يعربه نخلة والإغراء أن يجعل له حملها سنة فوعده ذلك فأنه وقد حملت النخلة وصار حملها بسراً [فجاءه] يسأله ما وعده فقال دعها حتى ترطب فتركه حتى إذا أرطبت أنه فسأله إياها فقال دعها حتى تقب فمضى الرجل لميعاده فأنه عرقوب ليلاً فصرمها سراً من الرجل فضرب به المثل في إخلاف الوعد فقال كعب بن زهير

كانت مواعيد عرقوب لها مثلاً وما مواعيدها إلا الأباطيل

236.

### قوله غفر الله له

قال الاصمعي معناه ستر الله عليه ذنوبه ومحاسنها قال ويقال اصبح ثوبك فهو اغفر للوسخ أي استر (له)

6. Cf. Maidānī II, 177. Freytag I, 454. 7. MS. سعه. 16. Bānat Su'ūd vs. 5.

19. C. فاته.

237.

قوله مَحْصَ اللهُ ذُنُوبَهُ

قال ابو عمرو معناه اذهبها الله عنه وكشفها وانشد في صفة ليل  
حَتَّى بَدَتْ قَبْرَاؤُهُ وَتَحَصَّتْ . ظَلَمَآؤُهُ وَرَأَى الطَّرِيقَ الْمُبْصِرُ

238.

قوله حَتَّى أَشْفَى قَرِي

قال الاصمعي اصل القَرَم شِدَّةُ شَهْوَةِ اللَّحْمِ قال ويقال هو قَرِيمٌ الى اللحم  
O 506 وجائع الى المَخْبَزِ وَعَطْشَانٌ الى المَاءِ وَعَيْمَانٌ الى اللَّبَنِ وَقَطِمٌ الى النِّكَاحِ وَظَنَانٌ  
S 52a الى الشَّرَابِ والى المَاءِ ايضاً وانشد اللُّحَيْثِيُّ

سَقَوْا جَارَكَ الْعَيْمَانَ لَمَّا تَرَكْتُهُ . وَقَلَصَ عَنْ بَرْدِ الشَّرَابِ مَشَافِرُهُ

وانشد في صفة ناقة

وَجَنَاءَ ذِغْلَبَةٍ مُذْكَرَةٍ . زَبَاقَةٍ بِالرَّحْلِ كَأَلْقَطِمِ

١٠

239.

قوله نَامَ نَوْمَةً عَبُودٍ

قال ابو مسلم محمد بن (ابى) شعيب الحراني انه عبدٌ اسودٌ وكان من حديثه  
فيما يرفعه عن محمد بن كعب القرظي ان رسول الله صلى الله عليه [وسلم] قال  
انَّ اَوَّلَ النَّاسِ دُخُولًا الْجَنَّةَ لَعَبْدٌ اسودٌ يعنى عبوداً قال وذلك ان الله عز  
١٥ وجل بعث نبياً الى اهل قريّة فلم يؤمن به احدٌ الا ذلك الاسود وإن قومه  
احتفروا له بئراً فصبروه فيها واطبقوا عليه صخرة فكان ذلك الاسود يخرج  
فيحطب ويبيع الحطب ويشترى به طعاماً وشراباً ثم يأتى تلك الحفرة فيبعينه الله  
[تعالى] على تلك الصخرة فيرفعها ويدلى اليه ذلك الطعام والشراب وإن  
ذلك الاسود احتطب يوماً ثم جلس يستريح فضرب بنفسه <الارض> بشقّه

2. C. ابل 3. Cf. Asās s.v. محص. 8. Cf. Huṭai'a 65, 23. 11. Cf. Maidānī

II, 196. Freytag II, 755.

19. الارض inserted from Maidānī. S and C

read شقّه الايسر.



الأيسر فنام سبع سنين ثم هب من نومه وهو لا يرى [انه] نام الا ساعة من  
نهار فاحتمل حزمته فأتى القرية فباع حطبه ثم أتى المحفرة فلم يجد النبي فيها  
وقد كان بدا لقومه فيه فاخرجوه فكان يسئل عن الاسود فيقولون لا ندرى  
أين هو فضرِبَ به المثل لكل من نام نومًا طويلًا

240.

قولهم هو يتعداه بكنا

S 52b

O 60a

قال الاصمعي يتعداه يُبادِرُهُ والتحدى المُبادِرَةُ وإنشد للقيط (بن يعمر)

الايادى

مُسْتَجِدٌّ يَتَحَدَّى النَّاسَ كُلَّهُمْ \* لَوْ قَارَعَ النَّاسَ عَنْ أَحْسَائِهِمْ قَرَعًا  
وقال غيره يَتَحَدَّى يَتَعَدَّى

241.

قولهم هو يتحين فلانًا

10.

قال الاصمعي معناه يَنْظُرُ حِينَ غَفَلْتِهِ اى وَقْتَهَا قال ويقال قد تُحِينَتِ  
الباقية اذا جُعِلَ لِحُلِيِّهَا وَقْتُ مَعْلُومٍ وإنشد فى صفة ناقة  
اذا أُفِنَتْ أَرَوَى عِيَالَكَ أَفْنَهَا \* وَإِنْ حِينَتْ أَرَبَى عَلَى الْوُطْبِ حِينَهَا  
قال والأفْنُ ان تُحْلَبَ فى كُلِّ وَقْتٍ لا يكون لها وَقْتُ مَعْلُومٍ

242.

قولهم هو يتنغر ويتناغر

10

قال الاصمعي معناه يَغْلِي جَوْفَهُ غَبْظًا وَغَمًّا وهو مأخوذ من نَغَرَ الْقِدْرُ وهو  
غَلَبَانُهَا وَفَوْرَانُهَا يقال نَغَرَتِ الْقِدْرُ تَنْغَرُ نَغْرًا ومنه حديث علي رضي الله عنه  
ان امرأة جاءتته فقالت ان زوجي يَطَأُ جَارِبَتِي فقال علي ان كنت صادقة

1. After فقام ثم ضرب بعسه شقه الاين فنام سبع سنين ثم هب S continues من نومه .  
2. فاحتمل . 8. Cf. Bakrī 48, 17. C. مستنجد .  
3. S. أُفِنَتْ . (ascribed to al-Mukhabbal). 18. Cf. Lisān and Tūj s.v. افن and حين .  
4. S. تَغْلِي جَوْفَهُ . 10. C. افنى = S اورى

رجمناه وإن كنت كاذبة جلدناك فقالت المرأة رثوني الى أهلى غيرى نغرة  
 اى يغلى جوفى غبظًا ويقال تنغر عليه اذا توعده

243. قولهم عدا طوره C 80b

قال الاصمعي معناه جاوز قدره ويقال عدا كذا اذا جازه وقال زهير  
 . كَانَ رِيْقَمَهَا بَعْدَ الْكَرْى اغْتَبَقْتُ \* مِنْ طَيْبِ الرّاحِ لَهَا يَعْدُ أَنْ عَتَقَا  
 اى لم يجر ذلك قال وكل شيء ساوى شيئا فى طوله فهو طوره وطواره

244. قولهم [هو] الموت الأحمر S 53a

قال الاصمعي فيه قولان (قال) يقال الموت الأحمر والأسود يشبه بلون  
 الأسد (هولاً) كأنه أسد يهوى الى صاحبه قال ويكون من قولهم وطأة حمراء  
 . اذا كانت طرية لم تدرس بعد فكان معناه الموت الجديد الطرى وإنشد  
 لدى الرمة

على وطأة حمراء من غير جعدة \* ننى أختها عن غرز كبداء ضامر  
 وقال ابو عبيدة معنى قولهم الموت الأحمر هو أن يسد بصر الرجل من الهول  
 فيرى الدنيا فى عينه حمراء وسوداء وإنشد لابي زبيد الطائي فى صفة الأسد  
 ١٥ إذا علفت قرناً أظافير كفيه \* رأى الموت فى عينيه أسوداً أحمر

245. قولهم [هو] حسن السميت

قال ابو عمرو والفراء السميت الفصد يقال أسمت لكنا اى إقصد له C 61a

4. C. جاز. 5. Cf. Ahlwardt 84, 10. 6. C. جاوز = S ساوى.

7. Cf. Maidāni II, 172. Freytag II, 670. 10. C. تُدرس. 12. Cf. Lisān

كبد. Lisān s.v. ننى أختها. codd. فى Lisān, عن. كبد, دم. and Tāj s.v.

خطف, حر. Cf. Lisān and Tāj s.v. 13. C. أسد. 14. C. ضامر.

S. أقصد. C. أقصد. C. إسيت. S and C var. أسيت. 17.

وقال الاصمعي السمتُ الهَيَّةَ والسمت الطريق وكان المعنى هو حسنُ الهَيَّةِ  
والطريقة

246.

قولهم حَكَمَ اللهُ بَيْنَنَا

قال الاصمعي اصل المحكومة رَدُّ الرجل عن الظلم ومنه سُمِّيَتْ حَكَمَةُ اللجام  
لأنها تَرُدُّ الدابةَ ومنه قول لبيد

أَحْكَمَ الْجِنْيُ عَنْ عَوْرَاتِهَا \* كُلَّ حَرْبَاءٍ إِذَا أَكْرَهَ صَلَّ

بصف دِرْعًا والجِنْيُ السيف أي رَدَّ السيف عن عورات الدِرْعِ وهي فَرْجُهَا  
والمَخْلُّ الذي فيها كلُّ حَرْبَاءٍ أراد المَسَارَّ الذي تُسَرُّ به المَخَلُّ

247.

قولهم حَبَى الوَطِيسُ

قال الاصمعي [وغيره] الوطيس حِجَارَةٌ مُدَوَّرَةٌ فَإِذَا حَبَيْتَ لَمْ يُهَكِنْ أَحَدًا S 536  
إِنْ يَطَّأَ عَلَيْهَا فَيُضْرَبُ ذَلِكَ مِثْلًا لِلأَمْرِ إِذَا اشْتَدَّ وَيُرْوَى أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ  
عَلَيْهِ [وَسَلَّمَ] رُفِعَتْ لَهُ الْأَرْضُ يَوْمَ مَوْتِهِ فَرَأَى مُعْتَرِكَ الْقَوْمِ فَقَالَ حَبَى الْوَطِيسُ  
قَالَ الْبَاهِيُّ وَيُقَالُ طَسِ الشَّيْءُ أَيِ أَحْمَرِ الْحِجَارَةَ وَضَعَهَا عَلَيْهِ وَلَمْ يَذْكُرِ الْإِصْمَعِيُّ  
لِلْوَطِيسِ وَاحِدَةً وَقَالَ غَيْرُهُ وَاحِدَتُهَا وَطِيسَةٌ وَقَالَ أَبُو عَمْرٍو الْوَطِيسُ شَيْءٌ  
مِثْلُ النَّوْرِ يُخْتَبَرُ فِيهِ بِشَبْهِ حَرِّ الْحَرْبِ بِهِ وَيُقَالُ إِنَّهُ النَّوْرُ بَعِينُهُ ١٥

248.

قولهم قَدْ أَنْصَفَ الْقَارَةَ مِنْ رَامَاهَا

القارة قَبِيلَةٌ مِنْ كِنَانَةَ هُمِ أَزْيَى الْعَرَبِ فَدَعَتَهُمْ قَبِيلَةٌ إِلَى الْمُرَامَةِ فَقِيلَ قَدْ C 616  
أَنْصَفَ الْقَارَةَ مِنْ رَامَاهَا قَالَ الْمَفْضَلُ الضَّبِّيُّ الْقَارَةُ بَنُو الْهُوَيْنِ بْنِ خَزِيمَةَ بْنِ  
مُدْرِكَةَ بْنِ الْيَاسِ بْنِ مُضَرَ قَالَ وَكَانَتْ مِنْ أَزْيَى الْعَرَبِ فَرَفَى رَجُلٌ مِنْ

1. C = السمتُ الهَيَّةِ.

6. Cf. Labid II, 15, 11. S with من above.

9. Cf. Maidānī II, 34. Freytag II, 263.

16. Cf. Maidānī II, 31. Freytag

II, 257, Amthāl 54.

جَهَنَّةَ رَجُلًا مِنْهُمْ فَقَتَلَهُ [فَرَى رَجُلٌ مِنْهُمْ رَجُلًا مِنْ جَهَنَّةَ] فَقَالَ قَاتِلْ مِنْهُمْ  
قَدْ انْصَفَ الْقَارَةَ مِنْ رَامَاهَا

249.

قَوْلُهُ (فَعَلَنَّهُ) زَمَمًا

الزَّمَمُ قُبَالَةُ الشَّيْءِ وَتُجَاهُهُ وَحَكَى ابْنُ الْأَعْرَابِيِّ عَنْ بَعْضِ الْأَعْرَابِ (لَا)  
وَالَّذِي وَجَّهِي زَمَمَ قِبَلْتِهِ أَيْ بِجَنَائِهَا وَأَنشَدَ غَيْرُهُ  
لَمْ أَمْشِ فِيهَا أُنَيْتُهُ خَيْرًا \* لَكُنِّي قَدْ أُنَيْتُهُ زَمَمًا  
فَمَعْنَى الْكَلَامِ أَنِّي أَفْعَلُ الشَّيْءَ مُوَاجِهَةً لَكَ وَلَا أُسَايِرُكَ فِيهِ

250.

قَوْلُهُ قَدْ رَطَّلَ شَعْرَهُ

أَيْ [قَدْ] أَرْسَلَهُ مِنْ قَوْلِهِ رَجُلٌ رَطِّلٌ إِذَا كَانَ مُسْتَرْخِيًا [لَيْنَ الْمَفَاصِلِ]

251.

قَوْلُهُ قَدْ شَاطَ بِدَمِهِ

مَعْنَاهُ ذَهَبَ بِهِ بَاطِلًا أَيْ عَرَّضَهُ لِلْهَلَكَةِ وَيُقَالُ شَاطَ بِدَمِهِ وَأَشَاطَ دَمَهُ أَيْ  
ذَهَبَ بِهِ بَاطِلًا وَشَاطَ النَّسَمُ نَفْسُهُ وَقَالَ الْأَعَشِيُّ  
قَدْ تَطْعَنُ الْعَبْرَ فِي مَكُونٍ فَائِلِهِ \* وَقَدْ يَشْبِطُ عَلَى أَرْمَاحِنَا الْبَطْلُ

S 54a

(' 62a

252.

قَوْلُهُ سَكْرَانُ مَا يُبْتُ

قَالَ الْفَرَّاءُ مَعْنَاهُ مَا يَقْطَعُ أَمْرًا مِنْ سُكْرِهِ قَالَ وَيُقَالُ أَبْتُ عَلَيْهِ الْقَضَاءُ  
وَبْتُهُ وَقَالَ الْأَصْمَعِيُّ سَكْرَانُ مَا يُبْتُ وَيُقَالُ بْتُ عَلَيْهِ الْقَضَاءُ [لَا غَيْرُ] وَمِنْ  
ذَلِكَ صَدَقَةُ بْتَةٍ بَتْلَةٌ أَيْ مَقْطُوعَةٌ لَا رَجْعَةَ [لَهُ] فِيهَا وَمِنْهُ الطَّلَاقُ ثَلَاثًا بَتَّةً  
أَيْ لَا رَجْعَةَ [لَهُ] فِيهَا

C. فعلتُ. 7. C. ربما. 8. S. تُجَاهَهُ. 4. S. زَمَمًا. C. زَمَمًا. 3. C. قَاتِلُهُ. 1.

C. بَتْتُ. 10. S. يُبْتُ. 16. Cf. Lyall, Ten Poems 151, 18. 13. S. به. 17.

S. بَتَّةً. 17. S. (sic) بَتْتُ.

258.

قولهم من مالٍ جَعَدٍ وجَعَدٌ غَيْرُ مَحْمُودٍ

أول من قال ذلك جَعَدُ بن الحُصَيْنِ الحَضْرِيُّ أبو صخر بن الجَعْدِ الشاعر وكان قد أَسَنَ ففترَّقَ عنه بنوه وإهلُه وبقيت (له) جارية سوداء تَخْدُمُه فعَلِقَتْ فَتَى من الحَيِّ يقال له عَرَابَةٌ فجعلت تنقلُ إليه ما في بيتِ جَعَدٍ فَظَنَ بها فقال

أَبْلَغُ لَدَيْكَ بَنَى عَمَى مُغْلَغَلَةً • عَمْرًا وَعَوْفًا وما قولي بهرُودٍ  
بِأَنَّ يَتَنِيَّ أَمْسَى فَوْقَ دَاهِيَةٍ • سَوْدَاءَ قَدْ وَعَدْتَنِي شَرَّ مَوْعُودٍ  
تُعْطِي عَرَابَةً بِالْكَيْنِ مُجْتَنِعًا • مِنْ المَخْلُوقِ وَتُعْطِينِي عَلَى الْعُودِ  
أَمْسَى عَرَابَةٌ ذَا مَالِي وَذَا وَلَدِي • مِنْ مَالِ جَعَدٍ وَجَعَدٌ غَيْرُ مَحْمُودٍ

254.

قولهم أَذْكَرْتَنِي الطَّعْنَ وَكُنْتُ نَاسِيًا

١٠

أول من قال ذلك رُفْمُ بن حَزْنِ الهَلَالِيَّ وكان انتقلَ بأهله وماله من C 626 مَلَدِهِ يريد بلدًا آخرَ فاعترضه قومٌ من بني تَغْلِبَ فعرفوه وهو لا يعرفهم فقالوا له خَلِّ ما معك وائْجُ قال لهم دونكم المالَ ولا تُعَرِّضُوا لِلْحَرَمِ فقال له بعضهم S 346 إِنْ ارْصَتَ ان تَفْعَلَ ذلك فَأَلْنِي رُمْحَكَ فقال وَإِنْ مَعِيَ لَرُمْحًا فَشَدَّ عَلَيْهِمَ فجعل ١٥ يَقْتُلُ وَاحِدًا وَاحِدًا وهو يَرْتَجِزُ

رُدُّوا عَلَى أَقْرَبِهَا الْأَقَاصِيَا • إِنَّ لَهَا بِالشَّرَفِيِّ حَادِيَا  
ذَكَرْتَنِي الطَّعْنَ وَكُنْتُ نَاسِيًا

255.

قولهم رَبِّ رَمِيَةٍ مِنْ غَيْرِ رَامٍ

أول من قال ذلك الحكم بن عبد يَغُوثَ البِشْرِيُّ وكان أَرْمَى أَهْلَ زَمَانِهِ

1. Cf. Maidānī II, 175. Freytag II, 679.

2. الحَضْرِيُّ S, الحَضْرِيُّ.

6. Maidānī. بني عمرو.

7. فوق داهية.

9. Maidānī. ذَا مَالٍ سَرِبَهُ.

10. Cf. Maidānī I, 199. Freytag I, 503.

16. Cf. T'yūn 212, 4.

17. C. أَذْكَرْتَنِي.

18. Cf. Maidānī I, 201. Freytag I, 544.

وإنه آلى مينا ليدبحن على الغنغ [ويقال ليدجن] مهاة فحمل قوسه وكنانته فلم يصنع شيئاً يومه ذلك فرجع كتيباً حزينا وبات ليلته على ذلك ثم خرج الى قومه فقال ما انتم صانعون في قاتل نفسي أسفاً إن لم أذب عنها اليوم [او قال أذبها اليوم] فقال له الحصين بن عبد يغوث اخوه يا اخي دبح مكانها عشرة من الابل ويقال اذبح ولا تقتل نفسك قال لا واللات والعزى لا أظلم عانرة وأترك النافرة فقال له ابنة مطعم بن الحكم يا ابنة احملني معك أرشدك فقال له ابوه وما أحمل من رعي واهل جبان فشي فضحك الغلام وقال إن لم تر أوداجها تُخالط أمشاجها فاجعني وداجها فانطلقا فاذا بها بهاء فرماها الحكم فأخطأها ثم مرت أخرى فرماها الحكم ايضاً فأخطأها ثم عرضت (له) ثالثة فقال ١٠ ابنة يابة أعطني القوس فأعطاء فرماها فلم يخطئها فقال ابوه رب رمية من غير رام [فذهبت مثلاً]

256.

### قولهم الدال على الخير كفاعله

أول من قال ذلك \* \* (أن) اللجيج بن شنيف اليربوعي غدا يوماً في طلب القنص فعرض له غير فأكب عليه يطلبه وأمعن في ذلك حتى انتهى الى ارض موحشة لا يعرفها فكأنه انكرها وفتر عن الطلب فينا هو كذلك اذ رأى رجلاً قاعداً على آكمة أسود أزب أعشى في أطهار له وبين يديه فراش من ذهب وجوهر لم ير مثله فدنا منه اللجيج ليتناول مما بين يديه فلم يقدر على ذلك فقال للاعشى يا هذا ما الذى ارى بين يديك اهلوك ام لغيرك قال وفيه سؤالك عن ما (ليس لك و) لم يكسبك إياه كاسب ولم يهبه لك واهب قال ٢٠ إن الذى ارى لعجب قال له الاعشى أعجب مما ترى سؤالك عن ما ليس لك انحب ان يأخذ إليك من لو شاء قتلك قال لا ولكن أخبرني أجواد

٨. تُخالط (٩. تُخالط امشاجها ٨.

12. (T. Maidānī I, 140. Freytag I, 480.

13. Some such words as ذلك من حديث ذلك وكان غدا ٨. اللجيج been omitted. 14. وكان غدا ٨. 15. قراش ٨. 16. جوهر ٨. 17.

21. ولكن ٨.

فَتَرْجَى أَمْ بَخِيلٌ فَتُنْصَى قَالَ الْأَعْمَى إِنَّهَا يُعْطَى الْجَوَادُ مَالَهُ وَلَيْسَ هَذَا الْمَالُ  
 لِي وَلَكِنَّهُ [الرَّجُلُ] لَا بُدَّ أَنْ يَصِلَ إِلَيْهِ قَالَ اللَّجْبِجُ وَمَنْ الرَّجُلُ قَالَ سَعْدُ بْنُ  
 خَشْرَمٍ [بَنِ شِمَامٍ] وَهُوَ فِي حَتَّى بَنِي مَالِكِ بْنِ هِلَالٍ فَاعْدِلْ عَنِّي وَاطْلُبْ سَعْدًا  
 نَصَبٌ جَدًّا وَعَيْشًا رَغْدًا فَإِنَّ الدَّالَّ عَلَى الْخَيْرِ كَفَاعِلُهُ فَارْسَلَهَا مِثْلًا فَانْصَرَفَ  
 اللَّجْبِجُ إِلَى أَهْلِهِ وَقَدْ اسْتَطْبَرَ قُوَّادَهُ مِمَّا رَأَى فَدَخَلَ خِيَابَهُ وَنَعَسَ فَنَامَ مَغْمُومًا  
 لَا يَدْرِي مَنْ سَعْدُ بْنُ خَشْرَمٍ فَاتَاهُ آتٍ فِي مَنَامِهِ فَقَالَ لَهُ يَا لُجْبِجُ إِنَّ شِمَامًا  
 فِي حَتَّى مِنْ بَنِي شَيْبَانَ مِنْ بَنِي مُحَلِّمٍ فَهَنَّاكَ فَاطْلُبْ غِنَاكَ فَقَدْ أَنَاكَ فَوْقَ مُنَاكَ  
 فَانْبَعَثَ اللَّجْبِجُ مِنْ مَنَامِهِ فَاسْتَوَى عَلَى رَاحِلَتِهِ فَاتَى بَنِي شَيْبَانَ فَسَأَلَ عَنْ بَنِي  
 مُحَلِّمٍ ثُمَّ سَأَلَ عَنْ سَعْدِ بْنِ خَشْرَمٍ بَنِ شِمَامٍ فَقِيلَ لَهُ هَذَا أَبُوهُ فَاتَاهُ وَهُوَ عِنْدَ  
 ١. خِيَابَتِهِ فَسَلَّمَ عَلَيْهِ ثُمَّ سَأَلَهُ عَنْ ابْنِهِ سَعْدٍ فَقَالَ انْطَلِقْ بِطَلَبِ اللَّجْبِجِ بْنِ شُنَيْفٍ  
 الْيَرْبُوعِيِّ وَذَلِكَ أَنَّ آتِيَا أَنَاهُ فِي الْمَنَامِ فَقَالَ لَهُ إِنَّ لَكَ مَالًا فِي نَوَاحِي أَرْضِ  
 بَنِي يَرْبُوعٍ لَا يَعْلَمُهُ إِلَّا اللَّجْبِجُ فَقَالَ أَنَا اللَّجْبِجُ ثُمَّ أَدْبَرَ وَهُوَ يَقُولُ  
 أَطْلُبْنِي مَنْ قَدْ عَنَانِي طَلَابُهُ . فَيَا لَيْتَنِي أَلْفَاكَ سَعْدُ بْنُ خَشْرَمٍ  
 آتَيْتَ بَنِي يَرْبُوعَ يَا سَعْدُ طَالِبِي . وَقَدْ جِئْتُ كَيْ أَلْفَاكَ آلَ مُحَلِّمٍ  
 ١٥ ثُمَّ سَارَ حَتَّى دَنَا مِنْ مَحَلَّتِهِ فَاسْتَقْبَلَهُ سَعْدٌ فَقَالَ لَهُ اللَّجْبِجُ أَيُّهَا الرَّائِبُ هَلْ  
 لَقِيتَ سَعْدَ بْنَ خَشْرَمٍ فِي حَتَّى (بَنِي) يَرْبُوعٍ قَالَ أَنَا سَعْدٌ فَهَلْ تَدُلُّ عَلَى اللَّجْبِجِ  
 ١٦ بَنِ شُنَيْفٍ الْيَرْبُوعِيِّ قَالَ أَنَا هُوَ فَخَيَّاهُ وَنِسَاءُ لَا فَقَالَ لَهُ اللَّجْبِجُ أَتَيْتُكَ مِنْ أَرْضِ  
 نَائِيَةٍ أَسْرَى مَعَ السَّارِيَةِ لِأَخْبَرَكَ بِالدَّاهِيَةِ فِي أَرْضِ الْعَالِيَةِ قَالَ سَعْدٌ هَاتِي  
 لِأَمِّكَ الْخَيْرَ أَصْدُقْنِي خَبَرَكَ أَتَبِعُ أَتْرَكَ وَأَسْرُ نَفْرَكَ وَنَحْنُ سَفْرَكَ قَالَ أَذْلكَ  
 ٢. عَلَى الرَّغْبَةِ قَالَ سَعْدُ الدَّلَّ عَلَى الْخَيْرِ كَفَاعِلُهُ فَوَافَقَ قَوْلُهُ قَوْلَ الْأَعْمَى فَأَخْبَرَهُ  
 الْخَبَرَ وَانْطَلَقَا حَتَّى آتَيَا الرَّجُلَ وَهُوَ قَاعِدٌ مَكَانَهُ فَقَالَ لَهُ اللَّجْبِجُ هَذَا سَعْدُ

٨ and ٨ هَلَا treated as triptote by ٨, but by ١ twice as diptote.

٨. فَسَحَرِ ١. وَقَدْ اسْتَطْبَرَ ٥. ٨. جَدًّا ١. جَدًّا ٤. ١. هَلِيلِ ١ var.

١. فِي مَكَانِهِ ٢١. ١. (here only) شِمَامِ ٩.

ابن خَشَرَمَ فَأَعْطَاهُ مَالَهُ وَلَا تَظْلِمُ فَقَالَ لَهُ نَعَمْ أَقْبِضْ مَالَكَ فَأَقْبَلَا بِالْمَالِ  
وَأَعْطَى سَعْدَ الْجُبَيْجِ مِنَ الْمَالِ حُكْمَهُ

257.

قَوْلُهُمْ لَوْ تَرَكْنَا الْقَطَا لَنَامَ

S 58a  
أَوَّلُ مَنْ قَالَ ذَلِكَ حَذَامُ ابْنَةِ الدِّيَّانِ وَذَلِكَ أَنَّ عَاطِسَ بْنَ خَلَّاجَ بْنَ  
سَهْمِ بْنِ شَيْبَرَ بْنِ ذِي الْجَنَاحِ سَارَ إِلَى أَبِيهَا فِي حَبِيرٍ وَخَلَعَهُمْ [وَجَعَنِي وَهْدَانِ]  
فَلَقِيَهُمُ الدِّيَّانُ فِي أَرْبَعَةِ عَشَرَ حَبِيًّا مِنْ أَحْيَاءِ الْيَمَنِ فَاقْتَلَوْهُ قِتَالًا شَدِيدًا ثُمَّ  
تَحَاجَزُوا وَإِنَّ الدِّيَّانَ خَرَجَ نَحْتُ لَيْلِهِ وَإِصْحَابُهُ هُرَابًا فَسَارُوا يَوْمَهُمْ وَلَيْلَتَهُمْ ثُمَّ  
عَسَكُوا فَاصْبَحَ عَاطِسٌ فَعَدَا لِقِيَانَهُمْ فَإِذَا الْأَرْضُ مِنْهُمْ بَلَاقِعُ فُجِرْدَ خَيْلِهِ فِي  
الطَّلَبِ فَانْتَهَلُوا إِلَى عَسْكَرِ الدِّيَّانِ لَيْلًا فَلَمَّا كَانُوا قَرِيبًا مِنْهُ أَثَارُوا الْقَطَا فَمَرَّتْ  
C 04b بِإِصْحَابِ الدِّيَّانِ فَخَرَجَتْ حَذَامُ ابْنَةُ الدِّيَّانِ إِلَى قَوْمِهَا فَقَالَتْ

أَلَا يَا قَوْمَنَا أَرْتَحِلُوا وَسِيرُوا ۖ فَلَوْ تَرَكْنَا الْقَطَا لَبَلَّأْنَا

أَيَّ أَنَّ الْقَطَا لَوْ تَرَكْنَا مَا طَارَ فِي هَذِهِ السَّاعَةِ وَقَدْ أَنَا كُمُ الْقَوْمِ فَلَمْ يَلْتَفِتُوا إِلَى  
قَوْلِهَا وَأَخْلَدُوا إِلَى الْمَضَاجِعِ لَهَا نَاهِمٌ مِنَ الْكَلَالِ فَقَامَ دَيْسَمُ بْنُ طَارِقٍ فَقَالَ  
بصوتٍ عالٍ

إِذَا قَالَتْ حَذَامُ فَصَدِّقُوهَا ۖ فَإِنَّ الْقَوْلَ مَا قَالَتْ حَذَامُ ١٥

وَحَكَى أَبُو عُيَيْدَةَ أَنَّهُ سَمِعَ ابْنَ الْكَلْبِيِّ يَقُولُ أَنَّ هَذَا الْبَيْتَ لِلْجَيْمِ بْنِ صَعْبٍ وَالِدِ  
حَنِيفَةَ وَعَجَلِ ابْنِ الْجَيْمِ وَكَانَتْ حَذَامُ امْرَأَتَهُ وَثَارَ الْقَوْمُ فَلَجَّأُوا إِلَى وَادٍ كَانَ مِنْهُمْ  
قَرِيبًا وَاعْتَصَمُوا بِهِ حَتَّى اصْبَحُوا وَامْتَنَعُوا مِنْهُمْ

3. Cf. Maidānī II, 82. Freytag II, 406.

4. خلاح C.

5. جعى

Maidānī جعفر M.S.

7. C. ليلته 7.

15. Cf. Maidānī II, 35.

Freytag II, 265. Lisān and Tāj v. حزم.

8. نصبوا 16.



قوله لا ماء لك أبقيت ولا حرك أنقيت

أول من قال ذلك الضب بن أروى الكلاعي وذلك أنه خرج تاجراً  
من اليمن إلى الشام فسار ابناً ثم حاد عن أصحابه فبقي مفرداً في نيه من  
الارض حتى سقط إلى قوم لا يدري من هم فسأل عنهم فأخبر أنهم همدان  
فتل بهم وكان طريفاً ظريفاً وإن امرأة منهم يقال لها عمرة بنت سبيع  
هويته وهويها فخطبها الضب إلى أهلها وكانوا لا يزوجون إلا شاعراً أو عاتفاً  
أو عالماً بعيون الماء فسألوه عن ذلك فلم يعرف منه شيئاً فأبوا تزويجه فلم  
يزل بهم حتى أجابوه فتزوجها ثم إن حياً من أحياء العرب أرادوا الغارة  
عليهم فنتطروا بالضب فاخرجوه وامراته وهي طاميت فانطلقا ومع الضب سقاء  
من الماء فسارا يوماً وليلة وأمامهما عين يظنان أنها يصبحانها فقالت له  
ادفع إلى هذا السقاء حتى أغتسل فقد قاربنا العين فدفع إليها السقاء  
فاغتسلت بما فيه ولم يكن لها ثم صبحا العين فوجداها ناضية وأدركهما العطش  
فقال الضب لا ماء لك أبقيت ولا حرك أنقيت ثم استظلاً بشجرة حبال العين  
فأنشأ الضب يقول

تالله ما طنة أصاب بها ، بعلًا سواي قوارع العطب  
كيما يكون الفؤاد مضطرباً ، وبكتسي من عزائه قلبي  
وأى مهر يكون أثقل من ، ما طلبوه مني على الضب  
أن يعرف الماء تحت صم صفا ، أو يخبر الناس منطلق الخطب  
أخرجني قومها بأن رحي ، دارت بشوم لها على القطب

1. Maidāni II, 112. Freytag II, 493.

5. ضريفاً.

Maidāni, سبيع could.

6. أهل بيتها ، أهلها.

12. أدركها.

15. سواي ، سواي.

18. العطب

16. عزايه ، عزايه.

17. 8 places r. 1 before r. 3

19. يعرف

and تخبر 8: C omits diacritic point.

20. الخطب

فلما سَمِعَتْ امرأته ذلك فَرِحَتْ وقالت ارجع الى النوم فانك شاعرٌ فانطلقا  
راجعين فلما وصلا خرج النوم اليهما فقال الضبُّ إني شاعرٌ فتركوها

259.

قولهم انصر أخاك ظالماً أو مظلوماً

S 57a

أول من قال ذلك جندب بن العنبر بن عمرو بن نعيم وكان رجلاً دميماً  
فاحشاً وكان شجاعاً وإنه جلس وسعد بن زيد مائة يشران فلما أخذ الشراب  
فيها قال جندب لسعد وهو يمازحه يا سعد شرب لبن الفلاح وطول النكاح  
<وحسن المزاح> أحب اليك من الكفاح ودعس الرياح وركض الوقاح  
قال سعد كذبت والله اني لأعجلُ العاملِ وأنحرُ البازلِ وأسكتُ القائلَ قال  
جندب إنك لتعلم أنك لو فرغت دعوتني عَجلاً وما ابتغيت بي بدلاً ولرايتني  
١٠ بطلاً <أركبُ العزيمه وأمنعُ الكريمة وأحصى المحرمة> فغضب سعد وإنشأ يقول  
هل يسودُ الفتى إذا فبح الوجهُ وأمسى قراه غيرَ عتيدِ  
وإذا الناسُ في الندي رأوه ١١ ناطقاً قال قول غيرِ سديدِ  
فأجابه جندبُ

ليس زينُ الفتى الجمالَ ولكن ١٢ زينه الضربُ بالحسامِ التليدِ  
١٥ إن يحدك الفتى فذاك وإلا ١٣ ربما ضنَّ باليسيرِ العنيدِ  
قال سعد وكان عائفاً أما والذي أحافُ [به] لتأسرنك طعنة بين القرية والذهبية  
ولقد أخبرني طبرى أنه لا يُغيبك غيرى <قال جندبُ كلاً أنك لجبان نكره  
الطعان وتحبُ الفيان> وتفرقا على ذلك فغبرا حيناً ثم إن جندباً خرج على  
فرسٍ له يطلبُ الفبيصَ فأتى أمّةً لبني نعيم يقال ان أصلها من جرهم فقال

3. Cf. Maidanī II, 194. Freytag II 750 (additions in angular brackets <> are from Maidanī). ١٢ لشرب ١٣.

14. الجمالُ codd. 15. يحدك Devan. Maidanī. فزين codd. ١٦. Maidanī. ينك (om. vowel) S. بحود C. بحود

١٧. والرقية Freytag and Maidanī بن العربة والذهبية: ١٨. القرية 19. العنيد

٢٠. يغبك ٢١. طبرى 22. والذينة

C 88a لَتُمَكِّنَنِي مَسْرُورَةً أَوْ لَتُفْهَرِنَ مَجْبُورَةً قَالَتْ مَهْلًا فَإِنَّ الْمَرْءَ مِنْ نَوَكِهِ يَشْرَبُ مِنْ  
S 57b سِقَاءً لَمْ يُوَكِّهِ فَتَرَّلَ عَنْ فَرَسِهِ وَدَنَا مِنْهَا فَقَبَضَتْ عَلَى بَدَنِ يَدٍ وَاحِدَةٍ فَلَمْ يَقْدِرْ  
عَلَى أَنْ يَتَحَرَّكَ ثُمَّ كَتَفَتْهُ بَعْنَانُ فَرَسِهِ وَرَاحَتْ بِهِ مَعَ غَنَمِهَا وَهِيَ تَحْدُو بِهِ وَتَقُولُ  
لَا تَأْمَنَنَّ بَعْدَهَا الْوَلَايِدَا . فَسَوَفَ تَلْقَى بِاسِلًا مُوَارِدًا  
وَحِيَّةً تُضْحِي بِحَقِّ رَاصِدَا .

فَمَرَّ بِسَعْدٍ فِي ابْنِهِ فَقَالَ يَا سَعْدُ أَغْنَى فَقَالَ سَعْدُ إِنَّ الْجَبَانَ لَا يُغْنَتْ فَقَالَ جَنْدَبُ  
يَا أَيُّهَا الْمَرْءُ الْكَرِيمُ الْمَشْكُومُ . أَنْصُرْ أَخَاكَ ظَالِمًا أَوْ مَظْلُومًا  
فَاقْبَلِ إِلَيْهِ سَعْدُ فَاطْلُقْهُ وَقَالَ لَوْلَا أَنْ يَقَالَ قَتَلَ امْرَأَةً لَتَقْتُلُكَ قَالَتْ كَلَّا لَمْ  
يَكُنْ لِي كَذِبَ طَبْرُكَ وَيَصْنُقُ غَيْرُكَ قَالَ صَدَقْتَ وَبُرَى عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ  
1. عَلَيْهِ [وَسَلَّمَ] أَنَّهُ قَالَ أَنْصُرْ أَخَاكَ ظَالِمًا أَوْ مَظْلُومًا قِيلَ يَا رَسُولَ اللَّهِ هَذَا  
نَنْصُرُهُ مَظْلُومًا فَكَيْفَ نَنْصُرُهُ ظَالِمًا فَقَالَ تَرَدُّهُ عَنِ الظُّلْمِ

260. قَوْلُهُمْ كَلَاهَا وَتَمَرًا

قَالَ ذَلِكَ رَجُلٌ مَرَّ بِانْسَانٍ وَبَيْنَ يَدَيْهِ زُبْدٌ وَسَنَامٌ وَتَمَرٌ فَقَالَ لَهُ الرَّجُلُ  
إِنِّي مِمَّا بَيْنَ يَدَيْكَ قَالَ أَيُّهُمَا أَحَبُّ إِلَيْكَ زُبْدٌ أَمْ سَنَامٌ فَقَالَ الرَّجُلُ  
1. كَلَاهَا وَتَمَرًا وَيُقَالُ إِنَّ الَّذِي قَالَ ذَلِكَ عَمْرُو بْنُ حُرَّانَ الْجَعْدِيُّ وَكَانَ فِي  
أَبْلِ لَأَيٍّ يَرْعَاهَا فَمَرَّ بِهِ رَجُلٌ قَدْ جَهَدَهُ الْعَطَشُ وَالْجُوعُ وَبَيْنَ يَدَيْهِ عَمْرُو  
زُبْدٌ وَتَمَرٌ وَقُرِصٌ فَقَالَ (لَهُ) الرَّجُلُ أَطْعِمْنِي مِنْ زُبْدِكَ أَوْ قُرِصِكَ فَقَالَ  
عَمْرُو كَلَاهَا وَتَمَرًا ثُمَّ قَرَأَ وَسَقَا

261. قَوْلُهُمْ أَنْتُكَ مِنْكَ وَإِنْ كَانَ أَجْدَعُ

2. أَوَّلُ مَنْ قَالَ ذَلِكَ قُنَيْدُ بْنُ جَعْفَرٍ الْمَازِنِيُّ لِلرَّبِيعِ بْنِ كَعْبٍ الْمَازِنِيِّ وَذَلِكَ

1. مُجَرَّة C. 2. سِقَاء S (so S supra with صح) N. 3. codd.,  
Maidani. 11. ينصره (bis) S. 12. Cf. Maidani II. 65. Freytag II, 349.  
15. كَلَاهَا S, كَلَيْهَا with كَلَاهَا above C. 16. كَلَيْهَا C. 19. Cf. Maidani  
II, 168. Freytag II, 659.

انَّ الرِّبْعَ دَفَعَ فَرَسًا كَانَ قَدْ أَبْرَّ عَلَى الْخَيْلِ كَرَمًا وَجَوْدَةً الْبَنِي أَخِيهِ كُيْشٍ  
 ٨٨٨a لِيَأْتِيَ بِهِ أَهْلَهُ وَكَانَ كُيْشٌ أَنْوَكٌ مَشْهُورًا بِالْحَقِّ وَقَدْ كَانَ رَجُلًا مِنْ بَنِي  
 مُلْكٍ يُقَالُ لَهُ قُرَادُ بْنُ جَرْمٍ قَدِيمٌ عَلَى أَصْحَابِ الْفَرَسِ لِيُصِيبَ مِنْهُمْ غَرَّةً  
 فَيَأْجُذَهُ وَكَانَ دَاهِيَةً فَكَثَّ فِيهِمْ مَقِيماً لَا يَعْرِفُونَ نَسَبَهُ وَلَا يُظْهِرُ أَمْرَهُ فَلَمَّا  
 ٩ نظرَ إِلَى كُيْشٍ رَاكِبًا لِلْفَرَسِ رَكِبَ نَاقَتَهُ ثُمَّ عَارَضَهُ فَقَالَ (لَهُ) يَا كُيْشُ هَلْ  
 لَكَ فِي عَانَةِ لَمْ أَرِ مِثْلَهَا سَبْهًا وَلَا عِظَمًا وَعَبِيرٌ مَعَهَا مِنْ ذَهَبٍ فَاثْنُ  
 قَرُوحٍ بِهَا إِلَى أَهْلِكَ فَتَبَلَّأَ قَدُورَهُمْ وَتَفَرَّحَ صَدُورَهُمْ وَإِنَّمَا الْعِيرُ فَلَا افْتِقَارَ  
 بَعْدَ فَقَالَ كُيْشٌ فَكَيْفَ لَنَا بِهِ قَالَ أَنَا لَكَ بِهِ لَيْسَ يُدْرِكُ إِلَّا عَلَى فَرَسِكَ هَذَا  
 قَالَ فَدُونَكَ قَالَ نَعَمْ فَاثْنُكَ أَنْتَ عَلَى رَاكِبِي فَرَكِبَ قُرَادُ الْفَرَسَ وَقَالَ  
 ١٠ ائْتِظُرْنِي فِي هَذَا الْمَكَانِ قَالَ نَعَمْ وَمَضَى فَلَمَّا تَوَارَى انْشَأَ يَقُولُ

ضَبَعْتَ فِي الْعَبْرِ ضَلَالًا مَهْرَكًا \* لِنُطْعِمَ الْحَيَّ جَمِيعًا خَيْرَكَا  
 فَسَوْفَ نَأْتِي بِالْهَوَانِ أَهْلَكَا \* وَقَبْلَ هَذَا مَا خَدَعْتُ الْأَنْوَكَا

١١ فلم يزل كُيْشٌ يَنْتَظِرُهُ حَتَّى اللَّيْلِ فَلَمَّا لَمْ يَرَهُ انْصَرَفَ إِلَى أَهْلِهِ وَقَالَ فِي نَفْسِهِ  
 ٨7a إِنْ سَأَلَنِي أَخِي عَنِ الْفَرَسِ قُلْتُ نَحْوَلْ نَاقَةً فَلَمَّا رَأَى أَخُوهُ الرِّبْعُ قَالَ ابْنَ  
 ١٥ الْفَرَسُ قَالَ نَحْوَلْ نَاقَةً قَالَ فَمَا فَعَلَ السَّرِجُ وَعَرَفَ أَنَّهُ قَدْ خُدِعَ قَالَ لَمْ أَذْكُرِ  
 السَّرِجَ فَأَطْلُبْ لَهُ عِلَّةً فَضْرِبَهُ الرِّبْعُ لِيَقْتُلَهُ فَقَالَ لَهُ قُنُذُ بْنُ جَعُونَةَ أَلَهُ عَنْ  
 مَا فَاثْنُكَ فَإِنَّ أَثْنُكَ مِنْكَ وَإِنْ كَانَ أَجْدَعُ فَذَهَبَتْ مِثْلًا وَقَدِيمُ قُرَادُ بْنُ جَرْمٍ  
 عَلَى قَوْمِهِ بِالْفَرَسِ وَقَالَ فِي ذَلِكَ

رَأَيْتُ كُيْشًا نَوَكُهُ لِي نَافِعٌ \* وَلَمْ أَرِ نَوَكًا قَبْلَ ذَلِكَ يَنْفَعُ  
 يُؤْمِلُ عَبْرًا مِنْ نُضَارٍ وَعَسْجَدٍ \* فَهَلْ كَانَ فِي عَبْرِكَ ذَلِكَ مَطْمَعُ  
 وَقُلْتُ لَهُ أَمْسِكْ قَلُوصِي وَلَا تَرِمُ \* خِدَاعًا لَهُ وَذُو الْمَكَائِدِ يَخْدَعُ

S 58b

٨. وكيف ٩. with ٩ من ١٠ وكيف ٨.

11. Maidanī. عركا، C. مَحْرَكَا.

20. Maidanī. لِي فِي غَرِّ ذَلِكَ. codd. فِي عَبْرِكَ ذَلِكَ.

21. تَرِمُ codd. تَرِمُ.

١٠. يَخْدَعُ Freytag.

فَأَصْبَحَ يَرَى الْخَافِقِينَ بِطَرْفِهِ • وَأَصْبَحَ نَحْتَى دَوَّافَيْنِ جُرْشَعُ  
أَبْرَ عَلَى الْمَجْرَدِ الْعَنَاجِيحِ كُلِّهَا • فَلَيْسَ وَلَوْ أَفْحَمْتَهُ الْوَعْرَ يَخْشَعُ

262.

قوله زُرْ غِبًّا تَزِدُّ حَبًّا

أول من قال ذلك مُعَاذُ بْنُ صِرْمٍ الْخُزَاعِيُّ وَكَانَتْ أُمُّهُ مِنْ عَكٍّ وَكَانَ  
• فَارِسَ خُزَاعَةٍ وَكَانَ يَكْثُرُ زِيَارَةَ أَخْوَالِهِ فَاسْتَفَادَ مِنْهُمْ فَرَسًا وَإِنِّي بِهِ قَوْمَهُ فَقَالَ  
لَهُ رَجُلٌ مِنْ قَوْمِهِ يَقَالُ لَهُ جُحَيْشُ بْنُ سَوْدَةَ وَكَانَ لَهُ عَدُوٌّ أَنْسَابِيٌّ عَلَى  
أَنَّهُ مِنْ سَبَقِ صَاحِبِهِ أَخَذَ فَرَسَهُ فَسَابَقَهُ مُعَاذٌ وَأَخَذَ فَرَسَ جُحَيْشٍ وَإِرَادَ  
١٠ 676 أَن يَغِيْظَهُ فَطَعَنَ أَبْطَلَ الْفَرَسِ بِالسِّيفِ فَسَقَطَ فَقَالَ جُحَيْشٌ لَا أُمَّ لَكَ قَتَلْتَ  
فَرَسًا خَيْرًا مِنْكَ وَمِنْ وَالِدَيْكَ فَرَفَعَ مُعَاذٌ السِّيفَ فَضْرَبَ مَفْرَقَهُ فَقَتَلَهُ ثُمَّ لَحِقَ  
١. بِأَخْوَالِهِ وَبَلَغَ الْحَيَّ مَا صَنَعَ فَرَكِبَ أَخَ الْجُحَيْشِ وَابْنُ عَمٍّ لَهُ فَلَحِقَاهُ فَشَدَّ عَلَى  
أَحَدِيْهَا فَطَعَنَهُ فَقَتَلَهُ وَشَدَّ عَلَى الْآخَرِ فَضْرَبَهُ بِالسِّيفِ فَقَتَلَهُ وَقَالَ فِي ذَلِكَ  
ضَرَبْتُ جُحَيْشًا ضَرْبَةً لَا لَيْبَةَ • وَلَكِنْ بِصَافٍ ذِي طَرَائِقٍ مُسْنَكٍ  
قَتَلْتُ جُحَيْشًا بَعْدَ قَتْلِ جَوَادِهِ • وَكُنْتُ قَدِيمًا فِي الْحَوَادِثِ ذَا فَتْكَ  
قَصَلْتُ لِعَمْرٍو بَعْدَ بَدْرِ بَضْرِبَةٍ • فَخَرَّ صَرِيْعًا مِثْلَ عَائِرَةِ النَّسْكِ  
لَكِنِّي بَعَلَّمُ الْأَقْوَامُ أَلَيَّْ صَارِمٌ • خُزَاعَةُ أَجْدَادِي وَأَنْبِيٌّ إِلَى عَكٍّ  
فَقَدْ ذُقْتُ يَا جَحْشُ بْنُ سَوْدَةَ ضَرْبَتِي • وَجَرَّتْنِي إِنْ كُنْتُ مِنْ قَبْلُ فِي شَكٍّ  
تَرَكْتُ جُحَيْشًا ثَاوِيًا ذَا نَوَائِجٍ • خَضِبَ دَمٍ جَارَاتُهُ حَوْلَهُ تَبْكِي  
تُرْنُ عَلَيْهِ أُمُّهُ بِأَنْعَابِهَا • وَتَقْشُرُ جِلْدِي مَحْجَرِيْهَا مِنَ الْحَكِّ  
لِيَرْفَعَ أَقْوَامًا حُلُولِي فِيهِمْ • وَيُزْرِي بِقَوْمٍ إِنْ تَرَكْتُمُ تَرْكِي  
وَحَصْنِي سَرَاةَ الطَّرْفِ وَالسِّيفُ مَعْقِلِي • وَعِطْرِي غُبَارُ الْحَرْبِ لَا عَبَقُ الْهِسْكِ ٢٠

٢. S. صرْم. 4. Cf. Maidani I, 217. Freytag I, 587. 3. Maidani. ٢. بكسع

١٤. Second hemistich in Lisun and Taj. ٨. سوده. ٨. C. في عك

١٥. غير. ١٥. Maidani. من قبل ٨, من القتل, C. مثل. ١٥. غير. ٥. ٧.

تَتَوَقُّ غَدَاةَ الرَّوْعِ نَفْسِي إِلَى الْوَاغَا . كَتَوَقُّ النَّظَا نَسْمُو إِلَى الْوَشَلِ الرَّكْ  
وَلَسْتُ بِرَعْدِيدٍ إِذَا رَاعَ مُعْضِلٌ . وَلَا فِي نَوَادِي الْقَوْمِ بِالضَّيْقِ الْمَسْكِ  
وَكَمْ مَلِكٍ جَدَّلْتُهُ بِهَنْدٍ . وَسَايَغُهُ بَيْضَاءُ مُحْكَمَةِ السَّكْرِ

U68a فاقام في اخواله زمانا ثم خرج مع بني خاله في جماعة من فتيانهم يتصيدون  
فحمل مُعَاذٌ عَلَى عَيْرٍ فَلَحِقَهُ ابْنُ خَالٍ لَهُ يَقَالُ لَهُ الْغَضْبَانُ فَقَالَ خَلِّ عَنِ الْعَيْرِ  
قَالَ لَا وَلَا نُعْمَةٌ عَيْنٍ قَالَ لَهُ الْغَضْبَانُ أَمَا وَاللَّهِ لَوْ كَانَ فِيكَ خَيْرٌ مَا تَرَكْتَ  
قَوْمَكَ فَقَالَ مُعَاذُ زُرْ غَيًّا تَزْدَدُ حُبًّا فَارْسَلَهَا مَثَلًا ثُمَّ اتَى قَوْمَهُ فَارَادَ أَهْلُ  
الْمَقْتُولِ قَتْلَهُ فَقَالَ لَهُمْ قَوْمُهُ لَا تَقْتُلُوا فَارِسَكُمْ وَإِنْ ظَلَمَ فَقَبِلُوا مِنْهُ الدِّيَّةَ

263.

قَوْلُهُ مِنْ يَرَّ يَوْمًا يَرَّ بِهِ

١. أَوَّلُ مَنْ قَالَ ذَلِكَ كَلْعَبُ بْنُ شُؤْبُو بْنِ الْأَسَدِيِّ وَكَانَ خَبًّا عَاتِيًّا وَكَانَ  
يُغِيرُ عَلَى طَيْئِ وَحْدَهُ وَإِنْ حَارَثَهُ بَنُ لَامٍ الطَّاءِيُّ دَعَا رَجُلًا مِنْ قَوْمِهِ يَقَالُ  
لَهُ عِثْرِمُ فَقَالَ لَهُ أَمَا نَسْتَطِيعُ أَنْ نَكْفِيَنِي هَذَا الْخَيْتَ فَقَالَ بَلَى ثُمَّ أَرْسَلَ عَشْرَةَ  
س394 عِيُونًا عَلَيْهِ فَعَلُوا مَكَانَهُ وَانْطَلَقَ إِلَيْهِ الرَّجُلُ [فِي جَمَاعَةٍ] فَوَجَدُوهُ نَائِمًا فِي ظِلِّ  
أَرَاكِ وَفَرَسُهُ مَشْدُودٌ عَنْهُ فَتَزَلَّ إِلَيْهِ الرَّجُلُ وَمَعَهُ آخِرٌ فَأَخَذَ كُلُّ وَاحِدٍ مِنْهُمَا  
١٥ بِأَحَدِي يَدَيْهِ فَاتَّبَعَهُ فَرَعًا فَتَزَعَ يَدَهُ مِنْ مُمْسِكِهَا وَقَبِضَ عَلَى حَلْقِ الْآخِرِ فَقَتَلَهُ  
وَبَادَرَ الْبَاقُونَ إِلَيْهِ فَأَخَذُوهُ وَشَدُّوهُ وَنَاقًا فَقَالَ لَهُمُ ابْنُ الْمَقْتُولِ وَهُوَ حَوْذَةُ بْنُ  
عِثْرِمٍ دَعُونِي أَقْتُلْهُ كَمَا قَتَلَ أَبِي قَالُوا حَتَّى نَأْتِيَ حَارِثَةً فَأَتَى فَقَالُوا وَاللَّهِ لَشَيْءٌ  
قَتَلْتَهُ لَنَقْتُلَنَّكَ [بِهِ] وَأَنُوا بِهِ حَارِثَةُ بْنُ لَامٍ فَقَالَ لَهُ حَارِثَةُ يَا كَلْعَبُ إِنْ كُنْتَ  
س696 أَسِيرًا فَطَالَمَا أَسْرَتْ فَقَالَ كَلْعَبُ مَنْ يَرَّ يَوْمًا يَرَّ بِهِ فَارْسَلَهَا مَثَلًا فَقَالَ حَوْذَةُ  
٢. لِحَارِثَةَ أَعْطَنِي أَقْتُلْهُ بِأَبِي فَقَالَ دُونَكَ وَجَعَلُوا يَتَكَلَّمُونَ وَهُوَ يُعَالِجُ كِتَابَهُ حَتَّى

C. السُّك. ٢. (١) الرِّك. (٢) سَلُولُ س. بسول Maidam, نسبو. 1.  
(٣) مَعَكِهِ. 3. (٤) يَرَّ يَوْمًا. 4. (٥) مَعَكِهِ. 5. (٦) مَعَكِهِ. 6.  
(٧) لَامٍ. 11. (٨) عَاتِيًّا. 8. (٩) مَعَكِهِ. 9. (١٠) مَعَكِهِ. 10. Marginal note in س.  
(١١) يَرَّ يَوْمًا. 19. C. (١٢) كَلْعَبُ. 12. (١٣) يَرَّ يَوْمًا. 13. (١٤) يَرَّ يَوْمًا. 14. (١٥) يَرَّ يَوْمًا. 15. (١٦) يَرَّ يَوْمًا. 16. (١٧) يَرَّ يَوْمًا. 17. (١٨) يَرَّ يَوْمًا. 18. (١٩) يَرَّ يَوْمًا. 19. (٢٠) يَرَّ يَوْمًا. 20.

انحل ثم وثب على رجليه يحاضرهم ونواشيل على الخيل واتبعوه فأعجزهم فقال  
حَوَذَةُ فِي ذَلِكَ

إِلَى اللَّهِ أَشْكُو أَنْ أَثُوبَ وَقَدْ تَوَى • قَتِيلًا وَأَوْدَى سَيِّدُ الْقَوْمِ عِثْرُ  
فَمَاتَ صَبَاً هَكَذَا يَدِ امْرِئٍ • لَثِيمٍ فَلَوْلَا قَبِيلُ ذُو الْوَيْسِرِ مُعْلَمٌ  
• فَبَلَغَ ذَلِكَ كُلُّهَا فَقَالَ

أَحَوَذَةُ إِنْ تَفَخَّرَ وَتَزَعَمَ بِأَنِّي • لَثِيمٌ فَبِنِي عِثْرُ الْقَوْمِ الْأَمِّ  
فَأَقْسِمُ بِالْبَيْتِ الْمُحَرَّمِ مِنْ مَنِي • أَلَيْتَ بَرٍّ صَادِقٍ حِينَ يُقْسِمُ  
لَضَبِّ بَقَاعِ الْأَرْضِ حَلْفَةَ مُقْسِمٍ • صَدُوقٍ وَيَرْبُوعُ الْفَلَا مِنْكَ أَكْرَمُ  
> فَهَلْ أَنْتَ إِلَّا خُنْفَسَاءُ لَثِيمَةٍ • وَخَالُكَ بَرْبُوعٌ وَجَدَّكَ شَبِيهِمْ  
أَتَوَعِدُنِي بِالْمُنْكَرَاتِ وَإِنِّي • صَبُورٌ عَلَى مَا نَابَ جَلْدٌ صَلَاحَتُهُ  
فَإِنْ أَفْنَى أَوْ أَعْمَرَ إِلَى وَقْتٍ مُدَّةٍ • فَإِنَّ ابْنَ شُؤْبُوبَ الْجَسُورِ الْغَشَمُ  
(ويقال ان أول من قال من ير يوماً بر به اكتم بن صبي التميمي)

قَوْلُهُ مِنْ بَيْنِكَ الْعَبْرَ بَيْنَكَ نِيَاكًا

264.

أَوَّلُ مَنْ قَالَ ذَلِكَ خِضْرُ بْنُ شَيْبَلٍ الْخَتَمِيُّ وَكَانَتْ امْرَأَتُهُ صَدِيقَةً لِرَجُلٍ  
يُقَالُ لَهُ هُشَيْمٌ وَإِنْ خِضْرًا أَخَذَ مَالًا لَهُ ذَهَبًا وَفِضَّةً فَدَفَنَهُ فِي أَصْلِ شَجَرَةٍ ثُمَّ  
رَجَعَ فَأَخْبَرَ امْرَأَتَهُ بِمَا دَفَنَ فَارْسَلَتْ وَلِيدَتَهَا إِلَى هُشَيْمٍ تُخْبِرُهُ بِمَكَانِ الْمَالِ وَتَأْمُرُهُ  
بِأَخْذِهِ فَجَاءَتْ الْوَلِيدَةُ إِلَى سَيِّدِهَا فَقَالَتْ إِنَّ امْرَأَتَكَ مُوَالِيَةٌ لِهُشَيْمٍ وَلَمْ يَمْنَعْنِي  
أَنْ أُعْلِمَكَ ذَلِكَ قَبْلَ الْيَوْمِ إِلَّا رَهْبَةً أَنْ لَا تُؤْمِنَ (بِهِ) وَآيَةُ ذَلِكَ أَنَّهَا  
أَرْسَلَتْنِي إِلَى هُشَيْمٍ تُخْبِرُهُ بِالْمَكَانِ الَّذِي دَفَنْتَ فِيهِ الْمَالَ فَتَأْمُرُنِي قَالَ انْطَلِقِي

C. مُعْلَمٌ 8. لَيْكِ C, قَبْلُ 4. effaced in S. عِثْرُ U. فاودى 3.

Maidānī. لَصَتْ بِقَرْنٍ مِنْ قَبَارِ وَضَهُ (وضعة Freytag) خَمُوعٌ وَبَرْبُوعُ الْفَلَا مِنْكَ أَكْرَمُ 8.

9. This verse is from Maidānī. 10. تَوَاعِدُنِي Maidānī, اتوعدني codd.

الحسور الصلحدم Maidūnī, جسور عشمم 11. عرمرم Maidānī, (جلد) صلحدم

codd. 13. Cf. Maidūnī II, 173. Freytag II, 674. Naqā'id 363, 7. 17. موأته C.

10. بالمكان S, بالمال C but بالمكان above.

الى هُشيم برسالتها فانطلقت اليه وركب خضر فرسه وانطلق وانشا يقول  
يا سلم قد لاح لي ما كان يبلغني . عنكم فأتيت أني كنت ما كولا  
وقد حبوتك إكراما ومنزلة . لو كان عندك إكرامك مقبولا  
فقد أتاني بها قد كنت أحده . من سيرها أن أمرى كان تفضيلا  
فسوف أبدل سلمى من خيانتها . هلكتا وأتبعه منها عفايلا  
وسوف أبعث إن مد البقاء لنا . على هُشيم مرثاة مأكلا  
فلما انتهى الى ذلك المكان وجد هُشيمًا قد سبقه فأخذ المال فأسف وقطع  
به فرجع يؤامر نفسه في قتل امرأته وجعل (يكاد) ينهم الجارية ثم عزم على  
مكابدة امرأته حتى يظفر بحاجته فرجع الى منزله كأنه لا يعلم بشيء مما كان  
<sup>N 006</sup> وسكت أيامًا ثم قال لامرأته إني مستودعك (سرا) قالت اذا أزعاه قال إني  
لقيت غواصًا جانيًا من جنات البحر ومعه درتان فقتلته وأخذتهما [منه]  
<sup>C 006</sup> فدفعتهما في موضع كذا وقال للوليدة اذا أرسلتك الى هُشيم فأبدئي بي ولم  
يُعلمها ما قال لامرأته فأرسلت امرأته الوليدة الى هُشيم فاتت الوليدة خضرًا  
فاخبرته فعرف انها صادقة وقال لها انطلقى فاعليه وركب هو وانح له يقال  
١٥ له صويدٌ وخرج هُشيم وقد سبقاه فكنا له حيث لا يراها فاقبل يتغنى  
سَلْبُكَ يَا بَنَ شَيْلٍ وَصَلْ سَلْمَى . وَمَالِكُ ثُمَّ تُسَلِّبُ دُرَّ نَاكَ  
وَأَنْتَ الْيَوْمَ مَغْبُونٌ ذَلِيلٌ . تُسَامُ الْعَارَ مِنَّا وَالْهَلَاكَ  
إِذَا مَا جِئْتَ تَطْلُبُ فَضْلَ مَالٍ . ضَرَبْتَ مَلِيحَةً خَوْدًا ضِنَاكَ  
وَتَرَجَعُ خَائِبًا كِيدًا حَزِينًا . نَحْكُ جُلَيْدَ فَحْحِكَ احْتِكََا  
٢٠ فشد عليه خضر وهو يقول مَنْ يَلِكِ الْعَبْرَ يَلِكُ نِيَاكَ فإرسلها مثلاً ثم اخذه  
فكفنه وقال اين مالى فاخبره فضرب عنقه وذهب الى ماله فاخذه وانصرف  
الى امرأته فقتلها وأجلس وليدته مكانها

١١. مر 4.

١٢. مكانه ٩.

١٣. above with سلمى N but أروى 10.

١٤. درتكا 11 var. ٩. درتكا

١٥. فابت C. فينا N. سامى 17.



فولم قد يَضْرِبُ العَيْرُ وَالْمَكْوَةُ فِي النَّارِ

أَوَّلُ مَنْ قَالَ ذَلِكَ عُرْفُطَةُ بْنُ عَرْفَجَةَ الْهَزَانِيَّ وَكَانَ سَيِّدَ بَنِي هَزَانَ  
 S 61a وَكَانَ الْمُحْصَيْنَ بْنَ نَيْبَةَ الْعُكْلِيَّ سَيِّدَ بَنِي عُكْلٍ فَكَانَ كُلُّ وَاحِدٍ مِنْهَا يُغِيرُ عَلَى  
 صَاحِبِهِ فَإِذَا أُسْرَتْ بَنُو عُكْلٍ مِنْ بَنِي هَزَانَ اسِيرًا قَتَلُوهُ وَإِذَا اسْرَتْ بَنُو هَزَانَ  
 مِنْهُمْ اسِيرًا قَتَلُوهُ فَقَدِمَ رَاكِبٌ لِبَنِي هَزَانَ عَلَيْهِمْ فَرَأَى مَا يَصْنَعُونَ فَقَالَ لَهُمْ لَمْ  
 أَرِ قَوْمًا ذَوِي عَدَدٍ وَعُدَّةٍ وَجَلَدٍ وَثَرَوَةٍ يَلْجَأُونَ إِلَى سَيِّدٍ لَا يَنْقُضُ بِهِمْ وَثَرًا  
 أَرْضَيْتُمْ أَنْ يَفْنَى قَوْمُكُمْ رَغْبَةً فِي الدِّيَةِ وَالْقَوْمِ مِثْلُكُمْ تُؤْلِيهِمُ الْجِرَاحُ وَيَعْضُّهُمْ السِّلَاحُ  
 فَكَيْفَ تُقْتَلُونَ وَيَسْلَمُونَ وَوَبَّخَهُمْ تَوْبِيخًا عَنِيفًا وَاعْلَمُوا أَنَّ قَوْمًا مِنْ بَنِي عُكْلٍ خَرَجُوا  
 فِي أَهْلِ لَمْ فَأَخْرَجُوا إِلَيْهِمْ فَخَرَجُوا فَاصَابُوهُمْ فَاسْتَاقُوا الْإِبِلَ وَأَسْرَوْهُمْ فَلَمَّا قَدِمُوا  
 ١٠ مَحَلَّتَهُمْ قَالُوا لَهُمْ هَلْ لَكُمْ فِي اللَّفَاحِ وَالْأَمَةِ الرَّدَاجِ وَالْفَرَسِ الْوَقَاحِ قَالُوا لَا ثُمَّ  
 ضَرَبُوا أَعْنَاقَهُمْ وَبَلَغَ عُكْلًا الْخَبَرَ فَسَارُوا يَرِيدُونَ الْغَارَةَ عَلَى بَنِي هَزَانَ وَنَذِرَتْ  
 بِهِمْ بَنُو هَزَانَ (فَالْتَفُوا) فَاقْتَتَلُوا قِتَالًا شَدِيدًا حَتَّى فَشَتْ فِيهِمُ الْجِرَاحُ وَقُتِلَ  
 رَجُلٌ مِنْ بَنِي هَزَانَ وَأُسِرَ رَجُلَانِ مِنْ عُكْلٍ وَانْهَزَمَتْ عُكْلٌ فَقَالَ عُرْفُطَةُ  
 ١١ لِلْأَسِيرَيْنِ أَيُّمَا أَفْضَلَ لَأَقْتُلَهُ بِصَاحِبِنَا وَعَسَى أَنْ تُفَادِيَ الْآخَرَ فَجَعَلَ كُلُّ وَاحِدٍ  
 ١٥ مِنْهُمَا يُخَبِّرُ أَنَّ صَاحِبَهُ أَكْرَمُ مِنْهُ فَأَمَرَ بِقَتْلِهَا جَمِيعًا فَقَدِمَ أَحَدُهَا لِيُقْتَلَ وَجَعَلَ  
 الْآخَرَ يَضْرِبُ فَقَالَ عُرْفُطَةُ قَدْ يَضْرِبُ الْعَيْرُ وَالْمَكْوَةُ فِي النَّارِ فَارْسَلَهَا مِثْلًا  
 وَيُقَالُ أَنَّ أَوَّلَ مَنْ قَالَهُ مُسَافِرٌ بْنُ أَبِي عَمْرٍو بْنِ أُمَيَّةَ [ابْنِ عَبْدِ شَمْسٍ]  
 وَكَانَ مِنْ حَدِيثِهِ أَنَّهُ كَانَ يَهْوَى هِنْدًا بِنْتَ عُتْبَةَ وَكَانَتْ تَهْوَاهُ فَقَالَتْ إِنَّ أَهْلِي  
 لَا يُزَوِّجُونَنِي مِنْكَ لِأَنَّكَ مُعْسِرٌ فَلَوْ وَقَفْتُ إِلَى بَعْضِ الْمُلُوكِ لَعَلَّكَ تُصِيبُ مَالًا  
 S 01b فَتَنْزِلَ وَجَنِّي فَرَحِلَ إِلَى الْحَبْرَةِ وَإِفْدَا إِلَى الدُّعْمَنِ فَبَيْنَمَا هُوَ مُقِيمٌ عِنْدَهُ إِذْ قَلِمَ عَلَيْهِ

1. Cf. Maidānī II, 28. Freytag II, 248. Anthāl 77. § 128 supra.

3. نُبَيْت C.

5. لَبْنِي هَزَانَ S.

17. For this latter account

see § 128 supra. om. S, but inserted in marg. with صح.

18. S = عه C.

فَإِيمٌ مِنْ مَكَّةَ فَسَأَلَهُ عَنْ خَيْرِ أَهْلِ مَكَّةَ بَعْدَهُ فَأَخْبَرَهُ بِأَشْيَاءَ كَانَ فِيهَا إِنَّ أَبَا  
سُفْيَانَ تَزَوَّجَ هُنْدًا فَطُعِنَ مِنَ الْغَمِّ فَأَمَرَ النِّعَمَ بِهِ أَنْ يُكْوَى فَاتَاهُ الطَّبِيبُ  
بِمَكَاوِبِهِ فَجَعَلَهَا فِي النَّارِ ثُمَّ وَضَعَ مِكْوَاةً مِنْهَا عَلَيْهِ وَعَلَّجَ مِنْ عُلُوجِ النِّعَمِ وَارْقَفَتْ  
فَلَمَّا رَأَاهُ يُكْوَى ضَرَطَ فَقَالَ مَسَافِرٌ قَدْ يَضْرُطُّ الْعَبْدُ وَالْمِكْوَاةُ فِي النَّارِ [وَيُقَالُ  
هَذَا الطَّبِيبُ ضَرَطَ هَذَا الْخَبْرُ رَوَاهُ أَبُو الْحَسَنِ الدِّمَشْقِيُّ]

قوله لن نعلم الحسنة داما

266.

أَوَّلُ مَنْ قَالَ ذَلِكَ حَبِيبَةُ بِنْتُ مَلِكِ بْنِ عَمْرِو الْعَدَوَانِيَّةِ وَكَانَتْ جَمِيلَةً  
فَسَمِعَ بِجَمَالِهَا مَلِكُ بْنُ غَسَّانٍ فَخَطَبَهَا وَحَكَّمَ أَبَاهَا < فِي مَهْرٍ > فَلَمَّا حَمَلَهَا  
قَالَتْ أُمِّي لِنِسْوَتِي إِنْ لَنَا عِنْدَ الْمَلَأَسَةِ رَشْحَةٌ لَهَا هَنَّةٌ فَإِذَا أَرَدْتَنِ إِدْخَالَهَا  
إِلَى زَوْجِهَا فَمَسَحْنِ أَغْطَافَهَا بِمَا فِي أَصْدَافِهَا فَلَمَّا أَرَدْنَ ذَلِكَ بِهَا أَعْجَلَهُنَّ  
زَوْجُهَا عَنْ تَطْيِيبِهَا (فَافْتَرَعَهَا) فَوَجَدَ مِنْهَا رُويحةً فَلَمَّا أَصْبَحَ قَالَ لَهُ أَصْحَابُهُ  
كَيْفَ رَأَيْتَ طَرَوْقَكَ قَالَ لَمْ أَرَ كَاللَّيْلِ لَوْلَا رُويحةٌ أَنْكَرْتُهَا فَقَالَتْ هِيَ مِنْ  
خَلْفِ السِّتْرِ لَنْ تَعْلَمَ الْحَسَنَةُ دَامَا [فَارْسَلَتْهَا مَثَلًا]

قوله ترى الفتيان كالنخل وما يدريك ما الدخل

267.

أَوَّلُ مَنْ قَالَ ذَلِكَ عَثْمَةُ بِنْتُ مَطْرُودِ الْبَجَلِيَّةِ فَكَانَتْ ذَاتَ عَقْلٍ وَرَأْيٍ  
مُسْتَمِعٍ فِي قَوْمِهَا وَكَانَتْ لَهَا أُخْتُ يُقَالُ لَهَا خَوْذٌ ذَاتُ جَمَالٍ (وَمِيسَمٍ) وَعَقْلٍ  
وَإِنَّ سَبْعَةَ أَخَوَةٍ مِنْ بَنِي عَامِرٍ بَطْنٍ مِنَ الْأَزْدِ خَطَبُوا خَوْذًا إِلَى أَبِيهَا أَتَوْهُ  
وَعَلَيْهِمُ الْحُلُّ الْبَيَانِيَّةُ وَنَحَنُمُ النِّجَابُ فَقَالُوا إِنَّ بَنِي مَلِكِ بْنِ عَقِيلَةَ ذِي النِّعَمِ  
فَقَالَ لَهُمْ أَنْزِلُوا عَلَى الْمَاءِ فَبَاتُوا عَلَى الْمَاءِ لَيْلَتَهُمْ ثُمَّ أَصْبَحُوا غَادِينَ فِي تِلْكَ الْحُلَّةِ  
وَالْهَيْئَةِ وَمَعَهُمْ رَيْبَةُ لَمْ يُقَالْ لَهَا الشَّعْثَاءُ كَاهِنَةٌ فَمَرُّوا بِوَصِيدِهَا يَنْعَرُضُونَ لَهَا

6. Cf. Maidūnī II, 100. Freytag II, 484.

9. Maidūnī ملك غسان.

14. Cf. Maidūnī I, 91. Freytag I, 285. Lisān and Taj 9.v. دخل (reading الدخل).

and ولا تدري Maidūnī and so codd. p. 128, 14, but here 8 has ولا تدري

ولا يدريك 17. e codd.

وَكَلَّمُ وَسِيمٌ جَبِيلٌ وَخَرَجَ ابُوهَا فاجلسوا اليه فَرَحَّبَ بِهِمْ فَقَالُوا بَلَّغْنَا اَنَّ لَكَ  
 ٥71b بَنَاتًا وَنَحْنُ شَبَابٌ كَمَا تَرَى كُلُّنَا نَمْنَعُ الْجَنَابَ وَنَمْنَعُ الرَّايَةَ فَقَالَ ابُوهَا كُلُّكُمْ  
 يَخِيَارٌ فاقبلوا نَرَايُنَا تَمَّ دَخَلَ عَلَى بَتِّهِ فَقَالَ مَا تَرَيْنَ فَقَدْ اَتَاكَ هَؤُلَاءِ النُّومُ  
 فَقَالَتْ اَنْكِحْنِي عَلَى قَدْرِي وَلَا تُشِطِّطْ فِي مَهْرِي فَإِنْ تُخِطِّطْنِي أَحْلَامُهُمْ لَا تُخِطِّطْنِي  
 ه. أَجْسَامُهُمْ لَعَلِّي أَصِيبُ وَلَدًا وَأَكْثَرُ عَدَدًا فَخَرَجَ ابُوهَا فَقَالَ أَخْبِرُونِي عَنْ أَفْضَلِكُمْ  
 قَالَتْ رَيْبَتُهُمُ الشَّعْثَاءُ الْكَاهِنَةُ اسْتَبَحَّ أَخْبَرْتُ عَنْهُمْ هُمُ إِخْوَةُ كُلِّهِمْ إِسْوَةٌ أَمَّا الْكَبِيرُ  
 فَالِكُ جَرَى فَاِنَّكَ يَتَعَبُ السَّنَايِكَ وَيَسْتَصْغِرُ الْمَهَالِكَ وَأَمَّا الَّذِي يَلِيهِ فَالْغَهْرُ  
 بَعْرُ غَهْرٍ يَقْصُرُ دُونَهُ الْفَخْرُ نَهْدٌ صَفْرٌ وَأَمَّا الَّذِي يَلِيهِ فَعَلَقِيَّةٌ صَلِيبُ الْمَعْجَمَةِ  
 مَنِيعُ الْمَشْتَمَةِ قَلِيلُ الْجَجَمَةِ وَأَمَّا الَّذِي يَلِيهِ فَعَاصِمُ سَيِّدٌ نَاعِمٌ جَلْدٌ صَارِمٌ أَبِي  
 ١. حَازِمٌ جَيْشُهُ غَانِمٌ وَجَارُهُ سَالِمٌ وَأَمَّا الَّذِي يَلِيهِ فَتَوَّابٌ سَرِيعُ الْجَوَابِ عَتِيدُ  
 الصَّوَابِ كَرِيمُ النَّصَابِ كَلِيتُ الْغَابِ وَأَمَّا الَّذِي يَلِيهِ فَمُدْرِكٌ بَذُولٌ لِمَا يَمْلِكُ  
 ٥72a عَزُوفٌ عَمَّا يَتْرُكُ يُغْنِي وَيُهْلِكُ وَأَمَّا الَّذِي يَلِيهِ فَجَنْدَلٌ لَقِيرٌ مَجْدَلٌ مُقِلٌ لِمَا  
 يَحْمِلُ يُعْطَى وَيَبْتُلُ وَعَنْ عَدُوِّهِ لَا يَنْكُلُ فَشَاوَرَتْ أُخْتَهَا فِيهِمْ فَقَالَتْ اخْتَارِي  
 عَشْمَةً تَرَى الْفَتَيَانَ كَالنَّخْلِ وَمَا يُدْرِيكَ مَا الدَّخْلُ اسْمِي مَنَى كَلِمَةٌ إِنْ شَرَّ  
 ٥72b الْغَرِيْبَةِ يُعْلَنُ وَخَيْرَهَا يُدْفَنُ اَنْكِحِي فِي قَوْمِكَ وَلَا تَغْرُرْكَ الْأَجْسَامُ فَلَمْ يَقْبَلْ مِنْهَا  
 وَبَعَثَتْ إِلَى ابْنِهَا أَنْكِحْنِي مُدْرِكًا فَانكِحها ابُوهَا عَلَى مَائَةِ نَاقَةٍ وَرُطَاتِهَا وَحَمَلَهَا مُدْرِكٌ  
 فَلَمْ تَلِدْ عِنْدَ الْأَقْلِيَاءِ حَتَّى صَبَحَتْهُمْ قَوَارِسُ مِنْ بَنِي مَلِكٍ بَنِ كِنَانَةَ فَاقْتُلُوا  
 سَاعَةً ثُمَّ إِنَّ زَوْجَهَا وَاخُوته وَبَنِي عَامِرٍ انْكَشَفُوا فَسَبَوْهَا فِيمَنْ سَبَوْا فِينَا هـ  
 تَسِيرُ إِذْ بَكَتْ فَقَالُوا مَا يُبْكِيكَ أَعْلَى فِرَاقِ زَوْجِكَ قَالَتْ قُبِحَ اللَّهُ قَالُوا لَقَدْ  
 ٢. كَانَ جَمِيلًا قَالَتْ قُبِحَ اللَّهُ جَمَالًا لَا نَنْفَعُ مَعَهُ إِنَّهَا أَبْيَى عَلَى عِصْبَانِي اخْتَارِي  
 وَقَوْلَهَا تَرَى الْفَتَيَانَ كَالنَّخْلِ وَمَا يُدْرِيكَ مَا الدَّخْلُ وَأَخْبَرْتَهُمْ كَيْفَ خَطَبُوهَا  
 فَقَالَ لَهَا رَجُلٌ مِنْهُمْ يُكْنَى أَبَا نُوَّاسٍ شَابٌّ أَسْوَدُ أَفْوَاهُ مُضْطَرِبُ الْخَلْقِ أَنْرَضَيْنِ  
 بِي عَلَى أَنْ أَمْنَعَكَ مِنَ ذُنَابِ الْعَرَبِ فَقَالَتْ لِاصْحَابِي أَكْذَاكَ هُوَ قَالُوا نَعَمْ أَنَّهُ

Maidānī. ٥. يغني ٦. ترك (١) بترك. Maidūnī. عزوب 12. (١) نرى 3.  
 ٨. ديار = ذناب 2. (١) طلبوها 20. cod. عامد Maidūnī, عامر 18.

معا تَرَيْنَ لَيْمَنَ الحَلِيلَةِ وَتَقْبِرِ القَبِيلَةَ قَالَتْ هَذَا أَجْمَلُ جَمَالٍ وَأَكْمَلُ كِبَالٍ  
C٦ قد رَضِيتُ بِهِ فزَوَّجُوها إِيَّاهُ

288.

قَوْلُهُمْ جَوَّعَ كَلْبَكَ يَتَّبَعَكَ

أَوَّلُ مَنْ قَالَ ذَلِكَ مَلِكٌ مِنْ مُلُوكِ حَمِيرَ كَانَ عَنيفًا عَلَى أَهْلِ مَمْلَكَتِهِ  
يَغْصِبُهُمْ أَمْوَالَهُمْ وَيُسْلِبُهُمْ مَا فِي أَيْدِيهِمْ وَكَانَتْ الْكَهَنَةُ تُخْبِرُهُ أَنَّهُمْ سَيَقْتُلُونَهُ فَلَا  
يَحْتَلُ بِذَلِكَ وَإِنَّ امْرَأَتَهُ سَمِعَتْ أَصْوَاتَ السُّؤَالِ فَقَالَتْ إِنِّي لِأَرْحَمُ هَؤُلَاءِ لِمَا  
يَلْقَوْنَ مِنَ الْجَهْدِ وَنَحْنُ فِي الْعَيْشِ الرَّغْدِ وَإِنِّي لِأَخَافُ أَنْ يَكُونُوا عَلَيْكَ سِبَاعًا  
وَقَدْ كَانُوا لَدَيْنَا اتِّبَاعًا فَرَدَّ عَلَيْهَا جَوَّعَ كَلْبِكَ يَتَّبَعَكَ [فَارْسَلَهَا مِثْلًا فَلَبِثَ  
S٢٠ بِذَلِكَ زَمَانًا ثُمَّ اغْزَاهُمْ فَغَنِمُوا وَلَمْ يَقْسِمْ فِيهِمْ شَيْئًا فَلَمَّا خَرَجُوا مِنْ عِنْدِهِ قَالُوا  
١٠ لِأَخِيهِ وَكَانَ أَمِيرَهُمْ قَدْ تَرَى مَا نَحْنُ فِيهِ مِنْ هَذَا الْجَهْدِ وَنَحْنُ نَكْرُهُ خُرُوجَ  
الْمَلِكِ مِنْكُمْ أَهْلَ الْبَيْتِ إِلَى غَيْرِكُمْ فَسَاعِدْنَا عَلَى قَتْلِ أَخِيكَ وَأَجْلِسْ مَكَانَهُ  
وَعَرَفَ بَغْيَهُ وَاعْتَدَاهُ عَلَيْهِمْ فَاجَابَهُمْ إِلَى ذَلِكَ فَوَثَبُوا عَلَيْهِ فَقَتَلُوهُ فَمَرَّ بِهِ عَامِرُ  
بْنُ جَذِيمَةَ وَهُوَ مَقْتُولٌ وَقَدْ سَمِعَ بِقَوْلِهِ جَوَّعَ كَلْبَكَ يَتَّبَعَكَ] فَقَالَ رَبُّمَا أَكَلَّ  
الْكَلْبُ مُؤَدَّبَهُ إِذَا لَمْ يَلَّ شِعْبَهُ فَارْسَلَهَا مِثْلًا

289.

قَوْلُهُمْ إِيَّاكَ أَغْنَى وَاسْمَعِي يَا جَارَةَ

١٥

أَوَّلُ مَنْ قَالَ ذَلِكَ سَهْلُ بْنُ مُلُوكِ الْفَزَارِيِّ وَذَلِكَ أَنَّهُ خَرَجَ يَرِيدُ النُّعْمَنِ  
فَمَرَّ بِبَعْضِ أَحْيَاءِ طَيْءٍ فَسَأَلَ عَنْ سَيِّدِ الْحَيِّ فَقِيلَ لَهُ حَارِثَةُ بْنُ لَامٍ فَأَمَّ رَحْلَهُ  
فَلَمْ يُصِبْهُ شَاهِدًا فَقَالَتْ لَهُ أُخْتُهُ انْزِلْ فِي الرَّحْبِ وَالسَّعَةِ فَتَرَى فَكْرَمْتُهُ  
وَالطَّفَنَةَ ثُمَّ خَرَجَتْ مِنْ خِبَائِهَا فَرَأَى أَجْمَلُ أَهْلِ دَهْرِهَا وَأَكْمَلُهُمْ وَكَانَتْ عَقِيلَةً

S. لَمْنَعُ 1.

3. (Y. Maidānī I, 111. Freytag I, 291.

4. S. C var. عَنيفًا

C. نَعْفَ

5. بَخْرَمُ

15. Maidānī I, 32. Freytag I, 72.

16. S. يَوْمُئِذٍ = ' يَرِيدُ النُّعْمَنِ

19. من خِباءٍ إلى Maidānī, من خِباءِهَا

cod. l. خِباء

فوجها وسيدتها فوقع في نفسه منها شيء فجعل لا يدري كيف يرسل اليها  
ولا ما يوافقها من ذلك فجلس بفناء الخباء يوما وهي تسبح كلامه وهو ينشد

يا أخت خير البدو والمحضره \* كيف ترين في فتى قزاره  
أصبح يهوى حرة معطاره \* إياك أغنى وأسعى با جاره

فلما سمعت قوله عرفت أنه إياها يعني فقالت ما ذا بقول ذي عقل أريب  
ولا رأي مصيب ولا أنف نجيب فأقم ما أقمت مكرما ثم أرنحل اذا شئت  
مسكيا فاستجيا [من قولها] وقال ما اردت منكرا ولا سوءناه قالت صدقت وكأنها  
استجيت من تسرعها الى تهته فارتحل فاتي النعم فحباه وأكرمه فلما رجع نزل  
على اخيها فيينا هو مقيم عندهم نطلعت اليه نفسها وكان جميلا فارسلت اليه  
أن اخطبني إن كانت لك فتى يوما من الدهر حاجة فاتي سريعة الى ذلك  
فخطبها وتزوجها وسار بها الى قومه

270. قولهم قطع الله دابره

قال الاصمعي وغيره الدابر الاصل اى اذهب الله اصله وقال الشاعر  
فدى لكها رجلى ائى وخالى \* غداة الكلاب اذ تعز الدوابر  
اى يقتل النوم فتذهب اصولهم [فلا يبقى لهم اثر]

271. قولهم حايت فلانا

قال الاصمعي معناه خصصته بالسيل وقال زهير  
أحابي به ميتا بنخل وأبتغى \* وداذك بالقول الذى أنا قائل

4. Cf. Lisān and Tāj s.v. عطر (reading عطارة).

14. Cf. Khizāna I, 199. Aghānī XIX, 140. Bakī 476, 23. Tāj and Lisān s.v.

18. This verse does not occur in Ahlwardt.

دبر. Mufaḍḍaliyāt (Cairo) I, 69. C. رحلى

أَيُّ أَخْصَ هَذَا الْقَوْلُ وَأَظْنَهُ مَأْخُودًا مِنَ الْحَبْوَةِ وَهُوَ مَا خُصَّ بِهِ الْإِنْسَانُ مِنَ  
الْعَطِيَّةِ وَيُقَالُ مَعْنَى حَاطَتْ أَيْ مَلَتْ إِلَى الرَّجُلِ وَانْصَلَتْ بِهِ وَهُوَ مَأْخُودٌ مِنَ  
حَبَى السَّحَابِ وَهُوَ مَا دَنَا بَعْضُهُ إِلَى بَعْضٍ قَالَ أَوْسٌ  
وَأَبْيَضَ عَسَلًا كَانَ اهْتِرَازُهُ تَلَاثُ بَرْقٍ فِي حَبَى تَكَلَّا

272.

### قَوْلُهُمُ اقْتُلُونِي وَمَالِكًا

أَوَّلُ مَنْ قَالَ ذَلِكَ عَبْدُ اللَّهِ بْنُ الزُّبَيْرِ وَذَلِكَ أَنَّهُ عَاتَقَ الْأَشْتَرَ النَّخَعِيَّ  
S 64a فَسَقَطَا إِلَى الْأَرْضِ وَاسِمُ الْأَشْتَرِ مَالِكٌ فَنَادَى عَبْدُ اللَّهِ بْنُ الزُّبَيْرِ اقْتُلُونِي وَمَالِكًا  
فَضْرِبَ بِهِ الْمَثْلَ لِكُلِّ مَنْ أَرَادَ بِصَاحِبِهِ مَكْرُوهًا وَإِنْ نَالَ مِنْهُ ضَرَرٌ

273.

### قَوْلُهُمُ الْعَاشِيَةُ تَهْبِجُ الْآيَةَ

أَوَّلُ مَنْ قَالَ ذَلِكَ يَزِيدُ بْنُ رُوَيْمٍ الشَّيْبَانِيُّ جَدُّ حَوْشَبِ بْنِ يَزِيدَ بْنِ  
الْحَرِثِ بْنِ يَزِيدَ بْنِ رُوَيْمٍ وَحَدِيثُ ذَلِكَ فِيهَا قَالَ الْمُهَضَّلُ الضَّبِّيُّ زَعَمُوا أَنَّ  
السُّلَيْكَ [بَنَ السُّلَكَةِ] خَرَجَ يَرِيدُ أَنْ يُغِيرَ فِي نَاسٍ مِنْ أَصْحَابِهِ فَمَرَّ عَلَى بَنِي شَيْبَانَ  
C 74a فِي رُبْعٍ وَالنَّاسُ مُنْغَضِبُونَ فَإِذَا هُوَ بَيْتٌ قَدْ انْفَرَدَ مِنَ الْبُيُوتِ عَظِيمٍ فَقَالَ  
لأَصْحَابِهِ كُونُوا لِي بِمَكَانٍ كَذَا حَتَّى آتِي (أَهْلُ) هَذَا الْبَيْتِ فَلَعَلِّي أَصِيبُ لَكُمْ  
١٥ خَيْرًا قَالُوا أَفْعَلْ فَاذْطَلَقَ وَقَدْ أَمْسَى وَجَنَّ عَلَيْهِ اللَّيْلُ فَإِذَا الْبَيْتُ يَيْتُ يَزِيدُ  
ابْنَ رُوَيْمٍ وَإِذَا الشَّبِيعُ وَلِامْرَأَتِهِ بَفَنَاءَ الْبَيْتِ فَأَتَى السُّلَيْكُ الْبَيْتَ مِنْ مُؤَخَّرِهِ  
فَدَخَلَ فَلَمْ يَلْبَثْ أَنْ أَرَّاحَ ابْنٌ لَهُ أَبْلَهُ فَلَمَّا أَرَّاحَهَا غَضِبَ الشَّبِيعُ وَقَالَ لِابْنَتِهِ  
هَلَّا عَشَيْتَهَا سَاعَةً مِنَ اللَّيْلِ قَالَ أَبُوهُ إِنَّهَا آيَةٌ قَالَ لَهُ الْعَاشِيَةُ تَهْبِجُ الْآيَةَ

4. Cf. Ans b. Hajar 20, 19.

5. Cf. Maidānī II, 34. Freytag II, 264.

7. S and C, فسقطا C var.

9. Cf. Maidānī I, 307. Freytag II, 83.

Amthāl 14. Aghānī XVIII, 135. Mu'ammārīn 12, 14. S. تَهْبِجُ 14. S. مَكَانَ

C. رَاحَ.... بِأَبْلِهِ C. فَدَخَلَهُ 17. C. فَاذْطَلَقَ C. فَعَلَّى أَنْ أَصِيبَ

S. تَهْبِجُ 18. C. لَهُ

فارسها مثلاً ونَفَضَ يده في وجوها فرجعت الى مرئها وتبعها الشيخ حتى [اذا]  
مالت لأذني رَوْضَةٍ فرنعت فيها وجلس الشيخ عندها لينعشي وتبعه السُّلَيْك فلما  
وجد مُعْتَرَا خله من ورائه ثم ضربه فاطار رأسه وصاح بالابل وطردها فلم  
يَشْعُرْ اصحابه وقد ساءَ ظَنُّهم (به) وتخوفوا عليه ألا <اذا م> بالسُّلَيْك يطردها  
• وقال السُّلَيْك في ذلك

وعاشية رَجَّ بِطَانٍ ذَعَرْتُهَا • بِصَوْتٍ قَتِيلٍ وَسَطَهَا يُنْسِفُ  
كَأَنَّ عَلَيْهِ لَوْنٌ بُرْدٍ مُحَبَّرٍ • إِذَا مَا أَنَاهُ صَارَخَ مَتْلَهْفُ  
فَبَانَتْ لَهُ أَهْلٌ خَلَاءَ فَنَاءُ هُمْ • وَمَرَّتْ لَهُمْ طَبْرٌ فَلَمْ يَنْعَبُوا  
وَكَانُوا يَظُنُّونَ الظُّنُونِ وَصَحْبِي • إِذَا مَا عَلُوا نَشْرًا أَهْلُوا وَأَوْجَفُوا  
وَمَا يَنْتَمِيهَا حَتَّى تَصْعَلْتُ حُبَّةً • وَكَدْتُ لَأَسْبَابِ الْمَيْةِ أَعْرِفُ  
وَحَتَّى رَأَيْتُ الْجَوْعَ بِالصَّبَفِ (ضُرْنِي) • إِذَا قُبْتُ يَغْشَانِي ظِلَالٌ فَاسْدِفُ

274.

### قولم البيع مُرْتَخَصٌ وَغَالٍ

أول من قال ذلك أُحْبِجَةُ بن الجُلَاح الأوسى سَيْدٌ يَثْرِبَ وكان سَبَبُ  
ذلك أَنَّ قَيْسَ بن زُهَيْر بن جَذِيعَةَ العَبْسِيَّ أَنَاهُ وكان له صَدِيقًا لَهَا وَقَعَ الشَّرُّ  
١٥ بينه وبين بنى عامرٍ وخرج الى المدينة لينتجِزَ لِقَاتِلَهُمْ حَيْثُ قَتَلَ خَلْدُ بن جَعْفَرٍ  
زُهَيْرَ بن جَذِيعَةَ فقال قَيْسٌ لِأُحْبِجَةَ يَا عَمْرُو نَبِّئْتُ أَنَّ عِنْدَكَ دَرْعًا لَيْسَتْ  
يُثْرِبَ دِرْعٌ مِثْلُهَا فَإِنْ كَانَتْ فَضَلًّا فَبِعْنِيهَا أَوْ فَبِئْهَا لِي فَقَالَ لَهُ يَا خَا بَنِي عَبْسٍ  
لَيْسَ مِثْلِي يَبِيعُ السِّلَاحَ وَلَا يَفْضُلُ عَنْهُ وَلَوْلَا أَنِّي أَكْرَهُ أَنْ أَسْتَلِيمَ إِلَى بَنِي عَامِرٍ  
لَوْهَبْتُهَا لَكَ وَلِحِمْلِكَ عَلَى سَوَابِغِي خَيْلِي وَلَكِنْ اشْتَرَيْهَا بَابِنِ لَبُونٍ فَإِنَّ الْبَيْعَ  
٢٠ مُرْتَخَصٌ وَغَالٍ فَارْسَلَهَا مِثْلًا فَقَالَ لَهُ قَيْسٌ وَمَا نَكَرُهُ مِنْ اسْتِلَامَتِكَ إِلَى بَنِي عَامِرٍ  
قَالَ كَيْفَ لَا أَكْرَهُ ذَلِكَ وَخَلْدُ بن جَعْفَرٍ الَّذِي يَقُولُ

4. حتى اذا م (ها) Amthāl, Maidānī, Aghānī. 6. رَجَّ Amthāl رج codd.,

Aghānī. راحت بطا، Maidānī, روح 10. وكنت so Maid. Amthāl, Aghānī

11. بالصيف. 12. Cf. Maidanī I, 13. Freytag 18. استليم، S. استليم، C. بعشاني

1. 21. Aghānī XIII, 120. 18. استليم، S. استليم، C.

إذا ما أَرَدْتَ العِزَّ في آلِ يَثْرِبٍ • فَنَادِ بِصَوْتِ يَا أُحْبِصَةَ تَمْنَعِ C 75a  
 رَأَيْنَا أَبَا عَمْرٍو أُحْبِصَةَ جَارُهُ • يَبِيتُ قَرِيبَ العَيْنِ غَيْرَ مُرَوِّعِ  
 وَمَنْ يَأْتِيهِ مِنْ خَائِفٍ بَنَسَ خَوْفُهُ • وَمَنْ يَأْتِيهِ مِنْ جَائِعٍ الْبَطْنِ يَشْبَعِ S 65a  
 فَضَائِلُ كَانَتْ لِلْجُلَّاحِ قَدِيمَةً • وَأَكْرَمُ بِفَخْرٍ مِنْ يَخْصَالِكَ أَرْبَعِ

• فقال قيس يا ابا عمرو وما عليك بعد هذا من لومٍ فلما عنه ثم عاوده فساومه  
 فغضب أُحْبِصَةُ وقال له بَيْتٌ عِنْدِي فَبَاتَ عِنْدَ فَلَمَّا شَرِبَا نَغْنَى أُحْبِصَةَ  
 وقيس يَسْمَعُ

أَلَا يَا قَيْسُ لَا تَسْمَعْ دِرْعِي • فَمَا مِثْلِي يُسَاوِمُ بِالدُّرُوعِ  
 فَلَوْلَا خُلَّةٌ لِأَبِي جَزِيٍّ • وَأَنِّي لَسْتُ عَنْهَا بِالتَّرُوعِ  
 لَأُبْتَ بِمِثْلِهَا عَشْرَ وَطَرَفٍ • لَحَقِيَ الْإِطْلُ جِيَّاشٍ تَلِيعِ ١٠  
 وَلَكِنْ سَمَرٌ مَا أَحْبَبْتَ فِيهَا • فَلَيْسَ بِمُنْكَرٍ غَيْرَ الْيُوعِ  
 فَمَا هَبَّةُ الدُّرُوعِ أَخَا بَغِيضٍ • وَلَا الْخَيْلِ السَّوَابِقِ بِالْبَدِيعِ

275.

### قَوْلُهُمْ زَيْنَبُ سَتْرَةٌ

أَوَّلُ مَنْ قَالَ ذَلِكَ ابْنُ رُهِيمَةَ الْمَدَنِيِّ الشَّاعِرِ لَزَيْنَبَ بِنْتِ عِكْرِمَةَ بْنِ  
 عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ الْحَرِثِ بْنِ هِشَامِ الْخَزَوِيِّ [وَقَالَ بَعْضُهُمْ هِيَ زَيْنَبُ بِنْتِ  
 عَبْدِ اللَّهِ بْنِ عِكْرِمَةَ] وَكَانَتْ عَجُوزًا كَبِيرَةً وَلَهَا جَوَارِيٌّ مُغَنِّيَاتٌ وَكَانَ ابْنُ رُهِيمَةَ  
 وَاسْمُهُ مُحَمَّدٌ وَهُوَ مَوْلَى لِحُلَيْدِ بْنِ أَسِيدٍ بِنْتِ عَشْقٍ بَعْضَ جَوَارِيهَا وَيُشَبِّبُ بِهَا وَيُغَنِّيهِ C 75b  
 يُونُسُ الْكَاتِبُ وَيُلْقِيهِ عَلَى جَوَارِيهَا فَتُسَرُّ بِذَلِكَ وَتَصْلُحُهَا وَتَكْسُوها فَمِنْ قَوْلِهِ فِيهَا  
 أَفْصَلْتُ زَيْنَبُ قَلْبِي بَعْدَمَا • ذَهَبَ الْبَاطِلُ مِنِّي وَالْغَزَلُ

٢٠. وَلَهَا يَقُولُ

S. حُلَّةٌ 9. خصائلُ N. قديمة N. 4. Aghānī اسمي S. رايت 1.

• C. جزى N. but the diminutive of جَزْءٌ is probably correct (cf. Naqū'id

Aghānī غير S. عن C. غين 11. C. لأبت 10. C. بالتزوع (164, 16).

13. Cf. Maidūnī I, 215. Freytag I, 584. Aghānī IV, 115—117.



إِنَّمَا زَيْنَبُ الْهَوَىٰ ۖ وَهِيَ الْهَمُّ وَالْمُنَا  
 وَلَهُ فِيهَا عِدَّةٌ أَشْعَارٍ ثُمَّ إِنَّ زَيْنَبَ حَبَّبَتْهَا لَشَيْءٍ ۖ بَلَغَهَا فَقَالَ ابْنُ رُهَيْبَةَ  
 وَجَدَ النَّوَادِ بِزَيْنَبَا ۖ وَجَدَا شَدِيدًا مُنْعِبَا  
 أَمْسَيْتُ مِنْ كَلْفٍ بِهَا ۖ أَدْعَى الشَّقِيَّ الْمُسْهِبَا  
 وَلَقَدْ كُنَيْتُ عَنْ اسْمِهَا ۖ عَمْدًا لِّكَيِّ لَا تَغْضَبَا  
 وَجَعَلْتُ زَيْنَبَ سِتْرَةً ۖ وَكُنَيْتُ أَمْرًا مُعْجِبَا  
 فَصَارَ كُلُّ مَنْ أَوْمَأَ إِلَى شَيْءٍ وَهُوَ يَرِيدُ غَيْرَهُ يَقُولُ زَيْنَبُ سِتْرَةٌ

O 65b

276.

قَوْلُهُمْ هُوَ يَسْحَرُ بِكَلَامِهِ

معناه يُعَلِّلُ وَيَخْدَعُ وَقَالَ مُحَمَّدُ بْنُ سَلَامٍ الْجُبَحِيُّ سَأَلْتُ يُونُسَ عَنْ قَوْلِ  
 ١٠ اللَّهُ تَعَالَى إِنَّمَّا أَنْتَ مِنَ الْمُسَحَّرِينَ فَقَالَ مِنَ الْمُعَلِّلِينَ وَانْشُدْ لَامِرِي الْقَيْسَ  
 عَصَافِيرُ وَذِبَابٌ وَدُودٌ ۖ وَنُسْحَرُ بِالطَّعَامِ وَالشَّرَابِ

O 76a وَقَالَ لَيْدٌ

فَإِنْ نَسَّالِينَا فِيمَ نَحْنُ فَأَنَّا ۖ عَصَافِيرُ مِنْ هَذَا الْأَنَامِ الْمُسَحَّرِ  
 نَحْلُ بِلَادَا كُلُّهَا حُلٌّ قَبْلُنَا ۖ وَنَرْجُو الْفَلَاحَ بَعْدَ عَادٍ وَحَبِيرِ  
 ١٥ وَالسِّحْرُ ابْضًا اسْتِهْوَاءً وَذَهَابُ الْعَقْلِ وَالسِّحْرُ صَرْفُ الْإِنْسَانِ عَنِ الشَّيْءِ إِلَى  
 غَيْرِهِ يَقَالُ سَحَرْتُهُ عَنْ كَذَا أَيْ صَرَفْتُهُ عَنْهُ وَقَالَ اللَّهُ جَلَّ وَعَزَّ فَإِنِّي نَسْحَرُونَ  
 أَيْ تُصَرَّفُونَ

277.

قَوْلُهُمْ أَخَذَتْهُ الْأَخْذَةُ

قَالَ الْفَرَّاءُ الْأَخْذَةُ السِّحْرُ وَمِنْهُ قَوْلُهُمْ فِي يَدِهِ أَخْذَةٌ أَيْ حِيلَةٌ يَسْحَرُ بِهَا

O. حجتة 2.

10. Cf. Qur'an XXVI, 153, 185.

11. Cf. Ahlwardt,

120, 2.

13. Cf. Labid I, 81, 5.

16. Cf. Qur'an XXIII, 91.

أَوَّلُ مَنْ قَالَ ذَلِكَ الْحَرِثُ بْنُ ظَالِمٍ وَذَلِكَ أَنَّ خَلِدَ بْنَ جَعْفَرٍ بْنِ كِلَابٍ  
لَمَّا قَتَلَ زُهَيْرَ بْنَ جَذِيَّةَ بْنِ رَوَاحَةَ الْعَبْسِيَّ ضَاقَتْ بِهِ الْأَرْضُ وَعَلِمَ أَنَّ غَطَفَانَ  
S 66a غَيْرَ تَارِكِيهِ فَخَرَجَ حَتَّى أَتَى النُّعْمَانَ فَاسْتَجَارَ بِهِ فَاجَارَهُ وَمَعَهُ اخُوهُ عَتَبَةُ بْنُ جَعْفَرٍ  
وَنَهَضَ قَيْسُ بْنُ زُهَيْرٍ فَاسْتَعَدَّ لِمُحَارَبَةِ بَنِي عَامِرٍ وَهَجَمَ الشِّتَاءُ فَقَالَ الْحَرِثُ بْنُ  
O 76b ظَالِمٍ يَا قَيْسُ أَنْتُمْ أَعْلَمُ وَحَرْبُكُمْ فَإِنِّي رَاحِلٌ إِلَى خَلِدٍ حَتَّى أَقْتُلَهُ فَقَالَ لَهُ قَيْسُ  
[يَا حَارِثُ] قَدْ أَجَارَهُ النُّعْمَانُ فَقَالَ الْحَرِثُ لَا قَتْلَ لَهُ وَلَوْ كَانَ فِي حَجَرٍ وَكَانَ  
النُّعْمَانُ قَدْ ضَرَبَ عَلَى خَلِدٍ وَآخِيهِ قُبَّةً وَأَمْرًا بِمُضُورٍ طَعَامِهِ وَنِدَائِهِ فَاقْبَلِ  
الْحَرِثُ وَمَعَهُ تَابِعٌ لَهُ مِنْ بَنِي مُحَارِبٍ فَأَتَى بَابَ النُّعْمَانِ فَاسْتَأْذَنَ فَأُذِنَ لَهُ  
١٠ النُّعْمَانُ وَقَرَّحَ بِهِ فَدَخَلَ الْحَرِثُ وَكَانَ مِنْ أَحْسَنِ النَّاسِ حَدِيثًا وَأَعْلَمَهُمْ بِأَيَّامِ  
الْعَرَبِ فَاقْبَلِ النُّعْمَانُ عَلَيْهِ بِوَجْهِهِ وَحَدِيثِهِ وَبَيْنَ يَدَيْهِ تَمْرٌ يَأْكُلُونَ مِنْهُ فَلَمَّا  
رَأَى خَلِدٌ أَقْبَالَ النُّعْمَانَ عَلَى الْحَرِثِ عَاطَهُ فَقَالَ يَا بَا لَيْلَى لَا تَشْكُرُنِي قَالَ فِيمَ  
[ذَا] قَالَ قَتَلْتُ زُهَيْرًا فَصُرْتُ بَعْدَ سَيِّدِ غَطَفَانَ وَفِي بَدَنِ الْحَرِثِ ثَمَرَاتٌ  
فَاضْطَرَبْتُ يَدُهُ وَجَعَلَ يُرْعَدُ وَيَقُولُ أَأَنْتَ قَتَلْتَهُ وَالتَّمْرُ يَسْقُطُ مِنْ يَدِهِ وَنَظَرَ  
١٥ النُّعْمَانُ إِلَى مَا بِهِ مِنَ الزَّرْعِ فَتَحَسَّ خَلِدًا بِقَضِيْبِهِ وَقَالَ هَذَا يَقْتُلُكَ فَافْتَرَقَ الْقَوْمُ  
وَبَقِيَ الْحَرِثُ عِنْدَ النُّعْمَانِ وَاشْرَحَ خَلِدٌ قُبَّةَ عَلَيْهِ وَعَلَى آخِيهِ وَنَامَا وَانْصَرَفَ  
الْحَرِثُ إِلَى رَحْلِهِ فَلَمَّا هَدَّاتِ الْعَيُونُ خَرَجَ الْحَرِثُ بِسَيْفِهِ شَاهِرَةً حَتَّى أَتَى قُبَّةَ  
O 77a خَلِدٍ فَهَتَكَ شَرَجَهَا بِسَيْفِهِ وَدَخَلَ فَرَأَى خَلِدًا نَائِمًا وَآخُوهُ إِلَى جَنْبِهِ فَأَيَّقَظَ  
خَلِدًا فَاسْتَوَى قَائِمًا فَقَالَ لَهُ الْحَرِثُ يَا خَلِدُ أَظُنُّنْتَ أَنَّ دَمَ زُهَيْرٍ كَانَ سَائِغًا  
٢٠ لَكَ وَعَلَاةَ بِسَيْفِهِ حَتَّى قَتَلَهُ وَأَنْتَبَهَ عَتَبَةُ [آخُوهُ] فَقَالَ لَهُ الْحَرِثُ لَيْتَنِي نَبَسْتُ  
S 66b لَا تُحِبُّنَاكَ بِهِ وَانْصَرَفَ الْحَرِثُ فَرَكِبَ فَرَسَهُ وَمَضَى عَلَى وَجْهِهِ وَخَرَجَ عَتَبَةُ

1. Cf. Maidānī II. 174. Freytag II, 676. أَثَرُهُ codd. أَثَرُهُ.

6. C. وَأَنَا = S فَأَيُّ وَحَرْبُكُمْ S and C var. وَحَرْبُكُمْ 11. C. أَبْدِيَهُمْ.

13. S and C var. ثَمَرًا C. 17. S. شَاهِرًا.

صارخاً حتى اتى (باب) النعمن فنادى يا سوء جواراه فأجيب لا روع عليك  
فقال دخل المحرث على خلد فقتله وأخفر الملك [جواراه] فوجه النعمن في اثره  
بنوارس فلفحوه سحرًا فعطف عليهم فقتل منهم جماعة وكثروا عليه فجعل لا  
يقصد لجماعة إلا فرقها ولا لفارس إلا قتله وهو يرتجز  
أنا أبو ليلى وسيفي المعلوم من يشتري سبني وهذا أثره  
فارسلها مثلاً وارتدع القوم عنه وانصرفوا الى النعمن [المعلوب المتشدد بالعلباء  
لثلاً بضرب السيف والعلباء العصبة الصفراء التى تكون فى العنق وهما  
العلباوان]

279.

فولم قد كان ذاك مرة فاليوم لا

١. أول من قال ذلك فاطمة بنت مر الحنظلية وكان من حديثها فيما ذكر  
[هشام] بن الكلبي عن رجال خثعم قالوا كانت فاطمة بنت مر بهكة وكانت  
قد قرأت الكتب فاقبل عبد المطلب ومعه ابنه عبد الله يريد ان يزوجه  
من أمية بنت وهب بن عبد مناف بن زهرة بن كلاب فمر على فاطمة  
فرأت نور النبوة في وجهه عبد الله فقالت له من انت يا فتى قال انا عبد  
الله بن عبد المطلب بن هاشم فقالت له هل لك ان تقع على وأعطيك مائة  
من الابل فقال

أما الحرام فالبهائم دونه \* وأحل لا حل فأسنيته  
فكيف بالأمر الذى تنويه

٨٦٧٥ ومضى مع ابيه فزوجه أمية وظل عندها يومه وليته فاشتملت بالنبي صلى الله  
٢. عليه وسلم ثم انصرف وقد دعت نفسه الى الابل فانها فلم ير منها حرصاً فقال

2. الملك S. الملك (without vowels) C.

3. سحر.

5. تدب. علم. Tāj s.v. تدب. علم. For second hemistich cf. Lisān and Tāj s.v. أثره.

6. أنس.

9. Cf. Maidānī II, 34. Freytag II, 264.

17. Cf. Ṭabarī I,

1080, 1. Athīr II, 5.

لها هل لك فيما قلت لي فقالت قد كان ذاك مرةً فاليوم لا فارسلتها مثلاً ثم قالت أي شيء صنعت بعدى قال زوجني ابى آمنة بنت وهب فكنت عندها فقالت رأيت في وجهك نور النبوة فاردت ان يكون بي وأبى الله أن يضعه إلا حيث أحب وقالت فاطمة في ذلك

• بنى هاشم قد غدرت من أخيك • أمينة إذ لباه يغتلبان  
• كما غدر المصباح بعد خبوة • فتائل قد ميث له بدهان  
• وما كل ما يحوى الفتى من نصيبه • بحزم ولا ما فاته بتوان  
• فأجبل إذا طالبت أمراً فانه • سيكفيك جدان بصرعان

وقالت ايضاً في ذلك

إني رأيت مخيلة نشأت • فتالات بحنائم القطر  
• ما زهرية سلبت • ثوبك ما اسلبت وما تدرى

C 78c

280.

### قولهم حديث خرافة

هو رجل من عذرة ذكر يزيد بن هرون عن عبد السلام بن صالح بن كثير قال حدثنا ثابت البناني قال كان رسول الله صلى الله عليه وسلم يتحدث نساءه فقال في حديثه انه كان فبين كان فليكم رجل كانت له أم وكانت له امرأة لها أم فقالت له امرأته لا أرضى حتى تحوّلني عن أمك فحوّلها عنها فكان يتحدث الى أمه من الليل ثم يأتي امرأته فلما رجع من عند أمه ذات ليلة الى أمه آتيان فقالا لها أيتها المرأة هل عندك من منزل هل عندك من عشاء قالت مرحباً بكما ادخلا قال فقالا لها ما هذه الأصوات التي نسمع حول بيتك قال وما حول بينها من شيء غير أنها ارادت أن تؤنّسهما

5. (cf. Tabarī I, 1081, 1. Ibn Sa'd (ed. Mittwoch) p. 60. Athīr II, 5, 24.

7. إعرابى C.

10. (cf. Tabarī I, 1090, 10. Athīr II, 5.

12. خرافة S.

cf. Maidānī I, 131: II, 118 (أجل من حديث خرافة) Freytag I, 345; II, 716.

فَقَالَتْ هَذِهِ أَصْوَاتُ إِبِلٍ لَنَا وَشَاءَ فَقَالَ أَحَدُهَا لِصَاحِبِهِ أُعْطِيَ مَتَمَنٍ مَا تَمْنَاهُ  
 قَالَ فَعَدَا عَلَيْهَا ابْنُهَا فَقَالَ يَا أُمَّتَاهُ مَا هَذَا الَّذِي أَرَى فَحَدَّثَتْهُ حَدِيثَ الرَّجُلَيْنِ  
 O 78b الَّذِينَ اتَّيَاهَا فَاِنْطَلَقَ الرَّجُلُ فَحَدَّثَ بِهِ امْرَأَتَهُ فَحَدَّثَتْ بِهِ الْمَرْأَةُ أُمَّهَا فَقَالَتْ لَا  
 وَاللَّهِ وَلَكِنَّهُ نَظَرَ إِلَى الْمَنْزِلِ الصَّالِحِ فَاِنْزَلَ بِهِ أُمُّهُ وَنَظَرَ إِلَى الْمَنْزِلِ السَّوِّءِ  
 هـ فَأَنْزَلَهُ فَقَوْلَى لَهُ وَاللَّهِ لَا أَرْضَى حَتَّى تُحَوِّلَنِي إِلَى مَنْزِلِ أُمِّكَ وَتُحَوِّلَ أُمُّكَ  
 إِلَى مَنْزِلِي فَاتَى أُمُّهُ فَحَدَّثَهَا فَقَالَتْ نَعَمْ يَا بَنِي أَفْعَلْ فَفَعَلَ فَأَتَاهَا آتِيَانِ لِلْمَرْأَةِ  
 وَاحِدُهُمَا [بَعْدَ رَقْدَةٍ] مِنَ اللَّيْلِ فَقَالَا هَلْ مِنْ قِرَى هَلْ مِنْ مَنْزِلٍ فَقَالَتَا لَهَا لَا  
 وَرَاءَكُمْ مَا عِنْدَنَا إِلَّا حَنْظَلَاتٌ فِي سَلْتِنَا فَقَالَا مَا هَذِهِ الْأَصْوَاتُ اللَّاتِي حَوْلَ  
 بَيْتِكُمَا قَالَتَا أَصْوَاتُ سِبَاعٍ وَجِنٍّ لَوْ [قَدْ] ذَهَبَتْهَا دَخَلَتْ عَلَيْنَا فَاکَلْتُنَا قَالَ  
 ١٠ فَقَالَ أَحَدُهَا (لِلْآخَرِ) أُعْطِيَ مَتَمَنٍ مَا تَمْنَى وَإِنْ كَانَ شَرًّا فَلَمَّا مَضَى دَخَلَتْ  
 عَلَيْهِمَا السَّبَاعُ فَاکَلَتْهُمَا فَقَالَ نِسَاءُ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَرْسُولُ اللَّهُ  
 كَأَنَّ هَذَا حَدِيثُ خُرَافَةٍ فَقَالَ إِنَّ خُرَافَةَ كَانَ رَجُلًا مِنْ عُدْرَةِ سَبْتِهِ الْحِجْنُ  
 S 68a فَكَانَ فِيهِمْ زَمَانًا يَسْمَعُ وَيَرَى ثُمَّ رَجَعَ إِلَى النَّاسِ فَكَانَ يَحْدِثُهُمْ بِمَا رَأَى فِي  
 الْحِجْنِ مِنَ الْعَجَائِبِ فَكَانَ النَّاسُ إِذَا سَمِعُوا حَدِيثًا عَجَبًا قَالُوا كَأَنَّ هَذَا  
 ١٥ حَدِيثُ خُرَافَةٍ

وَذَكَرَ إِسْمَاعِيلُ بْنُ أَبَانَ الْوَرَّاقُ قَالَ حَدَّثَنَا زِيَادُ بْنُ عَبْدِ اللَّهِ الْبَكَّاءِيُّ  
 O 79a عَنْ عَبْدِ الرَّحْمَنِ بْنِ الْقَاسِمِ عَنْ أَبِيهِ الْقَاسِمِ بْنِ عَبْدِ الرَّحْمَنِ قَالَ سَأَلْتُ ابْنَ  
 عَن حَدِيثِ خُرَافَةٍ وَعَنْ كَثَرِ ذِكْرِ النَّاسِ لَهُ فَقَالَ إِنَّ لَهُ حَدِيثًا عَجَبًا ثُمَّ قَالَ  
 بَلَّغْنِي أَنَّ عَائِشَةَ قَالَتْ لِلنَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ يَا نَبِيَّ اللَّهِ حَدِّثْنِي بِحَدِيثٍ  
 ٢٠ خُرَافَةٍ فَقَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ [وَسَلَّمَ] اللَّهُ خُرَافَةٌ أَنَّهُ كَانَ رَجُلًا صَالِحًا  
 وَأَنَّهُ أَخْبَرَنِي أَنَّهُ خَرَجَ ذَاتَ لَيْلَةٍ فِي بَعْضِ حَاجَاتِهِ فَبَيْنَا هُوَ يَسِيرُ إِذْ لَقِيَهِ ثَلَاثَةُ  
 نَفَرٍ مِنَ الْحِجْنِ فَاسْرَوْهُ [أَوْ قَالَ فَسَبَوْهُ] فَقَالَ وَاحِدٌ مِنْهُمْ نَعْفُو عَنْهُ وَقَالَ آخَرُ  
 نَقْتُلُهُ (وَقَالَ آخَرُ نَسْتَعْبِدُهُ) فَبَيْنَمَا هُمْ يَتَشَاوَرُونَ فِي أَمْرِهِ إِذْ وَرَدَ عَلَيْهِمْ رَجُلٌ

6. اَفْعَلُ C.

9. يَنْتَكِنُ C.

10. فَلَمَّا قَعَبَا C.

22. الْآخِرُ S.

23. فِيهِ S. (صح) O, and S marg (with) فِي أَمْرِهِ.

فقال السلم عليكم فقالوا وعليك السلام قال ما انتم قالوا نفر من المجن اسرنا  
 هذا ف نحن نتشاور في امره فقال ان حدثتكم بحديث عجب انشركونني فيه قالوا  
 نعم قال اني كنت رجلاً من الله بخير وكانت لله علي نعمة فزال وركبني  
 دين فخرجت هارباً فينا انا اسير اذ اصابني عطش شديد فصرت الى بئر  
 ه فتزلت لاشرب فصاح بي صائح من البئر مة فخرجت (من البئر) ولم اشرب  
 فغلبنى العطش فعذت فصاح (بي) مة [فخرجت ولم اشرب] ثم عدت الثالثة  
 فشربت ولم آلتفت الى الصوت فقال قائل من البئر اللهم ان كان رجلاً  
 80a 68b فحوّله امرأة وان كانت امرأة فحوّلها رجلاً فاذا انا امرأة فأتيت مدينة قد  
 سماها نسي زياد اسمها فتزوجني رجل فولدت منه ولدان (ثم ان نفسي تافت  
 الى الرجوع الى منزلي وتلدي) فمررت بالبئر التي شربت منها فتزلت لاشرب  
 فصاح بي كما صاح في المرة الاولى فلم التفت الى الصوت وشربت فقال اللهم  
 ان كان رجلاً فحوّله امرأة وان كانت امرأة فحوّلها رجلاً فعذت رجلاً  
 كما كنت فأتيت المدينة [التي انا منها] فتزوجت امرأة فولدت لي ولدان فلي  
 ابنان من ظهري وابنان من بطني فقالوا سبحن الله ان هذا لعجب انت شريكنا  
 10 فيه فينا هم ينشاورون فيه اذ ورد عليهم ثور يطير فلما جاوزهم اذا رجل  
 يده خشبة يحضر في اثره فلما راهم وقف عليهم فقال ما شأنكم فردوا عليه مثل  
 مردهم على الاول فقال ان حدثتكم اعجب من هذا انشركونني فيه قالوا نعم  
 قال كان لي عم وكان موسراً وكانت له ابنة جميلة وكنا سبعة اخوة فخطبها  
 80a رجل وكان له عجل يريه فافلت العجل ونحن عندك فقال آيكم رده فابتى له  
 2. فاخذت خشبتي هذه واترت ثم احضرت في اثره وانا غلام وقد شئت فلا انا  
 المحفة ولا هو ينكل فقالوا سبحن الله ان هذا لعجب انت شريكنا فيه فينا هم  
 كذلك اذ ورد عليهم رجل على فرس له اثني وغلان له على فرس رافع فسلم

S. الله علي 3. S. من الله. C. عجب S. عجب C. تنوأم 2. تشاور 2.  
 S. زياد نسي 9. (مه) S. به C. مه 6. C. علي من الله  
 C. يري 10. C. صاحبه S. الاول 17. C. ردم 17. C. عصر 16.

كما سلم صاحباه وسأل كسواهما فردوا عليه كبردهم على صاحبيه فقال إن  
 حدثتكم بحديث أعجب من هذا انشركوني فيه قالوا نعم فهات حديثك قال  
 كانت لي أم خبيثة ثم قال للفرس الاتي التي تحته أكذاك هو فقالت برأسها  
 نعم وكنا نتهبها بهذا العبد وأشار الى الفرس الذي تحت غلامه ثم قال للفرس  
 ه أكذاك فقال برأسه نعم فوجهت غلامى هذا الراكب على الفرس ذات يوم في  
 بعض حاجاتي فحبسته عندها فأغنى فرأى في منامه كأنها صاحت صيحة فاذا هي  
 بجرذ قد خرج فقالت له امخر فمخر ثم قالت اكزر فكزر ثم قالت ازرع  
 فزرع ثم قالت احصد فحصد ثم قالت دس فداس ثم دعت برحى فطحنت  
 (بها) قدح سويق فانتبه الغلام فزعا مروعا فقالت له انت بهذا مولاك فاسفه  
 ١. آياه فاتى غلامى فحدثنى بما كان منها وقص على القصة فاحتلت لها جميعا حتى  
 سقيتها الفلح فاذا هي فرس أنتى واذا هو فرس ذكر أكذاك فقالت الفرس  
 الاتي برأسها نعم وقال الفرس الذكر براسه نعم فقالوا يا سبحن الله إن هذا  
 أعجب شيء سمعناه انت شريكنا فيه فاجعلوا رأيهم فأعتقوا خرافة فاتى النبي  
 صلى الله عليه وسلم فاخبره بهذا الخبر

281.

### قولهم لا تعلم اليتيم البكا

١٥

أول من قال ذاك زهير بن جناب الكلبي وكان من حديثه أن علقمة  
 وهو جذل الطعان بن فراس بن غنم بن ثعلبة بن ملك بن كنانة [بن  
 خزيمة] اغار على بنى عبد الله بن كنانة [بن بكر من كلب] وهم بعسفان فقتل  
 عبد الله بن هبل وعبد بن هبل وملك بن عبيدة [وصريم بن قيس بن  
 ٢. هبل] وأسر ملك بن عبد الله بن هبل قال فلما اصبوا وأفلت من أفلت  
 ٣. اقبلت جارية من بنى عبد الله بن كنانة من كلب فقالت لزهير ولم

٥. فقالا براسهما نعم C, so (L 12) نعم to فقالت 11. C. براسها C. فقالت 5.  
 13. سمعنا به C. فاجع رأيهم C. 15. Cf. Maidānī II, 124. Freytag II, 580.  
 16. حباب S. 17. بن C, وهو S. 18. البكا C.

تَشْهَدُ الْوَفْعَةَ يَا عَمَّاهُ مَا تُرَى فَعَلَ ابِي قَالَ وَعَلَى أَيْ شَيْءٍ كَانَ ابُوكِ قَالَتْ عَلَى  
 C 81a شَقَاءَ مَقَاءَ طَوِيلَةَ الْأَنْفَاءَ تَبَطَّقُ بِالْعَرَقِ تَبَطَّقُ الشَّيْخُ بِالْبَرَقِ قَالَ نَجَا ابُوكِ ثُمَّ  
 أَنْتَهُ أُخْرَى فَقَالَتْ يَا عَمَّاهُ وَمَا تُرَى فَعَلَ ابِي قَالَ وَعَلَى أَيْ شَيْءٍ كَانَ ابُوكِ  
 قَالَتْ عَلَى طَوِيلِ بَطْنِهَا فَصِيرَ ظَهْرُهَا هَادِيهَا شَطْرُهَا يَكْبُهَا حُضْرُهَا قَالَ نَجَا  
 ابُوكِ ثُمَّ أَنْتَهُ بِنْتُ مَلِكِ بْنِ عَمِيْدَةَ بْنِ هُبَلٍ فَقَالَتْ يَا عَمَّاهُ مَا تُرَى فَعَلَ ابِي  
 قَالَ وَعَلَى أَيْ شَيْءٍ كَانَ ابُوكِ قَالَتْ عَلَى الْكَرَّةِ الْأَنْوَحِ الَّتِي يَكْنِيهَا لَبَنُ لَفُوحِ  
 قَالَ هَلَكَ ابُوكِ قَالَ فَبَكَتْ فَقَالَ رَجُلٌ مَا أَسْوَأَ بُكَاهَا فَقَالَ زَهْرٌ لَا نَعْلَمُ  
 الْبَيْنَمَ الْبُكَاءَ

[الشَّقَاءُ الطَّوِيلَةُ وَالْمَقَاءُ إِنْ بَاعَ يُقَالُ أَشَقُّ أَمَقُ قَالَ الْكَرَّةُ الضَّيْقَةُ مُخَارِجُ  
 ١. النَّفْسِ وَالْأَنْوَحِ الَّتِي يَنْحُ مِنَ الْكَرْبِ قَالَ وَالنَّفْيُ الْمُنْحُ وَالنَّفْيُ كُلُّ عَظْمٍ فِيهِ مُنْحٌ]

282.

قَوْلُهُمْ قَدْ قِيلَ ذَلِكَ إِنْ حَقًّا وَإِنْ كَذِبًا

فَمَا اعْتِنَارُكَ مِنْ شَيْءٍ إِذَا قِيلَا

أَوَّلُ مَنْ قَالَ ذَلِكَ فِيمَا زَعَمَ [ابْنُ] الْكَلْبِيِّ النَّعْمَنُ بْنُ الْمُنْدَرِ وَكَانَ مِنْ  
 حَدِيثِهِ أَنْ وَقَدَّ بَنِي عَامِرٍ قَدَمُولًا عَلَى النَّعْمَنِ بْنِ الْمُنْدَرِ فِي بَعْضِ حَوَائِجِهِمْ وَمَعَهُمْ  
 ١٥ لَيْدٌ بْنُ رَيْبَعَةَ <وَكَانَ> غُلَامًا صَغِيرًا فَخَلَفُوهُ فِي رِحَالِهِمْ وَدَخَلُوا عَلَى النَّعْمَنِ  
 فَوَجَدُوا الرَّيْبَعَ بْنَ زِيَادِ الْعَبْسِيِّ عِنْدَهُ فَجَعَلَ الرَّيْبَعُ يَهْجَأُ بِهِمْ وَيَسْخَرُ مِنْهُمْ  
 فَغَاضِبُهُمْ ذَلِكَ وَرَجَعُوا إِلَى رِحَالِهِمْ فَوَضَعُوا غَدَاءَهُمْ فَقَالَ بَعْضُهُمْ لِبَعْضٍ مَا رَأَيْتُمْ  
 C 81b مَا لَقِينَا مِنْ أَخِي بَنِي عَبْسٍ فَاسْتَنْظَعُوا ذَلِكَ فَقَالَ لَهُمْ لَيْدٌ إِذَا دَخَلْتُمْ غَدَاً  
 S 70a عَلَى النَّعْمَنِ فَأَدْخِلُونِي مَعَكُمْ قَالُوا أَوْعِنْدَكَ خَيْرٌ قَالَ سَتَرُونَ فَاَنْطَلِقُوا بِهِ مَعَهُمْ  
 ٢٠ فَاسْتَأْذَنُوا عَلَى النَّعْمَنِ فَأَذِنَ لَهُمُ وَالرَّيْبَعُ مَعَ النَّعْمَنِ يَأْكُلُ نَهْرًا وَزُبْدًا فَقَالَ

C. اللُّفُوحُ 7. C. (without diacritic points) نَهْدٌ S. نَهْدٌ Maidānī, تشهد 1.

11. Cf. Maidānī II, 33. Freytag II, 261. Aghūnī XIV, 91 seq. Khizāna II, 78.

غُلَامًا صَغِيرًا فَخَلَفُوهُ C. لَيْدٌ بْنُ عَامِرٍ الشَّاعِرِ S. لَيْدٌ بْنُ رَيْبَعَةَ 15. 'Askari II, 116.

C. فَخَلَعُوا غُلَامًا صَغِيرًا S. 17. غَدَاءَهُمْ C.



ليد آيت اللعن ان رايت ان تائن لي في الكلام فاذن له فانشد  
 مهلاً آيت اللعن لا تأكل معه . إن استه من برص مكمعه  
 وإنه يدخل فيها إصبعة . يدخلها حتى يوارى أشجعه  
 كأنها يطلب شيئاً ضبعه

فأفت النعمن ورفع يده وقال كفّ ويلك يا ربيع إني أحسبك كما ذكر قال  
 لا والذي يصلح الملك ما انا كذلك وإن الغلام لكاذب فاذن لي فارحل  
 ركابي فاذن له فقام الربيع مغضباً وهو يقول

لئن رحلت ركابي لا إلى سعة . ما مثلها سعة عرضاً ولا طولاً  
 ولو جمعت بنى لخم بأسرهم . لم يغفلوا ريشة من ريش سمويلا

١. فاجابه النعمن

شرد برحلك عني حيث شئت ولا . نكث على ودع عنك الأباطيلا  
 فقد ربيت بداء لست غاسله . ما جاور النيل يوماً أهل إبليل  
 قد قبل ذلك إن حقاً وإن كذباً . فما اعتذارك من شيء إذا فيلا  
 فذهبت الكلمة مثلاً

283.

قولم رب أكله تمنع أكلات

١٥

أول من قال ذلك عامر بن الظرب العدواني وكان من حديثه أنه كان  
 يدفع الناس في الحج فراه ملك من ملوك غسان فقال لا أترك هذا العدواني  
 حتى أذله فلما رجع ذلك الملك الى منزله ارسل اليه أرحب أن تزورني

- ان لي سعه S, C Aghānī. لا الى سعة 8. C. وضعه 4. S. ثواري 3.  
 Cf. S. قنبلا ويروي سمويلا, C. سمويلا. ما وزولا 9. S. بأسرهم. Maidānī.  
 11. Cf. Yāqūt I, 569, 20. Zamakhsharī Maqāmāt 77, 14. Lisān and Tāj s.v. سمل.  
 S. جاور 12. C. عنا. S. شجج, C. سجع, Aghānī, شرد so Yūqūt, Maidānī, S. أهله نيلا, C. أهله النيل, Yāqūt, Maidānī, أهل إبليل. C. جاور. Maidānī.  
 15. Cf. Maidānī I, 200. Freytag I, Aghānī. ما جاوزت مصر أهل الشام وإبليل.  
 C. بالناس 17. S. ظرب, C. الظرب 16. S. Mu'ammārīn 12, 23. 540.

فَأَحْبَبُوكَ وَأَكْرَمَكَ وَاتَّخَذَكَ خَلِيلًا فَأَتَاهُ قَوْمُهُ فَقَالُوا تَقْدُ وَيَقْدُ مَعَكَ قَوْمُكَ  
 (إليه) فَيَصِيبُونَ فِي جَنْبِكَ وَيَتَجَهَّوْنَ بِمَجَاهِدِكَ فَخَرَجَ وَأَخْرَجَ مَعَهُ نَفَرًا مِنْ قَوْمِهِ  
 فَلَمَّا قَدِمَ بِإِلَادِ الْمَلِكِ أَكْرَمَهُ وَأَكْرَمَ قَوْمَهُ ثُمَّ انْكَشَفَ لَهُ رَأْيُ الْمَلِكِ فَجَمَعَ أَصْحَابَهُ  
 وَقَالَ الرَّأْيُ نَأْمٌ وَالْهَوَى يَقْظَانُ وَمِنْ أَجْلِ ذَلِكَ يَغْلِبُ الْهَوَى الرَّأْيَ عَجِلْتُ  
 ° حِينَ عَجَلْتُمْ وَلَنْ أَعُودَ بَعْدَهَا إِنَّا قَدْ تَوَرَدْنَا بِإِلَادِ هَذَا الْمَلِكِ فَلَا نَسْبِقُونِي  
 بَرِيثٍ أَمْرٍ أَقِيمُ عَلَيْهِ وَلَا بِعَجَلَةٍ رَأَى أَخِفْتُ مَعَهُ فَإِنْ رَأَى لَكُمْ فَقَالَ قَوْمُهُ قَدْ  
 C 82b أَكْرَمَنَا كَمَا تَرَى وَبَعْدَ هَذَا مَا هُوَ خَيْرٌ مِنْهُ فَقَالَ لَا نَعْبُلُ فَإِنْ لَكُلِّ عَامٍ طَعَامًا  
 وَرَبِّ أَكْلَةٍ تَمْنَعُ أَكْلَاتٍ فَمَكَّنُوا أَيَّامًا ثُمَّ أَرْسَلَ إِلَيْهِ الْمَلِكُ فَتَحَدَّثَ (عنده) ثُمَّ قَالَ  
 الْمَلِكُ إِنِّي قَدْ رَأَيْتُ أَنْ أَجْعَلَكَ النَّاضِرَ فِي أُمُورِ قَوْمِي فَقَالَ لَهُ إِنَّ لِي كَثْرَ عِلْمٍ  
 ١. لَسْتُ أَعْلَمُ إِلَّا بِهِ تَرْكُهُ فِي الْحَيِّ مَدْفُونًا وَإِنَّ قَوْمِي أَضْنَاءَهُ بِي فَأَكْتُبُ لِي سَجِيلًا  
 بِجَبَابَةِ الطَّرِيقِ فَيَرَى قَوْمِي طَهْمًا نَطِيبَ بِهِ أَنْفُسُهُمْ فَأَسْتَخْرِجُ كَثْرَى وَأَرْجِعُ إِلَيْكَ  
 وَافِرًا فَكُتِبَ لَهُ بِمَا سَأَلَ وَجَاءَ إِلَى أَصْحَابِهِ فَقَالَ ارْتَحِلُوا <فَارْتَحِلُوا> حَتَّى إِذَا  
 ادْبَرُوا قَالُوا لَمْ نَرَ كَالْيَوْمِ وَإِقْدَ قَوْمٍ أَقَلَّ وَلَا أَبْعَدَ مِنْ نَوَالٍ فَقَالَ مَهْلًا فَلَيْسَ عَلَى  
 S 71a الرِّزْقِ قَوْتُ وَغَنَمٌ مَنْ نَجَا مِنَ الْمَوْتِ وَمَنْ لَمْ يَرِ بَاطِلًا يَعِشْ وَهَنَا فَلَمَّا قَدِمَ عَلَى  
 ١٥ قَوْمِهِ لَمْ يَعُدْ .

### قَوْلُهُ مَا عِنْدَهُ طَائِلٌ وَلَا نَائِلٌ

284.

قَالَ الْأَصْمَعِيُّ وَغَيْرُهُ الطَّائِلُ مِنَ الطَّوْلِ وَهُوَ الْفَضْلُ وَالنَّائِلُ مِنَ النِّوَالِ  
 وَهُوَ الْعَطِيَّةُ فَالْمَعْنَى مَا عِنْدَهُ فَضْلٌ وَلَا جُودٌ وَقَالَ الطَّائِلُ الْفَضْلُ (وَالزِّيَادَةُ)  
 مِنْ قَوْلِكَ قَدْ طَالَ فُلَانٌ فَلَانًا إِذَا زَادَ عَلَيْهِ فِي طَوْلِهِ وَالنَّائِلُ الْبُلُوغُ وَهُوَ  
 C 83a مِنْ قَوْلِكَ نِلْتُ كَذَا أَيْ بَلَغْتُهُ فَالْمَعْنَى مَا عِنْدَهُ فَضْلٌ وَلَا بُلُغَةٌ

1. خلا S, خيلا C.

5. تورطنا Maidāni, توردا codd.

8. عند om.

S, but مع صح marg.

15. ثم قدم C. ولم C.

16. Cf. Maidāni II,

150. Freytag II, 634.

17. وغرر S.

20. بلغت C, بلغته S.

285.

قوله جلدًا بأير ابن الغز

قال ابو اليقظان هو سعد بن الغز الإيادي وقال ابن الكلبي اسم ابن الغز المحرث وكان جاهليًا عظيم المتاع فضرب به المثل وقال الشاعر  
ألا ك الأولى كان ابن الغز منهم \* ولا مثل ما كان ابن الغز يصنع  
يبيح صلعاء الجبين ترى له \* فمدا بشق الفرج ما لم يوسع  
ويغز منها كل حاية حبث \* يعرذ كنهانم الفلز الموقع

286.

قوله رب ساع لقاعد

يقال ان أول من قال ذلك النابغة الذبياني وكان قد وفد الى النعمن بن المنذر وفود من العرب فيهم رجل من بني عبس يقال له شقيق فات  
عند فلما حبا النعمن الوفود بعث الى اهل شقيق بمثل حباء الوفود فقال  
النابغة حين بلغه ذلك رب ساع لقاعد وقال للنعمن

أبقيت للعبيسي فضلًا ونعمة \* ومحمدة من باقيات المحامد  
حباء شقيق فوق أعظم قبره \* وما كان يجني قبله قبر وفيد  
أتى أهله منه حباء ونعمة \* ورب أمره يسقى لآخر قاعد

S 71b

287.

قوله يا حبنا الإمارة ولو على الحجارة

C 83b

قال ابو غنيد أول ما قيل ذلك للحجاج بن عتيق الشقي وكان زياد بن ابيه ولأه بناء دار الإمارة بالبصرة والمسجد الجامع بها فظهرت له أموال وحال لم تكن فقيل حبنا الإمارة ولو على الحجارة وقال مضعب بن عبد الله

1. Cf. Maidāni I, 109. II, 203. Freytag I, 286. II, 776.

4. مثل C.

5. C. لها

6. حاسه حنت C.

7. Cf. Maidāni I, 201. Freytag I, 544.

S. لقاعد

12. Cf. Naṣr 722.

14. ساع S.

15. Maidāni II,

251. Freytag II, 917. Balādhuri 277, 348.

16. Balādhuri. عبيك C, ثيف S, عتيق.

الزيرى انما قال ذلك عبد الله بن خالد بن أسيد بن ابي العيص بن أمية  
وقال لابنه ابنى لى داراً بهكّة واتخذ فيها منزلاً لنفسك ففعل فدخل عبد  
الله الدار فاذا فيها منزل قد اجاده وحسنه بالحجارة المنقوشة فقال لمن هذا  
المنزل فقال هذا المنزل الذى اعطيتنى فقال عبد الله حبنا الامارة ولو  
على الحجارة

288. قولهم اوسعّتهم سباً واودول بالابل

اول من قال ذلك كعب بن زهير بن ابي سلمى وكان الحرث بن  
ورقاء الصيداوى اغار على بنى عبد الله بن غطفان فاستاق ابل زهير وراعيه  
يساراً فقال فى ذلك زهير قصيدته

١. بان الخليط ولم ياوول لمن تركوا . وزودوك اشتياقا آية سلكوا  
C 84a وبعثها الى الحرث فلم يرّد عليه الا بل [فهباه] فقال كعب اوسعّتهم سباً واودول  
بالابل (فذهبت مثلاً وفى ذلك يقول سابق البربرى  
قد قال كعب لزهير فى المثل . اوسعّتهم سباً واودول بالابل)

289. قولهم نفس عصام سودت عصاما

8 72a هو عصام بن شهر الجرمى وكان قد غلب على امر النعمن بن المنذر  
ولم يكن لابائه شرف فشرّف بنفسه [فقبل له ذلك فقال النابغة  
نفس عصام سودت عصاما ، وعلّته الكر والاقداما  
وجعلته ملكاً هماما]

6. Cf. Maidānī II, 214. Freytag II, 808.

8. الصيدوانى.

10. Cf. Ahlwardt 86.

11. Cf. وبعث بها.

14. Cf. Maidānī II, 192.

Freytag II, 745.

17. Cf. Naṣr 729. Lisān and Tāj s.v. عصم.

### قولهم لا في العير ولا في النفير

أول من قال ذلك أبو سفيان بن حرب وذلك أنه أقبل بعير قريش وكان رسول الله صلى الله عليه وسلم قد تحين انصرافها من الشام فندب المسلمين للخروج معه وأقبل أبو سفيان حتى دنا من المدينة وقد خاف خوفًا شديدًا فقال لمجدى بن عمرو هل احسست من أحد من أصحاب محمد فقال لمجدى ما رأيت من أحد أنكره إلا راكين اتيا هذا المكان وأشار له إلى مناخ عدي وبسبب عيني رسول الله صلى الله عليه وسلم فاخذ أبو سفيان أبعارًا من ابعار بعيريهما ففتها فاذا فيها نوى فقال علائت يثرب هذه عيون محمد فضرب وجوه عيره ف ساحل بها وترك بدرًا يسارًا وقد كان بعث إلى قريش حين فصل من الشام يخبرهم بما يخاف من النبي صلى الله عليه وسلم فاقبلت قريش من مكة فارسل اليهم أبو سفيان يخبرهم أنه قد أحرز العير ويأمرهم بالرجوع فابت قريش أن ترجع ورجعت بنو زهرة من ثنية لفت عدلوا إلى الساحل منصرفين إلى مكة فصادفهم أبو سفيان فقال يا بني زهرة لا في العير ولا في النفير قالوا انت أرسلت إلى قريش أن ترجع ومضت قريش إلى بدر فوافقهم النبي صلى الله عليه وسلم فاظفروا الله بهم ولم يشهد بدرًا من المشركين من بني زهرة أحد

### قولهم كسيرة وعوير

أول من قاله أمانة بنت نسيبة بن مرّة وكان تزوجها رجل من غطفان أعور يقال له خلف بن رواحة فمكثت عنده زمانًا حتى ولدت (له) خمسة ثم نشزت عليه ولم نصبر معه فطلقها ثم أن أباه وإخاها خرجا في سفر لها فلقبها رجل من بني سليم يقال له حارثة بن مرّة فخطب أمانة وأحسن العطيّة

1. Cf. Maidānī II, 114. Freytag II, 500. 12. لفت ٨، لفت Maidanī.

13. فوافقهم S. 17. Cf. Maidānī II, 62. Freytag II, 339.

فزوجها منه وكان اعرج مكسور الفخذ فلما دخلت عليه رآته محطوم الفخذ  
C 85n فقالت كسير وعوير وكل غير خير فضرب [قولها] مثلا

202.

قولهم بقي شدة

يقال انه كان في الزمن الاول فيما يُحكى عن البهائم هرّ قد افنى الجردان  
ه فاجتمع الباقون فقالوا نريد أن نحتال لهذا الهرّ بحيلة فانه قد افنانا فاجتمع رأيهم  
على ان يعلّق في عنقه جُلجُل فاذا سمعوا صوته حذروه فجأولوا بالجلجل وشدوه  
بالخيوط فلما فعلوا ذلك قالوا من يشده [في عنقه] فقال بعضهم بقي شدة وقد  
قبل في ذلك

إلا أمرًا يعقد خيط الجلجل

203.

قولهم خلا لك الجو فيضي واصفري

١٠

اول من قال ذلك طرفة بن العبد (الشاعر) وهو يومئذ صغير وذلك  
S 73a انّ عبّه كان حمله معه في بعض أسفاره فتزل على ماء لم وكان عليه قنابر  
فمضى طرفة بنّح فنصبه للقنابر وقعد عامّة يومه لم يصد شيئا ونفرت القنابر  
من ذلك الموضع فقال

فأتلكن الله من قنابر مهديات بالنلا نوافر

١٥

فلا سفيئن معين الماطر

ثم انتزع فحه من التراب ورجع الى عبّه فلما تحمّلوا نظر طرفة الى القنابر  
تلتقط حبا كان الفاء لهنّ فقال

١. C. أشد. 3. (E. Maidani I, 60). Freytag I, 169. ٢. فزوجها. ٤.

٥. فاجع رأيهم. ٦. الذي قد. ٧. يفلن تعانين محتال. ٨. ما بقي منها. ٩.

١٠. فاذا اراد من سمع صوت الجلجل reads ١١. في رفته جلجلا. ١٢. يعلّق. ١٣.

١٤. يشدّه. ١٥. فحزن به وحذر فحزن بجلجل وشدده في خيط فلما فعلن ذلك قلن.

١٦. C. S. ألا. ١٧. (Abu-n-Najm). جلجل. ١٨. (T. Taj, Lane. Lisan ٤٠٢). ١٩. انده. ٢٠.

٢١. Freytag II 546. Maidani II, 130, 18. ٢٢. (E. Maidani I, 161. Freytag I, 432.

٢٨٥٦ يا لَكَ مِنْ قُبْرَةٍ بِعَمْرٍ . خَلَا لَكَ الْجَوْ فَيُضَى وَاصْفَرَى  
وَنَقَرَى مَا شِئْتَ أَنْ تَنْقَرَى

294.

قَوْلُهُ كَانَ وَبَلَاً عَلَيْهِ

الْوَبَالُ الدَّاءُ قَالَ لَبِيدٌ  
رَعَوْهُ مَرْبَعًا وَتَصَبَّفُوهُ . بِلَا وَبَاٍ سُمِّيَ وَلَا وَبَالٍ

295.

قَوْلُهُ مَا كَانَ نَوْلُكَ أَنْ تَفْعَلَ ذَاكَ

قَالَ أَبُو عُبَيْدَةَ النَّوْلُ وَالنَّوَالُ الصَّلَاحُ وَقَالَ الْأَخْفَشُ النَّوْلُ وَالنَّوَالُ الْمَحْظُ  
وَالْعَطِيَّةُ وَقَالَ لَبِيدٌ

وَقَفْتُ بِهِنَ حَتَّى قَالَ صَحْبِي . جَزَعْتَ وَلَيْسَ ذَلِكَ بِالنَّوَالِ  
١٠ قَالَ أَبُو عُبَيْدَةَ لَيْسَ ذَلِكَ بِصَلَاحٍ لَكَ وَقَالَ الْأَخْفَشُ لَيْسَ ذَلِكَ بِمَحْظٍ  
وَغَنِيمةٍ لَكَ وَقَالَ غَيْرُهَا النَّوَالُ الصَّوَابُ وَإِنْ شِئْتَ لِلْبَيْدِ [أَيْضًا]  
فَدَعَى الْمَلَامَةَ وَيَبَّ غَيْرِكَ إِنَّهُ . لَيْسَ النَّوَالُ بِلَوْمٍ كُلِّ كَرِيمٍ  
وَهَذَا يَحْتَمِلُ الْمَعْنَى الثَّلَاثَةَ

296.

قَوْلُهُ حَسِبُكَ اللَّهُ

١٥ أَيْ مُحَاسِبُكَ عَلَى مَا تَفْعَلُ وَالْحَسِيبُ الَّذِي يَتَوَلَّى الْحِسَابَ وَقَالَ الْمُخَبِّلُ  
السَّعْدِيُّ

فَلَا تُدْخِلَنَّ الدَّهْرَ قَبْرَكَ حَوْبَةً . يَقُومُ بِهَا يَوْمًا عَلَيْكَ حَسِيبُ  
٢٨٥٧ أَيْ مُحَاسِبُكَ بِهَا اللَّهُ جَلَّ وَعَزَّ

١. Cf. Naṣr. 298. Ahlwardt 185, 10 Liṣān and Tāj s.v. عَمْرٍ . نَقَرٌ .

٥. Cf. Labīd I, 123, 1. صَيْفًا S = وَتَصَبَّفُوهُ U.

9. Cf. Labīd I, 110, 6. 12. Cf. Labīd I, 84, 9. 14. حَسِبُكَ (ح) حَسِبُكَ S.

17. Cf. Aghānī XII, 39, 12. Lexx. s.v. حَوْبٌ . حَوْبَةً C.

297.

قولهم هو غَلَقٌ

أى كثير الغَضَب والغَلَق الغَضَب قال عمرو بن شَاسٍ  
وَأَغْلَقُ من دون امرءٍ إن أجرتُهُ . فَلَا تُبْتَغَى عَوْرَاتُهُ غَلَقَ الْفُتْلُ  
أى أَضْبِقُ فى غَضَبِي ويقال الغَلَقُ الضَّبَقُ المَخْلُقُ [العسر الرضى]

298.

قولهم قامَ عَلَى طَاقَةٍ

أى على اقصى ما يمكنه من الهيئة والطاقة القُوَّة على الشئ . وهو الطَوَّقُ  
ايضاً ومنه قولهم ما لى به طَاقَةٌ أى قُوَّةٌ

299.

قولهم الإِيغَارُ

معناه الموضع الذى يُبْتَع من دُخُولِهِ وهو مأخوذ من فَوَلَك أَوَّغَرْتُ الْمَاءَ  
١. وهو ان تُغْلِيَهُ حتى لَا يَقْدِرُ أَحَدٌ ان يَضَعَ يَدَهُ فِيهِ

300.

قولهم هو جَزَلٌ

معناه [هو] قَوِيٌّ على ما يُكَلِّفُهُ وإصل ذلك فى المَحْطَبِ المَجْزَل وهو القَوِيُّ  
الغليظ ومنه (قولهم) أَجْزَلَ اللهُ لَهُ العَطِيَّةُ أى وَقَرَّهَا (وقَوَّاهَا)

301.

قولهم سَرَدَ الحَدِيثَ [ولا تَسْرُدْ عَلَيْنَا]

السَّرَدُ ان تَجْىءَ به وَلَاءٌ فى نَسَقٍ وَاحِدٍ وإصل ذلك فى سَرَدِ الدِّرْعِ وهو  
ان تُحْكِمَهَا وتَجْعَلَ نِظَامَ حَلَّتِهَا وَلَاءٌ غَيْرَ مُخْتَلَفٍ وقال لبيد  
صَنَعَ الْحَدِيدَ مُحَافِظًا أَسْرَادَهُ \* لَيْنَالٍ طَوَّلَ الْعَيْشِ غَيْرَ مَرُومٍ

غلق العمل . غلق . ('f. Lisun XII, 14 s.v. 3. وأَغْلَقُ C, وأَغْلَقُ 3.

Lisun. 4. الغَلَقُ C, العَلَقُ 4. 12. تُكَلِّفُهُ C. 17. ('f. Labid I, 83.

C. ذَمِيمٌ C. مُحَافِظًا اسْرَادَهُ



ويكون السرد من المخز يقال سَرَدَ يَسْرُدُ اذا خَرَزَ وَالْيَسْرَدُ الْإِشْفَا وَالسِرَادُ  
السَّيْرُ الَّذِي يُخْرَزُ بِهِ وَقَالَ لَيْدٌ (اَيْضًا)  
يَشْكُ صِفَاحَهَا (بِالرُّوقِ) شَزْرًا \* كَمَا خَرَجَ السِرَادُ مِنَ النِّقَالِ

302.

قَوْلُهُ اعْتَذَرْتُ إِلَى فُلَانٍ

S 74a

• الاعتذار قَطَعَ الرَّجُلُ عَنْ حَاجَتِهِ أَوْ قَطَعَهُ عَنْ مَا قَدْ امْسَكَ فِي قَلْبِهِ  
وَاصِلُهُ مِنْ قَوْلِهِ اعْتَذَرْتُ الْمِيَاءَ إِذَا انْقَطَعَتْ قَالَ لَيْدٌ  
شُهُورَ الصَّبْفِ وَاعْتَذَرْتُ عَلَيْهِ \* نِطَافُ الشَّيْطَانِ مِنَ السَّمَاءِ  
وَيُقَالُ الْعِذَارُ مَحْوُ أَثَرِ الطَّلَبِ أَوْ مَحْوُ أَثَرِ الْمَوْجِدَةِ [مِنْ قَوْلِهِ قَدْ اعْتَذَرْتُ  
الْمَنَازِلُ إِذَا دَرَسَتْ] قَالَ ابْنُ أَحْمَرَ  
١. أَوْ كُنْتَ تَعْرِفُ آيَاتِي فَقَدْ جَعَلْتُ \* أَطْلَالَ الْفِكَ بِالْوَدَّكَاءِ تَعْتَذِرُ

303.

(قَوْلُهُ فُلَانٌ بَغَاءٌ)

معناه مُتَمِّمٌ بِسَوْءٍ مَقْرُوفٍ بِهَا وَالْبَغَاءُ بِالْكَسْرِ التُّهْمَةُ وَمِنْهُ قَوْلُ اللَّهِ جَلَّ  
وَعَزَّ وَلَا تُكْرِهُوا فَتِيَانَكُمْ عَلَى الْبَغَاءِ وَقَالَ لَيْدٌ يَصِفُ بَغْرًا تَطَلَّتْ وَلَدَهَا  
قَدْ آثَرَتْ قِرْفَةَ الْبَغَاءِ وَقَدْ \* كَانَتْ تُرَاعَى مُلَمَّعًا شَبَابًا  
١٥. الْقِرْفَةُ التُّهْمَةُ يَقُولُ آثَرْتُ تَتَّبَعُ الْمَوَاضِعَ الَّتِي تَتِمُّ أَنْ يَكُونَ أُصِيبَ بِهَا عَلَى  
ثَوْرِهَا وَهُوَ الْمَلْبَعُ  
وَالْبَغَاءُ بِالضَّمِّ الطَّلَبُ وَقَالَ عَمْرُو بْنُ بَرَّاقَةَ الْهَمْدَانِيُّ  
لَا يَمْنَعَنَّكَ مِنْ بَغَا \* الْخَيْرُ نَعْلَاقُ النَّهَائِمِ

2. السرد = الخط C. 3. يَشْدُ C. 4. سَرَدًا S. (Cf. Labīd I, 114.

7. Cf. Labīd I, 117. 8. السَّيْرُ S. 10. (Cf. Jamhara 158, 15. Bakrī 839, 23.

Taj and Lisān s.v. ودك, عذر. 11. قَدْ S, أَوْ C. 12. Qur'an XXIV, 33.

14. Cf. Labīd I, 138, 15. 15. Cf. Qāh III, 107. 'Umāda II, 202, 13.

Wallād 21, 16. Lisān and Taj s.v. عند, حتم (ascribed to various poets).

304

قوله من اللجاجة ما يضر وينفع

أول من قال ذلك الأسعري (ابن) حمران الجعفي وكان راهباً على مهر  
له كريم فعطب فقال  
أهلك مهرى في الرهان لاجاجة . ومن اللجاجة ما يضر وينفع

305.

قوله ما وراءك يا عصام

أول من قال ذلك فيما ذكر عوانة بن المحكم الحرث بن عمرو ملك كندة  
وذلك أنه لما بلغه جمال بنت عوف بن محم وكأها وشدة عقلها دعا عند  
ذلك امرأة من كندة يقال لها عصام (وكانت) ذات عقل ولسان وأدب  
فقال لها أنه قد بلغني جمال ابنة عوف وكأها فاذهي حتى نعلمي لي علمها  
١. فمضت حتى انتهت إلى أمها وهي أمانة بنت الحرث فأعلمتها ما قدمت له  
C 87b فأرسلت إلى ابنتها أي بنية هذه خالتك انتك لتنظر اليك فلا تستري عنها  
S 74b بشيء. إن أرادت النظر من وجه ولا خلق وناطقها ان استنطقك فدخلت  
إليها فنظرت إلى ما لم ير مثله فطُفخرجت من عندها وهي تقول ترك الخداع  
من كشف القناع فارسلها مثلاً ثم انطلقت إلى الحرث فلما رآها مقيلة قال ما  
١٥ وراءك يا عصام قالت صرح البحص عن الزبد رأيت جبهة كالمرآة المصقولة  
يزينها شعر حالك كاذناب الخيل إن أرسلته خلته سلاسل وإن مشطته قلت  
عناقيد جلاها الوابل وحاجبين كأنهما خطا بقلم أو سودا بحميم تقوسا على مثل  
عين الظبية العبرة بينهما أنف كحد السيف المصقول حفت به وجنتان  
كالأرجوان في بياض كالجمان شق فيه قم كالخاتم لذيذ البسم فيه ثنابا غر  
٢. ذات أشير نقيب فيه لسانا بفصاحة وبيان بعقل وافر وجواب حاضر نلتقى

1. (f. Maidani II, 176. Freytag II, 683.

5. (f. Maidani II, 143. Freytag

II, 569.

13. ترملة C.

15. اخض N.

(f. Maidani I, 274, 22.

N. الزبدة

10. السلاسل C.

14. حفت codd.

دونه شفتان حماوان تعلبان ريقا كالشهد ذلك في رقبته يضاء كالفضة ركبته  
 في صدر كصدر نمل دمية وعضدان مدحجان يتصل بهما ذراعان ليس فيها  
 عظم يمس ولا عرق يحس ركبته فيها كفان دقيق قصبتها لين عصبها  
 يُعقد إن شئت منها الانامل تنأ في ذلك الصدر ثديان كالرمانتين بحرقان  
 C 88a عنها ثيابها تحت ذلك بطن طوى كطي القباطي المدمجة كسر عكنا كالقراطيس  
 S 75a المدرجة تحيط تلك العكن بسرة كالمذهن المجلو خلف ذلك ظهر فيه  
 كالجذول ينتهي ذلك الى خصر لولا رحمة الله لانبر لها كفل يقعد لها اذا  
 قامت ويقبها اذا قعدت كأنه دغص الرمل لبده سقوط الطل تحملها فخدان  
 لقوان كأنهما قلتان على تضد جمان نخبها ساقان خدلتان كالبرديتين وشبتا  
 ١. بشعر أسود كأنه خلق الزرد يحمل ذلك قدما كحذو اللسان فتبارك الله مع  
 صغرها كيف يطيفان <حمل> ما فوقها

فارسل الملك الى ابيها فخطبها فزوجه إياها وبعث بصداقها فجهزت فلما  
 ارادوا ان يحملوها الى زوجها قالت لها امها اى بنية ان الوصية لو تركت  
 لفضل في ادب تركت ذلك منك ولكنها تذكرة [للغافل ومعونة] للعاقل ولو ان  
 ١٥ امرأة استغنت عن الزوج لغنى أبويها وشدة حاجتها اليها كنت أغنى الناس  
 عنه ولكن للرجال خلقنا ولنا خلقوا اى بنية أنك فارقت الحواء الذى منه  
 خرجت وخلفت العش الذى فيه درجت الى وكر لم تعرفه وقرين لم تألفه  
 فاصبح بيلك إياك عليك رقبيا ومليكا فكونى له أمة يكن لك عبدا وشيكا يا  
 بنية احملى عنى عشر خصال نكن لك ذخرا وذكرًا الصعبة له بالقناعة  
 C 88b والمعاشرة بحسن السمع والطاعة والتعاهد لموقع عينيه والتفقد لموضع انفه فلا  
 تقع عيناه منك على قبيح ولا يشم منك الا طيب ريح والكحل أحسن الحسن  
 S 75b الموجود والماء اطيب الطيب المفقود والتعاهد لوقت طعامه والهدوء عنه حين

عليها Waṣāya. ٥. ٨. بحرقان C. مجزمان 4. Maidānī اذا ذلك 1.  
 C. قُلُوبًا 9. ٨. بتلك العكن سرّة 6. Maidānī كسر codl. كسى codl.  
 C. دُرْجَتِ 17. C. لُتْرَكَتْ بِكَ 14. codl. شبتا Maid., وشبتا S. فُتِلْنَا Maid.,

منامه فان حرارة الجوع ملهبة وتنغيص النوم مغضبة والاحتفاظ بيته وماله  
والارعاء على نفسه وحشبه فان الاحتفاظ بالمال حسن التقدير والارعاء على  
العيال والحشم حسن التدبير ولا تقش له سرًا ولا تعصى له امرًا فانك ان  
أفشيت سره لم تأمنى غدره وان عصيت امره أو غرت صدره ثم اتقى مع ذلك  
الفرح ان كان نرحًا والاكتئاب عند ان كان فرحًا فان الخصلة الاولى من  
التقصير والثانية من التكدير وكفى أشد ما تكونين له إعظامًا أشد ما يكون  
لك أكرامًا وأشد ما تكونين له موافقة أطول ما يكون لك مرافقة وأعلى  
أنك لا تصلين الى ما تحبين حتى تؤثرى رضاه على رضاك وهواه على هواك  
فما احببت وكرهت والله [جل وعز] يخبرك لك

١٠ فحملت اليه فعظم موقعها منه وولدت له الملوك السبعة الذين ملكوا بعده  
امر اليمن

ويقال ان اول من قاله النابغة الذبياني لعصام بن شهبر حاجب النعمن  
وكان النعمن [قد] اعتل فانه النابغة لبعوده فحجبه عصام فقال النابغة  
إني لا ألوئك في دخولي \* ولكن ما وراءك يا عصام

C 89a

قوله بعره عند الشيء ينهاون به

308.

١٥

٨ 76a اصل ذلك ان نساء الجاهلية كانت احداهن اذا مات عنها زوجها  
اعتدت عليه سنة لا تخرج من بيتها فاذا تم الحول فزكلب رمته بعره ثم  
خرجت من بيتها وانما تفعل ذلك لئري الناس ان إقامتها حولا بعد زوجها  
أهون عليها من بعره برى بها كلب ثم كثر ذلك حتى جعل مثلاً في كل ما  
٢٠ ينهاون به وقد روى عن النبي صلى الله عليه وسلم ان امرأة توفى عنها  
زوجها فاشتكت عينها فارادوا ان يداووها فسئل النبي صلى الله عليه وسلم  
عن ذلك فقال قد كانت احداكن تمكث في بيتها الحول فاذا كان الحول فز

C. يعود. 13. C. من. 11. N. امر. N. منغصة. N. بنين. N. ملهبة. 1.

14. Cf. Nābigha, 90, 5. Ahlwardt 20, 18.

كَلْبٌ رَمَتْهُ يِعْرَقُ [ثُمَّ] خَرَجَتْ أَفْلا أَرْبَعَةَ أَشْهُرٍ وَعَشْرًا وَقَدْ ذَكَرْتُ الشُّعْرَاءَ  
هَذِهِ الْإِقَامَةُ فَمِنْ ذَلِكَ قَوْلُ لَيْدٍ

وَهُمْ رَبِيعٌ لِلْجُجَاوِرِ فِيهِمْ • وَالْمُرْمَلَاتِ إِذَا تَطَاوَلَ عَامُهَا

307.

### قَوْلُهُمْ مَيَّهُونَ النَّقِيبَةَ

• أَيِ الطَّلَعِ وَأَصْلُ النَّقِيبَةِ اللَّوْنُ وَالصُّورَةُ وَيُقَالُ هُوَ حَسَنُ النَّقِيبَةِ وَالنَّقَابِ  
C 806 أَيِ الصُّورَةِ وَاللَّوْنِ وَأَنْمَا سُمِّيَ النَّقَابُ الَّذِي تَلْبَسُهُ الْمَرْأَةُ بِذَلِكَ لِأَنَّهُ يَسْتُرُ  
نِقَابَهَا أَيِ لَوْنَهَا بِلَوْنِهِ وَيُقَالُ [يُرَادُ] بِالنَّقِيبَةِ الْمَفَاجَاةُ مِنْ قَوْلِهِمْ لَقِيتُ فُلَانًا نِقَابًا  
إِذَا فَاجَأَكَ مِنْ غَيْرِ أَنْ تَطْلُبَهُ وَيُقَالُ النَّقِيبَةُ الْمُخْتَبَرُ يُقَالُ نَقَبْتُ عَنْ خَبَرِهِ  
وَنَقَبْتُ بِالْخَفِيفِ وَالتَّشْدِيدِ إِذَا بَحِثْتَ عَنْ خَبَرِهِ وَمِنْهُ قَوْلُ اللَّهِ جَلَّ وَعَزَّ فَتَقَبَّلُوا  
١. فِي الْبِلَادِ [هَلْ مِنْ مَحْبُصٍ] أَيِ بِحَثُوا عَنْ ذَلِكَ وَقَالَ الشَّاعِرُ فِي النَّقِيبَةِ  
أَبِي الْهَضْبَةِ مَيَّهُونَ النَّقِيبَةَ مَعْنَا قُ الْوَسِيقَةَ مَاضِي الهمَّ مُنْشِرُ

308.

### قَوْلُهُمْ كَانَ ذَاكَ يَبْضَةُ الْعُقْرِ

S 76b الْعُقْرُ هَاهُنَا اسْتِعْقَامُ الرَّحِمِ فَلَا تَحِيلُ وَزَعَمَ جَمَاعَةٌ مِنَ الْعُلَمَاءِ أَنَّهُ يُعْنَى  
بِبَيْضَةِ الْعُقْرِ بَيْضَةُ الدِّيكِ وَذَلِكَ أَنَّ الدِّيكَ يَبْضُ فِي عَمْرِهِ بَيْضَةً وَاحِدَةً  
١٥ فَيُضْرَبُ ذَلِكَ مَثَلًا لِكُلِّ مَنْ فَعَلَ فَعَلَةً وَاحِدَةً لَمْ يُضَفْ إِلَيْهَا أُخْرَى وَقَالَ  
الْخَلِيلُ [بْنُ أَحْمَدَ] أَنَّهَا سُمِّيَتْ بَيْضَةُ الدِّيكِ بَيْضَةُ الْعُقْرِ لِأَنَّهُ تُنَحَنُ بِهَا  
الْجَارِيَةُ فَيُعْلَمُ حَالُهَا فِي الْعُقْرِ وَهَذَا قَوْلٌ لَا يُعْقَلُ وَلَا أَعْلَمُ أَحَدًا قَالَهُ غَيْرُهُ

309.

### قَوْلُهُمْ نَعَسَتِ الْعَجَلَةُ

أَوَّلُ مَنْ قَالَهُ قَنْدٌ مَوْلَى عَائِشَةَ بِنْتُ سَعْدِ بْنِ أَبِي وَقَّاصٍ وَكَانَ أَحَدَ  
٢٠ الْمَغْنِيِّينَ الْمُحْسِنِينَ وَكَانَ يَجْمَعُ بَيْنَ الرِّجَالِ وَالنِّسَاءِ وَلَهُ يَقُولُ ابْنُ قَيْسٍ الرُّقَيَّاتِ

1. Cf. Qur'an II, 281. 3. (Cf. Lyall 89). 2. 12. (Cf. Maidani I, 63. Freytag

I, 162. 15. شيئا S = أخرى 18. Cf. Maidani I, 92. Freytag I, 270.

قُلْ لِقَنْدٍ يُشَيِّعُ الْأَظْعَانَا ، طَالَ مَا سَرَّ عَيْشَنَا وَكَفَانَا

C 90a

وكانت عائشة أرسلته ياتيا بنار فوجد قوماً يخرجون الى مصر فخرج معهم فاقام بها سنة ثم قديم فاخذ ناراً وجاء بعد فعثر وتبدد الحجر فقال نعت العجلة وفيه يقول الشاعر

ما رَأَيْنَا لِغُرَابٍ مَثَلًا ، إِذْ بَعَثْنَاهُ يَجِيءُ بِالْمِثْمَلَةِ  
غَيْرَ قَنْدٍ أَرْسَلُوهُ قَابِيسًا ، فَتَوَى حَوْلًا وَسَبَّ الْعَجَلَةَ

### قوله العصا من العصية

310.

أول من قال ذلك الأفعى الجُرْهُمِيَّ وكان من حديث ذلك ان نزاراً لما حضرته الوفاة جمع بينه مَضَرَ وإياداً وربيعة وأنهاراً فقال يا بني هذه القبة المحرّاء وكانت من آدم لمضَرَ وهذا الفرس الأدهم والخباء الاسود ١٠ لرببعة ٨7٦a وهذه الخاديم وكانت شَطَاءً لإيادٍ وهذه البذرة والمجلس لأنهار يجلس فيه فإن أشكل عليكم كيف تقسمون فأتوا الأفعى الجُرْهُمِيَّ ومترله بنجران فتشاجروا في ميراثه فتوجهوا الى الأفعى الجُرْهُمِيَّ فيناهم في مسيرهم اليه إذ رأى مَضَرَ أثر كَلَاٍ قد رُعي فقال ان البعير الذي رعى هذا لأعورُ قال ربيعة انه لأزورُ قال إياد انه لأبترُ قال أنهار انه لشروذ فساروا قليلاً فاذا هم ١٥ برجل ينشدُ جملة فسألهم عن البعير فقال مَضَرَ اهو أعورُ قال نعم قال ربيعة اهو أزورُ قال نعم قال إياد اهو أبترُ قال نعم قال أنهار اهو شروذ قال نعم وهذه والله صفة بعيري فدلوني عليه قالوا والله ما رأيناها قال هذا والله الكذب ونعلق بهم وقال كيف أصدقكم وانتم تصفون بعيري بصفته ٢٠ فساروا حتى قدموا نجران فلما نزلوا نادى صاحبُ البعير هؤلاء أصحابُ جملي

١. Cf. Rhodokanakis, p. 262, 4 Taj s. v. قند. Rhodokanakis, شيع. ٨, supra. صوابه يجيبُ المِثْمَلَةَ. ٥. يجيءُ بِالْمِثْمَلَةِ. (' omits vowels.

Cf. Lisun and Taj s. v. غوت.

7. Cf. Maidani I, 10. Freytag I, 17

also § 454 infra.

10. آدم.

١٥. يوضعُ = يند.

وصفوا الى صفته ثم قالوا لم نره فاخصموا الى الافعى وهو يومئذ حكم العرب  
فقال الافعى كيف وصفتموه ولم ترووه قال مضر رايته قد رعى جانباً وترك  
جانباً فعلت انه أعور قال ربيعة رايته احدى يديه ثابتة الاثر والاخرى  
فاسدة فعرفت انه أزور لانه افسدها بشدة وطئه قال إياد عرفت انه أبتز  
هـ باجماع بعره ولو كان ذبلاً لمصع (به) قال أنهار عرفت انه شرود لانه كان  
يرعى في المكان الملتف نبتة ثم يجوز الى (مكان) أرق منه وأخبت نبتاً فعلت  
S 77b انه شرود فقال للرجل ليسوا باصحاب بعيرك فاطلبه ثم سألهم من انتم فاخبروه  
C 91a فرحب بهم ثم أخبروه بما جاء بهم فقال اتحاجون الى وانتم كما أرى ثم أنزلهم  
فذبح لهم شاة وإنهم بنحير وجلس لهم الافعى حيث لا يرى وهو يسمع كلامهم  
١. فقال ربيعة لم أر كالיום لحمًا أطيب منه لولا أن شاته غذيت بلبن كلبه قال  
مضر لم أر كالיום خمرًا أطيب [منه] لولا أن حبلة نبتت على قبر فقال إياد  
لم أر كالיום رجلاً أسرى منه لولا انه ليس لايه الذي يدعى له فقال أنهار  
لم أر كالיום كلامًا أنفع في حاجتنا [منه] وهو يسمع كلامهم فقال ما هؤلاء إلا  
شباطين ثم دعا الفهرمان فقال ما هذه الخمر وما امرها قال هي من حبله  
١٥ غرستها على قبر ابيك وقال للراعي ما امر هذه الشاة قال هي عناق ارضعتها  
بلبن كلبه وكانت أمها ماتت ولم تكن في الغنم شاة ولدت غيرها ثم اتى أمه  
فقال لها اصدقيني من ابي فاخبرته انها كانت تحت ملك كثير المال وكان لا  
يولد له قالت فحقت ان يموت ولا ولد له فيذهب الملك فامكنت من نفسي  
ابن عيم له كان نازلاً عليه فولدتك فرجع اليهم فقصوا عليه قصتهم واخبروه  
٢. بما وصى به ابوهم فقال ما أشبه القبة الحمراء من مال فهو لمضر فذهب  
C 91b بالدنانير والابل الخمر فسييت مضر الحمراء وأما صاحب الفرس الادهم  
والحباء الاسود فله كل شيء أسود فصارت لربيعة الخيل الدهم فقيل ربيعة  
٢٧١ الفرس وما اشبه (الخادم) الشطاء فلإياد فصارت له الماشية البلق (من المخلق

٨. يدعى 12. ٨. حيث يرى ويسمع 9. ٨. باصحابك فاطلب بعيرك C. فقالوا 7.  
C. هو لا ياد 23. C. عم = S. عسى 15. C. وكلامهم باذنه 18. C. يدعى

والنقد) فسببت إباد الشيطاء وقضى لانمار بالدرهم والارض فصدروا من عندك  
على ذلك وقال الافعى إن العصا من العصية وإن خشبنا من أخشن ومساعدة  
المحاطل تعد من الباطل فارسلن مثلاً [والعصا من العصية معناه تكون عصية  
ثم تكبر والمعنى أن الأمر الصغير يكون كبيراً فليس ينبغي للانسان ان يحتر  
أمراً فانه لا يدري ما يكون عواقبه ومثله قول الحرث بن وعلّة المجري

لا تأمنن قومًا وترتهم \* وبدأتهم بالغشم والظلم

أن يأيروا نخلًا لغيرهم \* والشئ تعفيرة وقد ينبغي

وحكى ابو الحسن الأسدي أن العصية فرس كانت كريمة فتجعت مهرًا جوادًا  
فسبى العصا وخرج جوادًا قليل العصا من العصية ولم أسمع به إلا عنه  
١. والأول المعروف]

### قولهم عيّد العصا

311.

أول من قيل له ذلك بنو أسد وكان سبب ذلك أن ابناً لمعوية بن  
عمرو بن معاوية حج ففقد فائهم به رجل من بني أسد يقال له حبال بن نصر  
بن غاضرة ويقال أن غاضرة من السكون فأخبر بذلك الحرث فاقبل حتى  
١٥ وردت بهامة أيام الحج وبنو أسد بها فطلبهم فهربوا منه فامر منادياً بنادى من  
S 786 آوى أسدياً قدمه جباراً فقالت بنو أسد أنها قتل صاحبكم حبال بن نصر  
وغاضرة منهم (من) السكون فانطلقوا بنا الى الملك حتى نخبره فان قتل الرجل  
فهو منهم وإن عفا فهو أعلم فخرجوا بحبال (اليه) فقالوا قد اتيناك بطلبك  
(٩٢٨) فاخبره حبال بمقاتلتهم فعفا عنه وامر بقتلهم فقالت له امرأة من كندة من بني  
٢. وهب بن الحرث يقال لها عصية (و) اخوالها بنو أسد آيت اللعن هيم لي  
فانهم اخوالى قال هم لك فاعتقتم فقالوا إنا لا نأمن إلا بأمان [الملك] فاعطى  
[كل واحد منهم عصاً وبنو أسد يومئذ قليل فاقبلوا الى بهامة ومع] كل رجل

١. وقضى.

٦. (Cf. Ḥamūsa (Būlāq 1290) I, p. 107.

11. (Cf. Maidānī

I. 314. Freytag II, 90.

٢٢. رجل = واحد.



منهم عصا فلم يزالوا بيها حتى هلك الحرث فاخرجهم بنو كنانة من مكة  
وسموا عييد العصا بعصية التي اعتنقهم وبالعصا التي اخذوها قال الحرث بن  
ربيعة بن عامر بن صعصعة يهجو رجلاً منهم

أَشَدُّ يَدَيْكَ عَلَى الْعَصَا إِنَّ الْعَصَا \* جُعِلَتْ أَمَارَتُكُمْ بِكُلِّ سَبِيلٍ  
• إِنَّ الْعَصَا إِنْ تُلْقَاهَا يَابِنَ أَسْتَهَا \* تُلْقَى كَقَفْعٍ بِاللَّيْلِ مُحِيلٍ

وقال عتبة بن الوعل لابي جهمة الأسدي

أَعْتَبْتُ كَيْدَهُ كَيْفَ تَفْخَرُ سَادِرًا \* وَأَبُوكَ عَنْ مَجْدِ الْكِرَامِ بِمَعْزِلٍ  
إِنَّ الْعَصَا لَا دَرَّ دَرُّكَ أَحْرَزَتْ \* أَشْيَاخَ قَوْمِكَ فِي الزَّمَانِ الْأَوَّلِ  
فَأَشْكُرُ لِكَيْدِهِ مَا بَقِيََتْ فَعَالَهُمْ \* وَلَتَكْفُرَنَّ اللَّهُ إِنْ لَمْ تَفْعَلِ

قوله عِنْدَ الصَّبَاحِ يَجْعَدُ الْقَوْمُ السَّرِي ١٠ 312.

أول من قال ذلك خلد بن الوليد لما بعث اليه ابو بكر وهو بالبيامة  
879a أَنْ يَسِرَّ إِلَى الْعِرَاقِ وَأَرَادَ سُلُوكَ الْمَفَازَةِ فَقَالَ لَهُ رَافِعُ بْنُ عَمْرٍو الطَّاءِي قَدْ  
92b سَلَكْتُهَا فِي الْجَاهِلِيَّةِ وَهِيَ خَمْسُ لَلَّابِلِ الْوَارِدَةِ وَلَا أَظُنُّكَ تَقْدِرُ عَلَيْهَا إِلَّا أَنْ  
تَحْمِلَ الْمَاءَ قَالَ فَتَحْمِلُ مِنَ الْمَاءِ [شَيْئًا كَثِيرًا] وَاشْتَرِ مَائَةَ شَارِفٍ فَعَطَّشَهَا ثُمَّ  
١٥ سَقَاهَا الْمَاءَ حَتَّى رَوَيْتَ ثُمَّ كَتَبَهَا وَكَمَ أَفْوَاهَهَا ثُمَّ سَلَكَ الْمَفَازَةَ حَتَّى إِذَا مَضَى  
يَوْمَانِ وَخَافَ الْعَطَشَ عَلَى النَّاسِ وَالْخَيْلِ وَخَافَ أَنْ يَذْهَبَ مَا فِي بَطُونِ  
الْأَبْلِ نَحْرَهَا فَاسْتَخْرَجَ مَا فِي بَطُونِهَا مِنَ الْمَاءِ فَسَقَى النَّاسَ وَالْخَيْلَ وَمَضَى فَلَمَّا  
كَانَ فِي اللَّيْلِ الرَّابِعَةِ قَالَ رَافِعُ انْظُرُوا هَلْ تَرَوْنَ سِدْرًا عِظَامًا فَإِنْ رَأَيْتُمُوهُ  
وَالْأَفْهَ الْهَلَاكَ فَانْظُرِ النَّاسَ فَرَأَوْا السِّدْرَ فَاخْبَرُوهُ فَكَبَّرَ وَكَبَّرَ النَّاسُ ثُمَّ هَجَلُوا  
٢٠ عَلَى الْمَاءِ فَقَالَ خَلْدُ

لِلَّهِ دَرُّ رَافِعٍ أَلَّى أَهْتَدَى \* فَوَزَّ مِنْ قَرَارِفٍ إِلَى سَوَى

١. حيث ٩. ٨. اسباح ٦. ٧. من ٨. ٩. جهمة ١٠. ١١. عتقهم ١٢.

١٣. وخشى ١٤. ١٥. عمير ١٦. ١٧. Cf. Maidāni I, 303. Freytag II, 70.

١٨. Cf. Balādhuri 111. Yāqūt III, 172. IV, 49. Bakī 732.

(خُمْسًا إِذَا سَارَ بِهِ الْجَبَسُ بَنَى ، مَا سَارَهَا مِنْ قَبْلِهِ إِنْ سَ بَرَى)  
عِنْدَ الصَّبَاحِ يَحْمَدُ الْقَوْمُ السَّرَى • وَتَجَلَّى عَنْهُمْ غَيَابَاتُ الْكَرَى

313. قَوْلُهُ رَقِّنْ عَلَيْهِ

معناه انقُطْ عليه نُقْطَةً أو عِلْمٌ عليه علامةٌ يقال ذلك في الحرف الذى  
يَعْلَمُ عليه ثم جُعِلَ (ذلك) مثلاً فى كل امرٍ يُسَمَّى منه [معناه أَيْسَ منه] أى قد  
ضُرِبَ عليه واصل الترفيف نَقَطَ الكتاب وما أشبهه ويقال جَاءَ مُتَرَقِّناً  
بالزعفران أى عليه آثارُهُ والنَّقْطُ منه وقال رؤبة

دَارُ كَرِّهِمُ الْكَاتِبِ الْمُرَقِّنِ • يَبْنَى نَقْيَ الْمُلْقَى وَيَبْنَى الْأَجُونِ U 98n

314. قَوْلُهُ قَصِيرَةٌ مِنْ طَوِيلَةٍ

قال ابن الاعرابى يعنى بذلك نَمْرَةٌ من نَخْلَةٍ فالقصيرة التمرة والطويلة النخلة S 79b

315. قَوْلُهُ مَا كُلُّ سَوْدَاءَ نَمْرَةٍ وَلَا كُلُّ بَيْضَاءَ شَجَةٍ

أَوَّلُ مَنْ قَالَ ذَلِكَ عَامِرُ بْنُ ذُهْلٍ بْنُ ثَعْلَبَةَ أَخُو شَيْبَانَ بْنِ ذُهْلٍ  
وَكَانَتْ أُمُّهَا لَمَّا مَاتَ ذُهْلٌ تَزَوَّجَتْ مَلِكَ بْنَ سَعْدِ بْنِ ضَبَّةٍ وَذَهَبَتْ بِابْنَيْهَا  
مَعَهَا فَلَمَّا وَلَدَتْ لَهُ ذَهْلًا رَجَعَ شَيْبَانُ وَعَامِرُ إِلَى قَوْمِهِمَا فَوَجَدَا عَمَّهُمَا قَيْسَ  
١٥ بِنَ ثَعْلَبَةَ قَدْ أَكَلَ مَالَهُمَا فَوَثَبَ عَلَيْهِ عَامِرٌ فَخَنَقَهُ لِيَقْتُلَهُ فَقَالَ قَيْسُ يَا بَنَ أَخِي  
دَعْنِي فَإِنَّ الشَّيْخَ مَتَوَاءَ فَارْسِلْهَا مِثْلًا فَقَالَ عَامِرُ مَا كُلُّ سَوْدَاءَ نَمْرَةٍ وَلَا كُلُّ  
بَيْضَاءَ شَجَةٍ وَتَرَكَ

١. أنقَطَ. 2. رَقِّنَ. 3. Maidānī. غيابات. 4. جس. 5. Cf. Lisān and Tāj s.v. 6. Cf. Ru'ha p. 160 (No. 57, 17).  
7. مُرْتَقِنًا، 8. مُرْتَقِنًا، 9. كل ما، 10. يَوْمَئِذٍ. 11. قصره من طويل. 12. Cf. Maidānī II, 37. Freytag II, 284. 13. الأجون، 14. الأجون.  
15. Cf. Maidānī II, 150. Freytag II, 627. 16. سعد بن ملك. 17. Cf. Maidānī II, 150. Freytag II, 627. 18. فخقه، 19. الشَّيْخَ مَتَوَاءَ، 20. N. Maidānī, and so perhaps (1), which however omits  
all diacritic points of first word; but the proverb is doubtless that which is  
mentioned in the Lexx s.v. توى (cf. Lane s.v. متوأة).

316.

قوله أبي يغزو وأمي تحدث

قال ابن الأعرابي ذكروا أن رجلاً قديم من غزاة فأنه جيرانه يستلونه  
عن الخبر فجعلت امرأته تقول قتل من القوم كذا وهزيم كذا وأسير كذا وجرح  
كذا فقال ابنها متعجباً أبي يغزو وأمي تحدث

317.

قوله الليل أخفى للويل

أول من قال ذلك سارية بن عوينة بن أبي عدى العفيل وكان سبب  
ذلك أن توبة بن الحبيب شهد بني خفاجة وبني عوف وهم يختصمون عند  
هم بن مطرف العفيل وكان مروان بن الحكم استعمله على صدقات بني عامر  
فضرب ثور بن أبي سنان بن كعب العفيل توبة بن الحبيب بجوز وعلى توبة  
١٠ دِرْعٌ وبيضة فجرح انف البيضة وجه توبة فامرهم بن مطرف بشور فأقعد بين  
يدي توبة وقال خذ حَقَّك يا توبة فقال توبة ما كان هذا إلا عن امرك وما  
كان ثور ليقيم على عند غيرك وإنصرف ولم يقتص منه وهو يقول

إِنْ يُبَكِّنِ الدَّهْرُ فَسَوْفَ أَتَقِمَّ \* أَوْ لَا فَإِنَّ الْعَفْوَ آدَتِي لِلْكَرَمِ

ثم إن توبة بلغه أن ثوراً قد خرج في نفر من أصحابه يريد ماء لم يقال له  
١٥ جَرَبَز [أو جَرَبَز] بثلاث فتبعهم توبة في أناس من أصحابه حتى ذكر له أنهم  
عند رجل من بني عامر بن عقيل يقال له سارية بن عوينة بن أبي عدى  
وكان صديقاً لتوبة فقال توبة لا أطرقهم وهم عند سارية فوكل بتفقدهم  
رجلين من أصحابه (فقال ارصدوا القوم) حتى يخرجوا وقال سارية  
للقوم وقد أرادوا أن يخرجوا من عند مُضَمِّين أدرعوا الليل فإنه أخفى للويل

1. Cf. Maidānī I, 32. Freytag I, 73.

5. Cf. Maidānī II, 94. Freytag II,

443. Aghūnī X, 60, 10. XV, 70, 16. Athīr I, 467, 3 Mu'ammārīn 12, 3.

9. س. بجرن.

12. C. ليجري = ليقدم.

15. جربز.

17. After ساريه

C inserts وارسل = س فوكل بتفقدهم. حتى يخرجوا من عند

ولست آمنٌ عليكم توبةً فلما اظلموا ادرعوا الليل في الفلاة وغفل صاحباً توبةً  
 C 94a فلما ذهب الليل فرغ توبةً وقال لقد اغترت من الرجلين والى لاعلم  
 انهم لن يصبحوا بهذا البلد فاقص آثارهم فاذا هو باثار القوم فخرج  
 توبة في اثرهم مسرعاً حتى اتى قرون بقر وهو موضع فيه سمر فغشيم فلما  
 راول ذلك صفوا رجالهم وزحف اليهم توبة فارغى القوم ثم ان توبة قال لاختيه  
 عبد الله ترس لي فاني قد رايت ثوراً بكثرت رفع الترس عني ان اوافق منه  
 عند رفع الترس مرى فارميه ففعل فرماه فاصابه على حكمة تديه فصرعه  
 (ومضى) وغشوا القوم فوضعوا فيهم السلاح [حتى اتخنوهم] ومضى توبة حتى  
 ٩٥b طرق سارية بن عويمر من الليل فقال انا قد تركنا رهطاً من قومك بالسرات  
 ١٠ من قرون بقر فادركوهم فمن كان حياً فعالجوه ومن كان ميتاً فأجنوه ثم انصرف  
 ومحق سارية بالقوم فاحتملهم وقد مات (منهم) ثور بن ابي سيمان وهذا الخبر  
 جر قتل توبة

319.

### قولهم عتقاء مغرب

قال ابن الكلبي كان لاهل الرس نبي يقال له حنظلة بن صفوان وكان  
 ١٥ بارضهم جبل يقال له دمنج مصعده في السماء ميل فكانت تتأبه طائفة كاعظم  
 ما يكون لها عتق طوبلة من احسن الطير فيها من كل لون وكانت تقع  
 منتصبة فكانت تكون على ذلك الجبل تنقض على الطير فتأكلها فجاءت ذات  
 يوم واعوزها الطير فانقضت على صبي فذهبت به فسميت عتقاء مغرب بانها  
 C 94b تغرب بكل ما اخذته ثم انها انقضت على جارية حين نرعرعت فاخذتها  
 ٢٠ فضمتها الى جناحين لها صغيرين سوى جناحيها الكبيرين ثم طارت بها فشكول

٢. فاقص آثارهم فاذا C. بهذي البلاد Agh. لم. 3. اغترت الى 2. Aghānī.  
 5. رحالهم C, Agh. codd. فاسنصاء اثارهم بان او قد مارا فاذا — so Agh.  
 10. فداووه C. 13. Cf. Maīdūnī I, 290. Agh. لا ترس C. حرس 6.  
 19. تغرب C. تغرب S. Freytag II, 25.

ذلك الى نبيهم فقال اللهم خذها واقطع نسلها وسلط عليها آفة فاصابتها  
صاعقة فاحترقت فضربتها العرب مثلاً في اشعارها وانشد لعنترة بن الأخرس  
الطائي في مربية خلد بن يزيد بن معاوية

لَقَدْ حَلَقْتُ بِالْجَوْ فَتَخَاءَ كَاسِرٌ • كَعَنَقَاءَ دَمَغٍ حَلَقْتُ بِالْخَزَوْرِ  
فَمَا إِنَّ لَهَا يَضُّ فَيُعْرِفَ يَبْضُهَا • وَلَا شَبَّهُ طَيْرٍ مُنْجِدٍ أَوْ مُغَوِّرٍ

319. قولهم ما يقدر على هذا من هو أعظم حكمة منك

81a الحكمة القدر والمنزلة ومن ذلك حديث عمر بن الخطاب أن العبد إذا  
نواضع رَفَعَ اللهُ حِكْمَتَهُ وقال اِنْتَعِشْ نَعَشَكَ اللهُ وإذا تكبر وعدا طوره وهسه  
الله جل وعز الى الارض

320. قولهم به نظرة ١.

النَّظَرَةُ إِصَابَةٌ مِنَ الشَّيْطَانِ وَمِنْهُ حَدِيثُ النَّبِيِّ صَلَّى اللهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَقَدْ  
رَأَى فِي بَيْتِ أُمِّ سَلَمَةَ جَارِيَةً (وَرَأَى) بِهَا سَفْعَةً فَقَالَ إِنَّ بِهَا نَظْرَةً فَاسْتَرْفَوْا  
لَهَا وَالسَّفْعَةُ كَالنَّظَرَةِ وَقَالَ الْأَصْمَعِيُّ [فِي أَحْسَبِ] يُقَالُ بِهِ نَظْرَةٌ وَهِيَ رَدَّةٌ أَيْ  
قُبْحٌ وَقَالَ الطَّرِمَّاحُ فِي صِفَةِ نَحْلٍ

مُخَصَّرَةٌ الْأَوْسَاطِ عَارِيَةُ الشَّوَى • وَبِالْهَامِ مِنْهَا نَظْرَةٌ وَشَنُوعٌ ١٥

95a ويقال النظرة العيب قال الراجز

وَأَنَا سَيْفٌ مِنْ سُيُوفِ الْهِنْدِ • مَا شَتَّ إِلَّا نَظْرَةً فِي غَمْدِي  
أَيْ عَيْبٌ

321. قولهم شيخ فان

٢. أَيْ هَرِمٌ وَالْفَنَاءُ هَاهُنَا الْهَرَمُ وَمِنْهُ حَدِيثُ عُمَرَ أَنَّهُ قَالَ حِجَّةٌ هَاهُنَا تَم

Taj. محل 14. C. والسُّنْعَةُ 13. S. (sic) سَعْعَةٌ C, سُنْعَةٌ 12. C. كَعَنَقَاءُ 4.

15. Cf. Taj and Lisān s.v. شَع, Thimmāh No. 34 ١٥. 16. codd. نَحْلٍ

S. نَظْرَةٌ 17. Cf. Asās ٩٢. نظر. R. عاليه C. مُخَصَّرَةٌ

أُخْرِجَ هَاهُنَا حَتَّى تَقْنَى بِحُضْرٍ عَلَى الْغَزْوِ وَيُفِضَ لَهُ عَلَى الْحَجِّ بَعْدَ حُجَّةِ الْإِسْلَامِ  
وَقَالَ لَيْدٌ

حَبَائِلُهُ مَبْنُوتَةٌ بِسَبِيلِهِ . وَيَقْنَى إِذَا مَا أَخْطَأَتْهُ الْحَبَائِلُ  
يُرِيدُ بِالْحَبَائِلِ أَسْبَابَ الْمَوْتِ يَقُولُ إِذَا أَخْطَأَ الْمَوْتُ هَرِمَ

322.

قَوْلُهُ قَبَضَ اللَّهُ عَصَبَهُ

قَالَ ابْنُ الْأَعْرَابِيِّ أَوْ غَيْرُهُ مَعْنَاهُ قَبَضَ اللَّهُ عَصَبَهُ وَجَمَعَ بَعْضَهُ إِلَى بَعْضٍ  
816 وهو مأخوذ من القمقام وهو الجيش يجتمع من هاهنا وهاهنا حَتَّى يَعْظُمَ الْقِمْقَامُ  
فِي غَيْرِ هَذَا الْبَحْرِ وَالْقِمْقَامُ السَّيْدُ وَالْقِمْقَامُ صِغَارُ الْفِرْدَانِ

323.

قَوْلُهُ فَلَانٌ يَسْبِعُ فُلَانًا

أَيُّ يَرْمِيهِ بِالْقَوْلِ الرَّدِيِّ . وَهُوَ مَأْخُوذٌ مِنْ قَوْلِهِ سَبَعْتُ الذُّئْبَ وَغَيْرَهُ إِذَا  
رَمَيْتَهُ بِسَهْمِكَ وَقَالَ غَيْرُهُ [سَبَعْتُهُ أَيُّ قُلْتُ فِيهِ مَا يَذْعَرُهُ وَيَجْزَعُ مِنْهُ وَهُوَ  
مَأْخُوذٌ مِنْ قَوْلِهِ] سَبَعْتُ الْوَحْشَ [أَيُّ] ذَعَرْتُهَا تَقُولُ ذَعَرْتُهُ كَمَا يَذْعَرُهُ السَّبْعُ  
وَقَالَ الطِّرِمَاحُ يَصِفُ ذُبًّا

فَلَمَّا عَوَى لَفَتَ الشِّمَالِ سَبْعَتُهُ . كَمَا أَنَا أَحْيَانًا لَهْنٌ سَبُوعُ (1956)

324.

قَوْلُهُ بَكَى الصَّبِيَّ حَتَّى فَحَمَ

قَالَ ابْنُ الْأَعْرَابِيِّ مَعْنَاهُ [بَكَى] حَتَّى انْقَطَعَ بُكَاءُهُ مِنْ كَثَرَةِ مَا بَكَى وَيُقَالُ  
فَحَمَ (الرَّجُلُ) وَأُفْحِمَ إِذَا انْقَطَعَ وَمِنْهُ قَوْلُهُ نَظَرْتُهُ حَتَّى افْحَمْتُهُ وَلِهَذَا قِيلَ لِلَّذِي  
لَا يَقُولُ الشَّعْرَ مُفْحَمٌ لِأَنَّهُ انْقَطَعَ عَنْ قَوْلِ الشَّعْرِ وَيُقَالُ مَعْنَى فَحَمَ [أَيُّ] كَبِدَ  
وَأَسْوَدَّ وَجْهَهُ مِنْ كَثَرَةِ الْبُكَاءِ

(1) وقال بعضهم 11. 8. لسيله 3. Labud II, 27, 2. ح.ج. ٢٠. (Y. Lane ١٢). 1

14. (Cf. Taj ٢٠. سع (misprinted). Tirmidhi No. 34 vs. 27.

325.

### قولهم رَزَحَ فلانٌ

اى ذهب ما فى بَدَنِهِ وَضَعَفَ قال الفرّاء [وغيره] هو مأخوذ من قولهم  
رَزَحَ البعير اذا هُزِلَ حتى لا يكون به نُهوضٌ فَشَبَّهَ الرجل [الذى] قد ضَعَفَ  
حتى لا يَقْدِرَ على النُّهوضِ بذلك وهو كقولهم لَصِقَ بالارض وقال الطِّرِمَاحُ  
إذا القومُ باتَرَ دِفءَ العَشَى . وَرَاحَتْ طَرُوقُهُ رَازِحَهُ .

وقال غير الفرّاء الرازح مأخوذ من الرَزَح وهو البُطْشُ من الارض فكأن  
§ 32a الضعيف قد لَصِقَ بذلك ليس يُمَكِّنُهُ النهوضُ الى ما علا وقال الطِّرِمَاحُ  
كَأَنَّ الدُّجَى دُونَ الْيَلَادِ مُوَكَّلٌ . يَمُّ بِجَنَبَيْ كُلِّ عَلَوٍ وَمَرَزَحِ

326.

### قولهم فلانٌ وَسِيلَةٌ فلانٍ [وتوسَّلتُ بكذا]

١. فالوسيلة ما تَقَرَّبَ به الرجلُ وتوسَّلتُ تَقَرَّبْتُ واصل الوسيلة الْعَمَلُ الذى  
C 90a يُقَرِّبُ الى الله تعالى يقال وَسَلَ فلان الى رَبِّهِ اى عَمِلَ عَمَلًا يُقَرِّبُهُ اليه قال  
المخيل وَسَلَ ايضًا بالتشديد وقال لبيد

أَرَى النَّاسَ لَا يَدْرُونَ مَا قَدَرُ أَمْرِهِمْ . بَلَى كُلُّ ذِي لُبٍّ إِلَى اللَّهِ وَلَيْسَ

327.

### قولهم ذَرَبَعَتِ إِلَى فلانٍ كَذَا

١٥ اى ما يُدْنِيهِ مِنْهُ وَيُقَرِّبُنِي اليه واصل الذريعة جَمَلٌ يُرْسَلُ مع الوحش  
يرعى معها حتى تَأْنَسَ به ولا تَفِرَ مِنْهُ فاذا اراد مُرِيدٌ انْ بَصْطَادَ الوحشَ  
استتر بذلك الجمل حتى [اذا] دنا من الوحش رَمَى ثم جَعَلَ كُلُّ شَيْءٍ يُدْنِي  
من الانسان ذَرِيعَةً وقال الراعى

1. بَدَنِهِ S, بَ C. 5. دِفءٌ C, دِفءٌ S. 8. (Cf. Taj and  
Lisān s.v. رَزَحَ C. عِلَقٌ S, عَلَوٍ C. يَمُّ (without diacritic points) S C, يَمُّ C. 13. Cf. Labīd II. 29, 3.  
Lisān. Cf. Ṭirimmāh No. I vs. 3.

18. الاس C.

وَلِلْمَنِيَّةِ أَسْبَابٌ تُقَرِّبُهَا ، كَمَا تُقَرِّبُ لِلْوَحْشِيَّةِ الذُّرْعُ  
[ويقال للجمل الدرية ايضاً]

328.

قوله أَطْنَبَ فِي وَصْفِهِ

قال الاصمعي وغيره معناه اجتهد ويقال اطنب في عدوه اذا اجتهد فيه  
وكل ذاهب مُجْتَهِدٌ فِي ذَهَابِهِ فهو مُطْنَبٌ ويقال في الفرس طَنْبٌ وهو طولٌ في  
ظهره وهو مأخوذ من ذلك وقال طَفِيلٌ

وَمِنْ بَطْنِ ذِي عَاجٍ رِعَالٌ كَانَتْهَا • جَرَادٌ يُبَارِي وَجْهَةَ الرِّيحِ مُطْنِبٌ S 926

329.

قوله لَا يَنَامُ وَلَا يَنِيمُ

أول من قال ذلك الياس بن مُضَرٍّ وَكَانَ مِنْ حَدِيثِ ذَلِكَ فِيمَا ذَكَرَ  
١. الكلبي عن الشرقي بن القطامي أَنَّ ابْنَ الياس نَدَّتْ لَيْلًا فَنَادَى وَلَدَهُ وَقَالَ  
أَيُّ طَالِبِ الْإِبْلِ فِي هَذَا الْوَجْهِ وَأَمَرَ عَمْرًا ابْنَهُ أَنْ يَطْلُبَ فِي وَجْهِ آخِرِ وَنَرَكِ  
C 966 عَامرًا ابْنَهُ لِعِلَاجِ الطَّعَامِ قَالَ فَتَوَجَّهَ الْيَاسُ وَعَمَرُوهُ وَاتَّقَعَ عُمَيْرٌ فِي الْبَيْتِ مَعَ  
النِّسَاءِ فَقَالَتْ لَيْلَى بِنْتُ حُلْوَانَ امْرَأَتُهُ لِأَحَدِي خَاطِمَتِهَا أَخْرُجِي فِي طَلَبِ أَهْلِكَ  
وَخَرَجَتْ لَيْلَى فَلَقِيَهَا عَامِرٌ مُحْتَقِبًا صَيْدًا قَدْ عَاجَلَهُ فَسَأَلَهَا عَنْ أَبِيهِ وَإِخْوَتِهِ فَقَالَتْ  
١٥ لَا يَعْلَمُ لِي بِهِمَا وَإِنِّي عَامِرٌ الْمَنْزِلَ وَقَالَ لِلجَّارِيَةِ قُصِّي آثَرَ مَوْلَاكِ فَلَمَّا وَلَّتْ قَالَ  
لَهَا تَقْرُصَنِي فَلَمْ يَلْبَثُوا أَنْ اتَّاهَا الشَّيْخُ وَعَمَرُوا ابْنَهُ قَدْ أَدْرَكَ الْإِبْلَ فَوَضَعَ لَهُمُ  
الطَّعَامَ فَقَالَ لَهُمُ الْيَاسُ السَّلِيمُ لَا يَنَامُ وَلَا يَنِيمُ فَارْسَلَهَا مَثَلًا وَقَالَتْ لَيْلَى امْرَأَتُهُ  
وَاللَّهِ إِنْ زِلْتُ أُخْنِفُ فِي طَلَبِكُمَا وَاللَّهِ فَقَالَ الشَّيْخُ فَانْتَ يَخْنِفُ قَالَ عَامِرُ  
وَأَنَا وَاللَّهِ إِنْ زِلْتُ دَائِبًا فِي صَيْدٍ وَطَبَخٍ قَالَ فَانْتَ طَائِحَةٌ قَالَ عَمَرُوهُمَا فَعَلْتُ  
٢. أَنَا أَفْضَلُ أَدْرَكْتُ الْإِبْلَ قَالَ فَانْتَ مُدْرِكَةٌ وَسَمَى عُمَيْرًا قَبْعَةً لَانْقَاعِهِ مَعَ  
النِّسَاءِ فِي الْبَيْتِ فَغَلِبَتْ هَذِهِ الْأَلْقَابُ عَلَى أَسْمَائِهِمْ

1. (Cf. *Lisan and Taj* s.v. ذرع. 5. طُب. 7. Cf. Bakri 641, 2. Tufail No.

3 vs. 11. 8. Cf. *Maidam* I, 229. Freytag I, 619. § 87 supra. 16. نفرصى

*Maidam*. C. قَبْعَةٌ S. قَبْعَةٌ C. وَسَمَى عُمَيْرًا 20.



330.

قولهم هو يُؤَلِّبُ عَلَى

ای یَحْرِضُ بِقَالَ أَلَبَ عَلَيْهِ تَأَلَّبَا وَقَدْ [نَجَّعُوا] وَتَأَلَّبُوا عَلَيْهِ إِذَا اجْتَمَعُوا  
 883a يَحْرِضُ بَعْضُهُمْ بَعْضًا وَهُمْ أَلَبَ عَلَيْهِ إِذَا اجْتَمَعُوا (يَحْرِضُ بَعْضُهُمْ بَعْضًا)  
 وَقَالَ طُفَيْلٌ

إِذَا انْصَرَفْتُ مِنْ عِنْدِ بَعْدَ عِنْدِي \* وَجَرَسَ عَلَى آثَارِهَا كَأَلُّوَلَبِ

331.

قولهم حَقَّنَ اللَّهُ دَمَهُ

ای حَبَسَهُ (اللَّهُ) فِي جِلْدِهِ وَمَلَأَهُ بِهِ وَكَلَّ مَا مَلَأَتْ بِهِ شَيْئًا أَوْ دَسَسَتْهُ  
 فِيهِ فَقَدْ حَقَّنَتْهُ فِيهِ وَمِنْ هَذَا سُمِّيَتِ الْحَقْنَةُ وَقَالَ الشَّاعِرُ يَصِفُ ابْنًا  
 جَرَدًا تَحَقَّنَتِ النَّجِيلَ كَأَنَّهَا \* بِجُلُودِهِنَّ مَدَارِجُ الْأَنْبَارِ

١٠. ای آكلت النجيل فملأت به أجوافها ومن أمثال العرب يَأْبَى الْحَقِينُ الْعِذْرَةَ  
 يَقَالُ ذَلِكَ لِلْمُعْتَذِرِ بِغَيْرِ عُدْرٍ قَالَ أَبُو عُبَيْدٍ وَاصِلُ ذَلِكَ أَنَّ رَجُلًا حَقَّنَ  
 إِهَالَةً وَشَرَطَ أَنَّهَا سَمْنٌ فَلَمَّا صَبَّ فَإِذَا هُوَ إِهَالَةٌ فَجَعَلَ يَقُولُ أَعْذِرْنِي فَقَالَ  
 الرَّجُلُ أَبَى الْحَقِينُ الْعِذْرَةَ [وَقَالَ غَيْرُ أَبِي عُبَيْدٍ أَصْلُ ذَلِكَ أَنَّ رَجُلًا اسْتَطْعَمَ  
 رَجُلًا فَقَالَ لَهُ مَا عِنْدِي تَنِي فَأَعْذِرْنِي وَتَصَرَّ الطَّالِبُ يَنْحَى سَمْنٌ فِي رَحْلِهِ  
 ١٥. فَقَالَ أَبِي الْحَقِينُ الْعِذْرَةَ]

332.

قولهم شَاعَ الْخَبَرُ

معناه اتَّصَلَ بِالنَّاسِ فَلَمْ يَكُنْ عِنْدَ بَعْضِهِمْ دُونَ بَعْضٍ وَكَذَلِكَ سَمٌّ شَائِعٌ  
 وَمُسَاعٍ إِذَا تَفَرَّقَ فِي جَمِيعِ الدَّارِ وَغَيْرِهَا فَاتَّصَلَ كُلُّ جُزْءٍ مِنْهُ بِكُلِّ جُزْءٍ مِنْهَا  
 وَقَالَ الْأَصْمَعِيُّ أَصْلُ ذَلِكَ فِي بَوْلِ الْبَاقَةِ يَقَالُ إِذَا قَطَعْتَ بَوْلَهَا قِطْعًا قَدْ

وَجَرَسَ ٤ وَجَرَسَ ١. عُنَى ٥. C. انصرفوا ٥. C. فخرض ٥. نُحَرِّضُ ٥.  
 C. Cf. Tufail No. I vs. 39. Taj and Lisān s.v. عُنَى. ٩. Cf. Taj and Lisān  
 s.v. حَقَّنَ. 10. Cf. Maidān I, 27, Freytag I, 61.

اوزغت ببوها فاذا ارسلته إرسالاً متصلاً [شديداً] قيل أشاعت (به) وقال  
ذو الرمة

إذا ما دعاها أوزغت بكراتها • كإيزاغ آثار الهدى في الترائب <sup>C 836</sup>

[وقال

أقام بها حتى استمرت حوامل • وحتى أشاعت بولهن الرواجع]

قوله حتى أبور ما عند فلان <sup>333.</sup>

معناه حتى أنظر ما عند قال الاصمعي واصل ذلك في الناقة اذا ضربها  
C 976 الفعل فارادوا ان يعملوا الأفتح هي ام لا عرضوها على الفعل فإن صح لقاحها  
استكبرت وقطعت بولها فيقال منه برئت الناقة أبورها بوراً وبعض العرب  
١. يقول ابتزتها وقال ملك بن زغبة الهاهي

يضرب كآذان الفراء فضولة • وطعن كإيزاغ المخاض تبورها

قوله علم به الأسود والأحمر <sup>334.</sup>

قال الاصمعي الاحمر الأبيض وقال أوس بن حجر  
وأحمر جعداً عليه النسور • وفي ضيقه تغلب مكسر  
١٥. ومه قول عترة

كل امرئ يجي حرة • أسودة وأخمرة

قوله داهن فلان <sup>335.</sup>

الإذهان ترك المناصحة وإبقاء الرجل على نفسه وحكى اللجاني ما أذهنت

2. (Cf. Lisān and Taj s.v. وزغ. رء'ها. 10. (Cf. Taj and Lisān s.v. وزغ.

Muharrad 181, 6. Asas s.v. مرأ. Haffner, Texte 69, 6. Taj s.v. بور

13. (Cf. Aus b. Hajar No X vs. 5 (p. 6).

15. Cf. Ahlwardt, p. 180 No 12

١٦. 2, 3.

16. داهن فلان، C داهن فلان.

إِلَّا عَلَى نَفْسِكَ أَي مَا أَبْقَيْتَ إِلَّا عَلَيْهَا وَانْشُدِ الْفَرَّادَ  
مَنْ لِي بِالْمُزَرَّرِ الْيَلَامِي . صَاحِبِ إِذْهَانٍ وَالْقِيَا لِي

330.

قَوْلُهُ غَثُّكَ خَيْرٌ مِنْ سَمِينٍ غَيْرِكَ

أَوَّلُ مَنْ قَالَ ذَلِكَ مَعْنُ بْنُ عَطِيَّةَ الْمَذْحِجِيُّ وَكَانَ سَبَبُ ذَلِكَ أَنَّهُ كَانَتْ  
بَيْنَهُمْ وَبَيْنَ حَيٍّ مِنْ أَحْيَاءِ الْعَرَبِ حَرْبٌ شَدِيدَةٌ فَمَزَّ مَعْنُ فِي حِمْلَةٍ حَمَلَهَا بِرَجُلٍ  
C 99a مِنْ حَرْبِهِمْ وَهُوَ صَرِيحٌ فَاسْتَفَاثَهُ فَاغَاثَهُ مَعْنُ وَسَارَ بِهِ حَتَّى أَوْصَلَهُ مَا مَنَّهُ ثُمَّ  
S 84a عَطَفَ أَوْلَئِكَ عَلَى مَذْحِجٍ فَهَزَمُوهُمْ وَأَسْرَوْا مَعْنًا وَآخًا لَهُ بِقَالَ لَهُ رَوْقٌ يُضَعِّفُ  
فَلَمَّا انْصَرَفُوا إِذَا صَاحِبٌ مَعْنٍ الَّذِي نَجَّاهُ [وَهُوَ] أَخُو رَئِيسِ الْقَوْمِ فَنَادَاهُ مَعْنُ  
يَا خَيْرَ جَارٍ يَدِي . أَوْلَيْتَهَا أَنْجٍ مُنْجِيكَ  
هَلْ مِنْ جَزَاءٍ عِنْدَكَ الْيَوْمَ لِمَنْ رَدَّ عَوَادِيكَ  
بَعْدَ إِذْ نَالَكَ بِالْكَلَمِ لَدَى الْحَرْبِ غَوَاشِيكَ

فَعَرَفَهُ صَاحِبُهُ فَقَالَ لِأَخِيهِ هَذَا الْبَاهُ عَلَى وَمُتَّقِذِي بَعْدَ مَا أَشْرَفْتُ عَلَى الْمَوْتِ  
فَهَبْ لِي فَوْهَبَهُ لَهُ فَخَلَّى سَبِيلَهُ وَقَالَ أَنِّي أُحِبُّ أَنْ أُضْعِفَ لَكَ الْجَزَاءَ فَاخْتَرُ  
أَسِيرًا آخَرَ فَاخْتَارَ مَعْنُ أَخَاهُ رَوْقًا وَلَمْ يَلْتَفِتْ إِلَى سَيِّدٍ مَذْحِجٍ وَهُوَ فِي الْأَسْرَى  
١٥ ثُمَّ انْطَلَقَ فَسُئِلَ عَنْ أَمْرِهِا فَحَدَّثَ قَوْمَهُ بِخَبَرِهَا فَأَنْبَوهُ وَشَتَمُوهُ أَنْ لَا يَكُونُ أَنْقَذَ  
رَئِيسَهُمْ وَتَرَكَ أَخَاهُ الْفِئْلَ فَقَالَ مَعْنُ غَثُّكَ خَيْرٌ مِنْ سَمِينٍ غَيْرِكَ

337.

قَوْلُهُ اسْتَعْنْتُ بِفُلَانٍ

أَي اسْتَعْنْتُ بِهِ وَالْإِغَاثَةُ الْإِعَانَةُ وَحَكَى الْحَبَّانِيُّ عَنْ بَعْضِ الْأَعْرَابِ مَاتَ

2. بِالْمُزَرَّرِ S, بِالْمُزَرَّدِ C. Cf. p 361 infra. 3. Cf. Maidani II, 1. Freytag  
C. مَأْقَامُهُ C. جُرْهُمُ = S حَرْبِهِمْ 6. C. حَمَالَهُ 5. II, 174. Mu'ammariin 11, 17.  
C. بَلَّغَهُ 7-8. The words فَلَمَّا انْصَرَفُوا are partially effaced in C.  
S. إِلَى صَاحِبِ 8. The words الَّذِي نَجَّاهُ are partially  
effaced in C. 9. مُنْجِيكَ S (and similarly عَوَادِيكَ). 10. من بعد ما 11. غَوَاشِيكَ.  
Maidani. 16. الْفِئْلَ S. 17. بِالْكَلَمِ C. (sic) C. 18. في Maidani. 19. 20.

٥٩٨٦ فلان فاستغاثونا على دفنه اى استعانوا بنا ويقال اغثت فلانا وغوثته اى اعنته  
وقال الراجز

يا رَبِّ أَنْتَ الرَّبُّ تُسْتَعَاثُ • لَكَ الْحَيَاةُ وَلَكَ الْمِيرَاثُ

٥٩٨٨.

قولهم تناضل الرجلان [وكنّا في النضال]

٥٩٨٧ قال الفرّاء معنى النضال التغاير فى الرمى يقال تناضلت الرجلان  
تخبرته وانشد

وَفِتْيَةٍ جُهْدٍ لِلزَّادِ جَمْعَهُمْ • سَيْطٌ تُنْضَلُ مِنْ عَجَفَاءٍ مِهْغَالٍ

٥٩٩٠.

قولهم حتى ترهق نفسه

قال الاصمعي [وغيره] يقال زهق الحجر اذا ندر من تحت أرجل الدواب  
١٠ وأشباهها فكان معنى ترهق نفسه اى تخرج وتندر وقال أمية بن ابى  
عائد الهذلي

نُهَادِي قَوَائِمُهَا جَنْدَلًا • زَوَاهِقُ ضَرْبِ قَلَاةٍ يُقَالُ

٥٩٩٠.

قولهم رب عجلة تهب ربنا

اول من قال ذلك ملك بن عوف بن ابى عمرو بن عوف بن محم  
١٥ الشيباني وكان سنان بن ملك بن ابى عمرو بن عوف بن محم شام غيثا فاراد  
ان يرحل بامراته خباعة بنت عوف بن ابى عمرو فقال له [اخوها] ملك  
٥٩٩١ (بن عوف) اين تظعن باختي قال اطلب موقع هذه السحابة فقال (له ملك  
بن عوف) لا تفعل فانها ربنا خيلت وليس فيها قطر وانا اخاف عليك

١. س. فاستغاثونا (على دفنه) بنا ، فاستغاثونا .

٦. س. جمعهم ، ج. جمعهم .

١٢. (Cf. Kosegarten No 92 v. 39 (p. 189). C. يقال ، S. يقال .

١٣. (Cf. Maidani I, 108. Freytag I, 535. Anthāl 61. 397 infra. Aghānī XV,

70, 16. Athīr I, 467, 1.

١٥. س. شيبان ، C. سنان .

١٦. codd. جماعة .

بعض مفانِب العرب قال لَكُنِّي لَسْتُ اخاف ذلك فمضى وعَرَضَ له [مرون]  
الْقَرَضُ بن زُبَاع بن جَذِيَّة العَبْسِي فاعجَله عنها فانطلق بها حتى جعلها بين  
بناته وأخوانه ولم يكشف لها سِتْرًا فقال ملك بن عوف لِسنان ما فعلت أُخْتِي  
قال نَفَتْنِي عنها الرماحُ فقال ملك رُبَّ عَجَلَةٍ تَهَبُ رِيثًا وربَّ فَروقَةٍ يَدْعَى  
لَيْثًا وربَّ غَيْثٍ لم يكن غِيثًا فذهت قوله مثلاً

341.

### قولهم القَيْدُ والرَّعَّةُ

أَوَّل من قال ذلك عمرو <بن> الصَّمِيق بن خُوَيْلِد بن ثَقِيل بن عمرو  
بن كِلَاب وكانت شَاكِر من هَمْدَانَ اسروه فاحسنوا اليه وروحوه عنه وقد  
كان يومَ فارق قومه نَحيفًا فهرب [من شَاكِر] فبينما هو يَفِي من الارض اذ  
اصطاد ارنبا فاشتواها فلما بدأ يأكل منها اقبل ذئبٌ فأفقي منه غير بعيد  
فنبذ اليه من شِوَاءه فولى به فقال (عمرو عند ذلك)  
لَقَدْ أَوَعَدْتَنِي شَاكِرٌ فَخَشَبْتُمَا . وَمِنْ شَعْبٍ ذِي هَمْدَانَ فِي الصَّدْرِ هَاجِسُ  
قَبَائِلُ شَتَّى أَلَفَ اللَّهُ بَيْنَهَا . لَهَا حَجَفٌ فَوْقَ السَّكَابِ بِإِسْ  
وَنَامٍ بِمَوَاقٍ قَلِيلٍ أَنْيَسُهَا . أَنَانِي عَلَيْهَا أَطْلَسُ اللَّوْنِ بِإِسْ  
نَبَنْتُ إِلَيْهِ حُرَّةً مِنْ شِوَائِنَا . حَيَاءٌ فَمَا فُحْشِي عَلَى مَنْ أَجَالِسُ  
فَوَلَّى بِهَا جَذَلَانِ يَنْفُضُ رَأْسَهُ . كَمَا آصَ بِالنَّهَبِ الْمُغِيرُ الْمُخَالِسُ  
فلما وصل الى قومه قالوا يا عمرو [أَنْك] خرجت من عندنا نَحيفًا وانت اليوم  
بَادِنٌ فقال القَيْدُ والرَّعَّةُ فارسلها مثلاً ومعنى الرَّعَّةُ الْخَصْبُ ومن ذلك قولهم  
هو يَرْتَعُ في كذا أى هو في شيء كثير لا يُبْنَعُ منه فهو مُخَصَّبٌ

3. لشيان S. 6. Cf. Maidūnī II, 31. Freytag II, 253. 8. شَاكِرٌ (liptote)

S. = قيله C. 10. بدأ C, بدأ S. 12. For last three verses of this poem

cf. Mufaddaliyāt (Cairo) II, 12, 7. Shi'r 104, 13. 14. الليل C. 15. شغب

16. والمعنى C, ومعنى الرَّعَّةُ 18. S. حَيَاءٌ C, حياء 15.

19. قوله جل وعز يرتع أى انه فى شى كثير المح 19.

### قوله غش فلان فلانا

معناه [انه] عمل له فيما يحب شيئاً (سيرا وخلطه) بما يكبره وهو مأخوذ من الغش وهو الماء القليل الكثير وإنشد اللحياني  
يَوْمٌ عَلَى بَئْرِ بَنِي زَيْدٍ عَطَشٌ \* كَدْنَا مِنَ الرَّمْضَاءِ فِيهِ نَمْنَعَشُ  
قَدْ كَانَ فِي بَئْرِ بَنِي نَصْرِ مَحَشٌ \* وَمَشَرَبٌ نُرْوَى بِهِ غَيْرُ غَشَشٍ

### قوله الحمى أضرمعتني للنوم

أول من قال ذلك رجل من كلب يقال له مريز وكان له أخوان أكبر منه يقال لهما مارة ومرة وكان مريزاً لصاً مغيراً يقال له [الذئب فخرج مارة U 100e يتصيد في جبل لم يقال له] أبلى فاخطفه الجحش وبلغ أهله خبره فانطلق مرة في أثره حتى إذا كان بذلك الموضع اختطف وكان مريزاً غائباً فلما قديم بلغه الخبر فاقسم لا يشرب خمراً ولا يمس رأسه غسل حتى يطلب بأخوته فتكب قوسه وأخذ أسهماً ثم انطلق إلى ذلك الجبل الذي هلك فيه أخواه فمكث فيه سبعة أيام لا يرى شيئاً حتى إذا كان في اليوم الثامن إذا هو بظلم فرماه فاصابه واستقل الظلم حتى وقع بأسفل الجبل فلما وجبت الشمس بصر بشخص ١٥ قائم على صخرة ينادي

يا أيها الراي الظلم الأسود \* نبت مراميك التي لم ترشد

فاجابه مريز

يا أيها الهايف فوق الصخرة \* كتم عبرة هيجتها وعبرة  
بقيلكم مارة ومرة \* فرقت جمعاً وتركتم حصرة

٢٠ فتواري الجحش عنه هويًا من الليل وإصابت مريزاً حتى فغلبته عينه فاتاه الجحش

٨. غشش ٩. يروى codd. غشش. ٥. (cf. Taj and Li-ān s.v. غشش. ٨. ما 2.

6. Cf. Maidanī I, 138. Freytag I, 864.

7. مريز.

9. أبلى.

16. C. ترشد. ٩. ترشد. S. الظلم الأسود.

20. مريزاً.

فاحمله وقال له ما أناملك وقد كنت حذراً فقال المحمى اضرعتنى للنوم  
فذهبت مثلاً ثم اتى به حاضراً المحمى فلما كان فى وجه الصبح خلى سبيله فقال  
[مرير]

ألا من مبلغ فتيان قوى . بها لاقيت بعدهم جميعا S 86a  
بأنى قد ورثت بنى حبي . وعانيت المخاوف والنظيما  
غزوت المحن أطلبت بشارى . لأسفهم به سباً نبيعا  
تعرض لى ظلم بعد سبع . فأزيمه فأتركه صريعاً  
وكنيت إذا القروم تعاورنى . جرى الصدر معتزماً منيعاً  
بنى لى معشرى وجدود صدق . بذروة شامخ يتنا ربيعاً C 100b  
وعزاً ثانيا وظلال مجد . ترى شم الجبال له خضوعاً ١٠

قوله لا عطر بعد عروس 344.

أول من قال ذلك امرأة من عذرة يقال لها أسباء بنت عبد الله وكان  
لها زوج من بنى عمها يقال له عروس فأت عنها فتزوجها رجل من قومها  
يقال له نوفل وكان أعسر أبخر بغيلاً دميماً فلما أراد ان يظعن بها قالت له  
لو أذنت لى فرثيت ابن عمى وبكيت عند رمسه [قال افعلى] فانشأت تقول  
يا عروس الاعراس (يا ثعلبا عند اهله) يا اسداً عند الباس مع أشياء ليس  
يعلمها الناس قال [نوفل] وما تلك الأشياء قالت كان عن الهمة غير نعاس  
ويعمل السيف صيحات الباس

ثم قالت يا عروس الاغر الازهر الطيب الخيم الكرم العنصر مع أشياء ليس  
تذكر قال وما تلك الأشياء قالت كان عيوقاً للحناء والمنكر طيب النكهة غير  
أبخر أيسر غير أعسر فعرف انها تعرض به فلما رحل بها قال (لها) أيتها

(صح) C and S marg (with) 9. وجدود C. 5. حبي C. M.S. 3. مرير  
S 86b تذكر قال وما تلك الأشياء قالت كان عيوقاً للحناء والمنكر طيب النكهة غير  
أبخر أيسر غير أعسر فعرف انها تعرض به فلما رحل بها قال (لها) أيتها  
C دخل S رحل 21. S الاعراس = O الاغر 19.

C 101a المرأة ضمت عطرَكَ ونظرت الى قشوق فيها عطرُها مطروحة فقالت لا عطر  
بعد عروسٍ فذهبت مثلاً

345.

### قولهم خالف تذكّر

أول من قال ذلك الحطيئة وكان ورد الكوفة فلقي رجلاً فقال له دُلّني  
على فتي البصرِ نائلاً فقال عليك بعثبة بن النّحاس العجلي فمضى نحو داره  
فصادفه فقال له أنت عثبة قال لا قال أفأنت عتاب قال لا قال إن  
اسمك لشبيه بذلك قال انا عثبة فمن انت قال انا جرول قال ومن  
جرول قال ابو مليكة قال والله ما ازددت إلا جهلاً [بك] قال انا الحطيئة  
قال مرحباً بك قال الحطيئة فحدثني عن اشعر الناس من هو قال انت قال  
الحطيئة خالف تذكّر [بل] اشعر مني الذي يقول

وَمَنْ يَجْعَلِ الْمَعْرُوفَ مِنْ دُونِ عِرْضِهِ • يَفِرُّهُ وَمَنْ لَا يَتَّقِ الشَّتْمَ يُشْتَمِ  
وَمَنْ يَكُ ذَا فَضْلٍ فَيَبْخُلُ بِفَضْلِهِ • عَلَى قَوْمِهِ يُسْتَفْنِ عَنْهُ وَيَذْمِ  
قال صدقت فما حاجتك قال ثيابك هذه فانها قد اعجبني وكان عليه مطرق  
خزٍ وجبة خبزٍ وعمامة خبزٍ فدعا بثياب فلبسها ودفع ثيابه اليه ثم قال له حاجتك  
ايضاً قال ميرة اهل من حبٍ ونمرٍ وكسوتهم فدعا عوناً له وامرأة ابن ميمرهم  
ويكسوهم فقال الحطيئة العودُ اُحمدُ ثم خرج (من عنده) وهو يقول  
سُئِلْتُ فَلَمْ تَبْخُلْ وَلَمْ تُعْطِ طَائِلاً • فَسَبَّانٍ لَا ذَمَّ عَلَيْكَ وَلَا حَبْدُ

S 87a

340.

### قولهم ظلوم غشوم

الظلوم الذي يأخذ ما ليس له واصل الظلم وضع الشيء في غير موضعه

3. Cf. Maidānī I 157. Freytag I, 423. Huṭai'a 194. Aghānī II, 45.

4. فسأله عن فتي (1) فقال له دُلّني على فتي (2). 5. om. عليك به.

8. عبي = S جهلاً. 11. (Cf. Ahlwardt 96, 16. 13. C. فحاجتك.

16. (Cf. Maidānī I, 324, Freytag II, 130.



والغشوم الذى يخبط الناس ويأخذ كل شيء قال الفرّاء وهو مأخوذ من غشم  
الحاطب وهو ان يحنط بالليل فيقطع كل ما يقدر عليه من الشجر بغير  
رؤية وإنشد

وقالت تجهز فاغشم الناس سائلاً ، كما يغشم الشجر آء بالليل حاطب

347.

قولهم هو عسوف

قال الاصمعي [وغيره] (اصل) العسف الأخذ على غير هداية بالجرأة  
والإقدام ثم جعل ذلك لكل من أقسم على أخذ ما ليس له بعنف وشدة  
وإنشدنا الفرّاء لكثير عزة يصف ناقة

عسوف بأجواز الفلا حيرية • مريش بذئبان السيب تليها

348.

قولهم تنخ في النعمة

أى طال مكثه فيها قال الفرّاء يقال تنخ في البلاد يتنخ تنوخاً إذا أقام  
بها طويلاً وهو أتنخ بها متى إذا كان أطول مقاماً بها منك

349.

قولهم نصصت الحديث إلى فلان

قال الفرّاء معناه رفعته اليه ونصصته عن كذا [أى] رفعته في المسألة  
١٥ واستخرجت ما عنده منه ويقال نصصت الناقة في السير أنصها نصاً أى رفعته  
C 102a واستخرجت أقصى ما عندها واليهضة من ذلك وهى ثياب ترفع لتفعد عليها  
العروس فينظر اليها وقال عبد الله بن معوية [بن عبد الله بن جعفر]  
ونص الحديث إلى أهله • فإن الأمانة في نصو

N 97b

أى أرفعه اليهم

4. Cf. Lisān and Tāj s.v. غشم.

9. (1) Lisān and Tāj s.v. عسف.

12. مَما S.

17. فينظر S, فينظر.

19. (1) Aḡr II, 294, 14.

350. قولهم هو بظَلَفِ النَّفْسِ وما أَظْلَفَهُ لِنَفْسِهِ

أى يَمْتَنِعُ من أن يَأْتِيَ عِيْبًا يَتَدَسُّ به وَيَبْقَى اثرُهُ عَلَيْهِ قال الفَرَّاءُ ويقال  
أَرْضٌ ظَلَفَةٌ إِذَا لم تُؤَدِّرْ اِثْرًا وقال الشاعر  
أَلَمْ أَظْلِفْ عَلَى الشُّعْرَاءِ عِرْضِي • كَمَا ظَلِفَ الوَسِيفَةُ بِالكِرَاعِ  
• الكِرَاعُ أَنْفٌ من الْحَرَّةِ فَإِذَا سَقَتْ فِيهَا وَسِيقَةٌ لم يَبَيِّنْ اِثْرُهَا فيقول أَمْنَعُ  
الشُّعْرَاءُ أَنْ يَنَالُوا من عِرْضِي كَمَا يَمْتَنِعُ الكِرَاعُ من أن يَتَيَّنَ فِيهِ اِثْرُهَا

351. قولهم هو ضَجِرَّ

قال الاصمعي [وغيره] الضَجَرُ ضَبَقُ النَّفْسِ وهو مأخوذ من قولهم مكان ضَجِرَ  
إِذَا كَانَ ضَيْقًا وقال دُرَيْدُ بن الصَّمَّةِ  
فَإِذَا نَفْسٍ فِي لَحْدٍ مُفِيمًا • بِسَهَكَةٍ من الأَرْوَاحِ ضَجِرَ ١٠

352. قولهم فلانٌ جَيِّدُ الفَرِيحَةِ

أى الاستخراج وهو مأخوذ من قولهم قَرَحْتُ بَرًّا وإِقْرَحْتُ إِذَا حَفَرْتُ فِي  
مَوْضِعٍ لَا يَوْجَدُ فِيهِ الْمَاءُ [فَانْبَطَتْ مَاءً] وإنشد  
وَدَوِيَّةٌ مُسْتَوْدَعٍ رَذَائِئِهَا • تَنَائِفٌ لم يُقَرَّحْ بِهِنَّ مَعِينُ

353. قولهم مِنْ غَيْرِ خَيْرٍ مَا طَرَحَكَ أَهْلُكَ

C 102b

يقال أنه كان رجل قبيح الوجه سمى فأتى على محلّة قومٍ قد انتقلوا عنها

وسق. كرع، ظلف، C. بُودٍ 3. Cf. Aghānī VIII, 46. Tāj and Lisān s.v. ظلف. (Auf h. al-ahwas) Qālī I. 130. (الشعراء) is the usual reading). Asūs s.v. ظلف.

8. C var. صَجِرَ (without vowels) S. النفس: النَّفْسِ C with variant النفس.

10. Cf. Naṣr. 771, 3. Lisān and Tāj s.v. صجر.

15. Cf. Maidam II, 177.

Freytag II, 644. (Cf. Freytag II. 632).

فوجد فيها مِرَاةً فاخذها فنظر فيها الى وجهه فلما رأى قُبْحَهُ طَرَحَهَا وقال  
من غير خَيْرٍ (ما) طَرَحَكَ اهلك فذهبت مثلاً

354.

قولهم ذَهَبَ أَمْسٍ بِمَا فِيهِ

S 88a

أَوَّلُ مَنْ قَالَ ذَلِكَ ضَمْضَمُ بْنُ عَمْرِو بْنِ رَبِيعٍ وَكَانَ هَوِيَّ امْرَأَةً فَطَلَبَهَا  
بِكُلِّ حِيلَةٍ فَابْتِ عَلَيْهِ وَقَدْ كَانَ عَرَبِينَ بْنُ تَعْلَبَةَ بْنِ رَبِيعٍ يَخْتَلِفُ إِلَيْهَا فَاتَّبَعَ  
ضَمْضَمُ اثَرَهَا وَقَدْ اجْتَمَعَا فِي مَكَانٍ فَصَارَ فِي خَيْرٍ إِلَى جَانِبِهَا يَرَاهَا وَلَا يَرِيَانَهُ  
فَقَالَ عَرَبِينَ

قَدِمًا تُؤَانِنِي وَتَأْتِي بِنَفْسِهَا • عَلَى الْهَرَّةِ جَوَابِ التَّنُوفَةِ ضَمْضَمُ  
فَسَدَّ عَلَيْهِ ضَمْضَمُ فَقَتَلَهُ وَقَالَ  
سَتَعَلَّمُ أَنِّي لَسْتُ رَاضٍ بِبُضْعِهَا • وَأَنَّكَ عَنْهَا إِنْ نَأَيْتُ بِمَعَزِلٍ  
فَقِيلَ لَهُ لِمَ قَتَلْتَ ابْنَ عَمِيكَ فَقَالَ ذَهَبَ أَمْسٍ بِمَا فِيهِ

355.

قولهم النَّبَطُ الْأَوْسَطُ

قَالَ أَبُو عَمِيَّةَ النَّبَطُ الطَّرِيقَةُ يُقَالُ الزَّمَّ هَذَا النَّبَطَ وَمِنْهُ حَدِيثُ [أَمِيرِ  
الْمُؤْمِنِينَ] عَلِيِّ [ابْنِ أَبِي طَالِبٍ] رَضِيَ اللَّهُ عَنْهُ خَيْرُ هَذِهِ الْأُمَمِ النَّبَطُ الْأَوْسَطُ  
يُلْحَقُ بِهِمُ النَّبَطُ وَبُرْجَعُ الْيَمِّ الْغَالِي وَالنَّبَطُ أَيْضًا الضَّرْبُ مِنَ الضَّرُوبِ وَالنَّوْعُ  
مِنْ الْأَنْوَاعِ يُقَالُ لَيْسَ هَذَا مِنْ ذَلِكَ النَّبَطِ

356.

قولهم نَاهِيكَ بِفُلَانٍ

مَعْنَاهُ كَفَّاكَ بِهِ وَهُوَ مَأْخُودٌ مِنْ قَوْلِهِمْ قَدْ نَهَى الرَّجُلُ مِنَ الطَّعَامِ وَأَنْهَى

3. Cf. *Maidānī* I, 155. *Freytag* I, 490. 5. عز S, غر 5. 6. صمصم C.

7. عز S, غر 7. 10. امس مضعصا. 11. نأيت *Freytag*. 12. Cf. *Maidānī* I, 104. 13. يلحق S, يرجع C. 14. بها S, بها C.

15. يلحق S, يرجع C. 16. بها S, بها C. 17. بها S, بها C. 18. نهى الرجل الطعام C. 19. ويرفع C.

إذا أكنى وقال الشاعر

لو كان ما واحداً هَوَاكِ لَقَدْ . أَنهى وَلَكِنْ هَوَاكِ مُشْتَرِكٌ

وقال الآخر

بَشِينٌ دُسَّهَا حَوْلَ قُبَيْهِ . بَنَهَيْنَ عَنْ أَكْلِ وَعَنْ شُرْبِ

357.

قولم فَتَّ في عَضْدِهِ

العَضْدُ الْقُوَّةُ وَالْفَتْ الْكَسْرُ مِنْ قولم فَتَّتْ الشَّيْءَ إذا كَسَرْتَهُ صِغَارًا وَمَعْنَى  
S 886 في مِنْ فَا لَمَعْنَى كَسَرَ مِنْ [عَضْدِهِ أَيْ مِنْ] قُوَّتِهِ وَالصِّغَارَاتُ يَقُومُ بَعْضُهَا مَقَامَ

بَعْضٍ قَالَ أَمْرُ الْقَيْسِ

وَهَلْ يَنْعَمَنَّ مَنْ كَانَ أَقْرَبُ عَهْدِهِ . ثَلَاثِينَ شَهْرًا فِي ثَلَاثَةِ أَحْوَالٍ

١. أَيْ مَنْ كَانَ أَقْرَبُ عَهْدِهِ بِالرَّقَاهِيَةِ ثَلَاثِينَ شَهْرًا مِنْ ثَلَاثَةِ أَحْوَالٍ هَكَذَا قَالَ

الْأَصْمَعِيُّ [قَالَ] وَيَكُونُ فِي بَعْضٍ مَعَ فِي هَذَا الْبَيْتِ وَيُقَالُ الْعَضْدُ الْأَعْوَانُ

وَحَكَى النَّضْرُ بْنُ شَمِيلٍ رَجُلٌ عَضْدٌ إِذَا كَانَ لَهُ أَعْوَانٌ يَعْضُدُونَهُ فَكَأَنَّ الْمَعْنَى

فَتَّ فِيهِمْ خِذْلَانَهُ أَيْ فَرَقَهُ فِيهِمْ وَيَكُونُ فِي هَاهُنَا أَيْضًا بِمَعْنَى مَنْ كَانَتْهُ قَالَ

C 1036 فَتَّ مِنْهُمْ أَيْ كَسَرَ مِنْهُمْ وَضَعَفَ نِيَابَتَهُمْ

358.

قولم لَا تَبْلُهُ عِنْدِي بِأَلَّةٍ

١٥

قَالَ الْأَصْمَعِيُّ وَغَيْرُهُ مَعْنَاهُ لَا يَنْدَاهُ مِنِّي نَدَى وَلَا خَيْرٌ [قَالَ] وَيُقَالُ لَا

تَبْلُهُ عِنْدِي بِأَلَّةٍ وَكَلَالٍ مِثْلُ قَطَامٍ وَإِنْ شِئْتَ

فَلَا وَاللهِ يَا بَنَ أَبِي عَقِيلٍ . تَبْلُكَ بَعْدَهَا عِنْدِي بِكَلَالٍ

2. Lisān and Taj s.v. نهي.

4. Cf. Lisān and Taj s.v. نهي، Muhibbu

'd-din p. 20.

5. فَتَّ ١.

8. عَضْدِي.

6. كَسَرْتَهُ.

7. M.S. عَضْدِي.

9. Cf. Ahlwardt, 151, 17.

12. C = عَضْدٌ.

13. S. أَيْضًا هَاهُنَا.

14. (Cf. Taj and Lisān s.v. بَلَّ Ishtiqāq 112, 10 (ascribed to Lailā al-Akhyaliya).

ومنه بَلَّ رَحِيهَ اذا وَصَلَهَا وَصَنَعَ الى قرابته خيرا وجاء في الحديث بَلُّوا  
أَرْحَامَكُمْ وَلَوْ بِالسَّلَامِ

359.

قَوْلُهُ يُنْقَعُ عَلَيْنَا وَأَخَذَ فِي التَّفْقِيعِ

فالمعنى انه كلامٌ (يُشْتَقُّ به) ولا معنى له واصل ذلك (في) الورقة من  
الورد وغيره تُدَارُ ثم تُغْمَزُ بالاصبع فَتُنْقَعُ وَيُسْمَعُ لها صوتٌ حكي ذلك الخليل  
ويكون ايضا من الفقع وهو الضراط يقال قد فَقَعَ اذا ضَرَطَ وإنه لفَقَّاع  
حيث والتفقيع ايضا صوت الاصابع اذا غَمَزَ بعضها ببعض وضرب بعضها ببعض

360.

قَوْلُهُ (إِنْ) الْبَلَاءُ مُوَكَّلٌ بِالْمَنْطِقِ

S 98a

يقال ان اول من قال ذلك ابو بكر الصديق [رحمه الله] وكان من  
١. خبره فيما ذكر ابن عباس قال حدثني علي بن ابي طالب رضى الله عنها  
[قال] لما أَمَرَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَنْ يُعْرَضَ نَفْسَهُ عَلَى قِبَائِلِ الْعَرَبِ  
١١١٠٤ خرج وأنا معه وأبو بكر فدفعنا الى مجلس من مجالس العرب فتقدم ابو بكر  
وكان رجلاً نَسَابَةً فَسَلَّمَ فَرَدُّوا عَلَيْهِ السَّلَامَ فَقَالَ مَهْنُ الْقَوْمِ قَالُوا مِنْ رَيْبَةٍ  
قال امن هَامِنِهَا ام من هَا زِمِهَا قَالُوا بَلْ مِنْ هَامِنِهَا الْعُظْمَى قَالَ وَائِ هَامِنِهَا  
١٥ الْعُظْمَى أَنْتُمْ قَالُوا ذَهَلُ الْأكْبَرُ قَالَ أَفْنَعْمُ عَوْفُ الذِّئْبِ كَانَ يُقَالُ لَا حُرَّ  
بِوَادِي عَوْفٍ قَالُوا لَا قَالَ أَفْنَعْمُ بِسْطَامِ ذُو اللَّوَاءِ وَمُنْتَهَى الْأَحْيَاءِ قَالُوا لَا  
قال افنعمم جَسَّاسُ بْنُ مُرَّةٍ حَامِي الْيَمَارِ وَمَانِعُ الْجَارِ قَالُوا لَا قَالَ أَفْنَعْمُ  
الْمُخَوِّفَانِ قَاتِلِ الْمُلُوكِ وَسَالِبِهَا أَنْفُسَهَا قَالُوا لَا قَالَ أَفْنَعْمُ الْمُزْدَلِفُ صَاحِبُ  
الْعَامَةِ الْفَرْدَةِ قَالُوا لَا قَالَ أَفَأَنْتُمْ أَخْوَالُ الْمُلُوكِ مِنْ كِنْدَةَ قَالُوا لَا قَالَ أَفَأَنْتُمْ

S. وليس فيه معنى 4.

S. فَنَقَعَ C. فَيَنْقَعُ 5.

S. غَمَزُوا 7.

8. Cf. Maidānī I, 12. Freytag I, 10. Qalqashūndī ٩, 14.

C. امن هَامِنِهَا 14.

S. ام هَامِنِهَا 8.

15. For the proverb cf. Maidānī

II, 124. Freytag II, 531.

C. حُرَّ 15.

اصهار الملوك من لخم قالوا لا قال فلستم ذهل الاكبر بل انتم ذهل الاصغر  
فقام اليه غلام من شيبان حين بقل وجهه يقال له دَغْنَلُ فقال  
إِنَّ عَلَى سَائِلِنَا أَنْ نَسْأَلَهُ . وَالْعَبْدُ لَا تَعْرِفُهُ أَوْ تَحْمِلُهُ

ثم قال يا هذا إنك قد سألتنا فلم نكتُبْكَ شيئاً فمن الرجل [انت] قال رجل  
من قريش قال بَخْ بَخْ اهل الشرف والرئاسة فمن ائى قريش انت قال من  
نيم بن مرة قال مكنت والله الراى من صفاء الثغرة أفنكم قصي بن كلاب  
الذى جمع القبائل من فهر فكان يدعى مجيعاً قال لا قال افنكم هاشم

الذى هشم الزيد لقويته . ورجال مكة مستنون عجاف

S 986

قال لا قال افنكم شيبه الحمد مطعم طير السماء الذى كان وجهه قمرًا يضىء  
ليل الظلام الداجى قال لا قال افن البفيضين بالناس انت قال لا قال  
افن الندوة انت قال لا قال افن اهل الوفادة انت قال لا قال افن  
اهل الحجابة انت قال لا قال افن اهل السفاية انت قال لا قال  
فاجذب ابو بكر زمام ناقته فرجع الى رسول الله صلى الله عليه وسلم  
فقال دَغْنَلُ

صادف درء السيل درءا يدفعه . بهيضه طوراً وطوراً يصدعه  
أما والله لو ثبت لأخبرتكَ أنك من زمعات قريش أو ما أنا بدغفل (قال)  
فتبسم رسول الله صلى الله عليه وسلم قال عليّ فقلت لابي بكر لقد وقعت من  
الاعرابى على باقع قال أجل إن لكل طامة طامة وإن البلاء موكّل بالناطق  
قال ثم دُفِعْنَا الى مجلس آخر عليه السكينة والوقار فتقدم ابو بكر فسلم

2. could. قد Maidān.

3. تعرف حتى.

6. امكنت.

8. Cf. Mubarrad 143, 9. Muruj III. 112 Tabari I. 1089, 1. Yāqūt IV, 621, 10.

Lisān and Taj s.v. ست etc. (ascribed to Ibn az-Zihārā).

9. شيبه الحمد.

10. كأن في وجهه.

11. الدحي.

15. C gives only

one hemistich, viz. صادف درء السيل درءا بهيضه. S. Cf. Lisān and Taj

s.v. and درأ , Maidānī I, 266, 20. Freytag I, 713.

19. دفعت.

فَرَدُّوا عَلَيْهِ السَّلَامَ قَالَ مِمَّنَّ الْقَوْمُ قَالُوا مِنْ شَيْبَانَ بْنِ ثَعْلَبَةَ فَالْتَفَتَ أَبُو بَكْرٍ إِلَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَقَالَ بَابِي أَنْتَ وَأُمِّي لَيْسَ بَعْدَ هَؤُلَاءِ عِزٌّ فِي قَوْمِهِمْ وَكَانَ فِي الْقَوْمِ مَفْرُوقُ بْنُ عَمْرٍو وَهَانِيُّ بْنُ قَبِيصَةَ وَالْهَشَنِيُّ بْنُ حَارِثَةَ وَالنَّعْنَعِيُّ بْنُ شَرِيكَ وَكَانَ مَفْرُوقُ بْنُ عَمْرٍو بَارِعًا جَمَالًا وَلِسَانًا وَكَانَتْ لَهُ غَدِيرَتَانِ وَكَانَ أَقْرَبَ الْقَوْمِ إِلَى أَبِي بَكْرٍ مَجْلِسًا فَقَالَ لَهُ أَبُو بَكْرٍ كَيْفَ الْعَدَدُ ٨٩٩٧ فِيكُمْ قَالَ إِنَّا لَنَزِيدُ عَلَى أَلْفٍ وَلَنْ تُغْلِبَ أَلْفٌ مِنْ قِلَّةٍ قَالَ كَيْفَ الْمَنَّةُ فِيكُمْ قَالَ عَلَيْنَا الْمَجْهُدُ وَلِكُلِّ قَوْمٍ جَدٌّ قَالَ وَكَيْفَ الْحَرْبُ فِيمَا بَيْنَكُمْ وَبَيْنَ عَدُوِّكُمْ ١٠٥٥٢٢ قَالَ إِنَّا أَشَدُّ مَا نَكُونُ لِقَاءَ حِينَ نَغْضِبُ وَأَشَدُّ مَا نَكُونُ غَضَبًا حِينَ نُلْقَى وَإِنَّا لَنُؤَيِّرُ جِيَادَنَا عَلَى أَوْلَادِنَا وَالسَّلَاحَ عَلَى الْقَاحِ وَالنَّصْرُ مِنْ عِنْدِ اللَّهِ [جَلَّ وَعَزَّ] يُدَبِّلُ لَنَا وَيُدَبِّلُ عَلَيْنَا لَعَلَّكَ اخُو فَرِيشٍ قَالَ إِنْ كَانَ بَلَاغُكُمْ أَنَّهُ رَسُولُ اللَّهِ فَهَا هُوَ هَذَا قَالَ قَدْ بَلَّغْنَا أَنَّهُ يَقُولُ ذَلِكَ فَلَا مَ تَدْعُونَا يَا خَا فَرِيشَ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ إِنَّ اللَّهَ أَرْسَلَنِي إِلَى خَلْقِهِ وَإِنِّي أَدْعُوكُمْ إِلَى شَهَادَةِ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَإِنِّي رَسُولُ اللَّهِ وَأَنْ تُؤْثِرُونِي وَتَنْصُرُونِي فَإِنْ قَرِينَا ظَاهَرْتُ عَنْ أَمْرِ اللَّهِ وَكَذَّبْتَ رَسُولَهُ وَاسْتَنْغْتَ بِالْبَاطِلِ عَنِ الْحَقِّ ١٥ وَإِنَّ اللَّهَ هُوَ الْغَنِيُّ الْحَمِيدُ قَالَ وَإِلَامَ تَدْعُونَا أَيْضًا فَنَلَا (عَلَيْهِمُ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ هَذِهِ الْآيَةُ) قُلْ نَعَالُوا أَتْلُ مَا حَرَّمَ رَبِّي عَلَيْكُمْ إِلَّا تَشْرَكُوا بِهِ شَيْئًا وَبِالْوَالِدَيْنِ إِحْسَانًا وَلَا تَقْتُلُوا أَوْلَادَكُمْ مِنْ إِمْلَاقٍ نَحْنُ نَرْزُقُكُمْ وَإِبَاهُمْ وَلَا تَقْرَبُوا الْفَوَاحِشَ مَا ظَهَرَ مِنْهَا وَمَا بَطَنَ وَلَا تَقْتُلُوا النَّفْسَ الَّتِي حَرَّمَ اللَّهُ إِلَّا بِالْحَقِّ ذَلِكَمْ وَصَاكُمْ بِهِ لَعَلَّكُمْ تَعْقِلُونَ

٢٠ قَالَ وَإِلَامَ تَدْعُونَا أَيْضًا فَنَلَا عَلَيْهِمُ إِنَّ اللَّهَ يَأْمُرُ بِالْعَدْلِ وَالْإِحْسَانِ وَإِيتَاءِ ذِي الْقُرْبَىٰ وَيَنْهَىٰ عَنِ الْفَحْشَاءِ وَالْمُنْكَرِ وَالْبَغْيِ يَعِظُكُمْ لَعَلَّكُمْ تَذَكَّرُونَ فَقَالَ مَفْرُوقُ بْنُ عَمْرٍو دَعَوْتُ وَاللَّهِ إِلَى مَكَارِمِ الْأَخْلَاقِ وَمَحَاسِنِ الْأَعْمَالِ ٨٩٩٧ وَلَقَدْ أَفْكَ قَوْمٌ ظَاهَرُوا عَلَيْكَ وَكَذَّبُوكَ وَكَانَتْ أَحَبَّ أَنْ يَشْرَكَ هَانِيُّ

6. 7. قَالُوا codd.

11. تَدْعُوا S.

15. قَالُوا C.

16. Qm'ān VI, 152.

20. قَالُوا codd. Qur'ān XVI, 92.

23. أَفْكَ S.

بن قبيصة فقال وهذا هاني بن قبيصة شيخنا وصاحب ديننا فتكلم هاني فقال  
O 1056 يا خا قريش قد سمعتُ مقاتلك وإنا لا نرى ترك ديننا وإتباعك على دينك  
بمجلس [واحد] جلسته منا لم ننظر في امرك ولم تثبت في عاقبة ما تدعونا  
إليه زلة في الرأي واعمالاً في النظر والزلة تكون مع العجلة ومن ورائنا قوم  
نكره ان نعقد عليهم ولكن نرجع ونرجع وننظر وننظر وكأنه احب ان يشركه  
في الكلام الهشني بن حارثة فقال وهذا الهشني بن حارثة شيخنا وكبيرنا وصاحب  
حربنا فتكلم الهشني بن حارثة فقال يا خا قريش قد سمعتُ مقاتلك فاما الجواب  
في تركنا ديننا وإتباعنا اباك على دينك فهو جواب هاني بن قبيصة وأما ان  
نؤويك وتنصرك فإنا نزلنا بين صبرين من البهامة والسامة فقال رسول الله  
صلى الله عليه وسلم [وما هذان الصبران فقال مياة العرب وانهار كسرى  
فاما ما كان مما يلي مياة العرب فذنب صاحبه مغفور وعذره مقول وأما ما  
كان مما يلي انهار كسرى فذنب صاحبه غير مغفور وعذره غير مقول وانما  
نزلنا على عهد اخذه علينا كسرى ألا نحدث حدثاً ولا نؤوس محدثاً ولسنا  
نأمن ان يكون (هذا) الامر الذي تدعونا اليه مما يكرهه الملوك فإن احبت  
O 1066 ان نؤويك مما يلي مياة العرب آويناك ونصرناك فقال رسول الله صلى الله عليه وسلم  
S 1066 ما آسأتم في الرد إذ أفصحتم بالصدق وليس يقوم بدين الله جل  
وعز إلا من حاطه من جميع جوانبه أرايتم ان لم تلبثوا إلا يسيراً حتى ينفحكم  
O 1066 الله اموالهم ويورثكم ديارهم ويفرشكم نساءهم أنسبحون الله وتقديسوه فقال  
النعمن بن شريك اللهم لك ذاك قال فتلا رسول الله صلى الله عليه وسلم [وسلم]  
O 1066 (عليهم) إنا أرسلناك بالحق بشيراً ونذيراً وداعياً الى الله بإذنه وسراجاً منيراً  
ثم نهض رسول الله صلى الله عليه وسلم واخذ بيدي وقال (لي) يا علي

9. *Ḥayyirīn* N and so C. واتاعدا ايالك ۛ واتداعك ۛ. تركا ۛ ترك 2.  
 1. 10. *al-Ḥayyirān*. 20. *Wadā'ia* to *adā'* = (Qur'an II, 113. XXXV, 22. *Wadā'ia* to *adā'* = (Qur'an XXV, 58.



آثى أحلام في الجاهلية بها يكف الله بأس بعضهم عن بعض ويحتاجون في  
هذه الحياة الدنيا

361.

قوله ما عنده خير ولا مير

الخير على وجوه فالخير المال ومنه قول الله جل وعز وإنه لحب الخير  
لشديد فسر المفسرون لحب المال لبخيل والخير الخيل ومنه قوله جل وعز  
إني أحببت حب الخير عن ذكر ربي أي الخيل والخير كل ما رزقه الإنسان  
من متاع الدنيا وهو الذي يراد في المثل والبئر ما جلب من الميرة وهو ما  
يتقوت ويتروذ فيراد أنه ليس عند خير عاجل ولا يرجى منه أن يأتي بخير  
ويقال خرج فلان يبرأ أهله وخرج يمار لهم إذا خرج يجلب لهم ما يحتاجون  
إليه قال الراجز

قد يخلف البمار ذا الجوالي في أهله بأفلق النلاتي  
صاحب إدهان وألق آلي

362.

قوله دَوَّخْتُ البلادَ

C 100b

أي وطمستها وذللتها ومنه قول دَوَّخَنِي الحَرَّ أي كسرتني وغلبنى ويقال  
دَوَّخْتُ لِلْأَمْرِ أي ذللت له وقال المسيب بن علس الضبعي  
فدوخل عبيداً لآربايكم \* وإن ساءكم ذاكم فاعضبوا

363.

قوله دَعَهُ بَجِيسٌ

معناه يفسد حتى لا ينفع به وهو مأخوذ من قولهم قد خاست الجيفة إذا  
بدأت تُروح وتُتِن

1. C. يُكف. 3. (Cf. Maīdūnī II, 150. 4. (Cf. Qur'an C. 9. 5. N. الخيل.  
6. Cf. (Cf. Qur'an XXXVIII, 31. 8. رزقه الله حل عز الناس. 11. C. الميراد.  
12. أدهان. Cf. § 335 supra. 10. Cf. Bulḥurī 21, 10. Naṣr. 333, 7.

قوله [قد] حَدَسْتُ (في) الأمر وإنا أَحَدِسُ (فيه) 304.

معناه أَظُنُّ ظَنًّا أَبْلَغُ به غاية الشيء في عَدَدٍ وَوَزْنٍ وهو مأخوذ من قولهم  
بلغتُ الحِدَاسَ وهو الموضع الذي يُعَدُّ به ويُطَلَّبُ لحافه وقال الفراء  
حَدَسْتُ وَعَكَلْتُ بمعنى واحدٍ أَحَدِسُ وَأَعْكُلُ إذا قلتَ برأيك وحكى حَدَسَ  
الرجلُ صاحبه إذا صرعه وإنشد

بِعَتْرِكَ شَطَّ الْحَيَا تَرَى بِهِ ، مِنْ الْقَوْمِ مَحْدُوسًا وَآخَرَ حَادِسًا  
فيكون على هذا معنى حَدَسْتُ أَصَبْتُ

قوله القَابِسُ الْعَجَلَانُ 305.

يراد به الذي لا يُعْرِفُ والقَابِسُ الذي يريد نارًا يُشْعِلُهَا في شيء معه  
C 107a يقال اقْتَبَسْتُ مِنْ فُلَانٍ نَارًا وَقَبَسْتُ مِنْهُ وَقَبَسْتُ فُلَانًا نَارًا وَقَبَسْتُه إذا  
اعطيته وكذلك اقْبَسْتُهُ الْعِلْمَ بِالْأَلْفِ أَكْثَرَ مَا يُقَالُ إِذَا أَفَدْتَهُ آيَاهُ وَالْعَجَلَانُ  
الْمُسْتَعَجِلُ وَقَالَ النَابِغَةُ

أَمِنْ آلِ مِيَّةٍ رَائِحٍ أَوْ مُغْتَدِيٍّ عَجَلَانَ ذَا زَاٍ وَغَيْرَ مُزَوِّدٍ  
فيقول هو غريب ولم يَتَلَبَّثْ فَأَتَقَرَّسَ فِيهِ فَلَمْ أَعْرِفْهُ وَلَمْ أَقَارِبْ ذَلِكَ

قوله هو أَجَلٌ مِنَ الْحَرْشِ 306

S 101a

يُضْرَبُ مَثَلًا فِي الْأَمْرِ الْمُسْتَعْظَمِ الَّذِي يَكُونُ أَعْظَمَ مِمَّا يُتَخَوَّفُ مِنْهُ

1. The heading in ٤ is قوله قد حَدَسْتُ لِأَمْرٍ وَإِنَّا أَحَدِسُ.
2. المَحْدَاسُ.
3. (cf. Yaqt II, 200, 15. Bakri 205, 19, 660, 20. Wallad 30, 16. Taj and Lisani s.v. حَدَسَ (ascribed to Ma'dikarib). Ishtirag 227, 4 (ascribed to al-'Abbas b. Mirdas).
4. أَحَدِسُ.
5. (cf. Ma'idani II, 61. Freytag II, 344.
6. Cf. Ahlwardt, 9, 14.
7. (cf. Ma'idani I, 126. Freytag I, 330. 'Askan I, 221, s 158 infra.

واصل ذلك فيما تحدث به العرب ان الضب قال لابنه يا بني احذر الحرش  
 فينا ها في جحرها اذا صوت فأس يحفر به عنها فقال الابن يا ابة اهذا  
 الحرش قال [يا بني] هذا اجل من الحرش والحرش [هو] ان يؤتى  
 الى باب جحر الضب بأسود من الحيات فيحرك عند فم الجحر فاذا سيع الضب  
 ه حين الأسود خرج اليه ليقاتله فيصطاد

### قولهم هو آية

387.

الآية العلامة التي تدل على الشيء فيراد انه علامة فيما يوصف به يستدل  
 بها عليه وقال الله جل وعز [في الآية بمعنى العلامة] قال رب اجعل لي آية  
 1076 C قال آيتك ان لا تكلم الناس فالمعنى والله اعلم اجعل لي آية اسدل بها على  
 ١٠ انه يولد لي قال علامتك في ذلك انك لا تقير على ان تكلم الناس من غير  
 خرس وقال عمر بن ابي ربيعة

بآية أحجارٍ وخطٍ خططي . لنا طريق الغور والمنجد  
 والآية ايضاً المثل فيراد به انه يتمثل به في الشيء الذي ينسب اليه من خير  
 او شر وقال الله تعالى وجعلنا ابن مريم وأمه آية فيكون المعنى والله اعلم  
 ١٥ انها مثل في كل ما يتعجب منه وتكون ايضاً بمعنى العلامة اى ها علامة  
 تدل على قدرة الله جل وعز

### قولهم للشيء فتنة من الفتن

388.

الفتنة في هذا الموضع النعمة واللذة ومنه قول الله جل وعز انها أموالكم  
 S 1016 وأولادكم فتنة [والله عند اجر عظيم] اى نعمة تسرون بها وتلذذون (بها)  
 ٢٠ ويكون ايضاً معنى الفتنة المحنة والبلوى اى تمنحون بذلك ليعلم شكركم

3. هذا C = هذا S. 9. Cf. Qur'an III, 36. XIX, 11. 12. Cf. 'Umar b. Abi Rabi'a I, 119, 8. C. حططته 14 Cf. Qur'an XXIII, 52.  
 19. Cf. Qur'an LXIV, 15. 20. شكركم (unvocalised).

369.

قوله يَمْنَعُ المَاعُونَ

الماعون في أشياء فالماعون الزكاة ومنه قول الراعي  
قَوْمٌ عَلَى الْإِسْلَامِ لَمَّا يَمْنَعُوا \* مَاعُونَهُمْ وَيَكْذِبُوا التَّزْيِيلَا  
والماعون ما يَنْتَفِعُ به كالدُّلْوِ والقِدْرِ وما أَشْبَهَ ذلك والماعون الماء بعينه وإنشد  
C 108a الفَرَّاءُ نصفَ بيتٍ

يَمْنَعُ صَيْرُهُ المَاعُونَ صَبَاً

370.

قوله [قد] أَجَازَهُ السُّلْطَانُ

اصل المجازة ان يُعْطَى الرجلُ ما يُبْعِزُهُ لِيُذْهَبَ لَوَجْهِهِ وَكَانَ الرَّجُلُ  
اِذَا وَرَدَ الْمَاءَ قَالَ لَنَيْيَمٍ أَجِزْنِي اِىْ اَعْطِنِي مَاءً حَتَّى اَمُضِيَ لَوَجْهِى وَأَجُوزَ  
١. عَنْكَ ثُمَّ كَثُرَ ذَلِكَ حَتَّى جُعِلَتْ الْمَجَازَةُ عَطِيَّةً قَالَ الرَّاجِزُ  
يَا قَيْمَ الْمَاءِ فَدَنِّكَ نَفْسِي \* أَحْسِنْ جَوَازِي وَأَقِلَّ حَبْسِي  
وقال القطامي

وَقَالُوا قَيْمُ قَيْمِ الْمَاءِ فَاسْتَجِزْ \* عُبَادَةَ إِنَّ الْمُسْتَجِيرَ عَلَى قُتْرِ

371.

قوله أَقَامُوا عَلَى فَلَانٍ مَأْنَاهَا

١٥ اصل المَأْنَاهُ مُجْتَنِعُ النِّسَاءِ [والرجال] عَلَى كُلِّ حُزْنٍ أَوْ فَرَحٍ ثُمَّ كَثُرَ حَتَّى  
صَبَّرُوهُ فِي الْمَوْتِ خَاصَّةً وَقَالَ ابْنُ أَحْمَرَ  
وَكُؤْمَاءُ تَحْبُو مَا تُشَايِعُ سَاقِهَا \* لَدَى مِزْهَرٍ ضَارٍ أَجَشٍّ وَمَأْنَاهُ

3. Cf. Jamhara 175, 27. Khizāna I, 302. 28. Lisān and Tāj s.v. معن.

5. بعض C.

6. Cf. Tāj and Lisān s.v. معن.

8. نُعْطَى الرَّجُلَ S.

11. Cf. Asās, Tāj and Lisān s.v. جوز.

13. Cf. Qutāmi 76, 10.

14. عليه C.

17. Cf. Addūd 67, 14. Tāj and Lisān s.v. شيع. ساقها S.

C omits vowels.

وقال ابن مقبل  
وما نهم كالنمى حور مدامعها • لم تباى العيش أبكارا ولا عونا

372.

قولهم بيننا وبينك مسافة

S 102a

قال الاصمعي [وغيره] اصل المسافة ان الطريق كان اذا أشكل وإرادوا  
C 108b ان يعرفوا قدره وبعده شموا تربته فعرف العالم بالطريق المعاود للسفر بعده  
من قربه ويقال ساف يسوف سوفا وإستاف إستاف استيفا اذا شم وقال  
امرء القيس

على لاجب لا يهتدى بهناره • إذا سافه العود الديان جرجرا  
والعود الجمل المسن وجرجر ضفا خوفا من بعده وإنها جعله عودا لأنه اعلم  
١٠ بالطريق وقال رؤبة

إذا الدليل آسناف أخلاق الطرق

373.

قولهم ضفا منى وهو ضغاء

اصل الضغوى فى الكلب والثعلب اذا اشتد عليه امر عوى عواء ضغبنا  
فيقال لذلك العواء الضغوى والضغاء يقال ضفا بضغوا وضغاء ثم كثر  
١٥ ذلك حتى جعل لكل من عجز عن شيء

374.

قولهم الشحيح أعذر من الظالم

يقال ان اول من قال ذلك عامر بن صعصعة وكان جمع بينه عند  
موته ليوصيهم فمكث طويلا لا يتكلم فاستخه بعضهم فقال اليك يساق الحديث

2. Cf. Aḡdād 67, 12. Jamhara 102, 4.

٤. Cf. Ahlwanit 130, 16.

11. Cf. Ru'ba 104, 9.

12. Cf. Maidānī I, 245. Freytag II, 10.

16. Cf. Maidānī I, 247. Freytag I, 665.

18. For the phrase إليك يساق

الحديث see § 130 supra.

ثم قال يا بني جودوا ولا نسلوا الناس واعلموا ان الشيخ اعذر من الظالم  
C 109a وأطعموا الطعام ولا يستذلن لكم جار

375. قولهم جاء يضرب بأصدريه

هذا مما تغلط فيه العامة لان العرب انما تقول جاء يضرب أزدريه  
ه اذا جاء فارغا

376. قولهم دخل في غمار الناس

هذا ايضا مما يغلطون فيه والعرب تقول دخل في غمار الناس اي  
S 102b فيما يواريه ويستتره منهم حتى لا يبين وهو مأخوذ من خمر الوادي وخمره ما  
واري من جرف او شجر او غيره ويقال مكان خير اذا كان ذا خير

377. قولهم أكثر من الصديق فانك على العدو قدير  
وقولهم لا تكن حلو فتزدد ولا مر فتلفظ

اول من قال هذين المثلين فيما زعم [ابن] الكلبي أنجر بن جابر العجلي  
وكان من خبر ذلك أن حجار بن أنجر كان نصرانيا فرغب في الاسلام فأتى  
اباه فقال يا أبة اني اري اقواما قد دخلوا في هذا الدين ليس لهم مثل قدي  
ه ولا مثل آباءي فشرفوا فأحب ان تأذن لي فيه قال يا بني اذا ازمنت على  
C 100b هذا فلا تعجل حتى أقدم معك على عمر فأوصيه بك وإن كنت لا بد  
فاعلا فخذ [مني] ما اقول لك إياك أن تكون لك همة دون الغاية القصوى  
وإياك والسامة فانك ان سئت قذفتك الرجال خلف اعقابها واذا دخلت  
مصرأ فأكثر من الصديق فانك على العدو قدير واذا حضرت باب السلطان

3. Cf. § 49 supra.

C. يبين ٨. يبين ٩.

10. Cf. Maḥlūnī II, 60.

Freitag II, 352.

11. Cf. Maḥlūnī II, 122, ٨. Freitag II, 523 ٨. فتزدد

٨. فتلفظ

فلا تُنَازِعَنَّ بَوَّابَهُ عَلَى بَابِهِ فَإِنَّ أَيْسَرَ مَا يَلْقَاكَ مِنْهُ أَنْ يُعَلِّقَكَ اسْمًا يَسْبُكُ بِهِ  
النَّاسُ فَإِذَا وَصَلْتَ إِلَى أَمِيرِكَ فَبَيِّمِ لِنَفْسِكَ مَنَازِلًا يَجْعَلُ بِكَ وَإِيَّاكَ (و) أَنْ  
تَجْلِسَ مَجْلِسًا يُقَامُ مِنْهُ [أَوْ أَنْ تَجْلِسَ مَجْلِسًا] يُقَصِّرُ بِكَ فَإِنْ أَنْتَ جَالِسَتَ أَمِيرَكَ  
فَلَا تَجَالِسْهُ بِخِلَافِ هَوَاهُ فَإِنَّكَ إِنْ فَعَلْتَ ذَلِكَ لَمْ أَمِنْ عَلَيْكَ (و) إِنْ لَمْ يُعَجِّلْ  
عَقُوبَتَكَ أَنْ يَنْفِرَ قَلْبُهُ عَنْكَ فَلَا يَزَالُ مِنْكَ مُنْقَبِضًا وَإِيَّاكَ وَالْمُخْطَبَ فَإِنَّهَا مِشْوَارٌ  
كَثِيرُ الْعِثَارِ وَإِيَّاكَ (و) أَنْ تَكُونَ حُلُومًا فَتُزْدَرَدَ وَلَا مَرًّا فَتُلْفَظَ وَاعْلَمْ أَنَّ امِثْلَ  
الْقَوْمِ بَقِيَّةُ الصَّابِرِ عِنْدَ نَزُولِ الْخَفَائِقِ النَّائِدَةِ عَنِ الْحَرَمِ

378.

### قَوْلُهُمْ غَافَصَتْ فُلَانًا

فِي الْمَغَافَصَةِ قَوْلَانِ قَالَ بَعْضُهُمْ هِيَ الْمَوَائِبَةُ وَقَالَ بَعْضُهُمُ الْمَغَافِصَةُ  
١. كَالْمُفَاجِئَةِ وَقَالَ أَبُو دُوَادٍ الْإِيَادِي يَصِفُ جَيْشًا

وَلَنَا مُغَافِصَةٌ تُؤَالِي بَيْنَ مُنْقَصِدٍ وَرَمَحَا

C 110a

يَعْنِي كَتِيبَةً أَيْ تُؤَالِي بَيْنَ رَجُلٍ مُصْرُوعٍ وَهُوَ الْمُنْقَصِدُ وَرَمَحَا أَيْ  
تَرَمَحُ رَمَحًا

379.

### قَوْلُهُمْ أَمْنَعُ مِنْ عُقَابِ الْجَوْرِ

١٥. أَوَّلُ مَنْ قَالَ ذَلِكَ عَمْرُو بْنُ عَدِيٍّ بَنُ النَّصْرِ اللَّخْمِيُّ وَهُوَ ابْنُ اخْتِ  
جَذِيَّةِ الْأَبْرَشِ [وَيُقَالُ ابْنُ ابْتِهِ] وَهُوَ الَّذِي يُضْرَبُ بِهِ الْمِثْلُ فَيُقَالُ كَبُرَ عَمْرُو  
عَنِ الطُّوقِ وَكَانَ قَصِيرٌ مَوْلَى جَذِيَّةِ الْأَبْرَشِ لَهَا قَتَلَتِ الزَّيَّاءَ جَذِيَّةً أَيْ عَمْرًا  
فَاخْبَرَهُ خَبَرَ جَذِيَّةٍ وَقَتَلَ الزَّيَّاءَ إِيَّاهُ ثُمَّ قَالَ لَهُ أَطْلُبْ بَشَارِكُ فَقَالَ عَمْرُو كَيْفَ  
وَهِيَ أَمْنَعُ مِنْ عُقَابِ الْجَوْرِ فَارْسَلَهَا مِثْلًا فَقَالَ لَهُ قَصِيرٌ لَا تَأَيِّنْ عَلَى فِي شَيْءٍ  
٢٠. فَإِنِّي سَوْفَ أَحْتَالُ لَكَ فَأَعِنِّي وَخَلَاكَ ذَمٌّ ثُمَّ طَلَبَ بَشَارِيهِ حَتَّى أَدْرَكَهُ

C ١. وَأَنْ لَمْ 4. om. Maid. C ٢. قَامَ مِنْهُ S ٣. تُقَامُ مِنْهُ 3. C ٤. نَفْسُكَ S ٥. لِنَفْسِكَ 2.

5. Cf. Lane IV, 1618a, 3. 11. وَمِنَا C ١٢. مَغَافِصَةٌ C 14. Cf. Freytag I

424. Amthūl 65 etc. 16. Cf. § 131 supra. C ١٧. كَبُرَ

قوله وَيَلُّ لِلشَّجِيِّ مِنَ الْخَلْيِ

الشَّجِيُّ الْحَزِينُ وَالشَّجَا وَالشَّجْوُ الْحُزْنُ يُقَالُ شَجَاءُ الْهَمِّ يَشْجُوهُ [شَجْوًا] وَقَالَ  
كَثِيرٌ عَزَّةُ

شَجَا أَظْعَانَ غَاِضَرَةَ الْغَوَادِي • بِغَيْرِ مَشَبَّةٍ عَرَضًا فُوَادِي

• ويقال ان اصل الشَّجَا عَظِيمٌ بَعَثَرُضٌ فِي الْخَلْقِ فَيُنْصَحُ صَاحِبُهُ بِالطَّعَامِ وَالشَّرَابِ  
S 1036 وَرُبَّمَا قَتَلَهُ يَقَالُ شَجِيَّ الرَّجُلُ يَشْجِي شَجَا إِذَا أَصَابَهُ ذَلِكَ ثُمَّ كَثُرَ حَتَّى صَارَ  
C 1106 الْحُزْنَ شَجَا وَقَالَ سُوَيْدُ بْنُ أَبِي كَاهِلٍ الْيَشْكُرِي

وَيَرَانِي كَالشَّجَا فِي حَلْفِهِ • عَسِرًا مَخْرَجُهُ مَا يُنْتَرَعُ

وَالْخَلْيُ الَّذِي لَيْسَ بِهِ حُزْنٌ فَهُوَ يَعْتَلُّ الشَّجِيَّ وَيُلُومُهُ فَيُؤْذِيهِ وَيُقَالُ إِنَّ  
١. أَوَّلَ مَنْ قَالَ ذَلِكَ فِي ذِكْرِ الْمَدَائِنِ وَمُحَمَّدُ بْنُ سَلَامٍ الْجَمَحِيُّ أَكْثَمُ بْنُ  
صَبْنَى التَّمِيمِي وَكَانَ مِنْ حَدِيثِ ذَلِكَ أَنَّهُ لَمَّا ظَهَرَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ  
بِهَكَّةَ وَدَعَا إِلَى الْإِسْلَامِ بَعَثَ أَكْثَمُ بْنُ صَبْنَى ابْنَهُ حَبِيشًا فَاتَاهُ بِخَبْرِهِ فَجَمَعَ بَنِي  
تَمِيمٍ وَقَالَ يَا بَنِي تَمِيمٍ لَا تُحْضِرُونِي سَفِيهَا فَإِنَّهُ مَنْ يَسْمَعُ يَخْلُ إِذَا السَّفِينَةُ بُوْرَهُنَّ  
مِنْ فَوْقِهِ وَيُثَبِّطُ مِنْ دُونِهِ وَلَا خَيْرَ فِي مَنْ لَا عَقْلَ لَهُ يَا بَنِي تَمِيمٍ كَبُرَتْ سُنِّي  
١٥ وَدَخَلْتَنِي ذِلَّةً فَإِذَا رَأَيْتُمْ مِنِّي حَسَنًا فَاقْبَلُوهُ وَإِنْ رَأَيْتُمْ مِنِّي غَيْرَ ذَلِكَ فَقَوِّمُونِي  
أَسْتَقِيمُ إِنَّ ابْنِي شَافَهُ هَذَا الرَّجُلَ [صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ] مُشَافَهَةً وَإِنَانِي بِخَبْرِهِ  
وَكُنَايَةُ بِأَمْرٍ فِيهِ بِالْمَعْرُوفِ وَيَنْهَى عَنِ الْمُنْكَرِ وَيَأْخُذُ بِحَاسَنِ الْإِخْلَاقِ وَيَدْعُو  
إِلَى تَوْحِيدِ اللَّهِ [تَعَالَى] وَيَخْلُجُ الْأَوْثَانَ وَيَتْرَكُ الْحَلْفَ بِالْبِرِّانِ وَقَدْ عَرَفَ ذَوُو  
الرَّأْيِ مِنْكُمْ أَنَّ الْفَضْلَ فِي مَا يَدْعُو إِلَيْهِ وَإِنَّ الرَّأْيَ تَرَكُ مَا يَنْهَى عَنْهُ أَنَّ أَحَقَّ

1. Cf. Maidūnī II, 217 (Al-Madā'inī's account) Freytag II, 815. For the second story cf. Maidūnī I, 260 (صغراهن شرهن) Freytag I, 720. Cf. also Askari II, 247.

4. Cf. Aghānī XI, 45, 17, 46, 25, 49, 7. C. مَقَى أَظْعَانَ 5. S. فَيُغْصَحُ صَاحِبُهُ

6. S. قَتَلَ 8. Cf. Mufaḍḍaliyyāt (Thorbecke) 48, 22. Lisān and Tāj. s.v. شَجْو.

12. S. حَبِيشًا 14. C, Maidanī. وِثْبُتُ 15. S. فَاهَ صَح. S. marg. with فَاتَاهُ S. حَبِيشًا

18. S. وَيَتْرَكُ الْحَلْفَ



الناس بمعونته محمد صلى الله عليه [وسلم] ومساعدته على امره انتم فان يكن  
 O 111a الذي يدعو اليه حقاً فهو لكم دون الناس وان يكن باطلاً كنتم احق الناس  
 S 104a بالكف عنه والستر عليه وقد كان أسقف نجران يحدث بصفته وكان سفين بن  
 مجاشع يحدث به قبله وسبى ابنه محمداً فكونوا في امره أولاً ولا تكونوا آخراً  
 ه ايتوا طائعين قبل ان تأتوا كارهين إن الذي يدعو اليه محمد لو لم يكن  
 ديناً كان في اخلاق الناس حسناً أطيعوني واتبعوا امرى أسئل لكم أشياء لا  
 تنزع منكم ابداً انكم اصبحتم اعز حتى في العرب اكثرهم عدداً ووسعهم داراً  
 ولاني ارى امراً لا يجتنبه عزيز الا ذل ولا يلزمه ذليل الا عز إن الأول لم  
 يدع للآخر شيئاً وهذا امر له ما بعد من سبق اليه غير العالي واقتدى به  
 ١. التالى والعزيمه حزم والاختلاف عجز فقال مالك بن نويرة قد خرف شيخكم  
 فقال اكنم ويل للشجي من الخلى ولاهفى على امر لم أشهده ولم يسبقنى  
 وقال الفضل [بن محمد] الضبي او غيره الشجى والخلى رجلان وأول  
 من قال ذلك لقن بن عاد وكان نزل بقبيلة فابصر ذات يوم امرأة قد  
 انتبذت من بيوت الحى فانبرى لها رجل فمضيا جميعا حتى انفردا وذلك  
 C 111b بحيث يرى لقن ويسمع فقالت المرأة للرجل انى أتماوت على اهلى فاذا اسندونى  
 فى رجبى جئت فأخرجتنى وتكرت فلم يعرفنى احد فقال الرجل افعلى وكان  
 اسم الزوج الشجى واسم الصديق الخلى فقال لقن ويل للشجى من الخلى  
 فارسلها مثلاً

381.

قوله حال المجريض دون القريض

S 104b

٢. أول من قال ذلك عبيد بن الأبرص [الأسدي] وكان للنعن بن المنذر  
 يومان يوم بؤس لا يلتقى فيه احداً الا قتله ويوم سعد لا يلتقى فيه احداً الا

7. C. يُنزع. 10. Maid. ولاختلاف. C. اوسيعم and اكريم.

11. codd. ولهفى. 15. C. وذلك من لقن بمرى ومسبح. 16. (T. Maīdūnī I,

129, Freytag I, 340, Aghūnī XIX, 88, 9.

حياه فمَرَّ به عييد في يوم بُوسِه فابتدرته المخيل فعرفوه فقالوا له ما كنت  
[نصنع] يا عييد [هاهنا اليوم] قال وَلِمَ قالوا هذا يومٌ بئيسٌ واقبلوا به الى  
النعمن فلما اناه قال ابيت اللعن ائتكَ بجائن رجلاه فذهبت مثلاً فقال له  
النعمن اَوْ حَبْنٌ وافق اناه وعرفه النعمن وكرة مكانه ورق له فقال اَنشدني قولك  
أَفْقَرُ مِنْ أَهْلِهِ مَلْحُوبٌ \* فَالْقَطِيبَاتُ فالدَنُوبُ

فقال عييد

أَفْقَرُ مِنْ أَهْلِهِ عَيْدٌ \* فَالْيَوْمَ لَا يُبْدَى وَلَا يُعِيدُ

فقال النعمن اَنشدني [قولك]

أَفْقَرُ مِنْ أَهْلِهِ مَلْحُوبٌ

١. فقد كانت يُعْجِبُنِي مِنْ شِعْرِكَ فقال حال الجريضُ دون القريضِ والجريضُ  
O 112n الغَصَصُ بالريق وذلك يكون عند الموت يقال هو يَجْرِضُ بريقه اذا نَفَصَصَ  
به فأمر النعمن بقتله

ويقال ان أول من قال حال الجريضُ دون القريض حابس بن قُنْفُذٍ  
الكندي وكان ابوه قُنْفُذٌ اشعر قومه ولم يكن بُولَدُ له وَلَدٌ ذَكَرٌ إِلَّا قَتَلَهُ خَوْفًا  
١٥ ان يقول الشعر فينوقه فُولَدُ له غلامٌ فطلبت اليه امه ان يتصدق به عليها  
فقال اخاف ان يقول الشعر فضمت له أن لا يقول بيتاً فوهبه لها وادرك  
S 103n الغلامُ فانفجر عليه الشعر فنهته امه واعلمته انه إن قرَضَ بيتاً [واحدًا] قُتِلَ  
فامتنع من القول فأمرضه غمُّه بذلك فلما اشتد مرضه دخل عليه ابوه فسأله  
عن سبب مرضه فقال شعرٌ كثيرٌ خَفْتُكَ أن اتكلم به فقال له ابوه قل ما  
٢٠ شئت فقال حابس حال الجريضِ دون القريضِ فذهبت مثلاً ثم اَنشأ يقول  
أَنَا مَرْنِي وَقَدْ مَنَيْتُ وَفَاتِي \* بِأَيَّامٍ أُحِبُّرَهْنَ مِنِّي

3. Cf. Maidāni I, 14. Freytag I, 25.

5. Cf. 'Abīd b. al-Abras 5, 3.

Lyall, Ten Poems 139, 14. Shi'r 144, 16.

7. Cf. 'Abīd b. al-Abras 3, 8.

جروض. Cf. Tāj s.v. عى C. تحبرهن 21.

فَلَا تَجْزَعْ عَلَيَّ فَإِنَّ يَوْمَ \* سَتَلْقَى مِثْلَهُ وَكَذَلِكَ ظَنَى  
فَأَقْسِمُ لَوْ بَقِيتُ لَقُلْتُ شِعْرًا \* أَفَوْقُ بِهِ قَوْلِي كُلِّ جِنِّ

ثم مات

382.

قَوْلُهُمْ بِجَدِّكَ لَا بِكَدِّكَ

أول من قال ذلك حاتم بن عميرة الهمداني وكان بعث ابنه الحِسل  
وعاجبة في تجارته فلقى الحِسل قوم من بني أسد فاخذوا ماله واسروه وسار  
عاجبة أباما ثم وقع على مال في طريقه من قبل أن يبلغ الى موضع متجربه  
فاخذه ورجع وقال في ذلك

كَفَانِي اللَّهُ بَعْدَ السَّيْرِ إِنِّي \* رَأَيْتُ الْخَيْرَ فِي السَّيْرِ الْقَرِيبِ  
رَأَيْتُ الْبُعْدَ فِيهِ شَقًّا وَنَأًى \* وَمَتَلَفْتُ كُلَّ مُتَفَرِّدٍ غَرِيبِ  
فَأَسْرَعْتُ الْإِيَابَ بِخَيْرِ حَالٍ \* إِلَى حَوْرَاءَ خَزْعَبَةٍ لَعُوبِ  
فَإِنِّي لَيْسَ بِشَيْئِي إِذَا مَا \* رَحَلْتُ سُنُوحَ شُحَاجٍ نَعُوبِ

S 1056 فلما رجع نبأه به أهله وانتظروا الحِسل فلما جاء إبانته الذي كان يجي فيه  
ولم يرجع راجع امره وبعث ابوه اخا له يقال له شاكز في طلبه والبحث عنه فلما  
دنا شاكز من الارض التي بها الحِسل وكان الحِسل عاتفا يزجر الطير فقال

تُخَيِّرُنِي بِالنَّجَافِ الْقَطَا \* وَقَوْلُ الْغُرَابِ بِهَا شَاهِدُ  
تَقُولُ إِلَّا قَدْ دَنَا نَارِخٌ \* فِدَاؤُهُ لَهُ الطَّارِفُ النَّالِدُ  
أَنْخَ لَمْ تَكُنْ أُمْنَا أُمَّةً \* وَكَانَ أَبَانَا أَبَّ وَاحِدُ  
تَدَارَكُنِي رَأْفَةُ حَانِمٍ \* فَنِعْمَ الْمَرْبِيبُ وَالْوَالِدُ

4. Cf. Maidāni I, 229. Freytag I, 620. Mu'ammari'n 9, 9.

5. عُمَيْرَة.

6. من غير. 7. Maidāni. عَاجِبُهُ (so also in 1. 8). C عَاجِبُهُ. 8. بابنيه. S. عَمِيرَة.

9. C. وَأَجِبَهُ. 10. C. سُوح. 11. C. مال. 12. C. وَوَحْنُهُ = S. وَمَتَلَفْتُ.

13. C. رَحْمَة. 14. Maidāni. الطَّرْفُ وَالنَّالِدُ.

**383.**

C 113a

34.

10

13

C 113b كثر استعمالهم آياه حتى صار الاقدام على الامور العظام فتكا ومن ذلك قول  
خوات صاحب ذات النحيين

فَشَلَّتْ عَلَى النَحِيَّينِ كَفًّا شَجِيحَةً ۝ عَلَى سَهْنِهَا وَالْفَتَكُ مِنْ فَعَلَاتِي  
وَلَمْ يَقْتُلْهَا وَالْقَتْلُ ثَلَاثَةُ أَنْوَاعٍ الْفَتَكُ وَقَدْ مَرَّ وَصْفُهُ وَالْغِبْلَةُ وَهُوَ أَنْ يَخْدَعُ  
الرَّجُلُ الْإِنْسَانَ حَتَّى يَصْبِرَ إِلَى مَوْضِعٍ يَسْتَخْفِي لَهُ ثُمَّ يَقْتُلُهُ وَالْغَدْرُ وَهُوَ أَنْ  
يُعْطِيَهُ الْإِمَانَةَ ثُمَّ يَقْتُلَهُ

قوله العجب كل العجب بين جهادى ورجب 385.

أول من قال ذلك عاصم بن المُشَعَّرِ الضبي وكان اخوه أَيْدَةُ عِلَقَ  
امْرَأَةِ الْخُنَيْسِ بْنِ خَشْرَمِ الشيباني وكان الْخُنَيْسُ أَغْبَرَ أَهْلِ زَمَانِهِ وَاشْجَعَهُمْ  
١٠. وَكَانَ أَيْدَةُ عَزِيزًا مَنِيعًا فَبَلَغَ الْخُنَيْسُ أَنَّ أَيْدَةَ قَدْ مَضَى إِلَى امْرَأَتِهِ فَرَكِبَ  
الْخُنَيْسُ فَرَسَهُ وَاخَذَ رُمْحَهُ وَانْطَلَقَ يَرْصُدُ أَيْدَةَ فَأَقْبَلَ أَيْدَةَ رَاجِعًا إِلَى قَوْمِهِ قَدْ  
قَضَى حَاجَتَهُ وَهُوَ يَقُولُ

أَلَا إِنَّ الْخُنَيْسَ فَأَعْلَمُوهُ ۝ كَمَا سَمَاءُ وَالِدَةُ اللَّعِينِ  
بِهِمُ اللَّوْنُ مُحْتَقَرٌ ضَبِيلٌ ۝ لَتَبَاهُ خَلَاثَتُهُ ضَنِينُ  
أَبُوعِدْنِي الْخُنَيْسُ مِنْ بَعِيدٍ ۝ وَلَهَا يَنْقَطِعُ مِنَ الْوَتِينِ  
لَهَوْتُ بِجَارَتِيهِ وَحَادَ عَنِّي ۝ وَبَزَعُمُ أَنَّهُ أَنْفٌ شَفُونُ

S 106b

١٥

C 114a فَشَدَّ عَلَيْهِ الْخُنَيْسُ فَقَالَ لَهُ أَيْدَةُ أَذْكُرُكَ حُرْمَةَ خَشْرَمٍ قَالَ وَحُرْمَةَ خَشْرَمٍ  
لَأَقْتُلَنَّكَ قَالَ فَأَمِهُنِي حَتَّى أَسْتَلِمَ قَالَ أَوْيَسْتَلِمُ الْحَاسِرُ قَتْلَهُ وَقَالَ  
أَيَّابُ بْنُ الْمُشَعَّرِ لَقِيتُ لَيْثًا ۝ لَهُ فِي جَوْفٍ أَيْكَنَهُ عَرِينُ  
تَقُولُ صَدَدْتُ عَنْكَ خَنَا وَجَبْنَا ۝ وَأَنَّكَ مَا جِدَّ بَطْلًا مَبِينُ ٢٠

١. (أشغل من الخ) S. For the story of Khawwāt cf. § 147 supra (الفتك C, فتكا).

٢. أَيْدَةُ N, أَيْدَةُ ٩. العجب كل ٨. Cf. Maidānī I, 317. Freytag II, 110.

٣. فَشَدَّ عَلَيْهِ الْخُنَيْسُ رُمْحَهُ 17. C. شعون 16. (and so throughout).

وَأَنْتَ قَدْ لَهَوْتَ بِجَارَتَيْنَا . فَهَاكَ أَيْدَ لَاقَاكَ الْقَرِينِ  
سَتَعْلَمُ أَيْنَا أَحْمَى ذِمَارًا \* إِذَا قَصُرْتَ شِمَالُكَ وَالْيَمِينُ  
لَهَوْتَ بِهَا فَقَدْ بَدَّلْتَ قَبْرًا . وَنَائِحَةً عَلَيْكَ لَهَا رَنْبُنُ

فلما بلغ نعيه اخاه عاصبا ليس أطمارا له وركب فرسه وتقلد سيفه وذلك في  
آخر يوم من جمادى الآخرة وبادر قتله قبل دخول رجب لانهم كانوا لا  
يقتلون في رجب احدا فانطلق حتى وقف بفناء خباء الخنفس فنادى يابن  
خشم أغث المُرْهَقَ وطالما أغثت فقال ما ذاك قال رجل من بني ضبة  
غصب اخي امرأته وشد عليه فقتله وقد عجزت عنه فاخذ الخنفس رمحه وخرج  
معه حتى انطلقا [الى موضع بعد فيه عن قومه] فلما علم عاصم انه قد بعد دنا  
S 1070 منه حتى قارنه ثم قتعه بالسيف فاطار رأسه وقال العجب كل العجب بين  
جمادى ورجب فارسلها مثلاً ورجع الى قومه

396.

قوله هو يتذمر

C 1147 اى يتوعد ويتنكر ويقال تذمر على وتنكر على وتنكر لى بمعنى واحد  
وذلك اذا أوعدك والذمر الرجل الخبيث

397.

قوله فتى مقنذ

١٥

المَقْنَذُ النّظِيفُ الْمَتَرِّينُ النَّامُ الْبَيْتِيُّ مَأْخُودٌ مِنَ السَّهْمِ الْمَقْنَذِ وَهُوَ الَّذِى  
قَدْ جُعِلَتْ لَهُ الْقُنْذُ وَهِيَ رِبْشَةُ الْوَاحِدَةِ قُنْذٌ وَإِنَّمَا يَقْنَذُ بَعْدَ أَنْ يَسْتَوِى بُرْئُهُ  
وَتَقْبِيفُهُ فَشِيَّةُ الْفَتَى لِتَمَامِ هَيْئَتِهِ وَحُسْنُ زِيَّهِ بِالسَّهْمِ الَّذِى قَدْ تَمَّ إِصْلَاحُهُ

398.

قوله جاء فلان مهربا

٢٠ اى بعدو عدوا شديدا ويقال أهرَبَ فلان وألْهَبَ وأَهْنَبَ وَأَحْضَرَ  
وَأَحْصَفَ بمعنى واحد

١. فانطلقا ٢. المرهق ٣. أضرا من الخياب ٤. أيد ٥.

٦. وأهت = وألّهت ٧. فى تمام ٨. نسوى ٩.

389.

قوله في النداء على الباقي شَرَقُ الغداة طَرِيٌّ

أي قطع الغداة ويقال شَرَقْتُ الثمرة إذا قطعتها ومنه ما روي عن النبي صلى الله عليه وسلم [في الحديث] أنه نهى أن يُضَحَّى بشرقاء أو خرقاء أو مُقَابِلَةً أو مُدَابِرَةً فالشرقاء المشقوقة الأذن بائنين والخرقاء التي تُثَقَّبُ أذنها C 115a ثقباً مستديراً والمُقابلة التي يُقَطَّعُ من مُقَدِّمِ أذنها شيء ثم يُتْرَكُ مُعَلَّقاً [لا] يبينُ كانه زينة والمُدابرة أن يُفَعَّلَ ذلك بمؤخر الأذن وكل ذلك في الغنم

390.

قوله أَسَكَتَ اللهُ نَامَتَهُ

قال الفراء النامة مهوزة خفيفة الصوت وهو من الشيم وهو الصوت S 107b وقال الأصمعي هي النامة مُشَدَّدَةٌ غير مهوزة وهو ما يَمُّ عليه من حركته ١٠ والاول أحب إلى

391.

قوله إنها هم أكلة رأس

يراد بذلك القلة أي عدتهم عدة يسيرة رأسٌ يُشْبِعُهَا والعامّة تغلط في ذلك فتقول أكلة [رأس] بتسكين الكاف وأول من قال ذلك طريف بن تميم العبدي وكان من حديثه فيما ذكر أبو عبيدة قال كانت الفرسان إذا كان ١٥ أيام عكاظ في الشهر الحرام آمنَ بعضهم بعضاً فتقتولوا كيلاً يُعرفوا وكان طريف بن تميم [ويقال بن عمرو] لا يتقنع كما يتقنعون فوافي عكاظ وقد حشدت بكر بن وائل وكان طريف قد قتل قبل ذلك شراحيل أحد بني أبي ربيعة بن ذهل بن شيبان بن ثعلبة فقال حمصيصه أحد بني شيبان أروني طريقاً فأرواه أباه فجعل كل ما مر به طريف نامله ونظر إليه حتى فطن له ٢٠ طريف فقال ما لك تنظر قال أتوسمك لأعرفك فإن لقبك في حربٍ فإله

1. S. شَرَقُ.

11. Cf. Maidani I, 32. Freytag I, 73. Athar I, 450. 'Iqd

(Cairo 1305) III, 72.

13. تميم بن طريف.

1٥. S. شَرَحِيل. 1٦. ' unvocalised.

على أن اقتلك إلا أن تقتلني فقال طريف في ذلك  
 أَوَكُلُّهَا وَرَّكَتْ عِكَاطَ قَيْلَةٍ . بَعَثُوا إِلَى عَرَبِهِمْ يَتَوَسَّمُ  
 فَتَوَسَّهُونِي أَنَّنِي أَنَا ذَاكُمْ . شَاكَ سِلَاحِي فِي الْحَوَاثِ مُعَلِّمُ  
 نَحْتِي الْأَنْغَرُ وَفَوْقَ جِلْدِي نَثْرَةٌ . زَغَفْتُ نَرْدُ السَّيْفَ وَهُوَ مِثْلُكُمْ

C 115b

ه قال فضى لذلك ما شاء الله ثم إن عائذة وهم يقولون انهم من قريش يقال  
 لها عائذة بن لؤي بن غالب وهم حلفاء لبني ابي ربيعة بن ذهل بن شيبان  
 خرج منهم رجلان ينصيدان فعرض لهما رجل من بني شيبان ثم احد بني هند  
 S 108a فدعرا صيدا لهما فوثبا عليه فقتلاه فتنادت بنو مرة بن ذهل فارادوا قتلها  
 بصاحبيهم فمنعهما بنو ابي ربيعة فقال هاني بن مسعود يا بني ابي ربيعة إن  
 ١٠ إخوتكم قد ارادوا ظلمكم فانما زلوا عنهم قال فاعتزلتهم بنو ابي ربيعة وساروا  
 حتى نزلوا ماء لم يقال له مَبَايِضُ فقال مَقَّاسُ الْعَائِذِي واسمه مُسَهَّرُ بن عمرو  
 تَطْلُبُ هِنْدُ غَزَالًا لَيْسَ تُدْرِكُهُ . يا هِنْدُ إِنَّ غَزَالَ الْفُرْصَةِ الْأَسَدُ  
 قال فلما نزلت بنو ابي ربيعة ببَبايِضِ هرب عبد لبعض ابي ربيعة فاني بلاد  
 تميم فاخبرهم ان حيا حريدا من بني بكر بن وائل قد نزلوا على مَبَايِضِ وهو  
 ١٥ بنو ابي ربيعة فارسلوا رسلا يعلمون لهم ذلك فاذا الامر على ما قال فقال  
 طريف هؤلاء من كنت اُبغى بال تميم إنها هم أَكَلَةُ رَأْسِ فاقبل في بني  
 عمرو بن تميم واستغزى قبائل من بني تميم فاتاه ابو الجُدْعَاءُ اخو بني طُهَيَّةَ  
 فيمن تبعه من بني حَنْظَلَةَ واتاه فدكى بن أَعْبَدَ فيمن تبعه من بني سعد بن  
 C 108a زيد مائة فاقبلوا مُنْسَانِدِينَ حتى اذا كانوا قريبا منهم [باتوا] لِيُصْبِحُوهُمْ بِالْغَارَةِ

2. (F. Asma'iyat No. 70. Taj and Li'an s.v. عرف.

3. Cf. Taj and

Li'an s.v. عرف and Alfaz 171, 12.

8. مَرَّ .

8. فمنعههم

11. مَبَايِضُ .

(diptote throughout) مَبَايِضُ (' (there only: unvocali-ed later).

C. مَسَهَّرُ

12. يَطْلُبُ .

13. نَزَلَ .

14. وَهُمْ .

16. يَالِ تَمِيمِ .

'Iqd, and could.

19. With the word بالغارة C's narra-

tive ends.



[فبصرت بهم أمة كانت ترعى لرجل من بني عائدة يقال له شمر بن احرمر  
فقال لمولاها رايت بالدو نعما كثيرا فقال يا بني ابي ربيعة من أي الوجه  
سرح نعم عبّاد بن مسعود قالوا من هذا الوجه خلاف الوجه الذي جاءت  
س 108b منه الجارية فقال يا هؤلاء قد والله جاءكم بنو نعيم فارتثوا رأيكم فانظروا  
ه في امركم فاجتمعوا الى سيدهم هاني بن مسعود فقال لهم اطيعوني اليوم والا  
انحيت على ظبئة سبي فقالوا قل فلا خلاف عليك قال احتملوا فاحتملوا فاصبحوا  
على ظهر ثم قال لا يتخلفن عني احد يطيق حمل السلاح فانوه فاتي بهم الى  
علم مبايض فاقام بهم عليه ثم امرهم فشرقوا بالاموال والسرح قال وصبتهم  
بنو نعيم وقد حذروا فمروهم رجل من نعيم فعرض النزال فنازله احم الماسم  
١٠ وهو نعان بن عمرو بن قيس بن مسعود فقتله فقال طريف اطيعوني يا بني  
نسيم واقربوا من هؤلاء الاكلب يصف لكم ما وراءهم فقال ابو الجداء  
وقد كنت اقاتل اكلبا احرزوا انفسهم وندع اموالهم ما هذا برأى وخالفوه وقال  
هاني لاصحابه لا يقاثلن رجلا منكم ومضت بنو نعيم حتى لحقت بالنعم والعيال  
فقال رجل من بني نعيم ولحق غلامين من بكر بن وائل على جمل فقال من  
١٥ انما فقالا ابنا هاني فقال ناولاني ابيديكا فابي قبيصة وناولوه عامر يده فضبطها  
وغر فرسه فاقتلعه عن الجمل وقال يكفيني هذا من الغنيمة فمضى به قبل  
القتال واخذوا جارية من بني عبد الله بن ابي ربيعة وهاني ينهي اصحابه  
ويكفهم عن القتال وصارت بنو نعيم في النعم والعيال فكان اول ما مر به عليهم  
وهم في علم مبايض حمولة عبّاد بن مسعود ونعته وفيها اهله وبناته وحرمه  
S 109a فقال لهاني والله لتأذنين لي في القتال او لافجرين قال فقال هاني قد اذنت  
لك ولابنيك ولست آذن لغيركم فترلوا فاعترضوا القوم فقال هاني بن مسعود  
ونظر الى سعد بن عبّاد فقال والله انه لتسرني من ابن اخي خصلة وتسوءني  
اخرى يسرني شدة متنيه ويسوءني جفا مرفقيه وقال عبّاد لابنيه لا تنظرا  
حيث يقع السلاح منكما وانظرا حيث تضعان من الرجل سلاحكما قال فاؤل  
٢٥ من لقوا ابو الجداء الطهوي وهو يسوق حمولة عبّاد واهله وهو في ستة من

وَلَدِهِ وَلَحَقَ بَعْبَادُ ابْنَانِ آخِرَانِ لَهُ فَكَانَ فِي أَرْبَعَةٍ قَالَ سَعْدُ بْنُ عَبَادٍ فَاعْتَرَضْتُ  
 أَبَا الْجَدْعَاءِ فَجَعَلْتُ عَلَيْهِ عَيْنِي وَأَقْبَلَ نَحْوِي مَعَهُ سَنَانٌ كَأَنَّهُ شُعْلَةٌ نَارٍ فَارٌّ السَّنَانُ  
 بَيْنَ عَضْدِي وَدَفِّي فَذَكَرْتُ وَصِيَّةَ أَبِي وَرَأَيْتُ فَتَقًا فِي الدَّرْعِ مِنْ نَحْتِ لَبَتِهِ  
 فَاطْعَنَهُ فِي ذَلِكَ الْمَوْضِعِ طَعْنَةً فَخَرَجَ مِنْهَا مِثْلُ الْجَرِّ وَالْأَعْتَقُ بَيْنَ كَتِفَيْهِ وَخَرَّ  
 مَيِّتًا فَاذْنُ هَائِي فِي الْقِتَالِ لِلنَّاسِ فَانْحَدَرُوا فَاعْتَرَضُوا بَنِي نَيْمٍ وَقَدْ نَشَاغَلَتْ  
 نَيْمٌ بِالْغَنَائِمِ قَالَ وَأَقْبَلَ حَمَصِيصَةُ بْنُ جَنْدَلٍ وَلَيْسَ لَهُ هَمٌّ غَيْرُ طَرِيفٍ فَلَمَّا  
 رَأَاهُ قَالَ أَذْكَرُ بِمَيْكَ وَطَعَنَهُ حَمَصِيصَةُ فَقَتَلَهُ وَانْهَزَمَتْ بَنُو نَيْمٍ فَقَالَ ابْنُ مَارٍ  
 أَخُو بَنِي رَيْبَعَةَ فِي ذَلِكَ وَيُقَالُ بَلْ قَالَهُ أَبُو النَّجْمِ الْعَجَلِيُّ

خَاضَ الْعُدَاةَ إِلَى طَرِيفٍ فِي الْوُغَا • حَمَصِيصَةُ الْبَغَوَارُ فِي الْهَيْجَاءِ  
 ١. وَقَالَ حَمَصِيصَةُ يَرُدُّ عَلَى طَرِيفٍ قَوْلَهُ

«أَوَكُلَّمَا وَرَدَتْ عُمَاظُ قَبِيلَةٍ • بَعَثُوا إِلَى» الخ S 1097  
 وَلَقَدْ دَعَوْتَ طَرِيفٌ دَعْوَةً جَاهِلٍ • سَفَهَا وَأَنْتَ بِمَنْظَرٍ قَدْ نَعَلِمُ  
 فَأَتَيْتَ حَيًّا فِي الْحُرُوبِ مَحَلِّمٌ • وَالْجَيْشُ بِأَسْمِ أَيْهِمُ يُسْتَهْزَمُ  
 فَوَجَدْتَ قَوْمًا يَمْنَعُونَ ذِمَارَهُمْ • بَسُلًا إِذَا هَابَ الْفَوَارِسُ أَقْدَمُوا  
 وَإِذَا دَعَوْتَ نَبِيَّ رَيْبَعَةَ أَقْبَلُوا • يَكْتَائِبُ دُونَ النِّسَاءِ تَلَمَّلِمُ ١٥  
 سَلْبُوكَ دِرْعًا وَالْأَغْرَّ كِلَيْهِمَا • وَبَنُو أَسِيدٍ أَسْلَمُوكَ وَخَضَمُوا

٣١٢. قَوْلُهُمْ رَضِبْتُ مِنَ الْغَنِيمَةِ بِالْإِيَابِ

أَوَّلُ مَنْ قَالَ ذَلِكَ أَمْرُ الْقَيْسِ بْنِ حُجْرٍ فِي بَيْتٍ لَهُ  
 وَقَدْ طَوَّفْتُ فِي الْآفَاقِ حَتَّى • رَضِبْتُ مِنَ الْغَنِيمَةِ بِالْإِيَابِ

٣١٣. قَوْلُهُمْ لَا جَرَمَ لَقَدْ كَانَ كَذًّا (وَكُذًّا) ٢٠

قَالَ الْفَرَّاءُ لَا جَرَمَ كَلِمَةٌ كَانَتْ فِي الْأَصْلِ وَاللَّهُ أَعْلَمُ بِمَثَلِهَا لَا بُدَّ وَلَا مَحَالَةَ

٩. (Cf. Maid. II, 280. Freyt. III, 780).

12. MS. دَعَوْتُ طَرِيفَ. Cf.

Aḡma'iyat No. 71.

13. MS. فَتَبَّتْ. Athir. وَتَبَّتْ.

19. Cf. Abiwardt 120, 9.

فجرت على ذلك وكثر استعمالهم أياها حتى صارت بمنزلة حقاً لأفعلن إلا نرى  
ان العرب يقول لا جرم لا آتيتك لا جرم لقد احسنت فتراها بمنزلة البيت  
وكذلك فسرهم المفسرون في قول الله جل وعز لا جرم أنهم في الآخرة هم  
الأخسرون أي حقاً [في الآخرة هم الأخسرون] قال وإصلها من جرمت أي  
كسبت وإنشد

وَلَقَدْ طَعَنْتُ أَبَا عَيْيَنَةَ طَعْنَةً \* جَرَمْتُ فَرَارَةَ بَعْدَهَا أَنْ يَغْضَبُولَ  
أي كسبتهم الطعنة ان يغضبول وفيها ثلث لغات فبنو فزارة يقولون لا جرم  
انك قائم ومن العرب من يصلها من أولها بنذا فيقول لا ذا جرم وإنشد  
إِنَّ كِلَابًا وَالِدِي لَا ذَا جَرَمٍ \* لَأَهْدِرَنَّ الْيَوْمَ هَدْرًا فِيهِ سَمٌ  
هَدْرَ الْمَعْنَى ذِي الشَّفَاقِشِيِّ لِلَّهِمَّ  
[وحي غير الفراء لا ذا جرم ولا ان ذا جرم ولا ذو جرم]

S 110a

1.

304.

قولهم إياها

C 116b

معناه نعم واصل ذلك ان العرب تقول أي هالله يصلون أي معناها  
نعم بهالله ثم كثر في كلامهم حتى وصلوا أي بحرف من هالله وقال الفراء  
العرب اذا كثر الحرف على السنتها وعرفوا معناها حذفوا بعضه لان من شأنهم  
الابحاز من ذلك قولهم اللهم كان اصله والله اعلم يا الله أمنا بخير ثم كثر  
حتى وصلوا الله بحرف من أمنا وقال الله تعالى [وَيَسْتَنْبِثُونَكَ أَحَقُّ هُوَ قُلْ]  
إِي وَرَبِّي إِنَّهُ لَحَقُّ (بمعنى نعم إنه لحق)

3. Qur'ān XI, 24.

6. Cf. Khizāna IV, 310. Muḥibbu'd-Dīn 32. Tāj, Lane

etc. s.v. جرم, Ishtiqāq 117, 19.

9. Cf. Lisān and Tāj s.v. جرم, Khizāna

IV, 312. Qālī III, 218.

8. كَلَصَرَمٌ = C فيه سم

11. Bracketed sentence

in S marg followed by صح.

17. جل وعز S adds: الله.

Qur'ān X, 54.

قوله لَنْ يَهْلِكَ أَمْرُهُ عَرَفَ قَدْرَهُ

[يقال] أول من قال ذلك أَكْثَمُ بن صَيْفِي فِي وَصِيَّةٍ (كتب بها إلى طَبِيِّ  
كتب إليهم أوصيكم) بِتَقْوَى اللَّهِ [جَلَّ وَعَزَّ] وَصِلَةِ الرَّحْمِ، وَإِيَّامِ وَنِكَاحِ  
الْحَقِيقَةِ فَإِنْ نَكَحَهَا غَرَّرَ وَوَلَدَهَا ضَبَّاعٌ، وَعَلَيْكُمْ بِالْخَيْلِ فَأَكْرَمُوهَا فَإِنَّهَا حُصُونُ  
العرب، وَلَا تَضَعُوا رِقَابَ الْإِبِلِ إِلَّا فِي حِفْطِهَا فَإِنَّ فِيهَا مَهْرَ الْكَرِيمَةِ وَرُقُوءَ  
الدَّمِ وَبِالْبَازِيهَا يُنَحَفُ الْكَبِيرُ وَيُغْدَى الصَّغِيرُ وَلَوْ أَنَّ الْإِبِلَ كَلَّتِ الطَّحْنَ  
لَطَحَنَتْ، وَلَنْ يَهْلِكَ أَمْرُهُ عَرَفَ قَدْرَهُ، وَقَدْ رَوَى عَنْ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ  
[وسلم] مَا هَلَكَ أَمْرُهُ عَرَفَ قَدْرَهُ) وَالْعَلَمُ عَدَمُ الْعَقْلِ لَا عَدَمُ الْمَالِ، وَلِرَجُلٍ  
خَيْرٌ مِنْ أَلْفِ رَجُلٍ، وَمَنْ عَتَبَ عَلَى الدَّهْرِ طَالَتْ مَعْنِيَّتُهُ وَمَنْ رَضِيَ بِالْقِسْمِ  
طَابَتْ مَعِيشَتُهُ، وَآفَةُ الرَّأْيِ الْهَوَى، وَالْعَادَةُ أَمْلَكُ، وَالْحَاجَةُ مَعَ الْمَحَبَّةِ خَيْرٌ  
مِنَ الْبَغْضَةِ مَعَ الْغِنَى، وَالْدُّنْيَا دُولٌ فَمَا كَانَ لَكَ أَتَاكَ عَلَى ضَعْفِكَ وَمَا كَانَ  
عَلَيْكَ لَمْ تَدْفَعْهُ بِقُوَّتِكَ، وَالْحَسَدُ دَاءٌ لَيْسَ لَهُ دَوَاءٌ، وَالشَّمَاةُ تُعَقَّبُ وَمَنْ يَرِ  
يَوْمًا يَرِ بِهِ، وَقَبْلَ الرِّئْ يُنْبِئُ الْكَنَائِنُ، وَالنَّدَامَةُ مَعَ السَّفَاهَةِ، دِعَامَةُ الْعَقْلِ الْحَلْمُ،  
خَيْرُ الْأُمُورِ مَغَبَّةُ الصَّبْرِ، بَقَاءُ الْبُودَةِ عَدْلُ النِّعَاهِ، مَنْ يَزُرْ غَيْبًا تَزَدَدَ حُبًّا،  
التَّغْرِيرُ مِفْتَاحُ الْبُؤْسِ، مِنَ التَّوَانِي وَالْعَجْزِ تُنَجِّتُ الْهَلَكَةُ، لِكُلِّ شَيْءٍ ضَرَاوَةٌ  
فَضَرَّ نَفْسَكَ بِالْخَيْرِ، عَنِ الصَّهْتِ أَحْسَنُ مِنْ عَنِ الْمُنْطَقِ، الْحَزْمُ حِفْظُ مَا

C 117a

S 110b

1. Cf. Maidānī II, 87. Freytag II, 421. For the proverbs ascribed to Ak-  
tham b. Ṣaifī in this and the two following sections cf. throughout Mu'am-  
marīn pp. 9—16.

C. الطحس C. ولولا أن C. ثمن S = مهر 3.

7. ولم يهلك 7. 8. والرجل 8. 9. Cf. Maidānī II, 172, 179. Freytag II,

670, 693. 10. بهم C. 11. بالقسمة C. 12—13. ومن

14. الأمر 14. Cf. 262 supra. 15. من يزر أع Cf. 263 supra.

15. Cf. Maidānī II, 178, 24. Freytag II, 689, 2. 16. التواني Cf. Maidānī II,

178. Freytag II, 688. Mu'ammārīn 16, 19. 17. لكر شيء Cf. Mu'ammārīn 16, 24.

18. الحزم Cf. Maidānī I, 318, 320. Freytag II, 111, 118. 19. لسائك C.

cf. Maidānī I, 138, 12. Freytag I, 363.

كَلِّفْتَ وَتَرَكَ مَا كُفِّتَ، كَثِيرُ التَّنَاصُحِ يُهْجِمُ عَلَى كَثِيرِ الظَّنَّةِ، مَنْ أُنْخَفَ فِي  
المَسْئَلَةِ ثَقُلَ، مَنْ سَأَلَ فَوْقَ قُدْرِهِ اسْتَحَقَّ الْحَرَمَانَ، الرِّفْقُ بَيْنَ وَالْمُحَرِّقِ شَوْمٌ،  
خَيْرُ السَّخَاءِ مَا وَافَقَ الْحَاجَةَ خَيْرُ الْعَفْوِ مَا كَانَ بَعْدَ الْقُدْرَةِ

396.

### قَوْلُهُمْ مَقْتُلُ الرَّجُلِ بَيْنَ فِكِّهِ

أَوَّلُ مَنْ قَالَ ذَلِكَ أَكْثَمُ بْنُ صَبِيئٍ [فِي وَصِيَّةٍ] لِبْنِهِ وَكَانَ جَمْعُهُمْ فَقَالَ C 117b  
تَبَارَوْا فَإِنَّ الْبِرَّ يَنْبِى عَلَيْهِ الْعَدَدُ، وَكُفُّوا السِّنْتَكَمَ فَإِنَّ مَقْتَلَ الرَّجُلِ بَيْنَ فِكِّهِ،  
إِنَّ قَوْلِي الْحَقُّ لَمْ يَدْعُ لِي صَدِيقًا، وَالصِّدْقُ مَنْجَاةٌ، وَلَا يَنْفَعُ مِمَّا هُوَ وَاقِعٌ  
S 111a التَّوَقُّي، وَفِي طَلَبِ الْمَعَالِي يَكُونُ الْغِنَى، وَالْاِقْتِصَادُ فِي السَّعْيِ أَتَقَى لِلْجَهَامِ، مَنْ  
لَمْ يَأْسَ عَلَى مَا فَانَهُ وَدَعَّ بَدَنَهُ، مَنْ قَنَعَ بِمَا هُوَ فِيهِ قَرَّتْ عَيْنُهُ، التَّقَدُّمُ قَبْلَ  
١. التَّنَدُّمِ، أَصْبَحَ عِنْدَ رَأْسِ أَحَبِّ إِلَيَّ مِنْ أَنْ أَصْبَحَ عِنْدَ ذَنْبٍ، لَمْ يَهْلِكْ مِنْ  
مَالِكَ مَا وَعَظَكَ، وَبَلَّ لِعَالَمٍ أَمْرٌ مِنْ جَاهِلِهِ، بَنَشَابَةِ الْأَمْرِ إِذَا أَقْبَلَ فَإِذَا  
أَدْبَرَ عَرَفَهُ الْكَيْسُ وَالْأَحْقَقُ، الْبَطَرُ عِنْدَ الرِّخَاءِ حُبُّ وَالْعِزُّ عِنْدَ الْبَلَاءِ  
أَفْنٌ، لَا تَفْضَبُولُ مِنَ الْبَسِيرِ فَإِنَّهُ يَجْنَى الْكَثِيرَ، لَا تُجْبِلُوا فِيمَا لَمْ تُسَلِّوْا عَنْهُ وَلَا  
تَضْحَكُوا مِمَّا لَا يُضْحَكُ مِنْهُ، تَنَاوَلُوا فِي الدِّيارِ وَلَا تَبَاغَضُوا فَإِنَّهُ مِنْ يَجْتَنِعُ  
١٥ تَتَقَفَّعَ عَمْدُهُ، أَلْزَمُوا النِّسَاءَ الْمَهَانَةَ فَنِعَمَ لَهُوَ الْمُحَرَّرُ الْبِغْزَلُ، حِيلَةٌ مِنْ لَا حِيلَةَ

S. ثَقُلَ 2.

3. خبر العفو cf. Maidānī I, 163, 28. Freytag I, 439.

4. Cf. Maidānī II, 145. Freytag II. 597. 'Askarī II, 190. Mu'ammārīn 9, 20 to

من لم 8-9. cf. Maidānī II, 37. Freytag II, 272. قول الحق 7. 10, 19.

Cf. Maidānī II, 152, 2. Freytag II, 692. يأس 9. من قنع cf. Maidānī II, 179.

Cf. Maidānī II, 152, 2. Freytag II, 692. رأس الأمر 10. cf. Maidānī I, 91. Freytag I, 233. التقدم

Cf. Maidānī II, 152, 2. Freytag II, 692. لم يهلك Cf. Maidānī I, 44. Freytag I, 112. أصبح الخ C. ذنبه

92. Freytag II, 439. 11. ويل الخ cf. Maidānī II, 219. Freytag II. 829.

C. يحتج Cf. Maid. II, 177. Freytag II, 696. من يجتنب 14. Maidānī. أم 13.

Maidānī. انغرة C. نعم C. المهاب C. عمد C. S. عمد C. ينفذ 15.

له الصبر، إن تعيش تر ما لم تره، اليكثر كحاطب الليل، من أكثر أسقط،  
لا تجعلوا سراً عند أمة،

307.

قولهم من لك يا أخيك كله

C 118a وكل ما هو آت قريب (a) (و) من مأمون يؤتى التحذير (b) وأسع بجد أو  
دع (c) وإن مع اليوم غداً (d) والحزم سوء الظن (e) ولا نحمدن أمة عام شرائها  
ولا حرة عام هدايتها (f) ورب قول أنفذ من صول (g) والحر جر وإن مسه  
الضر (h) ورب عجلته تهب ريثاً (i) ومن استرعى الذئب ظلم (k) وحسبك من شر  
سماعه (l) وحسبك ما بلغك المحل (m) والجزاء بالجزاء والبادئ أظلم (n) [هذا  
كله يقال إن أكثر بن صيفي أول من قاله]

308.

قولهم وإطيت فلاناً على ذلك

S 111b

إنما هو وإطأت فلاناً بالهمز أى وافقته على ذلك وإلواطاً الموافقة  
ومنه قول الله جل وعز [إنما النسيء زيادة في الكفر يضل به الذين كفروا

1. cf. Maid. I, 38. Freyt. I, 91. المكثار cf. Maid. II, 172. Freyt. II, 671.  
2. لا تجعلوا cf. Maid. II, 110. Freyt. II, 488. 3. C reads من لك يوم الخ the  
word يوم being a mistake for يوماً cf. § 450 infra. Mu'amm. 9, 16. Maid. II,  
170. Freyt. II, 685. آت قريب ص above 2nd آت (u) S, but آت آت (u).  
(b) Maid. II, 177. Freyt. II, 684. (c) Maid. II, 118, 27. Freyt. II, 512, 25.  
Mu'amm. 9, 10. بجدك (d) Maid. I, 20. Freyt. I, 45. Mu'amm. 9, 11.  
(e) Maid. I, 140. Freyt. I, 370. (f) Maid. II, 109. Freyt. II, 485. 'Ask. II,  
273, 5. Mu'amm. 9, 16. (g) Maid. I, 195. Freyt. I, 525. Mu'amm. 11, 11.  
(h) Maid. I, 140. Freyt. I, 371. Mu'amm. 11, 11. (i) § 340 supra. Maid. I,  
198. Freyt. I, 535. Anthāl 61. Mu'amm. 12, 2. (k) Maid. II, 171. Freyt.  
II, 687. Mu'amm. 12, 10. (l) Maid. I, 181. Freyt. I, 344. Anthāl 31.  
Mu'amm. 12, 13. (m) Mu'amm. 12, 23. المحل C. (n) Mu'amm. 13, 20.  
12. Qur'ūn IX, 37. يضل S.

يُحِلُّونَهُ عَامًا وَيُحَرِّمُونَهُ عَامًا [لِيُؤَاطِثُوا رِجْدَةً مَا حَرَّمَ اللَّهُ] إِي لِيُؤَفِّقُوا رِجْدَةً الشُّهُورِ  
الَّتِي حَرَّمَ اللَّهُ] فَإِذَا أَحَلُّوا شَهْرًا حَرَّمُوا مَكَانَهُ شَهْرًا لِتَكُونَ الرِّجْدَةُ سَوَاءً وَكَانَتْ  
العَرَبُ فِي الْجَاهِلِيَّةِ تَتَوَالَى عَلَيْهِمْ ثَلَاثَةُ أَشْهُرٍ حَرَّمَ فَتَشُقُّ عَلَيْهِمْ فَكَانُوا يُؤَلُّونَ  
النَّوْيسِمَ رَجُلًا يَسْمَعُونَ لَهُ وَيُطِيعُونَ فَإِذَا ارَادُوا الصَّدَرَ عَنِ الْحَجِّ قَامَ فَقَالَ  
هَ أَنَا الَّذِي لَا أَجَابُ وَلَا أُعَابُ فَيَقَالُ لَهُ صَدَقْتَ أَنْتُمْ شَهْرًا يَرِيدُونَ آخِرَ  
عَنَّا حُرْمَةَ الْحَرَمِ إِلَى صَفَرٍ وَأَحَلَّ الْحَرَمَ فَيَفْعَلُ ذَلِكَ وَإِنَّمَا يَدْعُوهُمْ إِلَى ذَلِكَ  
C 1186 نَوَالِي ثَلَاثَةِ أَشْهُرٍ حَرَّمَ لَا يُغَيِّرُونَ فِيهَا وَإِنَّمَا كَانَ مَعَاشُهُمْ مِنَ الْإِغَارَةِ فَكَانَ يُحِلُّ  
لَهُمُ الْحَرَمَ وَيُحَرِّمُهُ عَلَيْهِمْ صَفَرًا عَامًا [فَإِذَا كَانَ الْعَامُ الْآخِرَ أَعَادَ تَحْرِيمَ الْحَرَمِ  
وَأَحَلَّ صَفَرًا] وَلَمْ يَكُونُوا يَفْعَلُونَ ذَلِكَ فِي كُلِّ عَامٍ فَلَمَّا كَانَ الْعَامُ الَّذِي حَجَّ  
١٠ فِيهِ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ] وَافَقَ حُجَّةَ الْعَامِ الَّذِي كَانُوا يُحَرِّمُونَ فِيهِ الْحَرَمَ  
فَقَالَ [النَّبِيُّ] صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ] إِنَّ الزَّمَانَ قَدْ اسْتَدَارَ كَهَيْئَتِهِ يَوْمَ خَلَقَ اللَّهُ  
[تَعَالَى] السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضَ فَاحْفَظُوا الرِّجْدَةَ

399. قَوْلُهُمْ لَيْسَ لَهَا تَفَعَّلُ طَعْمٌ

الطَّعْمُ اللَّذَّةُ وَالْمَنْزِلَةُ مِنَ الْقَلْبِ وَقَالَ أَبُو خِرَاشٍ الْهَنْدِيُّ  
S 112a وَأَغْتَبِقُ الْمَاءَ الْقَرَّاحَ وَأَجْتَزِّي \* إِذَا الزَّادُ أَمْسَى لِلْمُزْلَجِ ذَا طَعْمٍ  
[إِي ذَا مَنْزِلَةٍ مِنْ قَلْبِهِ وَلَذَّةٍ عِنْدَهُ] وَقَالَ آخَرُ  
أَلَا مَنْ لِنَفْسٍ لَا تَهْوِي فَيَنْقُضِي \* شَفَاهَا وَلَا تَحْيَا حَيَاةً لَهَا طَعْمٌ  
إِي هَا لَذَّةٌ .

400. قَوْلُهُمْ رِزْمَةُ الثِّيَابِ

٢٠ قَالَ الْأَصْمَعِيُّ [وغيره] إِنَّهَا قِيلَ [لَهَا] رِزْمَةٌ لِمَا كَانَ فِيهَا ثِيَابٌ مُخْتَلِفَةٌ وَهُوَ

3. حُرْمٌ codd. 6. المحرم S with ص above. 15. Cf. Aghām XXI, 42, 2.  
S. للمزلاج. 'Urwa p. 41. Tāj and Lisān s.v. طعم Tāj III 491, 20, Majmū'a 28, 9  
17. Ascribed to A'shū Hamdūn in Mukhtaṣar al-Aghām. 18. C. له  
20. C. يقال.

مأخوذ من قولهم قد رازم طعامه اذا خلط سمنا وزيتنا (او ربنا وسمنا) وغير ذلك ويقال رازمت للدابة اذا خلطت لها وقال الراعي  
كُلِي الْحَبْضَ بَعْدَ الْمُفْحِمِينَ وَرَازِي • إِلَى قَائِلٍ ثُمَّ أَعْذِرِي بَعْدَ قَائِلٍ

401.

قولهم قد دمتم عليه

معناه ان يتكلم وهو مغضب واصل اللدمة الغضب ومنه قول الله جل وعز قد دمتم عليهم ربهم بذنبيهم [فسواها اي غضب عليهم والله اعلم]

C 119a

402.

قولهم ليس الخبر كالمعاينة

رَوَى عَنْ رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ [وَسَلَّمَ] أَنَّهُ أَوَّلُ مَنْ قَالَ ذَلِكَ وَكَذَا عَنْهُ أَنَّهُ أَوَّلُ مَنْ قَالَ يَا خَيْلَ اللَّهِ أَرْكَبِي وَكَذَا مَاتَ حَتَفَ أَثْنُو [وَكذَا الْآنَ  
١. حِينَ حَبَى الْوَطِيسُ]

403.

قولهم نشاجرنا في كذا ووقع بينهم مشاجرة

معناه اختلاف ونشاجر القوم [اي] اختلفوا وشجر بينهم القول اي اختلف ومنه قول الله جل جلاله حَتَّى يُجَاهِكُمْ فِيمَا شَجَرَ بَيْنَهُمْ اى فيما اختلف من القول ويقال شجر بين رجلين اذا خالف بينهما وقال لبيد  
١٥ فَأَصْبَحْتُ أَنَّى تَأْتِيهَا تَبْتَسُّ بِهَا • كَلَى مَرَكِبُهَا بَيْنَ رِجْلَيْكَ شَاجِرُ

404.

قولهم رشقني بكلمة

اي رماني بكلمة واصل الرشق الرمي بالسهم يقال رشقت رشقا اي رميت

S 112b

2. codl. له

3. (cf. Kumait p. ٢٥, ١٧ and p. 21, 22. Ishtiqāq 98, 4. Tāj,

Lisān, ١٢٨٩ ٩٢. رزم. Mukhaṣṣas X. 169. 6. Qur'an

C. وكذا بروى عنه C. بروى ٥. 7. (cf. Mahlam II. ٩7. Freytag II. 421. 8. C. XI, 14.

10. For رشقني cf. 247 supra. 11. The heading in C is وفولم نشاجرنا

. وانشاجرة. 12. with بينهم above C, اختلفوا S. 13. Qur'an IV, 68.

C. مَرَكِبُهَا C. فاصبحت N. تلغيس. 15. (cf. Lahud II. 5. 3. 1. اختلفوا



وَالرِّشْقُ [بِالْكَسْرِ الْوَجْهُ مِنْ الرَّيِّ يُقَالُ رَمِينَا رِشْقًا أَوْ رِشْقَيْنِ وَالرِّشْقُ] ابْضَا  
السَّهَامُ الَّتِي يُرَى بِهَا فِي الْوَجْهِ مِنْ الرَّيِّ وَقَالَ أَبُو زَيْدٍ الطَّامِيُّ بِصَفِ الْمَنِيَّةِ  
كُلَّ يَوْمٍ تَرْمِيهِ مِنْهَا بِرِشْقٍ • فَمُصِيبٌ أَوْ صَافٍ غَيْرُ بَعِيدٍ

405.

قَوْلُهُ صَمَتَ الْفَاءِ وَنَطَقَ خَلْفًا

C 119b

• صَمَتَ يَصْمُتُ مِثْلُ سَكَتَ يَسْكُتُ وَمَعْنَى قَوْلِهِ صَمَتَ الْفَاءَ أَيِ صَمَتَ فِي  
مَوْضِعِ الْفَاءِ كَلِمَةً كَانَتْ يَتَّبَعِي أَنْ يَتَكَلَّمَ بِهَا وَيُقَالُ يُرَادُ بِهِ صَمَتَ الْفَاءَ يَوْمًا  
وَالْخَلْفُ الرَّدَى • مِنَ الْقَوْلِ وَقَالَ ابْنُ الْأَعْرَابِيِّ [كَانَ أَعْرَابِيًّا] مَعَ قَوْمٍ فَحَبَقَ  
فَلَمْ يَنْشُورْ وَأَشَارَ بِإِبْهَامِهِ نَحْوَ اسْتِهِ وَقَالَ إِنَّهَا خَلْفَتْ نَطَقَتْ خَلْفًا وَيُقَالُ تَرَكَ  
فُلَانٌ خَلْفَ سَوْءٍ وَالْوَاحِدُ وَالْجَمْعُ فِيهِ سَوَاءٌ قَالَ اللَّهُ تَعَالَى فَخَلَفَ مِنْ بَعْدِهِمْ  
۱. خَلْفٌ وَقَالَ لَيْدٌ

ذَهَبَ الَّذِينَ يُعَاشُ فِي أَكْنَافِهِمْ • وَبَقِيَتْ فِي خَلْفٍ كَجِلْدٍ أَجْرَبٍ

406.

قَوْلُهُ رَزَتْ مَا عِنْدَ فُلَانٍ

أَيِ طَلَبَتْ مَا عِنْدَهُ وَأَرَدَتْهُ وَقَالَ أَبُو النَّجْمِ بِصَفِ الْبَقَرِ وَطَلَبَهَا الْكُنْسُ  
مِنَ الْحَرِّ ۱۰  
إِذْ رَاظَتْ الْكُنْسَ إِلَى قُعُورِهَا • وَأَتَقَتِ اللَّافِحَ مِنْ حُرُورِهَا  
أَيِ طَلَبَتْ الظِّلَّ فِي قُعْرِ الْكُنْسِ

407.

قَوْلُهُ اسْتَعَرْتُ مِنْ فُلَانٍ كُنَا

قَالَ الْأَصْمَعِيُّ الْعَارِبَةُ تَحْوِيلُ الشَّيْءِ مِنْ مَوْضِعٍ إِلَى مَوْضِعٍ وَمَعْنَى أَعَرَنِي

3. Cf. Jamhara 138, 23 (سهم) Khizana III. 322. 'Ainī IV, 222. Haifner. Texte  
40, 15. Tāj and Lisān s.v. رَشَق. Shīr 169, ٦. 4. سَكَتَ. (Cf. Majlūm I,  
223. Freytag I, 603. 8. قَنَشُورٌ ۸. فلم يَنْشُورْ. 11. Cf. Labīd I. 28, 8.  
15. Cf. Tāj and Lisān s.v. رَوَز. ۱. حَرُورِهَا. ۱. وَابَقَتْ.

ثوبك اى حَوْلُهُ إِلَى وانشد لابي النّجم فى صفة قانص فى يدك سَمَّ  
 وَفَى الْيَدِ الْيُمْنَى لِشُتْعِيرِهَا \* شَهْبَاءُ تُرْوَى الرِّيشَ مِنْ بَصِيرِهَا S 11  
 12 C يعنى انه حَوْلَ الْمِعْبَلَةِ من الكنانة الى يد اليمنى وهى الشهباء وانشد للعجاج  
 وَإِنْ اُغَارَتْ حَافِرًا مُعَارًا \* وَأَبَا حَبَّتْ نُسُورُهُ الْأَوْقَارَا  
 ٥ يعنى حَوْلَتُهُ اى رَفَعَتْهُ وَوَضَعَتْهُ

409. قولهم [قد] بَلَّحَ فى يَدَيَّ غَرَبِي

اى ليس بقى عنده شىء يقضىنى واصل ذلك من قولهم بَلَّحَتِ الرِّكْبَةُ اذا  
 ذهبت ماءها وبَلَّحَ الْفَرَسُ اذا انقطع جَرْيُهُ وقال مَتِّمُ بن نُوَيْرَةَ  
 وَنَجَّاكَ مِنَّا بَعْدَ مَا مِلْتَ جَارِيَةً \* وَرُمْتَ حِذَارَ الْهَوْتِ كُلَّ مَرَامٍ  
 ١٠ مَلَّحَ إِذَا بَلَّحَنَ فى الْوَعْتِ لَاحِقٌ \* سَنَائِكَ رِجْلِيهِ بِعَقْدِ حِزَامٍ

400. قولهم حَاشَى فُلَانًا

اى اسْتَشْنَيْتُ فُلَانًا وَتَرَكْتُهُ وَيُقَالُ هُوَ يَتَحَاشَى كَذَا اى يَتْرُكُهُ وَقَالَ الْعُكْلَى  
 وَلَا يَتَحَاشَى الْفَحْلَ اِنْ اَعْرَضَتْ يَدُهُ \* وَلَا يَمْنَعُ الْمِرْبَاعَ مِنْهُ فَصِيلُهَا  
 وَيُرْوَى وَلَا يَتَحَاشَى اى لَا يَدَعُهُ اِنْ يَعْقِرُهُ اِنْ اَنْقَتَ النُّوقُ بِهِ وَقَالَ النَابِغَةُ  
 ١٥ وَلَا أَرَى فَاعِلًا فى النَّاسِ يُشَبِّهُهُ \* وَمَا أَحَاشَى مِنَ الْأَقْوَامِ مِنْ أَحَدٍ  
 إِلَّا سُلَيْمَنَ إِذْ قَالَ الْإِلَهُ لَهُ \* ثُمَّ فى الْبَرِيَّةِ فَاخْذُذْهَا عَنِ الْفَدَى

2. (Cf. *Tāj and Lisān* s.v. شهباء. نصر، عمر.

3. المعبلة (Cf. and S marg.

with S. السهم: صح

4. (Cf. 'Ajjāj 22, 14.

7. بقى ليس (Cf.

9. First verse in *Tāj and Lisān* s.v. جأ (ascribed to Malik b. Nuwaira)

جأبا could.

10. سَنَائِكَ S.

11. حاش فلان.

13. (Cf. *Lisān and*

Taj s.v. حتى. *Lisān* الحش

15. Cf. Ahlwardt 7, 3.

410.

فولم صم على كذا

أى عزم عليه ومضى على رأيه (فيه) وقال حبيد بن ثور  
وحصص في صم الصفا ثقاته . ورام بسلمى امرأة ثم صمها

411.

فولم لاحيت فلانا [فى كذا] وبيننا ملاحاة

C 1206

S 1136

الملاحاة الممانعة والمدافعة قال الاصمعي واصله الملاحاة والمباغضة ثم  
كثرت حتى صارت كل ممانعة ومدافعة ملاحاة [ولحماء] وقال ابو النجم  
يصف إيلاً

ولاحت الراعى عن درورها . مخاضها إلا صفايا خورها

وقال حسان بن ثابت يصف خيرة

نولها الهامة إن ألما . إذا ما كانت مغت أو لحاء

412.

فولم تسببت بكذا وبينى وبينه سبب

أى وصلة من المودة وغيرها وقال الله جل وعز وتقطعتم بهم الأسباب  
وكل ما جر مودة أو غيرها فهو سبب وهو الحبل يشد فى الشيء يجذب به  
ولا يقال للحبل سبب حتى يكون فى شيء يجذبه وقال النابغة الذبياني  
وقال الشامتون هوى زياد . لكل منية سبب مين

١٥

3. Cf. Haffner, Texte p. 50. Tāj and Lisān s.v. حصص. C. المحصا. 8. ثيناته.

5. والمباغضة. codd. 6. صار. C. 8. درورها. C. 10. Cf. Ḥassān

No I vs. 9. 12. Qur'ān II, 161. 13. C. واصل السبب, وهو.

15. Cf. Lisān and Tāj s.v. هوى (متن reading). Derenbourg, Nābigha inédit,

No 58, 31. (p. 54).

413.

قوله تَأْتِيْتُ فُلَانًا

معناه انتظرته ورفقت به قال واصل التائي التأخير ويقال آتيت عشاءى  
أى آخرته وقال الخطبة

وَأَتَيْتُ الْعِشَاءَ إِلَى سَهْلٍ • أَوِ الشَّعْرَى فَطَالَ بِي الْإِنَاءُ

• [وانشدنا اليمامى

لَا يُوَحِّدُكَ مِنْ كَرِيمِ نَبْوَةٍ • بَنَى الْفَتَى وَهُوَ الْجَوَادُ الْخَضِرُ

فَإِذَا نَبَا فَأَرْفَقَ بِهِ وَنَأْنَهُ • حَتَّى يَعُودَ بِهِ الطَّبَاعُ الْأَكْرَمُ

ويقال إن خَرَّ فُلَانٌ لَأَيِّ أَى بَطَى وقال تميم بن مقبل

تُمْ أَحْمَلُنْ أَيْبَا بَعْدَ نَضِيجَةٍ • مِثْلَ الْمَخَارِفِ مِنْ جِيلَانِ أَوْ هَجَرٍ

411.

قوله مَا لِي فِي الْأَمْرِ دَرَكٌ

١٠

أى منزلة ومرتقى والدرك البرقاء قال الله جلّ وعزّ إنّ المنافقين فى  
الدرك الأسفل من النار [وحكى الفراء اجعل فى رِشَائِكَ دَرَكًا وهو حَبْلٌ  
قَنْبٍ يُشَدُّ فى العِراقِ وَيُشَدُّ فِيهِ الرِّشَاءُ لثَلَا يَبْتَلَّ الرِّشَاءَ فَيَكُونُ الْمَعْنَى مَا لِي  
فِيهِ مَنَعَةٌ وَلَا مَدْفَعٌ عَنْ مَضَرَّةٍ]

415

قوله نَجَشْتُ كَذَا

١٥

أى تكلفته على مشقة يقال نَجَشْتُ كَذَا وَجَشَمْتُهُ وَالْأَسْمُ الْجَشَمُ وَقَالَ الْمُرَّارُ  
بن سعيد النخعي

بَشِيرٍ هَوْنًا وَبَعْدَ الْجَهْدِ مِنْ جَشَمٍ • وَمِنْ حَبَاءٍ غَضَبِضٍ الظَّرْفِ مَسْتَوِرٍ

٤. 'الرأى' 4. (f. Huṭai'a p. 301 No VII vs. 5. Adhād II, pp. 27 and 182.

٩. بَطَى MS. ١٠. (f. Lisān and Taj ٤٧. ١١. Taj ٤٧. خرف. ١٢. (f. Lisān and Taj

١٣. (f. Lisān and Taj ٤٧. ١٤. (f. Lisān and Taj ٤٧. ١٥. (f. Lisān and Taj ٤٧.

١٦. (f. Lisān and Taj ٤٧. ١٧. (f. Lisān and Taj ٤٧.

416.

### قولهم هو أبو البدوات

أى الآراء التى تبدو أى تظهر له والواحدة بدأة وهذه الكلمة كانت العرب  
تُمْنَحُ بها فيقال هو ذو بدوات أى آراء يراها ولا يراها غيره وأنشد النّزّاء  
وأمرى ذى بدوات ما يزال له • بزلاء يعبا بها الجثامة اللبد

417.

### قولهم شربنا على الخسف

أى على غير أكل واصل ذلك من قولهم بات الدابة على الخسف أى على  
غير علف وكذلك بات القوم على الخسف أى جياعا على غير شىء يتفوتونه  
وأنشد الأصمعى [وغيره]

يتنا على الخسف لا رسل ثقات به • حتى جعلنا حبال الرحل فصالنا  
١. والرسل اللبن [والخسف فى غير هذا الهوان يقال اقام فلان على الخسف اذا  
صبر على الذل والمهانة وقال ابن كلثوم

إذا ما الملك سام الناس خسفا • آيينا أن يقر الخسف فينا  
وقال المتنبي

ولا يُقيم على خسف يقر به • إلا الأذلان غير المحي والوند

418.

### قولهم غريبى يهطلنى

معناه يطول على واصل ذلك من قولهم قد مطل القين الحديد اذا مدّه  
وطوّله وقال العجاج

بهرهفات مطلت سبائكنا • تقض أم الهام والتراثكا

2. S. بدأة. 4. Cf. Tāj and Lisān s.v. بزل , جنم , بزل (ascribed to Ar-Ra'ī Wallād 21, 6, Alfūz 184, 6. 8. S. والامر ذو. 9. Cf. Tāj and Lisān s.v. خسف (also Lane). 11. Cf. Mu- talaminis 48, 5 (No. 12 v. 4). 12. Cf. Lyall, Ten Poems 124, 1. 13. Cf. 'Ajjā, No. 25 v. 5 (p. 41).

419.

قوله هو يُسَدِّي

٢١٢٦ اي يذهب ويَجِيء يقال [قد] سَدَّى الدَابَّةُ اذا ذهب وجاء مُرْسَلًا  
وقال المَرَارُ النَّقَّسِي

وفتَلَّاه تَأَدُّو لِلنَّجَاءِ كَأَنَّهُمَا دَمُوكُ تُسَدِّي فِي مِفَاطٍ وَمُخَوِّرٍ  
• الدَّمُوكُ الْبَكْرَةُ تُسَدِّي تَذْهَبُ وَتَجِيءُ وَالْمِفَاطُ حَبْلُ الْفَتْبِ وَالْمُخَوِّرُ الَّذِي  
تَدُورُ عَلَيْهِ الْبَكْرَةُ

420.

قوله قد خَرَجَتْ حَرَقِفَةٌ

الْحَرَقِيفُ جَمْعُ حَرَقَفَةٍ وَهِيَ الْعِظَمُ الَّذِي [يَصِلُ] مَا بَيْنَ الْفَخِذِ وَالْوَرِكِ  
اِذَا هَزِلَ الْإِنْسَانُ وَالِدَابَّةُ [ظَهَرَ] وَقَالَ غَيْرُ الْأَصْمَعِيِّ الْحَرَقِفَةُ الْحَجَبَةُ وَهُوَ طَرَفُ  
• الْوَرِكِ الَّذِي يُشْرِفُ عَلَى الْخَاصِرَةِ

421.

قوله هو يَنْضَوِّرُ

اي يَتَلَوَّى مِنْ جَزَعٍ أَوْ جَوْعٍ [أَوْ غَيْرِ ذَلِكَ مِمَّا يَبْلُغُ مِنَ الْإِنْسَانِ]  
وقال (المَرَارُ النَّقَّسِي)  
لَعَلَّ السَّمَاءَ أَنْ تَدُورَ عَلَيْهِمْ • نَوَائِبُ تَأْتِيهِ فَلَمْ أَنْضَوِّرْ

422.

قوله نَظَرَ إِلَى شَرًّا

١٥

٢١٢٧ اي فِي جَانِبٍ وَإِنَّمَا يَكُونُ ذَلِكَ مِنَ الْبَغْضَاءِ أَوْ مِنَ الْعَدَاوَةِ وَرَبِّهَا كَانَ  
مِنَ الْفَرَقِ وَقَالَ الْمَرَارُ فِي الْفَرَقِ بَصَفَ نَاقَةٍ تَخَافُ أَنْ يَعْقَرَهَا  
لَهَا مَبْرَكٌ فَاصٍ وَعَيْنٌ بَصِيرَةٌ • مَتَى مَا تُصَادِفُ لَحْمَةَ السَّيْفِ تُشْرِيرُ

423.

وقولهم باع يبعاً بنسبته

اصل النسبة التأخير قال الفراء يقال للرجل اذا أخرته بدینه قد  
 أنسأته فاذا زدت في الأجل زيادة يفع عليها تأخير قلت قد نسأت في أيامك  
 وفي أجلك وكذلك تقول للرجل نسأ الله في أجلك فاذا أسقط الصفة قال  
 ه أنسأ الله أجلك

424.

وقولهم أنا بالفرج

قال الاصمعي اصل الفرج الانكشاف اي انكشف ما كانوا فيه ويقال في  
 الغم اللهم عجل لنا الفرج قال الاصمعي سمعت ابا عمرو بن العلاء يقول كنت  
 فاراً من الحجاج فسمعت قائلاً يقول مات الحجاج وآخر ينشد  
 ربها تكرة النفوس من الأنس لـ فرجة كحل العقال  
 فلا أترى بأيتها كنت أسر

425.

وقولهم من أشبه أباه فما ظلم

قال الاصمعي اصل الظلم كله وضع الشيء في غير موضعه فالمعنى لم يضع  
 الشبه في غير موضعه وإنشد لكعب بن زهير  
 أقول شبيهاتى بما قال عالماً • يهن ومن أشبه أباه فما ظلم  
 جرم الهاء من أشبه لكثرة الحركات

426.

وقولهم أئعن في كذا

اي جد فيه وإنكش قال الاصمعي اصله من الماء المجارى وهو المعين

1. The following nineteen sections (423 to 441) occur in C alone.

8. MS. نفع

10. Cf. 'Abid b. al-Abras 80, 13. Naṣr. 280, 13 (Umayya b. Abī's-Salt) 005, 10 ('Abid b. al-Abras) 'Ainī I, 484. Buḥturī No. 1198. Tāj and

Lisūn s.v. فرج, Umayya b. Abī's-Salt 33, 22.

12. Cf. § 169 supra.

15. Diwān (MS. Socin fol. 105a) No. 4 vs. 13 (reading بُشِيَّة).

ويقال أَمَعَّتِ الْأَرْضُ إِذَا رَوَيْتُ قَالَ كَثِيرٌ  
أَقُولُ لِهَاءِ الْعَيْنِ أَمَعِنَ لَعَلَّهُ ، بِهَا لَا يَرَى مِنْ غَائِبِ الْوَجْدِ يَشْهَدُ  
معنى قوله أَمَعِنَ أَي اجْرِ وَاظْهَرِ

427.

وقولهم اسْتَخَرْتُ اللَّهَ

حكى عن يونس بن حبيب النخوي اسْتَخَرْتُ اسْتَفَعَلْتُ مِنَ الْخَيْرِ أَي سَأَلْتُهُ  
أَنْ يُوَفِّقَ لِي خَيْرَ الْأَشْيَاءِ الَّتِي أَقْصِدُهَا قَالَ وَكَانَ الْأَصْلُ اسْتَخَيْرْتُ اللَّهَ  
فَأَسْقَطَ الْيَاءَ وَأُلْقِبَتْ حَرَكَتُهَا عَلَى الْحَاءِ لِأَنَّ الْيَاءَ سَاكِنَةٌ وَبَعْدَهَا الرَّاءُ  
سَاكِنَةٌ فَأَسْقَطَتْ لِاجْتِمَاعِ السَّاكِنَيْنِ قَالَ الْأَصْمَعِيُّ أَصْلُ الاسْتِخَارَةِ فِي غَيْرِ  
هَذَا الاسْتِعْطَافُ

428.

وقولهم عَقَّ فُلَانٌ وَالِدِيَّ

C 123a

عَقَّهَا قَطَعَهَا قَالَ الْخَلِيلُ عَقَّ الْوَلَدُ وَالِدَهُ يَعْقُهُ عَقًّا وَعُقُوقًا فَهُوَ عَاقٌ  
أَي قَاطِعُ رَحِمِهِ وَأَصْلُ الْعَقِّ الشَّقُّ وَإِلَيْهِ يَرْجِعُ عُقُوقُ الْوَالِدَيْنِ

429.

وقولهم أَرَى الْفَرَسَ لِلْيَعْلَفِ

قَالَ الْأَصْمَعِيُّ أَصْلُهُ الْحَبْسُ وَهُوَ الْحَبْلُ الَّذِي قَدْ أُرِيَ لَهُ يُتَشَدُّ بِهِ يَقَالُ أَرَى  
لِفَرَسِكَ فَتَشَدُّ لَهُ أَخِيَّةٌ فِي الْأَرْضِ فَسُمِّيَ الْأَرَى بِالْأَخِيَّةِ

430.

وقولهم لِفُلَانٍ عِنْدَ فُلَانٍ أَخِيَّةٌ

أَي شَيْءٌ يُبَسِّكُهُ وَيَعْتَمِدُ عَلَيْهِ وَالْأَخِيَّةُ وَالْأَرَى وَاحِدٌ وَهِيَ الْمَحَابِسُ الَّتِي تُرْبَطُ  
بِهَا الْخَيْلُ وَاحِدَتُهَا أَخِيَّةٌ وَالْجَمْعُ أَوَاخِي وَهُوَ حَبْلٌ يُدْفَنُ فِي الْأَرْضِ وَيُخْرَجُ  
طَرَفُهُ فِيهَا عُرْوَةٌ فَيُشَدُّ بِهِ رَسْنُ الْفَرَسِ كَمَا قَالَ أَبُو النِّجَمِ



يَيْنَ الْأُولَىٰ وَفِيهَا أَحْبَلُهُ

اى فى كل آخيه فيها حبلى

431.

وقولهم أَصَابَ فَلَانٌ مِّنِيَّةً

اى شهوته قال ابو عمرو الشيباني اصل المنيّة ان يضربَ الفحلُ الناقةَ  
ه فيمضى لها عشرُ ليالٍ او نحو ذلك فان لم تكن لقحت عاد عليها الفحلُ فضرِبها  
عند رأس العشرة الآيام ويزعمون انها ملقحة ويرى انها مأخوذة من التمني  
نلك المنيّة التى وُصِفَتْ

432.

وقولهم أَصَابَ فَلَانٌ فُرْصَةً

المعنى اصاب إرادته وظفّره قال ابو زيد اصل الفُرْصَةِ فى وِرْدِ الْاَبْلِ  
١. وهى التوبة اذا صارت اليه

433.

وقولهم النَّقْدُ عِنْدَ الْخَافِرَةِ

يُتَكَّمُ بِهَذَا عِنْدَ الشَّرِّى وَالْبَيْعِ وَاصِلُهُ الرَّجُوعُ إِلَى أَوَّلِ الْأَمْرِ الْكَسَاءِ  
عند 1236 اى عند أول كلمة ويقولون خرجت حتى انبت فلانا ثم رجعت على حافرتي  
يريد أمرى ويرى قول الله جلّ وعزّ أَنَا لِمُردودون فى الحافرة من هذا اى  
١٥ فى المخلّقى الاول كما كنا فى الدنيا

434.

وقولهم ضَرَبَ ضَرْبًا مَبْرَحًا

قال الاصمعى اصل التبريح بُلُوغُ الْجَهْدِ مِنَ الْإِنْسَانِ وَغَيْرِهِ وَمِنْهُ يُقَالُ  
بَرَحَ بى فى الامر وانشد

تَقُولُ ابْنَتِي حِينَ جَدِّ الرَّحِيلِ أَبْرَحْتَ رَبًّا وَأَبْرَحْتَ جَارًا

Bevan, المنيّة Nicholson, التمنيّ MS, المنيّ ملك المنيّة 6-7.

11. 17 / 11.

supra. 19. Ascribed to al-A'shu; cf. Khizāna I, 375, 10. Subawaili 279, 10.

Tāj and Lisān s.v. برح.

ابرحت بالغت وقال ابو عبيدة ابرحت اعظمت واكرمت

435.

وقولهم قد ألح فلان وهو ملح

اى قد لزمنى لا يفارقنى قال الاصمعي اصل الإلحاح ان يبرك البعير فلا  
يبرح وإنشد

لَيْسَ بِخَوَارِ الضُّحَى وَلَا مُلَحٌ

اى لا يفتقر فى وقت الضحى الذى تفتقر الابل فيه من سير الليل

436.

وقولهم وقولاً فى شيء لا يُنادى وليده

قال الاصمعي اصل هذا فى الشدة او الغارة تنجأ القوم فتهرب النساء  
وتترك اولادها من الفزع كما قال الله جل وعز يوم ترونا نذهل كل مرضعة  
عما أرضعت ثم صار مثلاً لكل شدة

437.

وقولهم ما يفتق وما يستفيق من الشرب

C 124a

معناه انه لا يدعه واصل هذا من قولهم استنفت الناقة وهو ان تحلبها ثم  
تدعها حتى يثوب لبنها ثم تحلبها فقولهم ما يستفيق اى ليس له وقت معلوم  
قال ابو النجم

وَلَا تُفِيقُ الْعَيْنُ مِنْ نَهْمِهَا

١٥

438.

وقولهم قسم المال بالسوية بينهم

اى نصفت لهذا ونصفت لهذا قال ابو عمرو واصل هذا ان السوية عند  
العرب كسأه يجشى ثاماً يشق وسطه مثل الحلقة يحمل على ظهر الحمار  
والجمع سوايا

6. تفتقر indistinct in MS.

7. (Cf. § 15 supra.

8. Qur'ān XXII, 2.

439.

### وقولهم للرجل الخبيث ذئب أمعط

وذلك ان الامعط هو الذى يكون فى الشجر يستتر فلا يُشعر به حتى يشب على الانسان فيتمتع بشعره اى يتتف من اغصان الشجرة وقال الخليل ذئب امعط لان شعره يتبرط فيتأذى بالبعوض والذباب فيخرج على أذنه شديد وجوع فلا يكاد يسلم منه ما اعترض له

440.

### وقولهم فلان بناوى فلانا

المناوة المعادة وهى مهموزة يقال ناوآته أناوآته مناوآة ونواآ اذا عاديته قال الشاعر

بليت فتية فى النواآ بفارس \* لا طائش رعى ولا وقاف

124 قال الاصمعى واصله انه ناء اليك بالعداوة ونوت اليه اى نهضت

441.

### وقولهم للبغل عند الزجر عت

قال الخليل اصل ذلك اذا رد عليه القول مرة بعد مرة يقال منه عت يعث عتاً وهو مأخوذ من التعت وهو التردد يقال تعتت فى كلامه تعتتاً اذا ردّ مثل لجلج قال الاصمعى انما هو عدّ عند الزجر ومعناه اصرف وجهك الى طريقك ودع غيره وانشد للنابغة

فعدّ عما ترى إذ لا ارتجاع له \* وانهم القنود على عيرانه أجد

قال ويقال للبغل ايضاً عدس وانشد لابن مفرغ

عدس ما لعباد عليك إمارّة \* نجوت وهذا تحلين طليق

1. Cf. § 153 supra. 8. بناوى MS. 9. Read بليت? — Cf. Khizāna IV,

565. Shawa'ir 149, 7 (reading ذهبت and اللقاء). 10. نأى MS. 13. عت فى

MS. كلامه تعتتاً 16. Cf. Nabigha I, vs. 7 (p. 73). 18. Cf. Aghani XVII, 90.

Khizana II, 216 and 514. 'Ainī I, 442. Insaf 302, 19: 304. 5. Lisān and Tāj

s.v. عدس. Tabari II, 193, 15. Athir III, 433, 4.

وزعم ابن ارقم ان عدس وحدثس كانا بغالين على عهد سليمان بن داود عليه السلام يعنفان على البغال عنفا شديدا وكان البغل اذا سمع باسم حدثس طار فرقا مما يلقي منه فلهج الناس بذلك والمعروف عدس

412.

قوله وقع بينهم حرب داحس والغبراء

S 80a

داحس فرس قيس بن زهير بن جذيمة العبسي والغبراء فرس حذيفة بن بدر الفزاري وكان من حديثهما ان رجلا من بني عبس يقال له فرواش بن هني ماري حمل بن بدر اخا حذيفة في داحس والغبراء فقال حمل الغبراء أجود وقال فرواش داحس اجود فتراها عليها عشرا في عشر فاني فرواش [الى] قيس بن زهير فاخبره فقال له قيس راهن من احببت وجيتني بني بدر فانهم قوم يظلمون لقدرتهم على الناس في انفسهم وانا نكد اباء فقال فرواش فاني قد اوجبت الرهان فقال (له) قيس ويلك ما اردت الا اشاءم اهل بيت والله لتبعثن علينا شرا ثم ان قيسا اتى حمل بن بدر فقال اتى اتيتك لا اضعك الرهان عن صاحبي قال حمل لا اواضعك او نجى بالعشر فان اخذتها اخذت سبقي وان تركتها تركت حقاً قد عرفته لي وعرفته لنسي فاحفظ ١٥ قيسا فقال هي عشرون قال حمل هي ثلثون فتلاحيا وتزايدتا حتى بلغ به قيس مائة ووضع السبق على يد غلاق او ابن غلاق احد بني ثعلبة بن سعد ثم قال قيس فاخيرك من تلك فان بدأت فاخترت فلي منهن خصلتان [وان بدأت فاخترت فلك منهن خصلتان] قال حمل فابدأ قال قيس فان الغاية مائة غلوة واليك المضمار ومتهى الميطان اى حيث نوطن الخيل للسبق قال

C 125b

S 40b

4. Cf. Maïlam II, 38. Freytag II, 275. Amthul 20, 2. Aghānī XVI, 23. Naqā'id

8. الى اشاءم. 11. عشرة في عشرة. 7. هي. 8. لثغول. 12. Maid. لا اشاءم. 13. الى اشاءم

C. فاغضب. C. رددت. 14. بسبي. 15. C. بلع.

فخزا لم رجل من مُحارب فقال وقع البؤس بين ابني بغيض ففصروها اربعين  
يوماً ثم استقبل الذي ذرع الغاية بينهما من ذات الإصايد وهي رذمة وسط  
هَضْبِ القليب فانتهى الذرع الى مكان ليس له اسم فقادوا الفرسين الى الغاية  
وقد عطشوها وجعلوا السابق الذي يرد ذات الإصايد وهي مَلْأَى من الماء ولم  
يكن ثم قصبة ولا شيء غير هذا ووضع حمل حبساً في دلاء وجعله في شعب  
من شعاب هَضْبِ القليب على طريق الفرسين وكمن معه فتباناً فيهم رجل  
يقال له زهير بن عبد عمرو وامرهم ان جاء داحس سابقاً ان يردوا وجهه عن  
الغاية وارسلوها من منتهى الذرع فلما طلعا قال حمل سبقتك يا قيس قال  
قيس بعد اطلاع ابناس [اي بعد ان تطلع على الخبر تعرفه] فذهبت مثلاً  
١٠ ثم أجداً فقال حمل سبقتك يا قيس قال قيس رؤيذاً يعدوان المجدد اي  
يتعدىنه الى الوعث والخبار فذهبت مثلاً فلما دنوا وقد برز داحس قال قيس  
جرى المذكيات غلام اي كما يتغالي بالنبل فذهبت مثلاً فلما دنا من الفتية  
وثب زهير بن [عبد] عمرو فلطم وجه داحس فردّه عن الغاية ففى ذلك [يقول]

C 126a قيس بن زهير

١٥ كَمَا لَا قَيْتُ مِنْ حَمَلٍ بِنِ بَدْرِ \* وَإِخْوَتِهِ عَلَى ذَاتِ الْإِصَادِ  
S 90a هُمْ فَخَرُوا عَلَى بَغِيرِ فَخْرِ \* وَرَدُّوا دُونَ غَايَةِ جَوَادِ

فقال قيس يا حذيفة أعطني سبق قال خدعتك قال قيس ترك الخداع من  
أجرى من مائة [غلو] فذهبت مثلاً فقال (ابن) غلاق [الثعلبي] الذي وضع سبق  
على يديه لحذيفة ان قيساً قد سبق وانما اردت ان يقال سبق حذيفة وقد  
٢٠ قيل أفادفع اليه سبقه قال نعم فدفع اليه الثعلبي سبق ثم ان عركي بن عبيدة  
وابن عم له من بني فزارة ندما حذيفة وقالوا قد رأى الناس سبق جوادكم

1. C. فتكهن لهم. 2. ليلة. 3. Cf. Maid. I, 44. Freyt. I, 111. 4. S. الباس. 5. C. Cf. Freyt. I, 522. 6. S. اخذا. 7. S. Read ما دما (Bevan). 8. S. Read ما دما (Bevan). 9. S. Read ما دما (Bevan). 10. S. Read ما دما (Bevan). 11. S. Read ما دما (Bevan). 12. S. Read ما دما (Bevan). 13. S. Read ما دما (Bevan). 14. S. Read ما دما (Bevan). 15. S. Read ما دما (Bevan). 16. S. Read ما دما (Bevan). 17. Cf. Freyt. I, 210. 18. C. وصعا. 19. S. اردت. 20. could. عبيدة. 21. S. Read ما دما (Bevan).

وليس كل الناس رأى ان جوادهم لطم فدفعك السبق تحقيق لدعواهم فاسألوه  
السبق فانه أقصر باعاً وأكل حذاً من ان يرادك قال لها ويلكا أرجع فيها  
متندماً على ما فرط عجز والده فا زالا به حتى نلیم فتهى خبيصة بن عمرو  
حذيفة وقال له ان قيساً لم يسبقك الى مكرمه بنفسه وانها سبقت دابة دابة  
هـ فا في هذا حتى تدعى في العرب ظلوماً قال أما إذ (قد) نكمت فلا بد من أخذه ثم  
بعث حذيفة ابنه ابا قرفة الى قيس يطلبُ السبق فلم يصادفه فقالت له  
U 1266 امرأته هير بنت كعب ما أحب انك صادفت قيساً فرجع ابو قرفة الى ابيه  
فاخبره بما قالت فقال والله لتعودن اليه ورجع قيس فاخبرته امرأته الخبر  
فاخذته زفات واقبل متقللاً ولم يلبث ابو قرفة ان رجع الى قيس فقال يقول  
١. لك ابي أعطني سبقي فتناول قيس الرمح فطعنه فشق صلبه ورجعت فرسه  
S 906 عائرة فاجتمع الناس فاحملوا دية ابي قرفة مائة عشاء فقبضها حذيفة وسكن  
الناس وانزلها على الثقرة حتى نجبها ما في بطونها ثم ان ملك بن زهير نزل  
اللقاطة وهي قريب من الحاجر وكان نكح امرأة من بني فزارة فاناها فبنى بها  
وأخبر حذيفة بمكانه فعدا عليه فقتله وفي ذلك يقول عنترة

لِلْوَ عَيْنَا مِنْ رَأَى مِثْلَ مَلِكٍ \* عَقِيرَةَ قَوْمٍ أَنْ جَرَى فَرَسَانِ ١٥  
فَلَيْتَهُمَا لَمْ يُجْرِيَا نِصْفَ غُلُوفٍ \* وَلَيْتَهُمَا لَمْ يُرْسَلَا لِرِهَانِ

فانت بنو جذية حذيفة فقالت يهود ملك بن زهير بأبي قرفة بن حذيفة  
ورُدُّوا علينا مالنا فاشار سنان بن ابي حارثة المري أن لا تُردَّ اولادها معها  
C 1276 وأن تُردَّ المائة بأعيانها فقال حذيفة أرُّدْ الابل بأعيانها [ولا أرُّدْ النسل] فأبوا  
٢. ان يقبلوا ذلك فقال قيس بن زهير

- |                       |                        |                          |
|-----------------------|------------------------|--------------------------|
| S. أن تُصادفَ 7.      | ٨. يطالبُ بالسبق ٨.    | ١. خبيصة ٨، خبيصة 3.     |
| Maidani, أبي قرفة 11. | ١0. سبق ١.             | ٢. ينش ١. فاخذت قيساً 9. |
| S. الحاجر 13.         | ١. الثقرة 8، انقرة 12. | ٨. مالك ١. قرفة          |
| Maidani, النسل 19.    | ٨. ملك ١، برفة 17.     | 15. Cf. Ahlwardt No. 10. |
|                       |                        | S. الهشأ                 |

يَوْدُ سِنَانٌ لَوْ يُحَارِبُ قَوْمَنَا • فِي الْحَرْبِ تَفْرِيقُ الْجَمَاعَةِ وَالْأَزْلُ  
يَدِبُ وَلَا يَخْفَى لِيَفْسِدَ بَيْنَنَا • دَيْبًا كَمَا دَبَّتْ إِلَى جُحْرِهَا النَّبْلُ  
فِيَا ابْنِي بَغِضِ رَاجِعَا السَّلَامِ تَسْلَمَا • وَلَا تُشَبِّهُوا الْأَعْدَاءَ بِفَتْرَقِ الشَّلَلِ  
فَإِنْ سَبِيلَ الْحَرْبِ وَعَرَّ مِصْلَةً • وَإِنْ سَبِيلَ السَّلَامِ أَمِنَةً سَهْلًا

• قال والربيع بن زياد يومئذ مجاور بني فزارة عند امرأته وكان مشاحنا لقيس  
في درعه <ذى> النون [التي] كان الربيع لبسها فقال ما أجودها أنا أحمق  
س 91a بها منك وغلبه عليها فاطرد قيس لبونا لبني زياد فعارض بها عبد الله بن  
جذعان التيمي بسلاح وفي ذلك يقول قيس بن زهير

أَلَمْ يَأْنِكَ وَالْأَنْبَاءُ تَنَى • بِمَا لَاقَتْ لَبُونُ بْنُ زِيَادٍ  
وَمَحَبَّتُهَا لَدَى الْقُرَيْشِ تُشْرِى • بِأَذْرَاعٍ وَأَسْيَافٍ حَدَادٍ

فلما قتلوا ملك بن زهير ورجعوا نواحو بينهم فقالوا ما فعل حماركم قالوا  
صَدْنَاهُ قَالَ الرَّبِيعُ مَا هَذَا الْوَحْيُ أَنْ هَذَا لِأَمْرٍ مَا أَدْرِي مَا هُوَ قَالُوا قَتَلْنَا  
مَلِكَ بْنَ زَهِيرٍ قَالَ بَشْ مَا فَعَلْتُمْ بِقَوْمِكُمْ قَبْلَتُمُ الدِّيَةَ وَرَضَيْتُمْ ثُمَّ عَدَوْتُمْ عَلَيَّ  
ابن ع 127b ابن عهم وصهرهم وجاركم فقتلتموه وغدرتم قالوا لولا أنك جار لقتلناك  
١٥ وكانت خفرة الجار ثلثا فقالوا لك ثلاثة أيام فخرج وتبعوه فلم يدركوه حتى لحق  
بنومه وإنه قيس بن زهير فصالحه ونزل معه ثم دس أمة (له) يقال لها رعية  
إلى الربيع تنظر ما يعمل فدخلت بين الكفأ والنصد لتنظر أمحارب هو أو  
مسالم فاتته امرأته تعرض له وهي على طهر فزجرها وقال لجاريتي اسقيني  
فلما شرب انشأ يقول

مَنْعَ الرُّقَادِ فَمَا أُغِيضُ حَارٍ • جَلَلٌ مِنَ النَّبَاِ الْمُهَيْمِ السَّارِ

6. قتل. 8. آية. 4. Maidām. ١. تشب. 3. لعل. 2. 8. تحارب. 1.

10. Anthal, cochl. بادراع. ١٠. ١. تاتيك. 9. Cf. Tāj X, 430, 39. ١١. قيس.

17. ١٦. رعيه. 8. رعية. 16. C. تلاحو. 11. ١٧. بأفراي.

18. S. اسقني. 20. Cf. Naqā'id ٥9, 7. Hamāsa III, 24.

من كان مسروراً بمقتل مالك . فلبأت نسوتنا بضوء نهار  
 يجيد النساء حواسراً يندبنه . يندبن بين عوانس وعذار  
 أقبعد مقتل ملك بن زهير . ترجوا النساء عواقب الأظفار  
 S 916 فانت رعية قيساً فاخبرته ما قال الربيع فقال انت حرة فاعتفها وقال وثقت  
 . بابي منصور وقال قيس

إن نكح حربكم أمست عواناً . فإني لم أكن بمن جناها  
 ولكن ولدت سودة أرثوها . وحشوا نارها لمن اصطلاها  
 فإني غير خاذلكم ولكن . سأسعى الآن إذ بلغت إناها  
 [سودة هي أم بني بدر ما خلا حبلاً] (ومن آياهم)

### يوم المريقب

C 128a

ثم قاد [قيس] بني عبس وحلفاءهم بني عبد الله بن غطفان يوم ذي المريقب  
 الى بني فزارة ورئيس بني فزارة حذيفة بن بدر فالتفوا بذى المريقب فاقتتلوا  
 فقتل أوطاة [وهو] أحد بني مخزوم (من بني عبس) عوف بن بدر وقتل  
 عنزة ضبصاً ونفراً ممن لا يعرف اسمه وفي ذلك يقول  
 ١٥ ولقد خشيت بأن أموت ولم تكن . للحرب دائرة على أبنئ ضبصم  
 الشانئ عرضي ولم أشنهما . والناذرين إذا لم آلفهما دى  
 إن يفعلوا فلقد تركت أباهما . جزر السباع وكل نسري قشعهم  
 وقال

ولقد علمت إذ التقت فرساننا . يلقى المريقب أن ظنك أحق

S. رعية، C. رعية. 4. H. مسروراً (صح and so S marg. with) مخزونا. 1. بوجه نهار.  
 6. Cf. Ahlwardt 33, 6. 13. The gloss [وهو] من بني عبس is erroneously  
 placed in S after عوف بن بدر. 15. Cf. Lyall p. 106. Ahlwardt 40, 2, 3, 4.  
 19. Cf. Ahlwardt 41, 14.



## يَوْمُ ذِي حِجْيَ

ثم ان بنى ذيات تجتمعوا لما اصاب بنو عيسى منهم ما اصابوا فغزوا  
ورئيسهم حذيفة بن بدر بن عيسى وحلفاءهم بنو عبد الله بن غطفان ورئيسهم  
الربيع بن زياد فتوافوا بذي حسي وهو واد الهباة في اعلاه فهربت بنو عيسى  
892 واتبعها بنو ذيان حتى لحقها بالمعيقه ويقال بغيقه فقالوا التفاني او تُقيدونا  
فاشار قيس على الربيع بن زياد ان <لا> يُناجزهم وخاف ان قاتلوهم ان لا  
1286 يقوموا لهم فقال انهم ليس في كل حين يجتمعون وحذيفة لا يستنفر احدا لاقتداره  
وعلىه ولكن نعطهم رهائن من ابنائنا فنُدفع حدهم عنا فانهم لن يقتلوا الولدان  
ولن يصلوا الى ذلك منهم مع الذي نضعهم على يديه وان هم قتلوا الصبيان  
10 فهو اهن من قتل الالباء وكان رأى الربيع مناجزتهم فقال يا قيس انتفخ سحر  
وامتلا صدرك من جميعهم وقال الربيع

أقول ولم أملك لقيس نصيحة \* أرى ما ترى والله بالغيب أعلم  
أننى على ذيات من بعد ملك \* وقد حش جاني الحرب نارا تضرم  
وقال قيس يا بنى ذيان خذوا منا رهائن بما نطلبون ويرضىكم الى ان ننظر  
15 في هذا فقد ادعيت ما نعلم ولا نعلم ودعونا حتى تتبين دعواكم ولا تعجلوا الى  
الحرب فليس كل كثير غالبا وضعوا الرهائن عند من ترضون به ونرضى فقبلوا  
ذلك وتراضوا ان تكون الرهائن عند سبيع بن عمرو الثعلبي فدفعوا اليه عدة  
من صبيانهم وتكافت الناس فمكثوا عند سبيع حتى حضره الموت فقال لابنه ملك  
11 ان عندك مكرمة لن تبيد ان احتفظت بهؤلاء الاغيلة وكأني [بك] لو قد مت

1. وتعه 2. 3. بنو عيسى وحدهم سوا 4. 5. قاتلوا 6. حسا 7.

11 12 13 14 15 16 17 18 19 20 21 22 23 24 25 26 27 28 29 30 31 32 33 34 35 36 37 38 39 40 41 42 43 44 45 46 47 48 49 50 51 52 53 54 55 56 57 58 59 60 61 62 63 64 65 66 67 68 69 70 71 72 73 74 75 76 77 78 79 80 81 82 83 84 85 86 87 88 89 90 91 92 93 94 95 96 97 98 99 100

1. يوم 2. صدرك 3. جميعهم 4. 5. سبيح 6. 7. عمرو 8. 9. الثعلبي 10. فدفعوا 11. 12. 13. 14. 15. 16. 17. 18. 19. 20. 21. 22. 23. 24. 25. 26. 27. 28. 29. 30. 31. 32. 33. 34. 35. 36. 37. 38. 39. 40. 41. 42. 43. 44. 45. 46. 47. 48. 49. 50. 51. 52. 53. 54. 55. 56. 57. 58. 59. 60. 61. 62. 63. 64. 65. 66. 67. 68. 69. 70. 71. 72. 73. 74. 75. 76. 77. 78. 79. 80. 81. 82. 83. 84. 85. 86. 87. 88. 89. 90. 91. 92. 93. 94. 95. 96. 97. 98. 99. 100

1. 2. 3. 4. 5. 6. 7. 8. 9. 10. 11. 12. 13. 14. 15. 16. 17. 18. 19. 20. 21. 22. 23. 24. 25. 26. 27. 28. 29. 30. 31. 32. 33. 34. 35. 36. 37. 38. 39. 40. 41. 42. 43. 44. 45. 46. 47. 48. 49. 50. 51. 52. 53. 54. 55. 56. 57. 58. 59. 60. 61. 62. 63. 64. 65. 66. 67. 68. 69. 70. 71. 72. 73. 74. 75. 76. 77. 78. 79. 80. 81. 82. 83. 84. 85. 86. 87. 88. 89. 90. 91. 92. 93. 94. 95. 96. 97. 98. 99. 100

قد اتاك خالك حذيفة وكانت أم ملك اخت حذيفة يعصر عنيه وقال هلك  
 سيدنا ثم خدعك عنهم حتى تدفعهم اليه فيقتلهم ثم لا تشرف بعدها ابدا فان  
 خنت ذلك فاذهب بهم الى قومهم \* فلما ثقل سبيع جعل حذيفة يبكي ويقول  
 [وا سيداه هلك] سيدنا فلما مات سبيع أطاف حذيفة بملك واعظمه ثم قال  
 ه أنا خالك وأسن منك فادفع الى هؤلاء الصبيان يكونون عندي الى ان ننظر  
 في امرنا فانه يفتح بك أن تملك على شيئا ولم يزل به حتى دفعهم اليه فلما  
 صاروا عنده اتى بهم البعيرية وهي ماء بواي من بطن نخل وأحضر [اهل] الذين  
 قتلوا فجعل يبرز كل يوم غلاما منهم فينصبه غرضا ويقول له ناد أباك فينادي  
 اياه حتى يحرقه بالنبل فان مات من يومه (ذاك) والا تركه الى الغد ثم فعل  
 ١٠ به مثل ذلك حتى يموت \* فلما بلغ ذلك بني عبس اتوهم بالبعيرية فقتلت بنو  
 عبس من بني ذبيان اثني عشر رجلا منهم ملك ويزيد ابنا سبيع وعركي بن  
 عميرة وقال عترة في قتل عركي

سائل حذيفة حين أرش ينسا \* حربا ذوائبها يموت تخفق  
 واسئل عميرة حين أجلت خيلنا \* رقصا عزبن بأي حي تلحق

### يوم الهبأة

C 129b

ثم انهم تجمعوا فالتفوا الى جنب الهبأة في يوم قاطط فاقتلوا من بكرة  
 حتى انتصف النهار وحجز الحمر بينهم وكان حذيفة تحرق الخيل فحذبه وكان  
 ذا خفض فلما تجاوزوا اقبل حذيفة ومن كان معه الى جفر الهبأة ليتبردوا  
 S 93a فيه فقال قيس لاصحابه إن حذيفة رجل تحرق الخيل باديه وانه مستنقع الآن

C. قبيح S. يفتح. (1) هلك ٤ مات ٤. (١) نعصر Naqā'id. معصر 1.  
 S. وهو (٢) حتى 8. codd. كرم غلام Naqā'id. كرم يوم غلاما ٩. (١) البعيرية 7.  
 Maidānī احلب codd. أحلت 14. (f. Ahlwardt 4, 11. 13. (١) بالبعيرية 10.  
 Maidānī. رقصا غرين codd. رقصا غرين ٩. خيلها Ahlwardt. حيث حلت  
 (١) بأي حق

في جَفْرِ الْهَبَاءِ وإخوته فانهضوا فأتبعوهم فنهضوا فانهم ونظر حصن بن  
 حُذَيْفَةَ إلى الخيل ويقال عِيْنَةُ بن حصن فبِعِلَّ والمُحْدَر في الجَفْرِ فقال حمَلُ  
 بن بدر من أَبْغَضُ النَّاسِ اليكُم أَن يَقِفَ على رؤوسكم قالوا قيس والرَّبيع قال  
 فهذا قيسٌ قد جَاءَكم فلم يَنْقُضِ كَلَامَهُ حتى وقف قيس وإصحابه على شفير  
 هـ الجَفْرِ وقيسٌ يقول لِيَكُم لِيَكُم يعني الصَّيَّةَ وفي الجَفْرِ حُذَيْفَةُ وملكٌ وحمَلُ بنو  
 بَدْرُ فقال حمَلُ تَشَدُّنْكَ الرَّحِمَ يا قيسُ فقال قيس لِيَكُم لِيَكُم فعَرَفَ حُذَيْفَةُ  
 أن لن يدعهم فانتهر حملاً وقال إِيَّاكَ والمأثور من الكلام وقال حُذَيْفَةُ يَبْوَ  
 ملكٌ بملكٍ ونَدَى الصَّيَّانَ ونَزْدُ السَّبْقِ فقال قيس لِيَكُم فقال حُذَيْفَةُ لئن  
 ١١ 130a قَتَلْتَنِي يا قيس لا تَصْنَلِحَ غُطْفَانُ أَبَدًا قال قيس أَبْعَدَكَ اللهُ فَتَلَكَ خَيْرٌ لِّغُطْفَانِ  
 ١. سَبَرَبُعٌ على قَدْرِهِ كُلِّ سَبْدٍ ظُلُومٍ وجاءَ قِرْوَاشُ بن هَنِيٍّ من خَلْفِ حُذَيْفَةَ  
 فقال له بعض أصحابه اخْذِرْ قِرْوَاشًا وكان قد رَآه فظنَّ أنه سَيَشْكُرُ ذاك له  
 فقال خلَّوا بين قِرْوَاشٍ وظَهْرِي فَتَرَعَ قِرْوَاشٌ له بِبِعْبَلَةٍ فَقَصَمَ بِهَا صُلْبَهُ  
 وابندره الحَرِثُ بن زُهَيْرٍ وعمرو بن الأَسْلَعِ فضرَباه بِسَيْفَيْهِمَا حتى دَفَّقا عليه  
 واخذ الحَرِثُ بن زُهَيْرٍ ذا النون سيفَ حُذَيْفَةَ ويقال أنه كان سيفَ ملكٍ بن  
 ١٢ 130b زُهَيْرٍ اخذ حُذَيْفَةَ يومَ قُتِلَ ملكٌ ومثلوا بِحُذَيْفَةَ وقطعوا ذَكَرَهُ فجعلوه في فيه  
 وجعلوا لِسَانَهُ في سَبْتِهِ وروى جُنَيْدُ بن زَيْدٍ ملكَ بن بَدْرٍ [بسم]   
 فقتله وكان نَذَرٌ لِبَقْتُلَنِ بَابِنِهِ رَجُلًا من بني بَدْرٍ فَأَحَلَّ به نَذْرَهُ وقتل  
 ملكُ بن الأَسْلَعِ الحَرِثَ بن عوف بن بَدْرٍ بَابِنِهِ واسنصغروا عِيْنَةَ بن  
 حِصْنٍ فخلَّوا سَيْلَهُ وقتل الرَّبيعُ بن زياد حمَلُ بن بَدْرٍ فقال قيس بن  
 ٢٠ زُهَيْرٍ بِرَثِهِ

تَعَمُّ نَحْنُ خَيْرَ النَّاسِ طَرَا . على جَفْرِ الْهَبَاءِ ما بَرِيمُ  
 وَوَلَا ظَنُّهُ ما زِلْتُ نَكِي . عليه الدَّهْرُ ما طَلَعَ النُّجُومُ  
 وَكِنْتُ لَتِي حمَلُ بن نَدْرِ . نفى والبغى مَرْتَعُهُ وَخِيمُ

١. نَدَى . ٢. مأثور . ٣. سَبَرَبُعٌ . ٤. عن الجفر . ٥. insert . ٦. ملك . ٧. وكان . ٨. After  
 17.

أُظِنَ الْحِلْمَ دَلَّ عَلَى قُوَى • وقد يُسْتَجْهَلُ الرَّجُلُ الْحَلِيمُ  
أَلَا فَيَ مِنْ رِجَالٍ مُنْكَرَاتٍ • فَأُنْكَرُهَا وَمَا أَنَا بِالظَّلُومِ  
وَمَارَسْتُ الرِّجَالَ وَمَارَسُونِي • فَمُعْجِزٌ عَلَى • وَمُسْتَقِيمٌ

وقال زَبَّانُ بْنُ سَبَّارٍ بِذِكْرِ حُذَيْفَةَ وَكَانَ بِحَسْبِهِ سَوْدَةٌ

• فَإِنَّ قَتِيلًا فِي الْهَبَاءِ فِي أَسْنِهِ • صَحِيفَةٌ إِنْ عَادَ لِلظُّلَمِ ظَالِمٌ  
مَتَى تَقْرَأُهَا تَهْدِيكَ مِنْ ضَلَالِكَ • وَتُنْذِرُ إِذَا مَا قُضِيَ عَنْهَا الْخَوَانِمُ  
فَإِنْ تَسْلُو عَنْهَا فَوَارِسَ دَاحِسٍ • يَنْبِيْكَ عَنْهَا مِنْ رَوَاحَةِ عَالِمٍ  
وَنَعَى (ذَلِكَ) عَقِيلُ بْنُ عُلْفَةَ عَلَى عُوبَيْهِ الْقَوَافِي حِينَ هَاجَاهَا فَقَالَ

وَيُوقِدُ عَوْفٌ لِلْعَشِيرَةِ نَارَهَا • فَهَلَّا عَلَى جَفْرِ الْهَبَاءِ أَوْقَا  
فَإِنَّ عَلَى جَفْرِ الْهَبَاءِ هَامَةً • تُنَادِي بَنِي بَدْرِ وَعَارًا مُخْلَا  
وَلِنْ أَبَا وَرْدٍ حُذَيْفَةَ مُثَفَّرَ • بِأَيْرٍ عَلَى جَفْرِ الْهَبَاءِ أَسْوَدَا

S 94a

وقالت بنت ملك بن بدر ترثي أباها

إِذَا هَتَفَتْ بِالرَّقَمَتَيْنِ حَمَامَةً • أَوِ الرِّسِّ فَاكِى فَارِسَ الْكَتِفَانِ  
أَحَلَّ بِهِ أَمْسِ الْجَنَيْبِ نَذْرُهُ • وَأَيُّ قَتِيلٍ كَانَ فِي غَطَفَانِ

### يوم الفروق

10

فَلَمَّا أَصِيبَ أَهْلُ الْهَبَاءِ اسْتَعْظَمَتْ غَطَفَانُ قَتْلَ [حُذَيْفَةَ وَكَبَرَ ذَلِكَ عِنْدَهَا  
فَتَجَمَعُوا وَعَرَفَتْ] (بَنُو) عَبَسَ أَنْ لَا مَقَامَ لَهَا بَارِضَ غَطَفَانٍ فَخَرَجَتْ مُتَوَجِّهَةً  
نَحْوَ الْبَهَامَةِ يَطْلُبُونَ إِخْوَالَهُمْ وَكَانَتْ عَيْلَةُ بِنْتِ الدُّوَلِ بْنِ حَنِيفَةَ أُمُّ رَوَاحَةَ  
فَأَتَوْا قَتَادَةَ بْنَ مَسْلَمَةَ فَتَزَلُّوا الْبَهَامَةَ زُمَيْنًا فَمَرَّ قَيْسُ ذَاتَ يَوْمٍ مَعَ قَتَادَةَ فَرَأَى  
٢٠ فَحَنَفًا فَضْرِبَهُ بِرِجْلِهِ وَقَالَ كَمْ مِنْ ضَيْمٍ قَدْ أَفْرَرْتُ بِهِ مَخَافَةَ هَذَا الْبَصْرَعِ نَمَ

O 1337

C. وتعرف. 6. Mufadhalīyāt II, 72, 4. ٥. مجسد. ٧. زيدان بن سنان. 4.  
S. الكنفان. 7. Cf. Naqū'id 93, 6. ٨. مُثَفَّرٌ. ٩. مُثَفَّرٌ. 11. بَكْرٍ. 10.  
Naqū'id. الكنفان. ١٢. الكنفان. 15. Cf. Naqū'id 420, 9. ١٣. الفروق. ١٤.

(لم) تَلَّ مِنْهُ فَلَمَّا سَمِعَهَا قَتَادَةُ كَرِهَهَا وَأَوْجَسَ مِنْهُ فَقَالَ ارْتَحِلُوا عَنَّا فَارْتَحِلُوا  
 حَتَّى نَزِلُوا هَجَرَ بَنِي سَعْدِ بْنِ زَيْدٍ مَنَاءَ بْنِ تَمِيمٍ فَمَكَثُوا فِيهِمْ زُمَيْنًا ثُمَّ إِنَّ بَنِي  
 سَعْدِ أَتَوْا الْحِجُونَ مَلِكَ هَجَرَ فَقَالُوا هَلْ لَكَ فِي مُهْرٍ شَوْهَاءٍ وَنَاقَةٍ حَبْرَاءَ  
 وَفَتَاةٍ عَذْرَاءَ قَالَ نَعَمْ قَالُوا بَنُو عَبْسٍ غَارُونَ تُغِيرُ عَلَيْهِمْ مَعَ جُنْدِكَ وَنُسُيْمٌ  
 ه لَنَا مِنْ غَنَائِهِمْ فَاجْلِبِهِمْ وَفِي بَنِي عَبْسٍ امْرَأَةٌ مِنْ بَنِي سَعْدِ نَازِحَةٌ فِيهِمْ فَاتَاهَا  
 S 94b أَهْلُهَا لِيَضُوهَا وَأَخْبَرُوهَا الْخَبَرَ فَأَخْبَرَتْ بِهِ زَوْجَهَا فَاتَى قَيْسًا فَأَخْبَرَهُ فَأَجْعَلُوا  
 عَلَى أَنْ يَرْحِلُوا الظَّعَّانَ وَمَا قَوِيَ مِنَ الْأَمْوَالِ مِنْ أَوَّلِ اللَّيْلِ وَيَتْرَكُوا النَّارَ  
 C 133b فِي الرِّثَةِ فَلَا يُسْتَنَكَّرُ ظَعْنُهُمْ عَنْ مَتْلَمٍ وَنَقَدُوا الْفَرَسَانَ إِلَى الْفُرُوقِ فَوَقَفُوا دُونَ  
 الظُّعْنِ وَبَيْنَ الْفُرُوقِ وَسُوقِ هَجَرَ نِصْفُ يَوْمٍ فَإِنْ تَبِعُوهُمْ قَاتَلُوهُمْ وَشَغَلُوهُمْ حَتَّى  
 ١. تُعْجِزَ الظُّعْنُ فَفَعَلُوا ذَلِكَ فَاغَارَتْ عَلَيْهِمْ جُنُودُ الْمَلِكِ مَعَ بَنِي سَعْدِ فِي وَجْهِ  
 الصُّبْحِ فَوَجَدُوا الظُّعْنَ قَدْ أَسْرَيْنَ لَيْلَتَهُنَّ وَوَجَدُوا الْمَنْزِلَ خَلَاءً فَاتَّبَعُوا الْقَوْمَ  
 حَتَّى اتَّهَلُوا إِلَى الْخَيْلِ بِالْفُرُوقِ فَقَاتَلُوهُمْ حَتَّى خَلَوْا سَرَبَهُمْ فَمَضَوْا حَتَّى لَحِقُوا  
 الظُّعْنَ فَسَارُوا ثَلَاثَ لَيَالٍ وَإِيَّامَهُنَّ حَتَّى قَالَتْ بِنْتُ قَيْسٍ لَقَيْسَ يَا أَبَتَاهُ أَتَسِيرُ  
 الْأَرْضَ فَعَلِمَ أَنَّ قَدْ جَهِدَتْ فَقَالَ انْبِخُوا فَاثَاخُوا ثُمَّ ارْتَحَلُوا فِي ذَلِكَ يَقُولُ  
 ١٥ عَنَتْرَةٌ

وَنَحْنُ مَنَعْنَا بِالْفُرُوقِ نِسَاءَنَا نُطَرِّفُ عَنْهَا مُشْعَلَاتٍ غَوَاشِيَا  
 حَلَفْتُ لَهُمْ وَالْخَيْلُ تَلْمِي لُحُورُهَا نُفَارِقُكُمْ حَتَّى تَهْزُوا الْعَوَالِيَا  
 أَلَمْ نَعْلَمْ أَنَّ الْأَيْسَةَ أَحْرَزَتْ \* بَقِيَّتَنَا لَوْ أَنَّ لِلدَّهْرِ بَاقِيَا  
 وَنَحْفَظُ عَوْرَاتِ النِّسَاءِ وَتَقَى \* عَلَيْهِنَّ أَنْ يَلْقَيْنَ يَوْمًا مَخَازِيَا  
 ٢. فَلَحِقُوا بَنِي ضَبَّةَ وَيَزْعَمُونَ أَنَّ مَلِكَ بَنِي بَكْرِ بْنِ سَعْدٍ وَعَبْسًا اخْوَانُ لَأُمٍّ وَيَقَالُ  
 لَهَا إِنَّا صَحَامٌ فَكَانُوا فِيهِمْ زُمَيْنًا وَاغَارَتْ ضَبَّةُ وَكَانَتْ تَمِيمٌ نَاكُلُهُمْ قَبْلَ أَنْ  
 S 95a يَتَرَبَّيُوا فَاغَارُوا عَلَى بَنِي حَنْظَلَةَ فَاسْتَأَقَ رَجُلٌ مِنْ بَنِي عَبْسٍ امْرَأَةً مِنْ بَنِي  
 C 131a

١. (لم) تَلَّ (omitting) S. ٢. قال بنو. C. ٣. ناكحة. C. ٤. الفُروق. S. ٥. C. جُهْدَن. ٦. الأرض. C. ٧. بالفُروق. S. ٨. فوجدن. C. ٩. الظُّعْن. S. ١٠. عَوَالِيَا. S. ١١. نُفَارِقُكُمْ. C. ١٢. نُطَرِّفُ. C. ١٣. Maidāni. صحام. C. صحام. S. ١٤. ١٥. عَنَتْرَةٌ. ١٦. عَوَالِيَا. S. ١٧. نُطَرِّفُ. C. ١٨.

حنظلة في يومٍ قاضٍ حتى بهرما ولهت فقال رجل من بني ضبة ارفق بها  
فقال العبي انك بها لرحيم فقال الضبي وما يمتني ذاك فاهوى العبي  
لعجزها بطرف السنان فنادت يال حنظلة فشد الضبي على العبي فقتله وتنادى  
الحيمان ففارقهم عبي فموت تريد الشام وبلغ بني عامر ارتفاعهم نحو الشام فحافوا  
انقطاعهم من قيس فخرجت وفود بني عامر حتى لحقتهم فدعتهم الى ان يرجعوا  
وبحالفهم فقال قيس يا بني عبي حالفوا قوما في صباية بني عامر ليس لهم  
عدو فيبغوا عليكم بعددكم فان احتجتم (الى) ان يقوموا بنصرتكم قامت بنو  
عامر فحالفوا معوية بن شغل فكتبوا فيهم ثم ان شاعرا يقال انه عبد الله بن  
هبارق احد بني عبد الله بن غطفان ويقال [انه] النابغة الذبياني قال

١. جزى الله عيسا [عيس] آل بغيض . جزاء الكلاب العاويات وقد فعل  
بما انتهكوا من رب عدنان جهرة . وعوف يناجيهم وذالكم جلال  
فاصبحتم والله يفعل ذاكم . يعزكم مولى مواليتكم شكل

فلما بلغت قيسا قال ما له قاتله الله افسد علينا حلفنا فخرجوا حتى اتوا بني  
جعفر بن كلاب فقالوا نكره ان تتسمع العرب انا حالفناكم بعد الذي كان  
S 95b بيننا بينكم ولكنكم حلفاء بني كلاب فكانوا فيهم حتى كان يوم جبة فتهاجموا  
في شأن قتل ابن الجون فقتله رجل من بني عبي بعد ما اعتقه عوف بن  
الأحوص فقال عوف يا بني جعفران بني عبي ادنى عدوكم اليكم انها يجهون  
كراعهم ويحدون سلاحهم ويأسون قرحهم فيكم فاطيعوني وشدوا عليهم قبل  
ان يندملوا وقال

٢. إني وقيسا كالبسين كلبه . فخذشه أنيابه وأظافره

6. صباية S, صباية C, Maidānī. 7. يقوموا S, تقوموا C (without dia-  
critic points). 8. شكل codd. 9. له S, له C. 10. Cf. Naqā'id 99, 8: Dérenbourg, Nabiga inédit p. 31. 11. آل بغيض Naqā'id,  
C. ان بغيض S, بن بغيض. 12. يعزكم C, يعزكم S. 13. سماع S, 14. سماع S,  
Maidānī. 15. تتسمع C, سماع. 16. ويأسون قرحهم C, ويأسون قرحهم S. 17. Cf. Anthāl 74, 17. § 126 supra.

فلما بلغ ذلك بنى عبس انول ربيعة بن قُرْطِ احده بنى ابى بكر بن كلاب  
فحالفوه فقال فى ذلك (قبس)

أَحَاوِلُ مَا أُحَاوِلُ ثُمَّ آوَى • إِلَى جَارٍ كَجَارِ أَبِي دُوَادٍ  
مَتَّبِعٍ وَسَطَ عِكْرِمَةَ بْنِ قَيْسٍ • وَهَوْبٍ لِلطَّرِيفِ وَلِلنَّيْلَادِ  
كَفَانِي مَا خَشِبْتُ أَبُو هَلَالٍ • رَيْعَةً فَانْتَهَتْ عَنِّي الْأَعَادَى  
نَظَلُّ جِيَادُهُ بِسَرِّينَ حَوَلَى • بِذَاتِ الرِّمَثِ كَالْمَحْدَى الْغَوَادَى

### < يَوْمُ شَعَوَاءَ >

ثم ان بنى ذُبْيَانَ غَزَوْا بنى عامر وفيهم بنو عبس يَوْمَ شَعَوَاءَ وفى يوم آخر  
فَأَسَرَ طَلْحَةَ بْنَ سَيَّارٍ قِرْوَاشَ بْنَ هُنَيٍّ فَنَسَبَهُ فَكَنَى عَنْ نَفْسِهِ وَقَالَ أَنَا ثَوْرُ بْنُ  
١. حَاصِمِ الْبَكَّامِيِّ فَخَرَجَ بِهِ إِلَى أَهْلِهِ فَلَمَّا انْتَهَى بِهِ إِلَى أَدْنَى الْبُيُوتِ عَرَفَتْهُ امْرَأَةٌ  
مِنْ أَشْجَعِ أُمِّهَا عَبْسِيَّةٌ كَانَتْ تَحْتَ رَجُلٍ مِنْ قَزَارَةٍ فَقَالَتْ لَزَوْجِهَا إِنِّي لَأَرَى  
أَبَا شُرَيْحٍ قَالَ وَمَنْ أَبُو شُرَيْحٍ قَالَتْ قِرْوَاشُ بْنُ هُنَيٍّ نِعَمَ أَبُو الْأَصْبَافِ مَعَ  
S 90a طَلْحَةَ بْنَ سَيَّارٍ قَالَ وَمَنْ أَبْنُ نَعْرِيفٍ قَالَتْ يَتِمْتُ أَنَا وَهُوَ مِنْ أَبَوَيْنَا فَرَبَّانَا  
C 132a حُذِيفَةُ فِي أَبْنَامِ غَطَفَانَ فَخَرَجَ زَوْجُهَا حَتَّى أَتَى خُرَيْمَ بْنَ سَيَّارٍ فَقَالَ أَخْبَرْتَنِي  
١٥. امْرَأَتِي أَنَّ أَسِيرَ طَلْحَةَ أَخِيكَ قِرْوَاشُ بْنُ هُنَيٍّ فَأَتَى خُرَيْمٌ طَلْحَةَ فَأَخْبَرَهُ بِذَلِكَ  
فَقَالَ لَا تُغَوِّنِي عَلَى اسِيرِي لَتَسْلُبَهُ مِنِّي قَالَ خُرَيْمٌ لَمْ أَرِدْ ذَلِكَ وَإِنَّمَا عَرَفْتُ  
امْرَأَةً فَلَانٍ فَاسْتَمَعَ كَلَامَهَا فَاتَّوَعَّاهَا فَقَالَ مَا طَلْحَةُ مَا عَلَيْكَ أَنَّهُ قِرْوَاشُ قَالَتْ  
هُوَ هُوَ وَبِهِ شَامَةٌ فِي مَوْضِعٍ كُنَّا فَرَجَعُوا إِلَيْهِ فَنَقَشُوهُ فَوَجَدُوا الْأَمْرَ عَلَى مَا  
ذَكَرْتُ فَقَالَ قِرْوَاشُ مِنْ عَرَفَنِي قَالُوا فَلَانَةُ الْأَشْجَعِيَّةِ وَأُمُّهَا عَبْسِيَّةٌ فَقَالَ رَبُّ  
٢٠. شَرٍّ قَدْ حَمَلَتْهُ عَبْسِيَّةٌ فَذَهَبَتْ مِثْلًا وَدُفِّعَ إِلَى حِصْنٍ فَقُتِلَ فَقَالَ النَّابِغَةُ

3. Cf. Naqā'id 91, 10 seq. Maidānī I, 109. Freytag I, 280.

5. هَلِيل.

6. C. سَرِين S. بِسْرِين Bevan, تَسْرِين.

8. شَعَوَى.

9. هُبَى.

10. C. إِلَى ذِي بُيُوت.

14. C. جَرِيم.

15. C. هُبَى.

16. C. نَعْرَى.

C. وَلَكِنْ S. نَعْرَى

17. S. مَرَّة.

20. S. سَرٍّ C. نَرٍّ.

## الذُّيَّانِي [في ذلك]

صَبْرًا قُطِيعَ بَنِ عَبَسٍ إِنَّهَا رَحِمٌ • خَتَمٌ بِهَا فَأَنَّاخْتَكَمُ بِجَعْبَاعِ  
فَمَا أَشْطَّتْ سُبَىٰ أَنْ هُمُ قَتَلُوا • بَنِي أَسِيدٍ وَمَرْوَانَ بْنَ زَيْبَاعِ  
كَانَتْ قُرُوضَ رَجَالٍ يَطْلُونُ بِهَا • بَنِي رَوَاحَةَ كَيْلَ الصَّاعِ بِالصَّاعِ  
• وَلَمْ تَزَلْ عَبَسٌ فِي بَنِي عَامِرٍ حَتَّى غَزَا غَزَايَ مِنْ بَنِي عَامِرٍ يَوْمَ شَوْلِ حِطٍّ بَنِي  
ذُيَّانٍ فَأَسْرَ مِنْهُمْ نَاسٌ أَحَدُهُمْ أَخُو حَنْبِصِ الضَّبَابِيِّ أَسْرَهُ رَجُلٌ مِنْ بَنِي ذُيَّانٍ  
فَلَمَّا أَفَلَتْ أَيَّامُ عَكَاظَ اسْتَوْدَعَهُ يَهُودِيًّا خَبَارًا مِنْ تَيْمَاءَ فَوَجَدَ الْيَهُودِيَّ يَخْلُفُهُ  
فِي أَهْلِهِ فَاجْتَبَىٰ مَذَاكِيرَهُ فَمَاتَ فَوُثِبَ حَنْبِصٌ عَلَى بَنِي عَبَسٍ فَقَالَ إِنَّ غُطْفَانَ  
S 966 قَتَلْتُ أَخِي فَدَوِّهِ فَقَالَ قَيْسٌ وَاللَّهِ إِنْ يَدِي مَعَ أَيْدِيكُمْ عَلَى غُطْفَانَ وَمَعَ هَذَا  
C 1326 فَاتَيْنَا وَجَدَ الْيَهُودِيَّ مَعَ امْرَأَتِهِ فَقَالَ حَنْبِصٌ وَاللَّهِ لَوْ قَتَلْتَهُ الرِّيحُ لَوَدِدْتُمُوهُ  
فَقَالَ قَيْسٌ لِبَنِي عَبَسٍ دَوِّهِ وَالْحَقُّوْا بِقَوْمِكُمْ فَالْمَوْتُ فِي غُطْفَانَ خَيْرٌ مِنَ الْحَيَاةِ  
فِي بَنِي عَامِرٍ وَقَالَ قَيْسٌ

لَحَا اللَّهُ قَوْمًا أَرَّشُوا الْحَرْبَ بَيْنَنَا • سَقَوْنَا بِهَا كَأْسًا مِنَ الْمَاءِ آجِنَا  
أَكَلْتُ ذَا الْخُصْبَيْنِ إِنْ كَانَ ظَالِمًا • وَإِنْ كَانَ مَظْلُومًا وَإِنْ كَانَ شَاطِنًا  
١٥ فَهَلَا بَنِي ذُيَّانَ أُمُّكَ هَالِكٌ • رَهْنَتْ بِهِيْفِ الرِّيحِ إِنْ كُنْتَ رَاهِنًا  
فَلَمَّا وَدَّتْ عَبَسٌ أَخَا حَنْبِصٍ خَرَجَتْ حَتَّى نَزَلَتْ بِالْحَرِثِ بْنِ عَوْفٍ بْنِ أَبِي  
حَارِثَةَ وَهُوَ عِنْدَ حِصْنِ بْنِ حُذَيْفَةَ فَجَاءَ بَعْدَ سَاعَةٍ مِنَ اللَّيْلِ فَقِيلَ هُوَلَاءُ  
أَضْيَافُكَ يَنْتَظِرُونَكَ قَالَ بَلْ أَنَا ضَيْفُهُمْ فَجَبَّاهُمْ وَهَشَّ إِلَيْهِمْ وَقَالَ مِنَ الْقَوْمِ قَالُوا  
أَخَوْتُكَ بَنُو عَبَسٍ وَذَكَرُوا مَا لَقُوا وَافَرَّوْا بِالذَّنْبِ فَقَالَ نَعَمْ وَكَرَامَةٌ لَكُمْ وَأَكَلْتُمُ  
٢٠ حِصْنًا فَرَجَعَ إِلَيْهِ فَقِيلَ لِحِصْنٍ هَذَا أَبُو اسْمَاءَ قَالَ مَا رَدُّهُ إِلَّا أَمْرٌ فَدَخَلَ  
الْحَرِثُ فَقَالَ طَرَفْتُ بِي حَاجَةً يَا أَبَا قَيْسٍ قَالَ أُعْطِيَتْهَا قَالَ بَنُو عَبَسٍ وَجَدْتُ

S. قُرُوضُ 4. C. حُتَمٌ جمع. 2. Cf. Naqā'id 101, 8. Lisān and Tāj ٧. ١٣. Cf. Naqā'id p. 100, 1. S. كَأْسًا 13. C. بَنِي سَعْدِ 8. C. مِنْ أَهْلِ S. فِي 7. Maidānī. بِهِيْفِ S. سَفَتْ C. بِهِيْفِ 15. codd. كَتُّ مَطْلُومًا 14. C. مُرًا 18. C. اعْطِيَتْهَا S. لِي 21. C. كَانَ S. لَقُوا 18.



وَفُودَهُمْ فِي مَتَرِي فَقَالَ حَصْنٌ صَالِحُوا قَوْمَكُمْ أَمَّا أَنَا فَلَا أَدِي وَلَا أَتَدِي قَدْ  
 قَتَلْتُ أَبَايَ وَعُجُومَتِي عَشْرِينَ مِنْ بَنِي عَبْسٍ فَمَا أُدْرِكْتُ دِمَاءَهُمْ وَيُقَالُ انْطَلَقَ  
 الرِّبِيعُ وَقَيْسٌ إِلَى يَزِيدَ بْنِ سَنَانَ بْنِ أَبِي حَارِثَةَ وَكَانَ فَارِسَ بَنِي ذُبْيَانَ فَقَالَا  
 ٩٧٨ ائْتِنَا ظِلَامًا أَوْ ضَمِيرًا قَالَ نَعَمْ ظِلَامًا فَمِنْ أَيْتَامِ الرِّبِيعِ وَقَيْسٌ قَالَ مَرْحَبًا  
 هـ قَالَا أَرَدْنَا أَنْ نَأْتِيَ أَبَاكَ فَتُعِينَنَا عَلَيْهِ لَعَلَّهُ يَكْفِي الشَّعْثَ وَيَرَأْبُ الصَّدْعَ فَاَنْطَلَقَ  
 مَعَهُمَا فَقَالَ لَأَيُّهُ هَذِهِ عَبْسٌ لَقَدْ عَصَبَتْ بِكَ رَجَاءٌ إِنْ تَلَأْتُمْ بَيْنَ ابْنِي بَغِيضٍ  
 قَالَ مَرْحَبًا قَدْ آتَى لَلْإِحْلَامِ أَنْ تَثُوبَ وَالْإِرْحَامِ أَنْ تَحِيطَ إِنِّي لَا أَقْدِرُ عَلَى  
 ذَلِكَ إِلَّا بِحِصْنِ بْنِ حُذَيْفَةَ وَهُوَ سَيِّدٌ حَلِيمٌ فَاتَوْهُ فَاتَوْا رَحِصَةً فَقَالَ مِنَ الْقَوْمِ  
 قَالُوا رُكْبَانُ الْمَوْتِ فَعَرَفَهُمْ فَقَالَ بَلْ رُكْبَانُ السَّلَامِ مَرْحَبًا بِكُمْ إِنْ تَكُونُوا اخْتَلَلْتُمْ  
 إِلَى قَوْمِكُمْ لَقَدْ اخْتَلَّ قَوْمُكُمْ إِلَيْكُمْ ثُمَّ خَرَجَ مَعَهُمْ حَتَّى أَتَى سِنَانًا فَقَالَ لَهُ حِصْنٌ  
 قُمْ بِأَمْرِ عَشِيرَتِكَ وَارَأْبُ بَيْنَهُمْ فَأَتَى سَاعِيْنِكَ فَاجْتَمَعَتْ بَنُو مُرَّةَ وَكَانَ أَوَّلُ  
 مَنْ سَعَى فِي الْحِمَالَةِ حَزْمَلَةُ بْنُ الْأَشْعَرِ ثُمَّ مَاتَ فَسَعَى فِيهَا ابْنُهُ هَاشِمُ بْنُ حَزْمَلَةَ  
 الَّذِي يَقُولُ لَهُ الْقَائِلُ

أَحِبَّ أَبَاهُ هَاشِمُ بْنُ حَزْمَلَةَ \* يَوْمَ الْهَبَاتَيْنِ وَيَوْمَ الْبَعْمَلَةِ  
 تَرَى الْمُلُوكَ حَوْلَهُ مُغْرِبَةً \* يَقْتُلُ ذَا الذَّنْبِ وَمَنْ لَا ذَنْبَ لَهُ ١٥

### يَوْمُ قَطْنٍ

وَمَا تَحْمِلُ الْحَامِلَانِ وَنَرَا ضَى ابْنَا بَغِيضٍ اجْتَمَعَتْ عَبْسٌ وَذُبْيَانٌ بِقَطْنٍ  
 وَهُوَ مِنَ الشَّرْبَةِ فَخَرَجَ حُصَيْنُ بْنُ ضَمْضَمٍ بِخَلِيٍّ فَرَسَهُ وَهُوَ آخِذٌ بِمَرَسِيهَا فَقَالَ  
 الرِّبِيعُ بْنُ زِيَادٍ مَا لِي عَهْدٌ بِحُصَيْنِ بْنِ ضَمْضَمٍ مِذَّ عَشْرُونَ سَنَةً وَإِنِّي لَأَحْسِبُهُ  
 ٢٠ هَذَا قُمْ يَا بَيْعَانُ فَادْنُ مِنْهُ وَنَاطِقُهُ فَإِنَّ فِي لِسَانِهِ حُبْسَةً فَقَامَ فَكَلَّمَهُ فَجَعَلَ  
 ٩٧٩ حُصَيْنٌ يَدْنُو مِنْهُ وَلَا يَكْلِمُهُ حَتَّى إِذَا امْكَنَهُ حَالٌ فِي مَتْنِ فَرَسِهِ ثُمَّ وَجَّهَهَا نَحْوَهُ

١١. رَأْبُ 11. Maidan. الشَّعْثُ C, النَّعَبُ S. الشَّعْثُ 3. could. أدركت دماءهم 2.  
 Maidānī. أرْبُ (?) S. 14. Cf. Lisān and Tāj s.v. رَعْلٌ, غَرَبْلٌ. Istiḳāṣ 176, 14.  
 Maidānī. جَال M. حَال 21. Maidānī. يَكْلِمُهُ 20.

فلحقه قبل ان ياتي القوم فقتله بايه ضخم وكان عترة قتله وكان حصين  
آلى لا يمس رأسه غسل حتى يقتل بايه فقتل يحن فلما رأت عيس وحلفاءها  
قالوا لا نصلحكم ما بل بحر صوفة وقد غدرت بنا بنو مرة فتناهض الحيان  
ودعا الربيع بن زياد من يبارز فقال سنان وكان يومئذ واجدا على ابنه يزيد  
ادعوا لى ابني فاتاه هريم بن سنان فقال لا فاتاه ابنة خارجة فقال لا وكان  
يزيد يجزم فرسه ويقول

إِنَّ أَبَا ضَمْرَةَ غَيْرُ غَافِلٍ

ثم اتاه فبرز للربيع وسفرت بينهم السفراء فأتى خارجة بن سنان ابا بيجان  
بابنه فدفعه اليه وقال فى هذا وفاة من ابنك قال اللهم نعم فكان عنه آياما  
ثم حمل خارجة لابي يحن مائتى بعير فأدى اليه مائة وحط عنه الاسلام  
مائة واصطلحوا وتعاقدا وفى ذلك يقول خارجة بن سنان

أَغْنَيْتُ عَنْ آلِ يَرْبُوعٍ قَتِيلَهُمْ • وَكُنْتُ أُدْعَى إِلَى الْخَيْرَاتِ أَطْوَارَا  
أَغْنَيْتُ عَنْهُ أَبَا يَحْنَانَ أَرْشُهُ • وَدَى وَدْهًا كَيْثِلِ النَّخْلِ أَبْكَارَا

وكان الذى ولى الصلح عوف ومعلل ابنا سبيع من بنى ثعلبة فقال عوف بن  
خارجة بن سنان اما اذ سبقتى هذان الشخان الى الحمالة فهلم الى الظل  
والطعام والمحلان فحمل واطعم وكان احد الثلاثة يومئذ فصدروا على الصلح

443.

قولهم للذى يتبع العمال هو دائص

S 115a

الدائص الذى يتبع الشىء ويدور حوله يقال داص حوله يدىص ديصا  
اذا دار حوله وتبعه وقال سعيد بن عبد الرحمن بن حسان الانصارى

Iqd. فأشارت Maidānī، فأنحازت MS، فأمازت conjectural، فلما رأت 2.

3. وقالوا MS. 8. الربيع Maidānī، للربيع MS. 12. اعتبت Maidānī (so also

in l. 13). 13. عنهم MS and Maidānī. 14. وردا Maidānī. 15. أرسها Maidānī.

أَرَى الدُّنْيَا مَعِيشَتَهَا عَنَاءً \* فَتُخْطِنُنَا وَإِيَّاهَا نُبْلِصُ  
فَإِنْ بَعُتْ بَعْدُنَا فِي بُغَاهَا \* وَإِنْ قَرُبَتْ فَتَحْنُ لَهَا نَدِيسُ

444.

قَوْلُهُمْ يَجُودُ بِنَفْسِهِ

قال ابن الاعرابي معناه هو يسوقُ بنفسه من قولهم انه ليُجَادُ الى فلانة  
• وانه ليُجَادُ الى الحربِ اى يُسَاقُ اليها وانشد للبيد

وَمَجُودٍ مِنْ صُبَابَاتِ الْكَرَى \* عَاطِفٍ النَّهْرُقِ صَدَقِ الْمُبْتَدَلُ  
تَأْوُلُهُ انه يُسَاقُ الى النّومِ من صُبَابَاتِ الْكَرَى وقال الاصمعي وابو عمرو مجودٌ  
قد صُبَّ عليه النّعاسُ صَبًّا من جَوْدِ الْمَطَرِ

445.

وقولهم هو شَرِيكَةُ شَرِكَةِ الْعِنَانِ

1. اى فى تىء خاص قال ومعناه انه عَنَ لها شىء اى عَرَضَ فاشترىاه  
واشتركا فيه

446.

قَوْلُهُمْ هُوَ يَصْنِىْ فِي النَّزْدِ

معناه انه يُبِيلُ النَّصَّ وَيَتَحَرَّفُ به عن الاستواء يقال صبنت بالشىء اى  
عَدَلْتُ به عنه قال الشاعر

صَبَنْتِ الْكَأْسَ عَنَّا أُمَّ عَمْرٍو \* وَكَانَ الْكَأْسُ مَجْرَاهَا الْيَبِينَا ١٥

447.

قَوْلُهُمْ قَدْ خَلَبَنِي حُبُّ فُلَانَةٍ

S 115b

ومعناه بَلَغَ خِلْبِي وَالْخِلْبُ حِجَابُ الْقَلْبِ ويقال للرجل الذى نُحِبُّهُ النِّسَاءَ  
إِنَّهُ لَخِلْبُ نِسَاءٍ ومنه يقال رجلٌ خَلَابٌ اى يَخْلُبُ النَّاسَ يَذْهَبُ بِعُقُولِهِمْ وقال جريرٌ  
أَخْلَسْنَا وَصَدَحَتْ أُمُّ مُحَلِّمٍ \* أَفْتَجَمَعِينَ خِلَابَةً وَصُدُودَا

1. Cf. Taj and Lisān s.v. داص.

6. Cf. Labīd II, 13.

7. تأوَّاه Ms.

10. dittographed in MS.

15. 'Amr b. Kulthūm. Cf. Lyall, Ten Poems

109, 24 etc.

19. Cf. Jarīr I, 69, 5.

448.

قوله بَأْتِيكَ بِالْأَمْرِ مِنْ فِصَّةٍ

معناه من منفصله وهو مأخوذ من فُصُوصِ الْعِظَامِ وهو مفاصلها واحداً  
فَصٌّ وقال عَبْدُ اللَّهِ بْنُ جَعْفَرٍ  
قَرِيبٌ أَمْرُهُ تَزْدَرِيهِ الْعُيُونُ . وَيَأْتِيكَ بِالْأَمْرِ مِنْ فِصَّةٍ

449.

قوله ليس لمكذوبٍ رَأَى

معنى ذلك أنه إذا كُذِبَ لم يُصَبَّ وَجْهَهُ مَا يَحْتَاجُ إِلَيْهِ فَيَكُونُ رَأْيُهُ  
بَاطِلًا فِي ذَلِكَ الْأَمْرِ إِلَّا أَنَّهُ لَا رَأْيَ لَهُ وَيُقَالُ إِنَّ أَوَّلَ مَنْ قَالَ ذَلِكَ الْعَنْبَرُ  
بْنُ عَمْرٍو قَالَه لَابِنَةُ الْهَيْجُمَانَةِ وَذَلِكَ أَنَّ عَبْدَ شَمْسٍ بَنَ سَعْدَ بْنَ زَيْدٍ مَنَاءَ  
بَنِ تَمِيمٍ كَانَ يَزُورُهَا فَتَهَا قَوْحُهَا عَنْ ذَلِكَ فَأَبَى حَتَّى وَقَعَتِ الْحَرْبُ بَيْنَهُمْ  
١. فَأَغَارَ عَلَيْهِمْ عَبْدُ شَمْسٍ وَعَلِمَتِ الْهَيْجُمَانَةُ بِذَلِكَ فَأَخْبَرَتْ أَبَاهَا فَأَخْبَرَ بِذَلِكَ  
قَوْمَهُ وَقَدْ كَانُوا يَعْرِفُونَ مَا بَيْنَهُمَا فَقَالَ مَازِنُ بْنُ مَلِكٍ بَنِ عَمْرٍو بَنِ تَمِيمٍ  
حَنْتَ وَلَا تَهْنَأْ . وَأَتَى لَكَ مَفْرُوعٌ  
وَمَفْرُوعٌ عَبْدُ شَمْسٍ فَقَالَ لَهَا أَبُوهَا أَيْ بَنِيَّةُ اصْدُقِيْنِي فَإِنَّ الْمَكْذُوبَ لَيْسَ لَهُ  
رَأْيٌ فَقَالَتْ لَهُ تَكَلَّمْتُكَ إِنْ لَمْ أَكُنْ صَدَقْتُكَ فَأَنْجُ وَمَا إِخَالُكَ نَاجِيًا فَذَهَبَتْ  
١٥. كَلِمَتُهُ وَكَلِمَةُ مَازِنٍ وَكَلِمَتُهَا مَثَلًا

450.

قوله أَيُّ الرِّجَالِ الْمُهَنْبِ

S 116a

يُقَالُ إِنَّ أَوَّلَ مَنْ قَالَه النَّابِغَةُ الذُّبْيَانِي فِي قَوْلِهِ  
فَلَسْتُ بِمُسْتَنْبِي أَخَا لَا تُلْمُهُ . عَلَى شَعْبِ أَيُّ الرِّجَالِ الْمُهَنْبِ  
وَقَرِيبٌ مِنْهُ قَوْلُ أَبِي الدَّرْدَاءِ الْأَنْصَارِيِّ

1. Cf. Maidānī II, 252. Freytag II, 918.

4. Cf. Tāj, Asās, Lisān s.v. فُصُوصِ.

5. Cf. Maidānī I, 130 (حَنْتَ أَخ) Freytag I, 343. Anthāl 23, 26.

12. Cf. Tāj

and Lisān s.v. قَرَعَ (Lisān X, 142, 7). Anthāl 24, 23. MS. بِمَفْرُوعٍ.

16. Cf. Maidānī I, 15. Freytag I, 29.

18. Cf. Ahlwardt 5, 10.

مَنْ لَكَ يَوْمًا بِأَخِيكَ كُلِّهِ  
 اى ليس بُدٌّ من ان يكون فيه عيبٌ او شئٌ تَكْرَهُهُ

451.

قوله للرجل عند الذمِّ هو أَخْضَرُ

معناه لثيمٌ والمُخْضَرَةُ اللُّؤْمُ وقال جريرٌ  
 كَسَا اللُّؤْمُ تَيْمًا خُضْرَةً فِي جُلُودِهَا • فَيَا وَيْلَ تَيْمٍ مِنْ سَرَايِلِهَا الْمُخْضَرِ

452.

قوله هو يَسْتَنُّ

معناه انه يذهبُ في آيِ سَنَنِ شَاءَ لَا يَمْنَعُهُ أَحَدٌ وَلَا يَرُدُّهُ عَنْ وَجْهِهِ وَالسَّنَنُ  
 الطَّرِيقُ وَالْمَذْهَبُ قَالَ الشَّاعِرُ

أَلَا قَاتِلَ اللَّهِ الْهَوَى مَا أَشَدَّهُ • وَأَصْرَعَهُ لِلْمَرْءِ وَهُوَ جَلِيدٌ  
 دَعَانِي إِلَى مَا يَشْتَهُى فَأَجَبْتُهُ • وَأَصْبَحَ بِي يَسْتَنُّ حَيْثُ يُرِيدُ ١٠

453.

قوله للرجل عند الذمِّ هو زَنْدٌ مَتِينٌ

الزَنْدُ الضَّيْقُ الْخُفَى وَالْمَتِينُ الشَّدِيدُ الْبُخْلُ قَالَ عَدِيُّ بْنُ زَيْدٍ الْعِبَادِيُّ  
 إِذَا أَنْتَ فَاكِهَتَ الرِّجَالَ فَلَا تَلْعَ • وَقُلْ مِثْلَ مَا قَالُوا وَلَا تَتَزَنَّدْ

454.

قوله ما تَرْمَرَمَ

اى ما تَحَرَّكَ وَقَالَ الْكُمَيْتُ ١٥  
 نَكَادُ الْعَلَاةُ الْجُلُسُ مِنْهُنَّ كُلُّهَا • تَرْمَرَمَ تَلَفَّى بِالْعُسْبِ قَذَالَهَا

1. Cf. p 307 supra.

5. Cf. Jarīr. I, 91, 8. Adḍār 245. Lisān XIV, 263.

9. Cf. Zamakhsharī Maqāmāt commentary (Cairo 1325) p. 51. vs. 2 in

Asūs s.v. سنن.

13. Cf. Naṣr. 460, 3. Lexx. s.v. زيد, زبد. Jamhara

102. Buḥturī 254, 17. Abū Zaid 240. تَلَفَّى MS.

16. Cf. Lisān s.v. رَمَمَ (reading

MS. تَلَفَّى Lisān, تَلَفَّى MS. (الْعَلَاةُ الْجُلُسُ).

455.

## قوله أزدمله

أى أحمله والزمل الحمل وأزدمله أفتعله من ذلك وأصله أزنله إلا أن  
الناء إذا جاءت بعد الزاى صارت دالاً وقال الكمي  
كما نُحْضِرُ الأَنْقَالَ وهى مُهْمَةٌ • بِمَسْلَمَةٍ اسْتَعْلَاهَا وَأَزْدَمَالَهَا S 110  
• ومن هذا سُبَيْتُ الزَامِلَةَ من الأبل لأن الثقل يُحْمَلُ عليها

456.

## قوله قد ندد به

معناه رَفَعَ صَوْتَهُ بِذِكْرِهِ وَتَابَعَ الْقَوْلَ فِيهِ وَقَالَ الْأَعْشَى بِصَفٍ جَيْشًا  
كَأَنَّ نَعَامَ الدَّرِّ بَاضَ عَلَيْهِمْ • إِذَا رِيحَ يَوْمًا لِلصَّرِيحِ الْمُنْدِدِ

457.

## قوله كل شاة برجلها معلقة

أى كل أحد مأخوذ بجريته لا بجريته غيره كما أن الشاة لا تُعَلَّقُ بِرَجْلِ  
غيرها وأول من قال ذلك فيما ذكر هشام بن الكلبي عن عبد الله بن أبي  
بكر بن حزم الانصارى وكيع بن سلمة بن زهير بن إياد وكان ولي أمر  
البيت بعد جرهم فبنى صرحاً بأسفل مكة عند سوق الخياطين وجعل فيه أمة  
له يقال لها حَزْرَةٌ فيها سُبَيْتٌ حَزْرَةٌ مَكَّةَ وجعل في الصرح سلماً فكان  
يَرْفَاهُ وَيَزْعُمُ أَنَّهُ يُنَاجِي اللَّهَ تَعَالَى وَكَانَ يَنْطِقُ بِكثير من الخير وكان علماء العرب  
يزعمون أنه صديق من الصديقين وكان يقول مُرِضَةً وَفَاطِمَةً وَوَادِعَةً وَقَاصِمَةً  
زَعَمَ رَبُّكُمْ لِيَجْزِيَنَّ بِالْخَيْرِ ثَوَابًا وَبِالشَّرِّ عِقَابًا إِنَّ مِنْ فِى الْأَرْضِ عَيْدٌ مِنْ فِى  
السَّمَاءِ هَلَكْتُ جُرْهُمُ وَرَبَّلْتُ إِيَادَ وَكَذَلِكَ الصَّلَاحُ وَالْفَسَادُ فَلَمَّا حَضَرَتْهُ الْوَفَاةُ  
جَمَعَ إِيَادًا فَقَالَ لَهُمْ اسْمَعُوا وَصَبَّيْتُ الْكَلَامَ كَلِمَتَانِ وَالْأَمْرُ بَعْدَ الْيَمَانِ مِنْ رَشَدٍ  
٢. فَاتَّبِعُوهُ وَمَنْ غَوَى فَارْفُضُوهُ وَكُلُّ شَاةٍ مُعَلَّقَةٌ بِرَجْلِهَا فَارْسُلَهَا مِثْلًا وَمَاتَ وَكَعِ

5. النمل MS.

8. Cf. Shi'r, 141, 5.

9. Cf. Maidānī II, 59. Freytag II, 331.

14. حَزْرَةٌ so MS., حَزْوَرَه Maidānī.

فُنِعِيَ عَلَى الْجِبَالِ وَفِيهِ يَقُولُ بَشِيرُ بْنُ الْحَجَّيرِ الْإِيَادِي  
وَنَحْنُ إِيَادٌ عِبَادُ إِلَهٍ رَهْطٌ مُنَاجِيَةٌ فِي سَلَمٍ  
وَنَحْنُ وَلَاةٌ حِجَابِ الْعَتِيقِ \* زَمَانَ النَّخَاعِ عَلَى جُرْهُمِ

458.

وقولهم هذا أَجَلٌ مِنَ الْحَرَشِ

S 116b

marg.

° اصل الْحَرَشِ التَّحْرِيسُ ومنه قولهم حَرَشْتُ بَيْنَهُمْ أَيِ حَرَضْتُ وَالْحَرَشُ فِي  
صَيْدِ الضَّبَابِ وَهُوَ أَنْ يُجَاءَ إِلَى بَابِ جُحْرِ الضَّبِّ فَيُحَرِّكُ فَإِذَا سَبَّحَ الضَّبُّ  
حَرَكَهَا خَرَجَ لِيُقَاتِلَهُ فَيُصْطَادُ فَالْعَرَبُ تُحَدِّثُ أَنَّ الضَّبَّ قَالَ لَوَلَدِهِ اخْذِرِ  
الْحَرَشَ فَيُنَادِيهَا ذَاتُ يَوْمٍ إِذْ سَمِعَا صَوْتَ مَحْفَارٍ حَافِرٍ بِحُفْرِهَا فَقَالَ الْحَسَلُ  
لَا إِلَهَ إِلَّا هَذَا الْحَرَشُ فَقَالَ يَا بَنِي هَذَا أَجَلٌ مِنَ الْحَرَشِ فَضُرِبَ مَثَلًا لِكُلِّ  
١٠ مِنْ خَشْيَةٍ شَبَّاهُ فَوْقَ مَا هُوَ أَعْظَمُ مِنْهُ

459.

قولهم لَا يَأْتِي الْكَرَامَةَ إِلَّا حِمَارٌ

S 117a

أَوَّلُ مَنْ قَالَ ذَلِكَ أَمِيرُ الْمُؤْمِنِينَ عَلِيُّ بْنُ أَبِي طَالِبٍ عَلَيْهِ السَّلَامُ وَدَخَلَ  
عَلَيْهِ رَجُلَانِ فَرَمَى لَهَا وَسَادَتَيْنِ فَقَعَدَ أَحَدُهُمَا عَلَى الْوِسَادَةِ الَّتِي رَمَى لَهَا وَلَمْ  
يَقْعُدِ الْآخَرُ عَلَى وَسَادَتِهِ فَقَالَ لَهُ عَلِيٌّ اقْعُدْ عَلَى الْوِسَادَةِ فَلَا يَأْتِي الْكَرَامَةَ إِلَّا  
١٠ حِمَارٌ فَقَعَدَ

460.

قولهم فَلَانٌ بِأَقْعَةٍ

اصل الباقعة الطائرُ الْحَذِيرُ الَّذِي يَشْرَبُ الْمَاءَ مِنَ الْبِقَاعِ وَهِيَ الْمَوَاضِعُ  
الَّتِي يَسْتَنْعِقُ فِيهَا الْمَاءَ وَلَا يَرِدُ الْمَشَارِعَ وَالْمِيَاهُ الْمَحْضُورَةُ فَيُصْطَادُ فَضُرِبَ بِهِ  
الْمَثَلُ لِكُلِّ حَذِيرٍ مُحْتَالٍ

2. Bayān I, 100.

3. وَلَاةٌ MS.

4. Cf. § 366 supra.

11. Cf. Mai-

461.

### قوله وقول في المنصف

أى فى نصف الطريق بينهما والمنصف مقدار نصف الشيء من إناء  
وغيره ولا يقال فيما بعد من الدراهم وغيرها قال ذو الرمة يصف عيون الأبل  
رمتها نجوم القبط حتى كأنها \* أواني أعلى دهنها بالمناصف

462.

### قوله خریم الناعم

قال الكلبي هو خریم بن عمرو بن الحرث بن خليفة بن شيبان بن أبي  
حارثة المري وسمعت أبي يقول قيل لخریم ما بلغ من نعمتك قال لا ألبس  
المجديد في الضيف ولا الخلق في الشتاء ولا أتبدل إلا بالخلق من الشباب

463.

### قوله هو كز

الكز الضيق أى هو بغيل قال جندب بن عمرو التغلبي  
يا ليتنى كلت غير خارج \* أم صبي قد حبا أو دارج S 1176  
غرني الوشاح كزة الدمايح  
أى ضيقة الدمايح لامتلاء عضدتها

464.

### قوله أكله الشيطان

هو حبة في الجاهلية لا يقوم له شيء وقد كان يأتي بيت الله جل وعز  
المحرام في كل حين فيضرب بنفسه حول البيت فلا يهر به أحد فضرِب به  
المثل وقد ذكر ابن الكلبي عن أبيه عن أبي صالح عن ابن عباس قال كانت

5. Maidānī II, 209. Freytag II, 790. MS. خریم 6. شيبان, so MS.

7. MS. أليس 11. Cf. Shammākh 102, 2. Khizāna II, 174, 7. Dīlamben

199, 10. Lisān III, 90. Tāj s.v. درج. 14. Cf. Maidānī I, 32. Freytag I, 74.



حَيَّةٌ يُقَالُ لَهَا الشَّيْطَانُ تَأْتِي فِي كُلِّ زَمَانٍ الْيَتَّ فَلَا يَطُوفُ أَحَدٌ قَالَ وَبَعَثَ  
هَرَقْلُ بِسَفِينَةٍ فِيهَا سَاجٌّ إِلَى أَرْضِ الْحَبَشَةِ لِيُبْنِيَ لَهُ بِهِ بَيْعَةً فَانْكَسَرَتْ بِجُدَّةٍ  
فَخَرَجَتْ قُرَيْشٌ فَأَخَذَتْهَا فَقَالَ لَهُمُ الْوَلِيدُ بْنُ الْمَغِيرَةِ إِنَّكُمْ إِنَّمَا أَقْتَسِمْتُمْ بِهِ بَيْنَكُمْ  
ذَهَبَ فَهَلْ لَكُمْ فِي أَنْ تَبُولُوا بِهِ الْكَعْبَةَ فَقَدْ جَاءَكُمْ اللَّهُ بِهِ قَالُوا كَيْفَ نَصْنَعُ  
بِالشَّيْطَانِ يَعْنُونَ هَذِهِ الْحَيَّةُ قَالَ إِنَّ اللَّهَ إِذَا عَلَّمَ نَبِيًّا نَبِيَّتَكُمْ أَعَانَكُمْ قَالُوا وَدِدْنَا  
فَأَخَذُوا فِي ذَلِكَ فَلَمَّا ابْتَدَعُوا فِي الْعَمَلِ جَاءَتْ تِلْكَ الْحَيَّةُ كَمَا كَانَتْ تَجِيءُ  
فَارْسَلُ اللَّهُ جَلَّ وَعَزَّ عَلَيْهَا طَائِرًا مِثْلَ الْقَرْنِ فَشَقَّهَا وَاحْتَمَلَهَا إِلَى قُبَيْقَعَانَ وَالنَّاسُ  
يَنْظُرُونَ إِلَيْهِ وَإِذَا أَخَذُوا فِي بَنِيَانِ الْكَعْبَةِ وَلِذَلِكَ حَدِيثٌ فِي الْمَغَازِي فَأَمَّا قَوْلُهُ  
يَا وَجْهَ الشَّيْطَانِ فَاثْنَا بِرَادِ بِذَلِكَ الْقُبْحُ وَإِنْ كَانَ لَا يَرَى لِلْفَرْقِ مِنْهُ وَيُقَالُ  
الشَّيْطَانُ حَيَّةٌ ذُو عُرْفٍ قَيْحُ الْخَلْقَةِ وَانْشَدَ الْفَرَّاءُ لِرَجُلٍ يَنْتُمُ امْرَأَتَهُ

عُجَيْرٌ تَحْلِفُ حِينَ أَحْلَفُ \* كَيْهَلِ شَيْطَانِ الْحَمَاطِ أَعْرِفُ

S 118a

وَقَدْ قِيلَ فِي قَوْلِ اللَّهِ جَلَّ وَعَزَّ كَأَنَّهُ رُءُوسُ الشَّيَاطِينِ بِهَذَيْنِ الْقَوْلَيْنِ قَالَ  
الْفَرَّاءُ وَفِيهِ وَجْهٌ ثَالِثٌ يُقَالُ أَنَّهُ نَبَتْ قَيْحُ الرُّءُوسِ يُسَمَّى رُءُوسُ الشَّيَاطِينِ  
وَأَمَّا قَوْلُهُ هُوَ شَيْطَانٌ مِنَ الشَّيَاطِينِ فَاثْنَا بِرَادِ بِهِ النِّشَاطُ وَالْقُوَّةُ وَالْبَطَرُ  
١٥ قَالَ جَرِيرٌ

أَيَّامَ يَدْعُونَنِي الشَّيْطَانُ مِنْ غَزَلِي \* وَكُنَّ يَهْوِيَنِي إِذْ كُنْتُ شَيْطَانًا

قَوْلُهُ هُوَ يَتَّقِينُ

405.

التَّقِينُ أَصْلَاحُ الشَّعَرِ يُقَالُ الْعُرُوسُ تَقِينٌ وَتُكْحَلُ وَقَالَ أَبُو عُبَيْدَةَ التَّقِينُ  
التَّزِينُ وَيُقَالُ لِلَّتِي تُزَيَّنُ الْعُرُوسُ مَقِينَةً وَفِي الْحَدِيثِ قَالَتْ امْرَأَةٌ أَنَا قَيِّنْتُ  
٢٠ عَائِشَةَ حِينَ أُهْدِيَتْ إِلَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَقَالَ رُوْبَةُ  
عَلَى دِبَاجِ السَّبَابِ الْأَذْهَنِ \* فِي عُنْتَيْهِ اللَّبْسِ وَالتَّقِينِ

7. MS. مثل.

11. Cf. Lisān and Taj s.vv. شطى، عجرد، عرف.

12. (Cf. Qur'ān XXXVII, 63.

16. Cf. Jarīr II, 162, 16. Lisān XVII, 104, 10.

21. (Cf. Ru'ba No 57 vs. 38 (p. 161). I-hitiqūq 128, 9. MS. عَنْتَيْهِ.

وكلُّ صانع فهو قَيْنٌ والصانعةُ قَيْنَةٌ وبذلك سُمِّيَت القَيْنَةُ لأنها تعملُ يديها  
ويقال للحِذَاد خاصةً قَيْنٌ قال جريرٌ

نَصَفُ السُّبُوفِ وَغَيْرُكُمْ بَعْصَى بِهَا • يابنَ النُّيُونِ وَذَاكَ فِعْلُ الصَّبَقِ

466.

قوله نَصَفْتُ عَلَى

• قال الأصمى التَّنْبِصُ قَطْعُ الشَّيْءِ • قبل الفراغ منه فيقال لكلِّ مَنْ منع  
إنسانًا أو غيره أَنْ يَفْرُغَ مِمَّا هو عليه قد نَصَصَ عليه قال ذو الرُّمَّةِ  
غَدَاةً أَمْتَرْتُ مَاءَ الْعُيُونِ وَنَقَّصْتُ • لُبَانًا مِنَ الْحَاجِجِ الْخُدُورُ الرُّوَابِقُ

467.

قوله المَوْتُ دُونَ الْجَمَلِ الْمَجَلَّلِ

S 118b

أَوَّلُ مَنْ قَالَ ذَلِكَ عَبْدُ الرَّحْمَنِ بْنُ عَتَّابٍ بْنُ أُسَيْدٍ بْنُ أَبِي الْعَبِصِ  
۱. بن أُمَيَّةَ بْنِ عَبْدِ شَمْسٍ وَكَانَ يُقَاتِلُ فِي يَوْمِ الْجَمَلِ وَيَرْتَجِرُ  
أَنَا ابْنُ عَتَّابٍ وَسَيِّفِي وَلَوْلَ • وَالْمَوْتُ دُونَ الْجَمَلِ الْمَجَلَّلِ  
قَالَ وَقُطِعَتْ يَدُهُ يَوْمَئِذٍ وَفِيهَا خَاتَمُهُ فَاخْتَطَفَهَا نَسْرٌ فَطَرَحَهَا بِالْيَمَامَةِ فَعُرِفَتْ  
يَدُهُ بِخَاتَمِهِ وَيُقَالُ إِنَّ عَلِيَّ بْنَ أَبِي طَالِبٍ عَلَيْهِ السَّلَامُ وَقَفَ عَلَيْهِ وَقَدْ قُتِلَ  
فَقَالَ هَذَا يَعْسُوبُ قُرَيْشٍ جَدَعْتُ أَنْفِي وَشَفَيْتُ نَفْسِي

468.

قوله وَيَأْتِيكَ بِالْأَخْبَارِ مَنْ لَمْ تَزُودِ

10

أَوَّلُ مَنْ قَالَ ذَلِكَ طَرْفَةُ بْنُ الْعَبْدِ فِي قَوْلِهِ  
سَتُبْدَى لَكَ الْأَيَّامُ مَا كُنْتَ جَاهِلًا • وَيَأْتِيكَ بِالْأَخْبَارِ مَنْ لَمْ تَزُودِ

21. Cf. Naqā'id 226, 6. Jarīr II, 54, 1.

7. Cf. Lisān s.v. نَعَصَ.

8. Cf. Maidānī II, 177. Freytag II, 684.

11. Cf. Lisān and Tāj s.v.

Naqā'id 198, 12. ولول

14. أَنَعَهُ MS (with the marginal note كذا في)

Maidānī. انى (الاصل أَنَعَهُ

17. Cf. Seligsohn p. 44. Ahlwardt 60, 3.

469.

قولهم هو يَفْرِحُ

أى يَذِلُّ وَيَخْضَعُ وَاصِلُ الْفَرْدَحَةِ الذِّلُّ يُقَالُ لِكُلِّ مَنْ ذَلَّ لِيَأْخُذَ شَيْئًا قَدْ  
فَرَدَحَ وَيُرْوَى أَنَّ عَبْدَ اللَّهِ بْنَ خَازِمٍ قَالَ لِبْنِي يَا بَنِي إِذَا وَقَعْتُمْ فِي شِدَّةٍ  
فَفَرِّحُوا فَإِنَّ الْاضْطِرَارَّ فِي الشِّدَّةِ أَشَدُّ مِنَ الْوُقُوعِ فِيهَا

470.

قولهم نَكَسَ الْمَرِيضُ

إِذَا عَاوَدَتْهُ الْعِلَّةُ وَيُقَالُ نَكَسْتُ الْخِضَابَ وَغَيْرَهُ إِذَا أَعَدَّتْ عَلَيْهِ مَرَّةً بَعْدَ  
مَرَّةٍ وَقَالَ عَبْدُ اللَّهِ بْنُ سَلِيمٍ الْحَوَالِي مِنَ الْأَزْدِ  
لَيْسَ الدِّيَارُ بِتَوَلَّعٍ فَيَبُوسُ \* كَالْوَشْمِ رُجِّعَ فِي الْبَدَنِ الْمَنَكُوسِ

471.

قولهم هو عَفَرَ

١٠ قَالَ الْخَلِيلُ يُقَالُ عَفَرَ بَيْنَ الْعَفَارَةِ يُوصَفُ بِالشَّيْطَانَةِ وَالْجَمْعُ أَغْفَارٌ قَالَ  
S 118a وَالْعِفْرَايِضُ الْكَيْسُ الطَّرِيفُ قَالَ وَيُقَالُ شَيْطَانٌ عِفْرِيَّةٌ وَعِفْرِيَّةٌ وَهُمْ الْعِفَارِيَّةُ  
وَالْعِفَارِيَّةُ وَقَالَ غَيْرُهُ الْعِفْرُ الشَّدِيدُ الْحَرَّى. قَالَ وَمِنْهُ نَاقَةٌ عَفْرَنَاءٌ أَيْ شَدِيدَةُ  
جَرِيَّةٍ وَيُقَالُ لِلْغُولِ عَفْرَنَاءٌ وَأَسَدٌ عَفْرَنَاءٌ وَالْأُنْثَى عَفْرَنَاءٌ أَيْ شَدِيدٌ وَقَالَ الْأَعْمَشُ  
وَلَقَدْ أَخَذِمُ حَبْلِي عَامِدًا \* بِعَفْرَنَاءٍ إِذَا آَلَ مَصَحَ  
١٥ وَيُقَالُ اعْتَفَرْتُهُ اعْتِفَارًا وَعَفَرْتُهُ تَعْفِيرًا إِذَا ضَرَبْتَ بِهِ الْأَرْضَ وَرُويَ فِي الْحَدِيثِ  
أَنَّ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ قَالَ إِنَّ أَبْغَضَكُمْ إِلَيَّ الْعِفْرِيَّةُ الْبَغْرِيَّةُ وَفُسِّرَ تَفْسِيرَيْنِ  
قَالَ بَعْضُهُمْ هُوَ الْجَمْعُ الْمَنُوعُ وَقَالَ بَعْضُهُمْ هُوَ الْقَوَى الظَّلُومُ

472.

قولهم فَرَّقَ أَنْفَعَ مِنَ الْحُبِّ

أَوَّلُ مَنْ قَالَ ذَلِكَ الْغَضْبَانُ بْنُ الْقَبْعَثَرِيِّ الشَّيْبَانِيُّ وَكَانَ لَمَّا خَلَعَ عَبْدُ

8. Cf. Mufaḍḍaliyāt (Cairo) I 40, 11. Tāj and Lisān s.v. نكس.

14. Cf. Aḍḍād

MS. أَخَذِمُ خَبِلَ (reading 247, 1)

18. Cf. Maidānī II, 16. Freytag II, 211.

الله بن الجارود واهل البصرة المحجاج وانهبوه قال ياهل العراق تعشوا الجندى  
 قبل أن يتغداكم فلما قتل المحجاج ابن الجارود اخذ الغضبان وجماعة من  
 نظرائه فحبسهم وكتب الى عبد الملك بقتل ابن الجارود وخبرهم فأرسل اليهم  
 عبد الملك عبد الرحمن بن مسعود الفزارى وأمره أن يؤمن كل خائف وإن  
 يخرج المسجونين فأرسل المحجاج الى الغضبان فدخل عليه فقال له المحجاج  
 إنك لسجين فقال الغضبان من يكن صيف الأمير يسمن وقد قيل أنه قال  
 القيد والرعة فقال انت القاتل لأهل العراق تعشوا الجندى قبل أن يتغداكم  
 S 1198 قال ما نفعت فائلها ولا ضرت من قبلت فيه فقال أتعبنى يا غضبان قال  
 أو فرق خير لك من الحب فذهبت مثلاً

478.

### قولم فلان ركيك

١٠

أى ضعف العقل والركة الضعف والرك الماء الضعيف الجريفة قال  
 الخطيم بن نوبة البحرى بصف غديراً شبه مشى المرأة به  
 نهادى كعوم الركة كعكة المحيا \* بإبطح سهل حيث تمشى نأؤد  
 وقال القطامى

تراهم يغفرون من استركوا \* ويحتنون من صدق البصا

474.

### قولم لا جديد لمن لا يلبس الخلقا

أول من قال ذلك بقيلة الأشجعى فى قوله  
 إلبس جديدك إني لايس خلقى \* ولا جديد لمن لا يلبس الخلقا  
 وبروى صدر هذا البيت إلبس اخاك على ما كان من خلقى وبروى أن عائشة  
 ٢٠. ثملت بالبيت الاول ونصفت بال عظيم ثم رعبت ترقع خماراً لها فقبل لها

7. cf. القيد والرعة 341 supra.

15. Cf. Quṭāmī, No. XIII vs. 28.

18. Cf. Naṣr. 472, 2. Majmū'a 127 (ascribed to 'Adī b. Zaid).

يا أُمُّ الْمُؤْمِنِينَ اتَّصَدَّقِينَ بِالْمَالِ الْعَظِيمِ وَتَرْقَعِينَ خِمَارَكَ فَقَالَتْ الْبَسَ  
جَدِيدَكَ إِنِّي لَا بَسَ خَلْفِي

475.

قَوْلُهُ هُوَ أَحْلَمُ مِنَ الْأَحْنَفِ

هُوَ الْأَحْنَفُ بْنُ قَيْسٍ وَاسْمُهُ صَخْرٌ وَكَانَ فِي رِجْلِهِ حَنْفٌ وَهُوَ الْمِيلُ فَغَلَبَ  
عَلَيْهِ لَقَبُهُ وَكَانَتْ أُمُّهُ تُرْقِصُهُ وَهُوَ صَغِيرٌ وَتَقُولُ  
وَاللَّهِ لَوْلَا ضَعْفُهُ مِنْ هَزْلِهِ \* وَحَنْفٌ وَدِقَّةٌ فِي رِجْلِهِ  
مَا كَانَ فِي فِتْيَانِكُمْ مِنْ مِثْلِهِ

§ 120. وَكَانَ حَلِيبًا مُوصُوفًا بِذَلِكَ حَكِيمًا مُعْتَرِفًا لَهُ بِهِ فَمِنْ حِلْيَةِ أَنَّهُ أَشْرَفَ عَلَيْهِ  
رَجُلٌ وَهُوَ يُعَالِجُ قِدْرًا يَطْبُخُهَا فَقَالَ الرَّجُلُ

قِدْرٌ كَكْفِ الْقِرْدِ لَا مُسْتَعِيرُهَا \* يُعَارُ وَلَا مَنْ بَأْتِيهَا يَتَدَسَّمُ ١٠  
فَقِيلَ لِلْأَحْنَفِ ذَلِكَ فَقَالَ يَرْحَمُهُ اللَّهُ لَوْ شَاءَ لَقَالَ أَحْسَنَ مِنْ هَذَا وَقَالَ مَا  
أَحِبُّ أَنْ لِي بَنَصِيبِي مِنَ الذَّلِّ حُبُّ النَّعَمِ فَقِيلَ لَهُ أَنْتَ اعِزُّ الْعَرَبِ فَقَالَ إِنَّ  
النَّاسَ يَرَوْنَ الْحِلْمَ ذُلًّا وَقَالَ رَبُّ غَيْظٍ قَدْ نَجَرَعْتُهُ مَخَافَةً مَا هُوَ أَشَدُّ مِنْهُ قَالَ  
وَكَانَ لَا يَقُولُ لِأَحَدٍ الطَّرِيقَ وَقَالَ إِنَّمَا أُنَحِّبُهُ عَنِ الطَّرِيقِ وَكَانَ يَقُولُ كَثْرَةُ  
الْمُزَاجِ تَذْهَبُ بِالْهَيْبَةِ وَمَنْ أَكْثَرَ مِنْ شَيْءٍ عُرِفَ بِهِ وَمَنْ أَكْثَرَ مِنَ الْمُزَاجِ ١٥  
اجْتَرَى عَلَيْهِ وَانْشَدَ رَجُلٌ

يَوْمَ لَهْمَدَانَ وَيَوْمَ لِلصَّدِفِ \* وَلِتَسِيمِ مِثْلَهَا أَوْ تَعْتَرِفَ  
فَقَالَ الْأَحْنَفُ تَعْتَرِفُ بِرَحْمَتِكَ اللَّهُ فَمَا الْحَاجَةُ وَمِنْ سَوَدِيهِ وَحَكَمِيهِ قَوْلُهُ السَّوَدُ  
كَرَمُ الْأَخْلَاقِ وَحُسْنُ الْفَعَالِ وَقَالَ ثَلُثُ مَا أَقُولُهُنَّ إِلَّا لِيَعْتَبِرَ بِهِنَّ مُعْتَبِرٌ لَا  
أَخْلَفْتُ جَلِيسِي بَغِيرَ مَا أَحْضَرُهُ بِهِ وَلَا أُدْخِلُ نَفْسِي فِي غَيْرِ مَا أُدْخِلُ فِيهِ وَلَا  
آتَى السُّلْطَانَ أَوْ يُرْسِلَ إِلَيَّ وَقَالَ لَهُ رَجُلٌ يَا أَبَا بَحْرٍ ذُلُّنِي عَلَى مَحَبَّةٍ بَغِيرِ

3. Cf. Maidānī I, 148. Freytag I, 396.

6. Cf. Tāj and Lisān s.v. حنف.

هزل.

10. Cf. Tāj and Lisān s.v. دسم (ascribed to Ibn Muqbil).

14. MS. أُنَحِّبُهُ.

17. Cf. Naqū'id 361, 5. Lisān and Tāj s.v. صدف.

مَرْزُوقٌ فَقَالَ الْخُلُقُ السَّجِيحُ وَالْكُفُّ عَنِ الْقَيْحِ وَاعْلَمْ أَنَّ أَدْوَى الدَّاءِ اللِّسَانَ  
الْبَذِيَّ وَالْخُلُقُ الرَّدِيَّ وَأَبْلَغَ رَجُلٍ مُضْعَبًا عَنْ رَجُلٍ شَيْثًا فَنَاهِ الَّذِي أُبْلِغَ عَنْهُ  
S 1208 يَعْتَذِرُ فَقَالَ الَّذِي أَبْلَغْنِيهِ يَتَّقُهُ فَقَالَ الْأَحْنَفُ كَلَّا إِنَّمَا الْأَمِيرُ فَإِنَّ التَّقَةَ لَا  
يَبْلُغُ وَفَضَائِلُهُ كَثِيرَةٌ

476.

قوله خاس به

معناه غدر به قال ابن ميادة

فِيَا رَبِّ إِنِّي خَاسْتُ بِهَا كَأَنِّي بَيْنَنَا \* مِنَ الْعَهْدِ فَأَبْعَثْ لِي بِمَا فَعَلْتَ نَصْرًا

477.

قوله قد خفت

يعنون نأمة وإنما الخفت والخفوت النعاس يقال خفت <بجفت> خفتنا  
١. وخفوتنا وقال ابن ميادة

وَكَاثَتْ لَنَا لَهْوًا نُحَلِّي نَعَاسَنَا \* إِذَا مَا خَفَّتْنَا بِالْمُخْرَقِ السَّبَاسِ

478.

قوله هو أفسى من النيس

النيس الظربان وهو سبع من السباع وقال أبو زياد الكلابي هو مثل  
المحمل ولونه إلى الشبه قال وهو بنجد كثير قال وهو من أخبث الأشياء رجلاً  
١٥. وأكثرها صيداً وأكثر صيده الضباب وإنما يصطادها بنفسه وذلك أنه يحيى  
حتى يجعل استه على باب جحر الضب ثم يقسو فيه فإذا بلغت فسوته الضب  
اضطرب فسبح الظربان حسه فطمر إلى معداته قال وهي منتهى حفرته فيحفر  
من فوقه حتى يأخذه وإنشد

فَمَا كَانَ يَا عَفْرَاءَ رِيحُ ابْنِ جَنْتَبٍ \* ظَرْفِي إِذَا طَابَ الرِّيحُ بِطَيْبٍ  
٢. كَأَنَّ كَيْدَ السِّنِّ أَشْهَبَ لَوْنَهُ \* خَيْثًا مِنَ الظَّرْفِي إِلَيْكَ يَوْوبُ

479.

قوله هو ليق

معناه رقيق لطيف فيما يعمل وقال رؤبة يصف حماراً  
قَبَاضَةً بَيْنَ الْعَنيفِ وَاللَّيْنِ \* مُتَدِيرُ الصَّنْعَةِ وَهَوَاهُ الشَّقِيقُ  
S 121a قال ابن الأعرابي معناه لين الخلق حلو ومنه سميت الملكة للينها وحلاوتها

480.

قوله ما عدا مما بدا

أى ما عداك عنى مما بدا لك منى ومعنى عدالك صرّفك قال الحرث  
بن خالد المخزومي

فَوَدِدْتُ إِذْ شَعَطُوا وَشَطَّ مَزَارُهُمْ \* وَعَدَنَهُمْ عَنَّا عَوَادِ نَشْغَلُ  
وبدا ظهر وأول من قال ذلك أمير المؤمنين علي بن أبي طالب عليه السلام  
١٠ لما قديم البصرة قال لعبد الله بن العباس صر إلى الزبير ولا تأت طليعة فقل  
يقراً عليك السلام ويقول أعرفتنى بالحجاز وأنكرتنى بالعراق فما عدا مما بدا  
فلما أبْلَغَهُ قَالَ أَبْلَغَهُ سَلَامِي وَقُلْ لَهُ عَهْدُ خَلِيفَةٍ وَدَمُ خَلِيفَةٍ واجتماع ثلثه وإنفراد  
واحد وأُمٌّ مَبْرُورَةٌ وَمُشَاوَرَةُ الْعَشِيرَةِ

481.

قوله وراءك أوسع لك

١٥ أول من قال ذلك الخطيب الشاعر وكان اتاه ابن الحماسة الشاعر فقال  
السلام عليك فقال الخطيب كلمة فقال ليس لها جواب فقال أأليج قال وراءك  
أوسع لك قال قد صهرتني الشمس قال عليك بالجميل يفيء عليك ظله قال  
قد احترقت رجلاي قال بل عليها تبردا قال إني مرمل قال لم أضمن لاهلك  
زادك قال إني جائع قال اصبر حتى تنغدى فإن فضل عن غلماننا وأجرائنا

قضى MS. Cf. Ru'ba, No. 40 vs. 33 (p. 105). Tāj and Lisān s.v. فَنَاصَةٌ 3.  
and وهو. 5. Cf. Maidānī II, 167. Freytag II, 657. 8. Cf. Aghānī I, 146.  
14. Cf. Maidānī II, 219. Freytag II, 820. 19. وأَجْرَائِنَا MS.

شيء كنت أحتق به من الكلب قال انا ابن الحمامة الشاعر قال كُنْ ابن أُمِّي  
طهر الله عز وجل شئت قال أخزأك الله قال من شاء سب قال أو تعلم  
أيضا قال أفأجمع عليك بخلا وجهلا

482.

قولم اختر وما فيها حظ لمخطار

اول من قال ذلك الأعشى فيما حكى من خبر السموءل بن عاديا اليهودي S 121b  
وكان امرء القيس بن حجر استودع السموءل ادراعه وكراعه وقطبته حين  
خرج الى ملك الروم يستنجده على بني أسد فلما مات امرء القيس بأنقرة بعث  
ملك من ملوك كندة الى السموءل أن ابعث الى ودبعة امرئ القيس فابي  
فبعث اليه برجل من اصحابه يقال له الحرث في جيش عظيم فلما علم به  
السموءل أغلق باب حصنه فلم يكن له فيه حيلة واقبل ابن السموءل وكان  
غائبا وهو لا يعلم القصة فاخذ الحرث وقال للسموءل أيها أحب اليك أن  
تسلم الى الودبعة او أقتل ابنك ففكر ثم قال اقتله فاني لا أسلم الودبعة فذبحه  
وانصرف فذكر ذلك الأعشى فقال

كُنْ كالسموءل إذ طاف الهمام به \* في جحفل كسواد اللبل جزار  
خبره خطتي خسفي فقال له \* أغرضهما هكذا أسبعهما حار ١٥  
فقال نكل وغدر أنت بينهما \* فأختر وما فيها حظ لمختر  
فشك غير طويل ثم قال له \* أقتل أسيرك إني مانع جار  
فضرب قوله وما فيها حظ لمخطار مثلا

483.

قولم المؤمن لا يُلغ من جحر مرتين

اول من قال ذلك رسول الله صلى الله عليه وسلم لابي عزة الشاعر واسمه S 122a  
عمرو بن عبد الله بن عمر الجمحي وكان رسول الله صلى الله عليه وسلم أسره



يومَ بدرٍ فقال يا محمد إني رجلٌ مُعْبِلٌ وإنها خرجتُ معهم لِبُعْطُونِي ما اعودُ  
به على عِيَالِي فَمَنْ عَلَيْهِ وَحْدَرَهُ أَنْ يَعودَ فَضِيحَةً لَهُ أَلَّا يَكْثُرَ عَلَيْهِ جَمْعًا فَلَمَّا  
كَانَ يَوْمُ أُحُدٍ خَرَجَ فِيهِمْ تَأَلَّبَ عَلَى رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ فَاخَذَهُ  
رَسُولُ اللَّهِ أَسِيرًا وَلَمْ يَأْسِرْ بَوْمَئِذٍ سِوَاهُ فَقَالَ يَا مُحَمَّدُ مَنْ عَلَى فِائِي حُمِلْتُ عَلَى  
الْخُرُوجِ عَلَيْكَ فَقَالَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَا يُلْدَغُ الْمُؤْمِنُ مِنْ جُحْرِ  
مَرَّتَيْنِ لَا تَأْتِي مَكَّةَ تُبَسِّحُ عَارِضِيكَ وَتَقُولُ خَدَعْتُ مُحَمَّدًا مَرَّتَيْنِ ثُمَّ أَمَرَ عَاصِمَ  
بْنَ ثَابِتٍ بِنِ الْأَفْلَحِ فَضَرَبَ عُنُقَهُ وَمَعْنَى الْكَلَامِ أَنَّ الْمُؤْمِنَ فِطْنٌ لَا يَخْدَعُهُ  
إِنْسَانٌ مَرَّتَيْنِ

484.

### قَوْلُهُ الْعَصَا مِنَ الْعُصْبَةِ

١. معناه العصا تكون عُصْبَةً ثُمَّ تَكْبُرُ وَمَعْنَاهُ أَنَّ الْأَمْرَ الصَّغِيرَ يَكُونُ كَبِيرًا  
أَي فُلَيْسَ يَنْبَغِي لِلإِنْسَانِ أَنْ يَحْقِرَ أَمْرًا فَإِنَّهُ لَيْسَ بِدَرِي مَا تَكُونُ عَوَاقِبُهُ وَمِثْلُهُ  
قَوْلُهُ الْأَمْرُ تَحْقِيرُهُ وَقَدْ بَنَى وَقَالَ الْحَرِثُ بْنُ وَعَلَةَ  
لَا تَأْمَنَنَّ قَوْمًا ظَلَمْتَهُمْ \* وَبَدَأْتَهُمْ بِالظُّلْمِ وَالْغَشْمِ  
أَنْ يَأْبِرُوا نَخْلًا لغيرِهِمْ \* وَالْأَمْرُ تَحْقِيرُهُ وَقَدْ بَنَى

485.

### قَوْلُهُ فُلَانٌ مَا جَنَّ

المُجُونُ التَّهْتِكُ بِالْمُجُونِ وَالْمُجَاهَرَةُ بِهِ يُقَالُ مَجَنَّ يَمْجُنُ مُجُونًا قَالَ الشَّاعِرُ  
إِنَّ بِالنَّحْبَةِ قَسًا قَدْ مَجَنَّ \* فَتَنَ الرُّهْبَانَ فِيهَا وَأَفْتَنَ

486.

### قَوْلُهُ أَعْطِ الْقَوْسَ بَارِبَهَا

أَي رُدَّ الْأَمْرَ إِلَى الْعَالَمِ بِهِ وَيُقَالُ إِنَّ أَوَّلَ مَنْ قَالَ ذَلِكَ الْمُحَطِّبَةُ وَكَانَ

3. MS. تَوَلَّى.

4. MS. مِنْ.

9. Cf. § 310 supra.

13. Hamā'a

(Bulāq 1296) I, 107.

17. Cf. Yāqūt IV, 150, 21.

18. Cf. Maidānī I,

313. Freytag II, 98. Shi'r, 184, 6.

من حديثه انه دخل على سعيد بن العاص وهو يغذى الناس فاكل أكلاً جافياً  
فلما فرغ الناس من الطعام وخرجوا ثبت مكانه فاتاه الحاجب ليُخرجَه فامتنع  
وقال أترغبُ بهم عن مُجالستي فلما سمع سعيد ذلك قال دعه وتذاكروا الشعراء  
والشعر فقال لهم ما أصبتم جيد الشعر ولا شاعر الشعراء ولو اعطيتكم القوس  
باربها وقفتم على ما تريدون فقال له سعيد وهل عندك من ذلك علم قال  
نعم قال فمن اشعر العرب قال الذى يقول

لا أعدُّ الإقتارَ عُدماً ولكن \* فقد من قد رزقته الإعدامُ

ثم انشد إياها حتى اتى عليها قال فمن يقولها قال ابو ذؤاد الإيادى قال ثم  
من قال ثم الذى يقول

أدرك بما شئت فقد يدرك بالضعف وقد يُخدع الأريبُ ١٠

ثم انشدها حتى اتى على آخرها قال ومن يقول هذه قال عبيد بن الأبرص  
وفى حديث آخر انه قال حيث سئل الذى يقول

فجاءت كنيته المشي هيابة السرى \* يذافع ركنها جوارى أربعا  
يزجيتها مشى التزيف وقد جرى \* صباب الكرى فى متنها فتقطعا

١٥ قال ومن يقول ذلك قال امرء القيس قال ثم من قال والله حسبك بي عند

١٢٣٨ رغبت أو رهبت اذا رفعت احدى رجلى على الاخرى ثم عويت فى إثر القوافى

كما يعوى الفصيل الصادر قال ومن انت قال الحطيئة فرحب به سعيد وقال

آسأت بكتبانك نفسك وقد علمت شوقنا اليك الى حديثك ثم وصله وكساه  
فقال بهدحه

٢٠ لعمري لقد أمسى على الأمر سائس \* بصير بما ضر العدو أريبُ

جرى على ما يكره الهرء صدره \* وللناحشات المنيات هبوبُ

سعيد فلا يفررك خفة لحيه \* تخذد عنه اللحم وهو صليبُ

7. Cf. Shi'r, p. 122, l. 1.

10. Cf. Shi'r, p. 145, l. 2. Lyall, Ten Poems,

p. 161, 3.

13. Cf. Ahlwardt 139.

20. Cf. Huṭai'a No XV (p. 119).

فقال الناسُ أعطِ القوسَ بارها المندرياتُ التي تُلحقُ بالإنسانِ شراً وعاراً

487. قولهم نَفَزَهُ عَنَّا

أى أطْرَدَهُ وَأَقْبَهُ قال الفراء وهو من نَفَزَ النّظْبَى وقد كنتُ أَحْسِبُهَا مَوْلَدَةً  
حتى سمعتها منه وإنشد

يُريحُ بَعْدَ الجَهْدِ والتَّرميزِ • تنفَسُ الجَدَايَةُ النّفوسِ

488. قولهم للديك والكبشِ فَبَيَّخَ

معناه مَقْهورٌ مَطْلُوبٌ يقال فَنَخَهُ إذا أَذَلَّهُ وفهره وقال العجاج  
سَبَعَلَمُ الجُهَالِ إِنِّي مِفْنَحٌ • لِهَامِهِمْ أَرْضُهَا وَأَنْفَحُ

489. قولهم بَيْنَهُمْ هَدَنَةٌ

١٠. يقال بين المسلمين والمُشْرِكِينَ مُهَادَنَةٌ وفَعَلْنَا ذاك في الهُدْنَةِ ومعناها  
السُّكُونُ ويقال هَدَنَتِ الْمَرْأَةُ وَلَدَهَا تَهْدِيهِ فِي الْمَهْدِ إذا سَكَنَتْهُ لِيَنَامَ وقال الراجز  
ولم يُعَوِّذْ نَوْمَةَ الْمَهْدُونِ

وقال الآخر

S 1236 وَمُنْتَكِبٌ عَالَتْ مُحْشُورَةٌ به • وقد هَدَنَ اللَّيْلُ النُّشُوزَ الْعَوَالِيَا  
١١. أى لَهَا جَاءَ اللَّيْلُ اسْتَوَى الْمُرْتَفِعُ بغيره فكَانَتْ لَهَا لَمْ يَتَيَّنِ ارْتِفَاعُهُ سَكَنَهُ  
وَوَضَعَ مِنْهُ

490. قولهم هو عُقْدَةٌ مِنَ الْعُقَدِ

قال أبو عمرو أصل العُقْدَةِ الحائط من النخل وجمعه عِقَادٌ قال والقريةُ

5. Cf. Tāj and Lisān s.v. رمز and فز.

8. Cf. 'Ajjaḡ, No 9 v. 4.

11. MS. المَهْدُ.

12. Cf. Lisān and Tāj s.v. هدن.

MS. المَهْدُونِ.

14. Cf. Boucher

51, 16. Shi'r 299, 7. Lisān and Tāj s.v. نكت.

MS. مَعْشُورَةٌ.

ذات النخل يقال لها عُقْدَةٌ فكان بعضهم اذا اتَّخَذَ ذلك فقد أَحْكَمَ امره عند نفسه واستوثق ثم صَبَرُوا كُلَّ شَيْءٍ يُعْتَبَدُ عَلَيْهِ عُقْدَةٌ وحكى ابن حبيب هو أَلَفٌ من غُرَابٍ عُقْدَةٌ قال وهى الارضُ الكثيرةُ النخل فلا يكادُ غُرَابُهَا يُفَارِقُهَا

491.

قوله فلان بَوَّ

اصل البَوَّ أن يَذْبَحَ فَصِيلَ الناقةِ فَيُسَلِّخَ برأسه وفوائمه ثم يُجْحَى جِلْدُهُ نَبْنًا لَتَرَامَهُ أُمُّهُ وَلَا تُنْكِرُهُ وَتَشْمُ رائحته فتدُرُّ عليه ولا ينقطع لبنها فجعل من لا يفهم ولا يتفهم به بمنزلة ذلك اى هو كالجلد المحشور وقالت الخنساء  
فا عَجُولٌ عَلَى بَوِّ نَرِيْبِهِ \* لها حَتَيْنَانِ إِصْغَارٌ وَإِكْبَارٌ

492.

قوله إنها هو هَبَج

الهَبَجُ ذُبَابٌ صَغِيرٌ تَقَعُ عَلَى وُجُوهِ الْغَنَمِ وَالْحَمِيرِ وَأَعْيُنِهَا وَهُوَ وَاحِدٌ وَجَمْعٌ وَيُقَالُ لِوَحْدَتِهِ هَبَجَةٌ وَيُقَالُ هُوَ ضَرَبٌ مِنَ الْبَعُوضِ وَقَالَ الْحَرِثُ بْنُ حِلْزَةَ  
يَتْرُكُ مَا رَفَحَ مِنْ عَيْشِهِ \* يَعِثُ فِيهِ هَبَجٌ هَامِجٌ

493.

قوله عَمِلَ به الْفَاقِرَةُ

اى عَمِلَ به عَمَلًا شَدِيدًا وَيُقَالُ اَصْلُهُ مِنْ قَوْلِهِمْ فَقَرْتُ الْبَعِيرَ أَفْقَرُهُ فَقَرًّا  
اِذَا حَزَزْتَ اِنَّهُ بِرَوْءٍ اَوْ حَدِيدٍ ثُمَّ وَضَعْتَ عَلَى مَوْضِعِ الْحَزِّ الْجَرِيرِ وَفِيهِ وَتَرَّ  
مَلَوِيٌّ لِنُدْلِهِ بِهِ وَيُقَالُ اَصْلُهُ مِنْ قَوْلِهِمْ فَقَرَهُ اِذَا قَطَعَ فِقْرَةً مِنْ فِقْرِ ظَهْرِهِ اَوْ  
طَعَنَهُ فِيهَا اَوْ رَمَاهُ بِسَهْمٍ فِيهَا وَيُقَالُ فِقْرَةٌ وَفَقَرٌ وَفَقَارَةٌ وَفَقَارٌ وَهِيَ الْخَزَزَةُ مِنْ  
خَزَزِ الظَّهْرِ

S 124a

9. Cf. Khansā' 76, 13. Lisān and Tāj s.v. صغر. عجل.

13. Naṣr. 418. Bayān II, 137. Lisān, Tāj, Asās s.v. رَح Lisān s.v. هَبَج.

494.

### قولهم شاعراً مُفْلِقاً

أى يبعث بالعجب في شعره والمُفْلِقُ الداهية قال سويد بن كراع الكاهلي  
إذا عَرَضَتْ دَاوِيَّةٌ مُدْلِهِيَّةٌ • وَغَرَدَ حَادِيهَا فَرَيْنَ بِهَا فَلَقَا  
والمُفْلِقُ العجب ويقال منه أَفْلَقَ إذا جاء بالعجب

495.

### قولهم داريتُ فلاناً

أى خاتلته وخدعته واصل ذلك من قولهم دَرَيْتُ الصَيْدَ أَدْرِيهِ إذا ختلته  
حتى تصيده وقال الشاعر  
فَإِنْ كُنْتُ لَا أَدْرِي الظُّبَاءَ فَإِنِّي • آتُسُّ لَهَا تَحْتَ التُّرَابِ الدَّوَاهِيَا

قولهم لَيْسَ الشَّفِيعُ الَّذِي يَأْتِيكَ مُؤْتَرِراً مِثْلَ الشَّفِيعِ الَّذِي يَأْتِيكَ عُرْيَاناً 496.

هذا البيت قاله الفرزدق وسبب ذلك أن النوار ابنة أَعْيَنَ المَجَاشِعِيَّةِ  
وَكَلَّمَتْهُ لِفَرَاثِهِ مِنْهَا لِيُزَوِّجَهَا فَلَمَّا حَضَرَ الشُّهُودُ وَأَشْهَدَتْهُمْ عَلَى ذَلِكَ قَالَ  
أَشْهَدُوا أَنِّي قَدْ تَزَوَّجْتُهَا عَلَى مَائَةِ نَاقَةٍ فَكَرِهَتْهُ وَابَتْ أَنْ تَبْضِيَ مَعَهُ وَشَخَصَتْ  
إِلَى ابْنِ الزُّبَيْرِ تَسْتَعْدِيهِ عَلَيْهِ فَلَمَّا رَحَلَتْ رَحَلَ خَلْفَهَا إِلَى ابْنِ الزُّبَيْرِ فَاتَى حَمْرَةَ  
S 1246 بن عبد الله بن الزُّبَيْرِ يَسْتَشْفِعُ بِهِ عَلَى أَبِيهِ وَقَالَ فِيهِ

أَمْسَيْتُ قَدْ تَزَلَّتْ بِحَمْرَةَ حَاجَتِي • إِنَّ الْمُنَوَّةَ بِأَسْمِهِ الْمَوْتُوقُ ١٥  
وانت النوار ابنة منظور بن زبَّان امرأة عبد الله بن الزُّبَيْرِ فَكَلَّمَ حَمْرَةَ أَبَاهُ  
فِي الْفَرَزْدَقِ وَكَلَّمَتْهُ أَمْرَأَتُهُ فِي النَّوَارِ فَقَضَى لِلنَّوَارِ وَلَمْ يُجِزْ لِلْفَرَزْدَقِ تَزْوِيجَهُ فَقَالَ  
الْفَرَزْدَقُ فِي ذَلِكَ

أَمَّا بَنُوهُ فَلَمْ تُنْجِحْ شَفَاعَتَهُمْ • وَشَفِّعْتُ بِنْتُ مَنظُورٍ بِنَ زَبَّانَا

8. Cf. Alfāz 429, 10. Tāj and Lisān s.vv. فلق, عرض, غرد. Muḥarrad (3, 4.

8. Cf. Lisān and Tāj s.v. درى. 15. Cf. Boucher p. 1. 19. Cf. Boucher

p. 5. Aghāni XIX, 8. Shi'r, 295.

كَيْسَ الشَّفِيعِ الَّذِي يَا نِيكَ مُؤْتَرِّرًا \* يَمَثُلُ الشَّفِيعَ الَّذِي يَا نِيكَ عُرْيَانًا  
فَضْرَبَهُ النَّاسُ مَثَلًا فِي أَنَّ شَفَاعَةَ النِّسَاءِ أَنْفَذُ مِنْ شَفَاعَةِ الرِّجَالِ

497.

قَوْلُهُ مَا أَخْطَأَ مِنْهُ نَقْرَةٌ

أَي شَيْئًا يَسِيرًا وَقَالَ جَبِيلُ بْنُ مَعْبَرٍ الْعُدْرِيُّ  
يَا اللَّهُ رَبِّكَ إِذْ سَأَلْتُكَ فَأَصْدُقْنِي \* لَا تَكْتُمْنِي نَقْرَةً وَفَتِيلًا

498.

قَوْلُهُ سَبَقَكَ بِهَا عُمَاةٌ

أَوَّلُ مَنْ قَالَ ذَلِكَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَذَلِكَ أَنَّهُ عَلَيْهِ  
السَّلَامُ قَالَ يَدْخُلُ مِنْ أُمَّتِي الْجَنَّةَ سَبْعُونَ أَلْفًا فِي صُورَةِ الْقَمَرِ لَيْلَةَ الْقَدْرِ فقام  
عُمَاةٌ مِنْ بَنِي مِخْصَنٍ فَقَالَ يَا رَسُولَ اللَّهِ ادْعُ لِي أَنْ يَجْعَلَنِي اللَّهُ جُلًّا وَعِزًّا مِنْهُمْ  
١٠ فَقَالَ فَإِنَّكَ مِنْهُمْ فقام رجلٌ مِنَ الْأَنْصَارِ عَلَى آثَرِهِ فَقَالَ يَا رَسُولَ اللَّهِ ادْعُ اللَّهُ  
جُلًّا وَعِزًّا أَنْ يَجْعَلَنِي مِنْهُمْ فَقَالَ سَبَقَكَ بِهَا عُمَاةٌ فَلَمْ يُسَمَّ مِنْ أَهْلِ حَدِيثِ  
رَسُولِ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ غَيْرُ عُمَاةٍ

499.

قَوْلُهُ إِنَّ أَخَاكَ مَنْ صَدَّقَكَ

أَوَّلُ مَنْ قَالَ ذَلِكَ عَبْدُ اللَّهِ بْنُ الزُّبَيْرِ وَذَلِكَ أَنَّ مُعْوِيَةَ ذَكَرَ لَهُ بَيْعَةَ  
١٥ يَزِيدَ فَقَالَ ابْنُ الزُّبَيْرِ إِنِّي أَبَادِيكَ وَلَا أَتُاجِيكَ وَإِنَّ أَخَاكَ مَنْ صَدَّقَكَ فَاَنْظُرْ  
S 125a قَبْلَ أَنْ تَتَقَدَّمَ وَفِكَرْ قَبْلَ أَنْ تَنْتَهَمَ

500.

قَوْلُهُ مَا الْمَسْئُولُ بِأَعْلَمَ مِنَ السَّائِلِ

أَوَّلُ مَنْ قَالَ ذَلِكَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَسَأَلَهُ رَجُلٌ عَنْ  
قِيَامِ السَّاعَةِ فَقَالَ مَا الْمَسْئُولُ بِأَعْلَمَ بِهَا مِنَ السَّائِلِ أَيْ إِنِّي لَا أَعْلَمُ ذَلِكَ  
٢٠ كَمَا لَا تَعْلَمُونَ

5. Cf. Aḥs ٥.٧. نقر.  
I, 16, 1. Freytag I, 29.

8. MS. الْبَدْرِ.  
16. MS. تَتَقَدَّمُ.

13. Cf. Tabarī II, 254, 17. Maidānī

501.

قوله خَبَّ عَلَيْهِ أَمْرُهُ

معناه أَفْسَدَهُ عَلَيْهِ وَقَالَ أَمْرُهُ الْقَبَسُ  
أَدَامَتْ عَلَى مَا بَيْنَنَا مِنْ نَصِيحَةٍ \* أُمِيَّةٌ أَمْ صَارَتْ لِقَوْلِ الْمُخَبِّبِ

502.

قوله لَا يَنْتَطِحُ فِيهَا عِزَّانٍ

أَوَّلُ مَنْ قَالَ ذَلِكَ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَذَلِكَ أَنَّ عُيَيْرَ بْنَ  
عَدِيَّ بْنَ خَرْشَةَ الْخَطْمِيَّ أَسْرَى إِلَى عَصَاءَ بِنْتِ مَرْوَانَ مِنْ بَنِي أُمِيَّةَ بْنِ زَيْدٍ  
امْرَأَةً يَزِيدَ بْنَ زَيْدٍ بْنِ حِصْنِ الْخَطْمِيِّ وَكَانَتْ تَعِيبُ الْإِسْلَامَ وَتُؤْذِي رَسُولَ  
اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَتُحَرِّضُ عَلَيْهِ وَتَقُولُ فِي ذَلِكَ الشَّعْرَ فَجَاءَهَا عُيَيْرٌ فِي  
جُوفِ اللَّيْلِ حَتَّى دَخَلَ عَلَيْهَا وَحَوْلَهَا نَفَرٌ مِنْ وَلَدِهَا نِيَامٌ فَجَسَّهَا بِيَدِهِ وَكَانَ  
أ. ضَرْبًا ثُمَّ وَضَعَ سَيْفَهُ عَلَى صَدْرِهَا حَتَّى أَنْفَذَهُ مِنْ ظَهْرِهَا ثُمَّ صَلَّى الصُّبْحَ بِالْمَدِينَةِ  
فَقَالَ لَهُ رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ أَقْتَلْتَ بِنْتَ مَرْوَانَ قَالَ نَعَمْ فَهَلْ عَلَىَّ فِي  
ذَلِكَ شَيْءٌ فَقَالَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ لَا يَنْتَطِحُ فِيهَا عِزَّانٍ فَكَانَتْ هَذِهِ  
الْكَلِمَةُ أَوَّلَ مَا سَمِعَتْ مِنَ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ وَسُمِّيَ عُيَيْرُ الْبَصِيرِ

503.

قوله الْيَوْمَ تَقْضَى أُمُّ عَمْرٍو دَيْنَهَا

أَوَّلُ مَنْ قَالَ ذَلِكَ فِيمَا ذَكَرَهُ أَبُو الْبَيْظَانِ أُمُّ عَمْرٍو امْرَأَةُ زَبَّانَ بْنِ  
يَثْرِبِي بْنِ الْحَرِثِ بْنِ مَلِكِ بْنِ شَيْبَانَ بْنِ ذُهْلٍ بْنِ ثَعْلَبَةَ بْنِ عُكَابَةَ وَفِي كِتَابِ  
S 1256 الْكَلْبِيِّ زَبَّانُ بْنُ الْحَرِثِ وَهُوَ أَوَّلُ مَنْ قَادَ بَنِي ثَعْلَبَةَ فِي الْجَاهِلِيَّةِ وَكَانَ غَزَا  
بَنِي ثَعْلَبَ وَدَلِيلُهُ رَجُلٌ مِنْ بَنِي عُقَيْلَةَ فَذَهَبَ الدَّلِيلُ فَاخْبَرَ بَنِي ثَعْلَبَ بِغَزْوَتِهِ  
فَنَذَرُوا وَاقْتَتَلُوا فَقَتَلُوا سَبْعَةً مِنْ وَلَدِهِ فَأَلَى زَبَّانُ أَنْ لَا يَهْسَ رَأْسَهُ غِسْلٌ وَلَا  
يَرَى عُقَيْلًا إِلَّا قَتَلَهُ حَتَّى يُدْرِكَ بِأَرِهِ فَاتَاهُ ذَلِكَ الْعُقَيْلِيُّ مُتَنَكِّرًا فَاسْتَأْمَنَهُ ثُمَّ دَلَّهُ  
عَلَى بَنِي ثَعْلَبَ فَسَارَ إِلَيْهِمْ فَقَتَلَ مِنْهُمْ جَمَاعَةً كَثِيرَةً فِيهِمْ أَبُو مُحَبَّاتٍ الْبَشْكُرِيُّ ثُمَّ

حمل الرؤوس على قُلُوصٍ وجاءَ بالاسلاب والغنائم الى امرأته أم عمرو فلما  
 رأت ذلك قالت اليوم تَقْضَى أم عمرو دينها فذهبت مثلاً وقال الكلبي وهذا  
 اليوم يوم الأقطانيين وفي ذلك يقول ابو قطاف الشيباني  
 ورأس أبي مُحَيَّاة اختلينا فوقينا به عيص الحراب  
 . وفي قتل أبي مُحَيَّاة يقول زبَّان

ألا أبلغ بني غبر بن غنيم . ولما يأت دونكم حيب  
 فما بدم قتلناكم ولكن . رماح القوم تُغْطِي أو تُصِيبُ  
 فلو أتي لقيت بحيث كانوا . لبل ثيابها على صيب  
 فعنى اليوم تقضى أم عمرو دينها أي تكافئ على ما فعل بها

504. قولهم لكلِّ مقام مقال ١.

أول من قال ذلك طرفة بن العبد في شعر يعنذر فيه الى عمرو بن هند  
 تصلَّق على هداك الهليك . فإن لكلِّ مقام مَفالاً S 126a

505. قولهم تُريدُ أن تضطهدني

معناه تَهَرَّنِي يقال قد اضطهد إذا قهره وقال زهير  
 ومن يحارب تجده غير مضطهد . يُرِي على بغضة الأعداء بالطَّين ١٥

506. قولهم كأنه القباطي

أي جمع قُبْطِيَّةٍ وهو ثوب أبيض شديد البياض والصقل وقال زهير  
 ليأينك مني منطق قذيع . باقي كما دس القبطية الونك

3. الأقطانيين so Bakrī, MS. 8. أمي MS. 10. Cf. Maidānī II, 93. Freytag II, 456. 12. Cf. Ḥuṭai'a 106, 12. Tāj and Lisān s.v. حن.  
 15. Cf. Noldeke, Delectus 107, 3 and also § 510 infra. MS. يَدْنِي MS. بالطين.  
 18. Cf. Ahlwardt 87.



507.

قوله فلان ضيق العطن

قال بعضهم معناه ضيق الصدر وهو الموضع الذي يجتمع فيه الامور واصل  
العطن الموضع الذي تبرك فيه الابل حول الماء اذا شربت فاذا كان الرجل  
كثير المال عزيزا كان عطنه واسعا واذا كان المال قليلا او ذليلا كان عطنه  
ضيقا ثم ضرب مثلا للضيق الصدر وللواسع النفس وقال بعضهم العطن هاهنا  
الموضع الذي يجتمع اليه فيه فاذا كان سخيا كان رحبا واسعا لكثرة قاصديه  
واذا كان بخيلا قل من يجيئه وضاق موضعه وقال الاعشى  
طوبى النجاد رفيع العما و سهل المباءة رحب العطن

وقال زهير

١٠ وحسنة نفسه في كل منزلة . يكرهها المجناء الضافة العطن

508.

قوله قطب ما بين عيني

اي جمعه وشنجه وقطاب الشئ . مجتمعه وقال طرفة بن العبد بصف قينة  
رحيب قطاب الحبيب منها رفيقة . بجس الندى بضعة المتجرّد  
S 1286 يعني واسعة مجتمعة الحبيب ليدخل يده من يريد أن يجيشها من ذلك الموضع

509.

قوله ما أشبه الليلة بالبارحة

١٥

يقال ذلك لكل اثنين اتفقا على خلق وذلك ان ظلمة الليلتين مشبهة  
واول من قال ذلك طرفة بن العبد يذم اخاه  
كل خليل كنت خالته . لا يترك الله له واضحة  
كلهم أروغ من ثعلب . ما أشبه الليلة بالبارحة

10. Cf. Noldeke, Delectus 106, 7. MS. وحسنة نفسه 18. Cf. Ahlwardt

37. Seligsohn p. 26. Lyall p. 42. 15. Cf. Maidāni II, 152. Freytag II, 615.

18. Cf. Ahlwardt 54. Seligsohn p. 114. Lisān and Tāj s.v. وضح.

510.

قوله قَدْ طَبِنَ لَهُمْ

أى فِطَنَ وَالطَّبِنُ وَالطَّبَانَةُ الْفِطْنَةُ وَقَالَ زُهَيْرٌ  
وَمَنْ يُحَارِبُ نَجْدَهُ غَيْرَ مُضْطَهَدٍ • يُرِي عَلَى بَغْضَةِ الْأَعْدَاءِ بِالطَّبِنِ  
يَقُولُ يَزِيدُ عَلَى أَعْدَائِهِ بِفِطْنَتِهِ فَيَحْتَالُ عَلَيْهِمْ فَيَا يَهْلِكُهُمْ

511.

قوله دَامَجَتُهُ

أى أَرَبَّتُهُ أَيْ مُوَافَقَتْ لَهُ فَيَا يُرِيدُ مُجَامِعَتْ لَهُ عَلَيْهِ وَاصِلُ الدَّامَجَةِ الْاجْتِمَاعُ  
وَمِنْهُ قَوْلُهُ هُوَ مُدْمَجُ الْخَلْقِ أى مُجْتَمِعُهُ مُدَاخِلٌ بَعْضُهُ فِي بَعْضٍ وَقَالَ هِشْيَانُ  
بْنُ قُحَافَةَ يَصِفُ سَانِيَةً  
يُحْسِنُ فِي مَنَعَاتِهِ الْهَبَاجَا • يُدْعَى هَلَمْ دَاجِيَا مُدَايِجَا  
أى مُتَعَوِّدَا لَهَا مُلَازِمَا

512.

قوله أَقَامَ الرَّهَجَ

الرَّهَجُ الْغُبَارُ فَكَأَنَّ الْمَعْنَى تَحَرَّكَ حَرَكَةً شَدِيدَةً دَائِمَةً كَمَا يَكُونُ الرَّهَجُ مِنْ  
رَكْضِ الْخَيْلِ وَأَشْبَاهِ ذَلِكَ وَقَالَ الْأَغْلَبُ يَصِفُ خَيْلًا  
مِثْلَ جَرَادِ الرَّدْمَةِ الْمُشَارِ • يَبْرُؤُ نَحْتِ الرَّهَجِ الْمُشَارِ

513.

قوله فِي الدُّنَاءِ عَلَى الْإِنْسَانِ يَا لَيْتَهَا كَانَتْ الْقَاضِيَةَ

أى الْمَوْتَةَ الَّتِي لَا حَيَاةَ مَعَهَا قَالَ اللَّهُ جَلَّ وَعَزَّ يَا لَيْتَهَا كَانَتْ الْقَاضِيَةَ  
يَقُولُهُ الْكَافِرُ أَى لَيْتَنِي لَمْ أَحَيَّ بَعْدَ مَوْتِي

3. Cf. § 505 supra. Noldeke, Delectus 107, 3. MS. بِالطَّبِنِ MS. بِرَى

9. Cf. Lisān III, 217, 10. Lisān and Tāj s.v. دَجَن (reading دَاجَا).

16. Qur'ān LXIX, 27.

514.

### قوله جَيِّدٌ بِالْغِ

أى قد انتهى فى المَجُودَةِ ويقال بالغ فلان فى الامر اذا اجتهد حتى  
يَتَّهِىَ الى غاية ويقال معنى بالغ حق وتفسير قول الله جل وعز أم لكم آيَانٌ  
علينا بالغَةً أى قد انتهى بها الى الغاية ويقال معناها حق وقرأ الحسن  
البصرى أم لكم آيَانٌ علينا بالغَةً بالنصب على هذا المعنى

515.

### قوله الطامة

أى الداهية والطامة من أسماء القيامة وهذا معناها قال الله جل وعز  
فاذا جاءت الطامة الكبرى

516.

### قوله الغمرات ثم ينجلين

١٠ أول من قال ذلك الأغلب العجلي يَذْكُرُ وَقْعَةَ يَوْمِ ذِي قَارِ  
قد علموا يوم خُنازِنا \* إذ مالتِ الأحياء مُقْبِلِينَا  
أَنَا بنو عِجْلٍ إِذَا لَقِينَا \* نَمْنَعُ مِنَّا حَدٌّ مَنْ يَلِينَا  
نُقَارِعُ السَّيْنَ عَنْ بَنِينَا \* الغمرات ثم ينجلينَا

517.

### قوله عَذْبُهُ عَذَابَ جُرْجَسَ

١٥ كان من حديث جُرْجَسَ فيما ذكر اسحق بن بشر القرشى باسناده عن  
وهب بن منبه أنه كان رجلاً من اهل فلسطين على دين عيسى بن مريم فى  
الفترة وكان فى تلك الفترة جَابِرَةً قد ابتدعوا ديناً واتخذوا أصناماً يعبدونها  
من دون الله جل وعز كل جَبَّارٍ على حِباله وكان بالمَوْصِلِ جَبَّارٌ يقال له

3. Qur'ān LXVIII, 89.

8. Qur'ān LXXIX, 34.

9. Maīdānī II, 3.

Freytag II, 173.

11. Asās s.v. ذَكَرَ. "خُنازِنا" — Vid. Naqā'id Index

(Krenkow), MS. خَلَايِزِنَا

13. Cf. Bakrī 254, 13.

14. Athīr I, 264. Ṭabarī I, 795.

دَادِبَةُ عَزِيزُ الْمَلِكِ كَثِيرُ الْغَلْبَةِ وَلَمْ يَأْمَنْ جُرْجُسُ عَلَى نَفْسِهِ عَبْدَةَ الْأَوْتَانِ الَّذِينَ  
 بِيَلَدِهِ فَقَالَ لَا أَعْلَمُ مَلِكًا أَمْنَعُ وَلَا أَهْيَبَ فِي سُلْطَانِهِ مِنْ دَادِبَةَ بَيْلَدِ الْبَوَصِلِ  
 فَأَخْرَجُ فَاكُونَ فِي جَوَارِهِ فَمَخَّرَجَ إِلَيْهِ وَجَاءَهُ حَتَّى دَخَلَ عَلَيْهِ فَسَلَّمَ فَأَنكَرَهُ وَوَافَقَ  
 ذَلِكَ يَوْمًا قَدْ جَلَسَ فِيهِ يَعْزِضُ النَّاسَ عَلَى دِينِهِ فَمَنْ خَالَفَهُ عَذَّبَهُ بِأَنْوَاعِ  
 الْعَذَابِ فَلَمَّا رَأَى ذَلِكَ جُرْجُسُ أَغْظَمَهُ وَفَطَعَ بِهِ ثُمَّ أَنَّهُ شَجَعَ نَفْسَهُ وَقَالَ مَا  
 يَسَعُنِي أَنْ أَكُونَ فِي ذِمَّةِ هَذَا وَقَذَفَ اللَّهُ فِي قَلْبِهِ بُغْضَةً وَاسْتِغْفَارًا مَا هُوَ فِيهِ  
 فَقَالَ لَهُ اسْمَعْ أَيُّهَا الْمَلِكُ بَغِيرَ غَضَبٍ وَإِمْلِكْ نَفْسَكَ حَتَّى أَبْلُغَ مَا أُرِيدُ ثُمَّ  
 أَنْتَ بَعْدُ أَعْلَمُ وَمَا تَرَى قَالَ نَعَمْ قَالَ أَيُّهَا الْعَبْدُ الَّذِي لَا يَمْلِكُ لِنَفْسِهِ شَيْئًا  
 وَلَا لغيرِهِ إِنَّ لَكَ رَبًّا يَمْلِكُكَ وَيَمْلِكُ أَهْلَ السَّمَاءِ وَالْأَرْضِ وَهُوَ الَّذِي  
 ١٠ خَلَقَكَ وَرَزَقَكَ ثُمَّ يَمِيتُكَ وَيُحْيِيكَ وَإِنْ شَاءَ حَالُ بَيْنِكَ وَبَيْنَ قَلْبِكَ وَلِسَانِكَ  
 إِنَّكَ عَمِدْتَ إِلَى خَلْقٍ مِنْ خَلْقِ اللَّهِ جَلَّ وَعَزَّ حَجَرٍ أَصَمَّ أَبْكَمَ لَا يَسْمَعُ وَلَا  
 يَبْصُرُ وَلَا يُغْنِي فَتَحَتَهُ ثُمَّ زَيَّنَتْهُ بِالذَّهَبِ وَالْفِضَّةِ ثُمَّ نَصَبَتْهُ فِتْنَةً لِلنَّاسِ وَدَعَوَتْهُ  
 رَبًّا وَشَبَّهَتْهُ بِاللَّهِ تَعَالَى وَلَيْسَ يَتَّبِعِي أَنْ تَعْبُدَ مِنْ دُونِ اللَّهِ شَيْئًا فَافْهَمْ قَوْلِي  
 وَتَدَبَّرْهُ وَلَا يَمْنَعُكَ خِلَافُ مَا تَسْمَعُ مِنِّي لِهُوَ أَكْثَرُ الْحَقِّ قَالَ دَادِبَةُ إِنَّكَ  
 ١٢٨٢ جِئْتَ يَا هَذَا مُغْتَاظًا عَلَيْنَا مُسْتَضْعِرًا لَشَأْنِنَا فَازْرَيْتَ بِنَا وَبِإِلَهِنَا فَأَخْبِرْنِي مَنْ  
 أَنْتَ وَمَنْ أَيْنَ أَنْتَ قَالَ جُرْجُسُ حَقٌّ لِي أَنْ أَغْتَاطَ عَلَيْكَ وَأَسْتَضْعِرَ شَأْنَكُمْ  
 حِينَ تَعْدِلُونَ بِاللَّهِ جَلَّ ثَنَاهُ فَمَا قَوْلُكَ مَنْ أَنَا وَمَنْ أَيْنَ أَنَا فَإِنِّي عَبْدُ اللَّهِ  
 بَنُ عَبْدِ اللَّهِ وَأُمَّتُهُ خُلِقْتُ مِنَ التُّرَابِ وَإِلَيْهِ أَعُودُ وَهُوَ النَّسَبُ الْمَعْرُوفُ إِلَيْهِ  
 مَصِيرُكَ وَمَصِيرُ الْعِبَادِ فَلَمْ يَزَلِ الْمَلِكُ يُرَادُّهُ وَبُحَاجُهُ وَيَعْزِضُ عَلَيْهِ مُلْكَهُ وَهُوَ لَا  
 ٢٠ يَزِدُّهُ إِلَّا ثَبَاتًا عَلَى مَا هُوَ فِيهِ وَطَعْنًا عَلَى إِلَهِهِ وَمَذْهَبِهِ فَلَمَّا طَالَ ذَلِكَ عَلَى  
 الْمَلِكِ قَالَ لَهُ اخْتَرْ إِمَّا أَنْ تَسْجُدَ لَصَنَمِي سَجْدَةً فَتَنْظُرَ كَيْفَ أَثْبِتُكَ عَلَيْهَا  
 وَإِمَّا أَنْ أُلْقِيَكَ فِي هَذِهِ النَّارِ وَأُعَذِّبَكَ بِأَنْوَاعِ الْعَذَابِ فَقَالَ لَهُ جُرْجُسُ أَنَا  
 لَا أَسْجُدُ إِلَّا لِمَنْ خَلَقَ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضَ فَلَمَّا يَشَى الْمَلِكُ مِنْهُ أَمَرَ بِهِ فَصُلِبَ

1. دَادِبَةُ MS. داذاه Tabari l.c. (See Noldeke's note, Tabari I 796a "est Dacianus").  
 2. MS. وقطع به Tabari, وقطع به 5. MS. وإمْلِكْ 7.

على خشبة وحبل على أمشاط الحديد يمشط بها لحيه وجلده حتى تقطع لحيه وعصيه وهو ينضح في خلال ذلك بالخل والخردل فلما رأى أن ذلك لم يقتله أمر بمسامير من حديد فأحييت ثم سهرها في رأسه حتى سال دماغه فلما رأى ذلك لم يقتله أمر بحوض من نحاس فأوقد عليه حتى جعل نارا ثم أمر به فأدخل فيه وأطبق عليه فلما رأى أن ذلك لم يقتله دعا به فقال أما تجد لهذا العذاب الذي أعذبتك به ألما قال ألم أخبرك أن لك رباً هو أولى بك من نفسك قال بلى قال فهو الذي خفف عني عذابك وصبرني عليه ليحتج بي عليك إذ زعمت أن وليه ضعيف ولك في هذا معتبر فلما قال ذلك خافه على ملكه وعزم على طرحه في السجن فقال له الهلا من قومه إن تركته في السجن طريقاً يوشك أن يهيل بهم عليك ولكن عذبه في السجن بغذاب يشغله عنك فامر به فبطح على وجهه ثم وتد في يديه ورجليه أربعة أوتاد ثم بُني عليه أسطوان من رخام فظل يومه في ذلك فلما كان الليل أرسل الله جل وعز إليه ملكاً فقلع ذلك عنه وأخرجه من السجن فأطعمه وسقاه وقال له اصبر فإن الله تعالى قد جعلك سيد الشهداء يوم القيامة وقال إني مبتليك ١٥ سبع سنين يعذبك فيها ويقتلك أربع قتلات <في> كل ذلك أريد روحك اليك وأظهرتك بالحجة عليه لعله يتذكر أو يخشى فإذا كانت الرابعة وفيتك أجرك وأعطيتك على قدر ما أصابك فأقبل فدخل على الملك فقال له يا جرجس من أخرجك قال من ملكه فوق ملكك وسلطانه فوق سلطانك وإذا شاء حال بينك وبين قلبك ولسانك فأمر به فوضع على مفرق رأسه ميثار ٢٠ فنشر حتى سقط بين يديه نصفين ثم أمر به فقطع قطعاً وله أسد ضاربة فامر بالقائه إليها فلما رى نحوها خضعت الاسد وطأطأت رؤوسها وظهورها

٩. MS. إن Bevan, إن.

١٠. MS. يوشك. Tabarī reads طلباً إن تركته طلباً.

يكلّم الناس أو شك أن يهيل بهم عليك ولكن مر له بعذاب في السجن يشغله عن كلام الناس.

١١. M.S. أربعة.

١٢. MS. بني عليه أسطوان.

١٣. MS. ملكاً.

١٥. MS. كل supplied from Athir and Tabarī. <في>

فكانت بينه وبين الارض يومه وجمع الله لحمه فلما كان الليل رد الله جل وعز عليه روحه واطعمه وسفاه فلم يشعر الملك واصحابه الا وجرجس واقفت على رؤوسهم فقالوا ما أشبه هذا بجرجس فقال انه جرجس حقا وبش القوم انتم فقالوا هذا ساحر فاجمع السحرة فدعا الملك بالسحرة فلما رأوه قروا له وقالوا ليس هذا من عمل السحر ولم يزل الملك يعذبه بانواع العذاب فلما انقضت السنون السبع دعا جرجس ربه أن لا يقبض روحه حتى يحرق القرية الظالمى اهلها فلما فرغ من دُعائه أمطر الله عليهم نارا من السماء فلما حسوا بالهلاك بادروا اليه فقتلوه ضربا بالسيف ليكرمه الله جل وعز بأجر فعلهم

518.

### قولهم الآلى عليه

١. إنما هو الصراخ عليه والجزع عند المصيبة وهو الأليّة ايضا ويقال آل يؤلّ آلّا وآللا وأليّة اذا فعل ذاك وقال الكميت  
وَأَنْتَ مَا أَنْتَ فِي غَيْرَاءٍ مُّظْلِمَةٍ \* اذا دَعَتْ أَلَيْهَا الكَاعِبُ النُّضْلُ  
وقال الآخر

وَلِيَّ الْأَلِيَّةِ إِنْ قَتَلْتُ خُوُولِي \* وَلِيَّ الْأَلِيَّةِ إِنْ هُمُ لَمْ يُقْتَلُوا  
١٥ ورؤي في الحديث عن النبي صلى الله عليه وسلم عجب ربكم عز وجل من ألكم وقنوطكم ورزقهم إياكم ومعناه والله اعلم من جزعكم عند ما يصيبكم ونزركم الاسترجاع والرضا بما قضاه عليكم ومن استبطأكم رزقه وبأسكم اذا أبطأ عليكم وابو عبيد يقول هو من ألكم بالفتح وقال هو أشبه بالمصادر وفسره الدعا وليس للدعاء هاهنا وجه لان الله جل وعز لا يكره ان يدعى وأما قولهم ألكم ٢٠ لانه مصدر فقد صدق المصدر بالفتح والكسر لانه يكون اسم ذلك الفعل

519.

### قولهم للكبير والضعيف نقض

S 129b

هذا مما يغلطون فيه وإنها هو نقض بالكسر واصل ذلك في البعير الذى

MS. نَوْمَةٌ Bevan, يَوْمَةٌ 1.

12 and 14. (cf. Qah I, 98. Lisān s.v. آل.

يَنْقُضُهُ السَّرُّ وَيُبْلِيهِ ثُمَّ كَثُرَتْ حَتَّى قِيلَ لِلشَّيْخِ وَالضَّعِيفِ وَانْشَدَ الْفَرَّاءُ  
أَصْبَحْتُ يَا زَيْدُ كَأَنِّي نَقُضُ \* وَصِرْتُ مَا تَحِيلُ بَعْضُ بَعْضُ  
وَضَعُفَ الْعَظْمُ وَخَفَّ النَّحْضُ  
وغيره برويه جَفَّ النَّحْضُ

520.

قوله هذا أَطَمَّ

معناه أَعْظَمَ بَلِيَّةً مِمَّا كَانَ قَبْلَهُ وَالطَّامَّةُ الدَّاهِيَةُ وَالْبَلِيَّةُ وَمِنْ هَذَا قِيلَ مَا  
مِنْ طَامَّةٍ إِلَّا فَوْقَهَا طَامَّةٌ وَالطَّامَّةُ مِنْ <أَسْمَاء> الْفِيَامَةِ وَهُوَ مِنْ هَذَا وَانْشَدَ  
دَعَوْنَا نَزَالَ فَلَمْ يَتَزَلُوا \* وَكَانَتْ نَزَالَ عَلَيْهِمُ أَطَمَّ

521.

قوله قد أَبْلَغَ إِلَيْهِ فِي الضَّرْبِ وَغَيْرِهِ.

معناه انتهى إِلَى الْغَايَةِ وَقَالَ حُمَيْدُ بْنُ ثَوْرٍ يَصِفُ نَاقَةً وَضَعَتْ وَلَدًا  
وَصَهْبَاءَ مِنْهَا كَالسَّفِينَةِ أَبْلَغَتْ \* بِهِ الْحَمْلَ حَتَّى زَادَ شَهْرًا عَدِيدُهَا  
وَقَالَ النَّمِرُ بْنُ تَوَلَبٍ

أَتَيْنَاكَ لَا مِنْ حَاجَةٍ أَجَحَفَتْ بِنَا \* وَلَا أَنَّنَا ضَاقَتْ عَلَيْنَا الْمَطَالِبُ  
وَلَكِنْ دَعَتْنِي هِمَّتِي حِينَ أَبْلَغْتَ \* إِلَيْكَ وَخَالَ مِنْ نَوَالِكَ هَاضِبُ

١٥ آخِرُ كِتَابِ الْفَاخِرِ الَّذِي أَمْلَاهُ عَلَيْنَا مُحَمَّدُ بْنُ بَيْحَى الصُّوَلِيُّ عَنِ الْمُنْفَضْلِ  
الضُّعْيِيِّ وَأَخْبَرَنَا أَبُو الْحَسَنِ عَلِيُّ بْنُ هَرُونَ أَيْضًا بِهِ وَقَالَ قَرَأَهُ عَلَيْنَا أَبُو طَالِبِ  
الْمُنْفَضْلِ وَأَخْبَرَنِي بِهِ عَبْدُ الْعَزِيزِ بْنُ الطَّاهِرِيِّ وَقَالَ حَدَّثَنَا بِهِ الْمُنْفَضْلُ وَكَانَ  
مُعَلِّمَنَا وَالْحَمْدُ لِلَّهِ كَثِيرًا صَلَّى اللَّهُ عَلَى مُحَمَّدٍ النَّبِيِّ وَآلِهِ وَسَلَّمَ \* بَلَّغَ مُقَابَلَةً  
بِالْأَصْلِ الْمُنْقُولِ مِنْهُ وَتَصْصِيحًا

8. (جريدة بن الأشيم الفقهى) (Būlāq 1296) II, p. 141 (ascribed to).

11. Cf. Goldziher, *Ḥuṭai'a* p. 235. *Lisān* s.v. نصح, *Ḥaffner*, 139, 3. Mubarrad 95, 20 (all read نَصَبْتُ instead of أَبْلَغْتُ. For other variants vid. Goldziher l.c.).

| Page | Line |  |  |
|------|------|--|--|
| ٢٥٢  | ٢    | For the form of the name الاقطانتين See Anthal 60,11, Nasr 183,2, Bakrī 119,7, Yāqūt <i>sub voce</i> . | in Anthāl 60,13, which reads in the third verse<br>ولو انى علفت بجيث كانوا |
| ٢٥٢  | ٤    | Read عيصَ  | p. 19 (in فهرست المواضع) delete the asterisk after سقيفة بنى ساعدة         |
| ٢٥٢  | ٦    | These verses are given   | p. 66 (in فهرست القوافي) Read النجش  |



Page Line

uses this name **كَيْش**,  
elsewhere **كَيْش**

161 18 Read **مُغْرِب**

162 17 „ **نَظَرَةٌ**

163 20 **بعضهم**

164 14 Cf. Bayan I 90.

168 9 and 1. Verses wrongly  
divided (metre Ramal).

170 6 Cf. Taj. s.v. **رنع**

174 7 **أَخَذَ**

175 14 **رَذِيَانَتُهَا** — so S;  
C. **رَذِيَانَتُهَا**

177 21 Read **عَصِدٌ** C.

178 8 Cf. Fu'iq II 270.

178 21 Read Qalqashandī.

180 17 Cf. Haffner, Aḍḍād  
(Beyrouth 1913) p. 142.

186 2 Cf. Haffner, Aḍḍād  
p. 143.

187 18 Cf. Freytag I, 122.

190 1 **وَمُسَاعَدَتِهِ**

192 2 Cf. Haffner, Texte 25,9.

197 7 **رَجُلٌ**

199 10 Cf. Alfūz 171.

Page Line

201 8 The bracket after **قدره**  
should be an apostrophe.

\*201 14 Read **يَزْدَدُ**

202 0 (d) Cf. Ḥamāsa I 181,16.

202 6 **حُرَّةٌ**

202 8 (n) Cf. Ḥamāsa I 18, 14.

206 18 **الشيء**

207 19 Read «s.v. **دَجَنًا**».

212 8 Cf. Nuzhat al-Alibbā'  
p. 32,9.

216 9 Cf. Fu'iq I 117.

217 16 For **غَلَّاقٌ** see Ḥamāsa  
II, p. 3.

220 21 Read **نُشِبَتِ** C.

220 14 Cf. Ibn Hisham 65,15.

221 2 Retain **فَامَا زَتْ** and  
**وَقَالُوا**

228 21 Cf. Ishtiqāq 128,3.

220 14 Retain **أَجْزِمُ**

222 2 Read **قَنَاصَةٌ** MS.

220 2 and 18 Read **لِخْتَارِ**

251 8 Read **الْبَدْرِ** and delete  
footnote 8.

252 14 For this story see  
Amthūl 58,14 foll.

| Page | Line |  | Page | Line |   |
|------|------|--|------|------|---|
| 1.3  | 21   | تَكْتَبَا                                | *129 | 12   | Read فَحَوَّلَهَا رَجُلًا   |
| 1.5  | 14   | حُرْقَةُ                                 | 14.  | 17   | Read الطعان   |
| 1.6  | 14   | الرَّايَةُ                               | 141  | 15   | Delete <وكان>   |
| 1.6  | 21   | Read «جَنَابٌ» codd.                     | 142  | 8    | Cf. also Aghānī XVI, 22. Bakrī II 788, 21.  |
| 1.7  | 1    | قولهم                                    | 150. | 11   | Read بَغَاءٌ (MS. بَغَاءُ)  |
| 1.7  | 8    | الشَّخْصُ                                | *152 | 9    | كانَها قُتِلان — suggested by Professor Snouck Hurgronje. The MSS. have كَانَا قُلْبَا and كَانَا قُتِلَا. The Cambridge MS. of as-Sijistānī's Kitāb al-Waṣāyā has كَانَا نُصِبَا |
| 1.9  | 2    | Cf. Qalī II, 279.                        |      |      |   |
| 1.9  | 7    | لِلْحُطَيْبَةِ                           |      |      |   |
| 11.  | 12   | معلومٌ                                   |      |      |   |
| 11.  | 22   | Read اُروى S.                            |      |      |   |
| 111  | 5    | طَيْبٍ                                   |      |      |   |
| *111 | 6    | طَوَارِهِ                                |      |      |   |
| 114  | 12   | Read تَعْرِضُوا                          |      |      |   |
| 121  | 4    | فِيَاخُذْهُ                              |      |      |   |
| 124  | 18   | اليومِ                                   | *155 | 2    | Read يعدو   |
| 127  | 18   | فَقَالُوا نَحْنُ                         | 156  | 18   | فيذهبُ — so S, but read فيذهب   |
| 129  | 11   | وَأَجْلِسْ                               | 157  | 2    | الْمَخَاطِلِ  |
| 131  | 12   | Place a square bracket after السَّلَكَةِ | 158  | 21   | Cf. 'Uyūn 177, Asās s.v. فوز. The latter ascribes the verse to Ḥassān.  |
| 132  | 12   | Cf. Athīr I 420.                         |      |      |   |
| 133  | 21   | Read قَدِيمَةٌ S.                        |      |      |   |
| 135  | 12   | غَاظَهُ                                  | 16.  | 19   | أَدْرِعُوا  |
| *139 | 2    | Read «عَلَى» من الله (Snouck Hurgronje). | 16.  | 22   | Read فَوَكَّلَ بِتَنْقِذِهِم S.   |
|      |      |  | 161  | 1    | S in two places voca-   |

Page Line

٨٤ ٥ <sup>٢</sup>بَتَغْفَلِه conjectural.

٨٥ ٧ طَوَيْسٌ

\*٨٥ ٨ For <sup>٢</sup>قعد Professor Bevan suggests <sup>٢</sup>فُطِم: the parallel passages have فصل.

+ Read <sup>٢</sup>أُسْلِمَ لِلْكِتَابِ or <sup>٢</sup>أُسْلِمَ فِي الْكِتَابِ i.e. «was sent to school». Professor Bevan gives a reference to de Goeje's Glossary to al-Balūdhurī. C has <sup>٢</sup>الكتاب and S <sup>٢</sup>الكتاب

\*٨٦ ٢ Read عدل بن جزء. Both the manuscripts have حر

٨٦ ٧ <sup>٢</sup>أَخَذَ

٨٩ ١٠ <sup>٢</sup>وَيُؤْخَذُ

٨٩ ١٦ اَيْنَقَ

٩٠ ٢ Read <sup>٢</sup>وَسَيِّئَةً. S has <sup>٢</sup>وَسَيِّئَةً

٩٠ ١١ الأصمعي

٩٠ ١٢ Read <sup>٢</sup>دُخْتَنُوس (so also p. ٩١, ٢ and ٥) Cf. Mu'arrab 63, 8 etc. C in one place reads <sup>٢</sup>دختنوش

Page Line

٩٢ ١٨ Read Qur'ān.

\*٩٤ ١٩ Cf. Qāh III, 93, 7.

٩٥ ١٢ <sup>٢</sup>نَضَائِفُهُ is preferable.

٩٥ ١٤ الكلبى

٩٥ ١٨ Read «Ḥamāsa I, 123», where will be found a similar verse to line 6 (rhyme الإحقاد).

٩٧ ٢ <sup>٢</sup>دَاعَبْتُ

٩٨ ١٤ Cf. Murtaḍā II 23

١٠٠ ١٢ رَجُلٌ

١٠١ ١١ أَرَبَى

١٠٢ ١ عْلَهوك

١٠٢ ٧ مودعة — so MS., but the name is usually given as مودوعة

١٠٢ ١٠ صرمة

١٠٢ ٢٢ Read «S. بن حَبِي»

١٠٢ ٢٤ For <sup>٢</sup>خفن read جفن

١٠٢ ١ Read <sup>٢</sup>فَاتِنَى

١٠٢ ٦ يهود بكم

\*١٠٢ ١٠ — <sup>٢</sup>تَعْلَفُونَا so S, but read <sup>٢</sup>تَعْلَفُونَا

١٠٢ ١٨ S writes <sup>٢</sup>غَنَم and عَذْوَان:

C omits vowel-points.

Page Line

٤٦ ٢١ وتزيينها

٤٧ ١. Cf. Freytag II, 32.

٤٧ ١٩ For «3» read «2»

٤٨ ٤ بن

٤٨ ١٦ Cf. Aghānī XII, 75.

٤٨ ١٨ Read عَمْرَة . زيد —  
So MS, but according to  
Wüstenfeld's Register the  
name is «Omra».

٤٨ ٢. Read أَخِيهَا

٤٩ ١٥ — ازمت شجعات — Cf.  
Maidānī I, 23.

٥٤ ٢١ Delete the remark in  
brackets.

٥٥ ١٢ مجزئ S. but read مجزئ

٥٧ ٦ Read تَرْبِيَةً with Ahlwardt.

٥٧ ١٦ Cf. Risālatu 'l-Ghufrān  
19,18.

٥٨ ٨ Cf. Qais b. al-Khaṭīm (ed.  
Kowalski) pp. ٤٤, ١١ and  
٥8,13.

٥٩ ٢ شريق

٥٩ ١٧ يومئذ

٦٦ ٢ ناما

٦٨ ١ بن Cf. Jamhara (Cairo  
1330) p. 20.

Page Line

٦٨ ١٧ يَأْخُذُ

\*٦٩ ٤ نَذِير — so S, but read  
نَذِير

\*٧١ ٤ For these verses cf. also  
Tha'alibī's 'Thimār al-  
Qulūb (Cairo 1320) p. 234  
and 'Askarī II 240.

٧١ ١٢ Read أَبْشَرُ

٧٢ ١٨ Delete المنون and read  
الفنون with Amthāl.

٧٤ ١ Cf. Cheikho's Majānī  
'l-Adab Vol. V p. 72.

٧٤ ٢ Place a square bracket  
before وقال

٧٥ ٢. رئاسة

٧٦ ١. Read سَرَاب (so C).

٧٦ ١٥ For the verses in this  
section cf. Noldeke's  
Delectus and Naṣr. p. 272.

٧٧ ٢٢ وكان

٧٨ ١٢ Cf. Naṣr. 272, 9, 15.

\*٨٠ ٦ بِالْبَاخِلِ . Cf. also Bakrī  
354, 3.

٨٢ ٤ الذُّرْخَرُجُ

٨٢ ١. فَلَسْطِينِ so S — read  
فَلَسْطِينِ

| Page | Line |  |
|------|------|--|
| 12   | 22   | After «أرجع» insert «14». For «9» read «90».   |
| 14   | 10   | Cf. Shi'r 146,11.  |
| 10   | 6    | O has لا تسدد  |
| 10   | 17   | التخلص   |
| 10   | 2.   | Delete «4».  |
| 16   | 0    | The dīwān has وفي (Krenkow).   |
| 17   | 12   | عالت   |
| 19   | 7    | Cf. Ibn Sa'd II, 1, 28.  |
| 20   | 0    | After يتفهم insert واحدتها رمة   |
| 20   | 11   | والصغير  |
| 21   | 0    | العدو  |
| 21   | 11   | Cf. 'Uyūn al-Akhbār (ed. Brockelmann) 408,2  |
| 21   | 12   | يجر  |
| 21   | 20   | اعلى   |
| 22   | 17   | The note in double brackets is misplaced: it refers, of course, to Dughā, the subject of the next section. |
| 24   | 2    | Read هي دعة بنت مغنج [العجيلة ويقال مغنج ومغنج بالعين]   |

| Page | Line |  |
|------|------|--|
| 24   | 9    | تفق  |
| 25   | 6    | نعد  |
| 25   | 10   | أحتيج  |
| 26   | 7    | ونصبه S, but read نصبه   |
| 28   | 1    | دكين and الزبارة   |
| 29   | 0    | وانشد  |
| 29   | 21   | For «5» read «4»   |
| 30   | 7    | For this verse cf. Shi'r 436,15 Qālī I 270,2, Asās II, 339,12. S has ألف |
| 32   | 12   | هبلت   |
| 36   | 2    | Cf. Qur'an VI, 69.   |
| 36   | 10   | ورسولها  |
| 38   | 0    | Cf. Ishīqāq 244,11   |
| 38   | 12   | الكلبي   |
| 39   | 4    | راكب   |
| 40   | 12   | كف — so S, but read كف   |
| 41   | 17   | الشاعر   |
| 42   | 1    | Cf. Muzhir II 236.   |
| 42   | 22   | For «writer» read «author».  |
| 40   | 9    | الأسود   |
| 40   | 12   | النجش — so S, but read لنجش  |

## ADDITIONS AND CORRECTIONS

| Page | Line |                             | Page | Line |                            |
|------|------|-----------------------------|------|------|----------------------------|
| ١    | ٢    | For احمد بن عبيد الله       | ٦    | ٩    | يَقْلِبُ                   |
|      |      | احمد see Yāqūt,             | ٦    | ١٥   | لَيْدٌ                     |
|      |      | Irshād al-Arīb (ed. D. S.   | ٦    | ٢٢   | Before "أُسْلُتِيه" insert |
|      |      | Margoliouth) I p. 228.      |      |      | "15".                      |
| * ١  | ٧    | المحبر is probably correct. | * ٧  | ٢    | Cf. Aghānī XXI, 42.        |
|      |      | The book is so called       | ٧    | ١٢   | عِنْدَ                     |
|      |      | also in Yāqūt, Irshād.      | ٧    | ٢٠   | وَأَذَلَهُ                 |
|      |      | I, 228.                     | ٧    | ٢٢   | Read طَلَبْتَهُ S.         |
| ١    | ١٦   | حَيِّتِ                     | ٨    | ٢    | نُسَقَ                     |
| ٢    | ٢    | وَصَلِّكُمْ                 | ١٠   | ٧    | cf. Bayān II 50.           |
| ٢    | ٢١   | Read بجندی C.               | ١٠   | ١٤   | يَذْكُرُ وَيُوْنْتُ        |
| ٢    | ١٠   | وَقَرَّظَهُ                 | ١٠   | ١٦   | نُصِبُ                     |
| ٢    | ١١   | وَمَنَاءُ                   | ١١   | ٥    | قال                        |
| ٤    | ٩    | كنت صغيرا Khams             | * ١١ | ١٤   | Cf. Aghānī XXI, 39. For    |
|      |      | Rasū'il.                    |      |      | the construction of لم ترع |
| ٤    | ١٨   | Read تَلْبُ                 |      |      | see Nöldeke, zur Gram-     |
| ٥    | ١٢   | الاستبدال                   |      |      | matik p. 67.               |
| ٥    | ١٩   | المحزن                      | ١١   | ١٧   | Insert a square bracket    |
| ٦    | ٢    | وَحَشِيَّة                  |      |      | before يُرَافِنِي          |
| ٦    | ٧    | وَجَع                       |      |      |                            |

## فهرست الفواقی

|         |    |         |           |            |
|---------|----|---------|-----------|------------|
| المهدون | R. | ٢٤٨, ١٢ |           |            |
| المجون  | R. | ١٠٤, ١٦ |           | و          |
| فرسان   | T. | ٢١٩, ١٥ | والهوى    | Kh. ١٢٤, ١ |
| الكتفان | T. | ٢٢٥, ١٢ |           | ی          |
| بعتلجان | T. | ١٢٧, ٥  |           |            |
| حسان    | T. | ١٢, ٢   | حاديا     | R. ١١٤, ١٦ |
| منى     | W. | ١٩١, ٢١ | وماليا    | T. ٦٤, ٧   |
| اللعين  | W. | ٧, ٦    | مکانيا    | T. ٩٢, ٢   |
| الحزين  | W. | ٢٥, ١٠  | ماليا     | T. ١٠٧, ٦  |
| باليمن  | W. | ١٠٦, ١٦ | غواشيا    | T. ٢٢٦, ١٦ |
| دونه    | R. | ١٢٦, ١٧ | العواليا  | T. ٢٤٨, ١٤ |
| غصونها  | T. | ٢٧, ١٤  | الدواهبيا | T. ٢٥٠, ٨  |
| حينها   | T. | ١١٠, ١٢ | قرى       | R. ١٨, ١٧  |
|         |    |         | التحبة    | K. ٢, ٧    |

|          |    |         |
|----------|----|---------|
| وما أنتم | T. | ١٨٥, ١٧ |
| رغم      | T. | ٧, ٢    |
| سهم      | T. | ١٠٢, ١٩ |
| طعم      | T. | ٢٠٤, ١٥ |
| مرام     | T. | ٢٠٧, ٩  |
| الرغام   | W. | ٦, ١٦   |
| حزام     | W. | ١١٧, ١٥ |
| والسلامة | B. | ٥١, ١١  |
| نلومه    | R. | ١٤, ٦   |
| عامها    | K. | ١٥٤, ٢  |

## ن

|          |     |         |
|----------|-----|---------|
| الأبن    | Mt. | ٤٢, ٥   |
| العطن    | Mt. | ٢٥٤, ٨  |
| رعن      | R.  | ٤٤, ١٨  |
| والحرمان | R.  | ٧٤, ١٩  |
| وافقتن   | Rm. | ٢٤٦, ١٧ |
| فصلا     | B.  | ٢١٠, ٩  |
| شيطاما   | B.  | ٢٢٨, ١٦ |
| زبانا    | B.  | ٢٥٠, ١٩ |
| عونا     | B.  | ١٨٦, ٢  |
| وكفاما   | Kh. | ١٥٥, ١  |
| عربانا   | R.  | ٧٠, ١٦  |
| مهركلبا  | R.  | ٦٣, ٨   |
| مقبلينا  | R.  | ٢٥٦, ١١ |

|             |     |                  |
|-------------|-----|------------------|
| آجنا        | T.  | ٢٢٩, ١٣          |
| الحنينا     | T.  | ٥٤, ١١           |
| مسلينا      | W.  | ١, ١٦            |
| العيونا     | W.  | ٥, ١٦            |
| العالمينا   | W.  | ١٥, ١٣           |
| المتحدثينا  | W.  | ٦٣, ١٨           |
| فيما        | W.  | ٢١٠, ١٢          |
| اليينا      | W.  | ٢٢٢, ١٥          |
| زكوا        | B.  | ٤٧, ٦            |
| معلن        | R.  | ٤٧, ٩            |
| البنان      | R.  | ٧٤, ١٣           |
| بطين        | T.  | ٤٨, ١٢           |
| معين        | T.  | ١٧٥, ١٤          |
| اليقين      | W.  | ١٠٢, ١٤          |
| اللعين      | W.  | ١٩٤, ١٣          |
| عرين        | W.  | ١٩٤, ١٩          |
| (متين) ميين | W.  | ٢٠٨, ١٥          |
| بالطن       | B.  | ٢٥٢, ١٥ : ٢٥٥, ٢ |
| العطن       | B.  | ٢٥٤, ١٠          |
| فالصنين     | Kh. | ٥٧, ١٦           |
| المرفق      | R.  | ١٥٩, ٨           |
| والتفن      | R.  | ٢٢٨, ٢١          |
| عني         | R.  | ٤, ٩             |
| الدجن       | R.  | ٣١, ٧            |
| نرني        | R.  | ٩٤, ٩            |



## فهرست القوافي

|              |                    |             |            |
|--------------|--------------------|-------------|------------|
| جَرَمٌ       | R. ٢٠٠, ٩          | عَنْزَمٌ    | T. ١٢٤, ٣  |
| النَّعَامُ   | Rm. ٦٧, ٢          | الْأَمُّ    | T. ١٢٤, ٦  |
| ظَلَمٌ       | T. ٨٤, ٨ : ٢١٢, ١٥ | أَعْلَمُ    | T. ٢٢٢, ١٢ |
| زَمَمًا      | Mn. ١١٢, ٦         | يَتَدَسَّمُ | T. ٢٤٢, ١٠ |
| والسَّناما   | R. ٢, ١٨           | ظَالِمٌ     | T. ٢٢٥, ١٥ |
| عصاما        | R. ١٤٥, ١٧         | طَعَمٌ      | T. ٢٠٤, ١٧ |
| وَالْأَمَّا  | T. ٢٠, ١٥          | عِصَامٌ     | W. ١٥٢, ١٤ |
| وَأَنْعَمًا  | T. ٤١, ١٨          | نَرَمٌ      | W. ٢٠, ٦   |
| أَفْضَمًا    | T. ٦١, ٩           | الْبَهِيمُ  | W. ٤١, ١٤  |
| حَذِيبًا     | T. ٩٢, ٧           | الصَّبِيحُ  | W. ٧١, ١٤  |
| صَمًا        | T. ٢٠٨, ٢          | يَرَمُ      | W. ٢٢٤, ٢١ |
| أَمَامَا     | W. ٢, ٢            | مَلُومٌ     | K. ١٠٦, ١٩ |
| يَلَامَا     | W. ١١, ١٦          | كَالْقَطِمِ | K. ١٠٩, ١٠ |
| غَامَا       | W. ٦٨, ١           | ضَمَضَمٌ    | K. ٢٢١, ١٥ |
| لَنَامَا     | W. ١١٧, ١١         | عِلْمٌ      | K. ٩٧, ٦   |
| الرَّمِيَا   | W. ٢٠, ٨           | وَالظُّلْمُ | K. ١٥٧, ٦  |
| مَفْعُومٌ    | B. ١٩, ١٩          | وَالغَشْمُ  | K. ٢٤٦, ١٢ |
| تَدَسَّمُ    | B. ٦٦, ١٢          | الْقُدَامُ  | K. ٩٨, ١٦  |
| يَتَوَسَّمُ  | K. ١٩٧, ٢          | كَرِيمٌ     | K. ١٤٨, ١٢ |
| تَعْلَمُ     | K. ١٩٩, ١٢         | مَرُومٌ     | K. ١٤٩, ١٧ |
| الْخَضِيرُ   | K. ٢٠٩, ٦          | سَلَمٌ      | Mt. ٢٢٦, ٢ |
| شَمٌ         | K. ١٠١, ١          | الْثِيمُ    | R. ٢, ١٤   |
| الْأَعْدَامُ | Kh. ٢٤٧, ٧         | خَشَرَمٌ    | T. ١١٦, ١٢ |
| مُهْمٌ       | T. ١١, ١٤          | يُشْتَمُ    | T. ١٧٢, ١١ |
| أَبْرَمٌ     | T. ٤١, ٢           | ضَمَضَمٌ    | T. ١٧٦, ٨  |

|               |     |         |                  |     |         |
|---------------|-----|---------|------------------|-----|---------|
| لَلْفَيْسَلِ  | Mt. | ٩٤, ١٩  | الهِبَالَةُ      | K.  | ٨, ١٠   |
| بِقَالِ       | Mt. | ١٦٩, ١٢ | تَحْمِلَةُ       | R.  | ١٧٩, ٣  |
| الْمَجْلُجْلِ | R.  | ١٤٧, ٩  | الْيَعْمَلَةُ    | R.  | ٢٢٠, ١٤ |
| غَافِلِ       | R.  | ٢٢١, ١٧ | بِالْمِشْمَلَةِ  | Rm. | ١٥٥, ٥  |
| وَإِغْلِ      | S.  | ٦٢, ١٠  | طَلَالَةُ        | W.  | ٩٧, ١٢  |
| مُؤْتَلِ      | T.  | ٢٠, ١٥  | أَحْبَلَةُ       | R.  | ٢١٤, ١  |
| جَنْدَلِ      | T.  | ١٠٢, ١٧ | يُحَاثِلُهُ      | T.  | ٨٤, ٤   |
| تَقْضَلِ      | T.  | ١٠٥, ٥  | كَلِهِ           | R.  | ٢٢٤, ١  |
| يَمْعَزِلِ    | T.  | ١٧٦, ١٠ | رَجْلِهِ         | R.  | ٢٤٢, ٦  |
| قَابِلِ       | T.  | ٢٠٥, ٢  | قَذَالِهَا       | T.  | ٢٢٤, ١٦ |
| حَبْلِ        | T.  | ٢١, ١١  | مَا لَهَا        | T.  | ٢١, ٤   |
| العَقْلِ      | T.  | ٤٤, ١٢  | وَأَزْدِمَالِهَا | T.  | ٢٢٥, ٥  |
| الْجَهْلِ     | T.  | ٤٤, ١٥  | وَرَسُولِهَا     | T.  | ٢٦, ١٠  |
| الْقُفْلِ     | T.  | ١٤٩, ٣  | وَحَلِيلِهَا     | T.  | ١٠٠, ١  |
| آلِ           | T.  | ٢٠, ١٢  | تَلِيلِهَا       | T.  | ١٧٤, ١٩ |
| بِأَوْجَالِ   | T.  | ٤٢, ١١  | فَصِيلِهَا       | T.  | ٢٠٧, ١٢ |
| أَحْوَالِ     | T.  | ١٧٧, ٩  | تَهْمَالِهَا     | R.  | ٢١٥, ١٥ |
| خِلَالِ       | W.  | ٥٤, ٦   |                  |     | ٢       |
| وَمَالِ       | W.  | ١٤٨, ٥  | مُرْغَمٌ         | K.  | ٧, ١    |
| بِالْوَالِ    | W.  | ١٤٨, ٩  | التَّامَمٌ       | K.  | ١٥٠, ١٨ |
| النِّقَالِ    | W.  | ١٥٠, ٢  | أَظْمٌ           | Mt. | ٢٦٠, ٨  |
| السِّمَالِ    | W.  | ١٥٠, ٧  | الْغَنَمُ        | R.  | ٢, ٢٠   |
| بَلَالِ       | W.  | ١٧٧, ١٨ | بِالذِّمِّ       | R.  | ٨٣, ٧   |
| بِالطَّلُولِ  | W.  | ٦٤, ١٠  | لِلْكَرَمِ       | R.  | ١٦٠, ١٢ |
| الْأَكِيلِ    | W.  | ٩٩, ٩   |                  |     |         |

|              |             |             |                    |
|--------------|-------------|-------------|--------------------|
| ل            |             | البَطْلُ    | B. 112, 12         |
|              |             | الْفُضْلُ   | B. 209, 12         |
| بالابل       | R. 140, 12  | الاباطيلُ   | B. 108, 16         |
| المَجْلَلُ   | R. 229, 11  | نَشَغَلُ    | K. 244, 8          |
| صَلَّ        | Rm. 112, 6  | يُقْتَلُوا  | K. 209, 14         |
| والغَزَلُ    | Rm. 123, 19 | يَخْجَلُوا  | Mt. 98, 2          |
| المُبْتَدَلُ | Rm. 222, 6  | والسُّعُولُ | T. 17, 8           |
| فَعَلَّ      | T. 227, 10  | مُثَقِّلُ   | T. 82, 10          |
| مأكولا       | B. 120, 2   | الشَّهْلُ   | T. 12, 8           |
| ولا طولا     | B. 142, 8   | والْأَزْلُ  | T. 220, 1          |
| الاباطيلا    | B. 142, 11  | سَائِلُ     | T. 20, 12          |
| خيالا        | K. 19, 0    | فَائِلُ     | T. 120, 18         |
| سجالا        | K. 88, 4    | الحبائِلُ   | T. 162, 2          |
| وعويلا       | K. 17, 0    | وإسِلُ      | T. 164, 12         |
| ثقيلا        | K. 42, 9    | وَعَقِيلُ   | T. 70, 7           |
| وفتيلا       | K. 201, 0   | فَقْتِيلُ   | T. 70, 10 : 91, 18 |
| التنزِلا     | K. 180, 2   | العَفْلُ    | B. 00, 9           |
| مقالا        | Mt. 202, 12 | مِغَالُ     | B. 169, 7          |
| من علا       | R. 27, 16   | الْأَفْضَلُ | K. 87, 10          |
| فَجَبَّعَلَا | T. 20, 18   | بِغَزَلِ    | K. 108, 7          |
| واسبلا       | T. 88, 2    | الصَّبَقْلُ | K. 229, 2          |
| تَكَلَّمَا   | T. 121, 4   | سَيِلُ      | K. 108, 4          |
| وَنَوَكَلَا  | T. 100, 2   | الرِّحَالُ  | Kh. 40, 9          |
| ظليلا        | W. 9, 6     | حِيَالُ     | Kh. 78, 12         |
| طَفَلُ       | B. 72, 1    | العِقالُ    | Kh. 212, 10        |

|               |    |         |
|---------------|----|---------|
| البُضَاعِ     | W. | ٢٣, ١١  |
| بالْكَرَاعِ   | W. | ١٧٥, ٤  |
| بالضَّرِيعِ   | W. | ٨٧, ٧   |
| بالدُّرُوعِ   | W. | ١٢٣, ٨  |
| مَلْمَعَةٌ    | R. | ١٤٢, ٢  |
| وَالْقَيْعَةُ | R. | ٩٨, ١٤  |
| يَصْدَعُهُ    | R. | ١٧٩, ١٥ |

## ف

|                |     |         |
|----------------|-----|---------|
| تَعْرِفُ       | R.  | ٢٤٢, ١٧ |
| الصُّفُوفَا    | R.  | ٢, ١٦   |
| غَضَفُ         | B.  | ٨٥, ٤   |
| عِجَافُ        | K.  | ١٧٩, ٨  |
| النَّجَفُ      | Mn. | ٨٠, ٦   |
| أَعْرِفُ       | R.  | ٢٢٨, ١١ |
| يُسَيِّفُ      | T.  | ١٢٢, ٦  |
| وَقَافِ        | K.  | ٢١٦, ٩  |
| السَّكْفِ      | Mn. | ٥٨, ٨   |
| بِالْمَنَاصِفِ | T.  | ٢٢٧, ٤  |

## ق

|            |    |         |
|------------|----|---------|
| الطَّرْقُ  | R. | ١٨٦, ١١ |
| الشَّقَقُ  | R. | ٢٤٤, ٢  |
| النَّارِقُ | R. | ١٩, ٧   |
| عَتَقَا    | B. | ١١١, ٥  |

|                  |     |         |
|------------------|-----|---------|
| الْمَخْلَقَا     | B.  | ٢٤١, ١٨ |
| العُنُقَا        | Mn. | ٥٦, ١   |
| فَلَقَا          | T.  | ٢٥٠, ٢  |
| أَحْمَقُ         | K.  | ٢٢١, ١٩ |
| تَخَفِقُ         | K.  | ٢٢٣, ١٤ |
| المَوْثُوقُ      | K.  | ٢٥٠, ١٥ |
| طَلَبِقُ         | T.  | ٢١٦, ١٨ |
| آلِقِ            | R.  | ١٦٨, ٢  |
| الفَلَاثِقِ      | R.  | ١٨٢, ١١ |
| النُّطُقِ (var.) | T.  | ٤٤, ١٢  |
| الدَّرَقَةُ      | Mn. | ١٠, ٧   |
| طَبَقَةُ         | Rm. | ٢٨, ١٧  |

## ك

|                  |     |         |
|------------------|-----|---------|
| مَنْجِيكَ        | Rm. | ١٦٨, ٩  |
| خَبْرُكَ         | R.  | ١٢١, ١١ |
| التَّرَائِكَا    | R.  | ٢١٠, ١٨ |
| مَنْجِيكَ (var.) | ?   | ١٦٨, ٩  |
| دُرْنَاكَ        | W.  | ١٢٥, ١٦ |
| الْوَدَكُ        | B.  | ٢٥٣, ١٨ |
| سَلَكُولُ        | B.  | ١٤٥, ١٠ |
| مُشْتَرَكُ       | Mn. | ١٧٧, ٢  |
| ضَحُوكُ          | R.  | ٤٤, ٩   |
| مُسْنَكُ         | T.  | ١٢٢, ١٢ |

## فهرست القوافي

|              |     |             |        |         |
|--------------|-----|-------------|--------|---------|
| ص            |     | أَرْبَعَا   | T.     | ٢٤٧, ١٢ |
|              |     | المصا       | W.     | ٢٤١, ١٥ |
|              |     | جميعا       | W.     | ١٧٢, ٤  |
|              |     | الذُرْعُ    | B.     | ١٦٥, ١  |
|              |     | البَصْجَعُ  | K.     | ٢٠, ١٢  |
|              |     | أُضْلَعُ    | K.     | ٤٦, ١٥  |
|              |     | وَيَنْفَعُ  | K.     | ١٥١, ٤  |
|              |     | جَائِعُ     | K.     | ٤٦, ١٢  |
|              |     | جَزَعَا     | Mn.    | ٢٧, ١١  |
|              |     | مَقْرُوعُ   | R.     | ٢٢٢, ١٢ |
|              |     | بَلَقَعَ    | T.     | ١٦, ٥   |
|              |     | أَخْضَعَ    | T.     | ٩٥, ١٢  |
|              |     | يَنْفَعُ    | T.     | ١٢١, ١٩ |
|              |     | ضَارِعُ     | T.     | ٤٧, ٢   |
|              |     | رَائِعُ     | T.     | ٦٦, ١٧  |
|              |     | صَائِعُ     | T.     | ٨٠, ٢٠  |
|              |     | الرواجِعُ   | T.     | ١٦٧, ٥  |
|              |     | الرواقِعُ   | T.     | ٢٢٩, ٧  |
|              |     | وَشُنُوعُ   | T.     | ١٦٢, ١٥ |
|              |     | سَبُوعُ     | T.     | ١٦٣, ١٤ |
|              |     | بِجْجَاعٍ   | B.     | ٢٢٩, ٢  |
|              |     | أَدْعَى     | K.     | ١٠١, ٦  |
|              |     | أَقْطَاعٍ   | K.     | ٦٦, ٦   |
|              |     | بِمَقْرُوعٍ | R. (?) | ٢٢٢, ١٢ |
|              |     | نُتْمَعُ    | T.     | ١٢٢, ١  |
| ص            |     |             |        |         |
| وَصُولَا     | R.  | ٢٩, ٦       |        |         |
| نُلَيْصُ     | W.  | ٢٢٢, ١      |        |         |
| فَصْوُ       | Mt. | ٢٢٢, ٤      |        |         |
| نَصِيه       | Mt. | ١٧٤, ١٨     |        |         |
| ض            |     |             |        |         |
| بَعْضُ       | R.  | ٢٦٠, ٢      |        |         |
| بَعْضِ       | T.  | ٥, ٢        |        |         |
| ط            |     |             |        |         |
| أَمْلَطُ     | T.  | ٢٥, ١٥      |        |         |
| وَيُحْلِطُ   | R.  | ٩٢, ١٧]     |        |         |
| وَرَطَهْ     | R.  | ١٥, ١٦      |        |         |
| وَيُحْلِطُهْ | R.  | ٩٢, ١٧      |        |         |
| ع            |     |             |        |         |
| يَنْتَرَعُ   | Rm. | ١٨٩, ٨      |        |         |
| يَصْنَعُ     | T.  | ١٤٤, ٤      |        |         |
| مَتَبَعَا    | B.  | ١٠٥, ١٩     |        |         |
| قَرَعَا      | R.  | ١١٠, ٨      |        |         |
| مَجَشَعَا    | T.  | ٢٤, ١٢      |        |         |
| مَدَفَعَا    | T.  | ٤٠, ٢٠      |        |         |
| يَنْصَدَعَا  | T.  | ٦٠, ٥       |        |         |

|              |     |              |
|--------------|-----|--------------|
| بالمَحْزُورِ | T.  | ١٦٢,٤        |
| المَغَاوِرِ  | T.  | ٩,٢          |
| وماطِرِ      | T.  | ٢٢,١٥        |
| ضامِرِ       | T.  | ١١١,١٢       |
| تَجْرِي      | T.  | ٤٩,١٩        |
| السَّفَرِ    | T.  | ٦٢,١٤        |
| قُتِرَ       | T.  | ١٨٥,١٢       |
| الخُضِرِ     | T.  | ٢٢٤,٥        |
| ضَجِرِ       | W.  | ١٧٥,١٠       |
| وَعَارِ      | W.  | ١٢,٦         |
| التَّجَارِ   | W.  | ٩٥,١٦        |
| انْبِرِ      | W.  | ٢٢,١         |
| وَأَحْمَرِ   | R.  | ١٦٧,١٦       |
| وَعَبْرِ     | R.  | ١٧١,١٨       |
| فَزَارِ      | R.  | ١٢٠,٢        |
| أَثَرِ       | R.  | ١٢٦,٥        |
| وَأَظَايِرِ  | T.  | ٥٧,١١:٢٢٧,٢٠ |
| مَشَايِرِ    | T.  | ١٠٩,٨        |
| حِذْفَارُهَا | Mt. | ٨٧,٢         |
| وَزَفِيرُهَا | T.  | ٨٢,١٨        |
| تَبُورُهَا   | T.  | ١٦٧,١١       |
| حُرُورُهَا   | R.  | ٢٠٦,١٥       |
| بَصِيرُهَا   | R.  | ٢٠٧,٢        |
| خُورُهَا     | R.  | ٢٠٨,٨        |

## ز

|                |     |        |
|----------------|-----|--------|
| بَزَا          | Mt. | ٧٢,١   |
| حَامِزُ        | T.  | ١٠٥,١٥ |
| ضَامِرِ (var.) | T.  | ١١١,١٢ |
| النَّفُوزِ     | R.  | ٢٤٨,٥  |

## س

|                |     |        |
|----------------|-----|--------|
| حَادِيسَا      | T.  | ١٨٢,٦  |
| المُسْتَنَاسَا | Mt. | ٩,٨    |
| الْأَنْفُسُ    | K.  | ٦٢,٥   |
| يَبَسُ         | T.  | ٥١,١٩  |
| هَاجِسُ        | T.  | ١٧٠,١٢ |
| مَلَسُ         | R.  | ٩٨,١٩  |
| الْغَلَسِ      | Mn. | ٥٧,٦   |
| لَنْفَسِي      | R.  | ٧٤,٨   |
| خَبَسِي        | R.  | ٧٥,١٧  |
| حَبَسِي        | W.  | ١٨٥,١١ |
| الْمَنَكُوسِ   | K.  | ٢٤٠,٨  |

## ش

|            |     |       |
|------------|-----|-------|
| عَظَشُ     | R.  | ١٧١,٤ |
| النَّجَشُ  | Rm. | ٤٥,١٢ |
| النَّجَاشِ | R.  | ٤٥,١٦ |

|                  |     |        |              |    |        |
|------------------|-----|--------|--------------|----|--------|
| الْقَدَرُ        | R.  | ٧٥,٢   | أَجَرٌ       | T. | ٨٤,١١  |
| بِالْظُّهْرِ     | Rm. | ٩٢,١٢  | الْعُدْرُ    | T. | ١٠٤,٢  |
| الْبَعِيرُ       | S.  | ٦٢,١٢  | تَخَوَّرُ    | W. | ٦٠,١٦  |
| اطْوَارَا        | B.  | ٢٢١,١٢ | بِالْحَجَرِ  | B. | ١٤,١٥  |
| جرجرا            | K.  | ١٨٦,٨  | وَالْكَبَرِ  | B. | ٩٠,٥   |
| جارا             | Mt. | ٢١٤,١٩ | هَجِرِ       | B. | ٢٠٩,٩  |
| جَرَا            | R.  | ٢٦,١٥  | بِالنَّارِ   | B. | ٧٧,٧   |
| اخْضَرَا         | R.  | ٤٤,٢   | جَرَارِ      | B. | ٢٤٥,١٤ |
| الْأَوْقَارَا    | R.  | ٢٠٧,٤  | مَسْنُورِ    | B. | ٢٠٩,١٨ |
| خَبَرَا          | R.  | ٩١,١   | النَّضْرِ    | K. | ٤٢,١٨  |
| أَغْبَرَا (var.) | T.  | ٩,١٢   | الشَّهْرِ    | K. | ١٠٧,١٤ |
| أَحْمَرَا        | T.  | ١١١,١٥ | الْقَطْرِ    | K. | ١٢٧,١٠ |
| نَضْرَا          | T.  | ٢٤٢,٧  | الْأَنْبَارِ | K. | ١٦٦,٩  |
| أَثَرُ           | B.  | ٢٠,٦   | السَّارِ     | K. | ٢٢٠,٢٠ |
| أَثَرُ           | B.  | ٢٤,٢   | المَعْدُورِ  | K. | ٤٦,٥   |
| أَنْظَرُ         | B.  | ٤٥,٦   | نَوَافِرِ    | R. | ١٤٧,١٥ |
| تَعَنَّدِرُ      | B.  | ١٥٠,١٠ | وَاصْفَرِ    | R. | ١٤٨,١  |
| مُنْشِرُ         | B.  | ١٥٤,١١ | المُثَارِ    | R. | ٢٥٥,١٤ |
| الدَّارُ         | B.  | ٦,٢    | فُتُورِ      | R. | ٢٢,١٢  |
| وَأَكْبَارُ      | B.  | ٢٤٩,٩  | أَغْبَرِ     | T. | ٩,١٢   |
| الْبَصْرِ        | K.  | ١٠٩,٢  | وَمُحَوَّرِ  | T. | ٢١١,٤  |
| حَبَارُ          | R.  | ٦,٩    | أَنْضُورِ    | T. | ٢١١,١٤ |
| مُعَوَّرُ        | T.  | ٢٩,١٨  | تَشْرِيرِ    | T. | ٢١١,١٨ |
| الدَّوَالِرُ     | T.  | ١٢٠,١٤ | مِثْرَيرِ    | T. | ١٠٤,١١ |
| شَاجِرُ          | T.  | ٢٠٥,١٥ | المِسْحَرِ   | T. | ١٢٤,١٢ |

|                  |     |         |                |     |                |
|------------------|-----|---------|----------------|-----|----------------|
| الْوَيْدُ        | B.  | ٢١٠, ١٤ | الْمُتَجَرِّدُ | T.  | ٢٥٤, ١٢        |
| يُعِيدُ          | B.  | ١٩١, ٧  | بِسَاعِدِ      | T.  | ٤, ١٧          |
| شَاهِدُ          | Mt. | ١٩٢, ١٦ | المُحَامِدِ    | T.  | ١٤٤, ١٢        |
| بِشْهَدِ         | T.  | ٢١٢, ٢  | يُجْنَدِي      | W.  | ٢, ٥           |
| تَأْوِدُ         | T.  | ٢٤١, ١٢ | المُنَادِي     | W.  | ٢٥, ١٦         |
| حَدُّ            | T.  | ١٧٣, ١٧ | الْإِعَادِي    | W.  | ٥٤, ١٤         |
| جَلِيدُ          | T.  | ٢٣٤, ٩  | دَوَادِ        | W.  | ٧٠, ٨ : ٢٢٨, ٢ |
| لَبِيدُ          | B.  | ٦٨, ٢٠  | فَوَادِي       | W.  | ١٨٩, ٤         |
| أَحَدِ           | B.  | ٢٠٧, ١٥ | الْإِصَادِ     | W.  | ٢١٨, ١٥        |
| أَجْدِ           | B.  | ٢١٦, ١٦ | زِيَادِ        | W.  | ٢٢٠, ٩         |
| دَبَابُودِ       | B.  | ٥, ١١   | لِصْبِدِ       | W.  | ٨٤, ٢          |
| الطَّادِي        | B.  | ٨, ١٤   | خَالِدَةٌ      | Mt. | ٩, ١٦          |
| بِمِرْدُودِ      | B.  | ١١٤, ٦  | وَاحِدَةٌ      | Mt. | ٢٦, ١٧         |
| نَدِي            | K.  | ١٩, ٢   | بِبُرْدُودِ    | R.  | ٢٢, ٢          |
| مُرُودِ          | K.  | ١٨٢, ١٢ | رَدَّهَا       | R.  | ٧٥, ١١         |
| بُرُودِ          | Kh. | ١٤, ٢   | وَلَيْدُهَا    | T.  | ١١, ٤          |
| عَتِيدِ          | Kh. | ١١٩, ١١ | وَلَيْدُهَا    | T.  | ١١, ٦          |
| بَعِيدِ          | Kh. | ٢٠٦, ٢  | عَدِيدُهَا     | T.  | ٢٦٠, ١١        |
| التَّقْلِيدِ     | R.  | ٦٦, ٤   | حَدَّادِيهَا   | Mt. | ٦٥, ١٧ : ٩٢, ١ |
| غَيْدِي          | R.  | ١٦٢, ١٥ |                |     | ر              |
| الْمُرْعَدِ      | S.  | ١٠٥, ١١ | صَافِرُ        | K.  | ١٩, ١٢         |
| وَالْمُتَجَدِّدِ | T.  | ١٨٤, ١٢ | الشُّطْرُ      | Mt. | ٢٢, ٦          |
| تَنْزِيدِ        | T.  | ٢٣٤, ١٢ | مُنْكَسِرُ     | Mt. | ١٦٧, ١٤        |
| الْمُنْدِيدِ     | T.  | ٢٢٥, ٨  | كَسَرُ         | R.  | ٤, ٧           |
| تُرُودِ          | T.  | ٢٢٩, ١٧ |                |     |                |



## فهرست القوافی

صَوَارِحُهُ T. ۸۳, ۱۵  
نَرَابِهَا T. ۵۵, ۶  
شَرِبَهُم R. ۴۶, ۱۸

## ت

كُمَيْتٌ W. ۷۳, ۴  
الْعَذْرَاتِ T. ۴۰, ۸  
خَلَجَاتِ T. ۷۱, ۴  
فَعَلَاتِي T. ۱۹۴, ۲  
لَا يَبَاتِي T. ۷۶, ۱۵  
طَلَاتُهَا T. ۸, ۲

## ث

تُسْتَغَاثُ R. ۱۶۹, ۲

## ج

مَدَايِجَا R. ۲۵۵, ۹  
هَامِجٌ S. ۳۴۹, ۱۳  
الْمَشَاجِجِ K. ۲۳, ۱۵  
دَارِجِ R. ۲۳۷, ۱۱

## ح

مَصَحٌ Rm. ۲۴۰, ۱۴  
وَرَمَحَا K. ۱۸۸, ۱۱  
الْفَلَاحَا W. ۲۵, ۲۰

تَطَوَّحَ R. ۸۳, ۳  
صُلُوحٌ T. ۲۲, ۱  
مُلُخٌ R. ۲۱۵, ۵  
طَلِيحٌ R. ۸۲, ۱۵  
وَمَرَزَحٌ T. ۱۶۴, ۸  
الْقِدَاحِ W. ۷۳, ۱۸  
النَّالِحِ W. ۷۷, ۱۳  
رَاوِجَةٌ Mt. ۱۶۴, ۵  
وَالِصْحَةِ S. ۲۵۴, ۱۸

## خ

وَأَنْفُخَ R. ۲۴۸, ۸

## د

كَبِدٌ Mt. ۲۳, ۱۳  
تُرُشْدٌ R. ۱۷۱, ۱۶  
وَصُدُودَا K. ۲۳۲, ۱۹  
مَوَارِدَا R. ۱۲۰, ۴  
نَقْدَا R. ۲۴, ۱۳  
يَنْجَلِدَا T. ۱۳, ۱۶  
اَوْقَدَا T. ۲۳۵, ۹  
بَرَدَا T. ۱۴, ۹  
سَبَدٌ B. ۹۶, ۱۸  
الْأَسَدُ B. ۱۹۷, ۱۲  
الْبُدُ B. ۲۱۰, ۴

|                |     |               |     |         |
|----------------|-----|---------------|-----|---------|
| ب              |     | المُهْتَبُ    | T.  | ٢٢٢, ١٨ |
|                |     | حاطِبُ        | T.  | ١٧٤, ٤  |
| الرُّكْبُ      | Rm. | المطالِبُ     | T.  | ٢٦٠, ١٢ |
| العَرَبُ       | Rm. | الْكَلْبُ     | T.  | ٥٧, ٩   |
| يذها           | K.  | مَشِيبُ       | T.  | ١٦, ٩   |
| مُتَعِبَا      | K.  | حَسِيبُ       | T.  | ١٤٨, ١٧ |
| يغضبا (var.)   | K.  | يَطِيبُ       | T.  | ٢٤٢, ١٩ |
| شَبَا          | Mn. | ارِيبُ        | T.  | ٢٤٧, ٢٠ |
| نَيْسَا        | R.  | حَيْبُ        | W.  | ٢٥٢, ٦  |
| صَائَا         | R.  | بالرُّعْبِ    | Hz. | ٧٠, ١٤  |
| يذها           | T.  | أَجْرِبُ      | K.  | ٢٠٦, ١١ |
| نَكْتَا        | T.  | الاذْرَابُ    | K.  | ٩٥, ٤   |
| كَلْبَا (var.) | T.  | العَطْبُ      | Mn. | ١١٨, ١٥ |
| طَبَا          | T.  | مِكْبُ        | R.  | ١٠٧, ١٠ |
| صَبَا          | W.  | كالمَوْلِبِ   | T.  | ١٦٦, ٥  |
| الغَضْبُ       | B.  | المُخِيبُ     | T.  | ٢٥٢, ٢  |
| الارِيبُ       | B.  | الْمَاكِيبُ   | T.  | ٤٢, ٨   |
| فَالذَّنُوبُ   | B.  | الْمَاذِيبُ   | T.  | ٩٩, ٤   |
| مُشَدَّبُ      | K.  | التَّرَائِبُ  | T.  | ١٦٧, ٢  |
| يغضبول         | K.  | السِّيَاسِيبُ | T.  | ٢٤٢, ١١ |
| سَلِيبُ        | K.  | وبالشرابِ     | W.  | ١٢٤, ١١ |
| فَاغْضَبُولُ   | Mt. | بالايابِ      | W.  | ١٩٩, ١٩ |
| وَمَرْحَبُ     | T.  | الحَرَابُ     | W.  | ٢٥٢, ٤  |
| وَنَحْلَبُ     | T.  | القَرِيبُ     | W.  | ١٩٢, ٩  |
| مُطْنِبُ       | T.  | مَبُورِيَّةُ  | R.  | ٢٨, ٢   |

## فهرست القوافی

This index is arranged according to the principles explained by Professor Bevan on page 34 of the "Indices to the poetical citations in the Kitāb al-Amālī of Abū 'Alī Ismā'īl ibn al-Qāsim al-Kāfi" (Leiden 1913). That is to say "Under each letter the rhymes are grouped in sections according as the *rawī* has (1) sukūn, or is followed by (2) ā, (3) ū, (4) ī, (5) hū or h, (6) ahū or ah, (7) uhū or uh, (8) ihī or ih, (9) hā, (10) ahā, (11) uhā, (12) ihā. In each of these sections the division is according to metre, and under each metre the rhymes are subdivided according to the nature of the syllables preceding the *rawī*, thus: (1) فَعْل, فُعِل, فَعْل etc., (2) فاعِل, فاعِل etc., (3) فَعْل, فَعْل etc., (4) عال, (5) عول or عيل, (6) عَوْل or عَيْل".

B. = Basit.

Mn. = Munsariḥ.

S. = Sarī'.

H. = Hazaḥ.

Mt. = Mutaqārib.

T. = Ṭawīl.

K. = Kūmil.

R. = Rajaz.

W. = Wāfir.

Kh. = Khafīf.

Rm. = Ramal.

| ا      |            | ا           |                    |
|--------|------------|-------------|--------------------|
|        | ا          |             |                    |
| والهنا | Kh. ۱۲۴, ۱ | لحاء        | W. ۲۶, ۲ : ۲۰۸, ۱۰ |
| اهندی  | R ۱۵۸, ۲۱  | الدما       | W. ۲۳, ۸           |
| الوغا  | R. ۸۱, ۴   | الاناء      | W. ۲۰۹, ۴          |
| جناها  | W. ۲۲۱, ۶  | الثلاثاء    | B. ۹۹, ۲           |
|        |            | الهيحاء     | K. ۱۹۹, ۹          |
|        |            | أَرْدَوْهَا | Mn. ۱۱, ۱۰         |

الناطقة الشيباني ٤٥, ١٣  
 ابو النجم [٢٧, ١٦] : [١٤٧, ٩]  
 : ٢٠٧, ٢ : ٢٠٦, ١٥ : ١٩٩, ٩  
 ٢١٥, ١٥ : ٢١٤, ١ : ٢٠٨, ٨  
 نصيب ٤١, ٢  
 النعمان بن المذر ١٤٣, ١١  
 نفيلة الا شجعي ٤١, ١٤ (see also بقيلة)  
 النمر بن تولب ٢١١, ١١ : ٢٦٠, ١٣  
 نهشل بن حرى ٤٩, ١٩  
 نهيكه [٩, ١٦] : [٢٢٩, ٢]

ابن هرمة ١١, ١٠ : ٦٣, ١ : ٨٨, ٢

هشيم ١٢٥, ١٦  
 هيمان بن قحافة ٢٥٥, ٩  
 هند ١٩, ٢

و

ابن وداعة الهذلي [٨٧, ٢]  
 وكيع [٢٤٢, ١٧]  
 الوليد بن عقبة [٢٠, ٦]

ي

اليامي (الشمالي var.) ٨٤, ٤  
 يزيد بن سنان بن ابي حارثة ٢٢١, ٢  
 يزيد بن مفرغ (مفرغ see under)

|                                     |                                 |
|-------------------------------------|---------------------------------|
| ليلى ٩, ٣ : [١٧٧, ٨]                | مروان بن الحكم ٢٠, ٦            |
| ٢                                   | مير الكلبى ١٧١, ١٨ : ١٧٢, ٤     |
| ابن مارد ١٩٩, ٩                     | مسعود عبد بنى فزاره [٤٥, ١٦]    |
| مازن بن مالك بن عمرو بن نعيم        | مسكين الدارى ١٠, ١٢             |
| ٢٢٢, ١٢                             | مسلم بن معبد الوالى ٢٢, ٨       |
| مالك بن اسماء ٥٧, ٩                 | المسيب بن علس [٦٦, ٦] : ١٨٢, ١٦ |
| بنت مالك بن بدر ٢٢٥, ١٢             | معاذ بن صرم الخزاعى ١٢٢, ١٢     |
| مالك بن الريب ٩٥, ١٦ : ١٠٧, ٦       | معاوية بن بكر ٦٨, ١             |
| مالك بن زغبة الباهلى ١٦٧, ١١        | معن بن عطية المذحجى ١٦٨, ٩      |
| مالك بن عوف الغامدى [٨٧, ٧]         | ابن مفرغ ٢١٦, ١٨                |
| مالك بن نويرة [٢٠٧, ٩]              | مقاس العائذى ١٩٧, ١٢            |
| المتلمس ٥١, ١٩ : ٦٢, ٥ : ٢١٠, ١٤    | ابن مقل [١٤, ١٥] : ١٨٦, ٢       |
| متهم بن نويرة ٤٠, ٢٠ : ٦٠, ٥        | ٢٠٩, ٩ : [٢٤٢, ١٠]              |
| ٢٠٧, ٩ : ٩٥, ١٢                     | منظو بن مرثد [٩٤, ٩]            |
| المثقب ٢٥, ١٠ : ١٠٥, ١١             | مهمل ٩٨, ١٦                     |
| ابو محمد الفقعسى [٢, ١٦] : [٤٥, ١٦] | ابن ميادة [٢٢, ٢] : ٢٣, ١٥      |
| المخبل السعدى ١٠١, ١ : [١١٠, ١٢]    | ٢٤٢, ٧, ١١                      |
| ١٤٨, ١٧                             | ن                               |
| المزار الفقعسى ٢٠٩, ١٨ : ٢١١        | النايفة الجعدى ٩, ٨             |
| ٤, ١٤, ١٨                           | النايفة الديباني ١٩, ٢ : ٤٣, ٨  |
| المزار بن مقذ [١٥, ١٢]              | ٦٦, ١٧ : ٦٨, ٢٠ : ١٤٤, ١٢       |
| المرقش ٧, ١ : [١٥٠, ١٨] : [١٧٠, ١٤] | ١٤٥, ١٧ : ١٥٢, ١٤ : ١٨٢, ١٢     |
| مرّة ابو جساس ٧٧, ١١                | ٢٠٧, ١٥ : ٢٠٨, ١٥ : ٢١٦, ١٦     |
| بنت مرّة بن عاهان [٢١٦, ٩]          | ٢٢٧, ١٠ : ٢٢٩, ٢ : ٢٣٣, ١٨      |

عوف بن الاحوص ٥٧، ١١ : [١٧٥، ٤] :  
٢٢٧، ٢٠

عون بن عبد الله بن عتبة [٢٢، ١]  
العيار بن عبد الله الضبي ٥٦، ١

غ

غز بن ثعلبة (عربى See)

غصين بن حن ١٧، ١٤، ١٠٢

غيلان بن حريث الرعي [٢٧، ١٦]

ف

فاطمة بنت مر ١٠، ٥، ١٢٧

الفرزدق ٢٢، ١٥ : ٤٨، ١٢ : ٦٤، ٧

[٢٤٨، ١٤] ٢٥٠، ١٥، ١٩

الفضل بن العباس (الاخضر See)

ق

قراد بن جرم ١٩، ١١، ١٢١

• ابو قطاف الشيباني ٢٥٢، ٤

القطامي ٨، ١٤ : ٤٤، ٣ : ١٨٥، ١٢

٢٤١، ١٥

قعنب بن ام صاحب ٤٧، ٦

ابن قيس الرقيات هو عبيد الله

قيس بن زهير ٧٠، ٨ : ٢١٨، ١٥

١، ٩ : ٢٢٠، ١ : ٢٢١، ٦ : ٢٢٤، ٢١

٢٢٨، ٢ : ٢٢٩، ١٢

ك

كثير عزة ١٧٤، ٩ : ١٨٩، ٤ : ٢١٢، ٢

الكسعي ٧٤، ٨ seq

كعب بن زهير [٨٤، ٨] : ١٠٨، ١٠

٢١٢، ١٥

ابن كلثوم هو عمرو

كلعب بن شؤبوب الاسدي ١٢٤، ٦

الكهيت بن زيد ١، ١٦ : ٦٤، ١٠

٢٥٩، ١٢ : ٢٢٤، ١٦ : ٩٨، ٢

ل

ليد ٦، ١٦ : [٢٠، ٦] : ٨٠، ٢٠

١١٢، ٦ : ١٢٤، ١٤ : ١٤٢، ٢

١٥٠، : ١٤٩، ١٧ : ١٤٨، ٥، ٩، ١٢

١٦٢، ٣ : ١٥٤، ٣ : ٣، ٧، ١٤

٢٠٦، ١١ : ٢٠٥، ١٥ : ١٦٤، ١٣

٢٢٢، ٦

الليبيج بن شنيف البربوعي ١١٦، ١٢

لجيم بن صعب ١٦، ١٥، ١١٧

ذو اللحية الاودي ٨٧، ٢

اللعين ٥٠، ٩

لقيط بن زرارة ٥٤، ١١ : ٥٥، ٦

لقيط بن يعمر الايادي ١٠٥، ١٩

١١٠، ٨

طريف بن تميم (بن عمرو or) العنبري  
١٩٧,٢  
طفيل الغنوي ٢,٦ : ٤,٢ : ١٦,٥ :  
١٦٦,٥ : ١٦٥,٢  
ابو الطحان القيني ٩,١٢ : [٨٤,٢] :  
١٦٣,١٤

ع

عاجبة (s.v.l.) بن حاتم بن عميرة ١٩٢,٩  
العباس بن مرداس [١٨٢,٦]  
عبد الله بن معاوية بن عبد الله بن  
جعفر ١٧٤,١٨ : ٢٢٢,٤  
عبد الله بن سليم (سلمية or سلمى) الكوالي  
٢٤٠,٨  
عبد الله بن عبد المطلب ١٢٦,١٢  
عبد الله بن هارق ٢٢٧,٨  
عبد الرحمن بن حسان ٢٢٢,١  
عبد الرحمن بن عتاب ٢٢٩,١١  
عبد العزيز بن زراراة الكلابي ٩,٦  
عيد بن الابرص [٤٥,٩] : ١٩١,٥,٧ :  
[٢١٢,١٠] : ٢٤٧,١٠  
عيد الله بن قيس الرقيات ١٥٥,١  
عتبة بن الوعل ١٥٨,٦  
العجاج ٤,٧ : [١٨,١٧] : [٨٢,١٥] :  
٢٤٨,٧ : ٢١٠,١٨ : ٢٠٧,٤

العديل بن الفرخ [٧١,١٤]  
عدى بن زيد ٢٣٤,١٣ : [٢٤١,١٨]  
العرجي [١٤,٩]  
عروة بن الورد ٢٣,١  
عرين بن ثعلبة بن يربوع ١٧٦,٨, ١٠  
عز (عرين see)  
عقيل بن علفة [٢٢٥,٩]  
العكلى ٢٠٧,١٢  
علقمة ١٦,٩ : [١٩,٩] : ٦٦,١٢  
عمر بن ابي ربيعة ١٨٤,١٢  
عمرو بن برة الهمداني ١٥٠,١٨  
عمرو بن حبي التغلبي [١٩٩,١٢]  
عمرو بن شأس ١٤٩,٢  
عمرو بن الصعق بن خويلد ١٧٠,٢  
عمرو بن عمرو بن عدس ٩١,١  
عمرو بن قعاس المرادي [٧٣,٤]  
عمرو بن قبيصة ٦٣,١٢  
عمرو بن كلثوم ٤,١٦ : ٢١٠,١٢ :  
[٢٢٢,١٥]  
عمرو بن معدى كرب ١٨٢,٦ : ٢,٥  
عترة بن الاخرس الطامى ١٦٣,٤  
عترة بن شداد ١٠٦,١٩ : ١٦٧,١٦ :  
٢١٩,١٥ : ٢٢١,١٥, ١٩ : ٢٢٣,١٤  
٢٢٦,١٦

سويد بن كراع الكاهلي ٢٥٠,٢

ش

ابو شبل عاصم بن الاعرابي ١٠٧,١٤

شتيم بن خويلد الفزاري ٢١,٤ : ٩,١٠

الشمخ ٤,١١ : ٧,٦ : ٢١,٤

١٠٥,١٥ : ١٠٦,١٦

شيبان - رجل من بني ١٠,٧

ص

ابن امّ صاحب (قعب see)

صخر الغي [٩٩,٤]

ابو صخر الهذلي [٩٧,٦]

ض

الضبت بن اروي الكلاعي ١١٨,١٥

ضمرة بن جابر ١٤, ٥٤,٦

ضمضم بن عمرو اليربوعي ١٧٦,١٠

ط

طرفة ٥,٢ : [٤١,١٨] : ٥٧,٦ : ٦٠,١٦

٦١,٩ : [٨٠,٢٠] : ٩٣,١٢

[٩٩,٤] : ١٤٧,١٥ : ١٤٨,١

٢٤٩,١٧ : ٢٥٣,١٢ : ٢٥٤,١٢, ١٨

الطرماح ٦٧,٢ : ١٦٣,١٥ : ١٦٤,٥, ٨

رؤبة [٩٢,١٧] : ١٥٩,٨ : ١٨٦,١١

٢٤٤,٢ : ٢٢٨,٢١

ز

زبان بن سيار ٢٢٥,٥

زبان بن يثربي ٢٥٢,٦

ابن الزبيري [١٧٩,٨]

ابو زيد الطائي ١٤,٢ : ١١١,١٥

٢٠٦,٢

زهير بن جناب الكلبي ٢,٧

زهير بن ابي سلى ١١١,٥ : ١٣٠,١٨

١٤٥,١٠ : ١٧٣,١١ : ٢٥٢,١٥, ١٨

٢٥٥,٢ : ٢٥٤,١٠

س

سابق البربري ١٤٥,١٣

ساعة بن عجلان ١٠١,٦

• سعد بن زيد مناة ١١٩,١١

سعد الفرقة ٥٧,١٦ : ٥٨,٨

سعيد بن عبد الرحمن بن حسان

الانصاري ٢٢٢,١

السليك بن السلكة ١٢٢,٦

سماك العاملي ٣٦,١٧ : ٣٧,١١

سهل بن مالك الفزاري ١٢٠,٢

سويد بن ابي كاهل البشكري ١٨٩,٨



حصين بن حنّ (غصين see)  
 حضري بن عامر الاسدي [٩٥, ٤]  
 الخطبة ٤٠, ٨ : ٦٣, ١٨ : ٨٢, ١٨  
 ١٠٩, ٨ : ١٧٣, ١٧ : ٢٠٩, ٤  
 ٢٤٧, ٢ : ٢٥٢, ١٢ : ٢٦٠, ١١  
 حمصبة بن حرمة ١٩٩, ١٢  
 حميد الارقط [٦, ٩]  
 حميد بن ثور ٤٧, ٢ : ٢٠٨, ٣ : ٢٦٠, ١١  
 حنين بن بلوع العبادي ٨٠, ٦  
 حوذة بن عترم ١٢٤, ٢

### خ

خارجة بن سنان ٢٣١, ١٢  
 خالد بن جعفر ١٢٢, ١  
 خالد بن الوليد ١٥٨, ٢١  
 ابو خراش الهذلي ٧, ٣ : ١١, ١٤ : ٦٠, ٧  
 ٢٠٤, ١٥

خضر بن شبل الخثعمي ١٢٥, ٢  
 ابو خضير (حصين var.) ٢٠, ٨  
 خطام المجاشعي ٤٤, ١٨  
 الخطيم بن نويرة المحرزي ٢٤١, ١٢  
 خفاف بن بدبة ٧٠, ١٢  
 الخنساء [٤٣, ١٨] : ٧٣, ١ : ٢٤٩, ٩  
 الخنيس التيباني ١٩٤, ١٩  
 خوات بن جبير ٧١, ٤ : ١٩٤, ٢

### د

ابو الدرداء الانصاري ٢٣٤, ١  
 دريد بن الصمة ١٧٥, ١٠  
 دغل بن حنظلة ١٧٩, ٢, ١٥  
 دكين ١٨, ١٢ : ٢٨, ٢ : [٢٣, ٢] : ٩٨, ١٩  
 ابن الدمينه ٢٤٢, ٧  
 ابودواد الياضي ٢٤٧, ٧ : ١٨٨, ١١  
 ديسم بن طارق ١١٧, ١٥

### ذ

ذو الرمة ٧, ١٢ : ٢٩, ١٨ : ٦٦, ٤  
 ١١١, ١٢ : ١٦٧, ٣, ٥ : ٢٣٧, ٤  
 ٢٢٩, ٧  
 ابو ذؤيب ٢٠, ١٢ : ٣٦, ١٠ : ٤٦, ١٤

### ر

الواحي [١٧, ٥] : ٢٩, ١٨ : ٤٢, ٩  
 ٩٦, ١٨ : ١٦٥, ١ : ١٨٥, ٣ : ٢٠٥, ٣  
 [٢١٠, ٤]  
 رافع بن هرم [٦٣, ١٤]  
 الربيع بن زياد العبسي ١٤٢, ٨ : ٢٢٢, ١٢ : ٢٢٠, ٢٠  
 رهم بن حزن الهلالي ١١٤, ١٦  
 ابن رهيمة المدني ١٢٣, ١٩ : ١٢٤, ١, ٣

|   |  |
|---|--|
| <p>ب</p> <p>البسوس ٧٦, ١٥</p> <p>بشير بن الحجير الايادي ٢٣٦, ٢</p> <p>بقيلة الاشجعي ٢٤١, ١٨: (نفيلة see also)</p> <p>بيس ٥١, ١١</p>   | <p>جندب بن عمرو التغلبي ٢٣٧, ١١</p> <p>جندب بن العنبر بن عمرو بن نعيم</p> <p>١٢٠, ٧: ١١٩, ١٤</p> <p>ابو جندب الهذلي ١٠٤, ١١</p>  |
| <p>ت</p> <p>نميم - امة لني ١٢٠, ٤</p> <p>نميم بن مقل (م see under)</p> <p>نونة بن الحبير ١٦٠, ٢</p>   | <p>ح</p> <p>حابس بن قنفذ الكندي ١٩١, ٢١</p> <p>حاجر بن عوف [٨٧, ٣]</p> <p>الحارث بن حلزة ٢٤٩, ١٢</p> <p>الحارث بن خالد المخزومي ٢٤٤, ٨</p> <p>الحارث بن ربيعة بن عامر بن صعصعة</p> <p>١٥٨, ٤</p> |
| <p>ث</p> <p>التامي (البامي see)</p>   | <p>الحارث بن سليل الاسدي ٩٠, ٥</p> <p>الحارث بن ظالم ١٢٦, ٥</p> <p>الحارث بن عباد ٧٨, ١٢</p>   |
| <p>ج</p> <p>جار بن رالان ٧٣, ١٢</p> <p>جربة بن الاشيم الفعسي [٣٦٠, ٨]</p> <p>جرير ٢, ٢: ١٩, ٥: ٤٦٠, ٥: ٧٣, ١٨:</p> <p>٨٥, ٤: ٨٨, ٤: ٢٢٢, ١٩: ٢٢٤, ٥:</p> <p>٢٢٨, ١٦: ٢٢٩, ٢</p> | <p>الحارث بن ولة الجري ١٣٠, ١٤:</p> <p>٢٤٦, ١٢: ١٥٧, ٦</p> <p>حزام بنت الديان ١١٧, ١١</p> <p>حسان بن ثابت ٢٦, ٢: ٨٧, ١٥:</p> <p>[١٥٨, ٢١]: ٢٠٨, ١٠</p> <p>الحسل بن حاتم بن عميرة الطائي</p>      |
| <p>جساس بن مرة ٢٧, ١٢</p> <p>جعدي بن الحصين الحضري ١١٤, ٦</p> <p>جميل بن معمر العذري ٢٥١, ٥</p> <p>احد الجن ١٧١, ١٦</p>   | <p>١٩٢, ١٦</p> <p>ابو حصين (ابو حضير see)</p> <p>الحصين بن الحزام ٢٠, ١٥: ١٠٢, ٩, ٢١:</p> <p>١٠٤, ٢</p>  |

## • فهرست أسماء الشعراء

The numbers enclosed in square brackets are references to anonymous citations, which are ascribed to the poets whose names they follow on some authority other than that of the *كتاب الماهر*

|                                   |                                     |
|-----------------------------------|-------------------------------------|
| ١                                 | ١١٢, ١٣ : ١٠٠, ١١ : ٩٢, ١ : ٦٥, ١٧  |
|                                   | [٢١٤, ١٩] : ٢٣٥, ٨ : ٢٤٠, ١٤        |
| أيدة اخو عاصم بن المقشعر الضئى    | ٢٥٤, ٨ : ٢٤٥, ١٤                    |
| ١٩٤, ١٣                           | اعشى همدان [٢٠٤, ١٧]                |
| ابن احمر [٢, ٢٠] : ٤٥, ٦ : ٩٢, ٢  | الاغلب [٤٤, ١٨] : ٢٥٥, ١٤           |
| ١٨٥, ١٧ : ١٥٠, ١٠ : ١٠٧, ١٤       | ٢٥٦, ١١                             |
| أمّ الاحف بن قيس ٢٤٢, ٦           | امرو القيس ١٢, ٣ : ٢٣, ٦ : ٣٠, ١٢   |
| الاحوص ١٢, ١٦                     | ٤٢, ١١ : ٦٣, ١٠ : ١٠٥, ٥ : ١٢٤, ١١  |
| احيمه بن الجلاح ١٢٣, ٨            | ١٧٧, ٩ : ١٨٦, ٨ : ١٩٩, ١٩ : ٢٤٧, ١٣ |
| الاحير السعدى ٨٣, ١٥              | ٢٥٢, ٣                              |
| الاخضر ٤٢, ١٢                     | امية بن ابى الصلت [٢١٢, ١٠]         |
| الاختل ١٧, ٨ : ٣٤, ٣ : ٨٣, ١٠     | امية بن ابي عائد الهذلى ١٦٩, ١٢     |
| بعض الازد ٩٧, ١٢                  | ايف بن جلة الضبى [١٨٨, ١٢]          |
| الاسعر بن ابى حمران الجعفى ١٥١, ٤ | اوس بن حجر [٩٢, ٧] : ١٠٠, ٢         |
| اسماء بن خارجة [٨, ١٠]            | ١٦٧, ١٤ : ١٣١, ٤                    |
| الاعتى [٨, ٢] : [١٠, ٧] : ٤٢, ٥   | اوفى بن مطر [٩٤, ١٩]                |

|                 |  |
|-----------------|--|
| ٧٤, ١           | بدمت ندامة الكسبي                                |
| ٢٠٢, ١٥         | نعم لهو المحرّة المغزل                           |
| ١٤٥, ١٤         | نفس عصام سوّدت عصاما                             |
| ٢٨, ١٢          | وافق شنّ طبقة                                    |
| ٢٤٤, ١٤         | وراءك اوسع لك                                    |
| ٨٦, ١           | وضعه على يد عدل                                  |
| ٢١٧, ٤          | وقع بينهم حرب داحس والغبراء                      |
| ٨٧, ١٠          | ولو بقرطى مارية                                  |
| ١٨٩, ١          | ويل للشجي من الحلي                               |
| ٢٠٢, ١١         | ويل لعالم امر من جاهله                           |
| ١٤٤, ١٥         | يا حذا الامارة ولو على الحجارة                   |
| ١٦٦, ١٠, ١٣, ١٥ | يا بئى المحقين العذرة                            |
| ٢٠٢, ١١         | يتشابه الامر اذا اقل فاذا ادر عرفه الكيس والاحمق |
| ٢٥٢, ١٤         | اليوم تقضى امّ عمرو دينها                        |
| ٢٢٩, ١٥         | ياتيك بالاخبار من لم تزود                        |

|                      |   |
|----------------------|---|
| ٢٠٢, ١               | مَنْ أَكْثَرَ اسْقَطَ                               |
| ٢٠٢, ١               | مَنْ الْخَفَ فِي الْمَسْئَلَةِ ثَقُلَ               |
| ٢٠٢, ٢               | مَنْ سَأَلَ فَوْقَ قُدْرِهِ اسْتَحَقَّ الْحَرَمَانُ |
| ٢٠١, ٩               | مَنْ عَنَبَ عَلَى الدَّهْرِ طَالَتْ مَعْتَبَتُهُ    |
| ٧٦, ١٦               | مَنْ عَزَّ بَزَّ                                    |
| ٢٠٢, ٩               | مَنْ قَنَعَ بِمَا هُوَ فِيهِ قَرَّتْ عَيْبُهُ       |
| ٢٠٢, ٢               | مَنْ لَكَ بِأَخِيكَ كُلَّهُ                         |
| ٢٠٢, ٨               | مَنْ لَمْ يَأْسَ عَلَى مَا فَاتَهُ وَدَّعَ بَدَنَهُ |
| ٢٠٢, ١٤              | مَنْ يَجْتَمِعُ تَتَفَقَّعَ عَمْدُهُ                |
| ٢٠١, ١٢; ١٢٢, ٩      | مَنْ يَرَّ يَوْمًا يَرَّ بِهِ                       |
| ٢٠١, ١٤ (cf. ١٢٢, ٢) | مَنْ يَزِرْ غَبًا يَزِدْ حَبًّا                     |
| ١٢٥, ١               | مَنْ يَشْتَرِ سَيْفِي وَهَذَا أَتْرَهُ              |
| ١٢٤, ١٢              | مَنْ يَنْكَرِ الْعِيرَ يَنْكَرُ نِيَّاكَ            |
| ٢٠١, ١٥              | مِنْ التَّوَانِي وَالْعِجْرِ نَجَتْ الْهَلَكَةُ     |
| ٩٤, ١                | مِنْ دُونَ ذَا يَنْفَقُ الْحِمَارُ                  |
| ١٧٥, ١٥              | مِنْ غَيْرِ خَيْرٍ مَا طَرَحَكَ أَهْلُكَ            |
| ١٥١, ١               | مِنْ الْجُلُجَاةِ مَا يَضُرُّ وَيَنْفَعُ            |
| ١١٤, ١               | مِنْ مَالٍ جَعَدَ وَجَعَدَ غَيْرُ مُحَمَّدٍ         |
| ٢٠٢, ٤               | مِنْ مَأْمَنِهِ يَوْتِي الْحَذَرُ                   |
| ١٠٨, ٦               | مَوَاعِيدُ مَوَاعِيدِ عَرْقُوبٍ                     |
| ٢٢٩, ٨               | الْمَوْتُ دُونَ الْجَمَلِ الْمَجْلَلِ               |
| ٢٤٥, ١٩              | الْمُؤْمِنُ لَا يُلْدَغُ مِنْ جَعَرٍ مَرَّتَيْنِ    |
| ١٠٩, ١١              | بِامِ نَوْمَةِ عَمُودٍ                              |
| ٢٠١, ١٢              | النَّدَامَةُ مَعَ السَّفَاهَةِ                      |

|               |                                    |
|---------------|------------------------------------|
| ٢٠٢، ١٠       | لم يهلك من مالك ما وعظك            |
| ١٢٧، ٦        | لن نعدم الحسنا ذاما                |
| ٢٠١، ١        | لن يهلك امرؤ عرف قدره              |
| ١١٧، ٢        | لو تُرِكَ القطا لنا ما             |
| ٥١، ١         | لو خيّرَكَ القوم لاخترت            |
| ٢٠٥، ٧        | ليس الخبر كالمعاينة                |
| ٢٥٠، ٩        | ليس الشفيع الذي يأتيك مؤتذرا الخ   |
| ١٦٠، ٥        | الليل اخفى للويل                   |
| ٢٥٤، ١٥       | ما اشبه الليلة بالبارحة            |
| ١٤١، ١٢       | ما اعتذارك من شيء اذا قبلا         |
| ٢١، ١٢        | ما انكرك من سوء                    |
| ٢٤٤، ٥        | ما عدا مها بدا                     |
| ١٥٩، ١١       | ما كل سوداء ثمرة ولا كل بيضاء شحمة |
| ٢٥١، ١٧       | ما المسؤول بأعلم من السائل         |
| ١٥١، ٥        | ما وراءك يا عصام                   |
| ١٦، ٦         | ما يدري ما طحاها                   |
| ١٦٥، ٨؛ ٢٤، ٥ | ما ينام ولا ينيم                   |
| ١٥٧، ٢        | مساعدة المحاطل تعدّ من الباطل      |
| ٢٠٢، ٤        | مقتل الرجل بين فكيه                |
| ٢٠٢، ١        | المكثار كحاطب ليل                  |
| ٥١، ١٧        | مكره اخوك لا بطل                   |
| ١٠، ٨         | ملحه على ركبته                     |
| ٢٠٢، ٧        | من استرعى الذئب ظلم                |
| ٨٤، ٦         | من اشبه اباه فما ظلم               |

|               |  |
|---------------|--|
| ۱۹۴, ۲        | كل فتاة بأبيها معجبة                       |
| ۲۰۲, ۴        | كل ما هو آت قريب (آتِ or)                  |
| ۲۰۲, ۲        | لا تعجلوا سرًا عند امة                     |
| ۲۰۲, ۱۲       | لا تجيبوا فيما لا تُسألون عنه              |
| ۲۰۲, ۵        | لا تحمدن امة عام سرآئها ولا حرة عام هدآئها |
| ۲۰۲, ۱۲       | لا تضحكوا ممًا لا يضحك منه                 |
| ۲۰۱, ۵        | لا تضعوا رقاب الابل الا في حقها            |
| ۱۴۰, ۱۵       | لا تعلم اليتيم البكاء                      |
| ۲۰۲, ۱۲       | لا تفضلوا من البسير فانه يجني الكثير       |
| ۱۸۷, ۱۱       | لا تكن حلول فتزدرد ولا مرًا فتلفظ          |
| ۲۴۱, ۱۶       | لا جديد لمن لا يلبس الخلقا                 |
| ۱۷۸, ۱۵       | لا حرّ بوادي عوف                           |
| ۱۷۲, ۱۱       | لا عطر بعد عروس                            |
| ۱۴۶, ۱        | لا في العير ولا في النير                   |
| ۱۱۸, ۱        | لا مآك انقبت ولا حرك انقبت                 |
| ۲۴۶, ۱۱       | لا يابى الكرامة الاحمار                    |
| ۵۶, ۱۹        | لا يملك مولى لمولى نصرا                    |
| ۱۶۵, ۸; ۲۴, ۵ | لا ينام ولا ينيم                           |
| ۲۵۲, ۴        | لا ينتطح فيها عتران                        |
| ۲۰۲, ۷        | لا يفع ممًا هو واقع التوقى                 |
| ۹۲, ۱۰        | لا رينك الكواكب بالنهار                    |
| ۲۰۱, ۸        | لرجل خير من الف رجل                        |
| ۲۰۱, ۱۵       | لكل شيء ضراوة فضرّ نفسك بالخير             |
| ۲۵۲, ۱۰       | لكل مقام مقال                              |

- عند الصباح يحمد القوم السرى  
عليكم بالخييل فانها حصون العرب  
عنى الصمت احسن من عنى المنطق  
١٥٨, ١٠  
٢٠١, ٤  
٢٠١, ١٦
- غثك خير من سمين غيرك  
الغمرات ثم ينجلين  
١٦٨, ٢  
٢٥٦, ٩
- فرق انفع من الحب  
فى بيته يؤتى المحكم  
فى الصيف ضيعت اللبن  
فى طلب المعالى يكون الغنى  
٢٤٠, ١٨  
٦٢, ٧  
٩٠, ١  
٢٠٢, ٨
- القابس العجلان  
قبل الرى تملأ الكنائن  
قد قيل ذلك ان حقاً وان كذبا  
قد كان ذاك مرة فاليوم لا  
قولى الحق لم يدع لى صديقا  
قيّد الايمان الفتك  
القيّد والرنة  
١٨٢, ٨  
٢٠١, ١٣  
١٤١, ١١  
١٢٦, ٩  
٢٠٢, ٧  
٤٩٣, ١٨  
٢٤١, ٧; ١٧٠, ٦
- كبر عمرو عن الطوق  
كثير التنصح يهجم على كثير الظنة  
كسبر وعوبر  
كلاهما وثرا  
كل شاة برجلها معلقة  
١٨٨, ١٦; ٥٩, ١٣  
٢٠٢, ١  
١٤٦, ١٧  
١٢٠, ١٢  
٢٢٥, ٩



|                |                               |
|----------------|-------------------------------|
| ٤٨٠، ١٠        | سبق السيف العدل               |
| ٢٥١، ٦         | سبقك بها عكاشة                |
| ١٦٥، ١٧        | السليم لا ينام ولا ينيم       |
| ٥٧، ١          | سمن كلبك يا كلك               |
| ١٨٦، ١٦        | الشحيح اعذر من الظالم         |
| ٢٠١، ١٢        | الشامة تُعقبُ                 |
| ١٧٩، ١٥        | صادف دره السيل دروا يدفعه     |
| ٦٧، ٥          | صار حديث الجرادتين            |
| ٨١، ٥          | صبرا على مجامر الكرام         |
| ٢٠٦، ٧         | الصدق منجاة                   |
| ٢٠٦، ٤         | صمت الفا ونطق خلفا            |
| ٩٠، ١٠         | الصيف ضيعت اللبن              |
| ٢٠١، ١٠        | العادة املك                   |
| ١٢١، ٩         | العاشية تهيج الآية            |
| ١٥٧، ١١        | صيد العصا                     |
| ١٩٤، ٧         | العجب كل العجب بين جمادى ورجب |
| ٢٠٢، ١٢        | العجز عند البلاء افن          |
| ٢٠١، ٨         | العدم عدم العقل لا عدم المال  |
| ٢٥٦، ٤         | عذبه عذاب جرجس                |
| ٥٢، ١٣         | عش رجبا ترعجا                 |
| ٢٤٦، ٩; ١٥٥، ٧ | العصا من العصبة               |
| ١٠٢، ٤         | عند جهينة الخبر اليقين        |

|   |                   |
|---|-------------------|
| الدنيا دُول فما كان لك اناك على ضعفك وما كان عليك لم<br>تدفعه بقوتك | ٢٠١، ١١           |
| ذَكَرْتَنِي الطعن وكنت ناسيا<br>ذهب اسن بما فيه                     | ١١٤، ١٠<br>١٧٦، ٢ |
| رَبِّ أَكْلَفِ تَمْنَعِ أَكْلَاتِ                                   | ١٤٢، ١٥           |
| رَبِّ رَمِيَةٍ مِنْ غَيْرِ رَامٍ                                    | ١١٤، ١٨           |
| رَبِّ سَاعٍ لِقَاعِدٍ   | ١٤٤، ٧            |
| رَبِّ شَرٍّ قَدْ حَمَلْتَهُ عَيْسِيَّةً                             | ٢٢٨، ١٩           |
| رَبِّ عَجَلَةٍ تَهْبِ رِيثًا  | ٢٠٢، ٧ : ١٦٩، ١٢  |
| رَبِّ عَيْثٍ لَمْ تَكُنْ غَيْثًا                                    | ١٧٠، ٥            |
| رَبِّ فَرْوَقَةٍ يُدْعَى لَيْثًا                                    | ١٧٠، ٤            |
| رَبِّ قَوْلٍ أَنْفَذَ مِنْ صَوْلٍ                                   | ٢٠٢، ٦            |
| رَبِّهَا أَكَلَ الْكَلْبُ مَوْدَبَهُ إِذَا لَمْ يَنْلِ شَعْبَهُ     | ١٢٩، ١٢           |
| الرَّجُلُ خَيْرٌ مِنَ أَلْفِ رَجُلٍ                                 | ٢٠١، ٨            |
| رَضِيتُ مِنَ الْغَنِيمَةِ بِالْأَبَابِ                              | ١٩٩، ١٧           |
| الرَّفْقُ بَيْنَ وَالْمُخْرَقُ شَوْمٌ                               | ٢٠٢، ٢            |
| رَمَتْنِي بِدَائِمِهَا وَأَنْسَلْتُ                                 | ٥٠، ١             |
| رَوِيدًا يَعْذُوَانُ الْجَدَّ                                       | ٢١٨، ١٠           |
| زُرُّ غَبَا تَزِدُّ حَبَا   | ١٢٢، ٢            |
| زَيْنِبُ سِتْرَةٍ   | ١٢٣، ١٢           |
| سَاءَ سَمْعًا فَسَاءَ أَجَابَةً                                     | ٥٨، ١٨            |

- حال المجريض دون القريض ١٩٠, ١٩  
حبنا الامارة ولو على الحجارة ١٤٤, ١٥  
حبنا التراث لولا الذلة ٥١, ٥  
الحديث ذو شجون ٤٧, ١٥  
حدث الرعنا بمحدثين فان ابت فاربع ٦٢, ١٤  
حر انتصر ٦٢, ١٣  
الحتر حر وان مسه الضر ٢٠٢, ٦  
الحزم حفظ ما كُفِّت وترك ما كُفِّت ٢٠٢, ١  
الحزم سوء الظن ٢٠٢, ٥  
حسبك ما بلغك المحل ٢٠٢, ٨  
حسبك من شر سماعه ٢٠٢, ٧  
الحسد داء ليس له دواء ٢٠١, ١٢  
حصون العرب ٢٠١, ٤  
الحمي اضرعتني للنوم ١٧١, ٦  
حيلة من لا حيلة له الصبر ٢٠٢, ١٥  
  
خالفت تذكرو ١٧٣, ٣  
خلا لك الجوف فيضي واصفري ١٤٧, ١٠  
خير الامور مغبة الصبر ٢٠١, ١٤  
خير السخاء ما وافق الحاجة ٢٠٢, ٣  
خير العفو ما كان بعد القدرة ٢٠٢, ٢  
  
الدال على الخير كفاعله ١١٥, ١٢  
دعامة العقل المحلم ٢٠١, ١٣

|         |   |
|---------|---|
| ٨٩, ٥   | تجوع الحرّة ولا تأكل بشديها                         |
| ٢١٨, ١٧ | ترك الخداع من أجرى من مائة                          |
| ١٥١, ٢  | ترك الخداع من كشف القناع                            |
| ١٢٧, ١٤ | ترى الفتيان كالنخل وما يدريك ما الدخل               |
| ٥٢, ١   | تسمع بالمعديّ خير من ان تراه                        |
| ١٥٤, ١٨ | نعتت العجلة   |
| ٢٠١, ١٥ | التغريز مفتاح البؤس                                 |
| ٢٠٢, ٩  | التقدم قبل التّثم                                   |
| ٩١, ١٦  | تقيس الملائكة للحدّادين                             |
| ٢٠٢, ١٤ | تناووا في الديار ولا تباغضوا فانه من يجتمع تفجع عمه |

٥١, ٤ تكلّ أرامها ولدا

|                 |                             |
|-----------------|-----------------------------|
| ٧٩, ١١          | جاء بخفي حنين               |
| ٨٠, ١١          | جاء برأس خاقان              |
| ٢١, ١٢          | جاء يجرّ رجله               |
| ٢١, ١٣          | جاء يجرّ عطفه               |
| ٢١, ١٤ : ١٨٧, ٢ | جاء يضرب ازدره or بأصدره    |
| ٢٠, ١٦          | جاؤوا على بكرة ابيهم        |
| ٢١٨, ١٢         | جري المذكيات غلاء           |
| ٢٠٣, ٩          | الجزاء بالجزاء والبادئ اظلم |
| ١٤٤, ١          | جلدها بأير ابن الغر         |
| ١٢٩, ٢          | جوع كلبك يتبعك              |

٢٠١, ١٠ الحاجة مع المحبة خير من البغضة مع الغنى

|         |  |
|---------|--|
| ٢٠٣, ٥  | إِنَّ مَعَ الْيَوْمِ غَدًا   |
| ٦٩, ١   | أَنَا النَّذِيرُ الْعَرِيَانِ  |
| ٧١, ١٥  | أَنْتِ شَوْلَةُ النَّاصِحَةِ   |
| ٤٩, ٨   | أَنْجَزَ حُرْمًا وَعَدَ  |
| ١١٩, ٣  | أَنْصُرْ أَخَاكَ ظَالِمًا أَوْ مَظْلُومًا  |
| ١٢٠, ١٩ | أَنْفَكَ مِنْكَ وَإِنْ كَانَ أَجْدَعُ  |
| ١٩٦, ١١ | أَنَّمَا هُمْ أَكَلَةُ رَأْسٍ  |
| ٥٥, ١٤  | أَنَّمَا يَعِشُ الرَّجُلُ بِأَصْغَرَيْهِ   |
| ٢٤, ١٥  | أَهْوَنُ مِنْ فَعِيسٍ عَلَى عَمَتِهِ   |
| ١٤٥, ٦  | أَوْسَعْنَهُمْ سَبًّا وَأَوْدُوا بِالْأَبْلِ   |
| ١٢٩, ١٥ | أَيَّاكَ أَعْنَى وَاسْمَعِي يَا جَارَهُ  |
| ١٨٨, ٥  | أَيَّاكَ وَالْمُخْطَبَ فَإِنَّهَا مَشْوَارُ كَثِيرِ الْعَثَارِ                       |
| ١٨٧, ١٨ | أَيَّاكَ وَالسَّامَةَ فَإِنَّكَ إِنْ سَمِتَ قَذَفْتَكَ الرِّجَالُ خَلْفَ اعْقَابِهَا |
| ٢٠١, ٥  | أَيَّاكُمْ وَنِكَاحَ الْمُحْمَقَاءِ فَإِنْ نَكَاحَهَا غَرَّرَ وَوَلَدَهَا ضَيَّاعٌ   |
| ٥٧, ١٢  | بَابِي وَحَوْهَ الْيَتَامَى  |
| ١٩٢, ٤  | بِحَدِّكَ لَا بِكَدِّكَ  |
| ٢٠٢, ١٢ | الْبَطْرُ عِنْدَ الرِّخَاءِ حَقٌّ وَالْعِجْزُ عِنْدَ الْبَلَاءِ أَفْنٌ               |
| ٢١٨, ٩  | بَعْدَ إِطْلَاعِ ابْنِ نَاسٍ   |
| ٢٠١, ١٤ | بَقَاءَ الْمَوَدَّةِ عَدْلُ التَّعَاهُدِ   |
| ١٤٧, ٣  | بَنَى شِدَّةً (أَشَدَّهُ or)   |
| ١٧٨, ٨  | الْبَلَاءُ مُوَكَّلٌ بِالْمَنْطِقِ   |
| ١٢٢, ١٢ | الْبَيْعُ مَرْتَخِصٌ وَغَالٍ   |
| ٢٠٢, ٦  | بِمَارَوْا فَإِنَّ الْبَرَّ يَنْبِى عَلَى الْعَدَدِ                                  |

|         |   |
|---------|---|
| ٧٦, ٤   | أَشَامُ من البسوس   |
| ٨٥, ٦   | أَشَامُ من طَوَيْسَ   |
| ٥٩, ٦   | أَشْبَهَ امرؤ بعض بَرِّه  |
| ٧٠, ١٧  | أَشْغَلُ من ذات النخيين   |
| ٢٠٢, ١٠ | أَصْبَحُ عند رَأْسِ أَحَبِّ الَى من ان أَصْبَحَ عند ذَنْبِ              |
| ٨٥, ١٠  | أَطْمَعُ من أَشْعَبَ  |
| ٧٥, ١٩  | أَعَزُّ من كَلِيبِ وَاثِلِ  |
| ٢٤٦, ١٨ | أَعْطِ القَوْسَ بَارِبَهَا  |
| ٢٠١, ١٠ | آفَةُ الرَّأْيِ الهوى   |
| ٢٤٢, ١٢ | أَفْسَى من النفس  |
| ٢٠٢, ٨  | الاقتصاد فى السعى ابقى للجِمام  |
| ١٢١, ٥  | اقْتُلُونى ومالكا   |
| ٦٨, ١٨  | أكْبَرُ من لَبَد  |
| ١٨٧, ١٠ | أكْثَرُ من الصديق فامك على العدو قادر                                   |
| ١٢, ٤   | أكْثَرُ من حِمَارٍ  |
| ٥٥, ١٥  | أَكْلُ لَحْيٍ وَلَا أَدَعُهُ لِأَكْلِ                                   |
| ٥٠, ١٠  | الْبَسَ لِكُلِّ حَالَةٍ لِبُوسِهَا إِمَّا نَعِيْبَهَا وَإِمَّا بُوسِهَا |
| ٢٠٢, ١٥ | الزِّمُوا النِّسَاءَ المِهَانَةَ فَنِعْمَ لَهُوَ الحِرَّةُ اليَغْزَلُ   |
| ٥٩, ٧   | إِلَيْكَ يُسَاقُ الحَدِيثُ  |
| ١٠, ١٥  | اِصْرًا لَا يُنَادَى وَلِيهِ  |
| ١٨٨, ١٤ | أَمْنَعُ من عقاب الجَوِّ  |
| ٢٥١, ١٢ | إِنَّ أَخَاكَ من صدقك   |
| ١٧٨, ٨  | إِنَّ البَلَاءَ مُوَكَّلٌ بالمنطق                                       |
| ٢٠٢, ١  | إِنَّ نَعِشَ تَرٍّ مَا لَمْ نَرِهِ                                      |
| ١٥٧, ٢  | إِنَّ خَشِينَا من اخشن  |

## فهرست الامثال

This index does not include those proverbs and idioms which can easily be traced by means of the **فهرست الالفاظ**.

|                 |   |
|-----------------|---|
| ٥٠, ٥           | ابْتَدِئْهُمْ بِعَفَالٍ سُبُوتٍ           |
| ١٦٦, ١٠, ١٣, ١٥ | أَبَى الْحَقِيقُ الْعَذْرَةَ              |
| ١٦٠, ١          | أَبَى يَغْزُو وَاقِي تُحَدِّثُ            |
| ١٩١, ٣          | أَتَيْتُكَ بِجَائِنٍ رَجُلًا              |
| ٩٠, ١٧          | أَجَبْنُ مِنَ الْمَتْرُوفِ ضَرِطًا        |
| ٧٨, ١٨          | أَجْسَرُ مِنْ قَاتِلِ عَقَّةٍ             |
| ١٨٣, ١٥         | أَجَلٌ مِنَ الْحَرَشِ                     |
| ٢٤٢, ٣          | أَخْلَمُ مِنَ الْأَحْفِ                   |
| ٢٤, ١           | أَخْفَقَ مِنْ دُعَاةٍ                     |
| ٢٤٥, ٤          | اخْتَرْتُ وَمَا فِيهَا حِطٌّ لِمُخْتَارٍ  |
| ٥٢, ٧           | إِذَا عَزَّ أَخُوكَ فَهَنْ                |
| ١١٤, ١٠         | أَذْكَرْتَنِي الطَّعْنَ وَكُنْتُ نَاسِيًا |
| ٤٩, ١٥          | أَزِمْتُ شَجَعَاتِهَا فِيهَا              |
| ٥٨, ١٨          | أَسَاءَ سَمْعًا وَأَسَاءَ إِيَّابَةً      |
| ٤٢, ٦           | أَسْتَرَّاحَ مِنْ لَا عَقْلَ لَهُ         |
| ٢٠٢, ٤          | أَسْعَ بِحَدِّ أَوْ دَعِ                  |
| ٤٨, ٢           | أَسْعِدْ أَمْ سَعِدْ (or سَعِيدٌ)         |

## فهرست الرجال

|                                 |                                   |
|---------------------------------|-----------------------------------|
| يزيد بن مزيد ١١, ٦              | ٨٢, ٣, ١٤, ١٦ : ٩٠, ٩, ١١ : ٩١, ٩ |
| يزيد بن معاوية ٢٥١, ١٥          | ١١٢, ١٣ : ٢٠٩, ٥                  |
| يزيد بن هرون ١٢٧, ١٢            | يونس بن حبيب ١٢٤, ٩ : ٢١٢, ٥      |
| ابو اليقظان ٧٩, ٢١ : ٢٥٢, ١٥    | يونس الكاتب ١٢٢, ١٨               |
| اليامي ١١, ١٧ : ٣٤, ١٦ : ٦٥, ١٠ |                                   |



- هند بنت كريب ٥٢, ١٨, ٢٠  
 هند الهنود امرأة أكل المزار ٨٢, ١٢  
 هنية ٦٤, ٢  
 هود ٦٧, ٢  
 الهون بن خزيمه ١١٢, ١٨  
 الهيثم ٧٤, ٢  
 الهيجمانه امرأة العنبر بن عمرو ٢٢٢, ٨  
 وائل هو كليب  
 وائلة بن سهم ١٠٢, ١٩  
 وحشية ٦, ٢  
 وكيع بن سلمه بن زهير بن اباد ٢٢٥, ١٢  
 الوليد بن المغيرة ٩٢, ١٩ : ٢٢٨, ٢  
 وهب بن الحارث ١٥٧, ٢٠  
 وهب بن منيه ٢٥٦, ١٦  
 اليجوم (فرس) ٥٨, ٢  
 يربوع ١١٦, ١٢ : ٢٢١, ١٢  
 يسار راعي زهير بن ابي سلى ١٤٥, ٩  
 يسار الكواعب ٨١, ٦  
 يزيد بن رويم الشيباني ١٢١, ١٠, ١٥  
 يزيد بن زيد بن حصن الخطمي ٢٥٢, ٧  
 يزيد بن سبيع ٢٢٢, ١١  
 يزيد بن سنان بن ابي حارثة ٢٢٠, ٢ : ٢٢١, ٤, ٦  
 نوفل العذري ١٧٢, ١٤  
 هاشم بن حرملة ٢٢٠, ١٢, ١٤  
 هاشم بن عبد مناف ٧٩, ١٢ seq.  
 ١٢٧, ٥ : ١٧٩, ٧  
 هاني بن قبيصة ١٨٠, ٢, ٢٢  
 هاني بن مسعود ١٩٧, ٩ : ١٩٨, ٥  
 ١٩٩, ٥ : ١٥, ٢٠, ٢١  
 الهباله ٨, ١٠  
 الهذيل بن هيرة ٥٢, ٨  
 هر ٢٢, ٦  
 هر بنت كعب ٢١٩, ٧  
 هرقل ٢٢٨, ٢  
 هريم بن سنان ٢٢١, ٥  
 هزان ١٢٦, ٢ seq.  
 هشام بن عبد الملك ٨٠, ١٢  
 هشيم ١٢٤, ١٥ seq. : ١٢٥, ١ seq.  
 هشام بن مرة ٧٧, ١٨  
 هشام بن مطرف العقيلي ١٦٠, ٨, ١٠  
 همدان ١١٧, ٥ : ١١٨, ٤ : ١٢٠, ٨, ١٢ : ١٧٠, ٨  
 ٢٤٢, ١٧  
 هند (شيبان) ١٩٧, ٧  
 هند بنت الحارث بن عمرو ٦٠, ١٠  
 هند بنت عتبة ٥٨, ١٢ : ١٢٦, ١٨ : ١٢٧, ٢

|                                      |                                     |
|--------------------------------------|-------------------------------------|
| معقل بن سبيع التعلبي ٢٢١, ١٤         | ١٠٠, ٥ : ١٠٩, ١٣ : ١١٢, ١١          |
| المعلوب (سيف) ١٢٦, ٥                 | ١٢٠, ٩ : ١٢٦, ١٩ : ١٢٨, ١٩, ٢٠      |
| معن بن عطية المذحجي ١٦٨, ٤           | ١٥٣, ٢٠, ٢١ : ١٤٦, ٥, ١٠, ١٥        |
| المعيدى شقة بن ضمرة ٥٢, ١ : ٥٥, ١١   | ١٧٨, ١١ : ١٨١, ٢١ : ١٨٩, ١١         |
| مفروق بن عمرو ١٨٠, ٣, ٤              | ٢٠٤, ١٠ : ٢٤٠, ١٦ : ٢٥٩, ١٥         |
| المفضل بن سلمة ١, ٦, ٨ : ٢٦٠, ١٧     | (رسول الله see also)                |
| المفضل الضبي ٣٢, ٦ : ٤٧, ١٧ : ٥٥, ١٧ | نزار ٣٦, ١٩ : ١٥٥, ٨                |
| ٥٩, ٨ : ١١٢, ١٨ : ١٢١, ١١            | نصر ١٧١, ٥                          |
| مقاس العائذي ١٩٧, ١١                 | النضر بن شميل ١٧٧, ١٢               |
| مقروع هو عبد شمس بن سعد              | نعامة هو ييهس                       |
| ملك الموت ١٠, ٢                      | النعامة (فرس) ٧٨, ١٢                |
| ابو مليل ٩٩, ٩                       | النعان بن شريك ١٨٠, ٤               |
| المنذر بن ماء السماء seq. ٥٢, ٢      | نعان بن عمرو بن قيس بن مسعود        |
| ٦٩, ٩ seq. : ٧٣, ٧ seq.              | ١٩٨, ١٠                             |
| منظور بن زئان ٢٥٠, ١٦                | النعان بن المنذر ٢, ٥ : ٥٥, ١٨ seq. |
| منقذ (منقر var.) ٧٦, ١٥              | ٥٧, ١٣ seq. : ٥٨, ١٣ : ١٢٦, ٢٠      |
| مقر (see preceding name)             | ١٢٧, ٢, ٣ : ١٢٩, ١٦ : ١٣٠, ٨        |
| المهدي ٧٩, ٢ seq.                    | ١٤١, ١٣ : ١٣٦, ١-٦ : ١٣٥, ٢-١٦      |
| مهلهل بن ربيعة ٧٧, ١٩ seq.           | ١٤٤, ٨, ١١ : ١٤٥, ١٥ : ١٥٢, ١٢, ١٣  |
| مؤرج ٩, ٤                            | ١٩٠, ٢٠                             |
| مئة ١٨٢, ١٢                          | نمير ١٥, ١٦                         |
| اللابغة الذبياني ١٤٤, ٨ : ١٥٢, ١٢    | نهمشل seq. ٥٢, ١١                   |
| ٢٢٣, ١٧                              | نهمشل بن حرى ٤٩, ١٨                 |
| النبي صلعم ٧١, ٩ : ٨٥, ٨ : ٩٨, ٥     | النوار بنت اعين ٢٥٠, ١٠             |
|                                      | ابو نواس ١٢٨, ٢٢                    |

- ابو مرحب هو ثعلبة بن الحارث  
مرة ٢٢٠، ١١ : ٢٢١، ٢  
مرة بن ذهل ١٩٧، ٨  
مرة الكلبي ١٧١، ٨  
مروان بن الحكم ١٦٠، ٨  
مروان القرظ بن زنباع ١٧٠، ١ : ٢٢٩، ٢  
مريز الكلبي (مزين var.) ١٧١، ٢  
المزدلف ١٧٨، ١٨  
مسافر بن ابي عمرو بن أمية ٥٨، ١٢ : ١٢٦، ١٧  
ابو مسلم هو محمد بن شعيب  
مسلمة بن عبد الملك ٨٠، ١٥  
مصعب بن عبد الله الزيري ١٤٤، ١٨ : ٢٤٢، ٢  
مضر ٥٤، ١٩ : ٧٥، ٢٠ : ١٥٥، ٩ seq.  
مطعم بن الحكم بن عبد يغوث ١١٥، ٦ : ٢٨، ١٠  
مظلة  
معاذ بن صرم الخزاعي ١٢٢، ٤، ٧، ٩ : ١٢٢، ٥، ٧  
معاوية بن بكر ٦٧، ٦ seq.  
معاوية بن سعد ١٠٢، ١٣  
معاوية بن ابي سفيان ٢٠، ٥ : ٢٥١، ١٤  
معاوية بن شكل ٢٢٧، ٨  
معاوية بن عمرو بن معاوية ١٥٧، ١٢
- مالك بن غسان (s.v.l.) ١٢٧، ٨  
مالك بن كنانة ١٢٨، ١٧  
مالك بن مالك بن عقيلة ١٢٨، ٧  
مالك بن نويرة ١٩٠، ١٠  
مالك بن هلال ١١٦، ٢  
المتلمس ٦٠، ٨ seq.  
المثنى بن خارجة ١٨٠، ٢ : ١٨١، ٦  
مجدى بن عمرو ١٤٦، ٥، ٦  
محارب ١٢٥، ٩ : ٧٤، ٢  
محارب بن خصفة ١٠٢، ١٦، ٢١ : ٢١٨، ١  
محلم (بن ذهل) ١١٦، ٧، ٩، ١٤  
ام محلم ٢٢٢، ١٩  
ابو حبة اليشكري ٢٥٢، ٢١ : ٢٥٢، ٤، ٥  
محمد رسول الله (النبي and رسول الله see)  
محمد بن سفيان بن مجاشع ١٩٠، ٤  
محمد بن سالم الجهمي ١٢٤، ٩ : ١٨٩، ١٠  
محمد بن ابي شعيب الحراني (ابو مسلم)  
١٠٩، ١٢  
محمد بن كعب القرظي ١٠٩، ١٢  
مخزوم ٢٢١، ١٣  
المدائني ١٨٩، ١٠  
مدرك بن مالك بن عقيلة ١٢٨، ١١، ١٦  
مدركة هو عمرو بن الياس بن مضر  
مرارة الكلبي ١٧١، ٨، ١٩  
مرثد بن سعد بن عفير ٦٧، ١٠

|  |                                    |
|--|------------------------------------|
| كيش بن جابر ٥٣, ٢ seq.                 | لقيم بن هزال ٦٧, ٤                 |
| الكتفان ٢٢٥, ١٢                        | ليلى بنت حلوان ١٦٥, ١٢             |
| كسرى ١٨١, ١٠, ١٢                       | ابن مارد ١٩٩, ٧                    |
| كسح ٧٤, ٢                              | مارية بنت ظالم بن وهب ٨٧, ١١       |
| الكسعي ٧٤, ١ seq.                      | مازن بن مالك بن عمرو بن ثيم        |
| كعب بن زهير ١٤٥, ٧                     | ٢٢٢, ١١                            |
| كلاب ٢٢٧, ١٥ : ٢٠٠, ٩                  | مالك ١٢١, ٢                        |
| كلب ١٧١, ٧ : ١٤٠, ٢١                   | ابو مالك ٢, ١٧                     |
| كلحب بن شؤبوب الاسدي                   | مالك نديم جذية ٥٩, ١٥              |
| ١٢٤, ٥ : ١٢٢, ١٠, ١٨, ١٩               | مالك بن الاسلع ٢٢٤, ١٨             |
| كليب بن ربيعة ٧٥, ٢٠ seq.              | مالك بن بدر ٢٢٥, ١٢ : ٢٢٤, ٥, ١٦   |
| ٧٦, ٧ seq.                             | مالك بن بكر بن سعد ٢٢٦, ٢٠         |
| كميش المازني ١٢١, ١ seq.               | مالك بن ثعلبة بن دودان ٤٩, ٢       |
| كنانة ١٥٨, ١ : ١١٢, ١٧                 | مالك بن حذيفة هو ابو قرفة          |
| كنة ٢٤٥, ٨ : ١٥٨, ٧, ٨ : ١٥١, ٦, ٨, ١٩ | مالك بن زهير ٢٢١, ١ : ٢١٩, ١٢ seq. |
| اللات ١١٥, ٥ : ١٠, ٧                   | ٢٢٤, ١٤, ١٥ : ٢٢٢, ١٢ : ١ seq.     |
| لبد ٦٨, ١٨                             | مالك بن سعد بن زيد مناة ٥٠, ٧      |
| ليد بن ربيعة ١٤٢, ١ : ١٤١, ١٥, ١٨      | مالك بن سعد بن ضبة ١٥٩, ١٢         |
| اللجيج بن شنيف اليربوعي                | مالك بن عبد الله بن هبل ١٤٠, ٢٠    |
| ١١٧, ٢ : ١١٦, ٢ seq.                   | مالك بن عبيدة بن هبل ١٤٠, ١٩ :     |
| الحياني ١٧١, ٢ : ١٦٨, ١٨ : ٢٨, ١١      | ١٤١, ٥                             |
| لحم ١٤٢, ٩                             | مالك بن عقيلة ذي النخيين ١٢٧, ١٨   |
| لعين بن عاد ١٩٠, ١٢ : ٦٧, ١١           | مالك بن عمرو العاملي ٢٦, ١١ seq.   |
| لقيط بن زرارة ٥٣, ٦ seq.               | مالك بن عوف بن ابي عمرو ١٦٩, ١٤    |

الغضبان بن القبعثرى الشيباني

٢٤٠, ١٩ : ٢٤١, ٢ seq.

غطفان ١٢٥, ٣, ١٢ : ١٤٦, ١٨ : ٢٢٤, ٩ :

٢٢٥, ١٤ seq.

غلاق الثعلبي ٢١٧, ١٦ : ٢١٨, ١٨ :

الغمر بن مالك بن عقيلة ١٢٨, ٧ :

فاطمة بنت مر ١٢٦, ١٠, ١١, ١٣ :

١٢٧, ٤

فدكي بن اعيد ١٩٧, ١٨ : ١٩٨, ١٢ :

الفرزدق ٢٥٠, ١٠ seq.

فزارة ١٢٠, ٣ : ٢٠٠, ٦, ٧ : ٢١٨, ٢١ :

٢٢٨, ١١

الفزاري ٢٥, ٦

فقيم ٢٤, ١٣ : ١٨٥, ١٢ :

فند (فند see)

فهر ١٧٩, ٧

قابوس بن المنذر ٦٠, ١٠ seq.

القارة ١١٢, ١٦ seq.

القاسم بن عبد الرحمان ١٢٨, ١٧ :

قيصة بن هاني بن مسعود ١٩٨, ١٥ :

قتادة بن مسلمة ٢٢٥, ١٩ seq.

ابن قتيبة ١, ٦

قتيبة (بن معن بن باهلة) ٢١٦, ٩ :

قراد بن جرم ١٢١, ٢, ٩, ١٧ :

ابو قرفة بن حذيفة ٢١٩, ٦, ٧ :

قرواش بن هني ٢١٧, ٦, ٨ : ٢٢٤, ١٠ seq.

٢٢٨, ٩ seq.

قريش ٧٩, ١٦ : ٩٢, ٤ : ١٤٦, ٢ seq.

١٧٩, ٥ : ٢٢٨, ٢

قس ١٩٠, ٣

قَسْر ٦٩, ٦

قصير ١٨٨, ١٧ : ٥١, ١٩ :

قصي بن كلاب ١٧٩, ٦ :

قضاة ١٠٢, ٩

ابو قطاف الشيباني ٢٥٢, ٢

قطيعة بن عبس ٢٢٩, ٢

قعيس ٢٤, ١٦

قمة هو عير بن الياس

قمير ٣٧, ١١ : ٣٨, ٢

قند (فند or) ١٥٤, ١٩ : ١٥٥, ٦

قنفذ الشاعر ١٩١, ١٤

قنفذ بن جعونة المازني ١٢٠, ٢٠ :

١٢١, ١٦

قيس بن ثعلبة ١٥٩, ١٥

قيس بن زهير ٥٧, ١١ : ١٢٢, ١٤ seq.

١٢٢, ٥ seq. : ١٣٥, ٥ — ٨ : ٢١٧, :

٢٢٠, ٤ : ٢٢١, ١١ seq. : ٦ seq.

قيل بن عتر ٦٧, ٩ seq.

- عوال ٢٠، ١٥  
 عوانة بن المحكم ١٥٩، ٦  
 عوف ١١٤، ٦ : ١٦٠، ٧ : ٢٢٥، ٩ : ٢٢٧، ١١  
 عوف بن الاحوص ٢٢٧، ١٦ seq.  
 عوف بن بدر ٢٢١، ١٢  
 عوف بن خارجة بن سنان ٢٢١، ١٤  
 عوف بن سبيع ٢٢١، ١٤  
 عوف بن عامر ٦٩، ٢  
 عوف بن محلم ١٥١، ٧، ٩ : ١٧٨، ١٥  
 العيثار بن عبد الله الضبي ٥٥، ١٦ seq.  
 عيسى بن مريم ٢٥٦، ١٦  
 ابو عيينة ٢٠٠، ٦  
 عيينة بن حصن ٢٢٤، ٢، ١٨  
 غاضرة ١٨٩، ٤  
 غامد بن الحارث ٧٤، ٤  
 غبر بن غنم ٢٥٢، ٦  
 الغبراء ٢١٧، ٦، ٧  
 غز بن ثعلبة (عرين see)  
 غراب ١٥٥، ٥  
 غسان ١٤٢، ١٧  
 غصين بن حنّ ١٠٢، ٩ seq.  
 غصين بن عامر ١٠٢، ١٢  
 الغضبان ١٢٢، ٥، ٦  
 عمرو بن نعيم ٤٨، ٢٠  
 عمرو بن الحارث ٧٧، ٢  
 عمرو بن حمران الجعدي ١٢٠، ١٥  
 عمرو بن الصعق ١٧٠، ٧  
 عمرو بن العاصي ٤٢، ١٢  
 عمرو بن عبد الله بن عمر الجعفي هو  
 ابو عزة  
 عمرو بن عدى بن نصر اللخمي  
 ١٨٨، ١٥ : ٥٩، ١٤ seq.  
 ابو عمرو بن العلاء ٢١٢، ٨  
 عمرو بن عمرو بن عدس ٩٠، ١٢، ١٨ :  
 ٩١، ٢، ٤  
 ابو عمرو القعيني ٧٨، ١٩ : ٨٠، ٤  
 عمرو بن المنذر ٦٠، ٩  
 عمرو بن هند ٢٥٢، ١١  
 عمرو بن الياس ١٦٥، ١١  
 عمليق بن لاوذ بن سام ٦٧، ١٢  
 عمير بن عدى بن خرشة الخطمي  
 ٢٥٢، ٥ seq.  
 عمير بن الياس ١٦٥، ١٢، ٢٠  
 عميرة بن عركي ٢٢٣، ١٢  
 العنبر بن عمرو ٢٢٣، ٧  
 عنترة بن شداد ٢٢١، ١٤ : ٢٢١، ١  
 عنتاء مغرب ١٦١، ١٢  
 عنوة بن ضمرة بن جابر ٥٤، ٢

- عقبه بن سلم ٧٨, ١٩ seq.  
 ابن ابي عقيل ١٧٧, ١٨  
 عقيل نديم جنية ٥٩, ١٧ seq.  
 عقيل بن علفة ٢٢٥, ٨  
 عقيلة ٢٥٢, ١٨  
 عكّ ١٢٢, ٤, ١٥  
 عكاشة بن محصن ٢٥١, ٩ seq.  
 عكرمة (بن خصفة) بن قيس ٢٢٨, ٤  
 عكل ١٢٦, ٣ seq.  
 ابو العلاء هو اشعب  
 علقمة بن خصفة الطّاءى ٨٩, ٧, ٩  
 علقمة بن فراس ١٤٠, ١٦  
 علقمة بن مالك بن عقيلة ١٢٨, ٨  
 على بن ابي طالب ١٧, ١١٠: ١٧٦, ١٤  
 ١٧٨, ١٠: ١٧٩, ١٧: ٢٣٦, ١٢  
 ٢٤٤, ٩: ٢٣٩, ١٣  
 على بن هرون ٣٦٠, ١٦  
 العالقة ٦٧, ٦, ١٣: ١٢, ١٦  
 عمر بن الخطاب ٨٥, ٨: ٩٦, ٢, ١١  
 ١٨٧, ١٦: ١٠٨, ٣  
 عمرة بنت سبيع ١١٨, ٥  
 امّ عمرو امرأة زبّان بن يثربي  
 ٢٥٢, ١٥ seq.  
 عمرو ١١٤, ٦: ١٢٢, ١٤  
 عمرو بن الاسلع ٢٢٤, ١٣  
 عدس ٢١٧, ١  
 عدل بن جزء بن سعد العشيرة ٨٦, ٢  
 عدنان ٢٢٧, ١١  
 عدوان بن وآلة ١٨, ١٠٢  
 عدى ٤, ٢  
 عدى عين رسول الله ١٤٦, ٧  
 عذرة ١٠٢, ٦: ١٢٨, ١٢: ١٧٢, ١٢  
 عرابة ١٠٦, ١٦: ١١٤, ٤, ٨, ٩  
 عرفطة بن عرفجة الهزاني ١٢٦, ٢, ١٣, ١٦  
 عرقل بن الخطيم ٨٦, ٥  
 عوقوب ١٠٨, ٦  
 عركى بن عميرة ٢١٨, ٢٠: ٢٢٣, ١١, ١٢  
 عروس ١٧٢, ١٤  
 عربن (غر and عز the MSS have) بن  
 ثعلبة بن يربوع ١٧٦, ٥  
 ابو عزة الشاعر ٢٤٥, ٢٠  
 العزى ١٠, ٧: ١١٥, ٥  
 العصا ١٥٧, ٩  
 عصام بن شهر ١٤٥, ١٥: ١٤٠, ١٢-١٥٣, ١٢  
 عصام الكندية ١٥١, ٨, ١٦  
 عصماء بنت مروان ٢٥٢, ٦  
 العصبة ١٥٧, ٨  
 عصبة الكندية ١٥٧, ٢٠  
 عفراء ٢٤٣, ١٩  
 العفيل ٥٠, ٨

- عبد عمرو بن بشر بن مرثد ٦١, ٥ seq.
- عبد غنم بن وائلة ١٠٢, ١٨
- عبد المطلب بن هاشم ٢, ٨ : ٧٩, ١٧
- ١٢٦, ١٢ : ٨٠, ١
- عبد الملك ٢٤١, ٣, ٤
- عبد مناف ٧٩, ١٧
- عبدة بن هبل ١٤٠, ١٩
- عبس ١٢٢, ١٧ : ١٤٤, ٩ : ٢١٧, ٦ seq.
- ٢٢٦, ٢٠ : ٢٢١, ١١
- عبلة بنت الدول ٢٢٥, ١٨
- عمود ١٠٩, ١١ seq.
- أبو عبيد ٢٥٩, ١٨ : ٤, ٢
- عبيد بن الأبرص ١٩٠, ٢٠
- عبيد العصا ١٥٧, ١١
- عتبة بن جعفر ١٢٥, ٤, ٢٠, ٢١
- عترم الطّامى ١٢٤, ٢, ٦ : ١٢٢, ١٢
- عتوّارة ٦٩, ٤
- عتيبة بن النّحاس العجلي ١٧٣, ٥
- عثمن بن عفان ٢٠, ٥
- عثمه بنت مطرود البجليّة ١٢٧, ١٥
- ١٢٨, ١٤
- العجاج ٥٠, ٧
- عجل ٢٥٦, ١٢
- عجل بن لجيم ١١٧, ١٧
- العجاء بنت علقمة السعدية ١٩٣, ٤
- عبادة ١٨٥, ١٢
- ابن عباس ٢٢٧, ١٢ : ١٧٨, ١٠
- عبد الله بن أبي بكر بن حزم الانصارى
- ٢٢٥, ١٢
- عبد الله بن الجارود ٢٤١, ١
- عبد الله بن جدعان القرشي ٢٢٠, ٧
- عبد الله بن خازم ٢٤٠, ٢
- عبد الله بن خالد بن أسيد ١٤٥, ١, ٣, ٤
- عبد الله بن أبي ربيعة ١٩٨, ١٧
- عبد الله بن الزبير ٨٥, ١١ : ١٢١, ٦
- ٢٥١, ١٤ : ٢٥٠, ١٢, ١٦
- عبد الله بن العباس ٢٤٤, ١٠
- عبد الله بن عبد المطلب ١٢٦, ١٢, ١٤
- عبد الله بن غطفان ١٤٥, ٨ : ٢٢٢, ٢
- ٢٢٧, ٩
- عبد الله بن كنانة ١٤٠, ١٨, ٢١
- عبد الله بن هل ١٤٠, ١٩
- عبد الرحمن بن عتاب ٢٣٩, ١٩
- عبد الرحمن بن القاسم ١٢٨, ١٧
- عبد الرحمن بن مسعود الفزاري ٢٤١, ٤
- عبد السلام بن صالح بن كثير ١٢٧, ١٢
- عبد شمس بن سعد بن زيد مناة ٢٢٣, ٨
- ٢٢٨, ١٢
- عبد العزيز بن الطاهري ٢٦٠, ١٧
- عبد عمرو ٤١, ١٨



- عاجبة (عاجنة. var.) بن حاتم بن عميرة ١٩٢, ٦  
 عاد ٦٧, ٧ seq.  
 عاصم بن ثابت بن الالفح ٢٤٦, ٦  
 عاصم بن مالك بن عقيله ١٢٨, ٩  
 عاصم بن المقشعر الضبي ١٩٤, ٨  
 عاطس بن خلاج ١١٧, ٤, ٨  
 عامر ١٢٢, ١٥ seq. : ١٢٥, ٥ : ١٤١, ١٤  
 ٢٢٨, ٨ : ١٦٠, ٨  
 عامر بن الازد ١٢٧, ١٢ : ١٢٨, ١٨  
 عامر بن جذية ١٢٩, ١٢  
 عامر بن ذهل بن ثعلبة ١٥٩, ١٢ seq.  
 عامر بن صعصعة ١٨٦, ١٢ : ٥٩, ١١  
 ٢٢٧, ٥ seq.  
 عامر بن الظرب العدواني ١٤٢, ١٦  
 عامر بن عقيل ١٦٠, ١٦  
 عامر بن لوى ٥٨, ١٩  
 عامر بن هاني بن مسعود ١٩٨, ١٥  
 عامر بن الياس ١٦٥, ١٢  
 عاملة ٢٦, ١٢  
 عائذة بن لوى ١٩٧, ٥, ٦  
 عائشة ٦, ١٤ : ١٢٨, ١٩ : ٢٢٨, ٢٠  
 ٢٤١, ١٩  
 عائشة بنت سعد ١٥٥, ٢ : ١٥٤, ١٩  
 عبادة بن مسعود ١٩٨, ٢, ١٩, ٢٢, ٢٥ : ١٩٩, ١
- ضرار بن عمرو الضبي ٥٥, ١٨ seq.  
 ضمرة بن جابر ٥٢, ٧ seq.  
 ضمرة بن ضمرة هو شقة بن ضمرة  
 ابو ضمرة هو يزيد بن سنان بن ابي  
 حارثه ٢٢٠, ٢ : ٢٢١, ٧  
 ضمضم المزي ٢٢١, ١٤, ١٥ : ٢٢١, ١  
 ضمضم بن عمرو اليربوعي ١٧٦, ٤  
 الطاءى ٢٤, ٩  
 طابخة هو عامر بن الياس بن مضر  
 طبقة ٢٨, ١٢ : ٢٩, ١١  
 طرفة ٦٠, ١١ seq. : ١٤٧, ١١ seq.  
 ٢٢٩, ١٦ : ٢٥٢, ١١ : ٢٥٤, ١٦  
 طريف بن تميم (بن عمرو or) العنبري  
 ١٩٦, ١٢, ١٦  
 طسم ٥٧, ٢, ٦  
 طفيل بن زلال (طفيل العرائس)  
 ٦٢, ٢  
 طلحة ٢٤٤, ١٠  
 طلحة بن سيار ٢٢٨, ٩ seq.  
 طهية ١٩٧, ١٧  
 الطوسي ٨٤, ٧ : ٥٢, ١٨ : ٤, ١٦  
 طويس ٨٥, ٦  
 طيئ ١٢٣, ١١ : ١٢٩, ١٧ : ٢٠١, ٢

- سميّة ١٤٨,٥  
 سنان بن أبي حارثة المري ٢١٩, ١٨ :  
 ٢٢٠, ١ : ٢٢٠, ٥ seq. : ٢٢١, ٤  
 سنان (شيبان var.) بن مالك بن أبي  
 عمرو بن عوف بن محمّد ١٦٩, ١٥  
 سهل بن مالك الفزاري ١٢٩, ١٦  
 سم بن مرة ١٠٢, ٨ seq. : ١٠٢, ٤ seq.  
 سهيل بن عمرو ٥٨, ١٩  
 سودة ٢٢١, ٧, ٩  
 سيف بن ذي يزن ٣, ٧  
 شاعر ١٧٠, ٨, ١٢  
 شاعر بن حاتم بن عميرة ١٩٢, ١٤  
 شبل ١٢٥, ١٦  
 الشجى ١٩٠, ١٢  
 شراحيل ١٩٦, ١٧  
 الشرقي بن القطاي ٢٥, ١ : ٢٨, ٩, ١٨ :  
 ٩٤, ٢ : ٧٩, ١٢  
 أبو شريح (قرواش بن هني) ٢٢٨, ١٢  
 الشعثاء ١٢٨, ٦ : ١٢٧, ٢٠  
 شقة بن ضمرة بن جابر ٥٤, ١, ٦, ٩ :  
 ٥٥, ١٠  
 شقيق العيسى ١٤٤, ٩, ١٠, ١٢  
 شمام ١١٦, ٦  
 شمر بن الأحمر العائذي ١٩٨, ١
- شق بن أفضى ٢٨, ١٢  
 شق ٢٨, ١٨  
 شهاب بن ضمرة ٥٤, ٢  
 الشهباء ٦٩, ٢٠  
 شولة ٧١, ١٥  
 شيبان ١١٦, ٧, ٨ : ١٢١, ١٢ : ١٥٩,  
 ١٢, ١٤ : ١٨٠, ١  
 شيبة الحمد (هو عبد المطلب) ١٧٩, ٩  
 أبو صالح ٨٣, ٦ : ٢٢٧, ١٧  
 صخر بن الجعد ١١٤, ٢  
 صخر بن نهشل بن دارم ٤٩, ٩ seq.  
 الصدف ٢٤٢, ١٧  
 صرمة بن مرة ١٠٢, ٦ seq. : ١٠٢, ٦  
 ٢ seq.  
 صريم بن قيس بن هبل ١٤٠, ١٩  
 صفيّة بنت أبي جهل ٥٩, ١  
 الصولي ٢٦٠, ١٥ : ١, ٢  
 صويد اخو خضر بن شبل ١٢٥, ١٥  
 الضب بن أروى الكلاعي ١١٨, ٢ seq.  
 ضبة بن أذ ٤٧, ١٦ : ٥٢, ٩ : ٧٠, ١٦ :  
 ١٩٥, ٧ : ٢٢٦, ٢٠, ٢١ : ٢٢٧, ١ seq.  
 ضجّام (s. v. l.) ٢٢٦, ٢١  
 ضجّام (see preceding name)

- سعد بن ابی شمس ٧٦, ٦ seq.  
 سعد بن ضبة ٤٧, ١٨ seq.  
 سعد بن عبّاد ١٩٨, ٢٢ : ١٩٩, ١  
 سعد القرقر ٥٧, ١٢ seq.  
 سعيد بن ضبة ٤٧, ١٨ seq.  
 سعيد بن العاص ٢٤٧, ٢٢ seq. : ٢٤٧, ١  
 سعيد بن عمرو الجرشى ٨٠, ١٤  
 ابو سفيان بن حرب ٥٨, ١٥ : ١٢٧, ٢ : ١٤٦, ٢ seq.  
 سفيان بن سلم بن الحكم بن سعد  
 العشيرة ٢٨, ١٠  
 سفيان بن مجاشع ١٩٠, ٢  
 السكون ١٥٧, ١٤  
 سلامان بن سعد ١٠٢, ٦ seq. : ١٠٢, ٤  
 سلمة بن عاصم ٢١, ١٧ : ٨٥, ١٢  
 سلى امرأة خضر بن شبل ١٢٥, ٢, ٥, ١٦  
 السليك بن السلكة ١٢١, ١٢, ١٦ : ١٢٢, ٢, ٥٥  
 سليم ١٤٦, ٢١  
 سليمان بن داود ٢١٧, ١  
 سماك بن عمرو العاملي ٢٦, ١٢ seq.  
 ابو السمح ٨٢, ٦  
 ابو السمراء ٨٥, ١٢  
 السموه ٢٤٥, ٥ seq.  
 سُبَيّ (بن مازن) ٢٢٩, ٢
- زياد بن ابيه ١٤٤, ١٦  
 زياد بن عبد الله البكّاءى ١٢٨, ١٦ : ١٢٩, ١  
 ابو زياد الكلابي ٢٤٢, ١٢  
 زيد ٢٦٠, ٢  
 ابو زيد ٢٢, ٢ : ٩٦, ٥  
 بنو زيد ١٧١, ٤  
 زيد بن مالك ٢٢٤, ١٧  
 زينب بنت عبد الله بن عكرمة ١٢٢, ١٩, ١٥, ١٤ : ١٢٤, ١-٦  
 سارية بن عويمر بن ابى عدى العقيلي ١٦٠, ٦ seq.  
 ساعدة ٢٦, ١٨ : ٩٦, ٢  
 ابو السباق هو غصين بن عامر  
 سبعة بن عوف بن سلامان ٢٧, ٢ : ٢٤, ١٤  
 سبيع بن عمرو الثعالي ٢٢٢, ١٧ seq.  
 سَرَاب ٧٦, ٧  
 بنو سعد ١٩٢, ٥  
 سعد بن الْغَزَالِيَادِي ١٤٤, ٢  
 سعد بن خشم ١١٦, ٢ seq. : ١١٧, ٢  
 سعد بن ذبيان ١٠٢, ١٥  
 سعد بن زيد مناة ١٠٨, ٩ : ١١٩, ٥, ٦ : ١٩٧, ١٩ : ٢٢٦, ٢

- رقة بن عامر بن كعب ٦٩, ١٠  
 ابن ربيعة المدني ١٦, ١٤, ١٣٣: ٢, ١٣٤:  
 رهم بن حزن الهلالي ١١, ١١٤  
 رهم بنت المخزرج ٢, ٥٠  
 رواحه ١٨, ٧, ٢٢٥: ٤, ٢٢٩  
 روق اخو معن بن عطية المذحجي  
 ١٦٨, ٧  
 الروم ١٤, ٦٤: ٧, ٢٤٥  
 ابو رويم ١٦, ١١  
 الزبائ - ١٧, ١٨٨  
 الزباء بنت علقمة بن خصفة ٨, ٨٩ seq.  
 زبآن بن الحارث هو زبان بن يثربي  
 زبان بن سيار ٤, ٢٢٥  
 زبآن بن يثربي ١٥, ٢٥٢  
 الزبير ١٠, ٢٤٤  
 ابن الزبير هو عبد الله  
 زرارة بن عدس ٤, ٥٢ seq.  
 زهرة ١٦, ١٣, ١٢, ١٤٦  
 زهير بن جذيمة ١٦, ١٣٢: ٢, ١٣٥  
 ١٩, ١٣  
 زهير بن جناب الكلبي ٢١, ١٦, ١٤٠  
 زهير بن ابي سلى ٨, ١٤٥  
 زهير بن عبد عمرو ١٢, ٧, ٢١٨  
 بنو زياد ٧, ٢٢٠  
 ذبيان ٢ seq. ٢٢٢  
 ذهل ١٤, ١٥٩  
 ذهل الأكبر ١٥, ١٧٨  
 ذهل بن ثعلبة ١٣, ١٥٩  
 ذو الجناح ٥, ١١٧  
 ذو النون ٦, ٢٢٠: ١٤, ٢٢٤  
 رافع بن عمرو (عمير, عميرة) الطائي  
 ١٨, ١٢, ١٥٨  
 الربيع بن زياد ٢٠, ١٦, ١٤١: ١٤٢  
 ٧, ٥: ٥ seq. ٢٢٠: ٤ seq. ٢٢٢:  
 ٢ seq. ٢٢٤: ١٩, ٤, ٢٢٠: ٤, ٢٢١  
 الربيع بن كعب المازني ٢٠, ١٢٠:  
 ١٦, ١٤, ١, ١٢١  
 ربعة ٢٠, ٧٥: ١, ٧٦: ٢١, ٧٨: ١٤, ٩٨:  
 ٩ seq. ١٥٥: ١٣, ١٧٨  
 ابو ربعة بن ذهل ١٧, ١٩٦: ٦, ١٩٧  
 ربعة بن قرط ١, ٢٢٨  
 رسول الله (النبي see also) صلعم  
 ١٣, ١٢٧: ١١, ١٣٨: ٨-٢, ١٤٦:  
 ٨, ٢٠٥: ٢٠, ٢٣٨: ٢١, ٢٤٥:  
 ٢, ٢٤٦: ١٨, ٧, ٢٥١: ٥ seq. ٢٥٢  
 رشبة ٤, ٥٢ seq.  
 رعية ١٦, ٢٢٠: ٤, ٢٢١  
 الرفيدات ٥, ٥٢

خالد بن جعفر ١٥, ٢١, ١٢٢, ١٢٥ :

١٢٦, ٢ : ٢ seq.

خالد بن كلثوم ٩٦, ٦ : ١٠٢, ٥ :

١٠٨, ١٠

خالد بن الوليد ١٥٨, ١١, ٢٠

خالد بن يزيد بن معاوية ١٦٢, ٢

خالدة ٩, ١٦

خشعم ١١٧, ٥ : ٦٩, ٢

خرافة ١٢٧, ١٢ : ١٢٨, ١٢ seq.

خرم بن سيار ٢٢٨, ١٤

خرم بن عمرو بن الحارث المري ٢٢٧, ٦

خزاعة ١٢٢, ٥, ١٥

خشرم ١٩٤, ١٢

خصيل الجوشني ١٠٢, ١١ seq.

خضر بن شبل الخثعمي ١٢٤, ١٤, ١٥ :

١٢٥, ١, ١٢, ٢٠

خضم (لقب العنبر بن عمرو بن نعيم)

١٩٩, ١٦

ابو خضير التميمي ٢٤, ١٦

خفاجة ١٦٠, ٧

خلف بن رواحة ١٤٦, ١٩

الخلي ١٩٠, ١٢

خليلة العجلية ٥٢, ١٩, ٢٠

الخليل ١٤, ١٢, ٤ : ١٥٤, ١٦ : ٢١٢, ١١ :

٢٤٠, ١٠

خماعة بنت عوف بن ابي عمرو ١٦٩, ١٦

خمبصة بن حرمة (خمبضة see)

خمبصة بن عمرو (خمبضة see)

خنازين (خلايزين MS.) ٢٥٦, ١١

خندف ١٦٥, ١٨

الخنيفس بن خشرم الشيباني ١٩٤, ٩

خوات بن جبير ١٩٤, ٢ : ٧٠, ١٨ seq.

خوذة اخت عثمة بنت مطرود ١٢٧,

١٦, ١٢

داحس ٢٢٥, ٧ : ٢١٧, ٥, ٨, ١٢

دادبة ٢٥٧, ١

داذانة (دادبة see)

دُخْتَنُوس ٩٠, ١٢ seq.

دعيج بن عبد الله بن سعد بن قناد

٤٨, ١٩

دَغْل بن حنظلة ١٧٩, ٢

دغلة بنت معنج ٢٤, ١

الدمشقي ١٢٧, ٥

ابو دواد ٦٩, ٨ seq.

الدوسر ٦٩, ٢٠

الديان ١١٧, ٦ seq.

ديسم بن طارق ١١٧, ١٢

ذات النخين ١٩٤, ٢ : ٧٠, ١٧ seq.

- حميس بن عامر (الحرقة) ١.٢, ٧ seq. : ١.٢, ٢  
 حصن بن حذيفة بن بدر ٢٢٤, ١ : ٢٢٨, ٢٠ : ٢٢٩, ١٧ : ٢٣٠, ١ seq.  
 حصين ٤, ٢  
 ابو حصين التميمي ٢٤, ١٦  
 ابو حصين (ابو خضير see)  
 الحصين بن الحام المرى ١.٢, ١ seq.  
 حصين بن حنّ (غصين see)  
 حصين بن ضمضم ٢٣١, ١ : ٢٣٠, ١٨ seq. : ٢٣١, ١ seq.  
 الحصين بن عبد يغوث ١١٥, ٤  
 الحصين بن نبيت العكلى ١٢٦, ٢  
 الحطيئة ١٧٣, ٤ : ٢٤٤, ١٥ : ٢٤٦, ١٩ seq.  
 الحكم بن عبد يغوث المنقرى ١١٤, ١٩ : ١١٥, ٨  
 بنت الخليس ١.٤, ٦  
 حمار ١٣, ١٦  
 ابن الحامة ٢٤٤, ١٥  
 حبرة بن ثعلبة بن جعفر ٤٩, ١٦  
 حمزة بن عبد الله بن الزبير ٢٥٠, ١٣, ١٦  
 حمصبة بن جندل الشيباني ١٩٦, ١٨ : ١٩٩, ٦ seq.  
 حنبل بن بدر ٢١٧, ٧, ١٢ : ٢١٨, ٢٢٤, ٢ seq. : ٥ seq.  
 حمير ١١٧, ٥ : ١٢٩, ٤
- حميس بن عامر (الحرقة) ١.٢, ٧ seq. : ١.٢, ٢  
 حميضة بن حرمة الصرى ١.٢, ١٧  
 حميضة (خبيصة codd.) بن عمرو ٢١٩, ٢  
 حنبل الضباني ٢٢٩, ٦ seq.  
 حنظلة ١٩٧, ١٨  
 أم حنظلة ٥٩, ٤  
 حنظلة بن صفوان ١٦١, ١٤  
 حنظلة بن مالك بن زيد مناة بن نعيم ٢٢٦, ٢٢ : ٢٢٧, ١ seq.  
 حنيفة بن لجيم ١١٧, ١٧  
 حنين بن بلوع العبادى ٨٠, ٤  
 حنين بن هاشم بن عبد مناف ٧٩, ١٦ seq.  
 حوذة بن عثم الطآى ١٢٣, ١٦, ١٩ : ١٢٤, ٢, ٦  
 حوشب بن يزيد بن الحارث بن يزيد بن رويم ١٢١, ١٠  
 حوشية (وحشية see)  
 الحوفزان ١٧٨, ١٨  
 أم خارجة ٤٨, ١٦ seq.  
 خارجة بن سنان ٢٢١, ٥, ٨, ١٠  
 خاقان ٨٠, ١١  
 خالد بن أسيد ١٢٣, ١٧

- حبّ بن مالك بن عمرو العدوانية ١٢٧, ٧  
 بنو حبّ (؟) ١٧٢, ٥  
 ابن حبيب ١, ٧  
 حبيش (حبشيّ var.) بن أكرم بن صيفي ١٨٩, ١٢  
 حبيش بن دلف ٥٥, ١٨ seq.  
 الحجاج بن عتيق (؟) الثقفي ١٤٤, ١٦  
 الحجاج (بن يوسف) ٢١٢, ٩: ٢٤١, ١ seq.  
 حدا بن ثمر بن سعد العشيرة ٢٨, ٥  
 حدس ٢١٧, ١  
 حذام بنت الديان ١١٧, ٤, ١٠, ١٥, ١٧  
 حذيفة بن بدر الفزاري ٢١٧, ٥, ٧  
 ٢٢١, ١٢ : ٢٢٢, ٢ seq. : ٢٢٣,  
 ٢٠-١٧ : ٢٢٤, ٥ seq. : ٢٢٨, ١٤  
 حذيفة (بن حسل) ٩٦, ١١  
 حذيم ٩٣, ٧  
 الحرقفة ١٠٢, ١٢, ١٣  
 حرملة بن الأشعر ٢٢٠, ١٢  
 حذرة ٢٢٥, ١٤  
 الحسل بن حاتم بن عميرة ١٩٢, ٥  
 ابو الحسن الاسدي ١٥٧, ٨  
 الحسن البصري ٢٥٦, ٤  
 ابو الحسن الدمشقي ١٢٧, ٥  
 ابو حشر ٥١, ١٥  
 جوشن ١٧, ١٠, ١٠٢ : ١٠٢, ٢  
 الجون ملك هجر ٢٢٦, ٢  
 ابن الجون ٢٢٧, ١٦  
 حابس بن قنفذ الكندي ١٩١, ١٣  
 حاتم بن عميرة الهمداني ١٩٢, ٥  
 الحارث ١٤, ١٥٧ : ١٠٨, ١١ : ٢٤٥, ٩, ١١  
 الحارث الاعرج ٨٧, ١٢  
 الحارث بن الغزّ ١٤٤, ٢  
 الحارث بن ربيعة بن عامر بن صعصعة ١٥٨, ٢  
 الحارث بن زهير ٢٤٤, ١٣, ١٤  
 الحارث بن سليل الاسدي ٨٩, ٧, ١١, ١٨  
 الحارث بن ظالم ١٢٥, ٢ seq. : ١٢٦, ٢  
 الحارث بن عباد ٥٢, ١٤ : ٧٨, ٦  
 الحارث بن عمرو بن آكل المار ١٥١, ٦ seq. : ٤٩, ٩ seq.  
 الحارث بن عوف بن بدر ٢٢٤, ١٨  
 الحارث بن عوف بن ابي حارثة ٢٢٩, ١٦  
 الحارث بن كعب ٤٨, ٤  
 الحارث بن وراق ١٤٥, ٧, ١١  
 حارثة بن لام الطائي ١٢٣, ١١ seq. : ١٢٩, ١٧  
 حارثة بن مرة ١٤٦, ٢١  
 حبال بن نصر بن غاضرة ١٥٧, ١٣ seq.

- جساس بن مرة ١٧٨, ١٧ : ٧٦, ٥  
 جعد بن الحصين الخضري ١١٤, ١, ٩  
 ابو جعفر ٧٩, ٢ : ٧٨, ٢٠  
 بنو جعفر بن كلاب ٢٢٧, ١٤  
 جعفي ١١٧, ٥  
 جفنة ٨٧, ١٥ : ٦٢, ٤ : ٧, ١  
 جفينة (جهينة see)  
 جفينة بن معوية بن سلامان ١٠٢, ١١  
 الجلاح ١٢٢, ٤  
 جلهمة بن الخبيري ٦٧, ١٠  
 جليلة بنت مرة ٧٦, ٩  
 بنو جمح ٩٢, ٤  
 جماعة بنت عوف بن ابي عمرو  
 (جماعة see)  
 جميل ٨٢, ٧  
 الجثن ٦٢, ١ : ٣١, ٨ : ٢٧, ٧ : ٤, ١٠  
 ١٧١, ٩ seq. : ١٢٨, ١٢, ١٤, ٢٢  
 ابن جندب ٢٤٢, ١٩  
 جندب بن العنبر بن عمرو بن تميم  
 ١١٩, ٤  
 جندل بن مالك بن عقيلة ١٢٨, ١٢  
 جنيد بن زيد ٢٢٤, ١٦ : ٢٢٥, ١٤  
 ابو جهمة الاسدي ١٥٨, ٦  
 جهينة ١٠٢, ٤ seq.  
 جهينة ١١٢, ١  
 ثعلبة ٢٥٢, ١٧ : ١٠٢, ٢٢  
 ثعلبة بن الحارث (ابو مرحب) اليربوعي  
 ٥٦, ١٥  
 ثعلبة بن سعد بن ذبيان ٧٤, ٢ :  
 ٢١٧, ١٦  
 ثالة ٨٧, ٧  
 ثواب ١٢٨, ١٠  
 ثور بن ابي سميان ١٦٠, ٩, ١٠, ١٢, ١٤  
 ثور بن عاصم البكائي ٢٢٨, ٩  
 جابر بن رلان الطائي ٧٢, ٥ seq.  
 ابن الجارود هو عبد الله  
 جحاش ٢٠, ١٥  
 الجحاف ١٧, ٨  
 جحيش بن سودة ١٢٢, ٦ seq.  
 ابو الجعداء الطهوي ١٩٧, ١٧ :  
 ١٩٩, ٢ : ١٩٨, ١١, ٢٥  
 بنو جذيمة ٢١٩, ١٧  
 جذيمة الابرش ١٨٨, ١٦ : ٥٩, ١٤ seq.  
 الجراح بن عبد الله ٨٠, ١٢  
 الجرادتان ٦٧, ٥ seq.  
 جرجس ٢٥٦, ١٤ seq.  
 الجري ٦, ٢  
 جرهم ٢٢٥, ١٢, ١٨ : ١١٩, ١٩  
 جزء بن خالد بن جعفر ١٢٢, ٩





## فهرست الرجال والنساء والقبائل وغير ذلك

This index does not include the names of scholars like al-Aṣma'ī and al-Farrā' which occur *passim*.

|   |  |
|---|--|
| أَبَجْرُ بْنُ جَابِرِ الْعَجَلِي ١٨٧، ١٢                      | أَسَد ٨٩، ٢٠ : ١٥٧، ١٣ seq.                            |
| أَيُّكُ أَخُو عَاصِمِ بْنِ الْمُقَشَّرِ الضُّبِّي ١٩٤، ٤      | ٢٤٥، ٧ seq.  |
| أَحْمَدُ بْنُ عَمِيدِ اللَّهِ بْنِ أَحْمَدَ (الكلوذاني) ١، ٢  | أَسَدُ بْنُ هَاشِمِ بْنِ عَبْدِ مَنَافٍ ٧٩، ٢١         |
| الْأَخْمَرُ ١١، ٢ : ١٧، ٢                                     | ٨٠، ١  |
| أَحْمَدُ الْمَنَاسِمِ هُوَ نَعْمَانُ بْنُ عَمْرٍو بْنِ قَيْسِ | الْأَسْعَرُ بْنُ أَبِي حَمْرَانَ الْجَعْفِيُّ ١٥١، ٢   |
| الْأَخْنَفُ بْنُ قَيْسِ ٢٤٢، ٤                                | أَسْقَفُ نَجْرَانَ (قُسْن) ١٩٠، ٢                      |
| أَحْبَبَةُ بْنُ الْجَلَّاحِ ١٦، ١٣، ١٣٢ :                     | أَسْمَاءُ بِنْتُ عَبْدِ اللَّهِ الْعَذْرِيَّةِ ١٧٢، ١٢ |
| ١٣٢، ١، ٢، ٦  | أَسْمَعِيلُ بْنُ أَبَانَ الْوَرَّاقِ ١٦، ١٣٨           |
| الْأَخْنَسُ بْنُ شَرِيقِ الثَّقَفِيِّ ٥٩، ٢                   | أَسِيدُ (بَنُ جَزِيَّةِ الْعَبْسِيِّ) ٢٢٩، ٢           |
| أَدْرِيسُ عَلَيْهِ السَّلَامُ ١٠، ٢                           | الْأَشْتَرُ الثَّقَفِيُّ ١٢١، ٦، ٧                     |
| أَدَمُ عَلَيْهِ السَّلَامُ ٢، ٩                               | أَشْجَعُ ١٣، ٥٠ : ١٥، ٥١ : ١١، ٢٢٨                     |
| أَرْطَاةُ الْخَزَوِيِّ ١٢، ٢٢١                                | أَبُو الْأَشَدِّينِ ٩٢، ٤                              |
| أَبْنُ أَرْقَمَ ١، ٢١٧  | أَشْعَبُ بْنُ جَبْرِ ١١، ٨٥                            |
| الْأَزْدُ ١٢، ٢   | الْأَعَشِيُّ ٥، ٢٤٥                                    |
| أَسْحَقُ بْنُ بَشَرَ الْقُرَشِيُّ ١٥، ٢٥٦                     | الْأَغْلَبُ الْعَجَلِيُّ ١٠، ٢٥٦                       |
|   | الْأَفْعَى الْجَرْهِيُّ ١٢، ١٣، ٨، ١٥٥ :               |
|   | ١٥٦، ١   |

\* المرقب ٢٢١, ١٠, ١٩;  
مصر ١٥٥, ٢  
Naqā'id (المعنقة) المعبقة\* ٢٢٥, ٥  
مكة ٥٨, ١٥; ٥٩, ٢; ٦٢, ٤; ٦٧,  
٩, ١٢; ١٢٦, ١; ١٢٦, ١١; ١٤٥,  
٢; ١٤٦, ١١, ١٢; ١٥٨, ١; ١٧٩,  
٨; ١٨٩, ١٢; ٢٣٥, ١٢; ٢٤٦, ٦  
الملقى ١٥٩, ٨  
الموصل ٢٥٦, ١٨

ن

نجد ٢٤٢, ١٤  
نجران ١٥٥, ١٢, ٢٠; ١٩٠, ٢  
النخف ٨٠, ٦  
الثرة ٢١٩, ١٢  
النيل ١٤٢, ١٢

•

\* الهباءة ٢٢٢, ٤; ٢٢٣, ١٥, ١٦;  
٢٢٤, ١ (cf. ٢٣٠, ١٤)

هجر ٥٧, ١٤; ٦١, ١٨; ٢٠٩, ٩;  
٢٢٦, ٩, ١٦  
هضب القلب ٢١٨, ٢, ٦

و

وَج ٨٧, ٧  
وادی القرى ١٠٢, ٩

ی

یوس ٢٤٠, ٨  
یَئْرِبُ ١٢٢, ١٢, ١٧; ١٢٢, ١; ١٤٦, ٨  
اليعبرية\* ٢٢٣, ٧, ١٠  
اليعملة\* ٢٣٠, ١٤  
اليمامة ١٥٨, ١١; ١٨١, ٩; ٢٢٥,  
١٨, ١٩; ٢٢٩, ١٢  
اليمن ٢٨, ٦, ١١; ٤٩, ١١; ٧٤, ٢;  
٧٨, ١٩; ٧٩, ١٥; ١١٧, ٦;  
١١٨, ٢; ١٥٣, ١١

- ۱۱۸, ۴; ۱۴۶, ۴, ۱۰; ۲۲۷, ۴  
 شَجَعَاتُ ۴۹, ۱۵, ۱۶, ۱۹  
 الشَّرَّةُ ۲۳۰, ۱۸  
 شَعَوَاءُ\* ۲۲۸, ۷  
 شَوَاحِطُ\* ۲۲۹, ۵
- ص
- الصَّيْنِ ۵۷, ۱۶
- ض
- ضَبْرٌ ۴۷, ۱۹
- ع
- العالية ۷۶, ۸  
 العَنْيَبُ ۵۷, ۱۶  
 العراق ۱۵۸, ۱۲; ۲۴۱, ۱, ۷;  
 ۲۴۴, ۱۱  
 عُمَفَانُ ۱۴۰, ۱۸  
 عُكَاظُ ۱۹۶, ۱۵, ۱۶; ۲۲۹, ۷
- غ
- (?) غَيْقَةُ\* ۲۲۲, ۵
- ف
- الفِرْدَوْسُ ۹, ۶
- ۲۲۶, ۸ seq. الفَرُوقُ\*  
 ۸۳, ۱۰; ۲۵۶, ۱۶ فِلَسْطِينِ  
 ۶۴, ۱۰ فَيْدُ
- ق
- ۱۵۸, ۲۱ قُرَاقِرُ  
 ۱۶۱, ۴ قُرُونُ بَقَرٍ\*  
 ۷۸, ۱۶ قِضَّةُ\*  
 ۲۳۰, ۱۶ seq. قَطَنُ\*  
 ۲۲۸, ۷ قُعَيْقَعَانُ
- ك
- ۲۳۸, ۴ الكَعْبَةُ  
 ۱۴۰, ۱۴ الكَلَابُ\*  
 ۴۸, ۱۰; ۶۳, ۵; ۸۰, ۵; الكوفة  
 ۱۷۳, ۴
- ل
- ۱۴۶, ۱۲ لَفَتْ  
 ۲۱۹, ۱۳ اللَّفَاطَةُ
- م
- ۱۱۳, ۱۲ مَوْتَةٌ\*  
 ۱۹۷, ۱۱, ۱۳; ۱۹۸, ۸ مَبَايِضُ\*  
 ۱, ۱۶; ۸۵, ۱۱, ۱۴; ۱۴۲, ۱۵; المدينة  
 ۱۴۶, ۴

|                                      |                                 |
|--------------------------------------|---------------------------------|
|                                      | دِمَشْقُ ٢٠, ٦                  |
| ج                                    | دومة الكوفة ٨٠, ٥               |
|                                      | ذ                               |
| جَبَلَةٌ ٢٢٧, ١٥                     | ذات الإصا ٢١٨, ٢, ٤, ١٥         |
| جَدَّة ٢٢٨, ٢                        | ذات الرمث ٢٢٨, ٦                |
| (? جَرِيرٌ read : جريز var.) جَرِيرٌ | ذو حسي ٢٢١, ١ seq.              |
| ١٦٠, ١٥                              | ذو الخلفة ٦٩, ٢                 |
| جَرِيرٌ see preceding name           | ذو عا ١٦٥, ٧                    |
| جَوْفُ حمار ١٢, ٩                    | المريقب see ذو المريقب          |
| جِيلَانُ ٢٠٩, ٩                      |                                 |
| ح                                    | ر                               |
| الحاجر ٢١٩, ١٢                       | الريح ٧٦, ٨                     |
| ارض الحبشة ٢٢٨, ٢                    | الرّس ١٦١, ١٤; ٢٢٥, ١٢          |
| الحيا ١٨٢, ٦                         | الرّقمان ٢٢٥, ١٢                |
| الحجاز ٢٤٤, ١١                       | س                               |
| حَزْوَرَةُ مَكَّة ٥٩, ٢; ٢٣٥, ١٤     | سقيفة بني ساعدة ٩٦, ٢           |
| الحيرة ٥٩, ١٧; ٦١, ٢٠; ٦٩, ٩;        | سَمُوِيلُ (?) ١٤٢, ٩            |
| ٧٢, ٧; ١٢٦, ٢٠; ٢٤٦, ١٧              | سوق الخياطين (مكة) ٢٢٥, ١٢      |
| خ                                    | سُوى ١٥٨, ٢١                    |
| خُشَيْنٌ ١٥٧, ٢                      | سُويقة ٦٤, ٧                    |
| د                                    | ش                               |
| دَارَةُ مَوْضُوعٍ ١٠٢, ٢٠            | الشام ٦٢, ٤; ٦٩, ١٢, ١٤; ٧٠, ٤; |
| دَمَخ ١٦١, ١٥; ١٦٢, ٤                |                                 |

## فهرست المواضع

Sites of battles or skirmishes are marked with an asterisk.

ا  
أبلى ١٧١, ٩  
إبيل ١٤٢, ١٢  
الأجئون ١٥٩, ٨  
أحد\* ٢٤٦, ٢  
أخشن ١٥٧, ٢  
آذربيجان ٨٠, ١٤  
ارمينية ٨٠, ١٢, ١٤  
الأقطانيون ٢٥٣, ٣  
أخرة ٢٤٥, ٧  
أوال ٨٨, ١٢

ب

البحران ٧٨, ٢٠  
بدر\* ١٤٦, ٩, ١٤, ١٥; ٢٤٦, ١  
البشر\* ١٧, ٨  
البصرة ٧٨, ٢٠; ١٤٤, ١٧; ٢٤١, ١

٢٢٢, ٧ بطن نخل

بغداد ٧٩, ١

بم ١٦٤, ٨

بهرآه ٦٩, ٩, ١١

١١, ٦٧; ١١, ٣ بيت الله تعالى

٢٢٨, ١; ٢٣٧, ١٥; ٢٣٥, ١٣;

٢٤٤, ١٠

ت

١٦٠, ١٥ تثليث

١٥٨, ١; ١٥٧, ١٥, ٢٢; نهامة

٢٤٠, ٨ تولع

١٠٢, ٥; ٢٢٩, ٧ نيماء

ث

٧٣, ٨, ١٤ الثوبة

هَزَكَل ٦٣, ٨  
هَلْبَاجَه ٨٩, ٤  
هَبَج ٢٤٩, ١٠  
نَهَال ٢١٥, ١٥  
هَبَالِج ٢٥٥, ٩  
هَيَم ٦٨, ١  
هَمَه ٢٣, ١٤, ١٥; ٥١, ١٢; ١٠٤, ٢  
هَمُون ٢٠٩, ١٨  
هَاض (٤) ١٧٩, ١٥  
هَيَاط ٢٨, ٩  
هَيَم ٦٨, ١  
وَبَال ١٤٨, ٢  
وَنَح ٧٢, ٢  
وَجَه ١٦٥, ٧  
وَحْدَه, وَحْدِه ٢٣, ١ seq.  
وَجِب, وَجِبَه, وَجُوب, وَجَب ١٤,  
١١-١٤  
وَحْش ٤٦, ١٨, ١٦, ١٥; وَحْش ٤٦, ١٥  
١٩; ٤٧, ٢; وَحْش ٤٦, ١٠  
وَدَاج ١١٥, ٨; ٤, ١١٥, ١  
وَد (= وَد) ٦٦, ٢  
مُورِد ١٢٠, ٤; ١٨, ١٠  
وَرَش ٦٣, ٨; ٦٣, ٧  
وَرِش

أَوْزَع ١٦٧, ١  
وَسَل, وَسَل, وَسَل, وَسِيلَه ١٦٤,  
٩-١٢  
تَوَرَّط ١٦, ١, ٢; ١٥, ١٤  
وَسِيم, وَسَامَه, سِيمَه, وَسَم, وَسَم  
٦٤, ١٥-١٨  
وَشَل ١٢٢, ١  
وَاضَع (with two accs.) ٢١٧, ١٢  
وَاطَا ٢٠٢, ١١  
وَطَس ١١٢, ١٢; ١١٢, ٩  
مِيطَان ٢١٧, ١٩  
وَاطَى ٢٠٢, ١٠  
وَعْد ٧٢, ٥  
أَوْغَرَ ١٤٩, ٩; ١٥٣, ٤; ١٤٩, ٨  
وَعْل ٦٣, ١١, ١٢; ٦٣, ٩, ١٠  
وَكَيرَه ٩٨, ١٢  
وَكَلَب ١٦٤, ٨  
أَوَكِي ١٢٠, ٢  
وَلِيد ١٠, ١٥; ٢١٥, ٧  
وَلِيمَه, أَوَلَم ٩٨, ٩  
وَالِي ١٨٨, ١١  
وَهَص ١٦٢, ٨  
(P) وَايه, وَئِي  
وَيْلَه ١٧, ١, ٢

۲۳۷, ۱ مَنْصَفٌ

۳۳, ۱۰ مَالٌ نَاطِقٌ

۱۱۸, ۱۲ نَاضِبَةٌ

۱۵۲, ۹ نَضَدٌ

۱۶۹, ۱ تَنْضَلُ, تَنْضَلُ, نِضَالٌ, نِضَالٌ

۴-۷

۱۶۳, ۱۰ نَظَرَةٌ

۱۹۵, ۱۳ تَنْعَرُ

۱-۳, ۱۰-۶ اَنْتَعَشَ, نَعَشَ, نَعَشَ

۶۴, ۴ نَعْفٌ

۴۳, ۱; ۴۱, ۱۸; ۴۱, ۱۶ نَعْمًا

۱۱۰, ۱۵-۱۷; ۱۱۰, ۱۱ نَغَرٌ, نَغَارٌ, تَنْغَرُ

۱۱۱, ۱

۲۳۹, ۴ نَعَصَ

۴۶, ۱ نَغَانِغٌ

۲۴۸, ۵ نَفُوزٌ; ۲۴۸, ۲ نَفَرٌ

۱۶, ۱۵ نَفَشٌ

۹۴, ۱ نَفَقَ

۱۵۴, ۱ نَقَبَ, نَقَبَ, نِقَابًا, نِقَابٌ, نَقِيبَةٌ

۴-۹

۳۴, ۱۱ نَقَدَ

۲۵۱, ۳ نَقَرَةٌ

۲۵۹, ۲۱, ۲۲ نَقَضَ, نَقَضَ

۹۸, ۱۲, ۱۴, ۱۶, ۱۷ نَقِيعَةٌ

۲۲, ۸; ۲۲, ۶ نَقَهَ

۱۴۱, ۳ اَنْقَاءَ pl. ۱۴۱, ۱۰; نَفَى

۱۷۱, ۱۱ تَنْكَبَ

۷۹, ۱۳ نَكْحَةٌ; ۴۹, ۴; نَكَحَ

۲۴۰, نَكَسَ, نَكِسَ; ۷۴, ۱۰; نَكَسَ

۵, ۶

۱۹۵, ۱۳ تَنْهَرُ

۲۴۳, ۱۲ نِشَ

۱۷۶, ۱۲ نَبَطٌ

۱۹۶, ۹ نَامَةٌ

۱۷۶, ۱۲ نَاهِيكَ بِفُلَانٍ, اَنْهَى, نَهَى

۲۱۶, ۶-۱۰ نَوَاخٍ, نَوَاوٍ, نَاَخَ

۲۷, ۱۱-۱۶ نَوَشَ, نَاشَ, تَنَاوَشَ

۴۴, ۷-۹ اَسْتَنَوَكَ, نَوَكَ, اَنْوَكَ

۱۴۳, ۱۷; ۱۴۳, ۱۶; نَوَالٌ, نَائِلٌ

۱۴۸, ۶; ۱۴۸, ۷, ۹, ۱۱, ۱۲; نَوَلٌ

۴۳, ۹ مَنَامٌ; ۱۶۵, ۸; ۴۴, ۵; اَنَامَ

۲۶, ۱۵-۱۷ نِيٌّ, نِيٌّ, نَوَى

۲۳, ۱۲ هَجَ

۷۷, ۸ هَجِمَ

۲۴۸, ۹-۱۴ هَدَنَ, مِهَادَنَةً, هَدَنَةً

۱۶۹, ۲ هَادَى (?)

۱۹۵, ۲. اَهْذَبَ

۱۹۵, ۲. اَهْرَبَ

۴۵, ۳ هَرَّ



۱۷۱، ۴ اَمَّعَشَ  
 ۱۰۹، ۱، ۳ تَمَحَّصَ، مَحَّصَ  
 ۱۲۲، ۲ مَسَّكَ  
 ۲۳، ۱۵، ۱۷؛ (pl. of مَشَّجَ) اَمَّشَاجُ  
 ۲۳، ۱۸ مَشَّجَ؛ ۱۱۵، ۸  
 ۱۴۱، ۲ تَمَطَّقَ  
 ۲۱۰، ۱۵ مَطَّلَ (u)  
 ۵۳، ۱ اَلْبَعِيدَى  
 ۷۲، ۱۲؛ ۲۱۶، ۱ اَمَّعَطَ  
 ۱۱۵، ۱۴؛ ۲۱۲، ۱۷ اَمَّعَنَ  
 ۱۸۵، ۱ مَاعُونُ  
 ۲۶، ۱، ۲ مَعَتْ، مَعِثَ  
 ۱۶۹، ۷ مِمَّغَالُ  
 ۲۱۱، ۴، ۵ مِمَّاطُ  
 ۲۷، ۱۸ اَمَّتَفَعَ  
 ۱۴۱، ۲، ۹ مَقَّاءُ  
 ۹، ۱۱، ۱۴؛ مِلَّحُ ۹، ۱۰؛ مِمَّالِحَةُ  
 ۱۰، ۱، ۸، ۱۴  
 ۹، ۱۴ مَلَّحَ  
 ۲۵، ۱۵ اَمَّلَطَ؛ ۹۷، ۷ مِلَّطُ  
 ۴۴، ۱۸ مَنَّ  
 ۲۱۴، ۲ مَنِيَّةُ  
 ۱۰۵، ۱۱ مَوَّرَ، مَارَ  
 ۲۴، ۷ مَائِقَى  
 ۱۰۴، ۲۰ مَانَ (u)

۱۰۴، ۵ seq. مَوَّوَنَةُ  
 ۱۸۲، ۹؛ اَمَّتَارَ، مَارَ ۱۸۲، ۲؛ مَبَّرَ  
 ۱۸۲، ۱۱ مَيَّارُ  
 ۲۸، ۹ مِيَّاطُ  
 ۲۵، ۸ مِيَّةُ  
 ۱۹۶، ۷، ۸ تَمَّيْمُ، نَامَةُ  
 ۴۲، ۱۴، ۱۵ اَسْتَنْبَطَ، اَنْبَطَ  
 ۷۴، ۵ نَبَعَةُ  
 ۱۹۷، ۴ نَثَرَةُ  
 ۱۱۰، ۸ مَسْتَنْجِدُ  
 ۴۵، نَجَّاشِنَ، نَجَّشَنَ، نَجَّشَنَ، نَجَّشَنَ  
 ۱۰-۱۶  
 ۲۶۰، ۳ نَحَضَ  
 ۲۳۵، ۶ نَدَدَ  
 ۶۹، ۱ نَذِيرُ  
 ۷۲، ۷ نَذَّلَ  
 ۹۰، ۱۷ مَنَزُوفُ  
 ۹۴، ۱۰-۱۳ نَزَهَةٌ، تَنَزَّهَ، نَزَّهَ عَنْ  
 ۲۱۲، اَنْسَأَ؛ ۲۱۲، ۱-۴ نَسِيئَةُ، نَسَأَ  
 ۲، ۲۰۴، ۵  
 ۲۳، ۱ نَسِيْجُ وَخَدِيْهِ  
 ۹۹، ۱۲، ۱۴ نَشَوَطُ، اَنْشَوَطَةُ  
 ۱۷۴، ۱۳، ۱۶ مَنَصَّةُ، نَصَّ  
 ۶۶، ۱۲ ناصِعُ

كَتَبَ ١٥٨, ١٥  
 كَانِمٌ ١٩, ١١  
 كَرَاتٌ (pl. of كَرَّةٌ) ٩٥, ١٣  
 كَرَاغٌ ١٧٥, ٤, ٥  
 كَرَّ ١٤١, ٦, ٩; كَرَّةٌ ٢٣٧, ٩  
 كَسَرَ (had its leg broken) ٨١, ١٣  
 كَسَعَ, كَسَعٌ ١٠٧, ١١, ١٢  
 كَعَمَ ١٥٨, ١٥  
 كِفَاحٌ ١١٩, ٧  
 كَلَفَ, كَلَفٌ ٩٧, ٤, ٥  
 كَمَيْتٌ ٩٥, ١٣  
 كَنَعَ ٧٦, ١  
 كَنِيفٌ ٤٠, ١١  
 كَنُونٌ ٦٣, ١٦; كَنُونٌ ٦٣, ١٥  
 كَوَّرَ ٧١, ١١  
 مَكْوَاةٌ ٥٨, ١١  
 كَيْسٌ, كَيْسٌ ٤٤, ١٣, ١٤  
 لَيْتَكَ ٣, ١٨, ١٩; لَيْتَ ٣, ١٥  
 ٤, ١٢  
 لَبَّةٌ ٤, ١٥, ١٧  
 لَبَدٌ ١٨, ١  
 لَبَقٌ ٢٤٤, ٤; مَلْبَقَةٌ ٢٤٤, ١  
 لَبِي ٣, ١٥; تَلِيَّةٌ ٤, ٢  
 لَجَاجَةٌ ١٥١, ١

أَلَحَّ ٢٦, ٦, ٧; لَحَجَّ ٢٦, ٦, ٧  
 مَلَحٌ ٢٠٧, ١٠; ٢١٥, ٢  
 لَحَزَ ٢, ١٤  
 لِحَاةٌ ٢٦, ٣, ٤; ٢٠٨, ١٠  
 ٢٠٨, ٤ مَلَا حَاةٌ, لَاحَى  
 تَلَدَدَ ٢١, ١  
 لَنَمَ ١٤, ١٥  
 لَطَاةٌ ٩٣, ٢  
 ٦٣, ١٣, ١٤ لَعَامِظَةٌ, pl. لَعِظِي  
 ٧, ٤-٧ لَعِينٌ, لَعْنٌ, لَعَنَ  
 ٤٦, ٧ لَعَادِيدُ, pl. لَعْدُودٌ  
 أَلَفٌ ٢٠, ٧, ٨  
 لَاقِطَةٌ ٨٨, ١٦  
 ٢٣, ٨, ٩ لَكَاعٌ fem. لَكَّعَ  
 ٢٣, ١٤ مَلَائِكُ  
 ٢٧, ١٧ (لُبْعَةٌ pl. of) لُبْعٌ  
 ٢٧, ١٦, ١٨ النُبْعُ  
 ١٥٠, ١٤ مَلْبَعٌ  
 ١٩٥, ٢٠ أَلْهَبَ  
 ٧٠, ١٢ لَوْحٌ  
 ٨, ٥, ٦ لَوَاسٌ (u) لَاسٌ  
 ٢٦, ٣, ٤ أَلَامَ  
 ٢٣٤, ١١ مَتِينٌ  
 ٢٤٦, ١٥ مَا جِنٌ

۱۸۳, أَقْبَسَ, اقْتَبَسَ, قَبَسَ, قَابَسَ  
۸-۱۰

۲۵۳, ۱۶ (قُبْطِيَّة pl. of) قَبَاطِي  
۱۹۶, ۱۴, ۱۶, ۱۱, ۱۶, ۱۱ قِيلَ  
۴, ۵

۹۶, ۸ قَبَان

۶۵, ۱-۲ قُحَاخ, قُحْج

۲۰۵, ۳ مَقْحَم

۹۸, ۱۶ قُدَار

۱۹۵, ۱۵, ۱۷ قُدَّة, مَقْدُذ

اِقْتَرَحَ, قَرَحَ, قَرِيحَة; ۱۰۰, ۱۴, ۱۷۵, ۱۱, ۱۲ قَارَح

۲۴۰, ۲ قَرْدَحَة; ۲۴۰, ۱ قَرْدَح

۵, ۵-۹ قَر, قَرور, أَقَر

(تَقَرَّصَ see) تَقَرَّصَ

(= to hasten (?) See Tāj Vol.

VI, ۲۱۸, ۳۶) ۱۶۵, ۱۶

۱۱۰, ۸; ۱۱۸, ۱۵ قَوَارِغ

۱۵۰, ۱۴, ۱۵ قِرْفَة

۱۰۹, ۴ قَرَم

۶۵, ۱۹ قِشَة

۱۷۳, ۱ قَشْوَة

(a rod marking a goal in a race) قَصَبَة

۲۱۸, ۵; ۱۵۲, ۳ قَصَب

۱۵۹, ۹ قَصِيرَة

۲۰, ۱۰, ۱۴ أَقْضَى, قَضِيض, قَضَى

۲۵۵, ۱۶ الفَاضِيَة

۲۵۴, ۱۲ قَطَاب; ۲۵۴, ۱۱ قَطَب

۱۰۹, ۶, ۱ قَطَم

۱۷۰, ۱۰ أَقْعَى

۱۶, ۱۷ قَفَّة

۹۶, ۹, ۱۲ قَنَان

۶, ۴-۷ قَلَب, قَلَاب, قَلْبَة

۷۳, ۱۸ قَلَب

۱۵۲, ۹ قَلَّة

۲۱۹, ۹ تَقَلَّل

۱۶۹, ۱۲ (قَلَّة pl. of) قَلَاة

۶۶, ۶, ۷ مَقْلِيَة

۱۰۹, ۳ قَمَرَاء

۱۶۵, ۱۲, ۲۰ انْقَمَعَ

۱۶۳, ۵-۸ قُبْغَام, قَبْغَم

۲۸, ۱۹ قِيل

۱۷۰, ۱ (مِقْنَب pl. of) مَقَانِب

۸۲, ۲۰ قَنْطَرَة

۲۹, ۱۲ قِن

۱۷۰, ۹ قِي

۲۲۸, ۱۷, ۱۹ مَقِينَة, تَقِين

۲۲۹, ۱ قَبْن

۱۰۷, ۱۰ أَكَب; ۱۴۱, ۴ كَب

۱۳، ۸.۱ (i) قَبْ

|  |   |
|--|---|
| وَأَعْرَى ١٦، ١٤، ٧٠، ١؛ ٦٩، ١ عُرْيَانٌ               | ٧، ٦، ٩٤ (i) عَمَدٌ وَعَمَدًا               |
| ١٠٨، ١١ إِعْرَاءٌ                                      | ١٢٢، ٢ عَنَابِجٌ                            |
| ٥٢، ٧؛ ٧٢، ١٦ عَزَّ                                    | ١٦١، ١٣ عَنَقَاءٌ ٥٦، ١؛ عُنُقٌ             |
| ١٢١، ٢٠ عَسَجَدٌ                                       | ٢٢٢، ٩ عِمَانٌ                              |
| ١٧٤، ٦ عَسَفٌ ١٧٤، ٥، ٩؛ عَسُوفٌ                       | ١٨٦، ٩ عَوْدٌ                               |
| ١٠٥، ٧ عَصَافِيرُ الْبَطْنِ                            | ١٨، ٦، ٢٠٦ طَرِيَّةٌ ١٧، ١٢؛ اسْتَعَارَ     |
| ٦٣، ١٤ بَيْنَ الْعَصَا وَالْحَائِهَا - عَصَا           | عَوْرَةٌ ٩٠، ٩؛ عَوْرٌ ٢٠٧، ٤؛ أَعَارَ      |
| ١٧٧، ٥، ١٢ عَضِدٌ، عَضْدٌ                              | ٢٩، ١٨ مَعُورٌ ١١٢، ٦، ٧                    |
| ١٢٣، ٢ مَعْضَلٌ  | ٢٢، ١ عَوِيصٌ                               |
| ١١٨، ١٥ عَطَبٌ   | ٩١، ٧؛ ١٧، ١١ عَيْلٌ ١٧، ١؛ عَوْلَةٌ        |
| ١٧١، ٤ عَطَشٌ  | ١٧، ٦ مَعُولٌ ١٧، ٣، ٦؛ عَوِلٌ، عَوِيلٌ     |
| ٢٥٤، ١ عَطَنٌ  | ٩١، ٨، ١٠؛ ١٧، ١٢، ١٣ (ii) عَالٌ            |
| عَفْرِيةٌ، عَفَّرَ، اِعْتَفَّرَ، عَفْرَنَاءَةٌ، عِفْرٌ | ٤٢، metaph. (عَوَانٌ pl. of) عُونٌ          |
| ٢٤٠، ٩-١٦  | ١، ٣، ٤                                     |
| ٥٠، ٤-٩ عَقَلٌ، عَقْلَاءٌ، عَقَالٌ                     | (i) عَارٌ، عَيَّارٌ، نَعَابِرٌ ٢١، ١؛ عَرَّ |
| ١٢٥، ٥ عَقَائِلٌ                                       | ٨٨، ٥-٨                                     |
| ٢٤٨، ١٧، ١٨ عِقَادٌ، عِقْدَةٌ                          | ١٠٩، ٦ عَيْمَانٌ                            |
| ١٥٤، ١٢ عَقَّرَ ١٨، ٤؛ عَنَارٌ                         | ٣٦، ٥ عَنَنْ                                |
| ٢١٢، ١ عَقَى ٩٨، ١١؛ عَقِيقَةٌ                         |   |
| ٥٠، ٩ عَقْلٌ ٢٢، ٨، ٩؛ مَعَاقِلٌ                       | ١١٥، ١ غَيْبٌ                               |
| ٣٩، ٨، ١١ عَكَّرَ                                      | ٦٥، ٨؛ ١٢٢، ٢ غُبَارٌ                       |
| ١٨٣، ٤ عَكَلٌ  | ١٦٨، ٣ غُثٌّ                                |
| ٢٤٨، ١٤ عَالٌ  | ١٩٤، ٥ غَذَّرَ                              |
| ١٣٦، ٦ مَعْلُوبٌ                                       | ١٦١، ٢ اغْتَرَّ مِنْ                        |
| ٢٧، ١٦ عَلَا ١٦٤، ٨؛ عَلَوٌ ٨٣، ٥؛ نَعَلَى             | ٢، ١٢ (غَدَاةٌ pl. of) غَدَايَا             |



مُشَوَّرٌ ۱۷، ۱۶، ۲۱؛ شَوَارٌ و شَوَرٌ  
۹۴، ۲

مِشَوَارٌ ۱۸۸، ۵  
أَشَاطٌ (۱) شَاطٌ ۱۱۳، ۱۰، ۱۱  
شَاعٌ (۱) شَائِعٌ ۱۶۶، ۱۶، ۱۷  
۱۸۵، ۱۵ شَائِعٌ؛ ۱۶۷، ۱، ۴ أَشَاعٌ

صَيَّرٌ ۱۸۵، ۶

صَبَغٌ ۱۰۱، ۱۶

صَبَنَ (۱) ۲۳۲، ۱۲

صَادِرٌ ۱۸، ۱۰

۹۲، ۱۶-۱۸ صَرِيحٌ، صَرَحَ

۶۶، ۱۴ صَرَفٌ؛ ۲۶، ۱ صَرَفَ

۱۹، ۹ صَاغِرٌ

۱۲۴، ۱ صَلَاحٌ

۸۱، ۱ اصْطَلَى بِنَارِهِ

۲۳، ۱ مَالٌ صَامِتٌ

۲۰۸، ۱ صَبَمَ

۶۳، ۶ مَضْهَجٌ

۸۸، ۱۳ تَصَوَّبَ

۶، ۱۶ (صَوَارٌ pl. of) أَصْوَرَةٌ

۷۴، ۲ صَوَّانٌ

۲۲۷، ۶ صَيَّابَةٌ

۱۸۱، ۹ صَبَرٌ

۱۷۵، ۷-۱۰ ضَجَرٌ، ضَجِرَ

۱۹، ۱۵ ضَجَّ

۴۲، ۱، ۲ (ضاحية pl. of) ضَوَّاحٌ

۸۷، ۷-۸ ضَرِيحٌ؛ ۴۷، ۲ ضَارِعٌ

۱۷۱، ۶ أَضْرَعَ

۱۸۵، ۱۷ ضَارٌ

۱۸۶، ۱۲، ۱۳ ضَغُوٌّ، ضَغَا

۷۰، ۱۲ ضَفَرٌ

۲۵۳، ۱۳ اضْطَهَدَ

۲۱۱، ۱۱ تَضَوَّرَ

۱۲۴، ۴ ضَبَاعٌ

۱۰۴، ۱۱، ۱۲ مَضُوفَةٌ

طَبِيبٌ، طِبٌّ، طَبٌّ؛ ۹۱، ۱۰ طَبٌّ

۹۲، ۴-۷

۲۵۵، ۱، ۲ طَبَانَةٌ، طَبْنٌ، طَبِينٌ

۱۶، ۶ طَحَا

۸، ۱۴، ۱۵ طَادَ

۵۸، ۲ مَطَرَدٌ؛ ۸۳، ۱۱ طَرِيدٌ

طُرْفَةٌ؛ ۲۱، ۱۶ الطَّرْفَانِ، طَرْفٌ

۱۰۶، ۱، ۲ طَرِيفٌ؛ ۱۰۶، ۱

۱۰۷، ۳ طَارِفٌ

۸، ۱۲ طَرَّقَ؛ ۱۸، ۱۵ طَارِقٌ

۱۶۴، ۵ طَرُوقَةٌ

۲۰۴، ۱۳ طَعَمَ

سَفَرٌ ٦٢, ١٤  
 سَفَاسِقُ ٢٧, ١٧, ١٨  
 سَفْعَةٌ ١٦٢, ١٢, ١٣  
 سَفَوَاءُ (fem.) ٢٣, ٢-٥  
 سَفْطٌ ١٦٩, ٧; سَافِطَةٌ ٨٨, ١٦  
 أَسْكَتَ ٧٠, ٥  
 سَلِيبٌ ٧٠, ١٢  
 سَلَاجِمُ ٤٢, ٥  
 سَلَا ٢٣, ١٥, ١٧  
 سَلِمَ ١٦٥, ١٧  
 سَهَتَ ١١١, ١٦  
 سَمَرٌ ٢٧, ٨  
 سَبَاءٌ ١٨, ١٥  
 سَمَوِيلُ ١٤٢, ٩  
 سَنَنْ ٢٣٤, ٦; سَنَنْ ٢٣٤, ٧  
 مَسْهَكَةٌ ١٧٥, ١٠  
 سَوْمٌ ٢١, ١٢  
 سَوَادٌ ١٠٧, ٧  
 مَسَافَةٌ ١٨٦, ٦; مَسَافَتٌ (m) ١٨٦, ٢  
 سَوِيَّةٌ ٢١٥, ١٦; سَايَةٌ ٨٦, ٩  
 فِي سَبِينِ ٦٤, ١٢  
 شَافَةٌ ٩٢, ١٣  
 شَجَرٌ, مُشَاجِرَةٌ, وَنَشَاجِرٌ ٢٠٥, ١١

شُجُونٌ ٤٧, ١٥  
 ١٨٩, ١-٧ شَجَرٌ, شَجِيٌّ, شَجَا, شَجْوٌ, شَجَا  
 ١٨٦, ١٦ شَجِيحٌ  
 ١٦, ١٦ شَجْمٌ  
 ٨٨, شَذَبٌ, مُشَذَّبٌ, شَذَبٌ, وَشَانِبٌ  
 ٩-١٤  
 ٧١, شَرَادٌ; ١٣-١١, ٨٢, شَرَدَ, وَشَرِيدٌ  
 ١٥٥, ٥, ١٥, ١٧ شَرُودٌ; ١٠  
 ٩٩, ١٧, شُرْطٌ, وَاشْتَرَطَ, وَأَشْرَاطُ  
 ١٠٠, ٢ أَشْرَطَ  
 ١١, ٦ شَرَائِعُ, وَشَرَعَ  
 ١٩٦, ١-٤ شَرْقَاءُ, وَشَرَقَ, وَشَرَقَ  
 ٢١١, ١٥-١٨ شَزَرَ, وَشَزَرًا  
 ٢٣, ٤, ٧, شَطْرٌ, وَشَطْرٌ  
 ١٠٥, ١٦ أَشْطَرٌ; ٢٣, ٢  
 ٢٢٧, ١٤ شَيْطَانٌ  
 ١٤١, ٢, ٩ شَقَاءُ  
 ١٢٠, ٧ مَشْكُومٌ  
 ٢٣, اَنْشَرٌ, وَنَشِيرٌ, وَشَرٌّ, وَشَرِيٌّ  
 ٩-١٣  
 ١٩٢, ٨ شَمُوعٌ  
 ١٢, ٥, ٧ شَمِلَ, وَشَمَلٌ  
 ٦٧, ٤ (شَنْطُوقَةٌ) (pl. of) شَنَاظُ  
 ١٦٢, ١٥ شُنُوعٌ  
 ١٠٠, ١٥ شَهْمٌ



|  |   |
|--|---|
| رَكَّةٌ وَرِكَ وَرَكِيكَ ٢٤١، ١٠-١٥            | زَيَّافٌ ١٠٩، ١٠                                |
| رَمِيدٌ ٦٨، ١٥                                 | سَوَّومٌ ٣٠، ٧، ٨                               |
| تَرَمَرَمٌ ٢٣٤، ١٤                             | سَيِّبٌ ١٧٤، ٩؛ سَيِّبٌ وَسَيِّبٌ ٣٠، ٨، ١١     |
| رَامِكٌ ٧١، ٥                                  | سَبَدٌ ١٨، ١؛ ٩٦، ١٨                            |
| رَمِيمٌ ٢٠، ٨؛ رَمِيمٌ ٢٠، ٤                   | سَبَّحَ (a) ١٦٣، ٩؛ سَبَّحَ ٢٦، ١٩؛ سَبَّحَ     |
| أَرَمَامٌ رُمَّةٌ ٦٦، ١-٦                      | سَبَّوْعٌ ١٦٣، ١٤                               |
| رَانٌ ٧٣، ١٣                                   | سَابِغَةٌ ١٣٣، ٣                                |
| رَهَجٌ ٢٥٥، ١١                                 | سَلَّ ٨٧، ١٨؛ ٨٨، ٣؛ ٨٧، ١٧؛ أَسْبَلَ           |
| مَرَهَقٌ ١٩٥، ٧                                | سَجَلٌ ١٤٣، ١٠                                  |
| رَوَّحَ عَنْ ١٧٠، ٨؛ رَوَّحَ ٤٣، ٦؛ اسْتَرَاخَ | سَحَّرَ ١٣٤، ١٥؛ سَحَّرَ (a) ١٣٤، ٨             |
| رَازٌ ٢٠٦، ١٣                                  | سَحَّرَ ٢٢٢، ١٠                                 |
| رَيْثٌ ١٦٩، ١٣                                 | سُحْكُوكُ ٤٤، ١٠                                |
| رِيحٌ ١٩، ١٥                                   | سَخَنَ وَسَخُونٌ وَأَسْخَنَ ٥، ١٨ seq.          |
| مَرِيشٌ ١٧٤، ٩                                 | سَادِرٌ ١٥٨، ٧                                  |
| زَحَفَ ١٦١، ٥                                  | أَسَدَفٌ ١٢٣، ١١                                |
| زَغَفٌ ١٩٧، ٤                                  | سَلِيمٌ (pl. سَلِيمٌ) ٢٩، ١٥؛ سَادِمٌ           |
| زَكَمٌ ٤٧، ٤                                   | ٢٩، ١٦-٣٠، ٦ (أَسْدَامٌ)                        |
| زَكِنَ ٤٧، ٦؛ زَكِنَ ٤٧، ٣؛ زَكِنَ             | سَدَنَ (pl. of سَادِنٌ) ٣، ١١                   |
| زَامِلَةٌ زِمْلٌ، زَامِلٌ ٢٣٥، ١-٥             | سَدَى ٢١١، ١                                    |
| زَمَ ١١٢، ٣؛ زَمَ وَزَمَ وَزَمَا               | سَرْحَةٌ ٤٨، ٥                                  |
| زَرَدٌ ٢٣٤، ١٦؛ زَرَدٌ ٢٣٤، ١١؛ زَرَدٌ         | مِسْرَدٌ وَبِسْرَادٌ وَبِسْرَدٌ (a) سَرَدٌ ١٤٩، |
| زَهَقَ ١٦٩، ٨                                  | ١٤ seq.   |
| زُورٌ وَزُورٌ وَزُورٌ ٩٦، ١-٧                  | سَعْدِيكَ ٣، ١٥                                 |
| تَزَوِيٌّ ٩٦، ٥                                | سَعْدَانٌ ٥٢، ٢، ٦                              |

|   |  |
|---|--|
| دَقِيقَةٌ ١٧, ١٦                        | ١٠١, رَبُّو رَبِّا, رَبُّو رَبِّا, رَبُّو رَبِّا |
| مُدْلِهِم ٢٥٠, ٢                        | ١١-١٥  |
| مُدْمَج ١٥٢, ٢, ٥; دَامَج ٢٥٥, ٥        | رَبَّةٌ ١٧٠, ٦, ٨                                |
| ٢٥٥, ٧                                  | رَجَلَةٌ ١٢, ٩                                   |
| دَمَمَ ٢٠٥, ٤                           | ٥٥, ٦ (رَجَا pl. of) أَزْجَا                     |
| دَمُوكَ ٢١١, ٤, ٥                       | رَحْبَةٌ, رَحْبٌ, رُحْبٌ, رَحَبٌ, مَرَحَبًا      |
| أَذَنَ, دَاهَنَ ١٦٧, ١٦, ١٧             | ٢, ١-٤   |
| إِذْهَانَ ١٦٧, ١٧; ١٦٨, ٢; ١٨٢, ١٢      | رَدَاخٌ ١٢٦, ١٠                                  |
| دَاخَ, دَوَّخَ ١٨٢, ١٢-١٦               | رَدَةٌ ١٦٢, ١٣                                   |
| دَسَ, دَسَ, دَسَ, دَسَ ٤٦, ٤٦           | ٤٣, ٩ (رَدَن pl. of) أَرْدَانُ                   |
| ٨-١٢                                    | ٢٢, ٢, ٦ (i) رَدَى                               |
| دَاوِيَّةٌ ٨٦, ١٢                       | ١٦٤, ١-٨ مَرَزَحٌ, رَاوِخٌ, رَزَحٌ               |
| دَايَصَ, (i) دَاص ٢٢١, ١٧               | ٢٠٥, ١, ٢ رَاوَمَ; ٢٠٤, ٩ رِزْمَةٌ               |
|   | ٢١٠, ٩, ١٠ رِئِلٌ                                |
| ذُبَّانٌ ١٧٤, ٩                         | ٢٠٦, ١ رِشَقٌ; ٢٠٥, ١٦ رِشَقٌ                    |
| أَذْرَابٌ, ذَرِبٌ, ذَرِبٌ, ذَرِبٌ ٩٥, ١ | ٣٤, ٨ رَاضِعٌ                                    |
| ذَرِبَةٌ ١٦٤, ١٤                        | ١٠٨, ١٢ أَزْطَبٌ                                 |
| ذَرْجَحٌ ٨٢, ٤                          | ١١٢, ٨, ٩ رَطْلٌ, رَطْلٌ                         |
| ذُعْلَبَةٌ ١٠٩, ١٠                      | ٤٤, ١٦ seq. رَعَنٌ, رُعُونَةٌ, أَرَعَنُ          |
| ذَمَرٌ ١٩٥, ١٢; ١٩٥, ١٤                 | ٦, ١١ رُغْمٌ, رُغَامٌ, أَرُغْمٌ                  |
| ذَوْدٌ (pl. of) ٧٦, ١٨                  | ١٧, ١٤ رُغَامٌ, رَاغِبَةٌ                        |
|   | ١١, ٧ رَفَا, رَفَا                               |
| ١٠-١٠١, رَبُّو رَبِّا, رَبُّو رَبِّا    | ١١, ٧-١٦ مُرَاغَاةٌ, رَاغِي, رَفَا, رَفَا        |
| ٢, ١٢ رِبْعَلٌ                          | ٢٣, ١-٥ أَرْقَا, رَقَا                           |
| ١٠٠, ٤; ١٠٤, ١٥; ١٢, ١٤ رِبْعٌ          | ١٥٩, ٦ مَرَقِنٌ; ١٥٩, ٢ رَقِنٌ                   |

|   |                                    |
|---|------------------------------------|
| خَرْقَاء ١٩٦, ٢, ٤                          | خَنَدَف ١٦٥, ١٨                    |
| خَرْ ١٧٣, ١٤                                | خَوَارِ ٢١٥, ٥                     |
| ٧, خَزَايَة, خَزِي, وَأَخْزَى, وَخَزَى      | ٢١٢, ٤ اسْتَخَارَ; ١٨٢, ٢; خَبَر   |
| ١٠-١٢                                       | ١٨٢, ١٧; ٢٤٣, ٥ (١) خَاس           |
| خَسَفَ ٢١٠, ٥                               | ٢٢, ١٢ خَال, تَخَيَّلَ, خَيَّلَ    |
| مُخَصَّر ١٦٢, ١٥                            |                                    |
| خُصَاخُصَة ٨٧, ٢, ٤                         | ٢٤, ١ دَب                          |
| خُضْرَة; ٢٣٤, ٢; ٤٢, ١٢, ١٣; أَخْضَر        | ١٦, ١٤; مُدَابِرَة; ١٦, ١١; دَبِير |
| أَخْضَر ٤٤, ١; خَضْرَاء ٤٢, ٦               | ١٩٦, ٤, ٦                          |
| ٤٤, ٢                                       | ١٣٠, ١٢ (دَوَابِر pl.) دَابِر      |
| خَضِيع; ٩٥, ٨-١٢; أَخْضَعَ, وَخَضَعَ        | ٢٧, ١٧; ٢٨, ٧ دَج                  |
| ٨٧, ٢, ٤                                    | ٢١, ١١ دُجِن                       |
| (أَخْطَبُ pl. of) خُطِبَ; ٤٩, ٤; خِطْبُ     | ١٥٢, ٦ مُدْرِج; ٢٤, ١; دَرَج       |
| ١١٨, ١٨                                     | ١٦١, ١ أَدْرَعَ                    |
| خَطَرَ ٩٢, ٩                                | ٤٥, ٢ دَر                          |
| خَفَتَ ٢٤٢, ٨                               | ٢٠٩, ١٠ دَرَك                      |
| ٢٢٢, ١٦ خَلَابٌ, وَخِلْبٌ, وَخَلَبَ         | ٢٥٠, ٥ دَارَى; ٢٠, ٩; دَرَى        |
| مُخَالِسٌ ١٧٠, ١٦                           | ١٦٥, ٢ دَرِيَة                     |
| خَلَطَ ٩٧, ٩                                | ١٠٢, ٢ دَس                         |
| خَلَفَ ٢٠٦, ٧, ٩                            | ٩٧, ١, ٢ دُعَابَة, دَاعَبَ         |
| ١٨٩, ٩ خَلِي                                | ٤٤, ٤ دَغْرَة, دَغَارٌ, وَدَغَرَ   |
| ٧٢, خَيْرٌ; ١٨٧, ٨; ١١٢, ٦; خَبَر           | ١٦٤, ٥ دِفْء                       |
| ١٨٧, ٧ خُمَارٌ; ١٨٧, ٩; ١٤                  | ٢٧, ١٩ (دُفْعَة pl. of) دَفَعَ     |
| (خِنَتْ pl. of) أَخْنَاتٌ; ٤١, ٧; مُخَنَّتٌ | ١٩, ١١ دَافِقٌ                     |
| ٤١, ٨                                       | ٩٨, ٢-٧ دَفَعَاء, دَفَعَ, وَدَفَعَ |

حدا ٢٨, ٥  
 نَعَدَى ١١٠, ٥  
 حَذَايِرُ, حَذْفَارُ ٨٦, ١٨  
 حَرْبَاءُ ١١٢, ٦, ٨  
 حَرْجُ ١٨, ٧  
 حَرْشُ ١٨٢, ١٥; ٢٢٦, ٤  
 حَارَفُ, حَرْفَةُ, حَرِيفُ ٧٢, ٨-١١  
 حَرَايِفُ ٢١١, ٧  
 حُرْمَةُ ١٩٤, ١٧  
 حَزَّةُ ١٠١, ٤  
 حَزَاةُ, حَزَارُ ١٠٥, ١٢-١٥  
 حَرَقَ ١٥٢, ٤  
 حَزَوْرُ ١٦٢, ٤  
 حَسِيبُ ١٤٨, ١٤  
 حَسِيلُ ٦٢, ١٠  
 مَحْشُورَةُ (?) ٢٤٨, ١٤  
 مَحَشُ ١٧١, ٥; ٤٠, ١٣  
 مَحْشُومُ ٩٩, ٩; ٩٩, ٦  
 نَحْشَى, نَحَاتَى, حَانَى ٢٠٧, ١١-١٣  
 أَحْصَفَ ١٩٥, ٢١  
 أَحْضَرَ ١٣٩, ٢٠; ١٩٥, ٢٠  
 حُضْرُ ١٤١, ٤  
 حَارِطُ ٩١, ١٣  
 حَطُومُ ٤٢, ١٤  
 حَظَالُ ١٩٢, ١٠, ١٤

حَايِرَةُ ١٢, ١; ٢١٤, ١١  
 حَفَاتِقُ ١٨٨, ٧  
 حَقِينُ, نَحَقْنُ, حَقْنَةُ, حَقْنُ ١٦٦,  
 ٦-١٠  
 حَكْمَةُ ١١٢, ٦; أَحْكَمُ ١١٢, ٣; حَكَمَ  
 ١١٢, ٤; ١٦٢, ٦  
 حَلَبُ ٩٦, ١٨  
 حَلُوبَةُ ١٠٥, ١٦; ٩٦, ١٨  
 ٩٢, ١٤ seq. احْلَطَ, اَحْلَطَ  
 ١١١, ٧; ١٦٧, ١١; أَحْمَرُ ١٢, ١٤; حِمَارُ  
 ١٣, ١٠. البَقْلَةُ الْحَمَقَاءُ  
 حَنْفُ ٢٤٢, ٤  
 ٥, ٢ نَجَنَنْ ٤, ٢٠; حَنَانِيكَ  
 ٢١١, ٤, ٥; ٧١, ١١; حَوْرُ  
 ٨٦, ٧ حَوْقُ ٨٦, ٦; حَوْقُ  
 ٢٥, ١١ حَوْلَقَةُ  
 ٢٩, ٣ مَحْبِصُ ٢٩, ٨; حَيَّاصُ  
 ٢٥, ١٤, ١٨, ٢٠ حَبَلُ  
 ١١٠, ١٠ نَحِيْنُ ١٩١, ٣; حَائِنُ  
 ٢, ٣, ٦; ١٤, ١; نَحِيَّةُ ١٣, ١; حَيَّا  
 ٢, ٨ النَحِيَّاتُ  
 ٢٥٢, ١ خَبَبُ ١٢٣, ١٠; خَبُ  
 ٨٣, ١٦ خَائِلُ  
 ٩٧, ١٦ seq. خَجَلُ, خَجَلُ, خَجَلُ  
 ٩٨, ١١, ١٤ خَرْسُ

أُثْنِ ١٦١, ٨

ثَغَاةٌ, ثَغَاغِيَّةٌ ١٧, ١٤

ثَفَالٌ ٧٣, ٨

ثَبَّارٌ, ثَبَّارٌ ٤٣, ١٧

ثَبَّالٌ, ثَبَّالٌ ٢٧, ٥

ثَبَّامَةٌ ٢١٠, ٤

ثَبَّاحٌ ٨٩, ١٣

ثَبَّاحٌ, ثَبَّاحٌ, ثَبَّاحٌ ٢٢, ١٥

ثَبَّادٌ, ثَبَّادٌ ٢١٨, ١٠

ثَبَّادٌ, ثَبَّادٌ; ثَبَّادٌ, ثَبَّادٌ ٢١, ١٢

٢١, ١٢

ثَبَّادٌ ٢٦, ١٢

ثَبَّادٌ ١٦٠, ٩

ثَبَّادٌ ١٢٢, ١

ثَبَّادٌ, ثَبَّادٌ ١٩١, ١٠

etc. ١٩٩, ٢. لا ذا جَرَمَ, لا جَرَمَ

٢٠٠, ٤-٦ جَرَمَ

جَرَمَ ٢١, ١

أَجَزَلٌ, أَجَزَلٌ ١٤٩, ١١

أَجَشٌ ١٨٥, ١٧

أَجَشٌ, أَجَشٌ, أَجَشٌ ٢٠٩, ١٥

أَجَلٌ ٦٨, ١٣

أَجَلٌ, أَجَلٌ ١٥, ٤

أَجَلٌ ٢٣٤, ١٦

جَلَفٌ ٦٥, ٤

جَلَلٌ (with 2 accs.) ٢٧, ١٧

جَلِيلَةٌ ١٧, ١٦

جَلِيلَةٌ ١٢٨, ٩

مَجْمَرَةٌ ٨٢, ١

جَمِيشٌ, جَمِيشٌ, جَمِيشٌ ٩٤, ١٥

تَجَنَّبَ, تَجَنَّبَ, تَجَنَّبَ ١٠٦, ٥

جَنَدَلٌ ١٠٢, ١٧

أَجَنٌ ٢٧, ٥

أَجَهَدَ, أَجَهَدَ, أَجَهَدَ ٢٨, ١٥

أَجَهَدَ, أَجَهَدَ ٨٥, ١

جَادَ (u) ٢٢٢, ٢; pass. ٢٢٢, ٤

مَجُودٌ ٢٢٢, ٦, ٧

جَائِزَةٌ, أَجَازَ ١٨٥, ٧

جَوْنَةٌ ٩٢, ١; جَوْنَةٌ ١٠٤, ١٦

حَبٌّ ٩٢, ٥

حَبْلَةٌ ١٥٦, ١١, ١٤

حَبْلٌ ١٥٦, ٢٣

حَبِيٌّ ١٢١, ٢; حَبِيٌّ ١٢٠, ١٦

حَبِجٌ ٢٧, ١٧; حَبِجٌ ٢٨, ٦

حَدَّ ٢٨, ٨

حَدَّادٌ ٦٥, ١٤, ١٧; حَدَّ ٦٥, ١٦

مَحْدُودٌ ٦٥, ١٦

حَدَسٌ (goal) ١٨٢, ٢; حَدَسٌ ١٨٢, ١

- ۱۱۷, ۸ بَلَّغَ  
 ۱۱۷, ۱۰ seq. بَلَّالٍ, بِالَّةٌ, بَلَّ  
 ۹۵, ۴ بَلَّالَتٌ  
 ۱۴, ۱۷ seq. اُبْلِمَةُ, تَبْلَمُ, اَبْلَمُ, بَلَمُ  
 ۱۷۸, ۸; ۱۷۹, ۱۸ بَلَّامٌ  
 ۳۸, ۵ بَنْدَقَةٌ  
 ۴, ۱۱ اَبْهَجَ  
 ۴۱, ۱۰ seq. مَبْهَمٌ, مَبْهَمٌ, مَبْهَمَةٌ  
 ۱۹۴, ۱۴  
 ۱۶۷, ۵ seq. اَبْهَرٌ, (u) بَارَ  
 ۹۳, ۱۰ seq. بَالٍ  
 ۲۴۹, ۵ بَوَّ  
 ۱۵۴, ۱۴ يَبْضَةُ الدِّيكِ; ۱۰۷, ۷ يَبَاضٌ  
 ۲, ۹-۱۸ نَبِيًّا, نَبِيَا  
 ۲۴, ۹ تَبَقَّ  
 ۱۶۱, ۶ تَبَسَّ  
 ۸۴, ۱۳ تَبْهَاتٌ  
 ۴۹, ۲ تَبَّةٌ, تَبَّتْ  
 ۱۰۷, ۴-۶ تَلَدٌ, تَلَدٌ  
 ۱۷۴, ۹ تَلِيلٌ  
 ۳۰, ۱۶ تَلَا  
 ۱۷۴, ۱۰ اَتَنَخَّ, تَنَخَّ  
 ۱۸۹, ۱۴ تَبَطَّ
- ۱۱۳, ۱۴ seq. بَتَّةٌ, اَبَّتْ, بَتَّتْ, بَتَّ  
 ۸۷, ۵ بَحَّتْ  
 ۲۱۰, ۱ seq. بَدَوَاتٌ, بَدَاةٌ  
 ۲۸, ۱۴ بَرَّاحٌ; ۲۸, ۱۳ بَرَّحَ  
 ۲۱۴, ۱۶ seq. اَبْرَحَ, مَبْرَحٌ, بَرَّحَ  
 ۲۱۵, ۱  
 ۱۴, ۱ seq. بَرْدٌ, بَرَدَ  
 ۱۵۳, ۹ بَرْدِيَّةٌ  
 ۳۵, ۲ بَرَّ  
 ۲۵, ۸ بَرَقْلَةٌ, بَرَقَلْ  
 ۴۰, ۱۶ seq. مَبْرَمٌ, مَبْرَمٌ, مَبْرَمٌ  
 ۷۲, ۱۶; ۷۳, ۱-۴ بَرَّةٌ, بَرَّ  
 ۲۱۰, ۴ بَرَلَا; ۱۰۰, ۱۲ بَارِلٌ, بَرُولٌ  
 ۸۴, ۱۳ بَسَابِسُ pl. بَسَبَسَ  
 ۱۵, ۹ seq. يَبْسُقُ, بَسَقَ, بَسَقَ  
 ۱۰۰, ۷ بَسَالَةٌ, بَسِلٌ, بَسَلٌ, بَسَلٌ  
 ۲۰۷, ۲ (blood) بَصِيرٌ  
 ۱۵۳, ۱۵ بَعْرَةٌ  
 ۱۵۰, ۱۱-۱۷ بَغَاةٌ, بَغَاةٌ, بَغَاةٌ  
 ۱۷۹, ۱۸; ۲۴۶, ۱۶ بَاقِعَةٌ  
 ۴۳, (metaph.) اَبْكَارٌ; ۲۰, ۱۶ بَكْرَةٌ  
 ۱-۴  
 ۲۰۷, ۶ بَلَّحَ  
 ۱۳, ۱۳ seq. بَلِيدٌ, بَلْدَةٌ, تَبَلَّدَ  
 ۲۶۰, ۹ اَبْلَغَ; ۲۵۶, ۱ seq. بَالِغٌ, بَالِغٌ

## فهرست الالفاظ

The words in this Index are arranged according to the alphabetical order of the roots underlying the various forms.

|  |  |
|--|--|
| ٤٣, ١ seq. مَابُونٌ, أُبْنَةٌ, أَبَنَ  | ٦٧, ٢ (pl. of أَقْنَةٌ) أَقَنَ                         |
| ١٨٥, ١٤ مَاتِمٌ                        | ١٦٦, ١ seq. اُلْبَ, نَالَبَ, اَلْبَ                    |
| ٢٢, ١٩ آثَرًا مَا; ٢٦, ٥ أَثَرٌ        | ١٦٨, ٢; ١٨٢, ١٢ اَلِقَ, اَلِقَ                         |
| ٢٩, ١٨; ٣٠, ١ (pl. of آجِنٌ) أُولَجِنُ | ٢٥٩, ١ seq. اَلَلَّ, اَلَّ, اَلَيْلَةُ, اَلَايَ, اَلَّ |
| ١٣٤, ١٨ أَخَذَهُ                       | ٢٠٠, ١٦ اَللَّهُمَّ                                    |
| ٢١٢, ١٥ seq. (pl. of آخِي) آخِيَةٌ     | ١٨٣, ٩ تَأَلَّى ٢٠٠, ٩ seq. اِئْتَلَى, اَلَا           |
| ٩٨, ١٢; ٩٩, ٢, ٤ مَادَبَةٌ             | ٢٥, ١١ seq. مَامُوهُ, أَمِيَهُ                         |
| ٢١٢, ١٣, ١٧ آرَى                       | ١٤١, ٦, ١٠ أَنُوخَ                                     |
| ٢١, ١٥; ١٨٧, ٤ اَلْزَدْرَانِ           | ٢٠٩, ١ seq. اَنَّى, نَأَنَّى, اَنَّى                   |
| ٤٩, ١٥ أَزَمَ                          | ٢, ١ أَهْلًا   |
| ٨, ٧ آسَى                              | ٩, ٦ اسْتَأَسَّ ٨, ٨ seq. أَوَيْسَ, أَوَيْسَ           |
| ١٥١, ٢ أَشَرُ                          | ١٠٤, ٥, ١٤, ١٧ مَوُونَةٌ, أَوُونٌ                      |
| ٢١, ١٤; ١٨٧, ٣ اَلْأَصْدْرَانِ         | ٢٥, ٨ أَهَةً   |
| ٩٢, ٨; ٩٢, ٩ إِصَالَةٌ, أَصَلَا        | ١٠٤, ٦ أَينَ   |
| ٤٠, ٢ أَفَتَ ٢٩, ٢٠; أَفَةٌ, أَفِي     | ٢٠٠, ١٢ إِهِيَا  |
| ٧٣, ٤, ٥ أَفَقَ                        | ١٨٤, ٦ آيَةً   |
| ١١٠, ١٣, ١٤ أَفَنَ, أَفَنَ             |  |





- ‘Urwa, the *Dīwān* of ‘Urwa b. al-Ward, ed. T. Nöldeke, Göttingen 1863.
- ‘Uyūn: ‘*Uyūn al-Akḥbār*, by Ibn Qutaiba, ed. Brockelmann, Strassburg 1900 foll. (See *Fākhīr* 21<sup>11</sup> with note on this passage in *Additions and Corrections*, 114<sup>10</sup>).
- Wallād: *Kitāb al-Maqṣūr wa’l-Mamdūd*, by Ibn Wallād, ed. P. Brönnle, Leyden 1900.
- Waṣāyā: *Kitāb al-Waṣāyā*, by Abū Ḥātim as-Sijistānī: a MS. in the Cambridge University Library.
- Wellhausen: the latter part of the *Dīwān* of the poets of Hudhail, ed. J. Wellhausen in *Skizzen und Vorarbeiten*, 1884.
- Yāqūt: *Mu‘jam al-Buldān*, ed. F. Wüstenfeld, Leipzig 1866—70. (See *Fākhīr* 142<sup>11</sup>, 158<sup>21</sup>).
- Zajjājī: the *Amālī* of az-Zajjājī, ed. Aḥmad ash-Shinqīṭī, Cairo 1324. (See *Fākhīr* 88<sup>12</sup>).
- Zamakhsharī, *Maqāmāt*, Cairo 1325. (See *Fākhīr* 142<sup>11</sup>).
-

- Qutāmī: *Dīwān* of al-Qutāmī, ed. J. Barth, Leyden 1902.
- Qutaiba, Adab: *Adab al-Kātib*, by Ibn Qutaiba, ed. M. Grünert, Leyden 1900.
- Rhodokanakis: the *Dīwān* of ‘Ubaidallāh ibn Qais ar-Ruqayyāt, ed. N. Rhodokanakis, Vienna 1902.
- Risālatu ‘l-Ghufrān: by Abu‘l-‘Alā’ al-Ma‘arrī, Cairo 1325. (See *Fākhir* 57<sup>16</sup> = Ghufrān 19<sup>18</sup>).
- Ru‘ba: *Dīwān*, ed. W. Ahlwardt, Berlin 1903. (See *Fākhir* 92<sup>17</sup>).
- Seligsohn: see Ṭarafa.
- Shammākh: *Dīwān*, ed. Aḥmad ash-Shinqīṭī, Cairo 1327. (See *Fākhir* 237<sup>11</sup>).
- Shawā‘ir: *Riyāḍ al-Adab fī marāṭhī shawā‘ir al-‘Arab*, ed. L. Cheikho, Beyrouth 1897.
- Shawāhid Mughnī: *Sharḥ Shawāhid al-Mughnī*, by Jalāluddīn as-Suyūṭī, Cairo 1322.
- Shi‘r: *Kitāb ash-Shi‘r wa’sh-Shu‘arā*, by Ibn Qutaiba, ed. de Goeje, Leyden 1904. (See *Fākhir* 95<sup>16</sup>, 248<sup>14</sup>).
- Sībawaih: *al-Kitāb*, ed. H. Derenbourg. Paris 1881—9.
- Smend: *De Dsu-r-Rumma poeta et carmine ejus*, by R. Smend, Bonn 1874.
- Ṭabarī: *Akhbār ar-Rusul wa’l-Mulūk*, ed. de Goeje and others, Leyden 1879—1901. (See *Fākhir* 68<sup>1</sup>, 136<sup>17</sup>, 137<sup>3</sup>, 137<sup>10</sup>, 256<sup>14</sup>).
- Ṭāj: *Tāj al-‘Arūs min Jawāhir al-Qāmūs*, Cairo 1307. (See *Fākhir* 55<sup>6</sup>, 56<sup>1</sup>, 92<sup>17</sup>, 122<sup>14</sup>, 136<sup>5</sup>, 147<sup>9</sup>, 163<sup>14</sup>, 179<sup>15</sup>, 185<sup>17</sup>, 191<sup>21</sup>, 206<sup>13</sup>, 207<sup>9</sup>, 207<sup>13</sup>, 209<sup>9</sup>, 209<sup>18</sup>, 230<sup>14</sup>, 248<sup>14</sup>).
- Ṭarafa a) see Ahlwardt.  
b) *Dīwān*, ed. Seligsohn, Paris 1901.
- Thimār al-Qulūb: by *ath-Tha‘ālibī*, Cairo 1326. (See *Fākhir* 71<sup>4</sup> with note on this passage in *Additions and Corrections*).
- Ṭirimmāḥ: *Dīwān*, ed. F. Krenkow, Gibb Memorial (in the press).
- Ṭufail: *Dīwān*, ed. F. Krenkow, Gibb Memorial (in the press).
- ‘Umar ibn Abī Rabī‘a: *Dīwān*, ed. P. Schwarz, Leipzig 1901 foll.
- Umayya ibn Abī’s-Ṣalt: *Dīwān*, ed. F. Schulthess, Leipzig 1911.
- ‘Umda: *al-‘Umda* by Ibn Rashīq, Cairo 1325.

- Lyall: *Ten Ancient Arabic Poems*, ed. C. J. Lyall, Calcutta 1891—4.
- Maidānī: *Majmaʿ al-Amthāl*, by al-Maidānī, Cairo 1310.
- Majmūʿa: *Majmūʿat al-Maʿānī*, Constantinople 1301.
- Masʿūdī: *Les Prairies d'Or*, ed. Barbier de Meynard. Paris. (See *Fākhūr* 3<sup>1</sup>, 68<sup>1</sup>).
- Muʿammarīn: *Kitāb al-Muʿammarīn*, by Abū Ḥātim as-Sijistānī, ed. I. Goldziher. Leyden 1899.
- Mubarrad: *al-Kāmil*, ed. W. Wright. Leipzig 1864—82.
- Mufaḍḍaliyyat a) Cairo 1324. (See *Fākhūr* 7<sup>1</sup>, 170<sup>14</sup>, 225<sup>5</sup>, 240<sup>8</sup>).  
b) ed. Thorbecke, Leipzig 1884.
- Muḥibbu 'd-Dīn: *Tanzīl al-āyāt*, Būlāq 1281.
- Mukhaṣṣaṣ: *Kitāb al-Mukhaṣṣaṣ* by Ibn Sīda, Būlāq 1316.
- Mukhtārāt: *Kitāb Mukhtārāt al-Ashʿār*, by Hibatallah b. ash-Shajarī, Cairo 1306.
- Mukhtaṣar al-Aghānī: a M.S. now in the University Library at Cambridge (the author's name has been erased).
- Murtaḍā: The *Amālī* of as-Sayyid al-Murtaḍā, Cairo 1325. (See *Fākhūr* 42<sup>1</sup>).
- Murūj: The *Murūj adh-Dhahab* of al-Masʿūdī, ed. Barbier de Meynard, Paris. (See *Fākhūr* 68<sup>1</sup>).
- Mutalammis: *Diwān*, ed. K. Vollers. Leipzig 1903.
- Naqā'id: The *Naqā'id of Farīr and al-Farazdaq*, ed. A. A. Bevan. Leyden 1905—12. (See *Fākhūr* 242<sup>17</sup>).
- Naṣr: *Shuʿarā' an-Naṣrānīya*, ed. L. Cheikho, Beyrouth 1890. (See *Fākhūr* 104<sup>2</sup>, 144<sup>12</sup>).
- Noldeke Delectus: *Delectus Veterum Carminum Arabicorum*, ed. T. Noldeke, Berlin 1890. (See *Fākhūr* 253<sup>15</sup>, 254<sup>10</sup>, 255<sup>9</sup>).
- Qalqashandī: *Nihāyat al-Arab fī maʿrifat ansāb al-ʿArab*, by Abū 'l-ʿAbbās Aḥmad al-Qalqashandī, Baghdād.
- Qālī: the *Amālī* of al-Qālī, Cairo 1324. (See *Fākhūr* 37<sup>11</sup>, 66<sup>0</sup>, 94<sup>10</sup> with note in *Additions und Corrections*, 213<sup>2</sup>).
- Qudāma: *Naqd ash-Shuʿr*, by Abū 'l-Faraj Qudāma ibn Jaʿfar, Constantinople 1302. (See *Fākhūr* 42<sup>1</sup>).

- Ibn Hishām: *Sīrat ar-Rasūl*, ed. F. Wustenfēld, Göttingen 1859. (See *Fākhīr* 230<sup>14</sup> = Ibn Hishām 65<sup>15</sup>).
- Ibn Saʿd: *Kitāb at-Ṭabaqāt al-Kabīr*; Vol. I part I, ed. E. Mittwoch, Leiden 1905 Vol. II part I, ed. J. Horovitz, Leyden 1909.
- Inṣāf: *Kitāb al-Inṣāf* by Abū Bakr ibn al-Anbārī, ed. G. Weil, Leyden 1912.
- ʿIqd: *al-ʿIqd al-Farīd*, by Ibn ʿAbd Rabbih, Cairo 1316.
- Ishtiḳāq: *Kitāb al-Ishtiḳāq*, by Ibn Duraid, ed. F. Wustenfēld, Göttingen 1854.
- Jamhara: *Jamharat Ashʿār al-ʿArab*, by Abū Zaid al-Qurashī, Bulāq 1308.
- Jarīr: *Dīwān*, Cairo 1313.
- Jawālīqī: *al-Muʿarrab* by al-Jawālīqī, ed. Sachau, Leipzig 1867.
- Khams Rasāʾil: a collection of five treatises published at Constantinople in 1301. The last treatise — here entitled غایة العرب — is a small part of the *Kitāb al-Fākhīr* and corresponds to the first 123 sections of this edition.
- Khansāʾ: *Commentaires sur le dīwān dʾal-Ḥansā*, by L. Cheikhō, Beyrouth 1896.
- Khizāna: *Khizānat al-Adab*, by ʿAbd-al-Qādir al-Baghdādī, Bulāq 1299.
- Kosegarten: *Hudsailitarum Carmina*, ed. J. G. L. Kosegarten, Greifswald, 1854. (See *Fākhīr* 169<sup>12</sup>).
- Kumait: *Die Hāshimijjāt des Kumait*, ed. J. Horovitz, Leyden, 1904.
- Labīd I: the first half of the *Dīwān* of Labīd, ed. al-Chālīdī, Vienna 1880.
- Labīd II: the second half of the *Dīwān* of Labīd, ed. Huber-Brockelmann, Leyden 1891.
- Lane: *Arabic-English Lexicon*, by E. W. Lane, London 1863—93.
- Lisān: *Lisān al-ʿArab*, by Ibn Mukarram, Bulāq 1308. (See *Fākhīr* 46<sup>12</sup>, 55<sup>6</sup>, 56<sup>1</sup>, 122<sup>14</sup>, 136<sup>5</sup>, 147<sup>9</sup>, 149<sup>3</sup>, 179<sup>13</sup>, 185<sup>17</sup>, 206<sup>15</sup>, 207<sup>9</sup>, 207<sup>13</sup>, 209<sup>9</sup>, 209<sup>13</sup>, 230<sup>14</sup>, 248<sup>14</sup>).

- ‘Askarī: *Ṣamḥarat al-Amthāl* by Abū Hilāl al-‘Askarī, printed on the margins of Maidānī’s *Majma‘ al-Amthāl*, Cairo 1310.
- Aṣma‘īyāt: *al-Aṣma‘īyāt*, ed. W. Ahlwardt, Berlin 1902. (See *Fākhir* 70<sup>12</sup>, 197<sup>2</sup>, 199<sup>12</sup>).
- Athīr: *al-Kāmil fi’ t-Ta’rīkh* by Ibn al-Athīr, ed. Tornberg, Leyden 1867. (See *Fākhir* 68<sup>1</sup>, 136<sup>17</sup>, 137<sup>5</sup>, 137<sup>10</sup>, 196<sup>11</sup>, 245<sup>4</sup>, 256<sup>14</sup>).
- Aus ibn Ḥajar: *Diwān*, ed. R. Geyer, Vienna 1892.
- Bakrī: *Mu‘jam ma’sṭa‘jam*, ed. F. Wüstenfeld, Göttingen 1876. (See *Fākhir* 38<sup>17</sup>, 110<sup>8</sup>, 158<sup>21</sup>, 256<sup>13</sup>).
- Balādhurī: *Futūḥ al-Buldān*, ed. de Goeje, Leyden 1866. (See *Fākhir* 158<sup>21</sup>).
- Bayān: *Kitāb al-Bayān wa ’t-Tabayīn* by al-Jāḥiẓ, Cairo 1313. (See *Fākhir* 236<sup>2</sup>).
- Boucher: *the Diwān of al-Farazdaq*, ed. R. Boucher, Paris 1870. (See *Fākhir* 248<sup>14</sup>).
- Buḥturī: *Kitāb al-Ḥamāsa*, by al-Buḥturī ed. L. Cheikho, Beyrouth 1910. (See *Fākhir* 37<sup>11</sup>).
- Diiamben: *Altarabische Diiamben*, ed. R. Geyer, Leipzig 1908. (See *Fākhir* 237<sup>11</sup>).
- Frcytag: *Arabum Proverbia*, ed. G. W. Freytag, Bonn 1838—43.
- Geyer, Beiträge zum Diwān des Ru’bah, Vienna 1910.
- Haffner: *Texte sur arabischen Lexicographie*, ed. A. Haffner, Leipzig 1905. (See *Fākhir* 37<sup>14</sup>, 54<sup>11</sup>).
- Haffner Aḍḍād: (see Aḍḍād II).
- Ḥajī Khalfa (Ḥajjī Khalīfa): *Lexicon Bibliographicum*, ed. G. Flügel, Leipzig 1835.
- Ḥamāsa: *Kitāb al-Ḥamāsa* by Abū Tammām, Būlāq 1296. (See *Fākhir* 203<sup>3d</sup> = Ḥamāsa I 131<sup>10</sup>. Compare *Fākhir* 217<sup>10</sup> with *Ḥamāsa* I p. 174; II p. 3).
- Ḥassān: *The Diwān of Ḥassān ibn Thābit*, ed. H. Hirschfeld, Gibb Memorial 1910.
- Hell: *Diwān of al-Farazdaq*, ed. J. Hell, Munich 1900.
- Ḥuṭai’a: *Diwān*, ed. I. Goldziher, Leipzig 1893. (See *Fākhir* 253<sup>12</sup>).

## LIST OF ABBREVIATIONS.

- ‘Abīd b. al-Abras: *Diwān*, ed. Sir Charles Lyall, Gibb Memorial 1913.
- Abū Zaid: *Nawādir*, ed. Sa‘īd al-Khūrī ash-Shartūnī, Beyrouth 1894. (See *Fākhir* 234<sup>13</sup>).
- Aḍḍād: *Kitābo-l-Adhdād* auct. Abū Bekr ibno-l-Anbārī, ed. Houtsma, Leyden 1881. (See *Fākhir* 37<sup>14</sup>, 70<sup>16</sup>, 185<sup>17</sup>, 186<sup>2</sup>, 240<sup>14</sup>).
- Aḍḍād II: *Drei arabische Quellenwerke über die Aḍḍād*, ed. A. Haffner, Beyrouth 1913. (See *Fākhir* 185<sup>17</sup>, 186<sup>2</sup> with the notes on these passages in the *Additions and Corrections*).
- Aghānī: *Kitāb al-Aghānī*, Cairo 1323. (See *Fākhir* 104<sup>2</sup>).
- Ahlwardt: *The Divans of the six ancient Arabic poets* Ennābiga, ‘Antara, Tharafa, Zuhair, ‘Alqama, and Imruulqais, ed. W. Ahlwardt. London 1870. (See *Fākhir* 223<sup>13</sup>).
- ‘Ainī: *Kitāb al-Ainī*, printed on the margins of the *Khiṣānat al-Adab*, Bulāq 1299.
- ‘Ajḡāj: *Diwān*, ed. W. Ahlwardt, Berlin 1903.
- Akhṭal: *Diwān al-Akhṭal*, ed. Ṣalhānī, Beyrouth 1891.
- Alfaz: *Tahdlīb al-Alfāz* by Ibn as-Sikkīt, ed. L. Cheikho, Beyrouth 1895.
- Amthāl: *Amthāl al-‘Arab* by al-Mufaḍḍal aḍ-Ḍabbī, Constantinople 1300. (See *Fākhir* 73<sup>12</sup>, 253<sup>6</sup> = Amthāl 60<sup>13</sup>).
- Arājiz: *Arājiz al-‘Arab* by Muḥammad Taufīq al-Bakrī, Cairo 1313.
- Asās: *Asās al-Balāgha* by az-Zamakhsharī, Cairo 1299. (See *Fākhir* 45<sup>13</sup>, 87<sup>7</sup>, 256<sup>11</sup>).

- b). Words omitted by C are enclosed within square brackets [ ].
  - c). Some marginal and interlinear glosses or scholia have been inserted within double round brackets (( )).
  - d). Words occurring in neither manuscript are enclosed within angular brackets < >.
  - e). In those passages which rest on the authority of a single manuscript, the manuscript reading, when mentioned in the footnotes, is followed by the abbreviation MS.
  - f). In certain cases the sign of equality (=) has been used to emphasise the correspondence of two readings.
  - g). Many peculiarities of spelling have been retained (e.g. الها p. 23<sup>1</sup>, ارداوها p. 11<sup>10</sup>).
-

The name كتاب الفاخر is nowhere mentioned, the title page bearing the words (written in a later hand)

كتاب معاني ما يجري على السن العامة في امثالهم ومحاوراتهم من كلام العرب  
وهم لا يدرون معنى ما يتكلمون به من ذلك تأليف المفضل بن سله بن  
عاصم صاحب الفراء صاحب الكسائي رحمه الله تعالى

This manuscript is not nearly so copiously vocalised as S. It contains 133 leaves of  $26.3 \times 16.0$  c. and 19 lines.

A third manuscript of this work exists in the Library of the Sultan Fātiḥ. It is perhaps a modern copy of S, and has been described by Dr. RESCHER in the *Mélanges* of the Beyrouth University, Volume V, p. 504.

The existence of a fourth (fragmentary) manuscript may be inferred from the text printed under the title غاية الارب in the volume called *Khams Rasā'il* (Constantinople, Jawā'ib, 1301). The treatise in question is composed of about a fifth part of the كتاب الفاخر and corresponds to the first 123 sections of this edition.

#### The Author.

Very brief notices of the author will be found in Brockelmann's *Geschichte der arabischen Litteratur* I p. 118, *Fihrist* 73, Ibn al-Anbārī's *Nuzhat al-Alibbā'* p. 265, Ibn Khallikān 551.\* The year 308, which is given by Brockelmann as the date of his death, appears to have been the date of the death of his son, Abu't-Tayyib ibn al-Mufaḍḍal. If al-Mufaḍḍal was a pupil of Ibn al-A'rābī (died 231), his death is scarcely likely to have occurred so late.

#### The Plan of this Edition.

- a). The text of S has been taken as the basis, words occurring in C but omitted by S being inserted within round brackets ( ).



## INTRODUCTION.

### The Manuscripts.

The text of this edition is based on two manuscripts which are indicated in the footnotes by the abbreviations S (Stambul) and C (Cambridge).

S bears the number 4139 in the Library of the Nūr-i-Osmāniya Mosque at Constantinople. It consists of 129 leaves with 17 lines to the page. The writing is good and clear, and vowel-marks are copiously inserted. The date of copying is not mentioned, but there is a note on the first page stating that the volume was the *waqf* of the Sultan Abu'l Irshād 'Uthmān Khān. This manuscript contains at the end fourteen and a half leaves which are absent from C and in several other passages it presents a fuller text. The brief introduction and the colophon occur in S alone, but on the other hand sections 423—441 of this edition are peculiar to C. (A description of this manuscript was given by Dr. OSKAR RESCHER in the Z.D.M.G. N° LXIV p. 499).

C is in the University Library at Cambridge (Add. 2930) and has been briefly described by Professor BROWNE in his Handlist of Muhammadan Manuscripts (p. 173 N° 916). This manuscript has lost some leaves at the end and contains neither date nor colophon, but it was assigned by Professor ROBERTSON SMITH to the tenth century A.D. On the title-page is the signature of Ibrāhīm al-Biqā'ī over the date 866.

Professor SNOUCK HURGRONJE most kindly undertook to read the last proofs and to see that my corrections had been duly carried out by the compositor, but he has placed me under an additional obligation by making many other corrections and improvements. To these scholars and, above all, to Professor BEVAN, from whom I have throughout received the most liberal help and encouragement, I wish to offer my sincere thanks.

Aligarh,  
26 December 1914.

C. A. STOREY

## P R E F A C E.

In the summer of 1912 I asked Professor BEVAN <sup>1</sup> subject for the dissertation which I intended to present in the following year as a Fellowship candidate at Trinity College. Professor BEVAN then drew my attention to the Cambridge manuscript of the Kitāb al-Fākhir and advised me to prepare an edition.

Not long after I was enabled by the cooperation of Mr. F. KRENKOW and Dr. OSKAR RESCHER to obtain photographs of the Constantinople manuscript which Dr. RESCHER had described two years before in the *Zeitschrift* of the German Oriental Society.

In August 1913 the dissertation was duly presented and portions of it were examined by Professor BEVAN, Professor BROWNE and Dr. R. A. NICHOLSON. My manuscript was returned to me in October, and, greatly to my delight, I found that my examiners had written in pencil a number of notes and suggestions which formed a valuable contribution to the improvement of the text.

Finally the Trustees of the *de Goeje Fund* undertook to bear the cost of publication, and thus to make this interesting treatise accessible to students.

There remains the pleasant duty of expressing my gratitude both to the Trustees of the *de Goeje Fund* and also to those scholars who have helped me in my work. The services rendered to me by Professor BROWNE, Dr. NICHOLSON and Dr. RESCHER have already been mentioned. Mr. F. KRENKOW I have to thank for kind answers to a number of questions, chiefly as to the identity of poetical citations.



TO

MY FATHER

---

LEYDEN, E. J. BRILL — ORIENTAL PRINTING-OFFICE.

THE  
FĀKHİR OF AL-MUFADDAL  
IBN SALAMA

EDITED FROM MANUSCRIPTS AT CONSTANTINOPLE  
AND CAMBRIDGE

BY

**C. A. STOREY, M.A.**

Professor of Arabic in the Muhammadan College, Aligarh,  
formerly Scholar of Trinity College and Allen Scholar (1913) in the  
University of Cambridge

PRINTED FOR THE TRUSTEES OF THE „DE GOEJE FUND”.

~~LEIDEN~~ <sup>1</sup>~~E. J. BRILL~~

1915.





THE FĀKHİR OF AL-MUFADDAL

IBN SALAMA



THE  
FAKHIR OF AL-MUFADDAL  
IBN SALAMA

EDITED FROM MANUSCRIPTS AT CONSTANTINOPLE  
AND CAMBRIDGE

BY

C. A. STOREY, M.A.

Professor of Arabic in the Muhammadan College, Aligarh;  
formerly Scholar of Trinity College and Allen Scholar (1913) in the  
University of Cambridge

4543  
SIA

PRINTED FOR THE TRUSTEES OF THE „DE GOEJE FUND“.

LEYDEN, — E. J. BRILL.

1915.

